

Int 86-A
N^o 211

Gaddario Gio' 336 vls.

... y facultad
... publica en
... Quia el
... legemini
... el de
... legemini
... quier
... Mag. J. P.
...



HEC OMNIA IN FIGVRA CONTINGEBANT ILLIS. i. Cor. c. xii.



Mortui resurgunt.



Claudi ambulant.

Petrus Rodriguez.

TRIVNEO DEL AGVA BENDITA:

AL REVERENDISSIMO
Padre Don Iusto, Prior de la Gran
Cartuxa, i dignissimo General
de toda la sagrada Orden
Cartuxana:

EL M.R.P.D. IOSEPH DE
Santa Maria, Prior de la Cartuxa
de las Cuevas, i Visitador
de la Provinciade
Castilla.

CON PRIVILEGIO.
Impresso en Sevilla, Por Simon Fajardo.
Año. 1720.



ARMA CARTVSIAE.



Surdi audiunt.



Leprosi mundantur.

Fecit. Hispalli.

4982-10



1895

ARMA CARTVSIAE.

A NUESTRO REVERENDISSIMO PADRE DON

Iusto Perot, Prior de la Gran Cartuxa, i digníssimo General de nuestra sagrada Religion.



Entre los misteriosos nombres, que las divinas letras del viejo, ^A i nuevo Testamento, dan a Christo Señor nuestro, el de Iusto, le viene tan al justo, como si el solo fuese el analogo entre los otros sus nombres. Suspiraba Isaías, ^B rogaba a los cielos, y a las nubes, que lloviesen el Iusto; porque sabia, que no avia otro Iusto, a quien de justicia este nombre se le deviese. Jeremias dixo, ^C que seria llamado, el Señor Iusto nuestro. I por esta causa Isaías ^D juntó en diversas ocasiones el nóbre de Iusto con el de Salvador. Iusto lellamò tambien el santo Rey David, ^E i añadió, que amò las justicias, o (conforme a la version del Paraphraste Caldeo, ^F i a la leccion del Psalterio Romano, i Ambrosiano) amò la justicia. A esta virtud pertenece ^G darle a cada uno lo q̃ es suyo. I

A

Isaie, cap. 41. vers. 2. & cap. 45. vers. 8.

Math. cap. 27. vers. 19.

Ador. capit. 7. vers. 52.

B

Isaie, capit. 45. vers. 8. Rorate celi desuper, & nubes pluant iustum.

C

Ieremie, capit. 23. v. 6. Et hoc est nomen, quod vocabunt eum, Dominus Iustus noster.

D

Isaie, capit. 51. vers. 5. Prope est iustus meus, egressus est saluator meus

E

Et capit. 62. versu 1. Donec egrediatur, ut splendor iustus eius, & saluator eius, ut lampas accendatur.

F

Psalmo 10. Versu 8. Quoniam Iustus Dominus, & iustitiam dilexit.

F

Paraphrasis Caldaica.

Psalterium Romanum.

Psalter. Ambrosianum,
apud Lorinum, in hunc
locum.

G

Instituta, de iust. & iur.
Iustitia est constans, &
perpetua voluntas, ius
suum unicuique tribuens.

H

Psalmo, 74. vers. 3.
Cum accipero cepsus, ego
iustitias iudicabo.

I

Psalmo, 7. versu 1. 2.
Deus iudex iustus for-
tis, &c.

K

Ecclesiastes, c. 7. v. 17.
Noli esse iustus multum,
neq. plus sapias, quam ne-
cessitas.

L

Summum ius est iniusti-
tia.

M

Psalmo, 1. vers. 9.

N

Psalmo, 12. versu 4.
Virga tua, & baculus
tuus ipsa me consolata
sunt.

al que assi lo biziere podr államarse Iusto de
verdad: porque ai algunos, que bizien do
justicias necesitan, de que las juzgue ^H el que
es justo, i fuerte. ^I Iuez.

Venero en V. P. Reuerendissima el nom-
bre de Iusto, no tanto por ser el nativo,
quanto por la razon con que le fue inpuesto,
pues dudo mucho si el nonbre fue para el su-
geto, o el sugeto para el nonbre. I por que el
ser Iusto con demasia ^K está prohibido en las
letras sagradas: i los profesores de la Iuris-
prudencia dicen, ^L que la suma Iudicia es
injusticia. No fuera V. P. R. Iusto en efecto
de verdad, si con su prudencia inestimable
no enterneciese de tal suerte en el gobierno,
la dureza de la Vara, ^M que la convirtiese
tambien en baculo de descanso, i de alivio.
Por esto dezia el santo, i Real Profeta, ^N
que pareadas, i juntas la vara, i baculo del
Señor ambas cosas le fueron de cõsuelo. Ve-
mos en este dichoso tiempo (en nuestra sagra-
da Religion) como la justicia, i la paz se sa-
ludan ^O hermanablemente. Este estilo nos
lo enseñó el Iusto de los justos, quando dixo
en los Cantares, que avia mezclado ^P su

mirra

mirra con sus especies aromaticas, i su vino con su leche, convidando a sus mas estrechos amigos, que beban sin temor de que nadie les estorbe el beber. Esto mismo nos enseña V. P. R. con su exemplo, i con sus cartas, que de tal suerte usemos de la correccion, que le mezclemos la exortacion. Que de tal suerte en estas Provincias observemos, i hagamos observar el rigor de la disciplina Monachal, en lo comun, que aya lugar la misericordia, i piedad en lo particular. Que de tal suerte se permita la excepcion, que quede firme, i estable la la Regla en lo contrario,

Ta por esta parte semeja V. P. R. al Justo en el nonbre, i en la enseñanza, i no menos en ser amador de la justicia, a cuya providencia toca el anparo de los pobres, i desvalidos, defendiendo sus causas, i levantandolos del polvo ^R de la tierra, a lugares altos, i preeminentes, i al mismo tiempo abatiendo ^S los poderosos, i encubrados cedros, quando necesitan desta paternal correccion. I porque el reconocimiento de los beneficios recebidos, i el sacrificio de alabancas, es el

Psalmo, 84. vers. 11.
Iustitia, & pax operatae
sunt.

P
Canticor. cap. 5. vers. 1.
Messui myrrham meam
cum aromatis meis:
bibi vinum meum cum
lacte meo; bibite, & inebriamini charissimi.

Q
Exceptio firmat regulam
in contrarium.

R
Psalmo, 112. versu. 7.
Suscitās à terra inopem,
& de stercore erigens pauperem. Ut collocet eum
cum principibus, cū principibus populi sui.

S
Lucæ, capit. 1. vers. 52.
Deposuit potētes de sedē,
& exaltavit humiles.

que

T
Psalmo, 49. verso 23.
Sacrificium laudis honorificabit me. &c.

que la Magestad divina ^T pide en satisfaccion de los beneficios, que nos á hecho: proporcionablemente debo a V. P. R. (a falta de mejor retorno) un continuado hazimien to de gracias, i reconocimiento a los favores, mercedes, i honras, que en todo el tiempo de su Generalato me tiene bechas: tanto mayores, quanto menos merecidas. Dignese aora V. P. R. de amparar, i defender este Triunfo del Agua bendita, que tantos años á que se espera, y que aun antes de nacido á tenido tantos estorbos, i contrastes. Este nuevo favor será nuevo enpeño, con que me anime a inprimir los demas Tratados, que esperan la estampa para la mayor gloria, i honra de Dios, que a V. P. R. nos guarde por largos años, para lustre de nuestra sagrada Religion, i consuelo de sus humildes, e indignos hijos. Desta Cartuxa de las Cuevas, ultimo de Agosto de 1642. años.

Indigno hijo de V. P. R. Q. B. S. M.

Fr. Ioseph de S. Maria.

PROEMIO.

M Andanos el Espiritu Santo en los Proverbios, ^A q̄ saquemos fuente de nuestras casas nuestras fuentes, i que dividamos en las plaças nuestras aguas. Estas (entiendo) son aquellas, de quien Isaías dize, ^B que las sacariamos con gozo de las fuentes del Salvador, i como si ya las viera con los ojos corporales este Santo Profeta, convida en otro lugar ^C a los sedientos, que acudan a ellas sin necesitar de plata alguna para comprarlas, que se den prisa, i que compren graciosamente, i sin alguna permuta vino, i leche. Que se figure en la leche la doctrina de los pequeños, cosa es cierta, como lo dize el Apostol. ^D I que el vino figure ^E la gracia del Espiritu Santo, nadie lo ignora, como tambien, que la ciencia de la sabiduria saludable ^F es llamada agua. I assi mandarnos el Señor, que las aguas de nuestras fuentes las saquemos a las plaças, i que alli las dividamos con alegría espiritual a todos los sedientos.

A

Prov. cap. 5. vers. 16.
Deriventur fontes tuæ
foras, & in plateis aquas
tuas divide.

B

Isa. cap. 12. vers. 3.
Haurietis aquas in gaudio
de fontibus Salvatoris.

C

Isa. cap. 55. vers. 1.
On nes sitientes venite
ad aquas, & qui non habetis
argentum prope-
rate, &c.

D

1. Corinth. cap. 3. vers. 2.
Lac vobis potum dedi,
non estis: non dū enim
poteratis, &c.

E

S. Bruno, lib. de Laudibus
Ecclesiæ, cap. 7.

F

Ecclesiasti cap. 15. vers. 3.
Et aqua sapientia salu-
tatis potabit illum.

G
Mathei, cap. 10. vers. 8.
Grátis accepistis, gratis
date,

H
ad Rom. cap. 1. vers. 14.
Sapientibus, & insipienti-
bus, debitor sum.

tos, sin pedirles retorno de plata, ni otra alguna permuta: es dezirnos, que lo que en el retiro de nuestras celdas uvieremos hallado a proposito para la gloria de Dios, i bien de las almas: assi como graciosamente lo recebimos; ^G tambien graciosamente lo comuniquemos, pues a todos comprende la sentencia del Apostol, ^H que somos deudores a los que saben mas, i a los que saben menos. I aunque los lugares alegados pueden estenderse a todas las materias de enseñanza, y doctrina, va veremos en nuestro caso con quanta razon podemos llamar, i convidar a todos los sedientos de las cosas divinas, de devocion, i edificacion, a que lleguen a satisfacer su sed, bebiendo de las cristalinas aguas de la Iglesia Catolica, que les proponemos: las quales manan de las fuentes del Salvador, en cuyo nombre las be dezimos con misteriosissimas ceremonias, que declaradas para los menos doctos, i traídas a la memoria de los que mas saben: asper en la divina bondad, se alcanzará el fin de mi deseo, que es la mayor gloria de Dios, establecimiento de la Fé Catolica,

refer-

reformacion de las costumbres, aprovechamiento de las almas, i finalmente mucho amor de Dios, y del proximo; pues son estos los dos preceptos, a que todos los demas se reduzen.

2 I si a alguno se le ofreciere el pensar, que desdize de la profesion de Cartuxo adornar estas santissimas aguas con lo que el siglo llama erudicion de letras humanas: en el discurso de esta lectura ^L hallarà solution a esta objecion, pues acõsejó el ^K Apostol, que se leyessen los Autores Griegos antiquissimos, que dieron noticia de Christo: i el mismo Apostol alegó varias vezes ^L autoridades de Poetas, i san Geronimo ^M dizze, que quando leía los Filósofos, i venian a sus manos los libros de la sabiduria del siglo, en hallando en ellos algo a proposito para la doctrina Catolica, se valia dello, como de cosa util: i si esto no fuera assi, superfluo, i vano, oviera sido el cuidado, que pusieron los mas antiguos, i esclarecidos santos Doctores de la Iglesia, que fueron un pielago inmenso de buenas letras, en todo genero dellas eminentissimos, con que con-

futa

I

Vease todo el capít. 6. de la primera parte del-
te Triunfo.

K

S. Paulus, apud Clemēt.
Alexand. lib. 6. Stromat.
tum.

L

Astorum, cap. 17. v. 18.

1. Corint. cap. 15. v. 33.

Ad Titum, cap. 2. vers. 1.

M

S. Hieronym. Epistol. ad
Damasum.

Quando Philosophos
legimus: quando in ma-
nus nostras libri veniūt
sapientiz secularis, si-
quid in eis utile repe-
rimus ad nostrum dog-
ma convertimus.

N
Numeri, cap. 20. vers. 8.
Et loquimini ad petram
coram eis, & illa dabit
aquas.

futaron los errores de la Gentilidad, la falsedad de las heregias, con que dieron desengaño a los simples, concluyeron a los Filósofos, desmintieron los Poetas, i finalmente arrancaron la muleza del mundo, para poder mejor sembrar la semilla del cielo. Por el desierto caminava el Pueblo de Dios, quando fatigado de sed, tuvo Moyses divino precepto, que hablase a ^Nuna piedra, i ella daria aguas, para que de ellas bebiese aquel innumerable gentio. Baste este exemplo para creer, que puede Dios (si quiere) de la celda de un Monge solitario, sacar copiosas aguas, de que se aproveche su Pueblo. Su grano de sal llevā, para que no estén insipidas: oxala se logren mis deseos, que son los que ya quedan referidos.

Todo lo contenido en este libro lo sujeto a la santa Iglesia Catolica Apostolica Romana, i a la censura de qualquier otra persona, que mejor sintiere en todas estas materias.

Fr. Joseph. de
S. Maria.

*APROBACION DEL M. R. P. FRAI IOAN
Ponce de Leon, Lector Jubilado de la Orden de los Mínimos de san
Francisco de Paula, Calificador del Consejo supremo de la
santa, i General Inquisicion, i Visitador de las
librerias de España, i Reinos
de su Magestad.*

POr orden del señor Licenciado D. Lorenzo de Iturrizarra,
Cahnte de la santa Iglesia de Alcalá de Henares, Vicario
General de la Villa de Madrid, i su partido, è visto un libro, cu-
yo Autor es N. M. R. P. D. Ioseph de Santa Maria, dignissimo
Prior del Real Convento de la Cartuxa del Paular de Segovia,
i Visitador de la Provincia de Castilla, de la obserbâtissima Or-
den del gran Patriarca S. Bruno: cuyo titulo es, **TRIUNFO
DEL AGUA BENDITA**, con lo demas perteneciente a sus
admirables efectos. I aunque dellos, i sus particulares modos de
obrar, an escrito muchos, i gravissimos Doctores, impugnando
a los Vvaldenses, Flagelantes, Lolardos, Vviclephistas, Tabor-
ritas, Picardos, i Luteranos, como lo testifican Prateolo, Gene-
brardo, Gualtero, Lanceloto, Grisaldo, Crespecio, i otros mu-
chos, que assi en esta materia, como en glosas al Concilio Vie-
nense en tiempo de Ioan 22. i de Babaro Enperador, an hecho
varios tratados: cõ todo, en ellos, las maravillas del agua bendi-
ta, i sus admirables efectos, an quedado tan oscuros, e ininteli-
gibles, que parece necessitaban del cuidadoso estudio de N. R.
P. Prior, para que con el se hiziesen manifestamente percepti-
bles, aplicandoles su Paternidad parte de su gran talento, i ex-
quisita erudicion, para con ella darles luzido pulimento. Assi
lo dixo a semeiante intento el gran Ennodio, dissertatione 3. *Ful-
re nobilitatè metalli, nisi ad unguem manus ducat artificis maternis*

penè hebetatur in tenebris, et si non magis, tra pollutione renustatur, nihil ei prodest subtilitas, quā vena cōcesserit. Oro e de subidos qui late el ufo del agua ben dita: diamâtes de conocidos fondos son sus maravillosos efectos: pero faltando la mano de tal artifice, i el crisol, que a fuerça de exquisita leccion de Padres, i Autores varios le à dado su Autor, no se conociera lo profundo de esta misteriosa agua, ni lo maravilloso de sus sobrenaturales efectos, siendo casi imposible, que pudiera otro con iguales ventajas describirlos: segun lo qual viene a estar esta obra dispuesta, i fazonada, en orden a la explicacion de su asunto con tanta claridad, i elegancia, que en ella el añadir, o quitar, seria violar la hermolura de tan ilustre materia: por lo qual con justo titulo se le puede gratular al Autor con las palabras, que censurando las etimologias del grã S. Isidoro, dixo el santo Obispo S Braulio: *Tu atatem Patriæ, tu descriptiones temporũ, tu sacrarum iura, tu Sacerdotum munera, tu domesticam publicamq; disciplinam, tu sedem regionum, & locorum, tu omnium divinarum atq; humanarũ rerum, nomina genera officia causas aperuisti, plurimumq; doctis hominibus omninoq; Latinis literis luminis attulisti.* Al fin el Autor en este libro muestra ser mui docto en la eleccion, de lo que dize, firme en el juizio de lo que asienta, cierto en las resoluciones de lo que propone, advertido en su colocacion, configuiete en su disposicion, puro en el estilo, cuidadoso en el modo de dezir, nerboso en lo que asevera: i todo con tal seguridad, que en lo que dize, no ofende en cosa a las buenas costumbres, ni a lo sagrado de las verdades Catolicas. I assi puede el señor Vicario servirse de que se le dè al Autor la licencia, que para la impresion devidamente suplica. De la Victoria de Madrid, Orden de los Minimòs, onze de Março de 1641.

Fr. Ioan Ponce de Leon.

Licen-

Licencia del Ordinario de Madrid.

EL Licenciado don Lorenzo de Iturriçarra, Chantre de la Colegial de la Villa de Alcalá de Henares, i Vicario General en esta de Madrid, i su partido, por su Alteza, &c. Por la presente, i por lo q̃a Nos toca, damos licēcia, para q̃ se pueda imprimir, e inprima este libro intitulado **TRIUNFO DEL AGVA BENDITA**, cōpuesto por el Padre D. Ioseph de S. Maria, Prior de la Cartuxa del Paular, i Visitador de la Provincia de Castilla: por quanto no ai en el cosa, que desdiga a nuestras buenas costumbres, ni contra nuestra santa Fè, antes, &c. Dada en Madrid a doze de Março de mil i seiscientos i quarenta i un años.

Lic. Lorenzo de Iturriçarra.

Por su mandado.

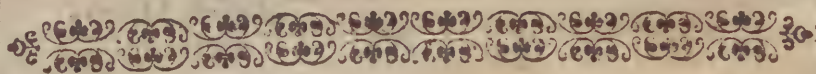
Antonio Montero.
Secretario.

APROBACION DEL M. R. P. FRAI FRANCISCO de Santa Maria, Historiador General de los Padres Carmelitas Descalços.

POR comision de Vuestra Alteza, è visto el libro intitulado **TRIUNFO DEL AGVA BENDITA**, conpuesto por el M. R. P. Don Ioseph de Santa Maria, Prior de la Cartuxa de nuestra Señora de las Cuevas (cerca de Sevilla) i Visitador Ordinario de la Provincia de Castilla. I es tan docto, i de tanto consuelo para los fieles, i tan puro en la doctrina de Fè, i de las buenas costumbres, que puede intitularse Triunfo de la ignorancia, por las muchas cosas antiguas, i seleçtas, que nos enseñan: i de la proterbia de los hereges, porque grave, i eficazmēte los confuta: i de la malicia del Demonio, porque nos socorre de

antidotos, i de armas celestiales contra el. De la bienaventurada, i sabia soledad, aprendiò todo esto el Autor, porque desengañada, desengaña: i aunque en ella à vivido solo, no para si solo, que es el mejor vivir, i con que se vive mucho, aunque se viva poco. Tantas vidas le esperan, como fieles se an de aprovechar de su sana, i santa doctrina. No le faltará eternidad, a quien tan bien supo fabricarla para otros. Solo le falta, que vuestra Alteza le dè la licencia, que con tantos meritos pide. Fecha en este Convento de san Hermenegildo de Madrid, de Carmelitas Descalços a veinte i ocho de Octubre de mil i seiscientos i quarenta i un años.

Fr. Francisco de Santa Maria.



SVMA DEL PRIVILEGIO.

EL Padre don Ioseph de Santa Maria, Prior de la Cartuxa de nuestra Señora del Paular de Segovia, i Visitador de la Provincia de Castilla, tiene privilegio de su Magestad para inprimir este libro intitulado **TRIUNFO DEL AGUA BENDITA**, por espacio de diez años, que se cuentan desde treinta dias de Novienbre del año de mil i seiscientos i quarenta i uno, i para que no se inprima, ni venda sin su licencia, so las penas en el contenidas: como consta de la cedula de su Magestad, refrendada de su Secretario don Agustín de Arteaga i Cañizares, en treinta de Noviembre, de mil i seiscientos i quarenta i un años.

LICENCIA DE LA ORDEN

Venerando in Christo Patri D. Ioseph à Santa Maria Priori domus de Coris, & Visitatori Carthusiarū Provintiae Castellae.

VENERANDE in Christo Pater. Pro scriptis Vestris in Lucem edendis, ut edantur ad formam sacri Concilij Tridentini, Vobis potestatem facimus. Carthusiae septima Novembris. 1641.

Vester in Christo Confrater,

Frater Iustus. Prior Carthusiae.

CARTA DEL REVERENDO PADRE DON

Francisco del Mas, Doctor en Derechos, Prior de la Cartuxa de Aula Dei, Conçisador de la Provincia de Cataluña, escrita al Autor en recomendacion del libro.

MAndome V. P. pasara los ojos por este libro, a quien el titulo acredita de grande, i el asunto de devoto, i curioso. Querer añadir, o mi aprobacion, o mi censura, es inadvertencia sin disculpa. Mandomelo V. P. fue Cortesia, i cumplimiẽto: executar lo yo, es, sobre temeridad, demasia. A mas, que hallo no tener lugar en este libro la censura, por ocupallos todos el aplauso, i aver sido costumbre de los Romanos en sus triunfos limitar la jurisdiccion a los Censores, porque fuese mas universal la alegria, mas libre de desconfuelos la fiesta, mas sin azares la vitoria. *Censores* (dijo Plinio segundo en el Panegirico de Trajano) *inutiles reddiderunt tot triumphi*. Solo la alabanza tiene lugar donde sobran los merecimientos. Ingeniosa eleccion à sido este tratado del TRIUNFO DEL AGUA BENDITA: i quando no eternizara esta obra la elegancia, con que deleita, lo delgado del pensar con que suspende, los prodigios con que admira, los favores con que enternece, i alienta la devociõ

de los fieles: era obligacion del asunto, i materia deste libro, ha-
zer eterna la estimacion de trabajo tan inportante: porque los
antiguos, para eternizar la memoria, i las honras de sus cenizas,
se valian mas del agua dedicada con sus ceremonias al vano cul-
to de sus falsos Dioses, que de los marmoles, i bronzes, pare-
ciendoles mas segura prevencion para los tienpos este elemen-
to a su modo bendezido, que la dureza incōtraſtable de los jas-
pes: i que avian de respectar las edades mas el agua autorizada
con los idolos, que la solidez de los metales. Dixolo el Poeta
Maron en el entierro de Miseno.

*Idem ter socios pura circumtulit unda
Spargens rore leui, & ramo felicis olive
Lustravit que viros, dixit que novissima verba.*

Era tambien agradecimiento, i deuda del ingenio de V. P. sien-
do tan Aguila, i tan remontado, sacar a luz semejante Triunfo:
porque el buelo mas celeſte, la pluma mas divina, la velocidad
mas caudalosa debiò a las aguas su primer origen. Aunque aqui
se trocaron, al parecer las fuertes, debiendo las aguas a los pen-
ſamientos tan ingeniosos, al eſtilo tan adornado de eloquencia,
tan esmaltado de erudicion, a los capitulos tan enriquezidos de
ſentencias, mucho luſtre para la eſtimacion, mucha variedad pa-
ra los curiosos, quando eſtã tan eſtragada la devocion. Siempre
la coſtumbre vulgarizò lo raro, i el uſo familiar de las coſas, que
tratamos engendrò menos precio de ellas miſmas. Que coſa mas
venerada en los principios, q̃ el agua bẽdita? Que coſa en eſtos
tienpos mas olvidada? Algunos an llegado ya a correrſe de ſanti-
guarle con ella. Oï lo q̃ deſcava era, q̃ ſaliera algun tratado, que
avivara eſta veneracion, i tomara a ſu cargo el deſagravio de tan
notable deſcuido, i acreditar la Religion lo que deſacredita el
mundo. Eſcucharonſe mis ruegos, deſpachòſe bien mi aſeçto:
avivarãſe ſin duda con eſte libro la piedad de los fieles, encen-

deranſe

deranse con tiernas ilustraciones los coraçones : i si en las corrientes del pecado se perdieron tantas almas hechas Narcisos con la gracia, por los mismos filos à de triunfar este Elemento, i saldrà de estas ondas, no el fabuloso amor, sino la verdadera Caridad, que gusta de hospedarso, i nacer en coraçones limpios. Estos rios si, que nacen de preciosas minas, i enriquezê sus mar genes con oro de finisimos quilates Ya queda delde agora con los prodigios, i maravillas deste triunfo, acreditada la verdad de aquella fuente, que tienen los Garamantas : cuyas ocultas calidades son tan peregrinas, i raras, que engendran al entrar en el mar incendios, siendo agua, i viuen las llamas favorecidas, i alentadas de su mismo contrario la humedad. Enciendese una antorcha en sus ondas, i frisan, a pesar de la naturaleza, concordes, i unidos los mas distantes, i encontrados elementos. Debe-se esta prodigiosa maravi la a la erudita curiosidad *Alexandri ab Alexandro* : el qual en sus geniales dias refiere las milagrosas calidades desta fuente, llamada Dodonea, añadiendo, que en ella dabã Oraculo los Dioses. *In eo quoque, idest, Dodonæ Oraculo fons sacer visebatur, qui cum faces accensas extinguiret, admotas procul accendit*, mayores milagros pronostican estas cristalinas fuentes de la Iglesia, al juntarse con el pielago profundo de tanta eloquencia, i erudicion, que inunda, i baña este libro. Abrasante con el divino fuego, limpias de imperfecciones, las almas, i arrojaràn centellas de devocion los fieles mas tibios en el servicio de Dios, i mas remisos en los espirituales logros de la Gracia.

No podia auer medio mas eficaz para despertar el olvido de las cosas celestiales, que tratar esta materia, porque à sido poner de lante de los ojos el recuerdo mas divino, el premio mas codiciado, que es el Cielo. Sabida cosa es averse amasado el firmamento del agua. No tuvieramos Cielo, que influyera en

nuestras dichas, que facilitara nuestras penas, i trabajos, li saltaran las aguas, en quienes habitaba, como en trono, el Espiritu divino. Geroglifico fue todo de la grandeza de stos escritos. El cielo, i la corona nos fabrican estas aguas, i en ellas se hospeda con particular asistencia el humano, i verdadero bien, que es la Gracia. Si faltara al mundo este triunfo, quitarse el comercio de la Celestial Jerusalem: porque estos mares son los que à de vadear el Catolico, embarcandose en el leño de la Cruz, desplegando las velas la devocion, cuidando del governalle la Fè, moviendo los remos la penitencia, i mortificacion. Que agradezca debe mostrarse la Iglesia al que facilitò, como diestro piloto esta navegacion, atajando, i abreviando con sus escritos la contratacion de los cielos, hurtando a los escollos, i naufragios las almas. Quiero dar fin a esta carta, exortando a todos consulten los claros, i cristalinos espejos destas fuentes: donde hallarà el erudito todo lo curioso, representado en el teatro de sus cristales, el devoto prodigios de la gracia, el pecador milagros de la misericordia divina, i todos los Autores un modelo, i dechado de como se à de disponer para todos un libro. Y aveo, que à sido temeridad de mi pluma engolfarse por tan profundos mares, sin atencion al peligro. Disculpa tiene mi osadía en el asunto desta obra. Confieso, que son muchas mis faltas, mas al lado deste Triunfo, o dexaràn de serlo, o quedaràn borradas, o se doraràn algo mis yerros, siendo aqui verdad el encarecimiento de Ovidio libro . de Ponto.

Deque Triumphorum, quod Sol incenderat auro

Aurea Romani testa fuisse fori.

Dicho, que a tan pocos lances cantarà mis dichas, como son las trueques de pocas palabras.

Deque triumphant, quam Sol de auraverat unda

Aurea Delmasi digna fuisse styli.

I quan-

I quando todo esto no me disculpe, saldrà en mi defensa la amistad, i el inperio : porque mas quiero obedecer a la cortesia con mi descredito, que faltar a los fueros, i leyes de la amistad con mi abono. Guarde Dios a V. P. como deseo, i suplico. Desta celda, i Cartuxa de Aula Dei a 12. de Febrero de 1641.

Besa la mano de V. P.

Fr. Ioan Francisco del Mas.

EPIGRAMA DEL MISMO PADRE
Convisitador.

N*Vllus in Eurotæ cupiat requiescere ripis
Elisia nullos mulceat unda plagæ
Crystallo insignes servant has Numina sedes,
Aureus hoc Rhodanus surgere fonte velit.
Nusquam tam dulces Citharæ, dum murmure leni.
Prosilit irriguo fons sacer ingenio.
Nulla vel ingentem deffessi corporis æstum
Gratior arentem nec leuat unda sitim.
O, mihi doctiloquæ, & dulces ante omnia lymphæ
Det vobis utinam sors mihi sæpe frui.
Charta triumphat aquis: cælo gratissimus amnis.
Labitur: e pleno Delius amne bibit.
Appendunt hic corda lyras, calamosque sonantes:
Hic & virtutum dulcia plectra Chori.
Murmure dum dulci manat liber; adsonat æther:
Adsonat & plausu cælica lymphe suo.
Hic utinam vel olcr Tamesis, Cygnusve Caystri,
Possem ego vel piscis ludere mutus aqua.
Cedite Amiclaei fluctus; ditesque procellæ
Cedite Pædoli: iure triumphat opus.*

AL M. R. P. D. IOSEPH DE
Santa Maria, Prior de la Cartuxa de las Cuevas
de Sevilla, i Visitador de la Provincia de
Castilla, Iuan Vizuete
Carrillo.

LA pluma ya en la mano, para embarcarse en las alabanzas del gran Baptista, el insigne Arçobispo de Valencia. S. Tomas de Villanueva, reparò atento, en que ellas eran muchas, i grandes, i el, humilde, i pequeño para referirlas. I temiendo naufragar en tan inapeable pielago, en tan infondable mar, entre atrevido, i temeroso, entre devoto, i recatado, batiò las alas, i suspendiò el acto, si bien cediendo al afecto dixo estas palabras: ^A *Non est mihi consilium laudare Ioannem, ille per se satis laudatus est, & ex nostra laude nihil illi accrescit gloria.* Esto mismo, M. R. P. i señor mio, me pasa a mi, quando motivado de afectos, i de verdades, que dàn garrote a la conciencia para que los publique, i a la lengua para que no las calle, desço hazer reseña dellos: i dezir lo que siento destos libros, con que eternizando V. P. M. R. su nombre, ilustrando su Religion, i enriqueciendo al mundo, enseña a los que sabemos poco. Lo lleno no es capaz de colmos, lo colmado no admite creces, presumir ayudar al Sol con luzes, vano intento es, ^B ya lo se. Ya se, que sobra todo lo que en esta conformidad puedo dezir, i que como dixo ^C Simaco: *Loquax est copia, que*

A
Tomas de Villanueva, ser. 2. de S. Ioan.

B
Cap. Si omnia, 6. quæst. 1.

C
Symm. 2, 69, & 1.
76.

in re decantata adque solemniter verborum redundat eluvie. Con todo me à de dar licencia su modestia de V. P. esta vez, para que yo parezca onbre de bien, en alabar lo bueno con los buenos, ^D que trae ruines indicios callar virtud agena.

Leí en mas lozana edad el Offset Betico, donde con modestia, si con desahogo brillante, entrando V. P. en los mas ocultos retretes de la Historia (Sol a sus nieblas, luz a sus sonbras, i i Teseo a sus laberintos) sacò la verdad sin genero de fuerça, i guardando los preceptos de Historiador, consiguió felizmente su intento: dixe en aviendolo leído: *Quidquid calcas rosa est.*

Manuscrito, e impreso leí despues el tratado de las ceremonias baptismales, que ya a alguno le pareció yeyuno, i no me admira por que lo es la memoria: pero osaria afirmar, que a ser estornado de su ingenio nos lo pregona-va jugoso, nos lo vendia mas dulce, que panal Hibleo: o silaucia! *Suum cuique pulchrum.* Tonos halla el musico de suyo mas cantables, Evangelios el Predicador mas aptos para discursos: ser mas, o menos jugosa, eso le toca a la materia, tratarla bien al que la escribe, dixe en aviendolo gozado: ^E *Est opus pulchrum, validum, acre, sublime, varium, elegans, purum, figuratum, spaciosum etiam, & cum magna tua laude diffusum.*

El tercero, i ultimo tratado, que he visto, es el TRIVNFO DEL AGVA BENDITA,

^D
*Oculator aliena laudis
fuit est. & latro. Bald. in
Proem. Feudi.*

^E
*Plin. 2. lib. 4. epist. 20.
ad Non, Max.*

Ad. 8. 28. Et Revertobatur sedens super currum suum, legens ^h Isaiam Prophetam.

I dice aqui san Chri-
stotomo, homil. 19.

Magna diligentia erat,
quia etiam in curruse-
denti legebat, & quidem
eo tempore, quo solis erat
calor ferventior.

G

Plin. 2. de Plin. Sen. lib.

3. epist. 5. ad Marcum.

Miraris, quod tot volu-
mina, multaq; in his tam
scrupulosa homo occupa-
tus absolverit. Medium
tempus distentum, impe-
ditumq; qua officijs ma-
ximis, qua amicitijs Prin-
cippum egisse pernoctatur.
Sed erat acris ingenium,
incredibile studium, sum-
ma vigilantia. Lucubra-
re à Vulcanalibus inci-
piebat. non auspicandi
causa sed studentis: asta-
te, statim à nocte multa:
hyeme vero, ab hora septi.
Vel cum tardissime, octa-
va, saepe sexta: erat sane
somni parcissimi nonnun-
quã etiam inter ipsa stu-
dia instantis, & deseren-
tiã. Ante lucem ibat ad
Vespasianum Imperato-
rem. Nã illa quoq; nocti-
bus urebatur: inde et de-
legatũ sibi officium rever-
sus domũ, quod reliquũ
erat temporis studiis red-
debat. Post cibum saepe
quem

con razon Triunfo, pues triunfa V. P. de si mis-
mo, i adelantandose en el a los demas, se ad-
quiere, i nos adquiere triunfos para la gloria.
Explorador de la antigüedad, dizenos V. P. en
el lo no sabido, i tan bien dicho, que igualmen-
te enseña, i entretiene, mezclando lo util con
lo dulce. Estilo liso, clarõ, corriente, pero sin
olvidar lo atento: culto sin artificio aseado sin
afeite: ni altivo por lo remontado, ni humilde
por lo tratable. No se quando entre tanto tropel
de ocupaciones, grãdes todas, ya por la pro-
fesion del estado, ya por los officios mayores
con que à onrado sienpre a V. P. su Religion,
ya por los viajes a la gran Cartuxa, i otras par-
tes, à tenido tienpo para leer lo que à escrito,
o para escrivir lo que à leído? Mas si se: leyen-
do, caminando, a fuer del estudianto ^F Eunuco
de Candace: en el invierno, en el estio, de no-
che, de dia, como de unos amigos suyos di-
zen ^G Plinio, i ^H Iusto Lipsio por grandeza, i
yo pudiera dezir de otro, que callò por humil-
dad: i lo que es mas, mientras toma el cuerpo la
ordinaria refeccion, con que refuerça lo vege-
tativo, i conserva la vista, que goza, como de
mi gran Patron san Carlos Borromeo escrivien
los Coronistas de sus hechos, assi se sabe, assi
se escrive. En aviendolo acabado de leer, se me
ofrecid a la memoria lo que en alabança de Pli-
nio, i sus obras dixo un docto ^K Barbaro: Cense-
tur indoctus, qui Plinium non legit; indoctior, qui
lectum contemnit; indoctissimus cui non sapit: i di-

xe: este á hablado lo que se debia a este Triunfo, i deberá dezirle misino todo aquel, que tuviere sano el cerebro, i buenas las entrañas. Suplico a V. P. se aliñe a dar los demás Tratados, que tiene en enbrión a la impresta, para que en multiplicados volumines consiga V. P. multiplicadas glorias, el Pueblo Christiano repetidos provechos, su Religión lustre, yo gusto, i Dios servicio, que guarde a V. P. &c. *Scribo quod sentio, sentio quod scribo, concordat calamus cum corde, lingua cum animo.* De Azuaga veinte de Julio, de mil i seiscientos i quarenta i dos.

Capellan de V. P.

Lic. Ioan Vizquete
Carrillo.



quem interdixi leuere, & iacilem ueterum more sumebas. Quis si quid ois, iaculis in iore, uicer l. go uatur. aduocatis, ex ceptat. Amicant le gu, quon non ex ceperet. Luere clauis, solebat, nul lum, effe. luvum iam, ma lum, in non aliqua parte prodisset.

H

Lip. *epist. Cē. i. epist. 1. ad Cornel. de Caniero. Nunquam uidi tam indefessum ingenium, & laboris huius, aut appetens magis, aut ferens. Sed per ille in libris, chartis. notu. diu, assiduus accubus.*

De Plinio suo scribit, & iactas alter Plin i. as. qui torporalle herminis, & desidia mera, si cum hac assiduisate comparetur.

I

Frāc. Peña, en el cap. 25 de la *Histor. de S. Carlos.*

K

Hermol. Barb. *epist. ad Anton. Calvum, qua est inter epistol. Ang. Polit. lib. 2. i. epist. 5.*

PARECER DEL PADRE
Diego Melendez de la Compañia de
Iesus, Calificador del Santo Oficio,
Resolutor de casos de la casa
Professa desta Ciudad
de Sevilla.



El con atencion esta obratan bien
trabajada, quanto enriquezida
cō novedad de cosas. Su Autor el
M. R. P. D. Ioseph de S. Maria.
Su titulo *Triunfo del Agua bendita*: en el qual
reconoci un tesoro abundante, no solo de
sana doctrina, sino de singular erudiciō que
no menos deleytarà al Lector, que le ins-
truirà, y estimularà al culto de Dios N.S.
Artifice de tantas maravillas. El otro libro,
que juntamente vi, de los Exorcismos de la
Iglesia, bien se muestra ser obra de tan gran
Autor: reforma las costumbres a una sagra-
da piedad; confirma las verdades Catolicas
a una veneracion debida. Dignissimos an-
bos estudios de gozar la comun luz para
gloria de Dios, realce de la Fé, utilidad de
Sabios, e ignorantes. Asì lo juzgo en esta
casa Professa de nuestra Compañia de Iesus
Seuilla 12. de Março de 1642.

Diego Melendez.

CEN.

C E N S V R A D E L D O C T O R
don Joseph Vela , del Consejo de su Magestad,
Colegial, del Colegio de Oviedo, i despues Oidor
de Sevilla, i al presente de la Chancille-
ria de Granada.



VISTO, i leído con cuidado un libro, que
se intitula *Triunfo del Aguabēdita*, conpues-
to por el Reverendo Padre don Joseph de
Santa Maria, Prior, i professo del insigne
Convento de la Cartuxa de nuestra Seño-
ra de las Cuevas, fuera, i cerca de la Ciu-
dad de Sevilla, i me à parecido obrallena de mucha lec-
cion, i erudicion, i de todas maneras perfecta, pues se con-
tienen en ella muchas cosas sacadas con gran juicio, i tra-
bajo, alsí de lo mas escondido de la antigüedad, como de
la autoridad de las sagradas letras, dichos de los santos Pa-
dres, i testimonios fidedignos de todo genero de buenos
Autores, que con tan docto, i elegante estílo se juntan, i apli-
can a la materia, de que se trata, que por sí tan bien, es in-
portantissima para ahuyentar los demonios, i los vicios, i
para aumentar, i confirmar la Fê Catolica, que tengo por
cosa mui necessaria a la Republica Christiana, que el Su-
perior dè licencia; i aun mande con expreso precepto al
Autor, que le saque a luz, para que todos se aprouechen
de tan santa doctrina. Fecha en Granada a primero de
Enero de mil i seiscientos i quarenta i dos años.

Doctor Don Joseph Vela.

LAS ERRATAS DE ESTE LIBRO, MUCHAS
*de las quales están enmendadas de mano, i otras de molde, que
 se advirtieron con tiempo.*

Folio 7. pagina 1. linea 15. muchus, diga muchas. f. 12. p. 1. l. 6. apurado, i apura
 do. f. 13. p. 1. l. 3. diferēcia, diferēcias; y en la ult. riegos, itegos, f. 18. p. 1. l. 30.
 Thamas, Thomas, f. 20. p. 1. l. 18. las ríes, los ríos, f. 22. p. 1. l. 5. en quatro, en tres,
 f. 33. p. 1. l. 1. cap. 5. cap. 6. f. 39. en el tit. diga cnp. 6. f. 43. p. 1. l. 23. particíse, parti-
 cipate, f. 44. p. 1. l. 11. tabenaculo, tabernaculo, f. 46. p. 1. l. 2. tan, tanto, f. 47. p. 2.
 l. 4. limatados, limitados, y l. 16. pan nuevos, pan nuevo, f. 49. p. 2. l. 6. otros, otros
 f. 73. p. 1. dize f. 69. a de ser 73. en el título dize cap. 2. diga 3. f. 74. p. 1. l. 26. prelig
 naten, perignastien, f. 75. p. 1. l. 1. Macos, Marcos, f. 92. p. 1. l. 13. capitatanen, ca-
 pitanen, f. 95. p. 2. l. 9. Zagoça, Zaragoza, f. 99. p. 1. l. 10. cargãdo, cargado, f. 100.
 p. 1. l. 19. discipuo, discipulo. l. 105. p. 1. l. 27. l. la redxeron, la redaxeron; y en la
 p. 2. l. 25. solda, soldado, f. 107. p. 2. l. 13. estano, estando, f. 108. p. 14. obusto, ro-
 busto, f. 109. l. 12. bendiaa, bendita. f. 111. p. 1. l. 16. los priesos, de los priesos, f. 119.
 p. 2. l. 16. recogidos, recogidos, f. 120. p. 2. l. 7. dizieno, dziēdo, f. 126. p. 1. l. 7. pre-
 teza, presteza, f. 127. p. 2. l. 1. el n. 8. a de ser 21, y enmēdar los siguientes hasta 25.
 f. 136. p. 2. l. 4. Rebes, Reyes, f. 137. p. 1. l. 13. difunto, difuntos. f. 138. p. 1. l. 2. aif
 perison, asperison, f. 139. p. 1. l. 19. apaovecha, aptovecha, f. 144. p. 1. l. 1. cap. pume
 10, diga segundo, f. 155. p. 1. l. ult. saleron, salieron, f. 156. p. 2. l. 17. notia, noticia,
 f. 160. p. 2. l. 10. entorees, entōces, f. 161. p. 2. l. 9. cēcillos, fencillo, f. 166. p. 2. l. 6.
 vavafo, vaso, f. 169. p. 2. l. 10. dest. desta, f. 173. p. 1. l. 6. en el margen, consilium,
 concilium, f. 177. p. 2. en el margen del n. 3. in multiis, in multis, f. 183. p. 2. n. 37.
 al fin, olofo, oloroso, f. 184. p. 1. l. 13. quita, quitan, l. 20. cebiane, celebrante,
 f. 186. p. 1. n. 12. l. 1. frateia, fraterna, f. 190. p. 1. l. 19. a el pueblos, a el pueblo. p. 2.
 l. 20. agne, agua, f. 201. p. 2. l. 14. eierros, cientos, f. 203. p. 1. l. 17. quo, qux, f. 217.
 p. 1. l. 19. codos, todos, f. 219. p. 1. l. 22. cuipas, culpas, f. 222. p. 1. en el título, cap.
 9. diga 8. f. 229. p. 1. l. 10. puuto, punto, f. 234. l. 14. implita, iuplicia.

*Este libro intitulado Triunfo del agua bendita con estas erratas, corresponde con
 su original. Dada en Madrid a feys de Setiembre de 1642.*

Doñtor don Francisco Murcia de la Llana.

SUMA DE LAS TASAS.

Este libro intitulado, *Triunfo del agua bendita*. está tassado a quatro
 maravedis y medio. como consta de su Original. Dada en Madrid
 a nueve de Setiembre de 1642.

CATÁLOGO DE LOS AVTORES
alegados en este Tratado.

A.

Abdias, Obispo de Babilonia.
Acacio.

S. Adolino, Obispo Sagienfe.

Adon Arceobispo Vienenfe.

Adon, Obispo de Treveris.

Adriano 6. Sumo Pontice.

Agacias.

S. Agustín, Obispo, i Doctor.

Agustín Eugucino.

Agustín Fervosano, Romano.

Agustín Ticenense.

Agustín Tornelio.

Alano Copo, Cardenal.

Alberto Magno, Arceobispo

Ratisbonense.

Alberto Crancio.

Albino Flaco Alcuino.

S. Alexandro Papa, i Martir,
el Primero.

Alexandro de Ales.

Alexandro de Alexandro.

Alexandro Pefancio.

D. Alfo de Arboleda, Canonigo.

Alonso de Arcebedo, Jurisconf.

Frae Alonso de Castro.

Alonso Chacon.

D. Alonso de Illescas.

Don Alonso de Madrigal, el
Testado.

Rey don Alonso el Sabio.

Rey don Alonso el Septimo.

P. Alonso Salmeron.

Lic. Alonso Sanchez Gordillo,

Abad mayor de Sevilla.

Amalarío Fortunato.

S. Ambrosio, Obispo de Milan, D.

Ambrosio Catarino.

Ambrosio de Morales Coron.

Ambrosio Espíera.

Ammiano Marcelino.

Anastasio, Obispo Niseno.

Anastasio Bibliotecario.

Anastasio Germanio.

S. Anastasio Sinaita.

Anatolio.

Angelo de Clavasio.

Angrado.

S. Anselmo, Obis. Cantuariense.

Anselmo Laudinense.

P. Antonio de Andrade.

P. Antonio Dauroucio.

Antonio de Herrera Coronista.

Antonio de Yepes, Coronista.

Catalogo de los Autores

P. Antonio Possevino.
P. Antonio de Quintana. Due-
ñas.
S. Antonino Arçobispo de Florẽ.
Appiano.
Apolo, su Oraculo.
Apolodoro Eritreo.
Apuleyo.
Arato Poeta.
Argote de Molina.
Aristofanes.
Aristoteles.
Arnobio.
Arnoldo de Raife.
Ascanio.
Ateneo.
S. Audoneo Obispo Rotomagense.
Avendaño, Jurisconsulto.
Aventino.
Aulogelio.
Aurelio Casiodoro.
Aurelio Prudencio.
Aurelio Victor.

B.

Fr. B. Aptista Fulgoso.
Bartolome Armila In-
quisidor.
S. Bartolome Obis. Nesciovanese.
Bartolome Casaneo, Presidete
Bartolome Iorge.
S. Basilio, Obispo de Cesarea.

Venerable Beda.
D. Benito Arias Montano.
Bernardino Corio,
Don Bernardino Gomez Obispo.
S. Bernardo Abad de Valclare.
Bernardo Breindebach, Dean
de Maguncia.
Bernardo Odenio.
Bertrada.
Biblia Hebrea.
Biblia Vulgata.
S. Braulio, Obispo de Zaragoza.
Brabonio.
Brebiario Carmelitano.
Brebiario Sevillano antiguo.
Bredano.
Santa Brigida.
Brindeserto Remense.
S. Buenaventura, D. Serafico.
Brunderio.
S. Bruno Patriarca Cartuxano,
nuestro Padre.

C.

C. Ayo Cotta.
Carolo Saufeyo.
Catecismo de Pio Quinto.
Catulo.
Cesar Baronio Cardenal.
S. Cesario Obispo Arelatense.
Frai Christoval Moreno.
P. Christoval Ruiz.

Alegados en este Tratado.

S. Cipriano, Obispo de Cartago.
 Cipriano Arelatense.
 S. Cirilo Alexandrino.
 S. Cirilo Ierosolimitano.
 Cirilo Monge.
 Claudiano Poeta.
 Claudio Guillaudo.
 Claudio Mayor Victor.
 S. Clemente Papa, el Primero.
 Clemente Alexandrino.
 Codino.
 Columela.
 Concilio Agatense.
 Concilio Altiſidoreſe.
 Concilio Aquense.
 Concilio Cartaginense, el 5.
 Concilio Cesaraugustano.
 Concilio Lateranense.
 Concilio Lemovicense.
 Concilio Nannetense.
 Concilio Niceno, el segundo.
 Concilio Toledano, el primero.
 Concilio Triburiense.
 Concilio Tridentino.
 Coninbricenses.
 Constantino Magno Empera.
 Constituciones Apostolicas.
 S. Cornelio Papa.
 P. Cornelio à Lapide.
 Cornelio Ianſenio, Obispo
 Cornelio Tacito.

Chriſpo.
 Chriſpino.
 D.
 S. Damaſo Papa.
 Derecho Canonica.
 Derecho Civil.
 Don Diego de Coharrubias, Obis.
 Don frai Diego de Yepes, Obispo.
 P. Diego Montero.
 Frai Diego Murillo.
 D. Diego Nuñez.
 Diego de Paiva.
 Diodoro Siculo.
 Diodoro Tarſense.
 Diogenes Laercio.
 Dion.
 Dionisio Alexandrino.
 Dionisio Halicarnaseo.
 P. Don Dionisio Rykel, Cartu-
 xano.
 M. frai Domingo de Soto.
 Donato.
 S. Doroteo Abad.
 Durando de S. Porcian, Obis.
 E.
 E. Alredo, Abad.
 Edinero.
 P. Egidio Coninch.
 Eliano.
 Elio Esparciano.

Catalogo de los Autores

Eneas Siloio.
D. Enrico Enriquez.
Frai Enrico de Villalobos.
S. Efren, Syro.
S. Epifanio, Obispo de Chipre.
Epifanio, Presbitero.
Epimenides.
Erasmostenes.
Espanceo.
Estanislao Hosio, Cardenal.
Esteban, Papa, el Tercero.
Esteban, Papa, el Quinto.
P. Esteban Fagundes.
Esteban Garibai, Coronista.
Euchologio, Griego.
Eugipio, Abad.
Euripides.
Eusebio, Obispo de Cesarea.
Eusebio, Laudiceo.
Eusebio, Feniceo.
Eustachio.
S. Euthichiano, Papa.

F.

Feliciano Capitolino, Obis.
Felix, Obispo Portuense.
Filiastro, Obispo Brigiense.
Filon, Hebreo.
Flavio Vopisco.
Floreardo.
Florian de Ocampo, Coronista.

P. Francisco Alvarez.
Francisco Collio.
P. Francisco Costero.
Frai Francisco Ferrardencio.
*Frai Francisco de Góngora, Ge-
neral de San Francisco.*
Francisco Longo Corioiano.
P. Francisco Sachino.
P. Francisco Suarez, Doctor.
P. Francisco Turriano.
Francisco Vatablo.
Frai Francisco de Victoria.
Fuero de Baeza.
Fulberto.
Fustela.

G.

Gabriel Biel.
P. Gabriel Vazquez.
Genadio.
Genebrardo.
S. Geronimo D. de la Iglesia.
Frai Geronimo Oleastro.
Fr. Geronimo Roman, Coronista.
Gervasio.
Dô Gervaseo Edaame Patriar.
M. Gil Góngalez de Avila, Coro.
Glosa del Derecho Canonico.
Glosa Interlineal.
Clusa Ordinaria.
Fr. Goltshalco Holecud.
Gregorio Lopez, Jurisconsul.

Alegados en este Tratado.

S. Gregorio Papa, el Magno.
 Gregorio 9. Sumo Pontifice.
 S. Gregoriõ Nazianzeno, Obispo.
 S. Gregorio, Obispo Neocesariense.
 S. Gregorio Niseno, Obispo.
 S. Gregorio, Obispo de Turs.
 P. Gregorio de Valencia.
 Guidon de Baijsso, el Arce-
 diano.
 Guillelmo Coul.
 Guillermo Durando, Obispo.
 Guillermo Eisengrenio.
 Guillermo Estio, Canciller.
 Guillermo de Nangis.
 Guillermo, Parisiense.
 Guitberto Tornaco.
 G. Suriano, Flamenco.

H.

H Aduino.
 Haimo, Obis. de Saxonia
 Haligario.
 Herachides.
 Heraclito.
 Hermias.
 Frai Hernando del Castillo, Co-
 ronista,
 Frai Hernando de Escalante.
 Hernãdo Lopez de Castañeda.
 P. Hernãdo de Salazar, Inquisi.
 Herodoto.

Hesodo.
 S. Hilario Obispo Pitaviciense.
 S. Hipolito Martir.
 Historia nueva de Etiopia.
 Historia Tripartita.
 Homero.
 Honorio Papa, el Tercero.
 Horacio.
 Horo Apolo.
 Hugon, Cardenal.
 Hugon, Monge Cluniacense.
 Hugon de San Victor.

I.

Don **I** Acobo, Obispo de Urboya.
 Iacobo. de Lefana.
 P. Iacobo Gretsero.
 Iacobo Guterio.
 Iacobo Pamelio.
 P. Iacobo Saliato.
 Frai Iacobo Sprenger.
 Iacobo de Voragine, Obispo.
 Ianblico.
 Ignacio Monge.
 Incognito.
 Innocencio Papa, el Tercero.
 Ioan Papa, el 22.
 P. Don Ioan de Alva, Cartu-
 xano.
 Ioan Andres Iurifconsulto.

Catalogo de los Autores

P. Ioan Azcr.
P. Ioan Baptista Escorcia.
Ioan de Barros, Cronista.
Frai Ioan Berolt, el Discipulo.
Ioan Casiano Abad.
Ioan Castalion.
Ioan Caverio de Vera.
S. Ioan Chrysostomo, Arçobispo.
Ioan Curopalates.
S. Ioan Damasceno.
Ioan Diacono.
D. Ioan Equio.
Ioan Esteban Durante.
Ioan Euirato.
P. Ioan Eusebio Nieremberg.
P. Ioan Fernandez.
Frai Ioan de San Geminiano.
Ioan Gerson, Chanciller de Paris.
Don Frai Ioan Gonçalez Mendosa, Obispo.
Ioan Groper.
Don Frai Ioan Lopez, Obispo de Monopoli.
P. Ioan Lorino.
Ioan Mayer Iurifconsulto.
Ioan Mayor, Historiador.
P. Ioan Maldonado.
Ioan Maria Policiano.
Ioan Melano.
Ioan Nicocio.

Ioan Nider.
Ioan Obsopocio.
Ioan Perelio.
P. Ioan Pererio.
Ioan Pierio.
P. Ioan de Pineda.
Frai Ioan de Pineda.
Ioan Portesio.
Ioan de Robles.
Ioan Schlechta.
Ioan Tabernerio.
Ioan Tabiena.
Frai Ioan Taulero.
P. Ioan Toledo, Cardenal.
Ioã de Torquemada Cardenal.
D. Ioan Vela.
Frai Ioan Viguerio.
Ioan Zonaras.
Iodoco Coccio.
Iodoco Loriguio.
Jonas, Obispo Aurelianense.
Iorge Cedreno.
Iorge Codino, Curopalata.
Iorge, Presbitero.
P. Ioseph de Acoſta.
S. Isidoro Arçobispo de Sevilla.
Iulio Capitolino.
Iulio Cesar Bulingero.
Iulio Claro, Iurifconsulto.
Iulio Firmico Materno.
Iulio Polux.

Alegados en este Tratado.

P. Iulio Nigrono.

Iunilio.

S. Iustino Martir, el Filosofo.

Ivon Carnotense.

Iuvenal.

L.

Lactancio Firmiano.

Laconico Calcondilas.

Lamberto Daneo.

Leyes de los Visogodos.

Lelio Bisciola.

S. Leon Papa, el Magno.

P. Leonardo Lesio.

Leoncio Abad.

Lilio Gregorio Giraldo.

Lino, Poeta.

Lisardo, Obispo Suesfionense.

P. Dñ Lorêço Surio, Cartuxano.

Lucano.

Don Lucas, Obispo de Tui, Coronista.

Fr. Lucas de Môtoya, Coronista.

Luciano.

Lucio, Papa Tercero.

Luis Bartomano.

Luis Blofio, Abad.

P. Luis de Guzman.

Frai Luis de León.

Luis Maior, Obispo Stabiense.

P. Luis de Molina.

Luis de Paramo, Inquisidor.

Luis Virex.

M.

Acrobio.

Manual de los Curas.

D. Manuel de Ovalle, i Moura.

Frai Manuel Rodriguez.

Mapheo.

Marcela, criada de S. Marta

Marciano Capela.

Marco Antimacho.

Marco Antonio Marsilio Coluna, Arçobispo de Salerno.

Marco Maximo, Obispo de Zaragoza.

Marco Tulio Ciceron.

Marco Varron.

Doña Maria Vela, la muger fuerte.

Mario Victor.

Mar Michael Chindiso, Patriarca de Antiochia.

Marsilio.

D. Martin de Azpilcueta Navarro.

Martinengo.

P. Martin del Rio.

P. Frai Martin de la Vera, General de san Geronimo.

Martirologio Romano antiguo.

S. Mateo Apostol.

D. Frai

Catalogo de los Autores

Don Frai Melchor Cano, Obispo de Canaria.

Frai Melchor de Cetina.

Menandro, Poeta.

Meneo, de los Griegos.

Michael Glicas.

Michael Timoteo.

Misal Cartuxano.

Misal Mozarabe.

Misal Romano.

Monbricio Bonino.

N.

*S. N Arsete Obis. Tarsense.
Natal Conde.*

Naufragio de don Christoval de Avalos, manuscrito.

Nevio.

Nicanor.

Nicesforo Calixto.

Nicetas Coniates.

Nicolas Christoval Radzivilo

Nicolao de Lyra.

P. Nicolas Orlandino.

Nicolas, Abad, i Arçobispo Panormitano.

P. Nicolas Serario.

P. Nicolas de Trigault.

Noval de los Santos de Brancia.

Numa Pompilio R. de Roma.

O.

*O Don Parisiense.
Onkelo.*

Onusrio Panuino.

Origenes Adamancio.

Orfeo.

Ovidio.

P.

S. P Ablo Apostol.

P. P Pablo Laiman.

*S. Paciano, Obispo de Barcelona.
Panuso, Abad.*

S. Patricio Martir.

S. Paulino, Obispo de Nola.

Pausanias.

S. Pedro Apostol.

Pedro Bercorio.

P. Pedro Caniso.

Pedro Comestor.

Frai Pedro Crespecio.

B. Pedro Damiano Cardenal.

P. Pedro Halloix.

Fai Pedro de Ledesma.

Pedro Lombardo Maestro de las sentencias.

Frai Pedro de Lorca.

S. Pedro Mauricio. Abad Clunacense.

Pedro, Obispo Equilino.

Pedro

Pedro Paludano, Patriarca
Ierusalimitano.

Frai Pedro Ranzano.

P. Pedro de Ribadeneira.

Frai Pedro de Soto.

P. Pedro Tirrco.

Perfo.

Pifon.

Pitagoras.

Platon.

Plauto.

Plinio el Historiador.

Plinio su sobrino.

Plutarco.

Polidoro Virgilio.

Pontifical Romano.

Proclo.

Procopio Cesariense.

Procopio Gazeo.

S. Prospero Aquitano, Obispo
Regiense.

Prospero Perinacio.

Don Frai Prudencio de Sando-
val, Obispo de Tui.

Psalterio antiguo.

Psalterio Galico.

Psalterio Romano.

R.

R Abano Mauro, Arzo-
bispo Moguntino.

Frai Rafael de la Torre.

Rafael Volaterano.

Raterio, Obispo Liencense.

Ricardo de Medavilla.

Ritual Romano.

Roberto, Abad.

Roberto Bacono.

Roberto Belarminio Cardenal

Roberto Cenal.

Roberto Gaguino.

Roberto Rechio.

Don Rodrigo Arzobispo de Se-
villa, Cronista.

Rodulfo Fuldense.

Rutilio Claudio.

S.

S Andes Pagnino.

Seneca.

Servio.

Severiano.

Severino Binio.

Sexto Pompeyo Festo.

Sibila Agripa, o Egipcia.

Sibila Cumana, o Amaltea, o
Eraphile, o Demofila.

Sibila Cumea, o Simacha, o Ita-
lica, Deiphobe, Melacre-
na, o Cimmaria.

Sibila Delphica, o Arthemio, o

Catalogo de los Autores

*Themis, Daphne, Diana,
Sibila Eritrea, Atenaim, Sicu-
la, Sardana, Gergencia,
Rodia, Libica, Lucana.*

Sibila Europea.

Sibila Frigia, o Troyana.

Sibila Helespontica.

Sibila Libica.

*Sibila Persica, Chaldea, Hebrea,
o Sambetha.*

Sibila Samia, o Pithe.

Sibila Tiburtina, o Albunea.

Sigiberto Abad Genblacense.

*Frai Silvestro Piera, Maestro
del Sacro Palacio.*

Simon Metafraste.

Sincsar, o Ceremonial Etiope.

Sinodo sexto general.

Sinodo Moguntino.

Sinecteses.

Sixto Papa Quarto.

Sixto Senense.

Socrates.

Soliano.

Solino.

Sofocles.

Sofronio Patriarca.

Sozomeno.

Spenceo.

Suarez de Paz, Iuriscôsulito.

Suetonio Tranquilo.

Suidas.

Suma Rosela.

T.

T *Aciano Asirio.*

Tales Milefio.

Teocrito.

Teodoreto, Obispo de Ciro.

Teodorico, Abad.

*P. Don Teodorico Loher, Cartu-
xano.*

Teonas, Abad.

*Teofilato, Arçobispo de Vul-
garia.*

S. Teofilo, Antiogueno.

Santa Teresa de Iesus.

Tertuliano.

Tibulo.

Titolivio.

*Santo Tomas de Aquino, Doc-
tor Angelico.*

Tomas de Argentinas.

Tomas Bozio.

Tomas de Kenpis.

*Tomas de Vio Caietano, Car-
denal.*

Tomas Vvaldense.

Trebelio.

V.

Valerio Flacco.

Valerio

Alegados en este Tratado.

Valerio Maximo.

P. Valerio Reginaldo.

Venancio, Obispo Lunense.

Vicente Blasco de la Nuza.

S. Vicente Ferrer.

Vicente Filiucio.

Vicente, Obispo Velvacense.

Virgilio.

Vivio Sequestre.

Vlises Aldrovandro.

Vsuardo.

Vvalafrido Strabon.

Vvilhelmo, Abad.

*Vvilhelmo Lindano, Obispo
de Ruremunde.*

X *X.
Isto Betulio.*

Z

Z *ozimo.*

**H E R E G E S R E -
futados.**

Bohemos.

Calvinistas.

Lutranos.

Magdeburgenses.

Pigardos.

Protestantes.

Taboritas.

Vvaldenses.

Vviclefistas.



OF FRANCE

OF FRANCE

S

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

OF FRANCE

X

INDICE DE LOS CAPITVLOS, I
Parrafos del Triunfo del agua bendita.

PARTE PRIMERA.

CAPITVLO primero. Introducion a este triunfo del agua bendita. Noticia del falso credito, que tuvo la antigua Gentilidad a cerca del agua, para linpiar culpas, folio. 1

CAP. 2. En que imitan los infieles de estos tienpos, las erradas supersticiones de la Gentilidad antigua, en quanto a qué el agua quitase los pecados, fol. 6

CAP. 3. Variedad, i diferencias de las benditas aguas, sus sonbras, i Profecias, fol. 12

CAP. 4. Excelencias de estas benditas aguas, por la antigüedad de su materia, fol. 16

CAP. 5. Excelencias de las benditas aguas por la nobleza de su forma, que es la bendicion. Dividido en 3. Parrafos, folio. 22

§. I.

La etimologia de la bendicion. Que sea bendezir fol. 22

§. II.

Razon, i origen de la eficacia de la bendicion humana, fol. 25

§. I.

Quan antiguo sea el bendezir con la señal de la santa Cruz, fol. 27

CAP. 6. Noticia, que tuvo la Gentilidad de la bendicion, que avia de merecerle Christo Señor nuestro, por medio de su

Indice de los Capítulos,

vida, pasión, i muerte. Dividido en 4. Párrafos, fol.	30
§. I.	
De la noticia desta verdad por el Oraculo de Apolo, fol.	30
§. II.	
La misma, i mas copiosa noticia por los Oraculos de las sibilas, fo	32
§. III.	
Testimonios mas copiosos de estas, i de otras sibilas, fol.	36
§. IIII.	
De los otros Oraculos Sibilinos, que no especifican sus dueños, fol.	38
C A P. 7. Necesidad, que tuvo la Gentilidad de la noticia de los misterios de Christo, fol.	40
C A P. 8. Quan propio efecto del agua sea la purificación, i limpieza, fol.	45
C A P. 9. Quan a proposito sea la sal para usar della en las sagradas, i benditas aguas. Dividido en tres Párrafos, fol.	48
§. I.	
Qual sea, la mistica sal de la Iglesia? fol.	48
§. II.	
Las razones, que at para llamar sal, a Christo Señor nuestro, folio,	49
§. III.	
Las vislumbres de las verdades referidas, que tuvo la ciega Gentilidad.	52

P A R T E S E G U N D A.

C A P I T V L O primero. Que sea el agua bendita ordinaria?
Sus lexos, i foubas? Su antiguedad en la Iglesia? fo-
lio. 56

C A P. 2. De las particulares ceremonias de la Iglesia Latina
en la bendicion de esta agua. Su significacion, i exorcismo.
Dividido en tres Parrafos, fol. 59

§. I. *Del agua bendita ordinaria, que ei usa la Iglesia, fol. 59*

§. II. *De la bendicion mayor del agua bendita en el tienpe de san Grego-
rio Papa, fol. 63*

§. III. *Del agua bendita, en la vispera de la Epifania, fol. 66*

C A P. 3. De las particulares ceremonias de la Iglesia Griega en esta bendicion: i de las que usan otras particulares Iglesias, Siros, Etiopes, Armenios, i el Misal Moçarabe. Dividido en cinco Parrafos, fol. 71

§. I. *De las ceremonias de la Iglesia Griega en la bendicion del agua, fo-
lio. 71*

§. II. *Ceremonias de los Siros, o Caldeos, en la bendicion de esta agua, fo-
lio. 71*

§ III.

Ceremonias de los Etiopes, o Abisinios en la bédición de esta agua lustral, fol. 74

§ IIII.

Ceremonias de los Armenios en esta bendición, fol. 75

§ V.

Ceremonias de los Moçarabes, en la bendición de esta agua, fol. 75

C A P. 4. Del uso, que ai para poner a la puerta de la Iglesia el agua bendita ordinaria, i la razon desto. Dividido en tres Parrafos, fol. 76

§. I.

Que en la ley escrita ubo semejante uso de el nuestro en la ley de gracia para los mismos efectos, fol. 76

§. II.

Que tambien los Gentiles usaron tener agua fuera, i cerca de sus Templos, fol. 80

§ III.

Motivos, que tuvo la santa Iglesia para poner a las puertas de los Templos esta bendita agua, fol. 82

C A P. 5. Admirables efectos espirituales, i corporales de esta bendita agua, fol. 84

C A P. 6. Milagrosa expulsion de Demonios de los cuerpos, que atormentaban, obrada por el agua bendita, fol. 91

C A P. 7. Singular eficacia del agua bendita contra los Demonios, para ahuyentarlos de los lugares donde son molestos, folio. 95

C A P. 8. Extraordinario temor, que tiene el Demonio del agua bendita, fol. 100

C A P. 9. Salud inopinada, que el agua bendita obrò en diversas ocasiones, fol. 104

C A P. 10. Variedad de milagros, que obrò esta sagrada agua, folio. 109

C A P. 11. Esclarecido, i famoso milagro, que escribe el Obispo de Tui, fol. 113

C A P. 12. Porque usala Iglesia echar agua bendita sobre las sepulturas, i tumulos de los fieles difuntos, i que utilidad reciben sus almas, quando sobre sus sepulcros, i cuerpos, se esparze esta bendita agua. Dividido en cinco Parrafos, folio. 119

§. I.

Testimonios, que prueban ser util a los difuntos esta santa, i devota aspercion, fol.

§. II.

Razones de congruencia de esta santa ceremonia, fol.

§. III.

Que algunas almas tienen el purgatorio en los lugares donde cometieron las culpas, i la razon de congruencia, que ai en ello, folio.

§. IIII.

Nuevas razones de conveniencia de esta misma ceremonia, folio.

§. V.

De otro modo, con que esta santa aspercion aprovecha a las almas de los fieles difuntos, fol.

P A R T E T E R C E R A.

- C** A P I T V L O primero. Del agua bendita con que se consagran los Templos, i se reconcilian, o purifican los que an sido violados, fol. 140
- C A P. 2. Ceremonias, que usa la santa Iglesia en la bendicion de esta agua, i que misterios significa, fol. 143
- C A P. 3. Efectos espirituales, i corporales de esta bendita agua, folio. 146
- C A P. 4. Celestiales testimonios de la santidad, que reciben los Templos, i altares por su consagracion, fol. 148
- C A P. 5. Superiores testimonios, que prueban la santidad de los Templos consagrados, fol. 152
- C A P. 6. De los Templos, que Christo Señor nuestro consagrò, despues de su gloriosa Ascension, fol. 156
- C A P. 7. Del agua bendita con simple bendicion. Su antiguedad en la Iglesia, i su utilidad, fol. 162
- C A P. 8. Milagrosos testimonios de esta santa agua bendita con bendicion simple, fol. 165
- C A P. 9. De un cierto genero de agua, llamada bendita: mas reprobada por la Iglesia fol. 168
- C A P. 10. De las ceremonias de esta agua, quando estaba caliente, i quando fria, i la del hierro caldeado, fol. 171

P A R T E Q U A R T A.

- D** E L modo con que las benditas aguas quitan los pecados veniales, fol. 177
- C A P. primero. Quantas, i quales cosas limpian las almas de las culpas ligeras, o veniales, fol. 177
- C A P. 2. Profigue la materia del capitulo precedente, fo. 184.

- C A P. 3. Si las aguas benditas tienen alguna especialidad en el modo de obrar, mas del que tienen las otras cosas Sacramentales, folio. 189
- C A P. 4. Que dizen los Santos Doctores a cerca de la remision de las culpas ligeras, fol. 193
- C A P. 5. Como declaran la remision de los veniales con las cosas Sacramentales los Doctores Escolasticos, que siguen la opinion de Santo Tomas, fol. 196
- C A P. 6. Que sienten otros Doctores, i graves Maestros, acerca de esta misma remision, fol. 201
- C A P. 7. Que razones prueban la sentencia de los Santos, i Doctores de la Iglesia, referidos en los capitulos precedentes, fol. 206
- C A P. 8. Respondeste a la objecion de un capitulo del Decreto, que se fuele alegar contra la opinion de Santo Tomas, i es el capitulo Aquam, fol. 217
- C A P. 9. Respondeste a los Textos que se alegan, para probar, que la oracion del Paternoster quita los pecados veniales, *ex opere operato*, fol. 222
- C A P. 10. Respondeste a los Textos con que prueban algunos que el golpe de pechos quita los pecados veniales, *ex opere operato*. I tambien se responde a otras objeciones de cosas Sacramentales. Dividido en cinco Parrafos, fol. 228

§. I.

Si el golpe de pechos quita los pecados veniales, i como los quita, folio.

§. II.

Si la confesion general quita los pecados veniales, fol. 228

§. III.

Del modo con que la bendicion del Obispo quita los pecados veniales, folio. 230

§. IIII.

§. *IIII.*

De la oracion hecha en los Templos consagrados, fol. 232

§. *V.*

Como la uncion sagrada quita las culpas ligeras, fol. 233

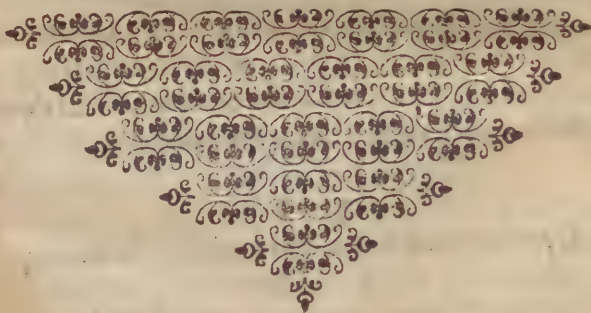
C A P. *II.* Del modo con que la señal de la santa Cruz, i la limosna, obran la remision de las culpas. Dividido en dos Parrafos.

§. *I.*

Si la señal de la santa Cruz, quando con ella nos signamos, quita los pecados veniales, i en que forma, fol. 234

§. *II.*

De la limosna, i del modo con que quita los pecados veniales, i mortales, fol. 238



TRIUNFO DEL AGUA BENDITA.

PARTE PRIMERA.

INTRODVCCION

a este Triunfo del agua bendita. Noticia del falso credito, que tuvo la antigua Gentilidad a cerca del agua para linpiar culpas.

CAPITVLO PRIMERO.



INSEÑANOS la esperiencia, que por la grande union que de ordinario tienen la tierra, y el agua: quando es necesario abrir hondas çanjas para algun suntuoso templo, o grande edificio, se viene a dar en aguas cenagosas, i de tal suerte inmundas, que a no sacarlas, i agotarlas al principio, serian despues

A

Marcus Varro, *lib. 4. lingua Latina.*

B

Orpheus in *Hymno*. Homerus, *Illiada* 14. Virgilius, *lib. 4. Georg.*

C

Tales Milesius, *apud D. Aug. lib. 8. de Civit. Dei. cap. 2.*

D

Lilius Giraldus, *de hist. Deor. syntag. 17.* Bartolomeus Casaneus in *Catal. de glor. mundi. p. 12. considerat. 12.*

E

Seneca, *lib. 1. epistol. 41.* Cornel. Tacitus, *lib. 1. annalium.*

F

Aristophanes, in *Lysistr.* Natalis Comes, *lib. 1. mitol.*

G

Hesiodus, in *Theogonia.* Linus Poeta, *apud Pausanias in Arcadici.*

H

En la primera parte del triunfo de las sagradas aguas baptismales.

de mucho mayor daño, que provecho: mas bien apuradas con la tierra movediza, que les está unida; seguramente se ponen las primeras i segundas piedras, i se edifican las paredes en la suficiente altura, que es necesaria a la perfeccion de la obra. Lo mismo nos sucede en la materia presente: que aviendo propuesto tratar del Agua bendita, i su triunfo, i levantarle templo de devocion, i veneracion; antes de comenzar los fundamentos de este edificio, conviene echar a mal, i sacar fuera del, todo lo inmundado, asqueroso, i lodoso, que el demonio hizo creible a la antigua Gentilidad, a cerca del elemento del agua, en materia de causar pureza, i limpieza en las almas: siendo la verdad, que todo era una perpetua inmundicia, i lastimosa contaminacion en ellas, i aun en los cuerpos.

2 Bien que la misma Gentilidad dió en otros mayores, i peores errores en la falsa creencia, que tuvo de la etymologia del agua; ^A atribuyendole el origen, i ^B principio de los Dioses, i onbres: ^C Deidad, ^D adoracion, ^E Aras, i ^F sacrificios, sin perdonar a los rios, i lagunas ^G infernales, con quien tambien repartia Deidades, sacrificios, i adoraciones. De todo esto mas cenagoso, i mas inmundado, daremos [queriendo Dios] mui larga, i especifica noticia en el triunfo de las sagradas aguas baptismales: ^H porque como triunfo mayor, se le deben mayores enemigos, que lleve prisioneros: i así en

los dos Capítulos primeros deste tratado, solo daremos noticia de lo menos malo (respeto de aquello mayor] que es lo mas concerniente al triunfo de nuestra santa i bendita agua lustral, que pretendiò el Demonio contra hazer en los tiempos antiguos, i despues en los modernos:

3 El mar (dixo Platon ^K) limpia todos los males de los ombres. I Catùlo ^L, tratando de la maldad de Gelio, i de su purificacion con las aguas del Oceano, le dize, que mire bien si ai cosa alguna, que deje el Oceano de limpiar. I Apuleyo ^M al mismo proposito dize, que quando quiso hazer oracion a la Luna, para que lo bolviese a la forma humana (dexando la de jumeto, que tenia) se labò en las aguas del mar, i sumergió dêtro del siete vezes la cabeça, por ser el numero de siete [segùn doctrina de Pitagoras] ^N mui a proposito para las cosas tocantes a la Religion. I de Cosdroas Rei de Persia, dize Procopio, ^O que aviendo de sacrificar al Sol, y a los demas Dioses, que adoraba, se labò primero con agua del mar, para llegar religiosamente a sus sacrificios, ceremonia, que de otros Sacerdotes de los Gentiles, para purificarse era usada, como lo afirma Proclo. ^P El qual dize tambien, que al agua del mar añadian el uso de la piedra açufre.

4 Passaron adelante con su ceguedad, creyendo tambien, que con las aguas del mar, i otras ceremonias, que refieren Tito Libio, ^Q

I

Vease el capitulo siguiẽte.

K

Plato, *apud Laertium in Platone, & apud Eustachium, Homeri interpretem, lib. 1. Illiadum. Mare uniuersa prouit hominum mala.*

L

Catullus, *de flagitio Gelij.*

Suscipis ò Gelli quantum non ultima Theris, Non genitor Nympharum abluit Oceanus.

M

Apollonius, *lib. 11. Me, marino, lavacro trado, septiesque submerso fluctibus capite, &c.*

N

Pitagoras Philosophus.

O

Procopius, *de bello Persico.*

P

Proclus, *ad finem libri de sacrificio, & magia. Vide Ioan. Pierium, lib. 31. Hieroglyph, cap. 3.*

Q

Titus Liv. *lib. 9. Dec. 3. Appianus, lib. 5. bel. civ. Lil. Giral. de sacrificijs, syntagma. 17. Alexãder ab Alexãdro. lib. 5. dier. genial. c. 27.*

R

Tertulian. *lib. 1. cap. 5.*

S

Orpheus, *in Coratio.*

Euripid. *in Tauris.*

Casfar Balg. *tit. 1. lib. 3. versus magos, cap. 3.*

T

Lucanus, *lib. 1. de bel. ciuili.*

Euripides, *in Tauris.*

Ovidius Fauftor, *lib. 4.*

Prudentius, *in Romano martire.*

Lil. Giral. *de dijs gentiū, synag. 4.*

Ammianus, *lib. 23.*

Valerius Flacus, *lib. 8. Argonaut.*

Claudianus Poeta.

Viuius Sequestris, *ad Virgilianum filium.*

V

Arnobius, *lib. 2. contra gentes.*

X

Lelius Bisciola, *tit. 2. horarum successin. lib. 2. cap. 15. in fine.*

Y

Tertulianus, *lib. de bapt. cap. 5.*

Apiano, y Lilio Giraldo, se purificaban las armadas, quando querian hazer algunos viajes, o reseñas dellas : con la qual ceremonia quedaban linpias, i prevenidas, para qualesquiera infortunios, i aduersos casos, que pudieran temer.

5 Vñaron tambien (como dize Tertuliano) ^R roziar con agua las casas, las Villas, las Ciudades, y los Templos, para purificarlo todo, y santificarlo; sin perdonar las estatuas, o imagenes de sus mismos Dioses, como lo afirman Orfeo, ^S i Euripides. I en particular cuentan Lucano, ^T i otros, que en Roma los Sacerdotes de la Diosa Cibeles, tomados de vn furor loco, se iban acuchillando, i desta suerte llebaban el Idolo de su Diosa a un pequeño rio, llamado Alcmon, donde todos los años la çabullian, y lababan. De la qual supersticiosa, y ridicula ceremonia, burló graciosamente Arnobio, ^V quando tratando della dixo: *Oyes el laboratorio de la madre de los Dioses, porque tambien los Dioses se manchan, i para su linpreza tienen necesidad de linpias aguas, i legias.*

6 Vñaron tambien los Romanos ^X en los Idus de Mayo ir a la puerta llamada Capena a roziarse con el agua, llamada de Mercurio, para librarfe de los perjuros: i en particular usaban della los mercaderes. Vñaban tambien los Gentiles de baños de aguas en los juegos Apolinales, y Pelusics: porque piensan [dize Tertuliano] ^X que solos estos laboratorios les bastan

para

para alcançar vna nueva regeneracion, y perdón de los perjurios. I Seneca ² dize, que quando llegó Hercules a una fuente de Africa, se labò luego con su agua; creyendo quedar limpio de todos sus pecados.

7 Los Griegos, i Latinos usaron tambien del agua de las fuentes; antes de llegar a celebrar sus sacrificios, casta, y santamente, como ellos pensaban; y para alcançar de sus Dioses lo que dellos pretendian, como consta de lo que dicen ⁴ Persio, Tulio, Valerio Flacó, Plauto, Oracio, Seneca, Luciano, y en particular de los Sacerdotes de los Egypcios, dize Herodoto, ^B se lababã dos vezes al dia, y otras tãtas a la noche. I S. Iustino ^C Martir dize, que los Demonios persuadieron a los Sacerdotes, no solo a que ellos se labasen quãdo asistían en sus templos, mas tambien, que se labasen todos los que venian a visitar sus oratorios, i capillas desatandose las correas del calçado.

8 Otra ceremonia adierte Macrobio, ^D observada de los Gentiles con cuidado, i diligencia, i era, que quando hazian sacrificio a sus Dioses soberanos, se lababan con agua todo el cuerpo: mas si lo ofrecian a sus Dioses infernales, solamente se roziabã con agua; segun que Virgilio ^E lo cuenta de la infelice Reina Dido, que estando cercana a la muerte, que se daba, i sacrificio que de si hazia al infierno, pidió a su Ama, que la trujese agua llovediza con que roziarse.

Z

Seneca, in tragedia Hercules Sienis.

A

Persius, Satyr 2.
Marcus Tullius, lib. 2. de legibus.
Valer. Flac. lib. 5. Argonautic.
Plautus, in Aulul.
Horatius, Saty. 3. lib. 2.
Seneca, in Oedip. act. 3.
Lucianus, de sacrificijs.
Sophocles, in Colono.
Tibullus, lib. 1. eleg. 3.

B

Herodotus, lib. 2.

C

S. Iustinus, Apolog. 2. ad Antoninum Pium.

D

Macrobius, lib. 3. Saturnalinum, cap. 1.
Natalis Comes, lib. 1. Mirrologia, cap. 4.

E

Virgilius, lib. 4. Æneid.
Servius, ibidem.

Triunfo del Agua bendita,

F
Dionisius Halicarnas.
lib. 3.

G
Homerus, *Odyssea 21.*

H
Lil. Giral. *De sacrificijs,*
synagma. 17. Paulatias,
in Atticis. Herodotus,
lib. 2. de Adrafto.

I
Virgilius, *lib. 2. Æneid.*
Vide Collumellā, *lib. 12*
cap. 4.

K
Horo Apolo, *lib. Hieroglyphicorum, cap. 43.*

L
Sextus Pōpius Festus,
verbo Aqua. Iohannes Picrius,
lib. 46. Hieroglyph. cap. 30.

M
Iacobus Gutherius, *de iure manium, lib. 2. c. 7.*

N
Virgilius, *Æneid. lib. 6.*

9 A las aguas de los rios atribuyeron tambien grande eficacia de purificar, y santificar, ^F losomicidios voluntarios, e involuntarios, y del resto de los demas pecados, y maldades: como de Orestes cuenta Homero, ^G que los Trezenos lo labaron con el agua de Hipocrene, para purificarlo de la muerte, que diò a su misma madre. I los Lacedemonios (dize Giraldo ^H) hazian labar catorze vezes las ropas de los omicidas, para que quedasen limpios de sus omicidios. I de Eneas dize su Poeta, ^I que no osò tocar los Dioses Penates con las manos, que avia derramado mucha sangre la noche de la destruicion de Troya, hasta que llegase a algun rio de agua viua, donde se labase.

10 Hieroglifico de la purificacion, y linpieza fueron entre los Gentiles el fuego, y el agua; porque [como dize Horo ^K Apolo] en estas dos cosas toda la linpieza se encierra. I porque tuvo la Gentilidad por inmundos, los que llebaban a sepultar los difuntos; para purificarlos, dize Sexto Ponpeyo ^L Festo, que primero los roziaban con agua, y luego los hazian, que passasen por fuego: la qual ceremonia l' amaban *Sufficion*, que es como çahumerio, y trata largamente dello Iacobo Guterio, ^M i de los circunstantes a las obsequias del musico Mifeno, dize el Poeta, ^N que Eneas los roziò tres vezes con agua, sirviendole de hisopo vna rama de olivo, aviendo primero apagado en el agua

un tizon de los que sobre el Altar ardia, como lo dize ^o Giraldo.

I Para significar la inocencia (dize Ioan^p Pierio) pintaban los Gentiles dos manos labandose con agua, a que parece aludid Pilatos, **Q**uando en presencia del pueblo Iudaico labò las suyas. La qual ceremonia era tan conocida por manifestadora de la inocencia, del que se lababa (como lo advirtió grabemēte el Doctor Arias Montano, ^Ronra de nuestra nacion) que aunque el Pueblo no oyò las palabras que dixo declarandose por inocēte; añadiò nuevos clamores ^sa los primeros, diziendo, que la sangre del Iusto viniessse sobre ellos, i sobre sus hijos; aviendo entendido por sola la exterior ceremonia, que queria descargarse de aque-lla culpa, que ellos tomaban, y cargaban sobre si.

I2 Algunos Gentiles, que no estaban tan ciegos, como otros, conocieron ser estos dislates, como cuenta Diogenes ^T Laercio del otro Diogenes gran Filosofo, que riendose de vno, que se rociaba con agua [creyendo ser religiosa ceremonia, i de inportancia para purificacion, i limpieza de sus culpas] le dixo: *O infelice, i miserable onbre, no adviertes, que si el agua no te puede librar de los yerros, que en la Grammatica as hecho; menos te podrá absolver de las maldades en que as caido.*

I3 Esto mismo quiso darle a'entēder a Iuliano Apostata su Capitan de la Guardia Valen-

tiniano,

O
Lil. Girax. lib. de sacrificiis. syntagma. 17.

P
Ioan. Pier. lib. 35. Hiero. glyphic. cap. 7.

Q
Matthæi, cap. 27. v. 24

R
Benedic. Arias Monta. in hunc locum.
^S Cyrillus Hierosolim. Catech. si 5. Mistagog.

S
Matthæi, cap. 27. v. 25.

T
Diogenes Laert. lib 6. de vitis philosoph. in vita Diogenes.
O infelix an ignoras, quoniam vi in Grammatica erratis, aspersus non absolveris: ita nec vis criminibus, evaderis lil eri

V

Tcodoretus, lib. 3. *Hist.*
Ecclesiast. cap. 15.

X

Sozomenus, lib. 6. *Hist.*
Ecclesiast. cap.

Y

Guillelmus Coul. *Pagi-*
na 292. 293. y 294.

tiniano [que despues fue Emperador] quando al entrar en el Tēplo de la fortuna, viēdose cercado de Sacerdotes, que le avia roziado con el agua, que llamaban purificadora, ^v o lustradora, que una gota della le avia caido en la Clamide de purpura; diò una rezia puñada al que lo roziò, diciendo: *Esto, mas es manchar, que purificar.* Y Sozomeno ^x añade, que en presencia de Juliano cortò de la ropa todo lo que el agua avia mojado, teniendola por agua vana, de mal agüero.

14 Servia en este Tenplo, en lugar de asperforio, o hisopos, que nosotros llamamos: una rama de olivo; y en otros tenplos tenian hisopos al modo de los nuestros, aunque de mas largos ramales, como tambien tenian acetres, en que guardaban el agua en lo secreto de los tenplos: y otras piletas al modo de las nuestras, en que tenian agua a las entradas dellos, como las estampo Guillelmo ^r Coul, que son las siguientes.



15 Todo lo que avemos referido, fue añadir manchas a manchas : porque añadian culpas a culpas: las quales solo Dios ^z puede limpiar, o por si solo, o por medio de las criaturas, que para esto escoge , dandoles virtud sobrenatural, con que puedan hazerlo: pues sin esta , aunque nos labemos con salitre, i añadiéremos la yerba jabonera, manchados nos quedaremos en nuestras maldades , como lo dize el Señor por Jeremias. *A*

16 Al fin errores caducos de viejos, faltos de sentido i razon: si biē puede ser que nos aya quedado dellos algun modo de hablar proverbial, i vulgar, con que solemos encarecer el descuido, o culpa de alguno, de que no tiene excusa ni disculpa, diziendo , que de esta no se labará con quanta agua tiene Guadalquivir (así dezimos los Andaluzes) i los de otras Prouincias dirán: con quãta agua trae Ebro, Duero, o Guadiana. Seria tambien posible (aunque ni lo afirmo, ni lo niego, dejandolo a la cortesía, i buen discurso del curioso i discreto) que el Espiritu santo en el lenguaje sagrado de los Profetas , se ubiese acomodado al común modo de hablar de las gentes i naciones barbaras: o por ventura los Gentiles tomásen ocasion del lenguaje, que acaso oirían del Pueblo de Dios : pero malentendido para algo de sus errores : pues promete de parte de Dios el Protera Micheas *B* a su Pueblo: que bolverá a quererle bien, i a apiadarse de sus males: derribará , i pisará nuestras

Z

Isaia cap. 43. vers. 25.
Ego sum , ego sum ipse.
quid delco iniquitates tuas
propter me, & peccatorum
tuorum non recordabor.
Marci, cap. 2. vers. 5.
Quis potest dimittere pec-
cata nisi solus Deus?

A

Jeremia, cap. 2. v. 22.
Si laveris nitro, & mul-
tiplicaveris herbam Bo-
ryth, maculata es in ini-
quitate tua coram me.

B

Michea, cap. 7. vers. 19.
Revertebitur, & misere-
bitur nostri: deponet ini-
quitates nostras, & proij-
ciet in profundum maris
omnia peccata nostra.

B

mal-

C

Psalmo 37. vers 5.
Quoniam iniquitates meae
super gressu sunt caput
meum, & sicut onus gra-
ue gravata sunt super
me.
Vatablus in scol. nu. 8.
Quasi dicat submersus
sum in iniquitates meas.
in scelera mea ut aliquis
demergitur in aqua pro-
fundam.

D

Herodotus, libro 1.

E

Arias Mont. in Mich.
cap. 7. Ex lib. Misnaïoth,
cap. de Phase.

F

Ioseph de Acoſta, en la
hiſtor. del nuevo mundo,
lib. 5. cap. 15.

maldades, i arrojarà al mar l'òdo todos nueſtros
pecados, como que en ſus abifmos ſe vbieran
de deshazer, i conſumir, como en agua purifi-
cadora, i enemiga de pecados.

17 Por ventura ſe ajuſta mejor con el len-
gnaje del Profeta, entender que habla de los
pecados, como de coſa mui peſada (que tal
la ſentia ſobre ſus onbros David) ^c i que
echada en la mar, nunca ſale arriba, ni las olas
la echan a la orilla. Alli (dize) ſe deſpareceràn
los pecados, i nunca mas los bolverà Dios a
ver, como que los vbiera tragado la mar. Los
Focenfes [eſcribe Herodoto ^D] juramentan-
doſe de no boluer a ſu Patria, arrojaron en la
mar un gran peſo de hierro en prendas, de
que no bolverian antes que el hierro ſubieſe
arriba.

18 Mas con el primer ſentido, i aluſion ha-
ze lo que por ſu tradicion dizen los Hebreos,
(de que haze mencion el Doctór Arias Mon-
tano, ^E ſobre el lugar referido de Micheas] que
todo lo que tenían por malo, deſdichado, e in-
mundo, lo echaban en el mar ſalado. I mas de
nueſtros tienpos refiere el Padre Ioseph de
Acoſta, ^F que los Indios Peruanos eſcribian
ſus pecados, o por eſcrito, o por alguna otra
ſeñal, que los repreſentafe, los echauan
en el rio, para que el agua ſe
los llevafe.



EN QUE IMITAN LOS
 infieles destos tienpos las erradas supersticio-
 nes de la Gentilidad antigua, en quanto a
 que el agua quitase los
 pecados.

CAPITVLO II.

I



ONDERARON S. Gero-
 nimo, ^A i S. Ambrosio, ^B
 que el primer milagro con
 que Christo Señor nuestro
 dió al mundo noticia de su
 divinidad i potencia, fuè en
 las aguas: como tambien en las aguas fuè la ulti-
 ma de sus maravillas. La primera fuè en las bo-
 das de Canà, ^C quando convirtió en generoso vi-
 no el agua de aquellas grandes cãtaras, o rallas,
 dedicadas para los labatorios, i purificaciones
 de los Iudios, segun su costunbre. La ultima,
 quando herido su pecho en la Cruz con la lança
 del soldado Gentil, vertió de su sagrado costa-
 do verdadera agua: ^D i verdaderamente mila-
 grosa, i diferente de lo que se experimenta en
 los onbres ya difuntos: conjetura de aver si-
 do lo primero, querer Christo poner fin a lo
 supersticioso de la veneracion, que tenian del
 agua los Iudios; i lo segundo dar luz a la poste-
 ridad de la Gentilidad, ^E que sola el agua, que
 tiene origen de aquel santo costado, podrã dar
 vida, i linpieza: pues saliendo juntamente con

A

S. Hier. Epist. 83. ad Oc-
 ceanum. Quia ab aquis
 capiz. finivit in aquis.

B

S. Ambros. in Hexame-
 ron, & in cap. 22. Luca.

C

Ioannis. cap. 2. vers. 11.

D

Ioannis, cap. 19. v. 34.

E

Vide Rupertum, tom. 1.
 lib. 2. de operibus Spiri.
 sancti, c. 8. de sapientia.

F

S. Ambrosio. *inc. 23. Lucas*
Nam utique post mortē
sanguis in nostris corpo-
ribus congelascit. Ex illo
antem, &c.

G

Franciscus Collius, *de*
sanguine Christi, lib. 4
disputat. 4. c. 1. & seqq.

H

4. Reg. c. 17. *vers. 23. &*
c. 24. v. 14. & seqq.

I

En el capítulo prece^dente.

K

Exodi, c. 32. *ab initio. ca-*
pitis.

L

S. Epiphanius, *tom. 1.*
lib. 1. haresi. 17.

M

S. Epiphanius, *tom. 1.*
lib. 1. secta. 9.

la sangre no se teñia, ni mezclava con ella, i sa-
lia pura, i corriente, ^F sin quajarse, aunque sa-
lia de cuerpo difunto: pero unido a Persona Di-
vina. Vease Francisco ^G Colio, despues de san
Ambrosio.

2 Quanto a lo primero: el Pueblo Hebreo
participò de las supersticiones del agua, q̄ ave-
mos referido de los Gentiles (a lo que entien-
do) en el tiempo, que en Egipto ^H estuvo de-
tenido, i captivo. Porque como los Egipcios tu-
vieron tan demasiada estima del agua (como
avemos visto:) ^I es verosimil, q̄ dellos se les
pegase tambien este contagio de semejantes su-
persticiones, como se les pegò la del bezerro,
^K i otras Gentilicas ceremonias.

3 Haze a esto lo que escribe S. Epifanio ^L
de los Fariseos Hemerobaptistas, que creian,
que los labatorios, baños, o baptismos, de que
cada dia usaban, erā tan necesarios para la vida
del alma, que sin ellos no podian alcanzar algũ
remedio de sus culpas. I el mismo ^M Santo di-
ze de los Samaritanos (los quales en parte eran
Judios, i en parte Gentiles) que quando aca-
so les tocaba alguno, que no fuese de su secta, se
arrojaban, como se hallaban, vestidos, i cal-
çados al agua, para librar^se de lo inundo i pro-
fano, que pensaban averse les pegado del toque
i conversacion de los de agena creencia, i na-
cion diferente.

4 Estas supersticiones, de que usarõ, i usan
los Judios, son aquellas, de que los reprehen-

dió Christo nuestro divino Maestro, quando dixo: ^N *Hipocritas, bien profetizó de vosotros, Isaías, o segun que está escrito: Este Pueblo me onra de palabra, mas su coraçon está mui lejos de mi. En vano me onran enseñando la doctrina, i preceptos de los onbres; porque dejando el mandamiento de Dios, guardais las tradiciones de los onbres, en labar los jarros, i vasos, i otras muchas impertinencias semejantes, que hazeis.*

^N
Marci, cap. 7. per totum.

5 Quales sean estas cosas, avialas dicho en el mismo capitulo san Marcos: ^P *Los Fariseos, (dize) i todos los Iudios, si no se laban mui a menudo las manos, no comen, asidos a la doctrina de sus antepasados. I quando vienen de la plaza, no comen, si no se bañan con otras muchas cosas, que tienen por encomendadas por antigua herencia, i tradicion, como labar las tazas, jarros, i la de mas loza, i cobre, hasta labar las camas, i lechos en que duermen.*

^O
Isaiz, cap. 29. vers. 13.

6 Destas tradiciones tomó el inpio Mahoma, Q el mandar a sus sequaces, que cada dia se labasen con agua sinple cinco vezes, para remission, i limpieza de los pecados veniales: i si les falta agua, hazen la ceremonia, refregandose con polvo: [porque no les falten manchas en el cuerpo, quando las multiplican en el alma.] I el labar con tanto cuidado los cuerpos de sus difuntos, es, porque creen, que si no los laban con agua, no se les perdonan las culpas, ni están prevenidos, ni dispuestos para la resurreccion futura.

^P
Marci, cap. 7. vers. 2.

^Q
Petrus à Lorca, Calichefi. 1. & 11.

R

Ioanès Caverio de Ve-
ra, en el viaje de la tier-
ra santa, cap. 25.

S

Bartolomeus, Georg.
in proemio, hist. de Tur-
cis : opus Marfilium in
hidragiol. sec. 1. c. 6.

T

Fr. Geronimo Roman,
en la Republica del Tur-
co, cap. 3.

V

Ludouicus Battoman.
in sua navig. lib. 1. c. 17.
El P. Fr. Ger. Rom. en
el c. 3. de la Rep. del Tur-
co.

X

Florian de Ocampo,
l. b. 1. de la Coronica gene-
ral de España, cap. 2.

Y

La historia nueva de E-
tiopia, lib. 2. cap. 6.
El P. Luis de Guzman,
en la 1. p. de la histor. del
Japon, lib. 3. del imperio
del gran Mogor, cap. 34
y en el tiempo que,

7 Los Turcos [a quien tienen los Moros por herejes de su secta ^R) a la entrada de sus mezquitas tienen pilas de agua, que llaman bēdita, a emulacion de las nuestras, i dentro dellas se laban, i rozian tres vezes las cabeças, di-ziendo en su lengua : *Gloria a mi Dios* : como lo afirma Bartolome ^S Jorge . I quando el gran Turco va a la suya, le lleva un paje un frasco de agua olorosa : con la qual se laba, para purificarse de qualquier pecado , que se acuerde aver cometido : como lo dize el Padre Maestro Frai Geronimo ^T Roman : i Luis Bartomano , ^V dize , que en la ciudad de Meca, en la mezquita dōde estā un hueso del impio Mahoma, ai un poço , cuya agua creen los Moros , que los limpia de todos sus pecados . I que mucho ; que tengan aquella agua por Religio-^{sa} : quando los Moros Africanos vienen a nue-stra costa , cerca del Cabo de Trafalgar , una le-^{gua} del rio Barbate (donde es la pesca del Alma draba de Zahara) a bañarse con las aguas de una fuente llamada de Meca : lo qual tienen por grā Religion : como lo afirma nuestro diligēte Co-ronista Florian de Ocampo . ^X

8 Cundido tambien este falso credito , por la mayor parte de la India, i en particular en los Indios Malabares : cuyos Sacerdotes , o Maestros , que llaman Bracmanes , ^T enseñan, que labandose con el agua de Ramanancor [que es la del mar , que cae junto a un famoso templo de los Gentiles) ganan indulgencia ple-

naria:

plenaria: i que labandose en el rio llamado Gangas (que es en la Prouincia Vengala) quedan limpios de todas sus culpas , i que si beben de su agua van seguros de su salvacion . Esto refieren los Padres de la Compania de Iesus , que andan predicando por aquellos Reinos . A lo qual anade el insigne Coronista Ioan de Barros , ^z que como nosotros para la salvacion de nuestras almas , al tienpo que estamos enfermos, pedimos confesion, i los otros Sacramentos de la Iglesia , que dan remission de nuestras culpas : assi ellos se mandan llebar a las corrientes deste rio Gangas , donde hazen vnas choças , i alli mueren con los pies en el agua , creyendo , que con el baño della , i santidad del rio , quedan sus almas limpias , i llegan a buen paradero . I quando el enfermo no puede en su vida, manda, que en su muerte despues de quemado , echen sus cenizas en este rio.

9 Ludovico Bartomano, ⁴ en el viaje que hizo a la India Oriental , dize , que no lejos de Calicut, avia un tenplo por todas partes cercado de agua, de fuerte, que parecia isla, sustentado en columnas de dos en dos, al modo del tenplo de S. Ioan , que està en la fuente de Roma. Acudian a aquel tenplo a los 25. de Dizienbre tanta multitud de Gentiles , que no tenia numero , porque venian de mas de 15. dias de camino toda la gente, que estava en el contorno, i ninguno se atrevia a sacrificar al Idolo , que

estaba

Z.

Ioan de Barros , en la
2. Decada de Asia, lib. 9,
cap. 1.

A

Ludovicus Bartoman.
in fine, lib. 5. sua naviga-
tionis.

B

D^o Fr. Ioã Gôçalez de Mendoza, *en el Itinerario del nuevo mundo, añadido a la historia de la china, al fin del capít. 23.*

C

Hernan Lopez de Castañeda, *en la historia del descubrimiento de la India, lib. 1. cap. 16.*

D

Naufragio de don Christoval de Avalos, *manu escripto.*

E

En la historia nueva de Etiopia, *lib. 1. cap. 15.*

estaba en el templo, si primero no se lababa en las aguas, que lo cercaban: i ungido en la cabeça con azeite, que para este efecto llevaban consigo los Sacerdotes en unas barcas: y desde ellas lo esparcian. Luego que llegaban a aquella solemnidad, se hazia saber con pregon publico, que estaban absueltos de todas sus maldades i crímenes: i assi no era licito vengarse alguno del agravio, que otro le vbiese hecho.

10 Tambien en el Reino de Tutucurin, ^B en algunas principales fiestas, usan aquellos Indios de laboratorios de agua, creyendo purificarse con ellas de sus pecados. I en el Reino de Calicut, quando Vasco Gama, ^C primero descubridor de la India, llegó a un lugar llamado Capucate, lo llevaron a que viese un templo, donde salieron a recebirle los Sacerdotes, i cō un hisopo lo roziaron con el agua de una pila, que tenian en el templo. Otro tanto le sucedió a don Christoval de Avalos, ^D Governador que fuè de las Filipinas, ^D quando despues de aver llegado a la gran ciudad de Meaco (cabeça Imperial del Iapon] fuè a ver el soberbio templo, en que está enterrado, i adorado el tirano Taicosama. I en Etiopia, ^E ai un rio, a quien los naturales llaman Abbacu, q̄ es el Nilo: cuyo nacimiento está en los confines del Reino de Gomara, i del Damante: del qual an visto nuestros Portugueses salir unas exalaciones encendidas, que fueron ocasion a los naturales, para q̄ lo adorasen, i le sacrificasen muchas vacas y bueyes.

11 No perdonò el demonio a los Indios^S Occidentales, persuadiendoles, que adorasen el mar con nòbre de Mainacocha (como los antiguos Gentiles adoraron a Tetys, i a Neptuno:) i que adorasen los Indios del Pirù el mar, los rios, las fuentes, i las quebradas, refiere lo Antonio de ^F Herrera. I el Padre Joseph de Acolta, i el Padre frai Geronimo Roman^G dizen, que los de Mexico tenian dedicado dia de fiesta al Dios del agua Ecalcoaliztli : i al Dios de las lluvias, que llamavan Haluc, le edificaron en Teztuzco un famoso templo, donde le sacrificaban cada año (quando los panes aviã crecido un palmo) un niño, i una niña de edad de tres, o quatro años, i avian de ser hijos de padres nobles. I en otra ocasion se juntaban todos en este templo, cada uno a parte con su familia: y despues de un suntuoso banquete, meriã en una canoa otro niño, i otra niña, i con gran fiesta los hundian, i ahogaban, pareciendoles, que con esto tenian a este Dios mui propicio.

12 Los Indios de Guatimala^H sacrificaban en las fuentes, particularmente quando pedian hijos: i si hallaban algun arbol acopado, que hiziele sombra a alguna fuente, tenianlo por divino, por parecerles, que concurrían juntas dos Deidades. I quando lababan los hijos recién nacidos, era en fuentes de aguas frias, i mui claras, o en los rios, donde llevavan maior corriente, ofreciendoles sacrificios de incienso

F
Antonio de Herrera, en
la Decada 5. lib. 4. c. 4.

G
El P. Joseph de Acolta
en el lib. 5. de la histor.
moral de Indias, cap. 4.
y 5.
El P. Fr. Geron. Romã
lib. 1. de la Republica de
las Indias Occidentales,
cap. 12.

H
El mismo Padre en el
mismo lib. 1 cap. 19.

I

Antonio de Herrera en
la Decada 5. lib. 4. cap. 5

K

Padre Antonio de An-
drade, en una relació ma-
nuescrita al Colegio de
S. Hermenegildo de Seui-
lla, el año de 1626, escri-
ta a 6. de Noviembre de
1624. Remitiomela a es-
te proposito el M. R. P.
Ioan de Pineda.

i de papagayos. Los Indios del Pirù, ¹ tambien
sacrificaban a las fuentes, manantiales, i arroyos
de los Pueblos, i no de los campos, aunque los
tenian reverencia, i alli se iban a bañar, para al-
cançar salud.

13 En la relacion, que el Padre Antonio
de ^K Andrade de la Conpañia de Iesus, enbiò
desde Agra al Padre Provincial de la India del
nuevo descubrimiento del Catayo, i Reinos de
Tibet, dize, que encontrò con un Pagode, o
Idolo llamado Bradid, pasando el rio Ganges en
los confines de las tierras de Synadagar, al pie
de una mui grande sierra, de la qual nacen va-
rias fuentes de mui buena agua: i entre otras
una brota agua tan caliente, que ni aun por bre-
ve espacio se puede tener la mano en ella, la
qual se divide, i corre por tres partes, quedando
en cada una como un buei de agua, i entra en
varios estanques, en los quales tenplada con
otra fria, se laban los peregrinos entendiendo,
que con ella purifican sus almas, i quedan sin
pecado alguno, i no ai para ellos en esta vida
bienaventurança mayor, que llegar se a labar en
esta agua purificadora de sus almas.

14 Està este Pagode, o Idolo con los pies
en el propio lugar donde esta fuente brota, que
aqui lo pusieron sus Bragmenes, fingiendo con
esta otras mil mentiras. Entre ellas dizen, que
el fuego viendose lleno de pecados por los mu-
chos males, que hazia en el mundo, abrasando
casas, i haziendas, consumiendos campos, i arbo-

Iedas, pesaroso de tan graves culpas, se fue a pedir perdon dellas al Pagode Bradid, el qual le dixo, que se quedasse en aquel lugar con el, que así quedaria purgado, i limpio de todos aquellos pecados. Tubo el fuego por grande merced esta, que le hazia el Pagode, i así se quedó a sus pies, i por eso salia aquella fuente de agua tan caliente como viamos. Hizole instancia el padre, diziendole, que si el fuego estaba a los pies del Pagode, como dezia, tan manso, i quieto, como hazia aun todavia por el mundo los mismos males, que primero, abrasando quanto encontraba? Respondieron, que el fuego que andava agora por el mundo, era una sola parte de las quinze que tiene el fuego: i que quedando las catorze quietas a los pies del Pagode Bradid calentando aquella fuente, la decimaquinta hazia los males que le deziamos. Dizen mas, que el Pagode todo quanto tocaba antes, lo convertia en oro, ora fuesen palos, ora piedras, o qualquier otra materia: mas, que un herrero llevó por codicia cierta cantidad de hierro, i echandolo en el fuego, que a los pies del Bradid estaba, para ablandarlo, i hazerlo mayor, i así quedar con mas oro, i tocando en el Pagode con esta codicia, se sintió tanto el Bradid, que nunca quiso convertir las cosas en oro como antes. Destas patrañas cuentan otras muchas.

15 Aunque en todo lo referido, se ve claramente el cuidado, que á puesto el Demonio en remedar, i contrahazer nuestro baptismo, i

en persuadir a los Gentiles, que creyesen del
fuyo grandes errores, i dislates: con todo esto
en ninguna parte semejò tãto su baptismo con
el nuestro, como en la nueva España en la Pro-
vincia de Yucatan: pues aun con el vocablo de
su lengua davan a entender aquellos Indios,
que los q̃ recebian su baptismo naciã otra vez, i
le tenian tanta devocion: que ninguno dexaba
de recibir lo pensando, que en el recebian una
pura disposicion para ser buenos, i no ser daña-
dos de los Demonios, y conseguir la gloria, que
esperaban. Recebian este su baptismo desde los
tres hasta los doze años, i quando lo avia de mi-
nistrar el Sacerdote, se vestia de ropas largas, i
graves, i tenia un hisopo en la mano: i desta
fuerte preguntaba a los muchachos de mayor
edad, si avian hecho algun pecado, i en confe-
sando, los apartaba a un lado, y los bendezia con
algunas de sus oraciones, i los amagaba con el
hisopo. Ponia a todos los que se avian de bap-
tizarse un paño en las cabeças, i con cierta agua q̃
tenia, e un hueso, les untaba la frente, i las fai-
ciones del rostro, i entre los dedos de los pies, i
manos: i hecho esto se levantaba en pie, y qui-
taba a los niños los paños de las cabeças: y reci-
biendo algunos presentes que le hazian, que-
davan a su modo baptizados. Todo lo qual con
estas mismas palabras lo refiere el Coronista

Antonio de Herrera. *L*

L
Antonio de Herrera, en
la Decada 5. de la histor.
gen de las Indias, lib. 10.
cap. 4.

16 Tambien en el Reino Misteça, sujeto
a Mexico, usabã las Indias, q̃ parteaban, baptizar

las criaturas con agua de alguna fuente de las que tenían por santas: i hazian particulares fiestas a la Diosa de los baños, donde iba la parida veinte vezes. I los Indios llamados Maxcas tenían bosques i lagunas, ^M consagradas, i iban a sacrificar en ellas, i no podian cortar arbol, ni tomar agua. En los bosques enterrabã oro, i joyas: i tanbiẽ lo echaban en las lagunas, como en ofrenda, i nunca lo tocaban. I si leyeremos con atencion a Plinio el mas ^N moço hallaremos en el mencion destas ofrendas, que la antigua Gentilidad llamò Stipes, echadas en las fuentes en señal de la Divinidad, q̃ en ellas veneraban

M
Antonio de Herrera, en
la Decada 3. lib. 3. c. 12.

N
Plinius Iunior, lib. 8.
epistola 8.

17 De lo referido cõsta el cuidado, q̃ a pueste el Demonio en contrahazer las ceremonias de nuestro baptismo, i este cuidado siẽpre le tuvo, pues, como dize el antiguo Tertuliano, ^O muy de atras procurò persuadir a todos los Gẽtiles, q̃ sus baptismos, o baños en las aguas (q̃ tuvieron por religiosas, siẽdo verdaderamẽte supersticiosas) les eran de grãde utilidad para remedio de sus males: debiendo saber, q̃ el Demonio, como criatura inmũda, ni podia, ni queria labarles sus espirituales manchas, antes aumẽtarfelas, como de hecho las aumẽtaban cõ las falsas creccias, q̃ dellas aviã concebido: pues siẽdo el Autor desta falsa enseõança la misma inmũdicia, mal podia limpiar: i siẽdo la misma perdicion, mal podia ganar: i siẽdo el ^P cõdenado a perpetuo fuego, mal podia librar de aquel, q̃ avia encẽdido en sus coraçones, i sienpre procurava q̃ se avivase.

O
Tertul. lib. de bapt. cap. 5

P
Matthæi, cap. 25. v. 41.

P

Fr̃:isc. Fervandentius,
tom. 2 l b. 13. de purgat.
cap. 34. §. Quisquis.

Libertus Dancus in dia
logo de fortia riji, c. 4.

Text. lib. de habitu mu
liebri, cap. 8.

Quia amuli sint necesse
est, quia Dei non sunt, a
lius autem prater diabo
lum, & Angeloseius, a
mulus Dei non est.

18 De aqui es, que con propiedad llamò
Francisco ^P Fervandencio al Demonio reme
dador, i gimio, que procura imitar las accio
nes humanas, mas no puede darles ser, ni vida:
instituye su baptismo, i remeda al nuestro en
quanto puede: mas como no puede causar vida,
limpicza, ni otro bien alguno, quedase burla
do, i mucho mas los que tan ciegameute le
creyeron, quedandose inmundos,

i en lo espiritual
inmortos.



VARIEDAD, I DIFERENCIAS
de las benditas aguas: sus sonbras
sus profecias.

C A P I T V L O III.



I VIENDO ya echado a mal, apurado [quanto nos fue posible] las falsas creencias de los infieles en materia de linpieza espiritual, i divina, que atribuyeron a sus aguas: ya es tiempo, que nos acérquemos a tratar de las nuestras, que triunfaron de aquellas: si bien por ser muchas, i todas benditas: es necesario hablar primero dellas en general, i de sus sonbras, i profecias: para que quando en especial tratemos de algunas dellas, no se estrañe el estilo: aunque el principal asunto deste tratado, es el Triunfo del Agua bendita ordinaria.

2 Para regar el Paraíso terrenal, dize el santo Profeta Moises, ⁴ que del lugar del de-leite salia un rio, que se dividia en quatro braços, o rios menores: el primero se llamaba Fison, i es el que corre en contorno de la tierra de Hevilat, donde nace el oro: el segundo cerca toda la tierra de Etiopia, i es llamado Gehon: el tercero, que lleva sus presurosas aguas, hàzia los Asirios, es llamado Tigris: i el quarto es el famoso rio Eufrates.

A
Genesis, cap. 2. vers. 10.
Et fluvius egrediebatur de
loco voluptatis ad irrigā
gandum Paradisum.
S. Hier. tom. 2. epist. 83.
ad Oceanum.
Plantatur Paradisus in
Edē. & unus fons in qua
tuor principia dividitur,
qui postea egrediens de
templo, & contra solis or
tum vadens, amaras a
guas, mortuasque vivi
ficas.

Triunfo del Agua bendita,

B
S. Bruno *in libro de Lau-*
dibus Ecclesie, cap. 1. de
Paradiso.
Hic igitur, & similibus
manifestum est per hoc
id est, Paradisum Ec-
clesie significatur.

C
Proneib. cap. 3. ver. 31

D
Canticor. cap. 4. v. 13.
& capite 6. versu 10.

E
Matthæi, cap. 15. v. 13.

F
Psalmo 64. versu 10.

G
Psalmo 41. versu 5.

H
Psalmo 21. versu 15.

I
Isaia, cap. 55 vers. 1.

K
Ioannis, cap. 7. vers. 37.

L
Ioannis, cap. 4. vers. 10.

M
Ecclesiastici, c. 24. ver/
40. 41. & 42.

3 Que la santa Iglesia ^B Católica sea el es-
piritual paraíso plantado, i formado por la di-
vina mano, cc mo jardin ameno, adonde viene
a espaciarse, i a ^C entretenerse, conversando
con los hijos de los ombres, facilmente consta,
alsi del libro de los Cantares: ^D como de otros
lugares del nuevo Testamento: ^E como tan-
bien consta de las sagradas letras, ^F que el rio
mystico, que lo riega, i visita, que lo conserva,
i alegra, es Christo nuestro bien, de quien dixo
su Padre David: *El rio de Dios está brotando*
aguas. I en otro lugar: G El inbetuseo raudal del
rio alegrá la ciudad de Dios. I el mismo Christo
dixo en otro Psalmo H (que habla del a la le-
tra:] Derramado estoy como agua. I por Isaías I
avia dicho: Todos los sedientos venid a las aguas.
I por su misma persona: K El que tiene sed venga
ami, i beba. i a la Samaritana: Si supicesses conocer el
don, i quien es el que te pide de beber, por ventura
tu le pidieras, i el te diera a beber agua viva. I por
el Ecclesiastico avia dicho: L Yo la Sabiduria
derramè los rios: y o como la canal del rio inmensa,
i como su fosa, i como los atadores de aguas, sali del
Paraiso. Dixe: Regarè mi huerto de plantas. I po-
co antes se avia comparado a las aguas de quatro
rios, que son Fison, i Tigris, Eufrates, i el
Jordan.

4 El lugar de deleites, de donde salió esta
divina Sabiduria, para conversar con los ombres
hecho onbre: fue la Magestad divina de su Eter-
no Padre, de quien dixo: ^M *Sali de mi Padre, i*

vine al mundo. Vino al mundo a plantar este espiritual Paraíso: i para mejor cultivarle, i labrarle, le repartió quatro difetencias de aguas, que forman quatro misteriosos rios, o arroyos: conviene a saber el agua baptismal, que cria el oro fino de la caridad, que no tiene precio: el agua con que se consagran, i reconcilian los templos, quando se edifican, i quando son violados con derramamiento de sangre voluntario, i por otros acaecimientos, que no es de nuestra profesión, e intencion referirlos: el agua bendita ordinaria, que los dias Dominicales se bendize, i pone a las puertas de las Iglesias: i ultimamente el agua bendita, que para bebida, i otros muchos ministerios bendizen los Sacerdotes con bendicion simple: esto es, sin mas ceremonias, que hazer sobre ellas la señal de la vivifica Cruz: al qual genero de agua se reduce la que los demas Ecclesiasticos, i seglares bendizen, no como ministros de la Iglesia, sino como sus miembros: que tambien la llaman agua bendita los que escriben las vidas de los Santos, como despues veremos.

5 Riega Christo bien nuestro con estas quatro saludables aguas su espiritual Paraíso, que como avemos dicho, es su Iglesia, arrancando della, i echando a mal o las malas yerbas i plantas. I porque juntamente con ser jardin, es tambien viña, señala, i condena para el fuego eterno los sarmientos secos, que no se aprovechan de tales riesgos: i poda las buenas cepas,

N
Ioannis, cap. 16. ver. 13

O
Matthæi cap. 15. v. 13.
Omnis plantatio, quam
non plantavit Pater meus
caelestis, eradicabitur.

P
Ioannis, cap. 15. vers. 6.
Mitteretur foras sicut pal-
mes, & ardesiet. & in ig-
nem mittent, & ardet.

D

que

Q
1. Ad Corinth. c. 12. v. 4.
Divisiones vero gratiarum sunt; idem autem spiritus.

R
Isaia, cap. 41. vers. 18.
Apperian: in supinis collibus flumina. & in medio camporum fontes: ponam desertum in stagna aquarum, &c.

S
Isaia, cap. 43. versu. 10.
& 26.
Ecce ego facio nova & nunc orientur, utiq; cognoscetis ea. Ponam in deserto viam. & in invio flumina. Glorificabit me bestia agri, dracones, & struthiones: quia dedi in deserto aquas, flumina in invio, ut darem potum populo meo electo meo.
Vide S. Cyprianū. epist. 63. ad Cecilium, & lib. 1. adversus Iudeos, §. Quod baptisma.

que lleban buenos sarmientos, i dan fazonados frutos, para que los den mayores, mas copiosos, i mas sabrosos, i tala, i riega las plantas, i a botes, q plantò su Padre Eterno, para que no cribe jezcan, y se sequen: como fueren secarle las que carecen de estos beneficios. Verdad es, que el espiritu deste divino riego es uno solo: mas la diferencia, i efectos de sus gracias & son muchas, i diversas, como lo iremos viendo, quando en particular se trate del triunfo de las aguas de cada rio (de que aora solo damos noticia por mayor.) I esta abundancia de milagrosa, i saludables aguas, son las que prometì Dios por isaia, ^R quando dixo: *Abrirè en los enpinados collados rios, i fuentes en medio de los campos, pondre el desierto en estanques de aguas, i en rios de aguas las tierras sin camino.* I por el mismo Profeta dixo en otro lugar: ^S *Ved las cosas nuevas, que yo aora hago; aora es quando an de salir a luz: de verdad os digo, que las aveis de ver, i conocer. Pondrè camino en el desierto, i donde no ai camino pondrè rios; glorificaranme las bestias del campo, los Dragones, i las Abestruzes, porque di en el desierto agua: rios en el lugar sin camino, para dar de beber a mi Pueblo el escogido.*

6 No ai duda, sino que en esta profecia se prometen cosas grandiosas, cosas nunca oidas, ni vistas: cosas de grande gloria, i loor de la Magestad divina, que las avia de obrar? Cosas, que avian de suceder dentro de breve tienpo, que las aviamos de ver, i tocar con las manos.

I toda esta novedad, todas estas maravillas, i largueza de la liberalidad divina, diremos por ventura, que era solo para las bestias, i fieras irracionales de los desiertos de Judea, i no para los onbres, que dejados llebar (qual bestias, i i fieras] de sus pasiones naturales, se hizieron semejantes a los caballos, ^T i jumentos, i a las demas fieras de la tierra? No por cierto, sino que deste segundo genero se à de entender la profecia: de aquellas, con quien el mismo Señor dixo por Oseas, ^V que avia de hazer pacto, i contrato: *E de hazer pacto, i concierto [dize] con las bestias del campo, con las aves del cielo, i con las savandijas de la tierra.* I estas son las que le an de glorificar, i bendezir: porque en la Gentilidad, que fue desierto [que avia desanparado, i dejado el culto divino, que al verdadero Dios, i Señor debia dandosele a las bestias fieras, i animales de la tierra, haziendose a ellos semejantes) tuvo por bien de poner el camino, que juntamente es verdad, ^X i vida: i la senda ^r estrecha, que lleva a la gloria: i darnos rios saludables, con que nos sustentemos, i vivamos alegres, los que sin merecerlo nuestras obras fuimos escogidos por Pueblo singular, i particular suyo ^Z que nos formò, i dedicò particularmente, para que le alabemos. I no solo dixo esto por Isaias: mas tambien por el Real ^A Profeta: *El Pueblo, que nacerà, que ya tiene el Señor formado en su idea, i perdido a su Eterno Padre por particular herencia, i posesion, el q̄ a de nacer del*

T

Psalmo 31. versu 8.
*Nolite fieri sicut equus,
& mulus, quibus non est
intellectus.*

V

Oseas, cap. 2. versu 18.
*Et percutiam cum eis for-
dus in die illa, cum bestia
agri, & cum volucre ca-
li, & cum reptili terra.*

X

Ioannis cap. 14. vers. 6.
*Ego sum via, veritas, &
vita.*

Y

Matthæi cap. 7. vers. 14.
*Quam angusta porta, &
artata est, que ducit ad
vitam, & pauci sunt, qui
inveniunt eam.*

Z

Isaia, cap. 43. vers. 21.
*Populum istum formavi
mihi, laudem meam nar-
rabit.*

A

Psalmo 21. versu 32.
*Annuntiabitur Domino ge-
neratio ventura & annū-
tiabunt caluitiam e-
us, populo qui natuscetur,
quem fecit Dominus.*

B

Psalmo. 2. versu 8.
*Popula à me & dabo tibi
gentes hereditatē tuā.*

Triunfo del Agua bendita,

C

Lucx, cap. 13. vers. 20.
Et surgens venit ad Patrem suum.

D

Exodi, cap. 19. vers. 20.
Descendit quæ Dominus super montem Sinai, &c.

E

Exodi, cap. 17. versu 6
Numeri, cap. 20. v. 14.

F

Bernardo Breindeyach.
Dean de Maguncia, en
la 2.ª p. de su viage de Ierusalén.

G

Psalmo 77. versu 16.
Et eduxit aquam de petra, & deduxit in aquam flumina aquas.

agua, que tēgo de darle en el desierto: este es el que me à de glorificar, i bendezir, i darme perpetuas alabanças: porque yo mismo quise ser su camino, i senda para que no se perdiese en este desierto, sino que acertase a la casa de mi Padre, ^C de donde anda desterrado.

7 Dirà algun duro, i rebelde Iudio, que no debe entenderse este lugar de los rios de aguas benditas, i sagradas, que tiene la Iglesia, sino de los rios, i arroyos materiales, q̃ à de sacar su Mesias de los peñascos del monte Sinai, dōde recibieron la lei sus ^D antecesores. A lo qual se responde facilmente, que ya esa maravilla la avian visto sus antepasados: porque de la piedra, q̃ hirió Moises ^E para dar de beber al Pueblo sediento, salieron doze fuentes, o arroyos, que hasta el dia de oi an durado, i duran de llevar agua copiosa. I es mui justo se repare en este caso la singular providencia divina en las divisiones, i repartimientos destas aguas, dando a cada Tribu su ^F manantial, o arroyo. Porque siendo la multitud, que caminaba por el desierto tan innumerable, i no teniendo otra agua de que beber, assi los Israelitas, como los animales de carga, i ganados que avian sacado de Egipto, el agua, que llevaba cada uno destos arroyos, o rios, era tan copiosa, que les probeia sin hazerles falta. I con esto se entenderàn dos versos de diferentes Psalmos, que parecen difficultosos. En el uno dize el Santo Rei David. & *Sacò el agua de la piedra, i guiò, o encañò*

las

las aguas, como si fuesen rios. I el otro Psalmo ^{II} dize: *Puso el desierto en estanques de aguas.* Siendo esto así: i que quando Iſaias profetizò estaban corrientes estos manantiales (como tambien lo están oi:) figuese, que no hablaba de desiertos, ni de aguas ordinarias, que ya otras vezes se ubiesen visto sino de desiertos espirituales, i de rios, fuentes, i arroyos espiritualizados, quales hasta entonces nunca se avian visto. i esto para el Pueblo escogido, i formado de nuevo. hecho de Pueblo ¹ ageno, irracional, i grosero, Pueblo escogido, racional, senzillo, ² sin doblez, ni engano, que en su corazón le alabe, i bēdiga con espirituales cātares.

8 Conpadezcamonos mucho del Pueblo Hebreo, de quien el Profeta Oſeas, ^M con mucha razon dixo, que era *vaca nueva, acostumbra-da a la trilla.* Mas es con esta diferencia, que al buci, i vaca, que trillaba en sus eras, ^N mandaba Dios, que no le echasen boçal quando trillase, para que de esa fuerte pudiese alguna vez comer del grano de las parvas. Al contrario de lo que aora sucede a los Hebreos, que ellos mismos se ponen boçales, i no quieren gustar del grano de las profecias, contentos con sustentarse de la paja, de las aristas, i tamo, queriendo entender todas estas profecias, sonbras, i figuras, solo en la corteza, i así vienen a ser mas bestias, que las que comen paja en las eras, i pesebres: i mas fieras, que las que viven en los desiertos, i en las soledades.

H

Psalmo 106. versu 35.
*Posuit desertum in stagna
aquarum, & terram sen-
suum, in cunctis aquarum.*

I

Iſaia, capit. 65. vers. 1.
*Quasi fuerunt me qui ante
non interrogabant in-
venierunt, qui non qua-
sierunt me.*

K

1. Petri, cap. 2. versu 2.
*Sicut modo genti infan-
tes rationabiles sine dolo.*

L

Ad Ephesios, c. 5. v. 19.
*In Psalmis, & Hymnis,
& Canticis spiritualibus
cantantes & psalentes in
cordibus vestris Domino.*

M

Oſeas, cap. 10. vers. 11.
*Ephraim vitula docta dil-
ligere trituram.*

N

Deuteron. cap. 25. v. 4.
1. Ad Corinth. c. 9. v. 9.

Triunfo del Agua bendita,

○
Apocalip. cap. 2. vers. 7.
*Qui habet aurē audiat,
quid Spiritus dicat Eccle
sij.*

P
Isaiax, capit. 43. vers. 8.
*Educ foras populum ca-
cum. & oculos habuim,
surdum. & aures ei sunt.*

Q
Isaiax, cap. 1. versu 3.
*Cognovis bos possessorem
suum, & asinus praesepe
Domini sui. Israel autem
me non cognovit.*

R
Isaiax, cap. 32. vers. 10.
*Beati, qui seminatis super
omnes aquas, &c.*

Abran los oidos ○ de oir, i los ojos de ver, ^P i
conozcan su Mesias, que tanto esperan, que ya
vino, i le conociò por su Dios el buci de la ara-
da, Q i el jumento, que le vido en el pesebre.
O Hebreos, senbrad vuestras sementeras sobre
todas estas aguas (como os lo aconseja
Isaiax] ^R i fereis bienaventurados,
cogiendo copiosas
cosechas!



EXCELENCIAS DESTAS
benditas aguas por la antigüedad de
su materia.

CAPITULO IIII.



SIEMPRE fue la antigüedad
venerable. Las edades die-
ron la corona ^A i honra a la
vejez, a quien edificaron
templo los de Cadiz, ^B ve-
nerandola, como a maestra

de las cosas. Los tiempos modernos reconocie-
ron la mayoría de los primeros inmemorables:
los exemplos, dize el Principe de los oradores,
^C quanto mas antiguos, mas imitados, i res-
petados. Las leyes por su antigüedad son regla,
modelo de las nuevas, i lo mas anciano tiene
semejança de Dios, que aunque no se enbeje-
ce, como las cosas corruptibles, i perecederas,
ni en su eternidad le an nacido, ni pueden na-
cer canas: con todo eso se nos representa para
significarnos la Magestad, i veneracion de su
divina eternidad con una cabeça tan blanca, co-
mo un copo de lana blanca: ^D porque no ai en
en el cosa, que no sea divina, i eterna. Final-
mente, lo que es moderno, i nuevo para abo-
narse, i calificarse por seguro, i noble, procura
reduzirse a principios antiguos, i a memorias,
quanto mas inmemoriales, mas venerables.
Lleno està el viejo testamento ^E de estas no-

blezas,

A

Proverb. cap. 16. v. 31.
Corona dignitatis, senec-
tus.

B

Elianus, de var. histor.
apud Raphaelē Volater.
lib. 2 in Hispania.
Quod maximè etatem.
suppose magistratū rerum
venerentur.

C

Cicero, in oratore.
Habet ut in atavis au-
thoritatem senectus, sic
in exemplis, antiquitas.

D

Danielis, cap. 7. vers. 9.
Et capilli capitis eius qua-
si lana munda.

F

Genes. per totum librū.
Exod. c. 6. v. 14. & seqq.
Numeri per totum, lib.
Iudicum, & Regum.
Esdras, primo & 2 libro
Machab. lib. 1. & secūdo.

F

Matth. cap. 1. pertatum.
Luc 2. c. 3. v. 23. Et seqq

G

1. Petri, capit. 2. vers. 9.
Vos autem genus electum
Regale Sacerdotium gen-
sancta, populus acquisi-
tionis.

H

Vea se el cap. i. de la pri-
mera parte.

I

Aristot. lib. 1. Metaph.
cap. 3.
Ius inrandum quoq; deo-
rum aquam esse. Hygem
ab ipsis poetis appellata:
honorabilissimum enim,
quod antiquissimum est.

K

Psalmo 94. versu 5.
Quoniam ipsa. est ma-
ris. Et ipse fecit illud.
Genes. cap. 1. versu 10.
Congregationesque aqua-
rum vocavit maria.

L

Vide Ildephonsum à
Castro, verbo aqua, lib.
teheriis.

blezas por las antigüedades de los primeros autores, i principios de linages. I aun en el nuevo los sagrados Evangelistas, F no le olvidarõ de la nobleza, que por esta parte tuvo Christo Señor nuestro, en quanto onbre, porque convenia, que quien venia a hazernos nobles, gēte santa, G i Sacerdocio Real: tuviese toda la nobleza entera, i cabal, que por todas partes la estimacion, i aprecio humano celebra, i adora.

2 Deslunbrose con exceso la ignorante Sa-
biduria de los Gentiles en este caso, recono-
ciendo por suprema, i primera antigüedad, i
por agena de todo principio a la substancia del
agua, creyendo (como ya queda referido) que
della, no solo le tuvieron los onbres, mas tan-
bien sus Dioses: H ocasion, que les diò a creer
a muchos, que el jurar los mismos Dioses por
el agua, i no por otra cosa alguna, era la causa el
respeçto, i reverencia, que debian a las ancia-
nas, i venerables canas del agua: porque como
dixo el Filosofo: I Lo antiguo es lo digno de to-
da veneracion, i estima.

3 Anduvieron sin duda errados, no tanto
en el motibo, que tubieron para onrar, i ve-
nerar el agua: quanto en el hecho, en que to-
talmente anduvieron ciegos los Gentiles, por-
que siendo el agua verdadera criatura, K no
pudo ser antes de su Criador, ni coeterna a el
(como algunos locos hereges mintieron: L)
si bien es verdad, que no reconoce por mas

antigua otra criatura , por aver sido contenpo-
ranea al cielo Inpireo poblado de los Angeles:
motivo sin duda, que tuvo Tertuliano, ^M quan-
do al principio de su libro del baptismo, capta
al lector la benevolencia, diziendole, que repa-
re ante todas cosas en la reverencia, que de de-
recho se le debe al agua , porque es substancia
antigua : punto fixo , para que abra los ojos , i
atienda a lo que leyere del baptismo , cuya ma-
teria propria es el elemento del agua.

4 I pues pretendemos en esta parte decla-
rar la gloria, i triunfo del agua bendita, serà ju-
sto, que reparemos en las pruebas de la antigüe-
dad, i nobleza de su materia , que por ser tanta,
no se halla en las letras sagradas clara , i distin-
tamente, el tiempo de su creacion , como se ha-
lla el de las otras criaturas: favor no pequeño,
que entre otras mejoras quiso concederle el
soberano Criador: tales , que obligaron a san
Damascono ^N a llamarle absolutamente *La me-
jor de las criaturas* : que entiendo yo , quiso de-
zir , que fue mejorada sobre todas las criaturas
meramente corporales en esta particular cir-
cunstancia, i consideracion.

5 I porque el verdadero conocimiento de
la antigüedad, i nobleza del agua , depende del
verdadero conocimiento de la creacion, i prin-
cipio de los santos Angeles, i del Inpireo cielo:
es de saber, que quando el santo Moises ^O dixo,
que en el principio , o primer instante de tien-
po crió Dios el cielo, i la tierra : por el cielo se

^M
Tertul. lib. de baptismo.

^N
S. Joannes Damascenus,

^O
Genesis, cap. I. versu 1.
In principio creavit Deus
cælum, & terram.

P

Psalmo 113. versu 16.
Cælum cæli: Dñs. terram
autē dedit filijs hominū.

Q

2. Ad Corinth. c. 12. v. 2.
Rapsum huiusmodi usq;
ad tertium cælum.

Ita S. Ioan. Damascen.
lib. 2. de fide Orthodoxa,
cap. 6.

R

Vide Ferdinandum El-
lante; in clipeo contiona-
torum, lib. 3. c. 3.

S

Danielis, cap. 3. vers. 80.
Benedicite omnes v. lu-
cras cæli Domino.

T

S. Ioan. Damascen. lib. 1.
fidei Orthodoxæ, c. 6.

V

Isaia, cap. 66. vers. 1.

X

S. Petrus, apud D. Glem.
lib. 2. recognitionum.
S. Hilar. in Psalm. 136.
S. Ioan. Damascen. lib. 2. de
fide Orthodoxa, c. 6. & lib. 1.
de mundi imagine, c. 28.
S. Theofil. Antiochen.
lib. 2. ad Autolyicum.
S. Anselm lib. 1. de mūdi
imag. c. 28. & ultimo.
S. Bruno, lib. 1. de noviss.
Eccles. cap. 2.
Orig. hom. 1. in Genesim.
Diodor. Tarsens. apud
Lipomanum & Salianū.
Procop. in cap. 1. Genes.
Theodoretus, q. 11. & 14
Genes.

entiēde el que es cielo por antonomasia, el que
por verdadera, i rigurosa creacion, salid del
avismo del no ser, al ser: sin que le precediese
otra criatura corporal de que fuese hecho. El
que por esta causa fue nonbrado en primer lu-
gar de Moises, quando dixo: *En el principio
crió Dios el cielo*: esto es el cielo Inpireo, con
todos sus Cortesanos, que por su excelencia, i
soberania es llamado en las letras sagradas cielo
de cielo: ^P i por la misma razon le llamò cielo
tercero el glorioso ² Apostol, contando por
segundo el firmamento con todos los demas
cielos inferiores ^R al Inpireo: i por cielo prime-
ro la region del aire, que es tambien llamado
cielo en las divinas letras. ^S Vease a S. Ioan ^T
Damasceno.

6 Este tercero cielo (cielo de cielo, o cielo
Inpireo) es donde el supremo Señor tiene
puesto su sitial, como lo dixo por Isaías: ^V por-
que alli resplandece, i manifiesta su gloria a sus
soberanos Principes, i Cortesanos. Este es su
Palacio: estos son sus Alcaçares, i morada de
asiento: donde tambien le avemos de ver, i go-
zar los onbres. Cielo superior en cuya compara-
cion todos los otros cielos son suelos, i tierra
por lo mucho que tienen de corpulencia, i co-
mo materialidad.

7 Prueban esta antigüedad del cielo Inpi-
reo, i de sus moradores, testigos mayores de
toda excepcion. Primeramente el Principe de
los Apostoles, ^X en una disputa que tuvo con

Simon

Simon Mago, i la refiere S. Clemente Papa, i Martir. Prueban lo mismo entre los santos Griegos, San Hilario, San Damasceno, San Teofilo Antiochero. I entre los Latinos, San Anselmo, i San Bruno nuestro Patriarca: i de los Doctores antiguos, Origenes Adamancio, Diodoro Tarsense, Teodoreto, i otros: i de los de la edad mediana, los Maestros insignes, el de la historia Escolastica, i el de las Sentencias: el Abad Ruperto, el Venerable Beda: el Arçobispo Rabano Mauro: la Glosa ordinaria, la Interlineal, i Alcuino: Hugo Cardenal, Alexandro de Ales, i Hugo Victorino cõ el insigne Obispo de Avila. I entre los modernos: Ambrosio Catarino, Cornelio à Lapide, Iacobo Saliano, frai Fernando de Escalante, Agustino Ternelio, Martin del Rio, Luis de Molina, Ioan Pererio, Filon el Iudio, Estrabon, i otros.

8 Por la tierra que dixo Moises, que criò Dios, quando criò el supremo cielo, entienden S. Agustín, y i otros graves Autores la materia, masa, o pasta, de que el mismo Señor fue formando los cielos, la tierra, i las demas cosas, de que luego trataremos: la qual aunque fue substancia de agua, la llama Moises tierra, porque carecia (como dize el Angelico ² Doctor) de las formas, que despues tuvo: la qual tambien llamò Moises abissino (como dize el mismo Santo Thamas) por su grande profundidad, i obscuridad: porque hasta entonces no avia

Petrus Comestor in histor. Schol. lib. 1. cap. 4.
Petr. Lomb. lib. 2. d. 2.
Rupert. apud Lipom. in Catena. Genesis. & apud Salianum.

Beda, in Hexameron.
Rabanus apud Pereriu.
Glos. ordin. c. 1. Genes.
Glossa Interlinealis.
Alcuinus apud Pereriu.
Hugo Card. c. 1. Genes.
Alex. de Ales, 2. p. q. 10. membro 2.

Hugo Vict. de Sacram. lib. 1. r. 6.

Toletus, in c. 1. Genes.
Ambr. Catar. in c. 1. Gen.
Cornel. à Lap. in. cap. 1. Genes.

Iacob. Sal. in apparatus. annales, cap. 6.

Escalante, in elipse con-
ditionatorum.

Aug. Toinel. annal. sa-
cr. in mundi primordia.
unum. 11.

Martin del Rio, inc. 1. Genes.

Ludo. Mol. inop. 6. dieru.
Pererius, in. o. 1. Genes.

Philo, de mundi opificio.
Strabo, apud Salianum.

Y

S. Aug. lib. de Gen. ad lit.
c. 13. & contra Manich.
cap. 7. & 12. & libro de
Genes. imperf. c. 10.

Magister lib. 2. sent. d. in
Hugo de S. Viã. lib. 1.
de Sacramentis.

Mart. del Rio c. 1. Gen.
Marsilius & Gabriel,
apud Lipom.

Z

S. Tho. 1. p. q. 66. art. 3.

fido formada la Luz, los Planetas, ni las Estrellas.

9 Nies estilo ageno de las letras sagradas llamar tierra todo aquello, que no es cielo Inpireo, sino que le está inferior, i recogido dentro de aquel su inmenso globo, pues despues de aver dicho el Señor por Isaias, que el cielo era donde tenia su trono, i silla, añadid, ^A que el escabelo, o peaña de sus pies era la tierra: dando a entender, que su inconprehensible Magestad lo hinche todo, sin que quede esento de su presencia el mas minimo angulo de los considerables, sobre los cielos, en los cielos, i debajo dellos. I quando el glorioso Apostol dixo a los de Atenas, ^B que Dios avia criado el cielo, i la tierra: por la tierra tambien entendid todo lo contenido debajo del cielo Inpireo.

10 Dixe, que la substancia del agua fue la materia, o pasta, de que el Señor formò los cielos, i la tierra: verdad, que enseñò el glorioso Apostol Pedro, ^C quando en una de sus Epistolas, dixo: *Que los cielos, i la tierra eran primeramente del agua, i por el agua, i que avia sido su consistencia por virtud de la palabra divina.* I tiene por tan cierto Filastrio Obispo Brigiense, ^D que esta tierra elementar, en que nosotros vivimos, no fue la primera, que Dios criò en el principio del mundo, que se arrojò a condenar por hereges a los que lo afirmasen.

11 Fue rigida censura, porque ai graves

A

Isaia, cap. 66. versu 1.
Terra autem scabellum
pedum meorum.

B

Agorum, cap. 17. v. 24.
Hic coeli, & terra cum
sit Dominus.

C

2 Petri, cap. 3. versu 5.
Quod coeli erant prius,
& terra, de aqua. & per
aquam constet: Dei Verbo.

D

Philastrius Episc. Bri-
gien. in catalogo here-
seon.

Doctores, que dan a estas palabras diferentes sentidos: yo tengo lo referido por opinion verdadera, no condenada, ni reprobada, siguiendo al Abad Ruperto, ^E que refiere otra version (i es tambien de Sanctes Pagnino, ^F i de Francisco Vatablo) que dicen, que antiguamente, quando tuvieron ser los cielos, i la tierra, lo tuvieron del agua: i esta opinion la defienden entre los modernos el Padre Maestto frai Hernando de Escalante, ^G i el Padre Martin del Rio: i entre los antiguos, S. Hipolito, S. Cyrilo, S. Anastasio Synaita, S. Geronimo, S. Agustin, S. Anselmo, Tertuliano, Teodoreto, Beda, i otros muchos.

12 Ni obsta, que despues de formados los cielos, o firmamento, dixese su Criador, que las aguas, que debajo del avian quedado, se recogiesen a un lugar, para que apareciese la tierra: porque esta muestra, o aparecimiento de la tierra, no fue al modo, que corriendo a un lado la cortina de un quadro se vè toda la pintura, que debajo della estaba perfetamente acabada, fino al modo, que recogiendo se las olas en la menguante de la marea, o en tienpo de mucha seca, se ven la lama, cieno, i asientos, que las aguas del mar en las arenas an dexado: o al modo, que en un vaso grande de agua, despues de aseada, i trasgada, se muestran en el fondo las arenas, i asiento, o tarquin, de que despues en el sexto dia formò el Señor nuestros primeros Padtes, que eso es el *limo terræ*, que se

E

Ruper. lib. 1. in Gen. c. 50.
Coeli erat olim de aqua,
& per aquam constituiti.

F

Sanctes Pagninus, in eadem epist. Petri 2. c. 3.
Et ac. Vatablus, ibidem.

G

Escal. in clip. concionator. lib. 8. cap. 4. & 6.
Mart. del Rio, ca. Genes.
S. Hippolytus, in catena Græcæ.
S. Cyrill. catach. 3. & 9.
S. Anastas. Sinaita, in Hexamer. lib. 2.
S. Hier. epist. 83. ad Oceanum.
S. Aug. in quæst. atrinſque test.
S. Anselmus, lib. 1. de imagine mundi, cap. 25.
Tertul. lib. de Trin. c. 8.
Theodoret. q. 11. in Gen.
Acacius in catena Græcæ.
Beda, in cap. 1. Genes.
Marius Victor, in cap. 1. Genes.
Laudanensis, c. 1. in Gen.
Genadius, in catena Græcæ.
Severianus, in eadem catena.
Hugo Victor, in cap. 1. Genes.

dize

Triunfo del Agua bendita,

H

Genesis, cap. 1. *vs* 9.
Formavit igitur Dominus Deus hominem de limbo terræ.

I

Genesis, c. 1. *v. 2.* *Et Spiritus Dei ferebatur super aquas.*

K

Escalaute, in clipeo concion. lib. 8. cap. 4.

L

Psalmo 23. *versu 2.*
Quia ipse super maria fundavit eum, & super flumina pr. paravit eum.
Psal. 135. *v. 6.* *Qui fundavit terram super aquas.*

M

Exodi, cap. 20. *versu 4.*
Nec eorum qua sunt in aquis sub terra.

N

Esdra 4. cap. 16. *v. 12.*
Terra tremuit, & fundamenta eius: mare fluctuavit, & profundum.

dize en el Genesis. ^H I como las aguas, quando estan turbias son verdaderamente aguas, i no son por entonces verdaderamente tierra: i despues de asentadas, lo que queda en los asentos. es verdaderamente tierra, i no agua, aunque salido del agua aquella tierra: esto mismo creemos aver sucedido en la primera creacion de todas las cosas corporales, que al principio fueron una inmensidad de aguas, que virtualmente tenian las calidades de todos los elementos, i de las demas cosas: que dellos procedieron: de las quales lo mas sutil, i ligero, lo mas claro, i trasparente, lo mas bello, i agradable, aquello sobre que el Espiritu divino ^I era llevado antes de la formacion de la luz, eso quedò hecho tapete, i alfombra del cielo Inpireo, quando fueron divididas las aguas: i lo corpulento, i grueso fue condensado en los cielos, i en las Estrellas, i demas planetas, al modo de cristal, o bronze: lo pesado, i cenagoso hizo asiento, i dello fue sacada a vistas la tierra: ^K lo frio, i humedo se quedò hecho el elemento del agua: lo humedo, i caliente hecho elemento del aire, i de lo caliente, i seco el elemento del fuego.

13 Fue pues el agua mas antigua que la tierra: i lo que mas de ponderar es, que està fundada la tierra sobre el agua. verdad que cãtò el santo Rey David en vno de sus Psalmos, ^L i lo mismo quiso dar a entender Moises, quando dixo, que avia aguas debaxo de la tierra, que es lo que tambien dixo Esdras, ^N que de las aguas

està

está la tierra pendiente, i como dixo S^a Anastasio Synaita, ^O está el globo de la tierra sobre los onbros de las aguas. O como dixo san Anastasio Arçobispo de Alexandria: ^P está la tierra sobre las aguas cercada en medio dellas por todas partes,

14 I por ventura nos quiso enseñar el Sábio ^Q lo mismo, quando entre las grandes excelencias de la divina Sabiduria, por una dellas refiere, que antes que formase la tierra, i que encañase los rios, antes que a el Orbe de la tierra pusiese quicaleras, i echase reglas, i plomadas, para hazerle las çanjas, andaua señalándole al mar los terminos, i poniendo raya a sus aguas, para que no la anegase, i deshiziese: i el Real Profeta alude al mismo pensamiento, quando dixo, ^R que la preparó sobre las rios.

16 Dixe, que la tierra fue formada del agua, i que tambien lo fueron los cielos, i el firmamento: verdad tan antiguamente recibida en la Iglesia de sus Santos, i Catolicos Doctores, que solo falta que los nonbremos, para que los sigamos. Enseñaronla S. Pedro Apostol, ^S i su dicipulo S. Clemente, como ave-
mos visto. Siguiéronles entre los Santos, San Patricio, San Ioan Chrysostomo, San Cyrilo Ierosolimitano, San Anastasio Sinaita, i San Anselmo, San Geronimo, i el glorioso Padre, i Doctor San Agustín. Entre los Doctores le siguieron Tertuliano, Genadio, Acacio,

S. Anastasio Sinaita, in lib. 2. Hexameron.

P.

S. Athanasius, tom. 1. oratione contra gentes.

S. Patritius Martir, apud Geor. Cedr. 3. anno Titi.

Q

Proverb. cap. 8. ver. 14.

R

Psalmo 23. versu 1.

S

S. Petr. Epist. 2. Canon. cap. ult.

S. Clem. Recognit. lib. 1.

S. Patrit. apud Cedrenis tertio anno Titi.

S. Chrsif. in c. 37. Iob.

S. Cyril. Hier. Catechesis 3.

S. Anastas. Sin. lib. 5. annag. contemplationum.

S. Ansel. lib. de imagine mundi. cap. 21.

S. Hier. tom. 2. epist. 83. ad Oceanum.

S. August. tom. 10. lib. 4. quæst. utriusq. testam.

q. 106. Et lib. de Genesi ad literam.

Tertul. lib. de Trin. r. 8.

Genad. apud Aug. En-

gub. aduersat. in Genes.

Acacias: Sevrianus, Hi-

politus Portuensis, apud

Lipom. in cas Genes.

Theodoreti. q. 11. in Gen.

Beda Ven. in Hexamerō.

Hugo Vict. tom. 1. lib. 1.

de Sacram. c. 17. Et 18.

Magister. lib. 2. dist. 14.

Petrus Comes, lib. 1. c. 4.

Procopius in cas Græca

Clud. Marit. Victor.

Ansel. Laudi. c. 1. Genes.

Brindefert. Rem. glos. in
 Bed. c. 2. lib. de nat. rer.
 Hier. Olear. c. 1. Genes.
 Dionis. Cartu. Onkelus
 Aug. Eugub. in Cosmope-
 ia. die. 4.
 Martinengo. disp. 2. to. 11
 Nic. Ser. in epist. 2. can.
 D. Petri.
 Ludovic. Mol. de op. 6.
 dier. disput. 2. cap. ult.
 Conimbuc. lib. de celo.
 Escal. clip. concion. lib. 8.
 cap. 4.
 Cornelius à Lapide ; in
 c. 1. Genes. 9. Et terram.
 Sallianus. in annal. Ec-
 cles. die. 2. primi anni.
 S. ex aquis.

T

Ferdinand. Escal. in clip.
 concion. lib. 8. c. 4.

V

S. Celsarius Arel. q. 68.
 S. Anatal. lib. 2. in He-
 ram.
 S. Gregor. Niss. in hist.
 6. dier.
 S. Cyrill. cathechesi. 9.
 S. Chrysost. hom. 6. in Ge-
 nesim. & in Psal. 134.
 S. Basil. apud Sallianum.
 S. Ambros. apud eundem.
 S. Ansel. lib. 1. de imag.
 mundi.
 Tertu. hom. 3. de anima.
 Procopius. in c. 1. Genes.
 Laetantias. lib. 2. cap. 6.
 Theodor. q. 11. in Gen.
 Hugo de S. Victor. anno
 rat. in Gen. 5m.
 Atrob. lib. 1. 4. 8. ad-
 vers. gentes.

X

Aug. Eugubinus. in c.
 mopeia in 4 diem.

Triunfo del Agua bendita,

Severiano i Hipolito Portuense, Teodoreto,
 Beda, Hugo Victorino, Pedro Lombardo,
 Pedro Comestor, Procopio, Claudio Mario,
 Anselmo Laudunense, Brindeferto Remense,
 Oleastro, Dionisio Cartuxano, Onkelo, Au-
 gustino Eugubino, Martinengo, Serario, el
 Padre Luis de Molina, i los Coninbricentes:
 i entre los mas modernos, el Padre frai Fer-
 nando de Escalante, Cornelio à Lapide, i Ja-
 cobo Salliano. Demas de enseñar esta verdad
 el mismo nonbre de los cielos, que en lengua
 Hebrea son llamados *Samaim*, que suena tan-
 to, como si dixesemos *de las aguas*.

16 Son tambien las aguas mas antiguas,
 que el Sol, que la Luna, i todas las Estrellas,
 no solo por aver sido aquellas criadas en el pri-
 mero dia, i ell otras en los siguientes: mas
 tambien porque fueron sus matrizes, i de que
 todas fueron formadas. Porque aunque San
 Cesario v Arelatense, San Anastasio Sinai-
 ta, San Gregorio Nisseno, San Cirilo Ieroso-
 limitano, San Ioan Chrysostomo, San Basi-
 lio, San Ambrosio, San Anselmo, Tertuliano,
 Procopio Gazeo, Lactancio Firmiano, Teo-
 doreto, Hugo de San Victor, Arnobio, i otros
 Autores creyeron, que todas las Estrellas fue-
 ron formadas del elemento del fuego, en espe-
 cial el Sol: dize Augustino Eugubino, que la
 opinion de los antiguos Teologos tuvo, que
 fueron formadas de la misma pasta que los cie-
 los, i esta opinion la sigue, i tiene por mas pro-

bable,

bable, i conforme a la doctrina de los Filósofos Peripateticos: el Padre Iacobo ^r Saliano, de la Compañia de Iesus, en sus annales Ecclesiasticos,

17 Tiene demas desto el agua antigüedad sobre la luz primera, que formò el Señor, assi por aver criado las aguas antes que criase la luz: como tambien porq̃ la luz es hija de las aguas: opinion probable, que se funda en la autoridad del Padre Luis de Molina, ^r i Iacobo Saliano: ambos onbres doctos de la Compañia de Iesus.

18 De lo que hasta aqui avemos averiguado se sigue, que el aire, i fuego tambien nacieron, i salieron de las aguas: ^A porque despues de la division dellas, i del asiento de la tierra (en la forma que avemos dicho) como una indezible parte de las aguas fuese necesaria para congelar, i maziçar dellas los cielos, o firmamento, i estas elemẽtares, que debaxo del quedaron con su peso, e inclinacion natural en circulo rodeasen toda la tierra, que tenian cercada, fue forçoso, que el espacio, que quedaba entre ellas, i el Orbe de la Luna, fuese ocupado en sus Esferas por los dos elementos, que virtualmente (como queda dicho) estaban en las aguas, i assi porque no se diese vacuo en la naturaleza (cosa imposible, segun el Filosofo ^B) lo caliente, i seco de las aguas primeras, bold al concabo de la Luna hecho fuego: porque era el lugar, que le señalò su Criador: i lo caliente, i humedo se quedò entre el fuego, i el agua he-

Z

Salianus, tom. 1. annal.
die. 4. Mudi. § in hoc ex-
go.

Y

Ludovicus Molina, in
tractat. de opore 6. dier.
Salianus, in suis annal.
die prima mundi.

A

Ferdinand. de Escalante
in clipeo concion, lib. 8.
cap. 4. c. cap. 6. §. ipsiss-
ma die.

B

Arist. tom. 2. lib. 4. Physic.
S. Tho. 2. p. q. 46. art. 1.
ad 4.

F

cho

G
Rupert. Abb. apud Lip.
in catena. c. 1. Genes.
Ven. Beda, in c. 1. Genes.
Et ideo scriptum est. Pro-
ducant aqua reptilia, &
aves, non in firmamento
caeli, sicut luminaria,
sed sub firmamento, id
est in aere, ut que vapo-
raliter extenta, avibus,
volatilibus flumina ani-
malibus deputentur.

D
S. August. lib. 3. de Ge-
nesi ad literam, cap. 3.
Quicquid ergo aquarum
sive labiter undosum, &
fluidum est, sive vapo-
raliter tenuatum atque sus-
pensum, ut illud reptili-
bus animarum vivarum,
hoc volatilibus appareat
distributum: utrumque
samè humida natura de-
putatur.

E
S. Thom. 1. p. q. 71. ad
tertium.

cho aire: con que quedaron los quatro elemen-
tos en sus propios centros, o Esferas, dispues-
tos para la produccion de los animales, que
avian de ocuparlos.

19 I porque en la Region del aire (como
es creible) quedarian algunas pequeñas gotas
del rozio: de aqui tomaron ocasion de opinar
el Abad Ruperto, ^C i el venerable Beda, que
fue possible, q̄ quando mandò Dios a las aguas,
que pròduxesen aves, i pezes: saliesen al ser de
viviètes de entre las olas de los espaciosos ma-
res los pezes: mas las aves, que no saliesen de-
llos, sino de las gotas de agua, que estaban por
los aires esparcidas: opinion, que pudo tener
por apoyo la de San Agustín ^D (a quien pare-
ce seguir el Doctor Angelico) quando dixo,
que de lo mas sutil, i ligero de las aguas nacie-
ron las aves: i de lo mas corpulento, i grueso de-
llas nacieron los peces.

20 Queda, a lo que creo, bastantemente
declarada la antigüedad, i nobleza del agua, por
ser la mas antigua de las cosas visibles: i tan-
bien por ser la madre, de cuyas entrañas, i sub-
stancia salieron a ser tan nobles, tan bellas, i ex-
celentes criaturas, que no dudo, que la con-
tenplacion destas cosas nos sirva de excelen-
te motivo para conocer a su Hazedor, pa-
ra amarle, bendezirle, y glo-
rificarle.



EXCELENCIAS DE LAS
benditas aguas por la nobleza de su forma,
que es la bendicion.

CAPITULO V. DIVIDIDO
en quatro Parrafos.

S. I.

LA ETIMOLOGIA DE LA
bendicion: Que sea bendezir?



LA ESTIMA, que debemos
tener de las aguas benditas,
i de la consagrada, con que
regularmente se celebra el
Baptismo, depende necesá-
riamente del conocimiento

de la excelēcia de su bendicion, i consagracion.
Porque como las formas son las que califican
la materia [por ser ella de su naturaleza, como
dizen los Filósofos, ^a solo una pura potencia
para recibirlas:] i la consagracion, i bendicion
en el agua le sea, como forma de quien recibe
otro mejor ser sobre el que tenia antes, que la
bendixeten: de aqui se sigue, que para mayor
manifestacion desta su gloria, i triunfo, trate-
mos de su bendicion, i consagracion: pues esta
es la que mas la ennoblece, i honra, la que mas
la perficiona, i hermosa: i con la doctrina ge-
neral de la bendicion, de que en este capitulo

*La materia primera es
una pura potencia para
recibir las formas.*

Triunfo del Agua bendita,

B

*Psalm. 32. vers. 9. Quo-
niam ipse dixit, & facta
sunt; ipse mandavit, &
creata sunt.*

C

*Genes. cap. 1. v. 3. & seq.
Fiat lux: & facta est lux.*

D

*Genes. cap. 1. versu 31.
Viditq; Deus cuncta, quae
fecerat, & erant valde
bona.*

E

*Genes. cap. 1. versu 22.
Benedixitque eis dicens
crescite, & multiplicami-
ni, & replete aquas
maris.*

F

*Genes. cap. 1. vers. 23.
Benedixitq; illis, & ait,
crescite, & multiplica-
mini.*

G

*Genes. cap. 9. vers. 1.
Benedixitque Deus Noe,
& filiis eius, & dixit, ad
eos: crescite, & multipli-
camini.*

H

*S. Anastasius Sinaita, in
Hexameron, lib. 5.*

ratamos, quedará dicho lo conveniente a las quatro diferencias de aguas benditas, i del pan bendito, sin que sea necesario repetir mas vezes la excelencia de la bendicion.

2 I comenzando de esta palabra *Bendexir*, advierto, que en las letras sagradas tiene muchos, i diversos significados: porque primera-mente, *Bendexir*, significa hazer eficaz, i perfectamente lo que se bendize: el qual modo de bendezir, solo pertenece a la Magestad del Criador: cuyo dezir, no solo es hazer (como lo advierte el ^B Psalmista, i lo refiere Moises, ^C de las primeras cosas, que el Señor criò) mas tambien con su bendezir las perficionò, i las llenò de toda la bondad, ^D que convenia, segun la perfeccion devida a la naturaleza de cada una dellas. I como este bien, que les comunicò fue en muchas i diversas maneras: de aqui es, que tambien fueron muchas, i diversas sus bendiciones. De estas, la que primero merecìd el titulo de *Bendicion*, ^E fue la que recibieron los pezes, i aves, que produjeron las aguas. I la segunda, la que recibieron nuestros primeros Padres en el Paraíso: ^F i la tercera, la que diò a Noe, ^G a su muger i hijos [que todas fueron de un genero] haziendolos todos con esta bendicion tan copiosamente fecundos, que pudiesen en breve tiempo llenar el mar de pezes, el aire de aves, i la tierra de onbres. Ni deve pasarse en silencio la discreta advertencia de San Anastasio Sinaita, ^H que de todas

las cosas que Dios crió al principio del mundo, solo bendixo a los pezes, i aves, que produxeron las aguas, i al primer onbre, que a su imagen i semejança crió.

3 Significa tambien el verbo *Bendexir*, hazer felizes, ricos, i prosperos, aquellos a quien se bendize. I como solo el Señor, es, el que en una mano tiene las riquezas, i la gloria, i en la otra la larga ¹ edad para darla a aquellos, que es servido, llenandolos de bendicion, ^K quando misericordiosamente las abre: de aqui es, que a el solo pertenece tambien el obrar esta eficaz bendicion, de que copiosamente alcançaron los santos Patriarcas Abrahan, Isaac, Iacob, Ioseph, Moises, Iosue: i los demas particulares amigos suyos, haziendolos dichosos, felizes, i sobrados de los bienes temporales, que [como dize S. Chrysostomo ^L] eso es propriamente *Bendexirlos*, darles tantos, i tan sobrados bienes.

4 La significacion mas ordinaria deste verbo *Bendexir*, es desear, i rogar, que sucedan las cosas bien, i prosperamente a las personas, que bendezimos. En este sentido bendixeron a Rebecca, sus padres, ^M i hermanos, quando la enbiaron para esposa de Isaac su primo, que fue lo mismo, que desear, rogar, i pedirle a Dios, que la llevase con salud, i sin desgracia alguna a su casa, sucediendole el viaje a su gusto, i deseo. En el mismo sentido bendixeron los santos Patriarcas ^N referidos, estando cercanos a la

I

Proverbio. i. c. 3. v. 16.
Longitudo dierum in dextera eius, & in sinistra illius divitiae, & gloria.

K

Psalmo 144. *versu 16.*
Aperis tu manum tuam, & implebis omne animal benedictione.

L

S. Ioann. Chrysostom.

M

Genesis, c. 24. vers 60
Imprecantes prospera sorori suae, atque dicentes: soror nostra es. crescas in mille millia, & possideas semen tuum: portas inimicorum suorum.

N

Genesis, cap. 27. per totum.
Genesis, cap. 48. vers. 15.
Genesis, cap. 49. vers. 28.

○
S. Ambrosii de benedictionibus Patriarcharum.
Benedictio est sanctificationis, & gratiarum viva collatio.

P
Iacobus Grefferus, lib. de benedictionibus, & maledictionibus.

Q
Genesis, cap. 47. v. 10.
Es benedicto Rege egres-
sus est foras.

R
Danielis, cap. 3. ver. 57.
Benedicite omnia opera Domini Domino: laudate, & super exaltate eum in saecula.

muerte, a sus hijos, y al Pueblo de Israel, pidiendo al Señor, que demas de hazerlos agradables a sus ojos, los proveyese de las cosas temporales colmadamente.

5. La diferencia, que ai entre este genero de bendicion, i los dos primeros, es, que quando el Señor bendize, obra juntamente lo que bendize, en las cosas a quien dà su bendicion: mas los onbres no podemos obrar la nuestra por mucho que la desecemos: porque viene a ser una peticion, oracion, o suplica, que hazemos a la Magestad divina, para que obré como Señor, i dueño en las cosas, que bendezimos, las mismas bendiciones, que como sus siervos i amigos le pedimos, i suplicamos, conforme a la doctrina del glorioso Doctor, i lunbrera de la Iglesia San Ambrosio. °

6 Significa tambien el *Bendexir*, lo *P* mismo, que magnificar, alabar, ensalçar, glorificar, cantar, i confesar, reconociendo superioridad en la persona a quien bendezimos. El qual modo de bendezir, solo pertenece a las criaturas racionales, que son las que pueden hazer actos de humildad, fugecion, i rendimiento. En este sentido bendixo el santo Patriarca Iacob 2 a Faraon Rei de Egipto, quando le fue aibesar la mano, aconpañado de Ioseph, i sus demas hijos, que fue loarlo, i reconocerlo por Señor, i por bienhechor de toda su casa. I quando conbidamos las criaturas *R* a que bendigan a Dios, es una probocacion, i aliento, con que

procuramos , que las criaturas racionales alaben, i glorifiquen a Dios, pues ellas no pueden hazerlo localmente.

7 En este mismo sentido bendezimos al Señor, quando le confesamos, i alabamos, i le reconocemos como a Criador, Conservador, Iustificador, Santificador, i Glorificador nuestro. I estando muy ciertos, que somos polvo, i ceniza, ^s i llenos de innumerables miserias, sin tener bien alguno, que de nuestra cosecha sea, ^T nos inflamamos en su amor, i conbidando a nuestro onbre interior, i exterior, a que le demos incesables, e incansables alabanzas, le glorificamos, alabamos, i bendizimos en todo tiempo: ^V en lo aduerso, i en lo prospero, a imitacion de aquellos Santos moços, que en el horno de Babilonia bendezian al Señor, conbidando a todas ^x las criaturas, que les ayudassen a alabarle. Porque aunque con nuestras bendiciones, no le damos algun bien, que no tenga en si (pues es el manantial de todos los bienes) ni lo podemos hazer mas bueno de lo que es: con todo eso de bendezirle con fervoroso afecto, fuera de pagarle el sacrificio de alabanza, ^r que le debemos, grangeamos para nosotros mismos, i alcançamos de su infinita liberalidad la participacion de los mismos bienes, que deseamos darle, quando le bendezimos, como lo advirtieron bien San Augustin, i ^z S. Ioan Chrysostomo. ^A

8 De aqui procede, que como el onbre,

S

Genesis. cap. 18 v. 17.
*Loquar ad Dñm meum
cum sim pulvis, & cinis.*

T

Iacobi, cap. 1. versu 17.
*Omne datum optimum,
& omne donum perfectum
desursum est, &c.*

V

Psalmo 33. versu 2.
*Benedicam Dominum in
omni tempore: semper
laus eius in ore meo.*

X

Daniel. c. 3. v. 57. & seq.

Y

Psalmo 49. versu 23.
*Sacrificium laus honoris
rificabit me.*

Z

S. Augustin. Psalm. 66.
*Benedixit nos Deus, nos
crescimus.*

Triunfo del Agua bendita,

B

Proverb. 6. 11. *vers. 15.*
Anima, quæ benedicit im-
pinguabitur.

G

S. Chrysostom. *homil. 20.*
in 1. ad Corinthios.

D

2. Ad Corinth. c. 9. *v. 6.*
Et qui seminat in bene-
ditionibus, & benedictio-
nibus, & metet.

E

Genes. cap. 33. *vers. 11.*

F

1. Regum, c. 25. *vers. 27.*

G

1. Reg. cap. 30. *vers. 26.*

por falta de caudal, no puede siempre eficazmente hazer el bien, que en su bendicion desea: se llame entre los onbres *Bendexir*, el hazerse bien unos a otros, acudiendo en sus necesidades, i trabajos: conforme aquello de los Proverbios: *B El alma que bendize será enriquecida:* esto es (como dize San Ioan Chrysostomo ^G.) *El limosnero, segun que puede, o que desea, siempre abundará, i le sobrarà:* que es tambien doctrina del Apostol a los de Corinto: *D El que siembra en bendiciones, cogerà dellas bendiciones,* que es lo mismo, que dezir, tendrá los bienes espirituales, i temporales, sobrados, el que repartiere largamente con los pobres de los bienes que recibe de la liberalidad divina.

2. Desta razon tiene origen el llamarse en las sagradas letras bendiciones los dones presentes, i dadivas, que se enbian, dan, i reciben: o ya sea en reconocimiento de sujecion, o amistad, o benevolencia, o por necesidad, i otros muchos titulos, que fuera largo referirlos.

10 Bendicion llamó Iacob, ^E el presente, que avia enbiado a su hermano Esau, quando procuró aplacarlo del enojo, con que, a su parecer, venia a destruirlo. I Abigail ^F llamó bendicion el regalo que llevó a David, quando iba armado, i determinado de quitar la vida a su marido Nabal Carmelo: i el mismo David ^G llamó bendicion los despojos de guerra, que avia ganado a los Filisteos, i enbiaba presenta-

dos

dos a los de su Tribu, i casa. I Naaman ^H Syro, llamò bendicion los dones que ofreciò al Profeta Eliseo. I finalmente ^I Axa pidiò a su padre Caleb, que le diese bendicion : esto es, tierra fertil de regadio, porque le avia dado en dote tierra falta de agua: que quanto le añadiese de fertilidad en la suerte, que le diò, tanto le daria de bendicion, i no mas : porque todo lo seco, i esteril tiene nonbre, i razon de maldicion en las divinas letras. ^K

S. II.

RAZON, I ORIGEN DE LA
eficacia de la bendicion umana.

^I **C**OMO al onbre lo criò Dios a su imagen, ^L i semejança : aunque por el pecado perdiò la gracia, toda via que dò en el capacidad para poder bendezir eficazmente en nonbre de su Dios, i Señor, las cosas que le ordena, i manda, ^M i que desta fuerte las haga buenas, i perfectas: no como dueño i Señor, sino como siervo, i ministro suyo : i tal vez como su amigo ^N i hijo : i lo que mas soberano, i divino es, que pueda hazer a otros onbres ^O amigos, i hijos de Dios.

² Esta es la suprema alteza de potestad, a que en esta vida pudo llegar el onbre, guardada por el Verbo divino, para su deseada venida al mundo, en el qual el mismo Señor en su per-

H

4. Reg. cap. 5. vers. 15.

I

Iudicum, c. 15. vers. 15.

K

2. Reg. cap. 1. vers. 21.

L

Genes. cap. 1. vers. 26.
Faciamus hominem ad imaginem, & similitudinem nostram.

M

Leviticus, cap. 6. vers. 23.
sic benedicetis filiis israel.

N

Ioan. c. 15. v. 13. i 14. & 15.
Vos amici mei estis, si feceritis, que ego precipio vobis.

O

Ioannis, cap. 1. vers. 12.
Dedit eis potestatem filii Dei fieri.

G

sona

Triunfo del Agua bendita,

P

Numer. c. 6 v. 24. et 25.
Et benedicetis filiis Is-
rael, & dicetis eis. Bene-
dicat tibi Dominus, &
custodiat te. Oscedat Do-
minus faciem suam ti-
bi, &c.

Q

Exod. c. 39 v. 35. 36. 97
Septem diebus consecra-
bis manus eorum.
Mundabisque altare cum
immolaveris expiationis
hostiam, & unges illud
in sanctificationem.

R

1. Corinth. c. 10. ver. 11.
Hec autem omnia in fi-
gura contingebant illis.

S

Vvicelistas, Vvalden-
ses, Bohemos, Tabori-
tas, Pigardos, Luteran-
os, Calvinistas: los
Magdeburgenses, y Pro-
testantes. Contra los qua-
les escribieron docta-
mente Bundrio *in com-*
pendio, tit. 30. art. 5.

sona, dió nuevo principio a estas nuevas, i di-
vinas filiaciones (aunque tambien la gracia co-
municada a los antiguos Santos, los hizo hijos
de Dio:) i la comunicó a sus Apostoles i Dis-
cipulos, i demas fieles: la qual nosotros exer-
citamos quando ministramos el Baptismo, i los
demas Sacramentos: en los quales lo que ben-
dezimos, queda eficazmente, i perfectamente
bendito: i lo que consagramos, queda perfecta,
i eficazmente consagrado en virtud del Señor,
cuyas vezes hazemos: como no falten de nues-
tra parte los requisitos debidos, asi en la mate-
ria de los Sacramentos, como en sus formas, i
en la intencion de los ministros, i en la disposi-
cion que deben tener los que reciben los mis-
mos Sacramentos.

3 I para que este soberano favor no des-
lunbrase los tiernos ojos de los mortales, quiso
el supremo Señor ir disponiendo nuestra fee
desde la lei escrita dandonos unas vislumbres
i lejos destas verdades, mandando a su Ponti-
fice Aaron, i a los demas Sacerdotes sus hijos,
que bendixesen el Pueblo, ^P i que consagrasen
el ² Altar, i las demas cosas tocantes a los ri-
tos, con que entonces quiso ser servido [cere-
monias todas, que por la mayor parte significa-
ron ^R las de la lei de gracia) con que quedó
prevenida la santa Iglesia [como con saludable
antidoto] contra la ignorante, i necia oposicion,
que nos hazen los hereges, ^S diziendo, que las
demas bendiciones, i demas ceremonias, de

que

que los Catolicos usamos, son Nigromancias, i artes Magicas, procurando en vano con estas bendiciones, hazer mejores las cosas de lo, que su Criador las hizo por naturaleza: como si destruyera a la naturaleza la gracia, i no la perficionara: o como si esta mejoría, que las cosas consagradas, i benditas tienen, la obrasen los ministros de la Iglesia por virtud propia suya, i no por virtud divina, comunicada a ellos, i a estas mismas criaturas, por medio de las Religiosas ceremonias, i fervorosas oraciones. con que se bendizen, i consagran, deribada de los merecimientos de Christo Señor nuestro, de quien todo nuestro bien procede. ^T

4 I siendo verdad llana, que aun el arte perficiona a la naturaleza: i el continuo exercicio de las ciencias, i artes liberales haze a los onbres mas bien entendidos, i disciplinados, de lo que eran antes, que estudiasen, i que se exercitasen. No sé que ignorancia puede igualarse a la destos onbres (si onbres merecen llamarse los que viven tan sin uso de razon) que con inconsiderada ignorancia niegan a la virtud divina lo que conceden a la enseñanza, i disciplina de un buen Maestro, que de hecho mejora las potencias de sus rudos discipulos, ya que no en el ser natural, en el ser moral, que basta para probar nuestro intento?

5 Mas porque como dixo el Apostol, ^v escribiendo a los Hebreos, es cosa asentada, i sin controversia, que el que bendize a otro es

Thomas Vvaldense, tit.
24. cap. 168.
Castro, lib. 2. de heresi-
bus, verbo, Aqua.
Torquemada, c. Aquam,
de consecrat. dist. 3.
Enas Silvio, epist. 130.
Ioan Schlehta, epist. ad
Erasum.
Coccio, lib. 5. de Bapt.
art. 8.
Turiano, li. 3. c. 6. *Gr in*
scolijs lib 7. c. 43. Conflit-
tur. Apost.

T

Ad Ephesios, cap. 4. v. 7.
Vnicuique autem nostrū
data est gratia secundum
mēsurā donationis Chris-
ti. &c.

V

Ad Hebreos, cap. 7. v. 7.
Sine ulla autem contra-
ditione, quod minus est,
à meliore benedicuntur.

X

Numeri, c. 6. v. 24. 25.

Ex 26.

Benedicat tibi Dominus,
Et custodiat te. Ostendat
Dominus faciem suam ti-
bi Et misereatur tui. Co-
vertat Dominus vultum
suum ad te, Et det tibi pa-
cem invocabuntq; nomē
meum super filios Israel,
Et ego benedicam eis.

Y

Vense nuestro Tratado de
los Exorcismos, i Exorzis-
ta. de la Iglesia Católica.

mejor, que aquel, que recibe la bendicion: i los Sacerdotes, Profetas, i Reyes en varias ocasiones avian de bendezir el escogido Pueblo del Señor, para quitarles toda ocasion de presuncion, quiso señalarles formula de palabras, con que lo bendixesen: de las quales coligiéfen claramente, quien era el Autor de los bienes, que por sus bendiciones avian de alcançarse, i que no eran ellos la principal causa eficiente de estas mercedes, i favores, sino solo instrumentos, que el principal Autor escogia, i de que usaba.

6 Por esta causa mandò el Señor a Aaron, x i a sus hijos, q quando bendixesen al Pueblo, fuese, guardando este tenor de palabras. *Bendigate, i guardete el Señor. Muestrete el Señor su rostro, i aya misericordia de ti, i te de paz.* Luego añade. *I invocarán mi nombre sobre los hijos de Israel, i yo los bendezirè.* Esto es lo esencial, i substancial de aquella bendicion, dexando toda via la Magestad divina a eleccion del Summo Pontifice, i Sacerdotes, el particular nombre del Señor, q avian de invocar, i con q palabras: porque en la lei antigua tenia muchos, i mui misteriosos, quales son el de Adonai, Iehova, ^r i otros: i no sabemos quales dellos fuese el singularmente escogido para estas bendiciones.

7 I no solo en ellas era invocado el nombre del Señor, para que como dueño, i todo poderoso, bendixese a su Pueblo benignamente, i le

apiadase de sus necesidades [como lo pedia David : ^Z] mas tambien guardaron este estilo en sus bendiciones los santos Patriarcas ^A primeros , que no alcançaron la lei escrita : el qual santo, i legitimo estilo à guardado sienpre desde su infancia nuestra Madre la Iglesia: i oi puntualmente le guarda, pidiendo al Padre Eterno, que en nonbre de su unigenito Hijo bendiga, i haga bien a todas las cosas , que en su nonbre bendize , para que en su virtud obren las cosas, que en las bendiciones le suplicamos . I como el rostro, que pedia el Sumo Pontifice Aaron, que la Magestad divina mostrase á su pueblo, era darles su Vnigenito Hijo, que en las letras sagradas es llamado ^B rostro , i faz de Dios: de aqui viene, que nosotros, que ya gozamos de la alegria, i fee de este rostro , como Vnigenito de tal Padre ^C , se le presentemos, para que por sus divinos merecimientos condecienda a nuestros ruegos, i peticiones.

§. III.

Q V A N A N T I G V O S E A E L
bendezir con la señal de la santa
C R V Z.

^I P O R Q U E en estas bendiciones, i ruegos, la principal, i sustancial ceremonia, de que nos valemos , i aprovechamos , es la señal

Z

Psalmo 66. versu 2.
*Deus misereatur nostri,
& benedicat nobis, illuminet vultu suum super nos: & misereatur nostri.*

A

Genesis, cap. 17. ver. 28.
Det tibi Deus de rore caeli, &c.
Et c. 48. v. 15. *Deus, in cuius conspectu ambulaverunt patres mei, &c.*

B

Psalmo 79. versu 4.
Et ostende faciem tuam, & salvi erimus.

Vide incognitū eodem.
Psal. n. 1374. & Ps. 41.
n. 689. & Ps. 58. n. 844.

Fr. Luis de Leon, lib. 1.
de los nombres de Christo.
En el nombre Fazes.

C

Ioannis, cap. 1. vers. 14.

D

Genes. cap. 48. vers. 14.
Qui extendens manum
dexteram posuit super
caput Ephraim minoris
fratris: sinistram autem
super caput Manasse.
Vide Tertul. lib. de Baptismo, cap. 8.

E

Ad Roman. c. 8. ver. 17.
Si autem filij: & heredes.
heredes quidem Dei;
coheredes autem Christi.

F

Vide Cornelium Iansenium, in cap. 50. Ecclesiasticis.

G

Levítico, cap. 9. vers. 22.
Et extendens manus ad
populum, benedixit ei.

H

Cornel. Ian. in cap. 50.
Ecclesiastici.

I

Ecclesiastici, c. 36. v. 19.
Secundum benedictionem
Aaron de populo tuo, &
dirego nos in viam iustitie,
& sciatis omnes, qui
habitant terram, quia
tu es confessor secularium.

de la Cruz: quiso la Sabiduria eterna (que encarnado avia de morir en ella) que assi en la lei escrita, como en la de naturaleza, no faltasse esta santa, i tan saludable ceremonia en las bendiciones, con que su Pueblo avia de ser bendecido. Este fue el misterio, que tuvo el cruzar los brazos el santo Patriarca Jacob, ^D quando bendixo sus dos nietos, Manasés, i Efrain, hijos de Joseph, que aunque el sabio hijo, por entonces ignoraba lo que con espíritu profetico, via su ciego padre: el poner de aquel modo las manos sobre las cabeças de los nietos, era declarar la mudança de la bendicion del Pueblo Iudaico, en el Gentilico (que avia despues ser llamado, i encorporado en la Iglesia) alcançada por los merecimientos de aquel Señor, que avia de morir en Cruz, para hazernos consortes, i partíciperos de su Reino, i gloria. ^E

2 Tambien la bédicion, ^F que daba al Pueblo el Summo Pontifice, era en forma de Cruz, señalando con la mano las quatro partes de la tierra: conviene a saber, arriba, i abajo, al lado sinistral, i al lado derecho, con que era formada la señal de la Cruz, que de esta suerte se à de entender el lugar del Levitico, ^G quando Aaron bendixo al Pueblo estendiendo las manos, como lo afirman graves Autores, referidos por Iansenio. ^H En esta forma de bendicion parece meditaba el Ecclesiastico, quando pidiendo al Señor el remedio de su Pueblo con el advenimiento del Mesias, ^I le dize. Dadle Señor a

vuestro Pueblo, segun lo pide la bendicion de Aaron. (esto es vuestro esperado Hijo, que ha de redimirlo puesto en una Cruz:) i encaminados, Señor a el camino de la justicia, para que sepan todos los que viven en la tierra, que vos Señor sois, el que mirais, i teneis presentes todas los siglos.

3 Para mayor manifestacion de esta verdad, debe traerse a la memoria aquella celebre promesa hecha a Abraham, a quien en premio de su feè, i obediencia le fue prometido, que en uno de sus descendientes, ^K o hijos serian todas las gentes benditas: a que el santo Patriarca estubo sienpre tan reconocido, que en ella meditaba de dia, i de noche, i con ella se consolaba. I estando cercano a la muerte, quando enbi a Mesopotamia su mayordomo, para que le traxese esposa para Isaac su hijo, primero lo juramentò por el Rei del mundo, que avia de decender de su carne (que esto fue hazerle poner la mano en el muslo, ^L en reconocimiento de este misterio) de que no casaria a Isaac con hija de los Cananeos: i de que no lo bolveria a Caldea, de donde por mandado divino el santo viejo avia venido. ^M

4 I porque algun ignorante Hebreo no creyese, que este Hijo de Abraham avia de ser Isaac, o Ismael, a los quales el Señor bendixo, ^N les hizo grandes favores: para su desengaño, i el nuestro, revalidò la Magestad divina esta misma promesa a Isaac su hijo con las mismas palabras, que a su padre. ^O I como podia, aver

^K
Genes. cap. 12. vers. 4. &
capite 18. vers. 18. & ca-
pite 22. vers. 18.
Ad Galat cap. 3. vers. 16.
Non dixit: Et seminibus
quasi in multis: sed qua-
si in uno.

^L
Genesis, cap. 24. vers. 3.
Pone manum tuam sub
ter femur meum, ut ad
iurem te.

^M
Genesis, cap. 12. vers. 1.

^N
Genes. cap. 17. vers. 16.
Es ex ilia dabo tibi filiū
cui benedicturus sum.
Eodem, capit. 17. vers. 20.
Super Ismael quoq; exau-
divit ecce benedicam ei,
& augebo, &c.

^O
Genes. cap. 26. vers. 4.
Et benedicentur in sem-
ine tuo omnes gentes.

P

Genesis, capite 49. v. 10.
Non auferetur sceptrum
de Iuda, et Dux de femo
re eius, donec veniat, qui
mittendus est.

Q

Psalmo 131. versu 11.
De fructu ventris tui po-
nam super sedem tuam.
2. R. gum, cap. 9. v. 22
Suscitabo semen tuum post
te, quod egredietur de utero
tuo.

R

Isaia, capite 11. vers. 1.
Egredietur virga de ra-
dice Iesse, et flos de radi-
ce eius ascendet.

S

Math. cap. 23. versu 27.
Et cap. 12. vers. 23.
Marci, cap. 10. vers. 47.
Et cap. 12. vers. 35.
Luc. cap. 17. versu 38.

T

Isaia, cap. 35. versu 4.

la misma sospecha, si este deseado Mesias era Iacob, a quien el Señor bendixo tan colmadamente a peticiõ de su anciano padre: por esto este mismo Patriarca estãdo cercano a la muerte, i teniendo sus doze hijos presentes para ben dezirlos, quando llego a Iudas sabiendo, que de aquella Tribu avia de nacer el Mesias, en quien se avian de cunplir las promesas hechas a su padre, i abuelo, diò mas claras señales de su futura venida, quando dixo, ^P que no seria quitado el cetro del Tribu de Iudà, ni faltaria Capitã de su Pueblo, hasta que viniese el que avia de ser enbiado, i que seria el esperado de las gentes,

5 I despues que el santo Rei David (descendiente deste Tribu) estubo en posesion del Reino, le prometì el Señor, que de su familia i casa ² naceria Christo, i que le sucederia en el Reino espiritual, que el en lo temporal governaba. I que vbiefe de nacer la Flor divina Christo de la raiz, o cepa de Iesse Padre de David: tambien lo profetizò Isaia ^R claramente: lo qual como mas nuevo, i cercano a los tienpos de Christo, era tan divulgado, i sabido en el Pueblo, que comunmẽte le llamaban Hijo de David ^S porque le esperaban de su solar, i casa. I como el mismo Isaia ^T avia dicho, que quando el Mesias viniese, avian de ver los ciegos, andar los coxos, i recibir salud los enfermos, viendo cunplida esta protecia en los enfermos, que de ordinario nuestro Redentor sanaba.

por esto le llamaban Hijo de David, que era lo mismo q̄ dezirle: El Mesias esperado, en quien todos avian de recibir la prometida bendicion de salud, i remedio de sus males.

6 I para que nadie tuviese ocasion de escandalizarse, i dexase de darle la obediencia debida viendole morir en una Cruz: por esto previno el santo Rei este daño diziendoles, como este divino Rei avia de reinar desde el Madero: ^v que no acaso, sino con particular providencia del cielo, escribiò Pilatos el letrero de la Cruz, diziendo: *X Este es Iesus Nazareno Rei de los Indios*: el qual titulo, aunque sus declarados enemigos quisieran, que se enmendara conforme su dañada intencion, e incredulidad: no lo consintió Pilatos. I las señas deste Reinado del Mesias desde el Madero, tambien lo apuntò Isaias, ^r quando hablando de Christo dixo: *Que su Principado avia de cargar sobre su onbro*. Esto es, que avia de llevar por Cetro (que es insignia Real) el madero de la Cruz sobre el onbro: ^z lo qual se cunplió el mismo dia, que su Madre la Sinagoga lo coronò de espinas, ^A que fue el de su mayor alegria, porque en el consumió su matrimonio con la Iglesia.

7 Este divino Cetro de la Cruz es, el que el Sabio ^B llamó *Leño bendito*, por el qual fue hecha la justicia: esto es, porque en este leño (como banco) se le pagò al justo a la Magestad divina ofendida todo, lo que se le debia cunplirle de nuestras deudas. En el quiso

V

*Psalmo 95. versu 10.
Dicite in gentibus, quia
Dominus regnabit à lig-
no.*

*Ita legunt Psalterium
vetus.
Psalterium Romanum.
Psalterium Gallicarum.
Sanctus Augustinus.
Sanctus Lo Papa.
Sanctus Gregor. Papa.
Sanctus Ildorus.
Sanctus Ambrosius.
Sanctus Cyprianus.
Sanctus Hilarius.
Sanctus Bernardus.
Aurelius Cassiodorus.
Lactantius Firmianus.
Haymo, Arnobius, &
alii quos refert Lotti-
nus, in hunc locum.*

X

*Matthæi, cap. 27. v. 37.
Lucæ 23. versu 38.
Hic est Iesus Nazareus
Rex Iudeorum.*

Y

*Isaiæ, cap. 9. versu 6.
Et factus est Principatus
super humerum eius.*

Z

*Lucæ cap. 23. vers. 26.
Ioannis cap. 19. vers. 17.
Et bauians sibi Crucem.*

A

*Canticorum c. 2. vers. 11.
In diademate, quo corona-
vit illū mater sua, &c.*

B

*Sapientix, c. 14. vers. 7
Benedictum est eximig-
num, per quod fit iustitia.*

H

Christo

Triunfo del Agua bendita,

C

Ad Galatas, cap. 3 v. 13.
*Christus nos redemit de
maledicto legis factus pro
nobis maledictum.*

D

Deuteronomij, cap. 21.
vers. 23.

*Quia maledictus à Deo
est, qui pendet in ligno.*

Christo Señor nuestro estar pendiente para librnos de la maldicion, en que estabamos, i darnos la bendicion prometida a Abraham [como lo dize el A Postol a los de Galacia) porque como todo onbre crucificado, segun la lei, fue-se tenido por ^D maldito, quiso nuestro dulce Redentor recbir en si esa afrenta, i maldicion, para darnos su bendicion, onra, i gloria. De que se figue, que seria gran yerro apartar, ni dexar la señal de la Cruz en las cosas, que bendize la Iglesia, pues por ella nos vinieron, i vienen todos los bienes de que gozamos, i della vvo tanta noticia en la lei escrita, i en la de naturaleza.

(: : :)



NOTICIA QUE TUVO LA
Gentilidad de la bendicion, que avia de mere-
cerle Christo Señor nuestro por medio de
su vida, Passion, i muerte.

CAPITULO VI. DIVIDIDO
en quatro Parrafos.

§. I.

DE LA NOTICIA DE ESTA
verdad por el Oraculo de Apolo.



OMo la Redencion del ge-
nero umano por medio de la
Encarnaciō, Passion, i muer-
te del Hijo de Dios, fue la
mayor muestra de su bon-
dad, i amor, ^A i de todos sus
divinos atributos, i en ella tuvo, si no la prime-
ra, la mejor parte la Gentilidad, por averla re-
conocido, abraçado, i permanecido en ella mas
facilmente, que en el Iudaismo: ^B perteneciō
a la divina providencia, que no les faltase a los
Gentiles en su estado, la noticia, que los He-
breos teniā en el suyo, de q̄ avia un solo Dios ^C
en la essencia de su ser distinto en las personas, ^D
de lasquales el Hijo avia de encārnar, i padecer,
i morir para salvar los onbres: siendo la una
noticia, i la otra tan conformes en la verdad,
que anunciassen, que ni los Hebreos, ni los Gen-

^A
Ioannis, cap. 3. vers. 16.
Sic enim Deus dilexit mū-
dum, ut filium suum uni-
genitum daret.

^B
Ad Roman. c. 11. v. 25.
Quia cecitas ex parte
contigit in Israel, d. nec
plenitudo gentium intra-
ret.

^C
Deuterom. cap. 6. v. 4.
Audi Israel Dñs Deus
noster: unus est.

^D
Genesis, cap. 1. vers. 26.
Faciamus hominem ad
imaginem, & similitudi-
nem nostram.

E

Genesis, cap. 3. vers. 15.
c. 12. v. 3. c. 18. c. 22. v. 18.
cap. 26. v. 4. c. 20. v. 14.
c. 49. v. 10.

F

Ad Hebraeos, c. 1. v. 1.
Multiplariam, multi-
que modis olim Deus lo-
quens patribus in Pro-
phetis.

G

Exodi, c. 12. per totum.

H

Lucæ, capit. 1. vers. 73.
Ius iurandum, quod iu-
ravit ad Abraham pa-
trem nostrum; daturum
se nobis.

I

Oraculum Apollinis.
Ex se se constat, sine ma-
re, a nemine doctus.
Immotus: nomen, quod
verbis dicere non est:
In solâmis habitans, hoc
scilicet Deus:
At nos eius parva sumus
Genij pars.
Vide Laetant. lib. 1. c. 6.

tiles pudiesen en algun tiempo alegar ignoran-
cia a la obligacion, que tenian de recibir, i re-
conocer el inestimable bien de su redencion
por un medio tan misterioso, i costoso.

2 Este conocimiento, i noticia tuvieron
los onbres en la lei de naturaleza por medio
de los santos Patriarcas, ^E que recibieron de
Dios este favor, i lo comunicaron a sus hijos,
i descendientes hasta el tiempo de la ley escri-
ta: en el qual con mas abundancia dió el Espi-
ritu santo noticia de estas verdades al Pueblo
Hebreo por medio de los Profetas, ^F i especia-
les amigos, que en aquel Pueblo tuvo, i con las
figuras, i sonbras ^G de los sacrificios, i ritos, con
que se sirvió hasta que llegó el tiempo del des-
empeño de sus promesas. ^H

3 No se olvidó en estos tiempos la pie-
dad divina del Pueblo Gentilico, poseido por
la mayor parte de las tinieblas de la ignoran-
cia: pues permitió, que entre las respuestas, que
le davan sus Oraculos, tal vez le anunciasen, i
dixesen las verdades, que despues de largos si-
glos le avian de predicar, i enseñar los sagrados
Apostoles, i varones Evangelicos. De este ge-
nero de conocimiento, i noticia fue la respuesta
del Oraculo de Apolo, q preguntado, quien era
Dios? Respondió ^I forçado, entre otras cosas:
Que Dios tiene su ser de si mismo, que no tie-
ne madre, que nadie lo enseñó, que es inmovil,
que no puede explicarse su nonbre, que tiene
su habitación en fuego, i que son las criaturas una

peque-

pequeña parte participada de aquel divino ser.

4 Desta misma respuesta se valió Lactancio Firmiano, i otros ^Kantiguísimos eſcritores para concluir con evidencia a los Gentiles, que no pudiesen ſer Dioses los que adoraban, pues ſus Oradores Filoſofos, i Poetas les ſeñalan laſcivos padres, i torpes madres, i prolongadas genealogias, que podrán verſe en San Teoſilo Patriarca de Antiochia, ^L en Taciano el Aſirio, ^M i otros innumerables Santos, i Doctores Ecclēſiaticos, i profanos.

5 Eſte miſmo Oraculo de Apolo, preguntado ſi Chriſto Señor nueſtro auia ſido Dios, o ſolamēte onbre? Aunq̃ procurò eſcuſar de manifeſtar ſu diuinidad, confeſò llanamēte, ^N que fue mortal, pero ſumamente ſabio, que fue preſo con violēcia de armas, i enclavado en un madero. Iaſi fue, porq̃ en la forma ^O de Dios era impoſible, que padecieſe, i murieſe. I quando Auguſto Ceſar, que ſe tenía por hijo del Dios Apolo, le ſacrificaba en el templo, que le auia dedicado dentro de ſu palacio, el miſmo Oraculo ^P le reſpondió, que un niño Hebreo, que era el verdadero Dios, le forçaba a que ſe encerrafe en el infierno, i aſi dexaſe de ofrecerle ſacrificios en ſus Araſes.

6 Ni neceſitaba la verdad de la diuinidad de Chriſto, que la aprobafe el oraculo de Apolo, pues como dixo Aurelio ^QPrudencio, el miſmo Apolo era atormentado con el nonbre de Chriſto. I Cileno, i Iupiter aullaban, mani-

K

Lactant. lib. 1. de falſa religione, cap. 7.

Vide Calcem, lib. 8. ora-
culorum Sibylinarum.

L

S. Theophilus, lib. 2. ad
Autolicum.

M

Tatianus Aſius, ora-
tione contra Gracos.

N

Oraculū Apollinis Mi-
reſij.

Corpore mortalis, ſapiēs
perfecta ſtupenda, iudici-
bus, ſed enim Chaldeis
captus, & armis clauis,
& palo ſinem toleraui
acerbum.

O

Ad Philipenſ. c. 2. v. 6.

P

Nicephor. lib. 1. cap. 17.
Suidas, in hiſt. verb. Au-
guſtus.

Q

Aurel. Prud. Apotheoſi.
Quod rabidus clamat ca-
pra inter viſcera Damō.
Et credas miſeranda ſus
torquetur Apollo.
Nomine percuſus Chriſ-
ti, nec fulmina verbi
Ferre poteſt: agi n. mi-
ſerū tot verbera lingua.

R

Lucæ, cap. 4. verſ. 33.
& 34. & 41.

S

Lucæ, c. 8. v. 28. & 31.
Marci, c. 1. v. 34 c. 5. v. 2.

T

Ioann. cap. 8. verſ. 34

R

Lucæ, capit. 4. vers. 33.
 & 34. & 41.

S

Lucæ, c. 8. v. 28. & 31.

Marci, capit. 1. vers. 34.
 cap. 5. vers. 7.

T

Ioannis, cap. 8. vers. 34.

V

Tertul. in Apolog. ad ver-
 sus gentes, cap. 23.

S. Cypri. ad Demetrian.
 Et de idolor vanitate.

S. Greg. Naz. Carmine
 61. ad Nemesium.

S. Iustinus, de veritate
 Catholica religionis.

S. Cyril. Iero. catech. 16

Lactantius, lib. 2. de ori-
 gine erroris.

Iulius Firmicus Mater-
 nus Senior, de errore pro-
 phan. relig. c. 14.

Prudentius, in Apoteosi.

festando las llamas en que ardian por virtud de los exorcismos de los Sacerdotes, que los conjuraban. I quando el mismo Christo vivió [en la carne mortal, que confesaba Apolo] sabida cosa fue. como los demonios le reconocieron, i confesaron por Hijo de Dios, i ^R que era el Iuez, que avia de castigarlos, i la disparidad, que avia entre ellos, i el mismo Christo, llamandole Hijo del Altissimo, i conjurandolo por su Eterno Padre, que no los atormentase: i le adoraban puestas las rodillas en tierra.

7 Verdad es, que muchas vezes les mandaba ^S Christo, que no diesen testimonio de su divinidad quando le llamaban Hijo de Dios, i su Iuez (entre otras razones) porque no tomasen los onbres ocasion de darles credito quando mintiesen, que es lo mas ordinario, ^T sino que la misma fuerza, i violencia, que les hazia, i la presteza en obedecerle fuesen el verdadero testimonio de su autoridad, i Magestad. I no obstante esto, quiso, que despues de su gloriosa Ascension sus Apostoles, i Discipulos, i qualquiera de los otros, que en el creyesen, forçassen a los Demonios (que daban respuestas en los Idolos, i se hazian adorar por Dioses) que confesassen como no lo eran, sino Demonios, i que manifestassen los enbustes con que tenian engañados a los que los adoraban, i los tormentos, i açotes de fuego, que padeciã, como lo refieren Tertuliano, San Cipriano; i otros muchos Doctores: ^V i despues cesarõ del

todo estos oraculos , como lo refiere Eusebio Cesariense. ^x

8 Tuvieron tambien los Gentiles alguna noticia de nuestras verdades anunciadas por sus Filósofos, i Poetas, pues entre otros Filósofos se burlò Platon de la ^r multiplicidad de los Dioses : y Socrates ^z fue muerto por afirmar, que solo avia una Divinidad : i como dixo San Teofilo Patriarca de Antiochia : ⁴ Aunque los Poetas cantaron tantos dislates, i fabulas, al fin reconocieron muchas verdades Catolicas, parte dellas, que hallaron en los santos Profetas, i libros sagrados, parte llevados del discurso de la razon natural, que inclina el entendimiento a creer las verdades Evangelicas. Vease lo que a este proposito refiere San Justino ^B Martir sacado a la letra, de Orfeo, ^C Homero, Sofocles, Pitagoras, Platon, Socrates, i otros, que fuera cosa cansada referir todas sus palabras.

S II.

LA MISMA , I MAS COPIOSA

noticia por los Oraculos de las

Sibilas.

^I **T**uvo tambien la Gentilidad otros testimonios mas ciertos del verdadero Dios, i Redencion del genero umano por medio de la Encarnaciõ vida, pasiõ, i muerte de su Hijo

^X
Euseb. Cesariens. lib. 4.
de preparat. Ev. ng. c. 8.

^Y
Plato apud Euseb. lib. 3.
cap. 3.

^Z
Socrates, apud Euseb.
lib. 3. cap. 4.

^A
S. Theophilus Antioch.
ad Autolich. in fine, lib. 1.
& lib. 2.

^B
S. Iustinus, in craticene
Paranetica ad gentes.

^C
Orpheus, Homerus, Sophocles, Pitagoras, Plato, Socrates, apud S. Iust. ubi supra.

D

Numeri, c. 22. 23. & 24
Vide Abal. c. 13. Iosue,
quaest. 14.

E

Heracitus apud Clem.
Alex lib. 8. Stromatum.

F

In initio primi libri Si-
billinorum oraculorum.

Aggredior primo generis
mortalis ab ævo.

Æque ad supremum di-
vini pandere cuncta.

Quæ fuerint mûdo, quæ
sint, quæ de inde seq uan-
tur.

Ob scelus hominum, pri-
mum, quam sit origo
Mundi, dicere me Deus
imperat. &c.

G

S. Hier, lib. 1 contra Io-
vinianum.

H

S. Paul. apud Cle. Ale-
xand lib. 6. Strom.

Libros quosque Græcos su-
mite, agnosce Sibillam
quomodo unum Deū sig-
nificet, & ea, quæ sunt
futura: & Histaspē su-
mite & legita, & invenie-
tis Dei filium multo cla-
rius, & apertius esse scrip-
tum, & quemadmodum
adversus Christum mul-
ti Reges instruerent acie,
qui cum habent odio, &
eos, qui nomen eius ges-
tant, & eius fideles, &
eius tolerantiam, & ad-
ventum.

el Verbo Eterno Christo Señor nuestro, tan
clares i manifestos, que parecian mas historias
Evangelicas, o Ecclesiasticas, que profecias de
cosas futuras, tan semejantes a las de los He-
breos, que parecē al fumo Dictador de las unas,
i de las otras.

2 De las profecias de Balan, ^D ningun Ca-
tolico Doctor puso duda fuesen dictadas por
el Espiritu santo. De las de las Sibilas, fue alti-
simo el concepto que tuvieron los Gentiles, ^E
diziendo fueron inspiradas por sus Dioses. Si
bien en esto se enganaron: pues como ellas mis-
mas lo dixeron, no uvo mas de un solo Dios, ^F
que les dictaba lo que respondian, o escribian.
I los santos, i Catolicos Doctores, que tratan
de los Sibilinos Oraculos, no dudaron, que fue-
ron enseñadas por el Espiritu santo en aquellas
cosas, que profetizaron concernientes a la Fè
Catolica. I S. Geronimo ^G dice, que se les con-
cedid este favor por ser todas virgenes.

3 Por esta razon el Apostol San Pablo ^H
aconsejaba a los Gentiles, que mirasen los li-
bros Griegos, i en ellos hallarian como la Sibi-
la dió a conocer un solo Dios, i las cosas que
avian de suceder: i tambien aconsejaba leyesen a
Histaspe, que dió noticia del Hijo de Dios
mucho mas clara, i manifestamente: i tambien
de las persecuciones, que avian de levantar los
Reyes contra Christo, i contra los que de su
nombre nos llamamos Christianos, i fieles. Asi
lo refiere Clemente Alexandrino, que flore-

ció en la Iglesia mas à de mil i quatrocientos cinquenta años.

4 Este consejo del Apostol nos le enseñò tambien con su exemplo, valiendose en algunas ocasiones de los escritos de los Gèntiles, como fue estando en el Areopago de Atenas, don de al egò la ^I autoridad de Arato Poeta Griego. I escribiendo a los de Corinto despues de aver referido ^K una sentencia de Epicuro alegò otra de Menandro. ^L I escribiendo a ^M Tito hablando de los Cretenses refirió otra sentencia de Epimenides, santificando [como dixo Origenes] ^N aquellas sentencias de Poetas Gèntiles con alegarlas en sus escritos el santo Apostol.

5 I si vemos en las letras sagradas, que el Apostol se aprovechò de los dichos de los Poetas referidos (aunque gentiles) por ser verdaderos, i hazer a su proposito: es de creer, que tambien aconsejò la leccion de los libros de las Sibilas escritos en lengua Griega (como dixo Clemente ^O Alexandrino) pues la experiencia avia enseñado quan verdaderas fueron las profecias, que de Christo Señor nuestro a lo divino, i humano anunciaron.

6 Haze al mismo proposito lo que refiere San Iustino ^P Martir (que floreció en la Iglesia mas tienpo à de mil i quinienros años) diciendo, que por instinto de los demonios se puso pena de muerte a los que leyesen los libros de las Sibilas, i de Histaſpe, para que con el

I

Ador. cap. 17. vers. 18.

Aratus, in Phenomenis.

K

1. Chorint. c. 15. ver. 33.

L

Menandee, in comedia Thalia, siue Thaidæ.

M

Ad Titum, c. 1. ver. 12.

Epimen, lib. de oraculis.

N

Orig. hom. 3. in Lucam.

O

Clem. Alex. lib. 6. Strom.

P

S. Iustinus, in Apologeti. Opera & instinctum malorum demonum, mortis supplicium adversus librorum. Histaſpis, aut Sibille, aut Prophetarum lectores constitutum est: ut per timorem homines ab illis quo minus scripta ea legentes rerum bonarum percipiant notitiam, sed in servitute eorum retineantur, absterrentur.

Q

S. Theophilus, lib. 2. ad Autolicum.

S. Prosp. lib. de promiss. & pradi. p. 2. c. 39. & p. 3. sepe.

S. Hier. lib. 1. contra Iovinianum.

S. August. lib. 18. de Civit. Dei, c. 23. & 24. & lib. 3. contra Ausū, c. 15.

S. Isidor. lib. 8. etimolog. cap. de Sibillis, & lib. 8. Orig. cap. 8.

S. Clem. in epist. ad Cor.

S. Ambr. in epist. ol. 1. ad Cor. cap. 11.

R

Sixt. Senens. lib. 2. sue Biblothece, verb. Sibilla.

S

Nev. in lib. belli Punici. Piso in suis annalibus.

T

S. Iustin. in admonitorio gentium.

Lactant. lib. 1. ad ver. gēt.

V

Martian. Capell. lib. 2. de Nuptijs philosophia.

X

Ludovi. Vives, in c. 23.

lib. 18. de Civit. Dei.

Onuphrius Panuin. pagin. 11.

temor de esta pena no leyessen los Gentiles estos libros en que hallavan las verdades, que se les predicavan por los Catolicos, i este santo Doctor (a imitacion del Apostol) exortava a los Gentiles leyessen los libros referidos:

7 Por esta causa San Teofilo Patriarca de Antioquia, San Prospero Aquitanico Obispo Regiense, Lactancio Firmiano, i otros antiquissimos Doctores, imitando a San Clemente Papa dicipuló de San Pedro, i a San Iustino Martir, que alcãzó a los discipulos de los Apostoles: todos hazen celebre mencion, i estimacion de los Oraculos de las Sibilas, i con ellos reconvenen la ceguedad de los Gentiles, que humilmente reconocieron sus errores, i abrazaron la Fè Católica, que se les predicaba. Hecha esta breve prebencion diremos sucintamente, lo que hallamos, que atribuyen los Doctores a cada una de las Sibilas en especial, siguiendo en esto a Sixto R Senense diligentissimo Escritor entre los modernos.

DE LA SIBILA CUMEA, Llamada tambien Simmachia, Italica, Deiphobe, i Molanchrena.

8 HIZIERON mención de esta Sibila Cumea, entre los antiguos Gentiles, Nevio, i Pison, s i entre los Catolicos, San Iustino T Martir, i Lactancio Firmiano. Marciano V Capela la llama Simmachia, i otros Italica, x otros Deiphobe,

be^r i Aristoteles Melanchrena. Dixo claramẽte esta Sibila, como en el tienpo que avia de venir del cielo a la tierra Dios Rei, que avia de gobernarla, avia de aver en ella suma paz. I las metáforas con que aconpañò esta profecia son mui semejantes a las de Esaías, ^z quando tratò del primero advenimiento de Christo Señor nuestro. Tambien hizo mencion della Marco Varron.⁴

Y
Arist. ab alijs relatus.

Z
Isaia, c. 11. v. 6. & seq.

DE LA SIBILA CVMANA,
Llamada tambien Amaltea, Erophila, i Demophila.

A
Marcus Varro. in libris rerum divinarum.

9 DE ESTA Sibila hizieron mencion entre los escritores antiguos, Suidas, ^B Marco Varron, i Solino. Habló esta profetiza en sus Oraculos con grande claridad de la Encarnacion del Hijo de Dios, llamandole Hijo del Padre Omnipotente vestido de cuerpo, i que tendria su nonbre quatro letras, que hazian cierta suma de numeros, que vienena ser las mismas quatro Hebreas, i Griegas, de que consta el divinissimo nonbre de I E S V S.

B
Suidas, litera Σ I.
Marc. Varro, ubi supra.
Solinus, de var. hist. c. 7.

DE LA SIBILA ERITRHEA,
Llamada Athenain, Sicula, Sardana, Gergecia, Rodia, Libisa, Lucana, i Samia.

C
Apollodor. Erithreus,

10 APOLODORO Erithreo ^C afirma, que esta Sibila fue de su patria, si bien dize Estrabon, ^D que uvo dos Sibilas Erithreas, la una

D
Strabo, lib. 14. & 27.

E

Plinius, lib. 34. cap. 5.

Soliaus, cap. 7.

F

Suidas, *litera* M I.

G

S. Aug. lib. 18. de Civit. Dei, cap. 23.

E Manu, lib. 12. var. hist.

Festella, *ab alijs relatus*.

H

S. Prosper. lib. de promiss. & pradiat. p. 2. c. 39.

I

S. Augustin. lib. 18. de Civit. Dei, c. 23.

K

Onuphrius Panuinus.

L

Tullius, *apud* Onuphri.

M

Constantinus Imperator, *in oratione ad sanctorum celum*, cap. 18.

antiquissima, cuyo nombre ignora, i la otra no tan antiguallamada Athenain. Pudo ser, que la mas antigua se llamase Heriphile, como se recoge de Plinio, E i Solino. Otros (como dize Suidas F) la llamaron Sicula, Sardana, Gegia, Rodia, Libica, Lucania, i Samia. Hizo tambien mencion de esta Sibila Erithrea G San Agustin, i otros. Esta Sibila, en veinte i siete versos Griegos pintò la venida de Christo a juzgar los vivos, i los muertos con las señales del Iuizio: i esto con tanto primor, i artificio, que juntando todas las primeras letras de estos versos hazen este sentido Latino.

Iesus Christus Dei Filius Servator, piscis.

Iesu Christo Hijo de Dios Salvador, pesce.

Que como dize San Prospero H Aquitanico se entiende, pesce cozido en su Pasion. Tambien San Agustin I refiriendo estos versos llama a Christo pesce. Onufrio K Panuino en lugar de las letras pesce (i mucho antes, que el, el Enperador Constantino el A Magno, referido por Eusebio Cesariense) pone Cruz: i es de advertir, que Marco Tulio Ciceron M, que viuid muchos años antes que Christo naciese, trasladò estos versos de Griego en Latin: aunque no entendió los misterios, que profetizavan.

(: : :)

ofo

DE LA SIBILA PERSICA,
Llamada tambien Caldea , Hebrea , i
Sambetha.

12 DE ESTA Sibila escrivio Nicanor,
 N i S. Iustino ^O la llama Caldea : otros Hebrea:
 P i el nonbre propio fue Sambetha , como en-
 tre otros lo dize Suidas , Q la qual hizo men-
 cion del Baptismo de San Ioan , i como avia de
 ser voz , que predicase a los mortales. Sus pala-
 bras son tan claras , i ciertas , que parecen toma-
 das de Isaias , R i de el Evangelio de San Mar-
 cos. S Haze tambien mencion della Varron , T
 i otros.

DE LA SIBILA LIBICA,
o Libiffa.

13 Hizo memoria de esta Sibila Euri-
 pides V Autor antiquissimo : i hablo con tanta
 evidencia de los milagros de Christo , que pa-
 rece los estava viendo con los ojos : i assi dize ,
 que sanaria los enfermos , daria a los ciegos vis-
 ta , oidos a los sordos , habla a los mudos , vida a
 los muertos , que lançaria los demonios , i har-
 ria , que los contrechos , i tullidos anduviesen ,
 que es lo mismo , que Isaias avia profetizado.
 Hazen tambien mencion della Marco r
 Varron , i otros. Suidas la llama
 Libiffa.

N
 Nicanor, *in rebus gestis*
Alexandri Magni.

O
 S. Iustinus , *in admoni-*
tor. ad gentes.

P
 Ludovic. Viv. lib. 18. de
Unit. Dei, cap. 23.

Q
 Onusius, p 19.

R
 Suidas, *li. era* M I.

R
 Isaix, cap. 45. vers. 3.

S
 Marci, capii. 1. vers. 3.

T
 Marc. Varr. *in libris re-*
rum divinarum.
 Suidas, *liter.* M I.

V
 Euripides , *in proemio*
Lamie.
 Suidas, *liter.* M I.

X
 Isaix, cap. 45. vers. 5.

Y
 Marc. Varr. *in lib. veru*
divinorum.
 Suidas, *liter.* M I.

DE LA SIBILA HELESPONTICA.

Z
Heracl. apud Sixt. Sen.
lib. 2. Bib. 10162.

A
Mathæi, cap. 5. ver. 17.

B
Ad Rom. cap. 8. vers 3.

C
Marc. Varr. in libris re-
rum divinarum.
Suidas, lit. Α I.

D
Eratosten. in annalibus
fam. orum.
Eltanus, lib. 12. de var.
hist.
Suidas, lit. Α I.

E
Zachar. cap. 9. vers. 9.
Ecce Rex tuus veniet ti-
bi iustus, & Salvator. ip-
se pauper, & ascendens su-
per asinam, & super pul-
lum filium asina.

F
Actos. cap. 15. vers. 10.

13 HERACLIDES ^Z hizo de esta Sibila mencion. Dixeron sus versos como Christo Señor nuestro avia de venir a cunplir la lei divina, i no a quebrantarla, i que nos enseñaria, en forma visible, semejante a la nuestra. Son sentencias la una de nuestro Salvador, que dixo no avia venido ^A a quebrantar, sino a cunplir la lei de Moises: i la otra del Apostol, ^B quando dixo, que el Verbo Eterno se avia vestido de nuestra carne, i hecho semejante a nosotros, sin pecado: esto es, se hizo onbre sin contraer alguna culpa de los hijos de Adan. Hizieron della mencion Marco Varron, ^C i otros.

DE LA SIBILA SAMIA,
Llamada Pitho.

14 HIZIERON mencion Eratostenes, ^D i Eliano [entre otros] de la Sibila Pitho llamada comunmente Samia. Esta profetizò la entrada de Christo nuestro Señor en Ierusalen en un pollino llamandole su Rei, que son tambien palabras del Profeta Zacarias; ^E i que avia de quitar de la cerviz de su pueblo el yugo pesado, del qual dixo el Apostol San Pedro, ^F que ni el ni sus padres pudieron llevarlo. Dixo tanbiẽ, que el quitarle aquel pesado yugo avia de ser para darle el suyo ligero, que es lo que de spues

dixo

dixo el mismo Redentor: ^G Venid a mi todos los que estais trabajados, i cargados, i yo os aliviare, porque mi yugo es suave, i mi carga ligera.

DE LA SIBILA DELPHICA,

Llamada Artemia, Themis, Daphne,
i Diana.

15 MARCO Varon, ^H i Chrifopo entre los antiguos escribieron de esta Sibila Diodoro ^I Siculo la llama Daphne: Suidas ^K Diana: la qual diò noticia al mundo de las bofetadas que el Pueblo de Israel avia de dar a Christo: de las salivas con que avia de afear su divino rostro: de la hiel amarga, i azedo vinagre, que le avia de dar para bebida, i comida, que es lo mismo que el santo Rei David cantò en uno de sus ^L Psalmos, i lo que avia profetizado Isaías.

DE LA SIBILA PHRIGIA,

o Troyana.

16 DE ESTA Sibila escribieron Marco Varron, ^M i otros. Diò sus Oraculos en Ancyra: ^N hizo en ellos mencion de la muerte de Christo, i como se avia de romper el velo del templo: i las tinieblas que en el medio dia abria por tres horas, i los tres dias, q duraria su muerte, que fuerõ los figurados en el Profeta ^O Ionas, quando estuvo en el vientre del pesce. A esta Sibila la llamò el Obispo Abulense ^P Troyana.

^G
Mathai, cap. 11. v. 28.

^H
Marc. Vari. in lib. rer. divinarum.
Chrifpus, lib. de divinatione.
Solinus, c. 7. var. histor.
Plinius, lib. 34. cap. 5.

^I
Diodorus Siculus, lib. 5
Biblioteca.

^K
Suidas, litera M I.

^L
Psalmo 68. vers. 22.
Et dederunt in escamã
sel, & potaverunt me
aceto.
Isaiz, cap. 50. versu 6
Corpus meũ dedi percu
tientibus, & genas meas
vellentibus: faciem meã
non averti ab increpanti
bus & cõspuentibus in me.

^M
Marcus Varr. ubi supra.
Suidas, liter. M I.

^N
Sixt. Sen. lib. 2. Bibliot.

^O
Ionas, cap. 2. versu 1.

^P
Abulensis, in c. 18. Deu
teronomij, q. 5.

Q
Onufrius Pan. part. 23.

Sixt. Sen. lib. 2. Bibliot.

R
Astorum, cap. 1. v. r. 9
Et videntibus illis ele-
vatus est, & nubes suscepit eum ab oculis eorum.

S
Psalmo 103. versu 3.
Qui ponis nubem ascen-
sum tuum.

T
Marcus Varro. in libris
rerum divinarum.
Suidas, littera Σ I.

V
Sixtus Sen. lib. 2. Biblio-
tec. verb. Sibilla.

X
Onufrius Panvinus, Si-
billinarum Oraculorum.
Extat inter fragmenta
horum Oraculorum, Sibil-
linorum huiusmodi ti-
tulus.
Sibillarum de Christo va-
ticinia ex vetustissimo
codice descripta.

DE LA SIBILA TIBURTINA,
Llamada Albunea.

17 FVE llamada esta Sibila Tiburtina, ^Q por aver nacido en Tibur ciudad de Italia. Profetizò la Resurreccion, i Ascension de Christo Señor nuestro a los cielos en una nube, que es lo mismo que refiere San Lucas, ^R i certificaron los Apostoles, i Discipulos del Señor, i avia profetizado el Psalmista. ^S Haze della mencion Marco Varron. ^T Suidas dize, que se llamaba Albunea.

§. III.

TESTIMONIOS MAS COPIOSOS
de estas, i de otras Sibilas.

DE las diez Sibilas referidas escribid (co-
mo queda dicho) de Octaviano Sixto
Senense el año de mil i quinientos ochenta i
seis: i despues en el de mil i quinientos i noventa i nueve, sacò a luz un tomo entero de los Oraculos Sibilinos el Doctor Onufrio ^X Panvino con mucho estudio, i varia leccion. Al fin de estos Oraculos señala algunos especiales versos a doze Sibilas, que son las diez referidas, i mas la Europea, i la Agrippa, diziendo, que los hallò en un antiquissimo manuscrito. Estos versos son setenta i dos, que le caben seis

a cada

a cada Sibila. Lo singular, que añaden a las profecias precedentes, es lo siguiente.

LA SIBILA PERSICA,

2 Dixo, que el alegre Principe, que avia de entrar en Jerusalem en un pollino, naceria de madre Virgen: I en el ultimo verso buelva a repetir. que este gran Rei naceria de Virgen casta. I Isaias r avia dicho, no seria triste, ni turbulento: Zacarias, ^Z que siendo Rei de Jerusalem entraria en ella en un jumento: que le concebiria una Virgen, ^A i quedando Virgen le pariria.

LA SIBILA LIBICA.

3 Dixo, que este Principe Eterno, santo, i vivo por todos los siglos, aviendo estado reclinado en el regazo de la Reina del mundo, seria el que avia de quitar los pecados, i el que labaria la inmundicia de su Sinagoga. Esto es lo mismo que avia profetizado Zacarias ^B de la fuente patente para limpieza del pecador, i muger menstrua: porque a la agua del Baptismo añadió Christo su sangre, cuyo baño ^C lindió todo lo inmundo, i asqueroso de la Sinagoga, i para significar este misterio, saltó de su costado alanceado
agua, i sangre.



K

LA

Y

Isaix, cap. 42. vers. 4.
Non eris tristis; neq; turbulentus.

Z

Zacharia, c. 9. vers. 9.
Ecce Rex tuus venit tibi
ustus, & Salvator: ipse
pauper, & ascendens super
asperam sinam. & super pul-
lum filium asina.

A

Isaix, cap. 7. vers. 14.
Ecce Virgo concipiet, &
pariet filium.

B

Zacharia, cap. 13. v. 1.
Erit fons patens domui
David, &c.

C

Ad Ephesios, c. 3. v. 26.
Mundans cum lavacro
aqua in verbo vite.

D

Ioannis, cap. 19. v. 34.
Et continuo exiit san-
guis, & aqua.

E

Denter. cap. 12. vers. 15.
Prophetā de gēte tua, & de fratribus tuis sicut me,
suscitabit tibi Dominus
Dei tui.

F

Psalmo 71. vers. 10.
Reges Tharsis, & insula
mūvera offerent: Reges
Arabum, & Saba dona
addūcent.

G

Numeri. c. 24. vers. 17.
Orietur Stella ex Iacob.

H

Mathxi, cap. 2. vers. 4.
Sciscitabatur ab eis, ubi
Christus nasceretur.

I

Eodem cap. 2. vers. 13.
Futurum est enim, ut He-
rodes querat puerum ad
perdendum eum.

LA SIBILA DELPHICA.

4 Llamò a Christo Eximio, o gran Profe-
ta concebido de Virgen sin contacto de varon.
Y que uviesè de fer Christo gran Profeta avia-
lo profetizado Moises, ^H mandando al Pueblo,
que le obedeciese, i siguiese.

LA SIBILA CIMMARIA, o Cumca.

6 Dixo, que la sagrada Virgen sustentaria
con su leche al Rei de la eterna milicia en sus
tiernos años, i que los Magos ofrecerian al Ni-
ño mirra, oro, e incienso de Saba: que es tanbiẽ
lo que profetizò el santo Rei ^F David. Dixo
demas desto de la Estrella milagrosa, que avia
de guiarlos, de quien tambien profetizò Balan
^G en el Oriente.

LA SIBILA SAMIA,

6 Profetizò, q̃ la Virgen tendria en su se-
ro al Rei, que el Iudaismo daria a conocer a la
Gentilidad. La qual profecia començò a cun-
plirse, quando el Rei Herodes ^H consultando
a los Escribas, i Fariseos dieron noticia a los
Reyes Magos, que en Belen hallarian al Rei
que buscaban: si bien fue tanta su ceguedad, i
malicia, que despues ellos buscaron al Niño pa-
ra quitarle la vida. ^I

LA SIBILA CVMANA.

7 Dixo lo mismo en substancia , que la Sibila precedente , aunque con diversos versos, i que la casta Madre i Virgen excederia ^k en hermosura a todas las otras virgenes.

LA SIBILA HELESPONTICA.

8 Con diferentes versos dixo lo mismo que la Sibila Samia, i Cumana.

LA SIBILA PHRIGIA.

9 Vió con ojos profeticos , que el Padre Eterno queria castigar los pecados del mundo, por merecerlo sus excesos , i tuvo por bien de enbiar un Angel , que anunciase ^L a la Virgen, que avia de ser Madre del Hijo de Dios.

LA SIBILA EVROPEA.

10 Dixo como el Eterno teniendo el imperio de Rei nasceria pobre participando de las dos naturalezas ^M divina, i humana.

LA SIBILA TIBVRTINA.

11 Profetizó, que la Virgen concibiria en Nazareth, ^N i pariria en Belén ^O al Hijo de Dios, i alli le daria sus pechos.

K

Canticorum , c. 6. v. 8.
Vna est columba mea per
fecta mea, una est matris
sua, electa genitricis sue.

L

Lucæ, capite 1. vers. 26.
Missus est Angelus Ga-
briel à Deo in civitatem
Galilea, cui nomen Na-
zareth, ad Virginem.

M

Mathæi, cap. 1. vers. 23.
Et vocabis nomen eius: Em-
manuel, quod est inter-
pretatum nobiscum Deus.

Mathæi. cap. 2. vers. 2.
Vbi est, qui natus est Rex
Iudeorum.

Psalmo 87. versu 16.
Pauper sum ego & in la-
boribus à iuventute mea.

N

Lucæ, cap. 1. versu 26.

O

Mathæi, capit. 2. vers. 1.

P
Isaia. c. p. 53. v. 2. & 3.
Et vidimus eum, & non
erat aspectus, & deside-
ravimus eum: despectū,
& novissimum virorum.

Q
Math. c. 15. v. 5. & seq.
& cap. 22. vers. 18. &
cap. 23. vers. 13. & seq.
Lucas, c. 6. v. 24. & seq.
Et capit. 13 per totum.
Marci, c. 7. nu. 6. & seq.
Et cap. 11. vers. 15. & seq.

R
Lucas, capite 1. vers. 33.
Et regnabis in domo la-
cob in aeternum, & regni
eius non erit finis.
Micheas, cap. 4. vers. 7.
Danielis, cap. 7. vers. 14
Potestas eius potestas eter-
na, qua non auferatur:
& regnum eius, quod non
corrumpetur.

S
Psalmo 18. versu 7.
Exultavi ut gigas ad
currendam viam, à su-
mo caelo egresus ius.
Lucas, capite 1. vers. 7.
Vistavisti nos Oriens ex
altis.

T
Isaia, capit. 7. versu 14.

V
Deuterion. c. 18. vers. 15.

LA SIBILA AGRIPPA, llamada Egipcia.

12 Dixo tambien la Encarnacion del Ver-
bo divino, i el desprecio, con que avian de tra-
tarle los onbres: ^P cuyas culpas avia de repre-
hender: ^Q i como la gloria, i onra de Christo
avia de permanecer constantemente. ^R Lo pri-
mero avia dicho Isaia. Lo segundo testifica-
ron los Evangelistas: lo tercero profetizaron
Daniel, i Micheas.

LA SIBILA ERITREA.

13 Cantò en sus seis versos, como el Hijo
de Dios descenderia de lo alto: ^S i que una her-
mosa Virgen, Hebrea de nacion ^T le concebi-
ria: i que desde sus tiernos años començaria a
padecer, i que seria el gran Profeta, ^V verdade-
ro, i prudente. Lo primero dixo el santo Rei
David, i Zacarias padre del Baptista: lo següdo
Isaia: lo tercero Moises en el Deuteronomio.

S. III.

DE LOS OTROS ORACVLOS
Sibilinos, que no especifican sus
dueños.

I **D**E M A S de los Oraculos referidos de las
Sibilas, que avemos nonbrado, ai otros

chos, que conforman con ellos, aunque no se atribuyen en especial a algunas Sibilas. I estos con otros muchos de diversas profecias, están recogidos en ocho libros, que andan juntos en el primer tomo^x de la Biblioteca de los antiguos Padres, i en Onufrio Panuino, ^r como queda dicho. Los mas notables, que son a nuestro proposito, son los siguientes.

2 Que avia de llamarse ^z Gabriel el Angel, que en forma umana avia de traer la enbaxada a la Virgen, i las palabras de su salutacion.

3 De el Nombre, que avia de tener la Virgen, que avia de parir la luz primera, que fue Maria Señora nuestra ⁴

4 De el Niño faxado, i puesto en el pesebre ^B en Belen su patria.

5 De la Estrella, que veneraron los Magos, ^c i de los dones, que ofrecieron al Niño.

6 De el Baptismo ^D de Christo Señor nuestro en el Iordan.

7 De los Milagros, que avia de obrar con magestad ^E e imperio.

8 De los Agotes, ^F salibas, bofetadas, corona de espinas, hiel, i vinagre, i de su paciencia en todos estos tormentos.

9 De la Resurreccion, ^G Ascension a los cielos, venida a juzgar los buenos, i los malos.

10 Todo esto es un breve epilogo de lo que mas difusamente se contiene en los Oraculos referidos, dexando otros muchos, que

X

Libri 8. Sibillinarum Ora-
culorum, tom. 1. Bibliot.
vet. PP.

Y

Onuphrius Panuinus,
De Sibillinis oraculis.

Z

Lucx, capite 1. vers. 26.

A

Lucx, cap. 1. vers. 27.

B

Lucx, cap. 2. vers. 12. &
versu 4.

C

Math. c. 2. v. 2. & seqq.

D

Math. c. 3. v. 13. & 14.

E

Marci. cap. 4. v. 39. &
40. & cap. 1. vers. 27.

F

Math. cap. 27. v. 26. &
seqq.
Marc. c. 15. v. 17. & seqq.
Ioan. c. 19. v. 1. & seqq.

G

Math. cap. 28. per totum.
Marci. c. 16. per totum.
Lucx, c. 24. per totum.
Ioan. c. 20. & 21. per totum.
Acto. c. 1. per totum.

Triunfo del Agua bendita,

tocan a la Fè de un solo Dios, i al defengano de la falsedad de tantos, i tan ridiculos Dioses como adorava el Paganismo, que fuera cosa mui cansada el especificarlos en esta nuestra digression. I porque tambien seria cosa cansada repetir todo lo que escribieron los santos, i los Doctores Ecclesiasticos, i seglares, i los Filósofos, Historiadores, i Poetas antiguos, i modernos, en recomendacion de los Oraculos de las Sibilas, pondremos aqui solamente sus nombres, para que los Lectores puedan buscarlos en sus originales: no volviendo a repetir los nombres de los que ya quedan alegados en los textos, i margenes precedentes, sino solos los que alli se omitieron,

Platon.

Acistoteles.

Plutarco.

Pausanias.

Eustacio.

Aristophanes.

Hermias.

Tito Livio.

Cornelio Tacito.

Suetonio Tranquilo.

Marco Tulio Ciceron.

Platon, *in Phedone*, & *in dialogo Mennon. in Theago in Phedro.* Aristoteles, *sect. 30. problematum, quest. 1. & in lib. de Mirabilibus auscultationibus.* Plutarco, *in libro Cur nam Pythia non reddat oracula carmine. Et in Poplicola, in Fabio Maximo, in Mario, in Caio Cesare, & in Cicerone.* Pausanias *in Phocicis.* Eustacio, *Homeri Scoliaſtes, & in commentario ad Dionysij Periegesin.* Aristophanes, *Scoliaſtes, in avibus.* Hermias, *in 2. libro Scolior. ad Phedrum Platonis.* Tito Livio, *Decada 1, lib. 3, 7, & 10. Et Decada 8. lib. 1, 2, & 9. Et Decada 4. lib. 1. & 10. Et Decada 5. lib. 1. 2, 3, & 5.* Cornelio Tacito, *lib. 15. Annalium.* Suetonio Tranquilo, *in Octavio, capit. 31. & in Iulio Cesare, cap. 79.* Marco Tulio Ciceron, *lib. 1. de divi-*

nat. *Lt Verrina ultima*, & *epist. 7. lib. 1. ad familiares*. Valerio Maximo, *lib. 1. cap. 9.* Elio Esparciano, *in Adriano Casare*. Julio Capitolino, *in Gordiano Iunice*. Trebelio, *in Gallienis*. Flavio Vopisco, *in Aureliano*, & *in Florianio*. Ammiano Marcelino, *lib. 21, 22, & 23.* Macrobio, *Saturnaliū, lib. 1. cap. 17.* Dionisio Halicarnasio, *lib. 1, 3, 4, & 5. Antiq. Rom.* Aulo Gelio, *lib. 1. cap. 19.* Rutilio Claudio, *lib. 2. Itinerarij.* Iamblico, *ad Porfirium*. Iuvenal, *Satyrā 3, & 8.* Agacias, *libro primo.* Dion. *in Tiberio*. Luciano, *in morte Peregrini*. Zosimo, *Historiæ, lib. 11.* Marco Antimaco, *in Præfat. ad Sybell. orac.* Procopio Cesaricense, *lib. 1. de bello Gothorum*. Xisto Betulio, *in annotat. Sibillinor. oracul.* Ovidio, *Metamorphosios 14.* Virgilio, *lib. 3. Aeneidos*. Donato, *in eodem libro 3. Aeneidos*. Servio, *in eodem lib. 3, & 6, & in 4. Ecloga.* Laonico Chalcōdylas, *lib. 8. de rebus Turcicis*. Aurelio Victor, *de inspect. Sibillinor. oracul.* Nicetas Coniates. Stephano, *de urbibus, apud Onufr. Panuin.* Ioan Zonaras, *lib. 3.* Ioan Curopalates, *in compendio hist.* Ioan Nicocio, *apud Onufr. Panui.* Ioan Obsopoeio, *in not. ad Sibill. oracul.* Ioan Castalion, *apud Onufr.* Glycas, *part. 2. Annalium.* S. Anton. 4. *part. summa, tit. 8. §. 3.*



Valerio Maximo.
Eliano Esparciano.
Iulio Capitolino.
Trebelio.
Flavio Vopisco.
Ammiano Marcelino.
Macrobio.
Dionisio Halicarnasio.
Aulo Gelio.
Rutilio Claudio.
Iamblico.
Iuvenal.
Agacias.
Dion.
Luciano.
Zozimo.
Marco Antimaco.
Procopio Cesaricense.
Xisto Verulio.
Ovidio.
Virgilio.
Donato.
Servio.
Laonico Calcondilas.
Aurelio Victor.
Nicetas Coniates.
Stephano.
Ioan Zonaras.
Ioan Curopalates.
Ioan Nicocio.
Ioan Obsopoeio.
Ioan Castalion.
Glycas.
S. Antonius de Floren-
cia.

NECESIDAD, QUE TVVO
la Gentilidad de la noticia de los misterios de Christo.

CAPITVLO VII.



O Ignoro, que algunas personas dudan, que todas estas profecias, o Oraculos de las Sibilas sean suyos, i no parte de ellos de algun Catolico docto Poeta: por-

que les parece, que tantos misterios de nuestra Fe dichos con tanta claridad, i tanta especificacion de nonbres, no pudo caber en el entendimiento de mugeres Gentiles, sino en el afecto de algun buen Christiano, que dixo estas cosas, como ya sucedidas, i no como cosas, que avian de suceder.

2 Este argumento como negativo, devia obligar a estos escrupulosos Doctores, a que nos señalasen quales versos son agenos, i entremetidos entre los de las Sibilas, i quien fuesen sus Autores? Porque faltando esta prueba: el mismo escrupulo que tienen para no darles credito, le tenemos nosotros para no dexar de darsele, hallando en posesion a las Sibilas, de que todas estas profecias se les atribuyen. Vease a mayor abundamiento lo que a este proposito dize Lactancio, ⁴ i el Cardenal Cesar Baronio.

A
Vide Lactantium Firmianum, lib. 4. cap. 15.

Baronium, in Apparatu, annal. Ecclesiast. numero 23.

3 Ni porque sea flaca la vista de nuestros ojos, devemos poner falta en el resplandor de la luz, que estas profecías encierran: pues del mismo modo podian ofuscarnos las evidenti-
simas profecias del Pueblo Hebreo, donde mu-
chos años antes, que el Rei Ciro de Persia na-
ciese, estaba profetizado su nonbre, ^B i espe-
cificado en las letras divinas: ya Isaias le llama-
mos profeta Evangelico, porque su modo de
profetizar era tan claro, que mas parece nar-
racion de Evangelista, que no profecia de fu-
turo suceso: aunque antes, que se cunpliese, no
era tan clara, que no necesitase de magisterio
para entenderse como sucedió al Eunuco de la
Reina de Etiopia, que yendo su camino en la
carroça leyêdo en el mismo Isaias, ^C le pregun-
tò San Felipe el Diacono, si entendia lo que iba
leyendo? I le confesò, que no sabia si ablaba
el Profeta de alguna otra persona, o si ablaba de
si mismo.

4 Esta dificultad, o escuridad, i mucho
mayor, avia en las profecias de las Sibilas, antes
que se cunpliesen, como lo advirtò Procopio
Cesariense: ^D porque como no davan los Ora-
culos continuadamente de una cosa, sino que
pasavan a otras mui diferentes, haziafe mui di-
ficultoso de perceber el sentido hasta que se
vian cunplidos en el discurso del tienpo. I tan-
bien porque como la Gentilidad estava tan obti-
nadamente ciega en la adoracion de innume-
rables Dioses (pues como dixo agudamente

^B
Isaias, c. 45. v. 1. & seq.
Hec dicit Dominus Chri-
stus meo Cyro, cuius ap-
prehendi dexteram, &c.

^C
Quia ego Dominus, qui
voco nomen tuum.

^C
Actorum, cap. 8. ver. 30.
Putas ne intelligis, qua
legis? Qui ait. Et quomo-
do possum, si non aliqui
ostenderit mihi.

^D
Procopius Casariensis,
lib. 1. de bello Osthorum.

E
Lucianus, in *Dialago*.

F
S. Paulus, apud *Clemen.*
Alex. lib. 6. Stromatum.

G
S. Iustin. in *Apolegetico*.

S. Prosper, *lib. 20. de promiss. & predict. p. 2. c. 39.*

S. Theophil. Antiochē.
lib. 2. ad Autolicum.

Lactant. *lib. 4. cap. 25.*

Clem. Alex. *lib. 6. Strom.*

H
Psalmo 75. *versu 2.*
Notus in Indea Deus.

Luciano, ^t ya no avia dinero para comprarles el nectar, i ambrosia: i demas desto los ceniciaban por torpísimos, i deshonestísimos: era por entonces el leer en las Sibilas, que avia vn solo Dios, i que avia de nacer de Virgen, i padecer, i morir: cosas tan obscuras, i unas algárbias tan dificultosas, que pasaban por ellas como si no las leyesen. Mas despues de cumplidos aquellos misterios, como tenian tanta semejança con las profecias Hebreas, i las de Balan: no pudieron los Gentiles permanecer en sus tinieblas, i errores, i esta fue una de las principales causas, porque se convirtieron a nuestra santa Fè innumerables Filósofos, i personas doctas en el Gentilismo, porque se hallaban concluidos por todas partes.

S I siestos Oraculos Sibilinos no uvieran sido tan claros, i manifestos, no aconsejara el Apostol, ^F que se leyeran sus libros, ni San Iustino ^G Martir, ni S. Prospero Aquitanico, Lactancio Firmiano, Clemente Alexandrino, i otros Santos, i antiquísimos Autores, se atrevieran a alegar estas profecias de mugeres, si no vieran, que con evidencia avian de concluir a los Gentiles, con los Oraculos, que tantos años antes avian dado de nuestras verdades.

6 Si el pueblo Hebreo, que tenia conocimiento del verdadero Dios, necesitò de la luz de las profecias, que se lo diesen de Christo: no enbargante, que tenia libros sagrados, Lei santa, Patriarcas, i Reyes ilustrados, sacrificios, i

Sacramentos, que a su modo santificaban: magnificas promesas hechas a sus mayores: Varones insignes, que con exemplo, i doctrina los encaminaban a maiores esperanças, i al conocimiento del verdadero Mesias Salvador de las almas: que diremos de la Gentilidad profana, ciega, rodeada de tinieblas, i sombra de muerte? Verdaderamente su necesidad fue, no solo grãde, sino mortal. Por lo qual el Padre de las lumbres, cõpadecido de tanto daño diò al Pueblo Gentilico, tãto antes estas Sibilas, que con conocimiento mui especial de Christo, lo alunbraron, para que con mayor facilidad recibiese la doctrina Apostolica.

7 I si vemos en las sagradas letras del nuevo Testamento la necesidad, que tuvieron los Apostoles, de que Christo Señor nuestro les diese clarissima noticia de su Pasion, i muerte, i Resurreccion al tercero dia con palabras tan claras, i tan llanas, que no pudieron serlo mas evidentes: porque sabia, que despues de resucitado no avian de creerlo, aunque se lo certificasen las santas mugeres, ^K i los Discipulos que ivan a Emaus: i dize el Texto sagrado, que les parecian delirios, i aquellas cosas, q̃ les dezian: quien podrã dudar de que convino, que los Oraculos de las Sibilas fuesen mui claros, i evidentes, por aver de estar muchos figlos antes, que se cumpliesen enbuelto, i guardados entre otros varios sucesos que profetizaron? Esta fue la razon porque Marco Varron, i Mar-

I

Ioanni, capit. 16. vers. 4.
Sed hec locutus sum vobis: ut cum venerit hora eorum, reminiscamini, quia ego dixi vobis.

K

Marci, cap. 16. vers. 11.

Lucæ, cap. 24. vers. 9.

Marci, cap. 16. vers. 13.

L

Lucæ, cap. 24. vers. 11.
Et visa sunt ante illos, sicut deliramentum verba illa.

M
Vide Lactā. lib. 4. c. 15.

Baron. in Apparatu, nu-
mer. 23.

N
Caio Cotta, apud Las-
tantium.

O
Isaiax, cap. 19. vers. 24.
Indie illa erit Israel ter-
ritus Egiptio. & Assyrio.
benedictio in medio ter-
ra, cui benedixit Domi-
nus exercituum.

co Tulio, aunq̃^M trasladaron de Griego en La-
tin estos Oraculos Sibilinos, no los entendierō
por no aver sucedido, i los entēdieron los Filo-
sofos, q̃ despues vivieron especialmēte viendo
la admirable correspōdēcia, i celestial armonia,
q̃ hazian con las profecias de Balan, i de los san-
tos Profetas de la nacion Hebrea: i tambien con
lo q̃ dexaron escrito los mas cuerdos, i sabios Fi-
losofos, q̃ tuvo la Gentilidad, pues demas de la
claridad con q̃ ablarō Platon, Socrates, i Hista-
pe: Mercurio Trismegisto [Legislador, i Maes-
tro de los Egipcios] abló altamēte la Magestad
de Dios, diziendo, q̃ no tenia nōbre propio: por
q̃ los nonbres propios de cada cosa son para dife-
renciar unas de otras, i q̃ como no ai mas de un
Dios, no necesitaba dēnōbre propio. Vease a es-
te proposito lo q̃ refiere de Cayo Cotta, i de los
oraculos de Apolo Lactācio, ^N q̃ haze todo ad-
mirable cōnexion con las verdades, q̃ los fieles
creyerō en la lei de naturaleza, i escrita, q̃ todos
conforman con las nuestras de la lei de gracia.

8 En esta sabia disposicion de la providen-
cia divina tuvo singular lugar a este proposito la
profecia de Isaías, ^O quando dixo, que Israel
seria el tercero entre el Egipcio, i el Asirio,
Bendicion en medio de la tierra. Porque viendo
despues los Gentiles, que el Pueblo de Israel no
avia de ser *Bendicion* en medio dellos, sino Pue-
blo maldito, arrastrado, i desestimado de todas
las naciones del Orbe, vinieron a entender, que
esta *Bendicion* era Christo Señor nuestro Hijo

de

de Iacob, que tambien se llamó ^P Israel, i Christo como descendiente suyo fue llamado Israel, i así los Gentiles, i Iudios devieron de entender esta profecia a la letra del Mesias, q̄ esperaban, i nosotros recebimos: de cuyo advenimiento se habla a la letra en aquel capitulo: como lo prueba largamente nuestro Padre D Iuã de Alba. ^Q Fue pues Christo el verdadero pacificador de los discordes, i el q̄ terció entre los Emperadores, i Reyes de la tierra la verdadera paz ^R espiritual, q̄ no pudo obrar el Demonio, conformandolos en una fee, labãndolos con un mismo Baptismo, ^S i uniendolos en perfecta caridad: porque como dixo Isaías, ^T la paz del Reino de Christo no avia de tener fin.

⁹ I al modo, que el Sol puesto en medio de los Planetas alumbra a los superiores, e inferiores, i comunica su calor a todas las partes del mundo, a que alcançan, i se estienden sus rayos: a ese modo Christo Señor nuestro obrando nuestra salud en medio de la tierra (como antes lo dixo el Psalmista ^V) fue toda su *Bendicion*, i no uvo, quien de su calor se ablandiese, ^X i no participe, pues con su Pasion alcançò remedio para las gentes mas remotas, i para las mas cercanas para el Hebreo, ^r i para el Griego, para el de casa, i para el advenedizo: porque el Señor, que es rico ^Z en misericordias, quiso que todos se aprovechasen de esta *Bendicion*, sin excepcion, ni accepcion de personas. ^A

¹⁰ I de la suerte, q̄ el rio del Paraíso, que

^P
Genes. cap. 32. ver. 28.
Nequaquam, inquit Iacob appellabitur nomen meum, sed Israel, &c.

^Q
El P. D^o Ioan de Alba
Cartux. cap. 33. Centuria sacrar. semiocon.

^R
Ioannis. cap. 14. ver. 17
Nen quomodo mundus dat, ego do vobis.

^S
Ad Ephes. cap 4. vers. 5.
Unus Dominus, una Fides, unum Baptisma.

^T
Isaiz. cap. 9. v. 6. & 7.
Princeps pacis Multiplicabitur eius imperium, & pacis non erit finis.

^V
Psalmo 37. versu 12.
Operatu. est salutem in medio terre.

^X
Psalmo 28. versu 7.
Nec est, qui se abscondat a calore eius.

^Y
Ad Romanos. c. 1. v. 16.
Virtus enim Dei est, omni credenti, Iudaeo primò & Græco.

^Z
Ad Ephesios, c. 2. v. 4.
Deus autem, qui dives est in misericordia.

^A
Deuteronom. c. 10. ver. 17.
2. Paralip. cap. 19 v. 17.
Ad Rom. cap. 2. ver. 11.

Triunfo del Agua bendita,

B

Genes. capit. 2. vers. 10.
Et fluvius egrediebatur
de loco voluptatis ad irri-
gandum Paradisum.

C

Ecclesiastici, c. 39. v. 27.
Benedictio illius, quasi
fluvius inundabit.

D

Psalmo 10. vers. 7.

E

Vatablus, in hunc locum.

F

Ad Ephesios, c. 1. vers. 3.

G

Actorum, cap. 4. v. 12.

H

Genesis, cap. 12. vers. 2.

I

Genesis, cap. 26. vers. 4.

K

Genesis, cap. 49. vers. 10.

L

Psalmo. 131. vers. 11.

2. Reg. cap. 17. vers. 12.

M

Genesis, cap. 49. v. 10.

salia del lugar de los deleites, lo regaba ^B to-
do sin dexar cosa alguna, a que no llegasen sus
puras, i cristalinas aguas: a ese modo nuestra
verdadera *Bendicion* Christo a todos estiende
las vivificadoras, i purificadoras suyas, ablan-
dando la dureza de nuestros coraçones, fecun-
dando, i fertilizando nuestra esterilidad. Por
eso dixo el Ecclesiastico, ^C que esta divina
Bendicion todo lo inundaria, como rio cauda-
loso, que con pujante avenida por todo se ex-
playa, i se estiende, sin dexar cosa, a que sus
aguas no lleguen. I lo mismo dixo el Psalmis-
ta, ^D que lo daria su Eterno Padre por *Ben-
dicion* en el siglo del siglo, que es lo mismo (co-
mo dize otra version ^E) que, darnoslo, para
que perpetua, e indeficientemente estuviese
manando todo genero de bienes, mercedes, i
favores.

II En este pensamiento estava el Apof-
tol, quando escribiendo a los de Efeso ^E les
dize: *Bendito sea el Dios, i Padre de mi Señor Je-
su Christo, que nos bendixo en toda la bendicion es-
piritual de las cosas celestiales en Christo.* A que
alude lo del Apostol San Pedro, quando di-
xo, ^G que fuera de Christo no avia otro alguno,
en que pudiessimos tener salud. De que se si-
gue, que con este nonbre, i en su virtud alcan-
çamos la bendicion prometida a Abraham, ^H i
revalidada a Isaac: ^I la profetizada por Jacob:
^K la deseada por David: ^L la esperada de las
gentes: ^M i que todas las cosas que uvieren de

fer

ser benditas, an de serlo en virtud deste nonbre: la qual bendicion se estiende a las criaturas racionales, i tanbiẽ a las irracionales, ^N e insensibles concedidas a nuestro uso, i servicio, a imitacion de la bendicion del Criador, que bendixo las aves, pezes, i onbres: i tambien el dia del Sábado, ^O santificandole, i dedicandole a su divino culto. El qual Señor quiso tambien, que en la lei vieja se bendixesen, i conagrassen, los sumos Pontifices, ^P i Sacerdotes: el tabernaculo, ^Q el templo, i todos los vasos, i ornamentos, con que se celebrabã los antiguos sacrificios.

Genesís, cap. 2. vers. 3.

12. I siendo en la lei de gracia el mismo Dios a quien servimos, que lo fue en la lei escrita, i la de naturaleza, i que debemos reverenciarle, i servirle, con ceremonias interiores, i espirituales, i tambien con las corporales, i exteriores, que corresponden al alma, i cuerpo, que de sus liberalissimas manos recibimos: es justo, que todo lo empleemos en servirle, no menos en estos tiempos, que en los pasados, pues en los unos, i en los otros corren parejas nuestras obligaciones, i aun mayores en los nuestros por aver sido los beneficios mas colmados: fue justo, que la santa Iglesia nuestra Madre enseñada de su divino Esposo, bendixese las cosas animadas, e inanimadas, las visibiles, e invisibles, porque todas las encamina, i endereça para mayor gloria del Señor, i bien de sus fieles.

P
Exodi, cap. 28. & c. 29.

Q
Exod. c. 29. v. 36. & seq.
& cap. 30. per totum. Et
sapé.

R

Mathæi, cap. 16. v. 19.
Et tibi dabo clav. & regni
celorum. Et quodcūque
ligaveris super terrā, erit
ligatum & in cœlis: &
quodcūque solveris su-
per terram, erit solutum
& in cœlis.

S

Marci, cap. 11. vers. 24.
Omnia quacūq; oran-
tes petitis, credite quia
accipietis, & evnient
vobis.

Lucæ, capite 11. vers. 9.
Petite, & dabitur vobis.

T

1. Ioann. cap. 5. vers. 18.
Et mundus totus in ma-
ligno positus est.

V

Vide Cōstituciones A-
postolicas, apud S. Cle-
ment. Pap.

X

Mathæi, c. 12. vers. 29.

Y

S. Th. 3. p. q. 71. art. 1.
& 2.

Z

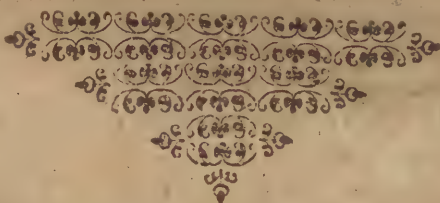
Origenes, in c. 15. Gen.
non. il. 6.

13 I como quando el mismo Esposo dió a Pedro su Vicario las ^R llaves del Tesoro de la Iglesia, i Reino del cielo, no fue con limitaciones, sino generalmente para que repartiese del, conforme a las necesidades de los fieles, i ademas desto tiene prometido de oirla, i cumplirle sus peticiones quando ^S ora. I como la misma Iglesia desde sus principios experimentò, que todo el mundo estaba lleno de asechanças, armando el Demonio ^R zeladas en todo genero de cosas para perdicion nuestra: para remedio de estos, i de otros mayores males, i para colmo de otros innumerables bienes, los Santos Apostoles, ^V i tambien los Sumos Pontifices, i sagrados Concilios sienpre usaron, i mandaron usar que los Obispos, i Sacerdotes bendixessen el Pueblo, i las demas cosas referidas, i en particular las materias de los Sacramentos, i que usasen de los exorcismos, por medio de los quales Christo primero, i principal Señor, i Autor dellos liga al enemigo fuerte, ^X i lo expelle fuera de sus criaturas (de que tiranicamente se avia apoderado) para que libres de los estorbos, i impedimentos, ^R q̄ suelen oponer a los ministros, i a las materias de los Sacramentos: estos obren en nuestras almas, i cuerpos los saludables efectos, para que fueron instituidos, valiendonos los fieles, assi en estas, como en las demas ocasiones del Real Estandarte de nuestro Principe, con que el soberbio enemigo fue valerosamente vencido, i de quien tienbla ^Z

vergonçosa , i ignominiosamente : juntando
con esta santa señal la bendicion , que se haze
en virtud de su divino ^A nonbre : como nos lo
aconseja el Apostol , quando a los Colosenses
les dize , que todas las cosas , que hizieremos,
ora sean de palabra , ora sean de obra , las haga-
mos en nonbre de nuestro Señor Iesu Christo
dando gracias por el a su Eterno Padre: porque
[como el mismo Apostol dize a su dicipulo Ti-
moteo ^B] toda criatura es santificada por la di-
vina palabra , i por la Oracion : de que Christo
nos diò exemplo , quando bendixo los panes , ^C
que repartieron los Apostoles al Pueblo , i el
que consagrò en la ultima cena . ^D

14 Los efectos destas saludables bendi-
ciones , tocò el Espiritu santo en los Prover-
bios , ^E quando dixo : *Con la bendicion de los*
Iustos será enalçada la ciudad, o como lee otros
^F *con la bendicion de los Prelados , o Rectores*,
que es lo mismo , que dezirnos , que con la ben-
dicion de los ministros , que tiene el señor puef-
tos por Rectores , i Gobernadores de su Igle-
sia , les à de venir al resto del Pueblo to-
da la felicidad , i todo el

bien.



^A
Ad Colosens. c. 3. v. 17.

^B
Thimoth. 1. cap. 4. v. 5.

^C
Mathei, cap. 4. ver. 19.

Marci, cap. 6. vers. 41.

Lucæ, cap. 9. versu 16.

^D
Mathei, c. 16. vers. 26.

Marci, cap. 14. vers. 22.

Lucæ, cap. 24. vers. 30.

^E
Proverb. cap. 11. vers. 11.
*Benedictione iustorum ex-
altabitur civitas.*

^F
Textus Hebræus, in be-
nedictione Rectorum.

Vide P. Ferdinandū Sa-
lazar, in hunc locum.

Q V A N P R O P I O E F E C T O
del agua sea la purificacion, i
limpieza.

C A P I T V L O V I I I .

A
Vide Ioannē à Sancto
Geminiano, in *summa*
de *exemplis*, lib. 1. c. 43.

Fr. Christoval Moreno,
En el libro del agua ben-
dita, cap. 2.

B
Gerbasius, & Iacobus
de Losana, apud Petriū
Bertorio, p. 2. verbo, la-
bare.

Ioānes à S. Geminiano,
summa de exemp. lib. 1.
cap. 43.

G
Vlises Aldrobandus,
lib. 19. *Ornithologia*, c. 2.
agēs de castitata ciconia
1111.



E S T A N propio, i connatural
del agua el linpiar, i purifi-
car todo lo inmundo, o me-
nos limpio, que lo enseñó la
naturaleza a todo genero de
animales para el aseo, i lin-
pieza de sus cuerpos: i tambien para la limpieza, i
purificacion de lo que la aprehensibales repre-
sentase ser feo, inmundo, i digno de castigo.

2 Vese esto en la Leona Real, ⁴ quando lle-
vada de la natural flaqueza se junta al Leon
pardo: antes que vuelva a conocer su Real Leō,
i propio compañero, se laba, como reconocien-
do lo mal que hizo en degenerar de su noble-
za, no hallando cosa mas a proposito, que el
agua, para purificarse de su delicto.

3 Imitaba a la Leona Real una Cigueña
en sus flaquezas, i en el remedio de sus males: aū
que por saltarle una vez tienpo para bañarse,
quedd a su Cigueño sospechosa: el qual bol-
viendo aconpañado de zelos, i Cigueños, le qui-
taron la vida, a alazos, i picadas, como lo refiere
Gerbasio, ^B i Iacobo de Losana: i otro caso se-
mejante a este refiere Vlises ^C Aldrobando. I

del Elefante dize Plinio, ^D que despues de aver conocido la Elefanta su compañera recibe tãto enpacho, que no lo podràn juntar con los demas Elefantes hasta, que primero se labe en algun rio. I del Cisne dizen lo mismo el Padre Bercorio, ^E i el Padre Frai Iuan de San Geminiano.

^D
Plinius, lib. 8. *Historia*
cap. 5.

^E
Petrus Berton. 4. part.
lib. 7. cap. 24.

Ioann. à S. Geminia, in
summa de exemplis, li-
bro 1. cap. 43.

^F
S. Ambros. in c. 22. Luc.

^G
Hugo de S. VI. tit. 3.
lib. 2. de Sacram. fidei,
cap. 14.

^H
S. Isidor. tom. 2. lib. 2.
de Ecclesiast. offit. c. 25.

Rabanus Maur. de inf-
rmit. Cleric. lib. 2. c. 55.

^I
S. Gregor. lib. 5. moral.
cap. 2.

Mare enim viva corpora
in se retinet: nam mor-
tua, extra se protinus ex-
pelit.

4 Quiso tambien el Autor de la naturaleza, que el agua fuese la purificacion de todas las cosas animadas, e inanimadas: i tambien, que fuese su misma linpieza, i purificacion: calidad con razon ponderada de San Ambrosio, ^F que tambien obligò a dezir a Hugo Victorino ^G *Sola el agua tiene perfecta, i llena linpieza: los demas licores para ser linpios tienen della necesidad. i si alguna cosa fuere tocada, o manchada de algun licor, debe valerse del agua para quedar linpia.* I con mas breves, i elegantes palabras, concluyeron este pensamiento los dos Arçobispos San Isidoro, i Rabano ^H Mauro, diziendo: *No a otro elemento, que en este mundo linpie todas las cosas, i que todas las vivifique.*

5 La purificacion, i linpieza de la mar tocòla San Gregorio Papa, diziendo, ^I que retiene, i sustenta los cuerpos vivos, i que arroja, i despide de si los que estã muertos. I no solo se purifica, i exonera de estos: mas tambien de todo lo demas, que turba, o afea la hermosura de sus aguas, como la experiencia nos lo enseña, quando vemos sus margenes, i orillas. Particularmente se purifica del estiercol, o vascosidad

K
Bartholom. Casaneus,
p. 12. *sui Catal. consid.*
18. §. Sed tamen.

L
Seneca, lib. 3. *nat. question.* cap. 26.

M
Plinius, lib. 2. *natur. histori.* c. 98.

N
Seneca, lib. 3. *natural.*
question. c. 26.

O
Idem Seneca, *ibidem.*

P
Fr. Ioan de Pineda, *en*
su Agricultura del alma,
Dialogo 10. §. 35.

Q
Arist. *Problem. sect. 23*
S. Cur lacus Pesa, Et lib.
de mirabilibus auscultat.
§. Lacus Ascanij.

de una ave inmunda llamada Sylá, alborotándose, hirviendo, i estuando hasta limpiarse della, como lo afirma Casaneo. **K** I Seneca **L** dize muchas cosas de la purificacion general de sus aguas, que hazen las mares en los llenos de la Luna, según **M** Plinio: el qual tambien dize, que en algunas partes como en la costa de Sicilia junto a las ciudades de Mecina, i Milas arrojan de si excrementos mui semejantes a los de los animales de la tierra: de que los Poetas tomaron ocasion (añade Seneca **N**) para dezir, que los bueyes del Sol tenian alli su tinadon, o establo.

6 Purificanse tambien, i aclaranse las fuentes, particularmente una de Siria llamada Cheronefo: de la qual afirma el mismo Seneca, **O** que a sus tienpos señalados arroja de su fondo todas las cosas inmundas, que le an echado hasta, que libre dellas se pone clara, limpia, i transparente: lo qual ai quien diga, **P** que sucede de nueve a nueve años. I del agua de los lagos Pesa, i Ascanio, dize Aristoteles, **Q** que tiene propiedad de limpiar la ropa inmunda, que le echan dentro, sin que aya necesidad de jabon, o labanderas.

7 Por estos efectos naturales, i otros a ellos semejantes, que el agua obra con solo el ordinario concurso de su divino Criador, podremos rastrear la calidad de las aguas de nuestra santa Madre la Iglesia Catolica Apostolica, considerando lo que las realça, i ennoble.

ce la eleccion , i palabra divina aconpañada (como dize David) de su virtud , i magnificencia . Porque aviendo prometido por Iſaias , que ^s avia de hazer cielos nuevos , i tierra nueva : i por Ioel , ^r que avia de enbiar la lluvia tenprana [que preſtamente ſe enbevid en los algives ^v rotos de la ſeca Sinagoga] i tambien la deſeada , i tardia , que aguardaba para ſu Catolica Igleſia con el fuego , i ſaugre , i niebla de humo , que eſtaban profetizados : era forçoſo , que eſta agua tan prometida , i tan deſeada , fueſe tambien agua nueva , correfpondiente a la novedad de los demas elementos , ya que no en la eſpecie , o naturaleza , alomenos en la virtud , i eficacia . Vn agua nueva , que excediendo los limites de ſu eſfera natural , admirafe , i ſuspendieſe los mas ſabios , i doctos Filoſofos con la conſideracion , i experiencia de ſus portentofas maravillas . Vna maravilloſa agua , que con ſus ſoberanos efectos hizieſe enmudecer las ranas ^x parleras de los herejes ignorantes : i que a ſu deſpecho , pueſto el dedo en ſus bocas con humilde conſeſion reconozcan , que es el dedo de Dios , ^r quien obra en ellas .

8 Eſte , creo , es el miſterio de aquellas palabras del ^z Apocaliſis . Ved que hago todas las coſas nuevas . No porque criaſe Chriſto Señor nueſtro en la lei de gracia nuevos generos , o eſpecies de criaturas diferentes de las que uvo en la lei de naturaleza , i en la lei eſcrita , ſino

R

2^o Pſalmo , 28. verſu 4.
Vox Domini in virtute,
vox Domini in magnificencia.

S

Iſaiæ , cap. 65. verſu 17.
Ecce enim ego creo caelos
no vos , & terram novã

T

Ioel , capitulo 2. verſ. 33.
Et deſcendere faciet ad
vos imbrem masuinum,
& ſerotinum.

V

Ieremiæ , cap. 2. verſ. 13.
Et foderũ ſibi ciſternas,
ciſternas diſſipatas , que
continere non valent aquas.

X

Ranas , Geroglyphicos de los
hereges.

Vide Plerum , lib. 29.
Hieroglyphicorum.

Y

Exodi , c. 3. v. 9. *Digitus
Dei eſt hic.*

Z

Apocaliſis , c. 21. v. 5
Ecce nova facio omnia.

Triunfo del Agua bendita,

R

Genes. cap. 14. vers. 18.
Proferens panem, & vinum.

R

1. Reg. cap. 21. vers. 6.
Panes propositionis, qui
sublati fuerant à facie
Domini, ut ponerentur
panes calidi.

C

Lucæ, cap. 22. vers. 19.
Et accipio panes gratias
agit, & dedit eis dicens,
etc.

D

Ioan. 6. v. 32. & 33.
Non, Moyses dedit vobis
panem de celo, sed Pater
meus dat vobis panem de
celo verum. Panis enim
verus est, qui de celo descendit, & dat vitam
mundo.

E

Tertullianus, libro de
Baptismo, cap. 2.

Non nemirandum, & la-
vacro dilui mortem?

porque con su divina palabra mudò, trocò, i realçò esas mismas criaturas a mayor alteza de el ser, que antes tenían, para que obrasen efectos superiores a los cortos, i limatados de naturaleza, que antes obraban. Pan usual, i casero fue el que ofreció Melchisedech, i ⁴ pan calièrte del comun, i ordinario, el que se ponía cada día en el Templo sobre la mesa ^B de oro, i pan usual, i comun ^C es el que se trae al altar, para que le consagremos: mas después de consagrado, aunque en lo exterior no se diferencia de los otros panes, es ya Pan de Angeles, i Pan divino: Pan que da vida eterna, i juntamente carne, i sangre del mismo que lo instituyó. Quien vistas estas maravillas, no dirà, que este pan, es pan nuevos? Acabose ya el pan del cielo, que Moises alcançò para los Israelitas, i sucedióle el Pan de la gloria verdadero, ^D que no à de tener fin por siglos ni edades: Quien podrá dudar de llamarle pan nuevo? Pan divino?

9 Agua nueva podemos llamar tambien al agna del Baptismo, no solo porque nos reen-gendra a la nueva vida de gracia: mas tambien porque su modo de obrar es nuevo, i superior al que antes tenía. No se le quita al agua en el Baptismo, que limpie lo inmundo de los cuerpos, que refresque, i que vivifique los animales i plantas, efectos concedidos a las demas aguas de su genero. Lo nuevo, lo admirable, lo estupendo, i prodigioso es, que esta agua lave la misma muerte (como dixo Tertuliano ^E) que

lave

sabe todo lo inundo invisible, que el Demonio, i pecado obraron en nuestras almas, que nos retoñezcan, i vivifiquen, i hagan plantas nuevas, ^F i nos aseguren (quãto es de su parte) q̃ no nos falte fruto, ni se nos pierda oja, ^G que nos aune, i conserve peces linpios, dignos de la mesa del cielo, si ya por nuestra culpa no saltamos fuera, i dexamos el agua, i pechos de tan generosa Madre. Nosotros pecezillos (dixo Tertuliano ^H) segun el agua nacemos: i de otra fuerte, que permaneciendo en ella no podremos ser salvos.

10 Aguas nuevas podremos llamar con propiedad las aguas benditas, que consagra, i bendize la Iglesia Catolica, pues son tan nuevas, i tan eficazes las maravillas, i prodigios, que obran en los fieles. I porque de estos milagrosos, i nuevos efectos tenemos, que referir muchos en numero, i varios en las materias, no nos detenemos en este capitulo

mas, por no affigir el deseo

de los Lectores.

(: : :)



F

Matb. cap. 15. vers 13.
Omnis plantatio, quã nō
plātauit Pater meus cœ
lestis, &c.

G

Plalmo 1. versu 3.
Et foliū eius non defluet.

H

Tertul. de Baptis. cap. 1.
Sed nos pisciculi secun
dum nostrū Iesum Chris
tum, secundum aquam
nascimur. Nec aliter quã
in aqua permanendo sal
vi sumus.

Proverb. cap. 11. v. 12.
Spes, qua differtur affli
git animum: lignum vñ
ta desiderium veniens.

QUAN A PROPOSITO SEA
la sal para usar della en las sagradas, i
benditas aguas.

CAPITULO IX. DIVIDIDO EN
tres Parrafos.

§ I

QUAL SEA LA MISTICA SAL
de la Iglesia.



Inseñando el Apostol a los
Colosenses ^A el estilo, que
avian de guardar en el Ca-
tecismo, i enseñanza de
los nuevos, i menos inf-
truidos, les dize, que sus pa-

labras sean guisadas con buena gracia, i con su
grano, i labor de sal: que (segun doctos ^B in-
terpretes) es lo mismo, que dezirles, que to-
das sus platicas las dispusiesen, i tratasen con
tanta gracia, que respondiesen a proposito a las
preguntas de los principiantes en la Fè, satis-
faziendo a sus dudas: al modo, que la comida,
que tiene la sal, que à menester, satisfaze al a-
petito, i conserva la salud: como por el contra-
rio no lo es ni satisfaze la que carece della, que
es lo que nos enseñò el santo Patriarca Iob, ^C
quando dixo: *Per ventura podrá comerse lo que no
está sazonado con sal?*

A

Ad Colosens. c. 4. v. 6.
*Sermo vester, semper in
gratia, sale sit conditus.*

B

Varabius, ibidem. *Sermo
vester semper cum gra-
tia, sit sale conditus.*

C

Iob, capite 6. versu 6.
*Aut poterit comedi insul-
sum, quod non sit sale cō-
ditum?*

2 De esta sal de la sabiduria, i Christiana discrecion, de que abla el Apostol, dixo Christo ^D Señor nuestro, que era buena, i que la tuviésemos en nosotros, i de ella entiende este lugar de San Marcos el gran Padre i Doctor de la Iglesia San Geronimo ^E referido en un capitulo del Derecho: i como la verdadera Sabiduria es el Verbo divino umanado: de aqui es, que todo el buen sabor de nuestras platicas, i la gracia, i acierto en nuestro bien dezir, i hazer, nos a de venir de esta divina sal: i para que así lo entendamos, la santa Iglesia nuestra Madre antes de Baptizar los Catecumenos, les pone en los labios sal bendita, ^F diciendoles: *Recebid la sal de la Sabiduria, para que el Señor os sea propicio para la vida eterna*: cuyo sabor en otra metafora se compara ^G a la miel, porque Dios onbre puesto en la boca, i gustado, con ablar de el, es el verdadero Iosias, de quien està escrito: *El acordarse de Iosias para traerlo a platica, es, confeccion cordial aromatica: es miel, i açucar, i toda dulçura en la boca: toda la musica, i armonia al oido.*

3 I porque esta misma divina sal es la que con el gusto de sus previstos merecimientos en la mente divina fue la causa preservativa ^H de toda corrupcion. i sin sabor, a aquellos bienaventurados espiritus, para que no se desvaneciesen, ni desdixesen de la buena gracia, en que fueron criados, i es la que a nosotros nos preserva, i conserva, para que no desdiguamos, ni nos

D

Marci, cap. 9. vers. ult.
Bonum est sal.

E

S. Greg. in pastorali p. 2
cap. 4. *Et habetur in cap.
sit Rector dignit. 43.*

F

Ad Colosens. c. 2. v. 3.

*Manuale Parochorū de
Baptismo.*

Vease tambien lo que
diximos en nuestro li-
bro de los sacros ritos,
i ceremonias baptisma-
les, en todo el cap. 16.

G

Ecclesiast. cap. 49. v. 1.
*Memoria Iosia in com-
positionem ad oris facta
opus pigmentarij in om-
ni ore quasi mel indul-
cabitur eius memoria, et
ut musica in convivio vi-
ni.*

H

S. Hier. tom. 5. lib. 4. in
c. 16. *Ezechiel. Scio me
legisse in quodam volu-
mine de Domino Salva-
tore, quod ipse sit sal coe-
lestis: Et non solum terre
na & inferna sed coeles-
testia quoque suo sapore
condaverit.*

N

des-

I

Mathxi, cap. 5. vers. 13.

K

2. Ad Corinth. c. 3. v. 5.
Non, quod sufficientes si-
mus cogitare aliquid à
nobis, quasi ex nobis, &c.

L

Missale Romanum in be-
nedictione aquae.

desvanecemos, ^I i para que desvanecidos bol-
vamos a mejor ser, i estado (porque toda nue-
stra suficiencia, ^K i estabilidad en el bien, hasta
la de los pensamientos tiene su origen de este
grano de sal Christo nuestro bien) para signifi-
car esta verdad, i darnos a entender otros ine-
fables misterios, que en Christo se encierran,
quiere su Esposa la Iglesia, que en el agua ben-
dita ^L (conque regularmente se dà el Baptis-
mo) se eche sal bendita, que significa a Christo
su Esposo (de cuyos merecimientos tiene el
Baptismo todo su valor, i eficacia) como vere-
mos en el triunfo de las aguas Baptismales:
apuntando aora solamente algunas razones de
congruencia, por las quales debidamente es
Christo nuestro Señor figurado, i nonbrado
con el apellido de sal.

S. II.

LAS RAZONES QUE AI
para llamar Sal a Christo Señor
nuestro.

^I LA primera razon es, que ninguna de las
criaturas, q̄ vemos, i tratamos, nos intro-
duze mejor al conocimiento del soberano mis-
terio de la Encarnacion del Verbo Eterno, que
la sal en su formacion, en que la virtud del Sol,
(vniendo las dos naturalezas de agua, i tierra, de
que la sal se quaxa, i conpone en un maravilloso,

i misterioso conpuesto) resulta del una singular blancura, con que nos representa la naturaleza divina, ^M i con la mas terrestre, ^N la naturaleza umana, la una, i la otra unida en Christo con hipostatica union, que los sagrados Doctores llaman divino, i soberano supuesto, por virtud del Espiritu Santo, que como inefable Sol en la preciosissima venera de las entrañas de una purissima Virgen fazondò esta misteriosa fal, que nos fazonase el gusto, i nos le pusiesse en todo lo provechoso, i santo, i remediasse nuestras hieles, amarguras, i malos gustos, que nos causan nuestros malos umores, i estragados antojos.

2 La segunda, porque con superior consideracion, i mas lebantado pensamiento advirtiò el gran ^O Hilario otra mas delicada Filosofia en la conposicion, i formacion de la Sal: en que, dize, estàn encerrados los elementos agua i fuego, que siendo tan contrarios, que uno a otro se destruyen, i matan, con todo eso se hazen amigos, se hermanan en uno con tan provechosa amistad, i union, que con solo salpicar los cuerpos, o echarles un polvo de sal, los preservava de corrupcion, i regala el gusto, dandole varios, i diversos sabores.

3 Aqui veo admirablemente representado el divino supuesto Dios onbre, en quien se unieron el fuego, i el agua, el supremo ser con el inferior. Dios (dize el ^P Profeta) fuego es consumidor, i abrasador. Padre de las luzes ^Q es: lo

M

Sapientiz, cap. 3. v. 26.
Candor est enim lucis
eterna, &c.

N

Sapientiz, cap. 9. v. 15
Corpus enim quod cor-
rumpitur aggravat ani-
mam. & terrena in-
habitatio deprimit sensum
multa cogitantem.

O

S. Hilarius, in Canone 4.
super Mathaem.

P

Deuteron. c. 4. ver. 24.
Dominus Deus tuus ig-
nis consumens est.

Q

Iacobi, cap. 1. vers. 17.
Descendens à Patre lu-
minum.

R

Psalmo, 103. versu 32.
Qui tangit montes & fumigant.

Psalmo, 143. versu 5.
Tange montes & fumigabunt.

S

Deuteronom. c. 33. v. 2.
In dextera eius ignea lex.

T

Exodi, cap. 3. versu 2.
Videbat quod rubus arderet & nō cōbureretur.

V

Genes. cap. 49. versu 4.
Effusus est sicut aqua; non creseat.

X

Lucæ, cap. 22. vers. 30.
Vi edatis & bibatis super mensam meam in regno meo, &c.

Y

Ad Colos. cap. 3. ver. 2.
Quæ sursum sunt spiritus, quæ super terram.

que toca con las manos lo convierte en fuego, ^R i la lei, que en ellas traía, quando humeaba todo el monte, de fuego era, ^S i en fuego, que alunbraba, i no quemaba se descubria a sus amigos. ^T I el onbre, que es fino agua, que con tanta facilidad se vierte, ^V i derrama, i caida en tierra, se seca, consume, i desaparece? El fuego corrija, i mejore el agua, fortalezcala, consolidela: i el agua temple al fuego, dele cuerpo, i haga que se dexe ver, tocar, tratar, i paladear humanandose para el bien del mundo, preservacion de las almas, esperanza de inmortalidad de los cuerpos con eternidad de favores, i gustos en el perpetuo conbite, ^X i mesa sienpre puesta del estado de los bienaventurados, i Reino de los cielos.

4 La tercera razon, es, que al modo, que la sal de la tierra haze, que todos los manjares se mejoren de sabor, perdiendo lo desabrido, que antes tenian: i que quanto suben de buen sabor, tanto mas entran en provecho: assi nuestra divina Sal Christo, Sabor, i Sabiduria del cielo, haze, que nuestro entendimiento haga presa en las cosas sobrenaturales, ^T i se cebe en ellas, i juntamente, que con este gusto cobre fuerças, i aliento, crezca, i se perficione de dia en dia en todo genero de virtudes, i gracias.

5 La quarta razon, o semejança nace de la singular prerogativa, i propiedad que la Sal tiene de preservar de corrupcion los cuer-

pos,

pos, que la comunican: admirable representacion de la preservacion, que en ellas obra la Sabiduria divina Christo, de la muerte de nuestras almas, pues no tiene el alma mayor muerte, ^Z ni corrupcion, que la del pecado, que es la que nos aparta de Dios, que es la vida, ^A i assi devemos aprovecharnos, contra esta espiritual muerte, de nuestra vivifica Sal, que es el unico antidoto, i preservacion de nuestra perdicion, remedio vital, i largura de vida. ^B

6 I si en todo tiempo fue la Sal simbolo de la paz, ^C i amistad entre Dios, i los onbres, ya esta causa mandaba, que en todos los sacrificios, con que le aplacaban les ^D echasen sal: i que sienpre estuviese la sal en su presencia: ^E para que la sal con su blancura, o candidez enseñasse la pureza de intencion, con que debian ofrecerse: i con el picante, o acrimonia, la contricion, i dolor del que los ofrecia: i tambien por señal, i significacion del concierto asentado entre el mismo Dios, i los onbres: a quien mejor quadra, i se debe el nombre de Sal, fino al Hijo de Dios, que es nuestra propiciacion, nuestra paz, ^F reconciliacion, i buena fazon de nuestros deseos. Pongase esta Sal en la boca en buena ora, al punto de nuestra regeneracion, quando en el Baptismo, limpios con su sangre, i salpreados con sus merecimientos nos ofrece a su Eterno Padre, hostias ya pacificas, i agradables a sus divinos ojos, i use en buen ora della nuestra santa Madre en el agua, que

Z

Ezechielis, c. 18. v. 20.
Anima, quæ peccaverit ipsa morietur.

A

Ioannis, c. 14. versu 6.
Ego sum via, & veritas, & vita.

B

Proverb. cap. 3. ver. 16.
Longitudo dierum in dextera illius, &c.

C

Ioan. Pier. lib. 31. Hieroglyph. verbo amicitia firma.

D

Levítico, cap. 2. versu 13.
Quinque obtuleris sacrificij, sale condies, nec auferes sal fœderis Dei tui, de sacrificio tuo.

E

Numeri, cap. 18. v. 19.
Partum salis est sempiternum ceram Dño, &c.

F

Ad Roman. cap. 3. v. 25.
Quæ proposuit Deus propitiacionem.

1. Ioann. cap. 2 versu 2.
Eripse est propitiatio pro peccatis nostris.

G
Plinius, apud Bernardi-
num Gomeſium. De ſale,
lib. 2. §. 18. in fine.

H
Oſeæ, capit. 13. verſ. 14.
Ero mors tua, o mors:
morsus tuus ero inferno?

I
Ad Ephes. cap. 4. ver. 8.
Aſcendens in altum cap-
tivam duxit captivitatem.

K
1. Eſdræ. cap. 4. ver. 14.
Nos memores ſali: quod
in palatio comedimus.

bendize para conſagrar los templos, i reconciliar los violados. i juntamente en la bendicion del agua bendita ordinaria para los inefables eſcſtos, que a ſu tiempo diremos.

7 I ſi la ſal terrena es tambien Geroglifico, o ſinbolo de la ſalud, i vida, ^G porque aplicada a las mordeduras de las venenofas ſerpientes libra de la muerte a los inficionados de ſu veneno, i es muerte de ſu toſigo: que otra coſa, que la ſal fuera tan a propoſito para ſignificar a Chriſto, que ablando con la miſma muerte la amenazò por ^u Oſeas, que le avia de quitar ſu vida, i que ſeria ſu muerte, i que ſe daria por bocado al inferno, que tragandolo, i no pudiendo gaſtarlo, ſe le avia de venir a la boca, i cauſar mortales vaſcas, i tenblores, haſta, que lo trocaſe, i entonces quedando la muerte deſmayada, vencida, i muerta: llevaria captiva la miſma ⁱ captividad, que en ſus mortales calabozos, i obſcuras carceles tenia preſa, i aherrojada? Eſta ſal es la que matò a la muerte: la que curò el mudo: la que preſerva la carne, que no ſe deſvanezca, i ſe vierta como agua inmundada.

8 I ſi en las divinas letras ^K hallamos, que la ſal es ſinbolo del agradecimiento, i aun nosotros tenemos reſpeto a la ſal, que comimos en las caſas de los que nos hizieron bien: que gracias ſerà razon, que demos al Eterno Padre por la miſtica ſal, que nos diò a comer en ſu caſa [que es la Igleſia] deſde nueſtros tiernos

años ? I si comiendo cada dia este divino Pan de sal , que vino del cielo ^L para faborearnos de las cosas celestiales , damos tantas , i tan quotidianas muestras de desagrado- cimiento, enfadandonos de su mesa, apereciendo la del mundo , i la de la carne , i aun la del enemigo tentador , que todos son de una faccion, de una mesma masa , i gusto (cuyos platos los que en la del mundo se sirven , no tienen substancia , porque son vanos , ^M i de aire : los de la carne , porque son corrupcion , i ^N gustanos: los del Demonio, porque son piedras , ^O i pan de salvados) verdaderamente imitamos a aquella desagradecidissima Nacion , que enfadada del Pan del Cielo , ^P i de los regalos hechos por manos de Angeles , suspiraban por los puerros , ^Q i cebollas de las huertas de Egipto, i por las sardinas, i boguillas del Nilo, i quando mas alto picaban por alguna bolateria grosera, i mal sana, qual fue la de las Codornizes, con que desmereciendo los primeros favores del cielo, merecieron los mortales desabrimientos de su glotoneria , i las amarguras de penosas enfermedades , e inexcusables muertes , ^R castigo debido a tanto , i tal desagradecimiento?

9 I finalmente , si la Sal por lo que tiene igneo , calido , i seco , causa sed , i apetito de lo frio , i humedo , i nosotros no la sentimos de las cosas celestiales , i como sedientos ^S ciertos no anhelamos a llegar a la fuente de vida,

L
Ioannis, cap. 6. vers. 33.
Panis enim Dei est , qui de celo descendit , & vitam mundo

M
Ecclesiastes, c. i. v. 1. & 2.
Vanitas vanitatum , & omnia vanitas.

N
Ecclesiastici , c. 19. v. 3.
Si quis se iungit fornicarijs, eris nequam putredolo, & vermis hereditabunt illud.

O
Mathæi, cap. 4. vers. 3.
Dic ut lapides isti, panes fiant.

P
Psalmo. 77. versu 25.
Panem Anglerum munducavit homo : cibaria misit ovis abunantia.

Q
Numeri, cap. 11. vers. 5.
Recordamur piscium, quos comedebamus in Egipto gratis : in mentem nobis veniunt cucumeres , & pepones porrique, & cepe, & allia.

R
Eodem capite, versu 33.
Et ecce furor Dñi concitatus in populū, percussit eum plaga magna nimis.

S
Psalmo 41. versu 2.
Quemadmodum desideras cervus ad fontes aquarum.

que

Triunfo del Agua bendita,

que solo puede satisfazer cumplidamente nuestros ansiosos deseos: *T* no està la culpa en la sal ni en su virtud, i eficacia (que nunca la pierde) en nosotros està, q̃ no nos disponemos qual debemos para gustar della. De la misma, quiera Dios, nos venga el disponernos para bien recibirla, i para que no quedemos frustrados por nuestra culpa de los saludables efectos, que obra en los que debidamente se disponen para recibirlos.

S. III.

LAS VISLUNBRES DE LAS
verdades referidas, que tuvo la ciega
Gentilidad.

T
Plalmo, 16. *versu 15.*
Satisbor cum apparue-
rit gloria tua.

V
Sextus Pompeius Fes-
tus, *verbo Salacia.*

X
En la primera parte del
Triunfo de las aguas Bap-
tismales,

I **A**LGUNOS Lexos, i pequeñas vislun-
bres de estas verdades alcanzaron los
ciegos Gentiles, aunque tan mezcladas con
tinieblas, que no pudieron acertar con la luz:
i así se quedaron deslunbrados, i a oscuras: fin-
giendo una deidad de la sal, a quien llamaron
Salacia, que segun Sexto Pompeyo Festo, *V*
era Diosá del agua: la qual hizieron los Poetas
muger del Oceano: que siendo ambos hijos
del cielo, i de la tierra, avian tenido por hijo
a el mar: dislates todos no menores, que los
arriba referidos, i los que (queriendo Dios) re-
feriremos *X* en el Triunfo de las sagradas aguas,

Bap-

Baptismales, cerca de la deidad de las aguas mal sonados, i peor fundados.

2 Otros, ^r que mas se umanaron, no atribuyendole Deidad a la Sal; dixeron, que era amicissima de los Dioses. Error en que tambien tocò Platon, ^z diziendo, que siẽpre se ponía en su mesa la Sal Diuina. I por ventura llevado de este error Numa Pompilio Rei de los Romanos, i legislador de sus sacrificios, i ceremonias, ⁴ mandava poner en las mesas de los Dioses saleros, fingiendo, que la Ninfa Egeria le avia dicho, que en todos los sacrificios, q̃ se ofreciesen, echase sal. I de los Faselitas refiere Ateneo, ^B que vsauan en lugar de sacrificios, ofrecer sal-
 fás de cosas saladas a sus Dioses. I de los Egipcios refiere Pierio, ^C que tenian por ceremonia tan religiosa el ofrecer sal en sus ofrendas, que por no gastar la del mar, a quien sumamente aborrecian (por ciertas razones) la llevaban de la fuente Hamon, cuya agua facilmente se quaxaba en sal: propiedad, que tuvieron, i tienen varias fuentes, de que hazen mencion graues Autores. ^D Y si creemos ^E a Plinio, la guarda de la Sal en los Templos estaba a cargo de las Virgenes Vestales, porque tenian por agüero, i prodigio, que cayese en tierra, i la pisasen: de que por ventura à quedado el sentimiento, i mal pronostico, que algunos tienen, de que se derrame la sal en la mesa.

3 De aqui tambien se originò la ceremonia celebre entre los Gentiles (particularmente

Y

Hesiodus.

Hemerus, lib. 3. Odiss.

Z

Plato, apud Bernardi. Gemes. lib. 4. comment. de sale, num. 8.

A

Numa Pompilius, apud eundem, ibidem.

B

Ateneus, apud eundem Gomes. eodem num. 8.

C

Ioan. Pier. lib. 31. Hieroglyph. 9. Odium saque.

D

Plinius, lib. 31. natur. Histor. cap. 7.

E

Plinius, lib. 12. natur. Histor. cap. 2. & 18. & lib. 31. cap. 7.

O

entre

F
Bernardin Gomez, De
fala, lib. 4. §. 12.

Natalis Comes, lib. 1.
Mitologia, cap. 10.

G
Homerus, lib. 3. Odiss.
Iamque Deos visis placasse,
ubi sacra salita: conspersa mola.

Plautus, in Amph. prodigiali. lvi.
Aut mola falsa hodie
aut thure compracatum
oportet.

Ovidius. Ante Deos homines
quos conciliare ualeret,
far erat & purilucida mica salis.

Virgil. Egl. octava
Sperge molam salo.

Horatius. ser. 2. satyr. 3.
Mollivis auersos Pennates
farre pio, & saliente mica.

Lucanus, libro primo.
Iam fundere Bachū ceperat,
obliquoque molas indulcere cultro.

Cicer. lib. 2. de divinat.

H
S. Isidorus, lib. 16. Etymolog. c. 2. Alij sal à salo,
& Sole uocatum existimant.

I
Grometius, De fala, lib. 1.
an. 49. & 50.

entre los Griegos) la Mola ^F falsa, de que en sus sacrificios usaban, que constava de harina de cebada, i sal, lo uno, i lo otro rociado con vino: con lo qual les parecia tener tan gratos a sus falsos Dioses, que nada de quanto les pidiessen, dexarian de concederles por la significacion ridicula de estas cosas, de que constava la Mola falsa, que podrán verse en Bernardino Gomez, i otros, i el uso desta ceremonia en los Poetas Griegos, i Latinos: en Homero, ^G Plutarco, Ovidio, Virgilio, Horacio, Lucano, i Ciceron.

4 La causa que pudo aver para deslunbrar a los Gentiles en estas falsas creencias, debió ser la excelencia de la naturaleza de la sal, i sus maravillosos efectos: pues demas de tener por Padre al Sol, i por Madre a el agua: de los quales [como dize San Isidoro ^H] tomó el nonbre de sal: la misma sal, con su nonbre parece significar causa de salud, o alomenos de su conservacion. Vese esto exemplificado en los propios habitantes del mar salado, que son los pezes, los quales no mueren de enfermedades, como los demas animales, sino de muertes violentas, ^I pues nos enseña la experiencia, que los que desta suerte no mueren, vienen a crecer, i a aumentarse en cantidad increíble, que excede a la de todos los animales, i a las de las plantas: lo qual a los demas no les es tan natural, i propio, pues tienen señalados tiempos de vida, i cantidad, que no exceden: i aun de

mayor ponderacion, es, que si hieren, o lastiman algunos peces, i los buelven al mar, los sana ^K de sus heridas, como tambien al onbre de las suyas, a quien tambien sana de otras muchas, i diversas enfermedades, ^L como diremos en otra ocasion. ^M

5 Pasa adelante la excelente naturaleza de esta criatura, pues no contenta de conservar la salud a todos los animales, quando viven: tambien se la conserva en el mejor modo, que puede despues de muertos, preservandolos de corrupcion, i haziendolos sabrosos, i apetecibles al paladar umano: con los quales conserva mejor el onbre su salud, i vida. I aun quando esta le falta, tambien procura cōservarlo en lo que queda en la tierra despues de muerto, que es el cuerpo en tanto grado, que parece no haze falta el alma, conservandole tan entero, que parece vivo: de que sea exemplo el cuerpo de Amasis Rei de Egypto, ya difunto, i enbalsamado con sal, que mandado sacar del sepulcro por Cambises su sucesor, i que lo açotasen fuertemente, i que le hiziesen otros muchos oprobrios, i afrentas, i que le diesen muchas heridas, i finalmente, que lo quemasen: pudo sufrir todos estos tormentos a causa de la preservacion de corrupcion por virtud de la sal: Historia, que refiere Herodoto. ^N I Plinio ^O alabando en la sal esta misma calidad, dize, que conserva mucho los cuerpos.

6 A el mismo error Gentilico pudo dar

^K
Idem Gomef. ibidem.

^L
Gomef. lib. 1. num. 47.
Et seq.

^M
En el Triunfo de las aguas Baptismales.

^N
Herodotus, libro 3.

^O
Plinius, lib. 31. natur.
Historia. cap. 7.

P
Plinius, lib. 18. natur.
Historia, cap. 28.

Q
Aristoteles, ab alijs re-
latus.

R
Bernardus Gomel. De
fals, lib. 2.º num. 33. 34.
¶ 33.

S
Marbizi, cap. 6. v. 13.
Ad nihilum valet ultra,
nisi ut mittatur foras, &
conculcetur.

ocasion el ver en las plantas, que tambien guare-
cen, i sanan de sus enfermedades con el riego
de agua salada, con el qual cobran verdor, i se
fertilizan, de que tenemos exemplo en la palma,
i en el lentisco, segun ^P Plinio. I segun Aristo-
teles ^Q la raiz del Apio quiere ser regada con
agua salada, ^R i lo mesmo otras ordinarias le-
gunbres, los rabanos, acelgas, la ruda, i la con-
za, que es una especie de oregano, demas de
que a las orillas del mar se cria el mirto, i la re-
galiza, o orocuz (que en Griego es llamada
Glycyrrhiza) i las olibas, que se regalan, i crecen
con el riego de agua salada.

7 Estos propios, i naturales efectos de la sal
encarecidos de los Poetas primeros, i añadidas
mayores alabanzas de los segundos, dieron oca-
sion a los que les siguieron, de creer uviere en
la sal alguna Divinidad, que los causaba: igno-
rancia que debieran refutar los Filósofos, co-
mo mas obligados a tener noticia de las cosas
Divinas. Mas como ellos tambien estaban cie-
gos, i se dexaron guiar de los que no vian: los
unos i los otros dieron en lo profundo del error
i engaño, que como sal vana, se deshizo ^S en
presencia de las aguas benditas de la Iglesia Ca-
tolica. I asi todas sus sectas fueron echadas a
mal, como sal necia, i desvanecida, que resol-
viendose en agua inmuda, i enbebida en la tier-
ra, no es de algun prouecho, ni uso: antes es pisa-
da, i aborrecida de todos los que antes la reve-
renciaban, i estimaban.

8 Este mismo fin tuvieron las ceremonias con que Teocriro ^T cuenta que los Gentiles purificaban sus casas : porque primeramente avia de estar coronado, el ministro de esta purificacion. I aviendoles dado un çahumerio de açufre, le daba otro de incienso, i luego echaba la sal en el agua, i con un ramo la esparcia, i de esta fuerte quedaban legitimamente purificadas, segun su apprehension, las casas contaminadas.

^T
Teocritus, in parva Hercul.

Natalis Comes, lib. 1.
Mithologia, cap. 14.

*Incenso purganda domus est, sulphure primum,
Puro: tum sal (lex velut est) mittatur in undam,
Atque coronatum, decet hæc perfundere ramo.*





PARTE SEGUNDA.

QUE SEA EL AGUA

BENDITA ORDINARIA? SVS

antiguos lexos, i forbras. Su antigüedad
en la Iglesia.

CAPITULO PRIMERO.



A GVA Bendita, es, aguarociada con sal, exorcizada, i sagrada con palabras de preces divinas, para auentar los demonios. Esta definicion, o porme jordezir, descripciõ,

es del Cardenal Iuan de Torquemada,⁴ i aunque es brebe toda via es suficiente para diferenciar esta bendita agua de las otras tres sagradas, i benditas, de que queda hecha mencion en el capitulo tercero. I porque no es nuestro intento tratar con estilo escolastico este asunto, pasámos adelaute, conforme al titulo deste capitulo.

² Las figuras, i lexos, que del agua bendita ordinaria uvo en la lei escrita, fueron. Lo primero aquella celebre agua de la aspercion, o agua santa, de que tantas vezes se haze mencion, particularmente en el libro de los Numeros, ^B que constaba de la ceniza de la vaca

^A Ioannes de Turrecremata, in tractatu paruo aqua benedicta.

^B Numeri, cap 19 vers. 2.
& sequentiõ.

C
Leuitici, fere, per totum

D
4. Regum, cap. 1. v. 19
& sequentibus.

E
2. Paralipom. c. 4. v. 6.

F
3. Regum, cap. 7. v. 38

G
S. Alexander. Pap. i. in
sua prima epist. decretali.
Nim fœcis vitula asper
sus sanguine, populū san-
ctificauit, atq; munda-
bat: multo magis aqua
sale adpersa, diuinisq;
præcibus sacrasa, popu-
lum sanctificat, atq; mū-
dat. Esi sale adperser
Heliseum Profetam ste-
rilitas aque sanata est:
quāto magis diuinis præ-
cibus sacrasa, sterilita-
tem rerum auferet hu-
manarum, & conqui-
natos sanctificat, atque
mūdat & expurg. i. &
cetera bona multiplicat,
&c.

bermeja, i de cedro, de la yerba llamada hisopo,
i de una poca de grana, que todo quemado, i
buelto en ceniza se echaba en agua, i esta ser-
uía para linpiar, i purificar el Pueblo de sus irre-
gularidades, i exteriores inmundicias, contraí-
das por muchas razones, i titulos de que no da-
mos mas larga noticia, porque no inporta a
nuestro proposito. Para purificacion de las cul-
pas graves tenian sacrificios, ^C i otros modos
de purificaciones ordenados por la Magestad
Divina, de que está lleno el Levitico.

3 Ai tambien en las divinas letras singular
mencion de las aguas esteriles, i amargas de
Ierico, que hizo dulces, i provechosas el santo
Profeta Eliseo ^D con echarles dentro una poca
de sal.

4 Tambien en el Paralipomenon ^E se ha-
ze mencion del mar de bronze, que estaba en
el Templo: con cuya agua los Sacerdotes se la-
vabā, antes de entrara a ministrar, en sus officios:
para lo qual estaban tambien junto a este mar
otros diez vasos grandes de metal, que hizo
el Artifice Hiran por mandado del Rei Salo-
mon, como se lee en el tercero ^F libro de los
Reyes.

5 A estas referidas aguas sucedió en la
santa Iglesia el Agua bendita ordinaria, para
alcangar por medio della por superior modo
los mismos, i otros innumerables efectos: por-
que como dixo mui bien San Alexandro ^G Pa-
pa. Si la ceniza de la vaca reciada santificaba, i

linpiaba

linpiaba el Pueblo: mucho mas lo santifica el agua rociada con sal, i sagrada con las divinas preces? I si fue quitada la esterilidad del agua con la sal, que el Profeta Eliseo le echò: quanto mas quita la esterilidad de las cosas humanas la sal, sagrada con las divinas preces, i juntamente linpia, i santifica a los inmundos, i multiplica los demas bienes? Todas son palabras de San Alexandro Papa, que segun algunos Autores fue quinto Pontifice despues de San Pedro, o segun otros fue el setimo: las quales palabras estan en un capitulo del derecho, ^H i se sacaron de su primera Epistola decretal.

6 I porque en esta misma Epistola dixo este santo Pontifice: Bendeximos a los pueblos, el agua rociada con sal, para que todos rociados con ella sean santificados. Lo qual mandamos, que lo hagan todos los Sacerdotes De aqui coligieron (aunque mal) algunos Doctores, ^I que el Autor, o instituidor desta bendita agua. uesle San Alexandro Papa, que començò a ser Pontifice por los años ciento i veinte i uno de la Natividad de Christo, pareciendoles, que assi lo diò a entender S Damaso ^K Papa, i que le siguieron en esto Rabano Mauro Arçobispo Moguntino, Vvalafrido Strabon, Polidoro Virgilio, i el Cardenal Ioan de Torquemada.

7 Lo cierto es, que la institucion de esta santa agua tuvo principio desde el tiempo de los sagrados Apostoles, que con ella obraron (como despues veremos) muchos milagro.

H

Capite Aquam, de consecratione, dist. 3.

I

S. Alex. in epist. 1. decret. Aquam enim sale confersam populus benedicimus. Et cuncti aspersi. sanctificentur ac purificantur: quod & omnes Sacerdotibus faciendum esse mandamus.

K

S. Damascus, in lib. Pontificis, in vita S. Alex. 1.

Rabanus, de institut. Clericor. cap. 35.

Vvalafridus, de reb. Ecclesiasticis, cap. 29.

Polidor. Virgil. de rer. inventor. lib. 5. cap. 8.

Turrecre. in c. Aquam, de consecrat. dist. 3.

L
S Clem. lib. 8. constitut.
Apostolic. cap. 28.

De aqua & oleo ego Ma-
theus constituo, ut benedi-
cat Episcopus aquā, aut
oleum: sin vero non ad-
erit, benedicat Presbiter.
presente Diacono. Cum
vero Episcopus aderit, as-
sistans Presbiter. & Dia-
conus. Dicat autem in
hunc modū: Domine Sa-
baoth, Deus virtutum,
creator aquarum, & lar-
gitor olei, miserator, &
amator hominum, qui de-
disti aquam ad bibendum
& ablundum, & oleum
ad exhilarandam faciem
in exultationem letitia:
ipse etiam nunc sanctifi-
ca per Christum hanc a-
quam. & oleum ex no-
mine eius, qui obtulit,
vel, quā obtulit: & tri-
bue ei vim sanandi, &
depellendi morbiū fugadi
demonēs, expellendi in-
fidias, per Christum.

Que tenga origen de los santos Apostoles,
consta de sus constituciones, que recopilò
San Clemente ^L Papa Discipulo de S Pedro,
donde leemos, que el Apostol, i Evangelista
San Mateo, fue quien ordenò la bendicion so-
lemne de esta agua, i la del Oleo santo con
estas palabras. De el agua, i de el oleo, yo Mateo
dispongo. Bendiga el agua, i el oleo el Obispo.
Si estuviere ausente bendiga el Presbitero, estando
presente el Diacono. Quando estuviere presente el
Obispo asista el Diacono, i el Presbitero. Lo que à
de dèxir es lo siguiente. Señor de los exercites, Dios
de las virtudes, i su Criador, dador del oleo, mi-
sericordioso, i benigno: tu Señor, que diste el agua
para la bebida, i para la linpieza, i el oleo para
que se alegre el rostro con gozo de contento: tu ao-
ra por amor de Christo santifica esta agua. i este
oleo, en nonbre de aquellos, que lo traxeron, i dà
virtud obradora de santidad, expeledora de las
enfermedades, ahuyentadora de los Demonios,
i que sea adversaria a todas las asechanças por
Christo, &c.

8 Esto es, lo que a cerca de la bendicion
del agua hallamos del tienpo de los sagrados
Apostoles, i con estas ceremonias quisieron
que se bendixese en las Iglesias: i despues los
Sumos Pontifices, i Concilios, fueron aña-
diendo las que les parecieron mas a propo-
sito, conforme lo pedian la variedad de los tien-
pos, i Provincias, de que luego daremos noti-
cia. Añadieron también especial bendicion,

i exorzizacion a la sal, que no se sabe que San Mateo la instituyese. I lo que San Damaso^M Papa, i los Autores referidos quisieron dezir, es, que San Alexandro Papa i Martir, fue quien hizo constitucion, i mandò, que se bendixese el agua de la aspercion con sal, en las casas de los fieles, quando de ella tuviesen necesidad, i que se frequentasse la que en las Iglesias se benedia: porque hasta entonces solo se benedia quando avia necesidad della en las Iglesias, ^N i assi consta del contexto que san Alexandro habla de esta ceremonia de la sal, i bendicion del agua, como de cosa mas antigua, i no como de institucion de cosa nueva. Vease entre otros el Padre Maestro Frai Geronimo Roman, ^O i el Eminentissimo Cardenal Baronio: el qual tambien dize, como otras tres cosas, que San Alexandro mandò frequentar, eran instituidas desde los Apostoles.

9 Esta constante opinion, que el agua benedita ordinaria, de que aora tratamos, tuvo su principio de los Santos Apostoles, o que es tradicion suya, la tienen, i defienden innumerables Autores, de los quales los q̄ avemos visto son los siguientes. ^P Mar Micael, Patriarca de Antioquia, *in lib. de ritu consecrationum*. El Cardenal Stanislao Hosio, *in confess. Cat. Fidei*, cap. 89. *de ceremonijs que sumuntur à rebus*. El Cardenal Cesar Baronio, *tom. 2. annal. anno 132. num. 3. & seq.* Feliciano Capitonio

M
S. Damasus, Rabanus, Vvalesfridus, Polidorus Virgilius, Turrecrernata, iam allegati.

Vide Onophriū Panuinum, *in vita S. Alexandri Pape primi*.

N
Vide Cæsarem Baron. *anno Christi 57*.

O
Fr. Ger. Rom. *en el libro 4. cap. 18*.

Baronio, *anno. 134*.

P
Mar Michael.

Stanislao Hosio.

Cesar Baronio.

Feliciano Capitonio.

Triunfo del Agua bendita,

Marco Anto. Masilio

Vvilhelmo Lindano.

Ludovico Maior,

Ludovico Paramo.

P. Fr. Alóse de Castro.

El D. A'óse de Illescas.

Franc. Longo Coriola.

Severino Binio.

Ioan Groper.

Ioan Perelio.

Ioan Esteban Duráto.

Iodoco Loriguio.

Adon Triberienſe.

Genebrardo.

P. Ioan Lorino.

Ioan Portefio.

Ioan Tabernerio,

Diego de Paiva.

Alano Copo.

Fr. Geronimo Roman.

Fr. Pedro Crespecio.

Fr. Franc. Fervandécio.

Arçobispo Avinonenſe, *in Catholica explicat. part. 3. explicat. 83.* Marco Antonio Marſilio Columna Arçobispo de Salerno, *in Hidradiologia, ſect. 2. cap. 2.* Vvilhelmo Lindano, Obispo de Ruremunde, *in Panoplia Eevnagel. cap. 99.* Ludovico Maior Obispo Stabienſe, *in Clipeo Militantis Eccleſiæ, de vero Dei cultu, cap. 7.* El Inquiſidor Ludovico Paramo, *lib. 2. titul. 3. cap. 11.* El Padre Frai Alonſo de Caſtro, *de bærefibus, verbo Aqua.* El Doctor Alóse de Illescas, *en la Pontifical, en la vida de S. Alexandro Papa.* El Padre Frai Francisco Longo Coriolano, *in ſumma Concil. pag. 695. col. 1.* Severino Binio, *in Scholijs epist. 1. S. Alexandri Papa, tom. 1. Concil.* Ioan Groper, *in Catholica inſtitut. de caremon. Eccleſiaſt. de extrema unctiõne.* Ioan Perelio, *in Theſauro Chriſtianar. inſtit. part. 3. cap. 8. de aqua luſtrali.* Ioan Stephano Duranto, *de Ritibus Eccleſ. cap. 21.* Iacobo Loriguio, *in Theſauro novo, verbo Aqua, nu 3.* Adon Triberienſe, *in Martyrol. 7. Nonas Maij.* Genebrardo, *Pſalmo 50. num. 4.* El Padre Ioan Lorino, *Pſalmo 5. verſ. 8.* Ioan Portefio, *de Verbis Domini. Hoc facite in meam commemorat.* Ioan Tabernerio, *de Purgatorio, fol 126.* Diego de Paiva, *Orthodoxar. explicat. lib. 3.* Alano Copo, *Dialogo 1. cap. 3.* El Padre Frai Geronimo Roman, *De la Republica Chriſtiana, lib. 4. cap. ultimo.* El Padre Frai Pedro Crespecio, *in ſumma Catholica Fide, verbo Aqua.* El Padre Frai Francisco Fervandécio

dencio

dencio, in *Theomachia Calvinistica*, lib. 13. de *Purgatorio*, cap. 34. §. *legi quidem*. El Padre Iacobo Gretsero, de *Benedict. & maledict.*, lib. 2. c. 4. El Padre Frai Christobal Moreno, en el tratado del *Agua bendita*. El Padre Ioan Baptista Scorcia, de *sacros. myst. Missæ sacrif.* lib. 2. c. 13. num. 11. Iodoco Coccio, lib. 5. de *Bap.* art. 8. El Doctor Alonso de Arboleda, en la nota 2. de la bendicion del *Agua bendita*. El Padre Francisco Costero, lib. 2. *Christianar. instit.* c. 19. El Doctor Henrico Enriquez, lib. 1. de *Sacram. in genere*, cap. 30. in notat. marg. ad nu. 4. El Padre Martin del Rio, *Disquisit. magic.* lib. 6. cap. 2. sect. 3. quest. 3 §. *Novum*, in *Ecclesia*, i otros muchos.

P. Iacobo Gretsero.
Fr. Christoval Moreno.
P. Ioan Bapt. Scorcia.
Iodoco Coccio.
D. Alonso Arboleda.
P. Francisco Costero.
D. Henrico Enriquez.
P. Martin del Rio.



DE LAS PARTICVLARES
ceremonias de la Iglesia Latina en la bendi-
cion de esta agua: su significacion,
i exorcismo.

CAPITVLO II. DIVIDIDO EN
tres Parrafos.

S I

DEL AGVA BENDITA
ordinaria, que oy usa la Iglesia.

A
S. Mathæus, apud Sast.
Clem. lib. 8. Constitut.
Apostolicarum.



B
S. Alexander, in capit.
Aquam, de consecrat.
dist. 3.

VANDO San Mateo Apóstol ^A ordenò la bendicion del agua, solo mandò, que la hiziesse el Obispo estando presente el Presbitero, i el Diacono: i que quando el Obispo estuviere ausente, la bendixese el Presbitero estando el Diacono presente. I lo que en aquella breve oracion de la bendicion dispuso, que se pidiese, es en substancia todo lo que agora se pide con diversidad de exorcismos, i de Oraciones. San Alexandro Papa, ^B no añadió, ni quitò ceremonia alguna, solo hizo mencion de la sal: de que no la avia hecho S. Mateo: i así solo resta referir en este capitulo, la q̃ usa en nuestros tiempos la Catolica Iglesia Romana nuestra Madre: para que podamos

dar noticia en los capitulos siguientes de las diversas ceremonias ; que en la bendicion del agua [de que tratamos] usaron diversas Naciones.

2 El Sacerdote , que à de dezir la Misa mayor, ^C o otro para esto señalado, estando en la Sacristia, i teniêdo en ella preparada el agua, i sal, se viste el alba, o sobrepelliz, i puesta en su lugar la estola ; exorcisa primero la sal con la oracion señalada para esto en el Misal , i luego con otra oracion la bendize. Lo mismo haze al agua. Luego mezcla la sal, i agua, echandola dentro, i sobre lo uno, i lo otro, dize una oracion. Lo que en la exorcizacion , i bendicion de la sal, i del agua se pide, es lo siguiente.

3 Lo primero , que sea para la salud de los creyentes . Que sea sanidad del alma , i del cuerpo . Que huya del lugar donde esta santa agua fuere esparzida toda fantasma , i malicia de la fraude del Demonio , i todo espiritu inmundo. Que todo aquello, que esta agua tocare carezca de toda inmundicia , i de todo acometimiento de la Espiritual malignidad. Que arranque , i ahuyente todo el poder del enemigo con sus Angeles Apostatas. Que reciba virtud de sanar las enfermedades , i que destierre el pestilencial aire. Que lance mui lexos todo el terror, o miedo de la venenosa serpiente : i que la Magestad Divina se digne de favorecernos con la presencia del Espiritu santo en qualquier parte, que nos hallaremos.

C
*Missale Romanum in be-
nedictione aqua benedic-
ta.*

4 Este es el sumario de lo que se pide a nuestro Señor en la bendición, i exorcismo del agua : la qual acabada , sale de la Sacristia el Presbitero, que a de dezir la Misa mayor, acõpañado del Diacono i Subdiacono , i hincados de rodillas en la grada del Altar mayor , entona la Antiphona *Asperges me Domine* , i rocía tres vezes el Altar , i luego se rocía a si mismo: luego al Diacono, i al Subdiacono: luego al Clero , i ultimamente al Pueblo, diziendo en voz baxa el Psalmo *Miserere mei Deus*.

5 Deve aqui advertirse una notable curiosidad , referida por Iacobo Sprenger , ^D i es, que quando el Demonio haze sus pactos , i cõciertos con los hechizeros , i onbres perdidos, los haze en dia de Domingo antes , q̃ en las Igle-
sias se bendiga esta santa agua, que debe aguardar a que se acabe toda la anieja , i se limpien , i preparen las pilas para la que de nuevo se à de benedezir : en lo qual se echarà de ver el temor, i respeto, que a su pesar tiene a esta sagrada agua.

6 El agua antes, que le echen la sal, significa la naturaleza umana: i la sal antes de echarla en el agua , significa la Sabiduria : i la union de la sal con el agua , significa la union hipostatitica: como despues de San Vicente ^E Ferrer lo dizen Marfilio, i Loricchio: i assi viene bien a esta bendita agua el nonbre, que le dà nuestro Patriarca San Bruno , ^F llamandola agua de la Sabiduria saludable.

D
Iacobus Sprenger, in
mallico malefic. p. 2. q. 1.
cap. 2. ad finem.

E
S. Vincentius, serm. de
aqua benedicta, dist. 21.

Macilius, in Hydragio-
log. sect. 2. cap. 4.

Loriccius, in Thesauro
nouo, verba aqua, nu. 7.

F
S. Bruno, in tractatu de
Laudib. Ecclesia, cap. 4.

7 Otra significacion moral de esta agua bendita ponen el Cardenal Torquemada, ^G i Hugo de Santo Victor diziendo, que el agua sola significa la penitencia de las culpas pasadas, i la sal la cautela, i discrecion de las futuras: las quales dos cosas si en uno se juntan, la conciencia amarga es trocada, i vuelta en dulçura, i las ilusiones, i acometimientos del Demonio no prevalecen de alli adelante.

8 La una significacion, i la otra las juntò en breves palabras el Arçobispo de Maguncia ^H diziendo: El agua linpia de las inmundicias, la sal ahuyenta la putrefaccion, o corrupcion. El agua dà blancura: la sal añade sinceridad: el agua significa la bebida de la Sabiduria, i la sal dà muestra del gusto de la Prudencia.

9 El Padre Francisco ^I Costero dize, que la sal significa la Sabiduria de Christo, i el agua su Pasion, pues el mismo Christo la llama Baptismo suyo por San Lucas. ^K Tambien significa la sal nuestra incorrupcion, i muerte de nuestros gusanos, i el agua el baño, i linpieza nuestra. La sal la virtud de la discreciõ: el agua la penitencia, i lagrimas. Guillermo ^L Durando, Vvalafrido, i otros, hazen comparacion de esta santa agua a la sangre del Cordero, con que los Hebreos untaron los unbrales ^M de sus casas, para que el Angel, que iba matando los primogenitos de los Egipcios, pasasse de largo, i no matase los suyos propios, que de esta fuerte el agua exorcizada, i bendita, sirve

G

Ioan Tunneciem. *tractatu parvo de aqua benedicta*, cap. 4.

Hugo de S. Victore, *tom. 3. lib. 2. de Sacram.* part. 9. cap. 2.

H

Rab. Maur. *lib. 2. de institut. Cleric.* cap. 88.

Francis. Costerus, *lib. 2. Christianar. institutio*, cap. 19.

K

Lucr. *capite 12. vers. 50.* Baptismo habeo baptizari: & quomodo coarctor usque dum perficiatur?

L

Guittel. Durand. *in rationali*, lib. 4. cap. 4.
Vvalafrid. *lib. de rebus Eccles.* cap. 29.

M

Exodi, *cap 12. vers. 23.* Cumque uideris sanguinem insuper liminari, & in utroque posse, &c.

Q

para

N

Ludovicus Paramo, li
bro 1. tit. 3. cap. 11.

O

Ioannis, cap. 1. vers. 29.
Ecce Agnus Dei, ecce
qui tollis peccatum mun-
di.

P

Tertul. lib. de Bapt. c. 5.
Annon, & alias immu-
di spiritus sine ullo sacra-
mento, aquis incubant,
ad sectantes illam in pri-
mordio divini spiritus ge-
stationem?

Q

Genes. cap. 1. versu. 2.
Et spiritus Dei fereba-
tur super aquas.

para ahuyentar los demonios, que no se nos acerquen, ni hagan daño.

10 I aunque esto sea así, mas a proposito es lo que dize el Inquisidor ^N Paramo, que esta santa agua es rememorativa de la sangre del innocentissimo Cordero, que quitò el pecado del mundo. o I que por esta causa, quando el justo Tribunal de la santa Inquisicion reconcilia los hereges al gremio de la santa Iglesia Catolica, los rocia con esta bendita agua Para que decente, i saludablemente, puedan volver a la compañía del Pueblo Christiano; 2 para que no presuman inficionarlo con su vana conversacion, rociados, i limpios con el agua saludable, rememorativa de la Pasion de Christo Señor nuestro: rociados tambien con el bisopo de la humildad, 2 subjecion.

11 La razon porque se exorciza el agua antes de bendezirla, es, porque sienpre el Demonio à procurado remedar, i contrahazer en el modo, que se le à permitido, las cosas, i acciones divinas: i en particular advierte Tertuliano, ^P que quiso el sobervio enemigo sembrar el modo con que el Espiritu divino ^Q anduvo sobre las aguas antes de su division: aunque con diferente fin: porque el gloriosissimo Espiritu anduvo sobre las aguas para santificarlas, i darles virtud de causar vida, i limpieza: mas el demonio asiste en fuentes, baños, piscinas, cisternas, i pozos, para engañar, i ahogar, i causar diversas enfermedades, i para eso asiste en los lugares abundantes de aguas humedas, i

sonbrios, conforme aquello del santo Iob. ^R
Duerme debaxo del secreto canaberal a la sonbra,
i en los lugares humedos. Las sonbras de los lug-
ares opacos, guarecen, i cubren sus sonbras; cercar-
lo an los sauxes del arroyo. Beberse à el rio, i no ha-
rà dello caso, i tiene esperança, de que el Iordan
vierta sus presurosas corrientes en su boca. Por el
 contrario, quando se halla el demonio en lugares secos, i en los desiertos, no halla descanso, ni consuelo alguno, como lo afirma Christo Señor nuestro por San Lucas. ^S

12 De lo referido consta, quañ acertadamente ordendò la Iglesia nuestra Madre, que antes, que se bendixese el agua se exorcizase, para que lançado el demonio, i todas sus astucias, i engaños, con que fuele inficionar esta hermosa, i bella criatura, quede qual conviene, santamente dispuesta, para que el Sacerdote la bendiga, i por medio de ella obre la divina Magestad las portentosas maravillas, que obra, i que à obrado, de que adelante daremos copia la noticia: remitiendo entretanto el Lector, a lo que de los exorcismos Baptismales, diximos, ^T quando tratamos de sus ceremonias. Solo advierto con Guillermo Durando, ^V que el exorcizar, i bendezir primero la sal, antes que el agua, es, porque como esta significa la linpieza que obra el Baptismo. i la sal significa la amargura de la penitencia, de aqui es, que primero se bendiga la sal, que el agua, porque para alcançar linpieza de las culpas cometi-

R

Iob. c. 40. v. 16. 17 & 18.
Sub umbra dormit in secreto calami, & in locis humentibus. Protegunt umbra umbram eius. circumdabunt eum salices torrentis. Ecce, al sorbebit, fluxum & non mirabitur: & habebit fiduciam, quod in fluas Iordanis in os eius.

S

Luce, capit. 11. ver. 24.
Ambulans per loca iniquosa, querens requiem: & non inueniens, dicit.

T

En nuestro tratado de los sacros ritos Baptismales.

V

Guillelmus Durandus, in rationali lib. 4. cap. 4.
Per sal intelligitur amaritudo penitentia; per aquam Baptismus: quia ergo cordis contritio, debet precedere absolutio- nem, & penitentia Baptismus: ideo prius benedicitur sal, quam aqua.

das , es menester primero dolernos dellas.

13 Aunque nuestra sagrada orden Cartuxana à conſervado por tantos centenares de años ſu particular rezo en el oficio Divino , i las antiguas ceremonias en la Miſa, no discrepa en coſa alguna de las de la bendicion de ſta ſanta agua, i ſu exorcizacion, que avemos referido del Miſal Romano : ſeñal de q̄ es mui antiguo eſte modo de bendezir el agua. Solo en lo que diferenciamos, es, que en nueſtra Religion, todos los Domingos del año, aũque ſe à los de las Paſcuas , el Sacerdote , que à de dezir la Miſa Conventual , deſpues de veſtido con los ſagradados Ornamentos [ſalvo la caſulla] vâ al facistol del Coro , i alli en voz alta bendize el agua conforme al Miſal Romano (que como queda dicho , en eſto es conforme con el nueſtro :) i acabada la bẽdicion, vâ a la grada del Altar mayor: i eſtando en pie, i teniẽdo en la mano el hiſopo con agua bendita, entona la Antifona, *Aſperges*: rociando con el agua en tres partes, que ſon enfrente, i al lado dieſtro, i al ſiniẽſtro, i luego ſe inclina , i buelve a mojar el hiſopo, i ſube la grada , i dà buelta en torno al Altar mayor, entrando por la puerta, q̄ le eſtâ al lado izquierdo: i ſaliendo por la otra, yendo rociãdo el ſuelo, i Altar cõ la ſanta agua, haſta bolver a la grada, adonde todos los Monges van llegando a recebirla, proſiguiendo el canto de la Antifona, que el Sacerdote entonò. Hecho eſto baxa el Sacerdote la grada, i vâ al Coro de los Frailes,

nados (ministrandole el Procurador el agua bē dita) i alli van llegando por sus Coros a recibirla, como lo avian hecho los Padres Monges. Luego llega el Sacerdote a la rexa, donde estā los criados de casa (pena de que no beberān vino aquel dia, si faltan a recibir el agua bendita) i los rocia a todos, i a los demas seglares forasteros: i bolviendo al facistol, dize la ultima oracion: i esta acabada, eutona el *Deus in adiutorium meum intende*, de Tercia.

§ II.

DE LA BENDICION MAYOR
del Agua bendita en el tienpo de San
Gregorio Papa.

EN EL Libro de los Sacramentos, que anda inpreso al principio del 5. tomo de las obras de S. Gregorio^x Papa el Magno, que à mas de mil años, q̄ floreciò en la Iglesia, ai otro modo de bēdezir el agua con el titulo figuiēte.

X
S. Greg. Papa, tom. 5. in
libro Sacramentorum.

COMIENZA LA BENDICION
mayor de la Sal, i del agua.

I LO PRIMERO, que dezia el Sacerdote en aquella bendicion, era el verso con que la Iglesia da principio a todas las horas Canonicas: conviene a saber: *Señor Y atended a mi ayuda, dados priesa a ayudarme.* I este verso

Y
Psalmo, 69. vers. 2.
*Deus in adiutorium meū
intende: Domine, &c.*

Triunfo del Agua bendita,

Z

4. Regum, cap. 2. v. 21.

precedia al *Gloria Patri*, i luego dezia *Kyrie eleison*. El Pater noster, i el Credo. Luego se seguia una oracion para la exorcizacion de la sal: en la qual se pedia al Eterno Padre, que fuese hecha medicina perfecta, que permaneciese en las entrañas de todos aquellos, que la recibiesen.

A

Ioannis, cap. 1. vers. 29.

2 Luego se dezia una lición del 4. libro **Z** de los Reyes: en la qual se refiere la historia del Santo Profeta Eliseo, quando a instancia de los habitantes de Ierico, sanò las dañosas, i estériles aguas de aquella ciudad, echandoles un poco de sal.

B

Exodi, c. 12. v. 27. & seq.

3 Luego inmediatamente se dezia el Evangelio de San Iuan, ^A en el qual refiere, como el santo Precursor diò testimonio de Christo, diciendo como era el Cordero de Dios, que quitava el pecado del mundo, i como viò al Espiritu santo, que descendió sobre el.

C

Psalmo, 127. v. 3. & 4.

4 Despues de dicho este Evangelio, se exorcizava el agua con una oracion, pidiendo en ella al Padre Eterno, que la limpiase, para que fuese remedio contra toda enfermedad, i las asechanças del enemigo: i para que donde quiera, que se esparciese, fuese defenía de aquella casa, como lo fue de las de los Hebreos, la sangre del Cordero, ^B que significava la de Christo: i esta exorcizacion se hazia en nonbre de aquel Señor, que con su voz hizo ^C manar las fuentes: quien hizo pasar el Pueblo de Israel por el mar bermejo: ^D en nonbre de

D

Exodi, cap. 14. vers. 22.

aquel,

aquel, que mandò a Ioan, Babtizafe en agua, ^E para que con la aspercion de aquella agua se ahuyentase el espiritu de error, i todas las fan-
tasmás del demonio.

5 Luego se bendezia la sal, i agua junta-
mente, i despues el Sacerdote la foplava en fi-
gura de Cruz, i mezclava la sal con el agua, di-
ziendo sobre ella otra oracion.

6 Luego dezia el Sacerdote, *Dominus vo-
biscum*: i a viendolo respondido, *Et cum spiritu
tuo*, dezia el Prefacio siguiente.

7 Verdaderamente, es digno, justo, saludable,
i puesto en razon, que nosotros os hagamos sienpre
gracias a vos Señor Santo, Padre Omnipotente,
Eterno Dios del cielo, i de la tierra, a cuya virtud
estàn sujetas todas las cosas, ^F i todas fucron
criadas cò vuestra palabra. ^G Enbiad Señor vuestro
Espiritu santo sobre esta criatura de agua, pa-
ra que sea hecha agua santificada, en nonbre del
Padre, i del Hijo. i del Espiritu santo. Esta os co-
nocid, ^H Salud altissima, i perpetuo Veedor, a
quien humildes oramos, i pedimos, que orgais, i os
apiadeis de nuestros ruegos, para que donde quiera
que esta agua bendita, mandandolo vos, fuere es-
parzida: fuere bebida, o infundida; la casa tenga
gozo, esperança, i honra perpetua, para que de allí
sean expelidos, i apartados todos los que nos tienen
mala voluntad.

8 Otra vez ablo còtigo agua, q̃ tienes seme-
ja de luz. Tu estàs debaxo del cielo, ^I i sobre el cie-
lo. ^K i debaxo de la tierra, ^L i sobre la tierra. ^M So-

^E
Ioannis, cap. 1. vers. 33.

^F
Ieremix, c. 49. vers. 19.

^G
Psalmo, 32. versu 9.

^H
Psalmo, 76 vers. 17.

^I
Genesis, cap. 1. vers. 6.

^K
Genesis, cap. 1. versu 7.

^L
Psalmo, 13. versu 2.

^M
Genesis, cap. 2. vers. 10.

Triunfo del Agua bendita,

N
Psalmo, 148. versu 4.

O
Genesis, c. 1. v. 9. & 10.

P
Psalmo, 77. versu 23.

Q
Genesis, cap. 1. vers. 2.

R
Exodi, cap. 15. vers. 25.

S
Ioannis, cap. 1. versu 3.

T
Isaia, c. 1. 2. 3. 5. 8. 9. 10.

Jeremias, c. 2. 5. 6. 7. 8.
& 9.

bre ti invoco el nonbre *santo*, i admirable de Dios: el qual con su potencia, te suspendió sobre los cielos, **N** te congregó en la tierra, **O** i te mezcló en el mar. El que mandó a sus vientos, **P** secretos, linpios, i veloces, que te lloviesen, i te dio para linpieza de la carne en los usos de los onbres, i te ministró para bebida de los sedientos. Sobre la qual también no solo el Espiritu *santo* era llevado, **Q** mas también lo es aora. Conjurote por el Espiritu de Dios vivo. Conjurote por la voz del Trueno, i relanpagos del tremendo, i celestial Rei. Conjurote por el leño del misterio: **R** del qual herida el agua fue hecha dulce. Conjurote por aquel, que crió todas las cosas, **S** que no tengas en poco la voz de mi humildad, sino que expelas toda sombra, todo Satanas, i todas maquinaciones de las espíritus inmundos, ora sean de los que andan vagando por invocacion de la arte magica, ora los argumentos de los encantadores, ora sea de los dragones, i de todas las aves, i vivoras, porque te manda esto nuestro Señor Iesu Christo Hijo de Dios vivo, para que luego, que así seas esparzida en nonbre de Dios Omnipotente de los exercitus: **T** ora sea en la casa, ora sea en las viñas, ora sea en los ganados, o en las sementeras, o en qualquiera otra criatura: ora sea dada en bebida a algun enfermo, o a algun herido por la infestacion del maligno, luego al punto lo expelas, i echas fuera, para que mas prestamente pueda el onbre ser salvo por la virtud, i nonbre de nuestro Dios Iesu Christo: el qual ni puede ser suficientemente dicho, ni escr. to, ni contado: que

tiene

tiene por nonbre, Dios. ^V El qual Señor por vuestro Angel enseñastes a Agar ^X la fuente, i della distes de beber a Ismael. Vos, que oistes los ruegos de vuestro siervo Abraham en Mesopotamia, ^Y i le llenastes los deseos de su corazón. Vos, que a vuestro siervo Moises mandastes en el desierto, que hiriese la piedra, i della diese de beber ^Z a vuestro Pueblo. Vos, que endulcastes el agua amarga echándole un leño. ^A De esta misma suerte, os dignéis de bendezir esta agua de aspersión, o bebida, para que donde quiera que fuere esparcida en vuestro nonbre, expela todas las crueles saetas del enemigo. Tambien Señor, os rogamos, que de la suerte que os dignastes de enbiar a la casa de Raguel, vuestro Angel ^B Rafael, i ligó al demonio Asmodeo, concedais el mismo beneficio a esta casa, para que luego que fuere esta agua esparcida, nunca allí, o en el alma, o en los que en ella están, tenga el demonio alguna potestad, sino que se vaya constreñido, i confuso. Por nuestro Señor Iesu Christo.

9 Despues de esta bendición mayor de el agua bendita, se sigue la menor, que es la misma, de que oi usa la Iglesia Catolica, con las mismas palabras de la exorcización de la sal i agua, i las mismas oraciones, aunque en el tiempo no guardan el mismo estilo, i orden, i en lugar del verso, *Asperges me Domine*, quando se rociaba con el agua bendita, se dezia la oración final, que aora usamos, i otras dos pequeñas. De lo qual colijo quanta sea la antigüedad de las ceremonias, que oi observa nuestra Catolica

^V
Lam, capit 9. versu 6.

^X
Genesis, cap. 21. v. 19.

^Y
Genesis, c. 11. per totum.

^Z
Exodi, cap. 17. versu 6.

^A
Exodi, cap. 15. vers. 25.

^B
Tobiz, cap. 8. versu 3.

C
*En el capit. 4. de este libro,
parte 1. §. 1.*

Madre la Iglesia en la bendicion del agua bendita ordinaria, pues vemos, que se usava en tiempo de San Gregorio el Magno, i es de crer, que tambien se usava muchos años antes. I si sola la antigüedad, dà a las cosas una admirable veneracion, i respeto, como queda dicho: C que respeto, i veneracion devemos a esta santa agua: cuya antigüedad en lo material, i espiritual, es tan grande, como queda probado? Estimela pues, i venerenla los fieles: aprovechen de sus milagrosos efectos: den por este beneficio, innumerables gracias a Dios, i detesten, i abominen la ceguedad de los protervos herejes, que solo sirven de cantar mal, i porfiar como ranas inportunas de lagunas cenagosas, e infernales, diziendo blasfemias contra los sacros ritos, i misteriosas ceremonias, que en estas bendiciones usa la Iglesia.

10 Bolviendo a la bendicion mayor del agua, i de la sal, que queda referida, me persuado, que debia bendezirse en aquella forma, para usar della en los bautismos, que se celebraban solamente en la Iglesia. El fundamento, que para creer esto tengo, es, que oi usa la misma Iglesia Catolica Romana de esta bendicion mayor en la vispera de la Epifania, o Pascua de Reyes, añadiẽdole antes, i despues otras ceremonias, para baptizar los catecumenos, que por ser mui diferentes de las que usa el Sabado santo en la consagracion de la fuente Baptismal, i aver venido a mi noticia, despues de

cincuenta i seis años de edad, me pareció justo darla yo en nuestra lengua vulgar, para que los fieles tengan mayor motivo de glorificar a nuestro Señor, que inspiró a su Esposa la Iglesia tantos modos, i fuertes de santificar las criaturas en utilidad de sus espirituales hijos.

S. III.

DEL AGVA BENDITA EN LA
Vispera de la Epifania.

HAllar se à esta bendicion en el Sacerdotal Romano, o Manual, aprobado por los Sumos Pontifices, que luego diremos, cuyo título es el siguiente.

S A G R A D A I N S T I T V C I O N
de Baptizar conforme el uso de la santa Iglesia Romana restituida por decreto del santo Concilio de Trento: facada a luz por mandado de Pio Quinto, confirmada por Gregorio Decimotercio, i Sixto Quinto Pontifices Maximos.

COMIENZA LA BENDICION
del agua, que se haze en la vispera de la Epifania.

I D E S P V E S de Completas, el Presbitero, i los ministros vestidos de los sagrados

Triunfo del Agua bendita,

Ornamentos van al lugar donde està preparado el vaso del agua bendita, i alli cantan las Antifonas, i Psalmos siguientes.

D

Psalmo, 28. vers. 3.
*Vox Domini super aquas.
Deus maiestatis intonat.*

Antifona.

La voz del Señor sobre las aguas. *D* Alleluia.
El Dios de la Magestad entonò. Alleluia.

2 Siguese todo el Psalmo 28. donde està las mismas palabras del Antifona: aunque sin las alleluias. I despues de dicho el *Gloria Patri* de aquel Psalmo, se repite la misma Antifona.

E

Psalmo, 67. versu 27.
*In Ecclesijs benedicite
Deo Domino, de fontibus
Israel.*

Antifona.

Bendezid al Señor *E* en las Iglesias. Alleluia
De las fuentes de Israel. Alleluia.

3 Siguese todo el Psalmo 67. en el qual està las mismas palabras del Antifona, aunque sin Alleluias. En acabando el Psalmo, se repite la Antifona, que le precediò.

F

Psalmo, 90. versu 3.
*Quoniam ipse liberavit
me, de laqueo venantiũ.*

Antifona.

El me librò: Alleluia, de laço de los *F* caçadores. Alleluia.

G

Psalmo, 68. versu 17.
*Exaudi me Domine, quoniam
benigna est misericordia tua.*

4 Siguese todo el Psalmo 90. donde està las mismas palabras, i luego se repite el Antifona. I luego el Sacerdote en medio del Coro comiença un verso, diziendo.

Oidnos *G* Señor, i el Coro prosigue diziendo.

Por-

Porque es benigna vuestra misericordia: i miradnos Señor, segun la muchedumbre de vuestras miseraciones.

Sac. Hazedme ^H salvo Señor, porque entraron las aguas.

Coro. Hasta mi alma.

Sac. Gloria al Padre, i al Hijo, i al Espiritu santo.

Coro. Como está en el principio, &c.

5 Buelve el Sacerdote a entonar el verso, Oidnos Señor: i el Coro prosigue el mismo verso de arriba.

6 Luego se sigue una Letania cantada en la forma ordinaria, i despues de aquel verso, dize: *Vt domnum Apostolicum, &c.* poniendose el Sacerdote en medio, dize los tres versos siguientes.

Sac. Que os digneis de ben ✠ dezir esta agua

Coro. Rogamoos Señor, que nos oigais.

Sac. Que os digneis de ben ✠ dezir, i santi ✠ ficar esta agua.

Coro. Responde el Como la primera vez.

Sac. Que os digneis de ben ✠ dezir, santi ✠ ficar, i con ✠ grar esta agua. Responde el Coro lo mismo, que avia respondido. Prosiguesc

La Letania hasta el fin. I despues de dichos los Kiries, i el Paternoster, i algunos versos, i respondido el Coro, el Sacerdote sopla el agua tres vezes, diziendo cada vez: Soplate toda legion de Satanas en nonbre del Pa ✠ dre, i del Hi ✠ jo, i del Espiritu ✠ santo. Amen.

Luego comiẽça el exorcismo del agua diziẽdo.

H

Psalmo, 68. versu. 2.
Salvū me fac Deus, quoniam intraverunt aqua usque ad animam meam.

Triunfo del Agua bendita,

7 Exorcizote criatura de agua en nonbre del Pa \times dre, i del Hi \times jo, i del Espiritu \times santo: que no comuniques a algun espiritu inmundo, sino da'as la honra al que vive, i reina, Padre, Hijo, i Espiritu santo: para que donde quiera que fueres esparzida, el inmundo espiritu ceda de su derecho. Demas de esto te conjuro criatura de agua en el nonbre de Iesu Christo Nazareno, Hijo de Dios Rei vivo, i juez nuestro, para que seas linpexa, i santificacion de los onbres: los quales se a dignado de llamar a su santa gracia. Llamo os pues Señor, Padre, Santo, Omnipotente, Eterno Dios, que os digneis de exorcizar, i ben \times dezir esta agua, por vuestra piedad, para que de aqui adelante no tenga poder ni lugar en ella todo espiritu inmundo; mas donde quiera que fuere esparzida, descienda alli el exercito de vuestros Angeles. Por aquel, que a de venir a juzgar los vivos, i los muertos, i el siglo por fuego. Amen.

8 Despues de esto el Subdiacono, o un Acolito dize una leccion del libro de los Numeros, ¹ donde se trata de la sedicion del Pueblo Hebreo contra Moises, i Aron, quando en el desierto les pidieron agua, i ellos acudieron al Señor, que les abriese su tesoro de agua viva, para que con ella fatisfechos, dexasen de murmurar.

9 Siguese el Tracto, que canta el coro, i es sacado del Evangelio de San Ioan, donde refiere ^K aquellas memorables palabras, que Christo Señor nuestro dixo en el Templo en el

I
Numeri, cap. 20. vers. 5.
Insuper est aquum non
habet ad bibendum.

K
Ioannis, cap. 7. vers. 38.
Qui credit in me, sicut
dicit scriptura, flumina
de ventre eius fluent a
que vive.

ultimo dia de la festividad. *Los que creen en mi, saldrán de sus vientres:* (esto es de sus conciencias como, ^L lo explica San Agustin) rios de agua viva. I añade el Evangelista, que esto dezia del Espiritu santo, que avian de recibir.

10 Luego el Diacono aviendo recebido la bendicion del Sacerdote, dize en la forma ordinaria el Evangelio de San Ioan donde estan las palabras referidas. Acabado el Evangelio, se sigue otro exorcismo del agua con muchas de las palabras, que pusimos en la bendicion mayor de San Gregorio Papa, i se añaden otras oraciones. I luego comienza a bendezir el Sacerdote la sal, con esta oracion

11 Señor Santo, Padre Omnipotente, Eterno Dios suplicoos nos concedais la fortaleza invencible de vuestra virtud sobre esta sal, a la qual os dignastes de concederle no pequeña gracia de que puedan con ella ser salpessadas todas las cosas, que mandastes criar para sustento de los onbres, por vuestro Hijo Iesu Christo Señor nuestro: por el qual, Señor humildemente os suplicamos, que os digneis por vuestra piedad de santi^{ficar}, ben^{de}zir, i consa^{grar} esta sal, para que pueda recibir del rostro de vuestra Magestad; virtud vuestra contra todos los espíritus inmundos. Expela de las casas de vuestros siervos, i siervas qualquier cosa, que pueda ser pestifera, obráudo efecto lleno de salud. Ahuyente los encantos, refrene las fantasmas, por el Estandarte de la santa Cruz de vuestro Hijo Iesu Christo Señor nuestro, i sea

L

3. August. 10. 9. hom. 32.
in Ioannem.

Vēter interioris hominis,
conscientia cordi. est.

fidelissi-

Triunfo del Agua bendita,

fielissima cautela a los que la desean, Señor nuestro Iesu Christo por esta vuestra señal: la qual no la señaló, o la demostró algun engaño, o pertinacia de alguno.

M
Genesis, cap. 2. vers. 10

12 Siguenfe dos oraciones bendiziendo la misma sal: luego otras dos exorcizandola: luego otras dos exorcizando el agua, i la sal, i en la ultima, divide con la mano el agua en quatro partes, quando haze mención de la que salió del Paraíso en quatro rios, i en esta oracion se incluyen muchas de las cláusulas, que están en la bendición mayor de San Gregorio Papa, que queda reterida.

13 Despues de esto se dize el Prefacio, precediendo los mismos versos, que en el de la Misa. Este Prefacio, i la oracion que se sigue despues, contienen la mayor parte del Prefacio de San Gregorio: i en llegando a aquellas palabras: Vos, que endulçastes el agua amarga echandole un leño: dize el Sacerdote, en esta bendición: Os digneis Señor de bendezir, i santificar esta criatura de agua en nonbre del Padre, i del Hijo, i del Espíritu Santo. Amen. I aviendo traído de la Sacristia una Cruz descubierta con rico velo, i mucho acompañamiento de Eclesiasticos: el Sacerdote la recibe en sus manos, i la entra en el agua: i luego la entiega para que la bueyan con la misma solemnidad, i el Sacerdote prosigue sus oraciones, que son muchas, i muy devotas i la ultima es, la que dezimos en el agua bendita ordinaria. I despues

della,

della, se dize el Credo, i otras oraciones la ultima de las quales, es, la ultima del agua bendita, ordinaria, despues de aver hecho la aspercion.

14 Siguese otro Evangelio, que canta tambien el Diacono, despues de aver pedido la bendicion ordinaria: i este Evangelio es de S. Lucas, en el qual refiere, ^N como despues, que el Pueblo Hebreo avia recibido el baptismo de San Ioan, quando lo recibì Christo, i se puso a orar, se abrieron los cielos, i descendì sobre el, el Espiritu santo en forma corporal, como de paloma, i que se oyò del cielo la voz del Padre Eterno, que dezia. *Tu eres mi amado Hijo en quien tengo mi plazer.* I en este Evangelio se ponen todos los progenitores de Christo Señor nuestro hasta Adan por diferente linea, que los pone S. Mateo hasta David. Dicho este Evangelio, entonã los Cãtores el *Te Deum laudamus*, i despues de acabado, dize el Sacerdote dos versos, i se le responde, i con esto dà la bendicion al pueblo, diziẽdo. *Bendigaos el Omnipotente Dios, Padre, Hijo, i Espiritu santo.*

15 Es aqui de advertir, que en el dia de la Epifania, o Pascua de Reyes concurrẽ tres festividades de Christo Señor nuestro. La primera, la Aparicion, o Manifestacion a los Reyes Magos, ⁹ que fueron las primicias de la Gẽtilidad, i entonces se cumpliò la profecia de Isaías: ^P *Todos los sedientos venid a las aguas,* porque Christo nuestro Señor era la fuente de agua viva, como lo dixo a la Samaritana. ^Q

^N
Lucas, cap. 3. versu 11.

^O
Mathæi, c. 2. v. 1. & seq.

^P
Isaia, cap. 55. versu 1.

^Q
Ioannis, c. 4. versu 10.

16 La segunda festividad es el Baptismo de Christo Señor nuestro, quando (como queda dicho) despues que le baptizò San Juan ^s se abrieron los cielos, i descendió sobre el el Espíritu santo en figura de paloma, i el Padre Eterno lo reconoció por su Hijo.

17 La tercera festividad es, la conversion del agua en vino en las bodas de Canà ^s de Galilea. I porque no se pueden todas estas festiuidades celebrar en un mismo dia, respecto de ser tan celebre la de la Manifestacion, a los Reyes: fue justo, que de las otras dos se hiziesse memoria, i así la santa Iglesia con divino acuerdo ordenó, que despues de las Completas de esta festividad, que se reputa ya el tiempo, que resta de aquel dia por el siguiente se hiziese esta bendicion del agua para los solemnes Baptismos en memoria del de Christo Señor nuestro, i que en el Evangelio ultimo de esta bendicion se hiziese conmemoracion de el de su divina Magestad: dexando para el primer Domingo despues de la octava de esta fiesta el celebrar, la del milagro de la conversion del agua en vino: con lo qual se celebran todas estas tres fiestas sin omision de alguna dellas.

18 En nuestra sagrada Orden de Cartuxa, despues de acabado el *Te Deum laudamus* de los Maitines de esta festiuidad; i antes de començar las Laudes, dize el Sacerdote hebdomadario en el facistol del Evangelio, todo

R
Lucæ, cap. 3. versu 22.

S
Ioannis, cap. 2. vers. 9.

el Evangelio de San Lucas : T en el qual (como queda dicho) trata del Baptismo de Christo Señor nuestro, i su ascendencia hasta Adan: para que en la Misa solemne de la Pascua de Reyes se diga su Evangelio, i en la primera Dominica V despues de la octava, celebra el milagro de la conversion del agua en vino, acomodandose en esto con el Misal Romano. X

19 La Iglesia Griega usò tambien hazer en este dia especial bendicion del agua, i las palabras de su consagracion son las siguientes. Santificad Señor esta agua, i dadle la gracia de la Redencion, dadle la bendicion del Iordan; fuente de incorrupcion, don de santificacion, satisfacion de pecados, remedio de enfermedades, ahuyentamiento de demonios, defensa, i tutela de las virtudes contrarias; que esté llena de Angelica potestad; para que todos aquellos, que sacaren della, i son hechos della participantes, tengan esta agua para linpieza de las almas, i de los cuerpos, para medicina de las malas afecciones; para nuestra santificacion; i para toda utilidad de las cosas necesarias.

20 De esta bendicion usaban las Iglesias particulares de Grecia en este dia, como consta del Meneo Griego r a seis de Enero, i del Euchologio Z Griego, i como consta de Iorge A Codino Curopalata, se usaba tambien en el mes de Enero en el dia de la Epifania en el Palacio del Enperador de Constantinopla: en el qual al principio de cada mes se benediz

T
S. Lucæ, cap. 3. ver. 21.
& seq.

V
Missale Cartus. in Dominica.

X
Missale Romano in Dominica.

Y
Menæus Græcus, die 6. Ianuarij.

Z
Euchologium Græcum.

A
Georg. Codin. Curopalata, de officijs. & officiis libus magnæ Ecclesiæ, & Aula Constantinopolitana, c. 14. §. 26.

Vide Iacobum Gretserū, in commentarijs eius de Georgij Codini lib. 3. cap. 3. quod est in Codini cap. 8.
Codinus, cap. 8. versu 1.

Triunfo del Agua bendita,

B

Iacob. Gieslerus, lib. 3.
commentar. in Georgium
Codini, cap. 3. quod est,
in cap. 8. Codini, §. Nec
in Aula solium.

C

S. Chisost. tom. 5. in ho-
mil. de Baptimo Christi.

D

Nicolaus Christopho-
rus Radzivilus, in Ho-
deperico Ierosolimitano.

Vid. Iac. Grest. ubi su-
pra, §. Adamus & hoc.

agua con que el Patriarca signaba la Cesarea Magestad, i a los del Palacio: i si faltaba el Patriarca de Constantinopla, la bendezian (despues de aver celebrado la Misa en Palacio) uno de los otros Patriarcas, el Alexandrino, Antiocheno, o Ierosolimitano. I tambien usaban los Etiopes bendezir el agua en el dia de la Epifania, como lo afirma el Padre Iacobo Gretsero; ^B i añade este mismo Padre, que hasta en nuestros tiempos los fieles de aquellas partes, en veneracion, i memoria del Baptismo de Christo Señor nuestro, se rocian este dia con agua, i otros se çabullen en ella, i cerca de la media noche, salen a beber a las fuentes, arroyos, i rios mas cercanos, i que le dà nuestro Señor virtud de incorrupción a toda el agua, como consta de la que guardan por muchos años cogida en este dia: de lo qual diò tambien testimonio San Chisostomo ^C en su tiempo, queabrà como mil i treientos años. I que concediese Christo Señor nuestro esta virtud de incorrupción, al agua del Iordan desde este dia en que la tocò con su divina carne, quando en el fue baptizado, lo testifica el Principe ^D Nicolao Christobal Radzivilo, ponderando juntamente, que el agua deste rio, aunque es saludable, corre turbia, calidad poco a proposito para la incorrupcion.

(: 2 :)



DE LAS PARTICVLARES
ceremonias de la Iglesia Griega en esta ben-
dicion: i de las que usan otras particulares
Iglesias Siros, Etiopes, Armenios,
i el Misal Moçarabe.

CAPITVLO III. DIVIDIDO EN
cinco Parrafos.

§. I.

DE LAS CEREMONIAS DE
la Iglesia Griega en la bendicion
del agua.



LA IGLESIA Griega ^A tiene dos modos de bendezir el agua, el uno para los dias mui solemnes, i esta bendicion, es mui larga, i por esto no la referiremos: la otra es para los demas dias, i comienza el Sacerdote su bendicion invocando el favor de la inmaculada Virgen Señora nuestra, diziendole muchas alabanzas, i loores, pidiendole al fin de ellos, que nos alcance remision de los pecados. Despues desto se lee la Epistola del Apostola los Hebreos, ^B desde aquellas palabras: *El que santifica, i los que son santificados, de uno todos: i acaba en aquellas palabras: : porque en aquello, que el padeció, i fue tentado, poderoso es a los ten-*

A
Vide Marcū Antoniū
Marfilium, in *Hidragio-*
logia, pagin. (mibi) 474.
& seq.

B
Ad Hebræos, c. 2, v. 11,
& sequentibus.

C

Psalms, 44. totus.

D

Ioann. c. 7. v. 2 & seq.

E

Vide Iodocum Coccio, in suo Thesaur. lib. 5. de baptismo, columna (mibi) 531.

F

Vide Marfilium, in Hierarchyologia, pag. 512. & seq.

Iodocum Coccio, lib. 5. de Baptismo, col. 531.

tados darles socorro. Dizẽ luego el Psalmo 44. ^C que corniença *Eruclavit*: y acabado dizen el Evangelio de San Iuan, ^D en que trata de la probatica piscina, i acaba en aquellas palabras, que despues del movimiento del agua, que hazia el Angel, era sano el primero que al agua llegaba.

2. Despues de este Evangelio se dize una Letania, en que se piden diversas cosas: ^E i en especial se ruega por la santificacion del agua, por su virtud, operacion, i advenimiento del Divino Espiritu: pidiendo lo, que se acerque la virtud purgativa de la sobresubstantial Trinidad, i que sea esta bendita agua medicina del alma, i cuerpo, librandonos el Señor de toda ira, necesidad, i tribulacion: i ultimamente con una oracion mui larga entre otras cosas, se pide bendicion, que limpie las inmundicias de las pasiones.

S II.

CEREMONIAS DE LOS Siros, o Caldeos, en la bendicion de esta agua.

NO SON mercores, ni menos devotas las oraciones, i ceremonias con que los Caldeos, o Siros bendizen el agua: ^F porque primeramente todo el Clero va acompañando al Presbitero, que ha de bendezirla, hasta el

lugar

lugar dedicado para este efecto, cantando en tono suave versos de Psalmos, particularmente del Psalmo 28. G i 76. *La voz del Señor sobre las aguas: el Señor de la Magestad entonó: el Señor sobre las muchas aguas: Vieron las aguas Dios: Vieron las aguas, i temieron.* El Diacono, que acompaña al Sacerdote lleva un vaso grande, i otro pequeño llenos de agua, i los pone ^H en una mesa, i juto a ellos una Cruz, i luego el Sacerdote comienza la bendizion, diciendo: *Gloria a el Padre, i a el Hijo, i a el Espíritu santo, &c.* Luego el Clero dividido en coros, dizê el *Miserere*, ^I el *Cantate Domino*, ^K la Magnifica, ^L i el Psalmo 113. ^M donde pregunta el Santo Rei David a el mar la causa de averse hecho a tras: i al Iordan la razón porque bolyò atras sus corrientes. I entre un Psalmo, i otro se dizen algunas oraciones:

2. Siguen se despues de esto diez lecciones de la sagrada Escritura: en las quales se haze alguna particular mencion del agua: la primera es del Genesis, ^N en que se refiere la historia del criado de Abraham, quando fuè a Mesopotamia, i llegó al pozo, que estaba cerca de Nacor, donde pidió a Rebeca de beber, i ella le entregò la cantara de agua, i sacò agua para los Camellos.

3. La segunda del libro del Exodo, ^Q donde cuenta Moises, como despues, que Maria su hermana al son de su adufe cantò al Señor las gracias por aver librado su pueblo de los Egip-

G

Psalmo, 28. versu 3.

Psalmo, 76. versu 17.

H

Indocus Coccio, lib. 5.
de Baptismo.

I

Psalmus, 50.

K

Psalmus, 95.

L

Luce, cap. 1. versu 47.

M

Psalmus, 113.

N

Genesis, cap. 24. ver 10.

Exodi, cap. 15. vers. 10.

Triunfo del Agua bendita,

cios, i anegadolos en el mar bermejo : llegaron a las amargas aguas de *Marà*, que se tornaron dulces con el leño, que mandò la Magestad divina, que les echase Moises: i como luego llegaron a *Elim*, donde hallaron doze fuentes de agua, i setenta palmas.

4 La tercera del libro de Iosue, ² en que se trata, de como los hijos de Israel pasaron, a pie enjuto el rio jordan quando uvieron de entrar en la tierra de promission.

5 La quarta del tercero libro de los Reyes, ² donde se cuenra, como los habitadores de Iericò representaron al santo Profeta Eliseo la comedidad del sitio, i la incomodidad de la mala agua de la fuente, pidiendole remedio para la malicia del agua, i esterilidad de la tierra, i el santo Profeta le echò dentro sal, diciendo: *Esto dize el Señor: Sanè estas aguas, i de adelante no abrà en ellas esterilidad, ni muerte.* I así sucediò, que quedaron fertiles, i potables.

6 La quinta es de la vision de aguas, que enseñò el Angel a Ezechiel, ^R que salia por debaxo del umbral del Templo, hàzia Oriente: i las del arroyo, que avia de entrar en el mar, i salir, i sanar sus aguas: i como por sus riberas avian de nacer arboles frutales, cuyas hojas ni avian de caerse, ni avian de faltar los frutos: siendo estos para el sustento, i aquellas para medicina.

7 La Sexta es de Jeremias, ^S donde dize,

P
Iosue, capít. 3. versu 7.

Q
3. Regum, cap. 2. ver. 9.
& seq.

R
Ezechielis, cap. 47. per totum.

S
Jeremias, cap. 10. v. 12.
& sequentibus.

que el Señor con su voz dà la muchedunbre de aguas en el cielo, i que lebanta las nieblas de las mas remotas partes de la tierra : que haze llover rayos, i que saca el viento de sus tesoros.

8 La septima es del Profeta Abacuc, ^r donde ablando con el Señor le dize: *Por ventura (Señor) estais enojado con los rios? O por ventura es contra los rios vuestro furor? O vuestra indignacion es contra el mar? Partirets los rios de la tierra: vieron os, dolieronse los montes: pasó el golfo de las aguas.*

T
Habacuc, cap. 3. vers. 6.
& sequentibus.

9 La octaua es de aquellas dulces, i regaladas palabras de Isaias. ^v *Veis aqui mi Salvador Dios, obrarè con confiança, i no temerè, porque el Señor es mi fortaleza, i mi alabança. Sacareis con gozo aguas de las fuentes del Salvador, i direis en aquel dì: confesad al Señor, i invocad su nonbre.*

V
Isaias, cap. 12. per totã.

10 La nona leccion, es de los Actos de los Apostoles, ^x en que se refiere el coloquio entre San Felipe Diacono, i el Eunuco de la Reina Candace de Etiopia, como llegando a cierta agua, preguntò a San Felipe el Eunuco, si avia algun impedimẽto, para no ser en ella baptizado? I hallando el Santo Diacono, que el Eunuco estava firme en la Fè, que le avia enseñado, luego lo baptizò: i subiendo el Etiope en su carroça, el Espiritu santo arrebatò a san Felipe, i lo lleudò a Azoto.

X
Actorum, cap. 8. ver. 35.
& sequentibus.

11 La ultima es del Apostol a los Hebreos, ^r dõde dize: *Lleguemos cõ verdadero coraçõ en plenitud de la Fè rociados, i limpios los corações de mala*

Y
Ad Hebræos, c. 1. v. 18.
& sequentibus.

T

con-

Triunfo del Agua bendita,

conciencia, i labados los cuerpos con agua limpia tengamos la indeclinable confesion de nuestra esperanza.

Z
Ioannis, cap. 4. ver. 7. &
sequentibus.

A
Mar Michael Chindisus Patriarcha Antiochenus, apud Marasilium in Hydragiolog.

12 Despues de estas diez lecciones dizen *Alleluia*, i luego cierto canto del Evangelio de San Ioan donde trata del coloquio de Christo-Señor nuestro con la Samaritana, ² sobre el agua del pozo, que le pidió para beber: i de la viva que le ofreció para que jamás padeciese sequia. Siguese a esto el dezir las Letanias, luego el Credo, i despues unas oraciones: i finalmente acaban la bendicion con una oracion mui devota, i elegante, en que se pide a el Señor, que conceda a aquellas aguas benditas ✠ la gracia del Iordan: que las haga fuentes de bendicion, ✠ dones de Santidad, ✠ expiacion, i relaxacion de los pecados, ✠ sanidad de los enfermos, ✠ auxilio de los flacos: ✠ q̄ no ofen llegarfe a ellas las potestades adversas, ✠ que de tal suerte estèn llenas de virtud, que todos los que fueren rociados con ellas, i dellas bebieren ✠ les sea medicina para sus cuerpos, i para sus almas, ✠ para linpieza, i purificacion de sus pasiones, i concupiscencias, ✠ para santificacion de sus casas, ✠ i finalmente para guarda, i defenfa de todos los males, i adversidades.

13 Debe mucho advertirse, que escribiendo la bendiciõ de esta agua Mar Michael Chindis Patriarca de Antiochia ⁴ hijo de Elias Patriarca de la misma ciudad el año de mil i ciẽto

i sesenta i siete, dize, que esta bendita agua fue instituida en la silla Antiochena de los Siros, desde tienpo de los santos Apostoles: mas que no tenian rito señalado con que bēdeziarla, hasta en tienpo de don Iacobo, ^B que fue consagrado en Obispo de Vrhoya el año de seiscientos i quarenta i uno, i hasta el tienpo de don Ghevargho ^C Edaame, que fue consagrado en Patriarca el año de seiscientos i quarenta i siete: i que estos dos santos varones ordenaron la bendicion, de que aora usan, sacada de un antiguo exenplar, reformado por el gran Epifanio, ^D que presidiò por los años de trecientos i quarenta i ocho: los quales todos de unos en otros, recibieron el modo, i uso de esta bendiciõ desde San Clemente ^E Papa, que començò a serlo por el año de sesenta i ocho. (Los Latinos dizen, que el año de noventa i tres) de la Natividad del Señor: i demas desta tradicion referida, dize, que afirman lo mismo Eusebio Fenicio, ^F Gregorio Neocesariense, San Efren Siro, i San Basilio Cesariense, i otros, que presidieron en sus sillas desde el año de trecientos i tres hasta el de trecientos i quarenta i ocho: los quales con particular cuidado ordenaron, que todos los que entrasen en la Iglesia se presignasen con esta santa agua en forma de Cruz, o que se rociasen con ella, i que despues de hecho esto, llegasen a recebir los Sacramentos.

14 Ordenaron tambien ser cosa mui de-

^B
Domnus Iacobus Episcopus Vrhoyæ.

^C
Domnus Ghevargus Edaame Patriarca.

^D
Sanctus Epiphanius.

^E
Sanctus Clemens Papa.

^F
Eusebius Pheniceust
Gregor. Neocesariensi.

S. Ephrem, Syrus.
S. Basilus Cæsariensis.

Eusebius Laodiceus.

Anatolius.

Triunfo del Agua bendita,

cente, que el dia de la Epifania, i el Lueves santo bendixen esta santa agua, i la guardasen cõ gran cuidado desde una fiesta a otra en vasos grãdes de vidrio: i que si se acabase, o no la uviere en la Iglesia, que se pudiese luego bendezir por el Obispo, i en su ausencia por el Presbitero mas principal: lo qual ordenaron, porque en el Patriarcado de Antiochia uvo muchas gentes, que estimaron tanto esta agua, como la del Baptismo, i le añadian las oraciones, que suelen dezirse sobre el agua Baptismal: caso que obligò a los sobredichos Patriarcas a traer testimonios, i demonstraciones para probar, que estas dos aguas eran diferentes: como es tambien diferente el oleo bendito, de la Crisma bendita, i el pan bendito diferente del Sacramento de la Eucharistia.

S. III.

CEREMONIAS DE LOS Etiopes, o Abisinos en la bendicion ^G de esta Agua lustral.

EL Sacerdote, que à de bendezir el agua comienza la bendicion presignãdose con la seña de la Cruz, i luego dize devotamente el *Pater noster*: despues el Psalmo ^H *Miserere*, i luego dize una oracion, pidiendo algunas cosas de las que en las suyas piden los Siros. Siguese luego el dezir uno de dos Evangelios, o el de S. Ioan: ^I donde trata de la respueta, que diò

G
Estas ceremonias son las
del Ceremonial de los
Etiopes, llamado Sinc-
sar.

Vide Masfilium, *Hydra*
giologia.

Iodocum Cocceio, in suo
Thesuro, lib. 5. de Bapt.

H
Psalmus, *Quinquages.*

I
Ioannis, cap. 1. n. 26. &
sequentibus.

el Baptista a los que le preguntaban, que como baptizaba, sino era Christo, Elias, ni Profeta? O el Evāgelio de S. Macos, ^K donde trata como la Magestad divina enbiò a S. Ioan a preparar el camino a Christo, baptizando en agua, i como dixo, que entre los mismos Iudios estaba, el que los avia de baptizar en Espiritu santo. A esta agua tambien le echan sal, haziendo sobre ella la señal de la Cruz, i acaban su bendicion, diziendo en secreto el Credo, i el Ave Maria. I quando an de baptizar, añaden a esta bendita agua otras oraciones, i le echan el bēdito oleo.

§ IIII.

CEREMONIAS DE LOS Armenios en esta bendicion.

SAN Narsete Obispo ^L Tarsense, i S. Bartholome Bononiense Arçobispo Nesciovanense, fueron los ultimos, q̄ ordenaron en Armenia la bendicion de esta agua, casi con todas las ceremonias Romanas, porq̄ asi en la exorcizacion de la sal, i del agua, como en su bendicion, piden con devotas oraciones lo mismo, que nosotros pedimos, q̄ es en substancia virtud contra los demonios: salud del alma, i cuerpo, limpieza, i purificacion de los aires pestilenciales, i dañcos: la qual acabada, el Sacerdote se hincade rodillas, i rocia el Altar: i luego el Pueblo, diziendo el *Asperges*, &c.

^K
Marci, c. i. nu. 2. & seq.

^L
S. Narsetes Episcopus Tarsensis.

S. Bartholomeus Archiepiscopus Nesciovanensis.

Marcus Ant. Marfilius, in Hydragiologia.

Iodocus Coccio, in suo thesauro, lib. 5. de Bapt.

§. V.

CEREMONIAS DE LOS
Moçarabes en la bendicion de esta
agua.

M
Missale Moçarabe.

Marfilius, in *Hydragio-
logia*, sect.

SON tambien las ceremonias del Misal Moçarabe en la bendicion de esta sagrada agua mui conformes a las del Misal Romano : porque asi en la exorcizacion de la sal , como en su bendicion se pide al Señor haga que sea para remision de los pecados , i sanidad de las almas : anparo del alma , i cuerpo , confirmacion de la salud , que excluya las tentaciones de los demonios , i que tenga virtud contra sus embustes , i encantamentos. I lo mismo , aunque con diferentes palabras , se pide en la exorcizacion , i bendicion del agua.



DEL VSO, QUE AI PARA
poner a la puerta de la Iglesia el agua
bendita ordinaria: i la ra-
zon desto.

CAPITVLO IIII. DIVIDIDO EN
tres Parrafos.

§ I.

QUE EN LA LEI ESCRITA
uvo semejante uso de el nuestro en la lei
de gracia para los mismos
efectos.



DVIERTO Lo primero,
que en la lei escrita, eran
dos las cosas, que inpedian,
i prohibian el tocar, i tra-
tar las cosas sagradas. La
principal era la culpa gra-
ve: para remedio de la qual era necesaria con-
tricion aconpañada con los sacrificios ordena-
dos en la lei, segun la calidad, i gravedad del
pecado. El segundo inpedimento eran cier-
tas irregularidades, e indecencias, las unas con-
traidas advertida, o inadvertidamente, como
era tocar algun difunto, o ser tocado de alguna
persona inmunda, i contaminada, segun la lei:
las otras eran nacidas de la misma naturaleza,

inmun-

A
Leuitici, c. 12. & c. 15.

B
Leuitici, c. 5. v. 1. & 3.

C
Numeri, c. 19. per totū.

D
Actorum, cap. 10. v. 15.

E
Exodi, cap. 19. vers. 22.

F
Numeri, c. 8. v. 7. & seq.

G
Icann. c. 19. v. 30. & 31.

H
Lucæ, cap. 23. vers. 46.

H
Psalmo, 109. versu. 4.

Ad Hebr. c. 5. v. 6. et 10.

inmunda, ^A asquerosa, que por mas advertencia, i cuidado, que en prevenir las, i excusar las se ponga, es imposible evitarlas, de que sean exemplo las nocturnas ilusiones, i evacuacion de lo superfluo, que la naturaleza despidе de los cuerpos humanos: o el tocar los excrementos ^B de los otros animales. Para remedio, purificacion, i limpieza deste segundo impedimento mandò el Señor, que uviесе en el templo el agua de la aspercion, ^C o lustracion de que avemos hecho mencion, i se haze tan frecuentemente en las sagradas letras. Porque como la divina Magestad es la fuente de toda limpieza, ^D i pureza, queria que su Pueblo escogido fuese limpio, i santo quanto le fuese posible: particularmente aquellos, que le avian de tratar mas de cerca. Por esta razon mandò en el Exodo, que los Sacerdotes, que se le acercavan, se santificasen: ^E esto es, se labasen, i purificasen, si no querian que les quitase la vida, i a los Levitas, que los purificasen rociandolos con ^F el agua de la purificacion.

2 I como en la lei de gracia, desde, que Christo Señor nuestro, dziendo, *Consumatum est*, entregò en las manos de su Eterno ^G Padre el alma, que dellas avia recebido, cesaron las ceremonias legales: i el Sumo Sacerdote, i supremo Pontifice, que entonces se ofreciò en sacrificio cruento, se avia de ofrecer cada dia en incruento sacrificio a su Padre Eterno, por mano de sus nuevos Sacerdotes, conforme al ordē ^H

de Melchisedech : i porque eran vasos de materia fragilo, i lodosa, ¹ convenia tener mucho cuidado para que ministrasen con la devida linpieza, i decencia, convino, que se les proveyese de remedios suficientes, para llegar con la linpieza, i reverencia possible a la celebracion de misterios tan inefables. Para esto proveyò Christo Señor nuestro a sus fieles, de los siete Sacramentos, en que, o se les dà la primera gracia, o se les aumenta la recebida: i tambien de las cosas Sacramentales; que la santa Iglesia instituyò en virtud de los divinos merecimientos de su Esposo, para que por medio dellas alcançasen la linpieza exterior, que por medio del agua lustral de la lei vieja se alcãçava (pues tiene aora la naturaleza humana las mismas necesidades naturales de linpieza, que entonces tenia:) si bien es verdad, que assí este efecto. como los demas los obra el agua bendita en grado mas heroico, que entonces, como lo referimos de San Alexandro ^K Papa en los capitulos precedentes. De suerte, que para la santificacion espiritual, e interior, que es hecha por la gracia santificante, ai en la santa Iglesia los siete Sacramentos en lugar de los sacrificios de la lei vieja, i para la santificacion, i purificacion exterior, ai el agua bendita en lugar de la santificacion legal, que se alcãçaba con el agua santa de la aspercion.

3 Avia demas desto en el Tenplo [como diximos] ^L el mar llamado de bronze, i los

I

Genesis, cap. 2. versu 7.
Formavit igitur Dominus Deus hominem de limo terra.

K

Capite Aquam, de consecratione, dist. 4.

L

3. Regum, c. 7. vers. 23.

V

otros

Triunfo del Agua bendita,

M

3. Reg. cap 7. vers. 27.

N

Euseb. Cesariens. lib. 10.
Hist. Ecclesiast. cap. 4.

O

S. Paulinus, Natali 9.
sancti Felicis.

P

Codinus, lib. de Constan-
tinopoli.

Q

S. Paulinus, Natali 9.
sancti Felicis.

otros diez vasos grandes de metal ^M con agua linpia, para q̄ los ministros del Tēplo se labasen en ella las manos, i los pies, para mayor reverēcia, i decencia de las cosas, q̄ avian de tratar, i tocar, i para recordacion de la pureza de pensamientos, i afectos, que avian de tener. I a semejaça de esta agua uvo en la primitiva Iglesia, i muchos años despues a las puertas, i entradas de los Catolicos Tenplos fuentes de aguas, donde se labasen el rostro, i las manos, los que entrasen a oir Misa, i los divinos Oficios, i a orar, para estar desta fuerte con mas limpieça i decencia, por la reverencia, i respeto, que se devia a tan santos lugares. Vease a este proposito lo que refiere Eusebio Cesariense. ^N

4 Erā estas fuentes, lo ordinario de agua viva, que llamamos agua de pie, que indeficientemente corria, i donde faltava, tenian para este mismo efecto cisternas: ^O i si destas no avia comodidad, tenian pozos, ^P de que resultava, que los vasos en que esta agua se ministrava tuviesen diversos nonbres, i figuras: porque unas vezes eran cantaros, otras veneras, i conchas, i otras en forma de fuentes: i la misma diversidad avia en las materias de estos vasos, porque unas vezes eran de marmol, i otras de diferentes metales: de todo lo qual nos dexò noticia el glorioso Obispo San Paulino. ^Q en los versos siguientes.

Vide fluāt pariter plenīs cava marmora labris, &c.

Ordi-

*Ordine disposito variat distincta figuras.
Concharumque modis, & pictis florida metis.
Cetera dispositis stant vasa sub aere nudo.*

*Fonticulis grato vario quibus ordine fixis
Disidet artis opus, concordat vena metalli
Vnaquæd ve so fluit ore capacius unda.*

Parias positi vilia conchas

Brasica fere, & splendent aquis, quæ sorde nitebat.

5 Ponianse también a las puertas de las Iglesias las fuentes, i vasos de agua referidos, para que los fieles se labasen las manos, quando uviesen de comulgar: porque antiguamente los varones recibia la Eucaristia en las manos, ^R poniendo para esto la una sobre la otra en forma de Cruz, i el Sacerdote se la ministraba en la mano superior, i de alli la llegaban a la boca, como lo advirtió San Cirilo ^S Ierolimitano. I porque algunos quisieron introducir el traer a las Iglesias vasos de oro, i plata, en que recibir la comunión (de que podia seguirse emulaciones, i envidias) los reprehendió la sexta Sínodo celebrada en Trullo: la qual mandò, que de alli adelante no los traxessen, sino que la recibiesen en sus propias manos.

6 También debió dar ocasion a esta prohibición el llevarse algunos la sagrada Eucaristia a sus casas, cosa, que sintió mucho el Concilio ^V Toledano primero: el qual descomulgò

Idē S. Paulin. Nat. 10.

Idē S. Paulin. Nat. 10.

R

S. August. lib. 2. contra
epist. Parm. tom 7.

S

S. Ciril. Ierolimitan.
catechesi 5. m. 1. g. gica.
Accedens ad communione
non expositis manibus
lis accede. neq. distinet
digitis. sed sinistram vo-
lunt sedem. quando sub
iugas duxit. qua tantum
Regem suscepit. est. &
cōcava manu suscepit
pus Christi.

Niceph. lib. 6. c. 3. & 2.

T

Sexta Sined. Can. 101.
Eos autem qui ex auro
vel alia materia quadam
loco manus recipientia
efficiunt addidit. m. ne-
ris susceptionem non ad-
mistimus.

V

Concil. Toletanum 1.

Triunfo del Agua bendita,

X

S. Cornel. Papa, *apud Euseb. lib. 6. cap. 35.*

Y

Dionis. Alex. *in epist. ad Sixtum Papam. apud Nicephor. lib. 5. cap. 9.*

Z

S. Basil. *in epist. ad Cæsariam Patruianam.*

S. Anastas. Synaita. *orat. de sancta Synaxi. Et lib. quæst. 7. in fine.*

S. Doroteus, *de mendacio. doctrin. 9.*

Ioannes Euiratus, *in Prælo spirituali, c. 78.*

S. Aug. *hom. 26. ex 50.*

A

Theodoret. *lib. 5. Hist. Ecclesiastica, cap. 18.*

B

Sanctus Augustinus.

C

Idem Sanct. Augustinus.

D

Theodoret. *lib. 5. Hist. cap. 17. Et in 1. ad Corinthios, cap. 11.*

a los que recibiendo en las Iglesias el santísimo Sacramento no lo consumían en ellas. Vea se a este proposito una epistola de S. Cornelio ^x Papa, que refiere Eusebio, i lo q̄ en otra, que refiere Niceforo dize Dionisio Alexandrino: ^r i lo q̄ de este uso dize S. Basilio ^z referido por San Anastasio Synaita, S. Doroteo Abad, i otros. I S. Ambrosio ^d reprehediendo al Enperador Teodosio le dixo: *De que suerte, i con que rostro leuantes en alto las manos, que estan vertiendo sangre? De que suerte recibirás en ellas el diuino cuerpo del Señor?* I S. Agustín ^b dize al mismo proposito: *Con quanta sollicitud procuramos, q̄ no se nos caiga de las manos alguna parte del?* V à hablando del santísimo Sacramento. I en otra parte dize: *C Todos los varones quando desean comulgar, se laban las manos.* Veanse tambien ^d Teodoro, San Gregorio Nazianzeno, S. Chrysostomo, Eusebio, Niceforo: i la Historia Tripartita.

7 Advierto tambien, que esta prohibicion, del Concilio Toledano primero, que se celebrò el año de quatrocientos i tres, por ventura fuè para ir quitando otra costumbre mas antigua, que uyo en la Iglesia, de que los fieles llevaban a sus casas el santísimo Sacramento para comulgar cada dia, quando por ser tantas las persecuciones, que padecian, assi de los tiranos, como de sus propios deudos, i parientes, i no aver Iglesias, donde libremente pudiesen ir a comulgar, temiendo, que les quitasen las vidas sin recibir el Viatico: por estas razones alcan-

garon licencia de los fagrados Apostoles, i despues de sus sucefores para poder llevar a sus casas el santissimo Sacramento, de la forma, que entonces se administraba, que era en pedaços pequeños de pan, q̄ Tertuliano ^E llamó en Latin *buccelas*: esto es *bocados*: i mejor S. Agustín, llamandoles *particulas*: i con estas iban comulgando los fieles en sus casas, porq̄ el encendido afecto de devocion, que tenían a este vivifico Sacramento, no los dexaba reposar sin comulgar cada dia, i desta suerte se disponiã a padecer los martirios tan admirables, que sufrieron.

8 Es a este proposito muy notable lo q̄ refiere Espēceo ^G de la gloriosa martir S. Hilarea, q̄ siendo juez Numeriano, i llebãdola a martirizar, pidió licēcia para hazer oraciō: i aviēdola alcançado se hincò de rodillas, i sacò del pecho una caxita en q̄ llevaba siēpre el santissimo Sacramēto, i entonces comulgò, i alçãdo al cielo las manos entregò a Dios su espiritu. Deste uso de llevar los fieles la Eucaristia a sus casas, para comulgar cada dia, i para socorrer a los enfermos con el viatico, hazen mencion el antiguo Tertuliano ^H S. Cipriano, Clemente Alexandrino, S. Gregorio Nazianzeno, S. Basilio, S. Gerónimo, S. Agustín, Sofronio Metafraste: Epifanio el Presbitero, Anastasio Obispo Niceno, i otros muchos. I aunq̄ en las partes de Oriente durò mucho tienpo esta costumbre: en las nuestras de Occidente no durò tanto, pues por los años de 403. (como avemos visto) el primer

S. Greg. Naz. *orat. in Iulianum.*

S. Chisost. *homil. 2. & 12. ad pop. Antioch. Et hom. 3. in epist. ad Ephes.*

Euseb. *lib. 6. capit. 35.*

Nicephor. *lib. 12. c. 41.*

Tripartita, *lib. 9. c. 30.*

E

Tertul. *lib. 2. ad uxore, cap. 3.*

F

Sanctus Augustinus.

G

Spenceus, *lib. 2. de adorat. Eucharistia, cap. 7.*

H

Tertul. *lib. 2. ad uxore, cap. 5.*

S. Cypr. *epist. 56. & ser. 5. de lapsis, & lib. de spectaculis.*

Clem. Alex. *lib. 1. Strom.*

S. Greg. Nazian. *orat. in funere Gorgonia.*

S. Basil. *in epist. ad Cæsaream Patritiam.*

S. Hieron. *epistola 50.*

S. Aug. *ser. 252. de Tēp. Sofronius, in Prat. spir. cap. 39.*

Metaphrastes, *in vita Theodisii Lesbia.*

Epiphanius Presbiter.

in epist. ad Hormisd. Pap.

Anastasius Episc. Nisenus, *in lib. quæst.*

Triunfo del Agua bendita,

I
Concil. Toletanum, 1.

K
Cō. Cæfaraug. Can 3.
*Eucharistie gratiam
quis probatur. acceptam
non consumpsisse in Ecce-
lesia: anathema sit in per-
petuum.*

L
S. Augusti. serm. 42. C.
150. de Tempore.

M
Concil. Antifidorenf.
Can. 36. C. 42.

Concilio ^L Toledano lo prohibió: i en tiempo de San Hormisda Papa se prohibió tambien en el Concilio ^K Cæfaraugustano, celebrado el año de quiniētos i diez i ocho, i la prohibicion fuē mui justa: pues si cesando la causa, debe cesar el efecto: i esta licencia se concedió por la falta, que avia de Iglesias, i de Presbiteros, i por el peligro de no tener quien en los casos inopinados ministrase el santissimo Sacramento a sanos, i a enfermos. justo es, que ayiēdo tantas Iglesias, i ministros, que a todas horas puedan acudir a las urgentes necesidades, que se guarde en solas las Iglesias este divino Sacramento, i de alli se lleve a los enfermos, en casos, que no puedan ir a los Templos a recebirle como siempre se usó en la Iglesia.

9 Queda dicho el modo, con que los fieles antiguamente comulgaban, que era labandose las manos, i recibiendo en ellas las particulas de la Hostia. Este modo era permitido a solos los varones: porque las mugeres no le recibian, sino sobre vn lienço limpio, con que cubriã las manos, i esto era antes de S Agustín, el qual tratando desta ceremonia dize: ^L Todas las mugeres muestren los lienços limpios, en que reciben el cuerpo de Christo: i porque con el tiempo se devió de olvidar esta ceremonia, i procuravan las mugeres recibir tambien la comunión en las manos, por eso el Concilio ^M Antifidorense, celebrado por los años de seiscientos i catorze, les prohibe este modo de comul-

gar, i manda, que para la comunión traxesen su Dominical: esto es, el liço limpio en que recibir al Señor: i que si no lo traxeren no comulguen en aquellos ocho dias.

10 Tambien servian las aguas referidas para que los que entrasen a orar se labasen primero las manos: porque se usaba orar las manos juntas, o i descubiertas, i el labarlas era para memoria de la limpieza interior, que debian tener en las almas mientras oraban. I esto parece quiso dezir el Apostol a Timoteo: *P Le-
bantandolas puras manos*: esto es, labadas las manos. I no solo se lababan las manos los fieles, quando entraban en los Templos a orar, para significar la pureza del alma, que deseaban tener: mas tambien para el mismo fin entraban con ropas blancas, como consta de San Juan. *Q* Chrysostomo: aunque las ordinarias, que los fieles solian vestirse eran negras, como de varios Autores lo afirma Baronio. *R*

S. II.

QUE TAMBIEN LOS Gentiles usaron tener agua fuera, i cerca de sus Templos.

ITVVIERON tambien los Gentiles a las puertas de sus Templos, o cerca dellos fuentes, i diversos vasos de agua, con que se

laba-

N

Textal. de orat. cap. 11.

O

S. Chrysost. hom. 72. in
Ioannem. Et serm. 36.
ad populum Antioch.

P

1. Timothei, cap. 2.

Q

S. Chrysost. hom. 53. in
Matheum.

S. Anastas. Sinaita, orat.
de sancta Synaxi.

R

Cesar Baronius, tom. 1.
annal. Eccl. anno Domi-
ni. 57.

^S
Herodotus, in Euterp.

Cicero, lib. 1. de legibus.

Tibulus, lib. 1. Eleg. 2.

Afcanio, verbo delubrū.

Iulius Pollux, in Onomastico.

Donatus, in Heauton timor. Terentij.

Euseb. Cesar. lib. 10. c. 4.

Baron. tom. 1. anno Domini 57. num. 106.

Marfil. in Hydragiolog. sect. 1. cap. 4.

T
Ioann. cap. 8. vers. 44.
Cum loquitur mendacii
ex proprijs loquitur, quia
mendax est.

V
Ad Timm. c. 1. vers. 15.

lababan, quando entraban en ellos a hazer sus sacrificios, i oraciones, como consta de lo que diximos al principio deste Tratado, i de lo que refieren Herodoto, ^S Tulio, Tibulo, Alcanio, Iulio Polux, Donato, Eusebio Cesariense, i otros. Mas ellos hazian sus baños en agua simple (como lo hazen los animales irracionales) creyendo, que con ellos solos limpiaban sus almas de todo genero de culpas: siendo la verdad, que con aquellos baños mas se inficionaban, i manchaban, pues creian una cosa imposible, i que solo pudo persuadirse la, el que desde su formacion fuè ^r mentiroso. Mas los fieles sienpre creyeron, que aquellas aguas simples sin bēdicion de la Iglesia no podian causar mas linpieza, que la exterior, i corporal, que obran en todas las cosas a que se aplican. Por esta razon dixo el Apostol ^v a su Discipulo Tito: *A los limpios todas las cosas les son limpias: mas a los manchados, e infieles no ai para ellos cosa limpia, sino que tienen manchados el entendimiento, i la conciencia.* La razon, es, porque a los fieles, que estan en gracia de su Criador, i saben discernir lo bueno de lo malo, saben, que las aguas naturales, quando son realçadas por virtud divina, i santificadas en su nombre con las bendiciones referidas, obran en las almas superior linpieza, como avemos dicho: i que las que carecen de esta bendicion, i santificacion causan solo la linpieza corporal ordinaria. Mas los infieles contaminados, e inmundos, como creen cosas sin

autoridad, ni fundamento de verdad, manchan con estas falsas creencias sus ciegos entendimientos, i quedan assi mismo inmundas sus deprabadas voluntades, pues no detestan, i aborrecen las culpas con las veras, que debieran.

2 Debe advertirse, que quando los fieles començaron a alçar cabeça del pesado x yugo, con que la Gentilidad, i Iudaismo los tenia oprimidos, procuraron hazer Templos nuevos, i en detestacion de la Idolatria, derribaban los templos de los Gentiles, que algunos dellos fueron tenidos por portento del ingenio, i poder humano: i entonces, para que no quedase memoria dellos, derribaron, i deshiziron las fuentes, i lugares, que estaban cerca dellos, donde se bañaban, o lababan. Mas despues que San Gregorio Magno, x por justas causas, que a ello le movieron, mandò. que no derribasen los teuplos de los Gentiles, sino, que dexandolos en pie, los dedicasen en Templos para el culto del Dios verdadero. De aqui vino, que tambien dexaban en pie las pilas, i fuentes, que estaban a sus puertas, para que sirviesen a los fieles de labarse en ellas las manos, i rostros para mayor decencia de la oracion, i comunion, que todavia se hazia con las manos labadas, como queda dicho.

3 Mas por buena que fuè la semilla, z que senbrò el solícito Padre de familias (como uvo un enemigo onbre, que eumedio della senbrò su zizaña) sucediò, que aunque era buena, santa,

X

Psalmo. 2. versu 3.
Dirumpamus vincula eorum.
& projiciamus à nobis iugum ipsorum.]

Y

S. Greg. Papa. libro 9.
Epistolar. epistola 71. ad Melitum.

Z

Mathxi, cap. 13. v. 27.
Domine, nonne boni semen seminasti in agro isto? Vnde ergo habet zizaniam?

X

iloa

S. Anastasius Sinaita.
Orat. de Sancta Sinaxi.

Baron. anno Christi. 57

*Quid enim gravius his
quibus utimur moribus?
Etenim rapinis, sceleri-
bus peccatorum multitu-
dine coarctati, titula mo-
do aqua abluti manibus
sanctissimum illud cor-
pus, divinumq; sangui-
nē pro mundi salute lar-
giter olim efusum, impu-
ri, sordidique, ori admo-
veamus?*

*Nec enim ingredi in
Ecclesiam, ac divinas ima-
ginū sanctarum formas,
pretiosasq; ac venerabiles
Cruces, etiā salutare fue-
rit satis: non frigida ma-
nus abluisse, id est, esse
puru mundumq;: sed
sordes peccatorum abluisse,
ac fugisse, sed confes-
sione, & lachrimis, sed
contrito, & humiliato a-
nimo, & demisso, contrac-
tisque, vilius, peccatorum
rebus repemur catenas,
exsoluisse, & nunc demū
ad illa sancta mysteria
accedere.*

i loable costumbre, viniese a depravante per-
suadiendo el Demonio a la gente mas ruda, e
ignorante (despues a los tibios negligentes,
i descuidados de su aprovechamiento) que
aquella linpieza exterior, i corporal, que reci-
bian con el agua de las fuentes, era bastante
disposicion, i preparacion para poder llegar
decentemente a recebir la divina Eucaristia:
sin mas detestacion, dolor, i arrepentimiento
de sus pecados, i sin confessarse, como si aque-
lla agua les fuese algun nuevo Baptismo, o Sa-
cramento de los siete de la Iglesia.

4 Este abuso tan pernicioso, i supersticio-
so, lo reprehendiò, i abomino con todas veras
San Anastasio ⁴ Sinaita con las graves, i sebe-
ras palabras siguientes. *Que cosa mas pesada, que
las ceremonias de que aora usamos? Porque cu-
biertos de hurtos, de maldades, i de muchos pe-
cados: aviendonos labado las manos solamente con
una poquilla de agua, llegamos a la boca inmundos,
i asquerosos aquel santissimo Cuerpo, i di-
vina sangre, derramada copiosamente en otros
tientos por la salud del mundo? I poco mas ade-
lante dize: Porque ni el entrar en la Iglesia, ni
el venerar los rostros de las santas imagines, i las
preciosas, i venerables Cruces, es bastante; ni el
labarse las manos con agua, es, estar puro, i lin-
pio: mas antes lo es, el aver desatado con la con-
fesion, i lagrimas con animo contrito, i humilla-
do, i con semblante baxo, i encogido las cadenas
de los pecados, con que somos oprimidos: i final-*

mente

mente entonces llegar a aquellos Santos miferios.

5 Tambien S. ^B Iuan Chrysostomo se que-
xaba, de que en su tienpo uiesse tomado fuer-
ça esta diabolica, i perversa costumbre, i que
los fieles ponian mas cuidado en entrar en las
Iglesias labados, i vestidos de ropas blancas,
que en linpiar sus almas, para ofrecerlas al Se-
ñor linpias de todas culpas.

S. III.

MOTIVOS QUE TVVO LA
Santa Iglesia para poner a las puertas de
los Templos esta bendita
agua.

VIENDO pues nuestra Catolica Ma-
dre el inconveniente, que començan-
ban a tener aquellas fuentes, que estaban fuera,
i cerca de los Templos, mandò quitarlas, i que
en su lugar pusiesen a las puertas dellos el agua
bendita (de que aora hablamos) en sus pilas,
para que usando della con reverencia, i devo-
cion se dispusiesen los fieles con mayor decen-
cia para asistir a los divinos officios, i para que
les ayudase a alcanzar de la Magestad divina la
remission de las culpas veniales. Vease a cerca
desto lo que refieren el Cardenal Baronio, c
i Estefano Duranto. I esta sea la primera ra-
zon de conveniencia: por la qual se pone

^B
S. Chrysost. hom. 2. in
Matheum: post dimittit
homilia.

^C
Baronius, tom. I. annal.
Eccles. anno Christi 57.
num. 110. in fine.

Stephan. Durant. de Ri-
tib. Eccles. Cathol. lib. 4.
cap. 4.

Triunfo del Agua bendita,

esta bendita agua a la entrada de las Iglesias, a la mano derecha.

D
Marfil. in *Hidragiolog.*
sect. 3. cap. 2.

2 La segunda razon sea la que dà el Arçobispo de Salerno; ^D Marco Antonio Marfilio, diziendo, que esta bendita agua se pone a la entrada de las Iglesias, para que con ella los fieles se exciten, o muevan a mayores merecimientos, i para que reciban la divina gracia mas devota, i copiosamente.

E
Guillaudus, *super illud*
Matthai, cap. 12. Domi-
nus enim est filius homi-
nus etiam Sabbati.

3 La tercera razon es de Claudio Guillaudo. **E** que dize: *Quando somos roziados con el agua bendita, somos amonestados del Baptismo, por el qual somos conscriptados en el espiritual descanso de Christo, i somos avisados como con vna señal, que nos conviene mortificar la carne, i descansando con Christo ser obedientes a Dios.*

F
Guillelm Durandus, in
rationali, lib. 4. cap. 4.

4 A esta razon alude la de Guillermo **F**. Durando, quando dize, que con el agua bendita nos roziamos en significacion del Baptismo: i esta aspercion no es para rebaptizarnos, sino para que invoquemos con la memoria del Baptismo la gracia del divino nombre. I tocando la misma razon el Padre Maestro Frai Ioan Viguero, ^G dize, que el poner a las puertas de las Iglesias el vaso, o pila de agua bendita es, para que los que entran a orar, se dispongan para la limpieza, que es hecha por la contricion. Porque por la virtud del agua bendita somos los fieles movidos para orar al Señor, que de la suerte, que se dignò de limpiarnos enteramente en el Bap-

G
Ioann. Viguierus, *tract.*
de Sacramentalibus no-
vet legis, capit. 16. §. 8.
num. 2.

tismo,

timo, de esta suerte se digne de limpiar nuestras conciencias con el agua de la contricion.

5 La quarta razon sea la primera, que tomamos al principio de este Capitulo, que fue mui conveniente, que u viesse en la santa Iglesia algun genero de agua, que labase lo exterior de los cuerpos, que entrasen a orar en ella, i administrar los santos Sacramentos, a imitacion de aquella antigua del mar de bronce: i que u viesse alguna otra mas superior, que pudiesse santificar el cuerpo, i alma de las ilusiones nocturnas, i diurnas, i que obra se los otros efectos, que obraba el agua santa de la aspercion, o lustracion, que uvo en la vieja lei: i esto, como avemos dicho, es lo que entre otras cosas se pide en la bendicion desta santa agua.

6 La quinta razon es, porque el agua bendita dispone el alma para la oracion, i devocion, como lo afirma el Inquisidor Paramo: ^H i por esta razon dixo Iodoco Loricchio, ^I i el Padre Francisco Costero, i Iacobo Gretsero, que se pone a las puertas de las Iglesias: i con razon, pues siendo la Iglesia casa de Dios, i la casa de Dios es lugar especialmente dedicado a la oracion, ^K es justo, que aya en ella quien nos ayude a disponernos para orar de suerte, que seamos oidos.

7 Otras razones tambien ai de congruencia, para que esta bendita agua este sienpre de

H

Ludovic. Paramo, lib. 2.
tract. 3. cap. 11.

I

Iodocus Loricchio in The-
sauro novo, verbo Aqua.

Francisc. Coster, lib. 2.
Christ. instit. cap. 19.

Iacobus Gretser, de be-
nedict. & maledict. lib. 2.
cap. 10.

K

Isaia, capit. 56. vers. 7.

Ieremia, cap. 7. ver. 11

Matthæi, cap. 23. ver. 13.

Triunfo del Agua bendita,

respecto a las puertas de nuestros Templos, que se podian colegir de lo que se pide en su bendicion, i de lo que diremos en los Capítulos siguientes, dando fin a este con los versos, que soleiros usar quando nos roziamos con esta sagrada agua, que deben entenderse de la suerte, que se á explicado en las razones referidas por estos Catolicos Doctores, de que acabamos de hazer mencion en este Capitulo **II.**

*Aqua benedicta dele mea delicta;
Huius aque tactus effugiat Demonis actus.*



ADMIRABLES EFECTOS

espirituales, i corporales de esta

bendita agua.

CAPITULO V.



IN QUE de la bendicion de esta santa agua, i de lo que queda dicho, se podian colegir sus maravillosos efectos: son tantos, i tales, que nos obligan en este

a hazer dellos un brebe epilogo, para que mas de asiento queden fixos en la memoria, remitiendo la mayor parte de sus pruebas a los Capítulos siguientes, donde se veràn confirmados con esclarecidissimos milagros, tocando en este Capitulo solos los mas torçosos.

2 La primera, i principal virtud de aquesta santa agua, i para lo que la instituyeron los Santos Apostoles, i la dieron a la Iglesia, dize el Inquisidor Paramo, ^A que fuè para con ella apartar, i desterrar de nosotros, i tambien de nuestras cosas, i casas, las astucias, asechanças, i engaños del Demonio, que es lo que tantas vezes se repite en la bendicion, i exorzismos de esta santa agua. I así afirma Silvestro ^B Piarate, q̃ seria heregia negarle esta virtud, a que parece aludir Guillermo Durando, ^C quando dize, que despues de la bendicion, queda en

ella

^A
Ludovicus Paramo, lib.
2, tit. 3. cap. 11.

^B
Silvester, lib. 2. *Arima-*
gis, c. 12. in 2. puncto. A-
pud Christoph. Moreno,
lib. de aqua benedicta,
cap. 11.

^C
Durandus, in *rationali,*
lib. 4. cap. 4.

D

Ioan. de Turrecrem. *tractat. par. 2. de aqua benedicta.*

E

Marsilius. *in Hydriacol. sect. 3. cap. 2.*

F

Iodocus Loric. *in The sauro novo. verbo Aqua. num. 5.*

Jacob. Gret. *de benedic. & maledic. lib. 2. c. 10.*

G

Turrecrem. *tractat. de aqua benedicta. cap. 5.*

Gretserus. *de benedict. & maledict. lib. 2. c. 10.*

Colterus. *lib. 2. cap. 19.*

H

D. Fr. Diego de Yepes. *en la vida de Santa Teresa. cap. 22.*

I

Franc. Costerus. *lib. 2. Christ. instit. cap. 19.*

Esta esta soberana virtud de asiento: lo qual confirma la definicion, o descripcion del Cardenal Torquemada, ^D que queda referida.

3 De aqui se sigue, que tenga tambien esta bendita agua singular eficacia contra las encantaciones, ² hechizos, nigromancias, i otras magicas supersticiones, i prestigios, con que el Demonio por si, i por sus ministros procura dañarnos: i porque estos soberanos efectos estan confirmados con muchos, i notables milagros, de que se haràn particulares Capítulos: baste por aora esta breve noticia dellos.

4 De esta misma fuente nace la admirable eficacia, que tiene para limpiar, i deshazer del alma las ilusiones, fantasmas, i temores, que en ella suele causar el demonio: como lo advierte Iodoco ^F Loricchio: i que es causa de la tranquilidad del animo perturbado: demas de que haze recoger el pensamiento, i coracon de las cosas terrenas, que la lleban tras si, como lo afirma el Cardenal Torquemada. ^G

5 Causa tambien en el alma un gozo, i alegria espiritual, que la conforta, i recrea: qual lo experimentaba la gloriosa Santa Teresa, ^H quando dezia, que es como si uno tuviese mucho calor, i bebiese un jarro de agua, que parece, que todo el recibe refrigerio.

6 Tambien inpetra la presençia, gracia, i favor del Espiritu Santo, como lo advierte el Padre Francisco ^I Costero, i aprovecha

tambien para exercitar nuestros coraçones a la oracion, i devocion, i para que con ellas nos aficionemos a la limpieza, que el Señor obra en nuestras almas por medio de la contricion. I porque los que están enfermos no pueden ir a los Templos a orar, ni a recebir esta agua bendita, para que en ellos obre estos espirituales efectos, ordenò el Concilio Nannetense, ^K i mandò, que el Parocho en sabiendo, que alguno de sus feligreses estaba enfermo, fuese a su casa, i estando en su aposento, echase por todo el agua bendita, i luego procurase saber si avia confesado, i si no lo uviere hecho, le exortase a ello.

^K
Concil. Nanner. cap. 4.

7 Por ventura tuvo origen deste precepto la ceremonia que usamos en nuestra sagrada Religion, de que en acabando de hazer la aspercion del agua bendita el Sacerdote, entriega el hisopo a un Religioso, i el Padre Procurador le entriega el acetre del agua bendita, i aquel Religioso và a todas las celdas de los enfermos, a roziarlos con aquella bendita agua.

8 Este mandato del Concilio, no fuè tanto para ahuyentar el Demonio, si acaso estuviere en el aposento del enfermo, quanto para ablandarle el coraçon, i disponerle, para que con fervor, i devocion recibiese los Sacramentos, con que se salvase. I que fuese este el intento, pruebanlo dos casos notables, el primero refiere Odon ^L Chanciller de Paris, de un onbre enfermo, que tenia cerrados los labios

^L
Odo Parisensis, in principio sermonis Domini-
ca 3. Quadragesima.

agua bendita, i la razon dà Alcuino, ^O diziendo, que se haze para que sea limpio de las inmundicias de los pecados, i pueda llegar a recibir los Sacramentos estando mas puro.

11 El Angelico Doctor, ^P entre los demas efectos, que pone desta sagrada agua, uno es el quitar todos los estorbos, e impedimentos, que suele aver, para que los Sacramentos no obren cabal, i perfectamente todos sus efectos. Razon, que ella sola era bastante, para que sienpre uviése en la Iglesia mucha abundancia de agua bendita para consuelo de los fieles, i provecho de sus almas: de las quales es salud, i medicina (como se pide en su bendición) no porque la obre eficazmente como los Sacramentos: mas porque la previene, disponiendo a ella como las demas cosas Sacramentales. Lo mismo se à de dezir de la salud del cuerpo, que se pide en la bendición, i exorcización de esta santa agua, i de la sal, que se echa en ella.

12 De los efectos corporales de esta bendita agua sea el primero, la purificación, i limpieza, que causa en los lugares inmundos, o contaminados, donde su riego alcanza (como en su bendición se pide:) i tambien en los cuerpos humanos, que son lugares, i templos vivos, donde el Espíritu Santo asiste: i si no se entendiera su virtud a mas de purificar lo inmundado, i que en alguna manera es indecente, i reprehensible en el onbre, no fuera mucho: mas

O
Albinus Flacus Alcuinus.

P
S. Thom. in 4. dist. 2. c. 3.
in 3. p. q. 71. art. 2. ad 3.

Greiser. de benedict. & maledict. lib. 2. cap. 10.

Q
1. Ad Corinth. c. 3. v. 17.

2. Ad Corinth. c. 6. v. 16.

Triunfo del Agua bendita,

R

Augustinus Fervizanu-
Romanus, apud Mar-
tinum, in Hidragiologia,
sect. 3. cap. 6.

S

Alanus Copus, dialog. 1
cap. 3.

Fr. Christoval Moreno,
Del agua bendita, c. 28.

T

In vita S. Bernar. lib. 4.
cap. 4.

Sarius, tom. 4. dia 20.
Augusti.

estendiéndose su eficacia a purificar lo que es li-
pio, puro, i santo. Te frigo de vista, tañto, i olfa-
to tenemos en Agustino ^R Fervizano Roma-
no (referido por el Arçobispo de Salerno:) el
qual dize, que los huesos de las benditas, i glo-
riosas Martires Constancia, i Avia manaban
continuanente un suavissimo licor, que sobre-
pujaba con excelencia todos los buenos olores,
i que aviendolos tenido en sus maros, i pega-
dose a ellas aquel soberano olor, de suerte, que
no pudo quitarlo con todos los remedios, que
para ello puso: al punto, que se las labò con agua
bendita, se le quitò aquel celestial olor, como
cediendo su admirable fragancia en presencia
de esta santa agua: de que se podrá colegir
quan eficazmente linpiarà lo inmundado, i me-
nos linpio de nuestros cuerpos: pues pudo pu-
rificar lo santo, lo puro, i milagroso de aquel
oloroso licor.

13 El segundo efecto corporal, es hazer
fecundas las mugeres esteriles, i darles buenos
partos, librandolas de los abortos. De la fe-
cundidad haze mencion Alano Copo, ^S i di-
ze, vieron la experiencia en los nuevos Chris-
tianos de la India los Padres de la Compañia
de Jesus, que an predicado por aquellas par-
tes. De la facilidad de los partos tenemos exen-
plo en una señora Antifidorense, que avien-
do estado para espirar, le diò el glorioso Pa-
dre, i Abad San Bernardo ^T agua bendita:
con la qual parìò luego un niño vivo, que-

dan-

dando su madre del todo buena, i sana. I Teodoro^v confiesa, que estando su madre padeciendo una notable enfermedad de aborto, fano della con el agua bendita, que San Macdonio le dió a beber.

V
Teodoretus, in vita S.
Macedonij.

14 A este efecto se sigue el hazer fertiles los esteriles campos: el ahuyentar de las heredades el pulgon, langosta, i lagarta: i desterrar otros generos de animales dañosos a los sembrados, i arboledas. De lo primero dize el Padre Frai Pedro Rauzano^r en la vida del glorioso San Vicente Ferrer, que rozió con agua bendita los campos de una Ciudad de España, que estunieron catorze dias cubiertos de pulgon: el qual boldó luego al punto, que sintió el agua bendita, dexando los campos tan fertiles, i tan abundosos, que igualaron a las cosechas de los demas años, aunque el pulgon, i la langosta avian roído hasta las raizes de las sementeras, i lastimado mucho las vides.

X
S. Vincenc. Ferrer, ser.
de aqua benedicta, dis. 2.
Greiser. de benedict. &
maledict. lib. 2. cap. 10.

Y
Petrus Rauzanus, in vi-
ta S. Vincentij, lib. 3.

Surius, tom. 2. Hist. SS.
die 5. Aprilis.

15 Anastasio^z Bibliotecario de Roma, dize, que el Papa Estefano Sexto en el principio de su Pontificado libró a los Romanos de una estraña calamidad, que padecian de langosta, con el agua santa, que para este efecto bendixo. I San Teodoro^a Archimandrita bendixo agua con que un affigido onbre ahuyentó de su heredad infinidad de langosta, que la tenia cubierta. I lo mismo sucedió en otro caso semejante con el agua, que bendixo un Santo

Z
Anastasius, Bibliothec. de
viis Roman. Pontif. sel.
ultimo.

A
Surius, tom. 2. Hist. SS.
die 12. April in vita S.
Teodori Archimandrita.

B
Theodoretus, *in vita*
S. Afraates.

C
Francis. Aluarez, *in Iti-*
nerario Etioptico, apud
Gresf. de benedict. lib. 2.
cap. 19. in fine.

D
Alanus Copo, *Dialog. 1.*

Fr. Christoval Moreno,
Tratado del Agua bendi-
dita, cap. 28.

E
Gretserus, *de benedict.*
et maledict. lib. 2. c. 10

F
Georgius, *in vita Sact.*
Theodori Archimandrita.

Surius, *tom 2 Hist. SS*
die 22. Aprilis.

Ermitaño llamado Afraates, ^B según Teodoreto. También sucedió lo mismo en Etiopia, como lo afirma el Padre Francisco Alvarez. ^C I también dize Alano ^D Copo, que en el nuevo mundo ahuyentavan de sus sembrados los nuevos Christianos con el agua bendita, unos ratones pequenuelos, que los destruían, i que se pasaban a los que no avian sido roziados con esta bendita agua.

¹⁶ Pídesse también en la bendición de esta santa agua, que limpie el aire pestilencial, i que destierre las enfermedades contagiosas: lo qual avemos visto cumplido en varios casos, de los quales sea el primero, el que observò el Padre Gretsero, ^E que en tiempo de peste, quando se llenan de difuntos apestados las Iglesias, i Cementerios, se resuelven los cuerpos sin corronperse, ni contaminar aquel aire, de suerte que haga daño a los que ministran, entran, i salen en las Iglesias: lo qual sin duda procede del frequente uso, que en ellas ai de roziar las sepulturas, i los cuerpos con el agua bendita. I demas de obrar esta maravilla en los cuerpos de los apestados difuntos: también en los vivos tiene maravillosa eficacia, como se experimentò en los Ciudadanos de Ancira, i en ganados apestados, que sanò el glorioso Archimandrita Teodoro con esta santa agua: como lo afirma Georgio ^F su Discipulo en su vida.

¹⁷ Los Padres de la Compañia de Iesus,

G que estos ultimos años an predicado en el Reino de Cochin en la India, dizen, que aviendo dado cruel peste en unos pueblos habitados de pescadores, de fuerte, que no vivian mas de tres, o quatro horas los tocados de aquel contagio, sanaron todos con el agua bendita, fuera de uno, que por ventura saltando en la Fè no mereció experimentar en si la virtud Divina comunicada a esta santa agua, que los demas experimentaron. **I** Albino ^H Alcuino dize del glorioso Obispo San Vvillibrordo, que sanò con la mesma bendita agua todas las monjas apestadas, que hallò en un monasterio: i que las que no avian sido tocadas deste mal, fueron preservadas con ella, para que no cayesen.

18 Tiene tambien el agua bendita virtud contra la lepra, que es otro genero de peste, aunque no tan venenoso: de lo qual tenemos una insigne prueba, que hizo San Teodoro Archimandrita en un hijo del Enperador Mauricio, que segun el Metafraste, ^I lo sanò de esta enfermedad con esta bendita agua: i el mismo Santo sanò a otro leproso con la misma santa agua, como lo afirma Gregorio ^K su Discipulo en su vida: i la gloriosa Santa Brigida ^L sanò otro leproso con agua bendita, como lo afirma nuestro Padre Surio.

19 A estos dos generos de enfermedades podemos añadir un singular milagro, que por medio del agua bendita obrò en Valencia el Ilustrissimo, i Reverendissimo señor don

G
En la Historia nueva de
Etiopia, lib. 2. cap. 2.

H
Alcuinus, in vita S. Vvillibrordi.

Surius, tom 6. Hist. SS.
die 7. Novembris.

I
Metaphrastes, in vita
S. Theodori Archimadr.

Georgius Præbiter, in
eadem vita.

K
Georgius Præbiter, in
vita eiusdem S. Theod.

L
Surius, tom. 1. Hist. SS.
die 1. Febr. in vita S.
Brigide.

Triunfo del Agua bendita,

Ioan de Ribera Arçobispo de aquella Ciudad, i Patriarca de Antioquia: el qual sabiendo, que el Santo Padre Frai Domingo de Guallart de la Serafica Orden de San Francisco, tenia cancerado un muslo, pierna, i pie, i sentenciados a cortar por los medicos, i Cirujanos, como ultimo, i desesperado remedio: el Santo Prelado pidió agua bendita, i despues de hecha oracion, hizo con ella la señal de la Cruz sobre las partes canceradas, i luego al punto el enfermo quedó sano, i bueno con notable admiracion de todos los circunstantes. Refiere este esclarecido milagro el Doçtor Vincêcio.^M Blasco de la Nuza en las historias Ecclesiasticas del Reino de Aragon.

20 Tiene tambien esta santa agua entre sus milagrosas calidades ser antidoto contra el veneno: lo qual probaremos con algunos prodigiosos exenplos. Cuenta Sigiberto, ^N i otros en la vida de San Maclovio Obispo, i Confesor, que paseandose en un jardin la hija de un Conde Señor de un lugar llamado Santonico, en compañia de sus denzellas, la mordió en un pie una culebra ponçoñosa con tan fuerte veneno, que así sus padres como sus vasallos, començaron a llorarla por muerta. Acudieron con todo eso al Santo Obispo, i postrados a sus pies le pidieron remedio a tal desgracia. El Santo despues de hecha oracion, i de aver exorcizado, i bendito el agua, tomó una hoja de yedra, i la mojó en ella, i la puso sobre la herida.

M
Vincencius Blascus, in
Hisor. Eccl. f. Regni A-
rag. lib. 2. cap. 4.

N
Sigibertus, invita S. Ma-
clovij.

Ioan. Molanus, in ad-
dit. ad Martyrol. Rom
15. Novembris.

Surius, tom. 6. die 15.
Novembris.

I luego al punto acudiò alli todo el veneno, que se avia derramado por el cuerpo , i fuè distilando hasta quedar del todo sana: en hazimiento de gracias de lo qual, dond el Conde todo aquel lugar al Santo Obispo, para que pudiese mas abundantemente acudir a los pobres.

21 Tambien en la India o sanaron de las mordeduras venenosas de unas serpientes los Pueblos Diverentes con el socorro desta bendita agua. I con la misma dize el Doctor P Ioan Equio, que se viò por experiencia, que ahuyentò unos gusanos venenosos. I San Hugo Abad Q de Cluniaco sacò con el agua bēdita del cuerpo de una muger una serpiente, que estando durmiendo se le avia entrado por la boca.

12 A este efecto reduziremos un insignifisimo, i antiquissimo milagro, que obrò la gloriosa Santa Marta, hermana de San Lazaro, i de la Magdalena, con el agua bendita: el qual lo escriuiò en Hebreo su criada Marcela, R que dizen fuè aquella devota muger, que dixo a Christo: S Bienaventurado el vientre en que estuviste, i bienaventurados los pechos, que mamaste. De Hebreo traduxo en Latin este milagro Sinteces, como T lo afirma Monbricio Bonino: V i demas desto lo refiere Sā X Vicente Ferrer, Pedro de Natalibus, Guillermo Eisingrenio, Marco Antonio Marsilio, el Padre Frai Christoval Moreno, i el Padre An-

O
De rebus indicis, lib. 1.
epistolarum, pag 62.

P
Ioannes Equius, tom. 4.
homiliarum, hom. 5.

Q
Hugo Monachus Cluniacensis, in vita S. Hugonis Cluniacensis.

Sarius, tom. 2. die 19.
Aprilis.

R
Marcela, in vita Sancte Marthe.

S
Luca, cap. 11. vers. 27.

T
Sinteces, in vita Sancte Marthe.

V
Monbricius Boninus, tom. 2. de vitis SS. in vit. S. Marthe.

X
S. Vincēc. Ferr. in ferm. S. Marthe.

Petr. à Natalib. in Cata logo SS. lib. 6. cap. 151.

Triunfo del Agua bendita,

Guillerm. Bispingenior
Centuria 1. p. 3. dist. 3.
cap. 1.

Marc. Anton. Marfil. in
Hidragislog. sect. 3. c. 5.

Fr. Christoval Moreno
Del agua bendita, c. 14.

Antonius Daurontias,
tom. 1. tit. 20. De aqua
benedicta exemplo 23.

Aurea legenda. sive His-
toris Lombardica, in vi-
ta S. Marthe.

tonio Dauroucio de la Compañia de Iesus, que
buelto puntualmente en nuestro vulgar, dize
de esta manera.

23 Avia en aquel tienpo sobre el rio Ro-
dano en un bosque, que ai entre la Ciudad de
Arles, i la de Aviñon, junto a un gran peñasco
un monstruoso Dragon, cuya mitad era de ani-
mal terrestre, i la otra mitad de aquatil: el qual
mataba, i se comia muchos hombres, que por
alli pasaban: los cavallos, i jumentos: i en el rio
trañornaba las naos, que por el navegaban.
Juntaronse a matarlo diversas vezes, muchas
gentes, i Pueblos armados: de los quales bur-
laba, acogiendo al rio sin dexarse ver. Era
mas grueso, que un bucy: mas largo, que un
cavallo: la boca, i cabeza de leon: los dien-
tes agudos, como espadas: las clines de cava-
llo: la espalda aguçada como segur: las esca-
mas yertas, i asperas como taladros, o taravos
cortadores. Tenia dos pies, i las uñas de oso,
la cola de vibora retorzida: con la qual se de-
fendia como con broqueles. No podian ven-
cerlo, ni se atrevian a enbestirle doze osos, ni
doze leones. Mas como los habitantes de
aquella tierra oyesen la fama, que pregonaba
los milagros de Santa Marta, i como lançaba
los Demonios, fueron a rogarle, que viniese,
i les echase aquel Dragon de sus terminos.
Fue la Santa hospedadora de Christo, a aquel
lugar, i hallò en el bosque al Dragon, que avia
recien degollado a un onbre, i se lo estaba co-

mien-

miendo. Rociolo con agua bendita, i enseñándole una Cruz de madera, que llevaba, el Dragon quedò vencido como una oveja, i la Santa lo atò con su cingulo, i lo entregò al Pueblo, que luego lo matò. Llamabase el Dragon Tirascoro, de donde vino a llamarse aquel sitio Tirascono trocando su nonbre propio, que era Nerluc: esto es el bosque negro, o escuro. I de aqui se originò el pintar a Santa Marta con un hisopo de agua bendita en una caldereta, i el Dragon a sus pies atado con la cinta.

24 En el Breviario Sevillano r antiguo en la fiesta de Santa Marta se dize, como esta esclarecida Virgen en Francia en un lugar llamado Tarasco, amansò la fiereza de un grande, i pernicioso Dragon, solo con roziarlo con agua bendita, i que aviendolo atado con su cingulo debil, lo llevò consigo a la Ciudad, con grande admiracion de los Ciudadanos, i que dò tan manso, que los muchachos jugavan con el, i lo sacaban los dias muy solemnes desde unas Visperas a otras, para regozijar las fiestas por las calles, i plaças, con gran alborozo de los grandes, i de los pequeños. I que de esta costumbre parece aver tenido principio la universal, que se guarda en la Iglesia hasta en nuestros tiempos, que en la festividad del Corpus Christi se haga una figura semejante a este Dragon en detestacion del Demonio Dragon infernal, que engañò a nuestros primeros Padres con la comida: i que esta figura, que

Y
Breviarii Hispanense an-
tiquum, in lectionibus S.
Martha.

Triunfo del Agua bendita,

que llamada Tarasca, o Tarascon, la entrieguen a los muchachos para entretencise, i burlarse della.

25 No quise dexar en silencio esta curiosa antigüedad, que tantos centenerares de años à conseruado el nobillissimo Cabildo de Sevilla, i otras Ciudades de España, haziendo todos los años renovar esta figura de la Tarasca, que se saca las visperas del Corpus, i el dia propio, i el de la Octava, con que se dà principio a la procession: que es el regozijo de los muchachos, i de los Aldeanos, i del resto del vulgo, que se junta a su celebracion.



MILAGROSA EXPULSION
de Demonios de los cuerpos, que atormentaban : obrada por el agua bendita.

C A P I T V L O VI.

I **L**A R A Z O N con que Christo Señor nuestro ^A conueniò a los Eseribas , que le calumniaban lançar los Demonios en virtud de Belzebu su Principe: fue dezirles, que todo el Reyno dividido en vandos , i parcialidades , era forçoso , que en breve se destruyese , i perdiese su potencia, de que se seguia , que si aquella milagrosa expulsion fuese en virtud del Principe de los Demonios , era cierta la ruina de su Monarchia, pues se dividia la union , con que hasta entonces avian hecho tanto daño al genero humano.

² I aunque es verdad , que el Angelico Doctor ^B confiesa , que pueden prevalecer los demonios superiores contra los inferiores forçandoles, dexen de atormentar los cuerpos, en que entran : no usan deste poder por no divertirse a otra cosa alguna , sino solo atender a la perdicion del onbre , que tanto serà mas breve, i cierta , quanto la union de los Demonios, q̃ la procuran permanece constante. como mas

A
Math. l. c. 12. vers. 29.
& sequentibus.

Marci, cap. 3. v. 23. &
sequentibus.

Luc. cap. 11. vers. 17.
& sequentibus.

B
S. Tho. 3. p. q. 43. art. 2.
ad tertium.

Alfonso Salmicro 23m.
8. tractas. 15 S. Minor.
vero. Et S. Damon vero.

C

En nuestro tratado de los
exorcismos, i Exorcistas
de la Iglesia Catolica,

D

Lucæ, cap. 11. vers. 22.
Si autem fortior eo super
veniens vicerit eum, uni
versa arma eius auferet,
in quibus confidebat, &
spolia eius distribuet.

E

Ioanis, cap. 12. vers. 31
Nunc Princ. ps huius mū
di ejcietur foras.

F

Vide Th. Valdensem,
6 volum. doctrinalis an-
tiquitat. Fidei Ecclesiæ
Catholicæ, tit. 24. c. 168.

largamēte lo probamos en el Tratado de los ^C
exorcismos, i Exorcistas de la Iglesia Catolica.

3 I siendo así, que para entrar en lá casa
del fuerte, i triunfar de sus despojos : era pri-
meramente necesario ligarlo, ^D i quitarle las
armas, en que tenia su confianza : viendo los
Escribas la puntualidad con que los Demonios
obedecian a Christo, i los tormentos, que con-
fesaban recibir con su presencia : debian sa-
ber, que era cierto averse ya llegado el tien-
po del Reyno de los cielos, i q̄ el Principe del
mundo avia de ser ^E echado del, como sober-
vio tirano.

4 De este mismo argumento podemos
nosotros usar contra los ignorantes, i atrevidos
hereges, que en estos tiempos dixeron, ^F ser
el agua bendita practica de Nigromancia, i sus
gotas eran centellas infernales, e invencion
del Demonio, i otros errores deste genero,
que no acertaran, ni se atrevieran a dezirlo, los
mas furiosos, i desatinados freneticos. Contra
estos pues les oponemos, que si esta bendicion
fuera invencion del Demonio, i arte Magica,
como ellos inventan: como fuera posible, que
con ella se lançasen tan innumerables Demo-
nios, así de las moradas, i habitaciones de los
onbres, como de sus mismos cuerpos ? I como
fuera posible, que esta bendita agua deshi-
ziese los encantos, hechizos, i prestigios de los
demonios : principalmente siendo esto tan a su
despecho, i padeciendo en ello tanta violencia?

Porque aunque pudiera aver virtud en los Demonios superiores, para compeler a los inferiores, a que quando los invocasen, cediesen en sus tormentos: esto sufrieranlo una o otra vez: mas no de ordinario. Porq̃ si tuvieron soberbia para oponerse ^G al mismo Dios, i a sus santos Angeles, ^H claro està, que tambien ai soberbia entre ellos mismos, i que no consentiràn ser forçados violentamente de otros Demonios, aunque les sean superiores, a salir de los cuerpos, i moradas de los onbres, donde tambien, i a su placer se hallan? Porque como en el Imperio de un tirano (qual lo es el Demonio) no dura la lealtad, que le tienen sus subditos mas tiempo, que el que se les concede de libertad para vivir como quieren (lo qual se vè por experiencia en las Monarquias de los herejes, e infieles:) de aqui es, que tambien los demonios se revelaran contra Belzebu, i contra los demas Principes de las ^I tinieblas, i les perdieran la sugesion, que les guardan. si los violentaran, que solo la fundan en el deseo, que tienen, de que los capitaneen, i ayuden a hazer mal a los onbres.

5 De lo referido se sigue, que si todo el poder del infierno no tiene caudal para resistir a la eficacia del agua bendita: pues con ella son lançados los Demonios de los cuerpos humanos, i de sus habitaciones, i tambien sienten con ella indezibles tormentos: i en su presencia no pueden tener efecto los prestigios, en-

G

Isaia, cap. 14. versu 14.
Super astra Dei exaltabo solium meum: sedebo in monte testamenti; in lateribus Aquilonis. Ascendam super altitudinē nubium; similis ero Altissimo.

H

Apocalipsis, c. 12. ver. 7.
Et factum est praliū magnum in calo, &c. Et Draco pugnabat, & Angeli eius.

I

Ad Ephesios, c. 6. v. 12.

K

Exodi, cap. 8. vers. 19.

Lucæ, cap. 11. vers. 20.

L

Lisiardus Episc. Su-fionensis, in vita S. Alberti Episc. Sues. cap. 30.

Marsilius, in Histragologia, sect. 3. cap. 6.

Surius, tom. 4. die 15. Augusti.

tantos ni artes Magicas: fuerça es, que esto todo lo obre el dedo de Dios, que es su ^K Espiritu divino (conforme se pide en la bendicion de esta santa agua) en cuya virtud triunfa de los demonios, i de todos sus ministros, como se à comenzado aver, i se verà en este Capitulo, i en los siguientes.

6 Sea el primero exemplo de esta materia el que refiere Lisiardo ^L Obispo Suesfionense en la vida de San Alberto Obispo de la misma Ciudad, del qual dize, que procurando asentir la paz entre unos Flamencos vezinos de Turholt, que andaban en disensiones, i pendençias, ocasionadas de una muerte violenta de uno de los dos vandos, que las fomentaban. I aviendolos juntado todos en la Iglesia, i persuadidos lo que mas les convenia: un mancebo libre, i atrevido, llamado Herrado, q̃ era de la parte los agraviados, se salió de la Iglesia sin querer dar oido a alguna de las razones del Santo Prelado, a que se hazia sordo aspid. Salìò tras el el solícito pastor, i viendo aquella oveja tan errada, i herrada del Demonio, se le arrojò a los pies pidiendole con todas veras, que no desechase la paz. El moçuelo orgulloso con vana arrogancia no hizo caso del Santo Obispo, i temiendo, que los demas tambien le estorbasen sus dañados intentos, echò a huir: i aunque los onbres no pudieron alcançarlo, alcançolo el Demonio, que es ligero de pies, i se apoderò del tan fuertemente, que despedaçaba sus

carnes con la boca, i con las uñas. Llegaron los deudos, i postrados a los pies de San Alberto, le suplicaron se apiadase de aquel pobre mancebo loco. El Santo respondió, que si todos le prometian de venir en la paz, que les avia propuesto, i que nadie ayudaria, a aquel moço duro, i enpedernido, que el rogaria por su remedio a nuestro Señor. Todos a una voz respondieron, que harian lo que el Santo les ordenase, echandose maldiciones si quebrantasen el juramento. Entonces mandò traer agua, i la exorcizò, i con ella rozò a Herrado, a quien luego al punto dexò el Demonio: i todos muy alegres, i conformes guardaron de alli adelante la paz, que al Santo Obispo prometieron.

7 El segundo exemplo, o testigo de esta legitima probança, sea Audoenus Obispo ^M Rothomagense: el qual dize, que predicando un dia de San Pedro el glorioso San Eligio Obispo Noyiomense junto a su Ciudad, i reprehendiendo a sus subditos las supersticiones Gentilicas, i los vales, i juegos profanos, i lascivos, que toda via usaban, i que en vez de enmendarse con sus avisos, mas se endurecian, i le amenazaban de muerte: el Santo Prelado rogò al Señor permitiese, para mayor bien de aquella gente, i para su desengaño, que los mismos Demonios, a quien servian, los atormentasen por algun tiempo, para que castigados pudiesen termino a sus desconciertos. Fue su oracion oida, i luego al punto cinquenta de los

M
Audoenus Episco. Rothomagensis, in vita S. Eligij Episcopi Noyiomensis.

Martilius, in Hidragiologia, sect. 3. cap. 5.

Surius, tom. 6. die 1. Decembris.

N
Isaia, capitulo 28. v. 29.
Et tantummodo sola ve-
xatio intellectum dabit
audisui.

O
Ioann. Maria Polician.
in vita S. Alberti confes-
seris.

Sotius, tom. 4. die 7. Au-
gusti.

Marfilius, in Hidragio
legis, sect. 3. cap. 6.

mas culpados fueron poseidos, i atormentados de los Demonios por espacio de un año entero, que entonces el Santo Obispo, como sabio medico, los curò con la saludable medicina del agua bendita: i escarmentados de lo pasado en lo futuro enmendaron sus costumbres, cumpliéndose en ellos lo que dixo el Espiritu santo por Isaías: ^N que el tormento, i la pena vienen a dar entendimiento: esto es, hazer escarmentar a los que inconsideradamente dexaron de seguir el dictamen de la razon, i la obediencia de la Divina ley.

8 El tercero lugar se debe a lo que refiere Ioan Maria ^O Policiano en la vida del glorioso Padre San Alberto de la Orden de nuestra Señora del Carmen, diziendo, que una onrada matrona tenia una hija donzella poseida del Demonio: la qual (como otra Cananea) acudiò al glorioso Confesor con abundancia de lagrimas a pedirle remedio para su hija. Conpadecido della el Santo, entrò a verla, i la saludò diziendo: Paz sea contigo, i luego le hizo en la frente la señal de la Cruz, la niña diò a San Alberto una gran bofetada: i el Santo, sin hazer mudança alguna le dixo: Padre de todos los soberbios dame otra: el Demonio abergonçado con la humildad del Santo le respondió. Ai de mi, i quan atormentado soi con tus santos merecimientos! Aquel que te crió (replicò el Santo) i por tu alevosia, i maldad te arrojò del Cielo, te obligue, i fuerce a salir de esta noble

niña. I roziandola con agua bendita, el Demonio huyó haziendo a la partida gran ruido, como de un espantoso trueno.

9 Tambien San Vsmaro Obispo echò del cuerpo de otra muchacha un Demonio, i con el agua bendita les quitò tambien a los vezinos un temor, i tenblor notable, que les avia causado el Demonio con su presencia, como en la vida deste Santo Prelado lo afirma Ratherio Obispo de Viena.

10 Haze al mismo caso, lo que escribe Marfilio 2 Arçobispo de Salerno, que un onbre llamado Estefano criado, i familiar de Rothilde hermana de Guisulpho Principe de aquella Ciudad, estando enfermo, i con gran sed pididò ansiosamente de beber, i viendo, que se tardaban en darle agua, se ofreciò con grandes voces al Demonio, el qual por no perder la ocasion, se le entrò en el cuerpo a bueltas del agua, i se diò tanta priesa en atormentarle, que le dexò casi sin vida. El Arçobispo sabiendo el caso traxo un diente del Apostol San Mateo (que como dexamos dicho instituyò el agua bendita) i echandolo en esta santa agua el enemigo temiendo su tormento huyó con presteza, dexando al enfermo sano, i libre de sus tormentos.

11 Tambien con esta santa agua, que mandò el glorioso Abad San^R Bernardo, echar en la boca de otro muchacho fuertemente poseido del Demonio, i que se defendia valien-

P
Ratherius Episc. Veronensis, in vita S. Vsmari.

Marfilius, in Hidragiologia, sect. 3. cap. 5.

Surius, tom. 2. die 18. Aprilis.

Q
Marc. Anton. Marfil in Hidragiologia sect. 3. c. 6.

R
Vithelmus Abb. in vita S. Bernardi Abb. Clavaval. lib. 2. c. 3. §. Tunc vir.

Triunfo del Agua bendita,

S

Paladius, *in Paradiso Heraclidis, cap. 6. in vita S. Macharij, apud Marfil. in in Hidrag. sect. 3.*

Thomas Boztius, *allegat Palad. in Histor. SS. PP. cap. 19. & 20.*

T

S. Adolinus, *in vita S. Oportune.*

Marfil. *in Hidragiolog. sect. 3. cap. 5.*

Surius, *tom. 2. die 22. Aprilis.*

V

Mapheus, *de reb. Japonicis, lib. 2. epist. 1.*

Ant. Daurour. *tom. 1. Caecismi Hist. titul. 20. de aqua benedict. Exepl. 21.*

temente, que no le echasen el agua bendita, lo sanò i librò de tan soberbio Tirano, aviendo obrado esta santa agua en aquel mal tratado cuerpo, lo que en los cuerpos tocados de veneno obra el antidoto. I Paladio Obispo^s de Capadocia dize, que San Macario sanò con agua bendita otro muchacho, que era de tal fuerte atormentado del Demonio, que lo hinchaba como si fuera odre. I San Adolino^T Obispo Sagience en la vida de la gloriosa Abadesa Santa Oportuna dize, que sanò con el agua bendita una endemoniada, que la avian llevado a diversos tenplos, i no avia aprovechado para que la dexase el Demonio.

12 De otra muger en el Iapon, hija de un Christiano llamado Pablo, dizen el Padre Mapheo, i el Padre Dauroucio que la atormentò el Demonio por espacio de treinta años, al cabo de los quales dixo, que queria ser Christiana. I como la exorcizasen para darle el Bautismo, el Demonio le cerraba los labios, para que no pronunciasse el dulcissimo nonbre de Iesus, ni el del Archangel San Miguel, como se lo dezian los Christianos. Hizieron por ella oracion, i pidiendo de beber, le dieron agua bendita, diziendole, que dixesse Iesus Maria: recibiola, i luego al punto pronunciò aquestos santissimos nonbres con tanta suavidad, i dulçura, que parecia su voz mas de Angel, que de criatura humana: i de alli adelante no volviò el Demonio a molestarla, i assi

pudo

pudo mui gozosa, i alegre, recebir el santo Baptismo.

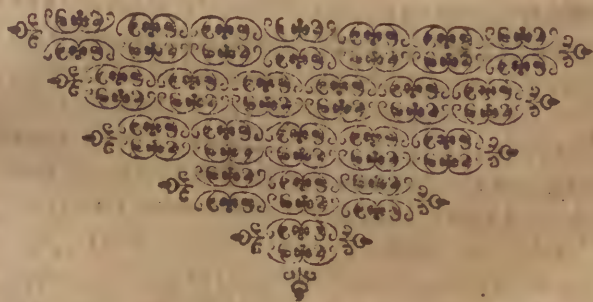
13 Entre los milagros que se resierẽ ^x de San Francisco de Paula, Fundador de los Padres Minimos: uno es; que estando en Paterino Villa de Francia, una muger bebiò un vaso de agua, i luego al punto quedò furiosa, i espantable, volviendo los ojos: i como muger poseida del Demonio, daba grandes, i temerosos aullidos, fuertes voces, i echaba espumas por la boca. Su brabeza era tanta, que no podian detenerla quatro onbres. Llebaronfela a este Santo Patriarca, el qual la rozì con agua bendita, invocando el nonbre de Iesus, i luego se quietò, volviendo a su primero estado.

(: : :)



X

El P. Fr. Lucas de Mõtoya, en la Coronica general de los Padres Minimos, en el lib. 1. cap. 7.



SINGVLAR EFICACIA DEL
agua bendita contra los demonios, para
ahuyentarlos de los lugares donde
son molestos.

CAPITVLO VII.

A
S. Braulio Arçobisp. de
Zaragoza, en la vida de
S. Millã presbitero, 9. 17.

Traduzido de Latin en
nuestro vulgar por don
Fr. Prudencio de Sando-
bal Obispo de Tui Coro-
nista de Filipo III. en la
primera parte de las fun-
daciones de los Monaste-
rios de su Patriarca San
Benito.



IENE en este genero el pri-
mer lugar lo que refiere S.
Braulio ⁴ Arçobispo de Za-
goça Discipulo de nuestro
glorioso Doctor Sã Isidoro
Arçobispo de la Ciudad de
Sevilla, escriuiẽdo la vida, i milagros del santissi-
mo Presbitero Millan diz iẽdo, que la casa de un
Senador Parpalinense llamado Honorio, pade-
cia cada dia innumerables molestias de un per-
verso, i sedicioso Demonio, de suerte, que no
podian sufrir tan penoso morador. Muchas ve-
zes estando el seõor de la casa, sentado a la me-
sa con muchos manjares, ponía el Demonio en
lugar dellos huesos de animales muertos, i mu-
chas vezes estiercol. I quando la gente estaba
de noche durmiendo quitaba los vestidos a los
onbres, i a las mugeres con gran ruido, i los col-
gaba del techo, como si fueran algunos trapos
viejos. Angustiado Honorio, i no sabiendo, que
hazerse, siendo informado de los milagros de
este varon santo, se animò, i cobrando espe-
rança de remedio lo enbiò a llamar. Llegaron

los mensageros: suplicaronle, que fuese, i que echase aquel demonio. Al fin inportunado de los ruegos, para mosttar el poder de nuestro Dios, no quiso ir en la litera, que le llevaban, sino a pie. En llegando al lugar de Piarpalines [que alli pasaba el caso] se lo contaron todo: i aun el Santo padecid alli sus molestias. Mandò, que se ayunase, i que viniesen a el los Sacerdotes del Pueblo. Llegando el tercero dia cumplido el ayuno, bendixo sal, i mezclola con agua (como usa hazer la Iglesia) i rociò con ella la casa. Luego el invidioso salió de lo secreto de ella: i viendo, que lo echaban de su omenage, comenzó a tirar piedras al Santo, que no hazia algun caso del, como quien estaba fortalecido con favor del Cielo. Al fin echando llamas el Demonio con un abominable, i detestable olor se fue al desierto no pudiendo resistir a la eficacia del agua bendita.

2 El segundo lugar tiene en este Capitulo un memorable caso, que refiere Ioan^B Diacono con estas palabras. *En el Pago Barbiliano por los pecados de los que habitaban en aquel sitio, d.ò el Demonio en perseguirlos. I tomando forma, o figura de toro semejante a los que andan bramando por los campos entraba en las casas, i invisiblemente sacaba con los cuernos los onbres, que estaban acostados en sus lechos, i las ovejas, que estaban en sus apriscos, i los bueyes de sus pesfres, los sacaba fuera, i los acosaba por los campos, haziendolos correr con estraña velocidad, i*

preste-

B
Ioan. Diaconus, in vita
S. Gregorij Papa, lib. 4.
nu. 93. S. Reverēde quo-
que.

Sarius, tom. 2. die 12.
Martij.

Triunfo del Agua bendita,

presteza. Finalmente en espacio de tres meses el se dió tan buena maña, que no dexó onbre, que no desanparase aquella tierra. Solo quedò uno llamado *Vrsello*, al qual tambien afligia, i perseguia mucho. Vino este pobre onbre a Roma, i estando contando estas cosas a los Monges del Monasterio de San Gregorio Papa, que era ya difunto, dexando la platica, le vieron salir por la puerta, quedando con no pequeño temor, porque no volvió hasta por la mañana. I aviendo preguntado con curiosidad, donde se avia partido el dia antes con tanta ligereza, i presteza, dixo. Mientras os estaba contando las locuras del demonio, apareció el torillo, i abraçandome el cuerpo con los dos pies delanteros, i dandome muchas cornadas me llevó por delante, i toda esta noche me ha obligado a subir por los arboles, i por las ~~mar~~allas. I como despues desto procurase echarme de la puente abaxo, me escapè del, que todavia me llevaba abraçado. I finalmente dandome la prisa posible, lleguè a la puerta deste Monasterio, i como le hallasse cerrado, asime de las aldabas con ambas manos: i como procurase, que las soltase, un Pontifice calvo se puso en medio, i con un baculo le dió en la cabeça, con lo qual lo ahuyentò, i me dexò libre.

3 Despues [prosigue el Autor] se apareció San Gregorio a un Monge, i le dixo, que si querian echar el Demonio de aquel Pago, hizicssen en el una proçesion, en que fuessen diziendo las Letanias, i juntamente roziandolo con agua bendita exorcizada. Lo qual acabado nunca osò mas el

Demonio volver, aunque en contorno de aquel Pago solia parecerse en horribles figuras.

4 El tercer lugar tiene el milagro, que refiere S. Pedro ^c Mauricio Abad Cluniacense, diciendo, que en su Monasterio uvo un enfermo, que en el articulo de su muerte via, que se llenaba toda la celda de personas disformes, con rostros al modo de aves con picos: i preguntando a uno de dos criados, que lo velaban, quien eran aquellos rusticos tan feos, e innumerables: el criado entendiendop por las señas, que eran Demonios, llamò a su compañero, i començò a roziar la celda con un hisopo de agua bendita: lo qual visto por el enfermo, dixo a grandes voces: Ea, ea haz lo que hazes, porque los Demonios unos tras otros se vão atropellando a porfia por salir mas presto, i no ser de los ultimos.

C
S. Petrus Mauric. Abb.
Cluniacensis 9. lib. 1. de
miraculis, cap. 7.

Thom. Bozias, lib. 5. de
Sacram. Baptismi, ar. 8.

Marsilius in Hidragiel.
sect. 3. cap. 6.

5 Es tambien admirable, i al mismo proposito lo que refiere Fulberto ^D en la vida de San Aichardo Abad Gimesiense, diciendo, que este Santo Prelado usaba todas las noches dar vuelta por su Convento, llebando consigo una Cruz, i agua bendita contra las asechanças del enemigo. Estando una noche cansado, i procurando reposar un poco en su pobre lecho, sintiò en espiritu, que andaba el Demonio intentando hazer algun mal a sus Monges. I aunque procuraba dormirse, huia de sus ojos el sueño, i era provocado a que se levantase. Lebantose al fin, i fue con presteza al dormitorio,

D
Fulbertus, in vita S. Aichardi.

Surias, tom. 5. dia 15.
Septembris.

i como aviendolo visto todo de arriba a baxo, hallase los Monges todos sossegados, i reposando: volviendo hazia el medio dia los ojos, viò un horrible, e internal monstruo, que en un rinçon obscuro se escondia, i que aunque procuraba ir hazia donde estaban los Religiosos, no podia pasar del lugar donde aquella noche el Santo Abad los avia roziado con la bendita agua. I que viendo, que no podia llegar a ellos, procuraba quebrarles, o apagarles la lanpara, que alunbraba el dormitorio, arrojando para esto tizonas encendidos. El Santo estuvo atentamente considerando estas cosas, i no pudiendo mas contenerse, sacò la Cruz que llevaba escondida, i fuese para el Demonio, que anduvo huyendo della quanto pudo, hasta que no hallando lugar en que esconderse (porque en todos avia echado antes agua bendita) el Demonio alçò los ojos a una ventana, i viendo, que no avia sido roziada con agua bendita, ni estaba signada con la santa Cruz, salió quebrando la vidriera, dexando un intolerable olor, con que despertaron los Monges, i quedaron grandemente admirados, i mas de ver a San Aichardo a aquellas horas tan sudado, i cuidadoso. El Santo los quietò, i el dia siguiente en el Capitulo les contò todo lo que aquella noche le avia sucedido.

6 Nies menos admirable lo que refiere el Metaphraste^E de S. Teodoro Archimandrita: del qual dize, que llegando a un Monasterio

de

E.

*Metaphrastes, in vita S
Theodori Archimãdrita.*

*Georgius, in vita eius
sancti Theodori.*

*Anton. Daurout. tom. 3
Garech. Hist. cap. 5. tit. 7
Exempl. 20.*

*Satius, tom. 2. die 22.
Aprilis.*

de la Virgen nueſtra Señora, le ſaliò al encuentro otro Santo Teodoro Capitan del Rey, el qual llevò al Archimandrita a ſu caſa, que eſtaba edificada en un alto, i era mui maltratada del Demonio, porque perſeguia a los ombres, i tambien a los demas animales. I quando los de ſu familia comian, o cenaban, les arrojaba piedras a los platos: i a las mugeres rompia las telas en ſus telares, con lo qual todos andaban eſpantados, i medroſos. Demas de ſto, eran tantas las ſerpientes, i ratones, que en la caſa entraban, que apenas avia quien oſaſe vivir dentro. San Teodoro entrò en ella, i gaſtò la noche en loores divinos, i en pedir al Señor con oracion fervorosa remedio para tantos males. Luego bendixo el agua, i con ella roziò toda la caſa, dexandola libre de aquel inoportuno, i penoſo enemigo.

7 Otro caſo a eſte ſemejante eſcribe Albino ^F Flaco Alcuino en la vida de San Vvibrordo Obiſpo Traiectenſe, de un Ciudadano onrado, que en ſu caſa padecia gran perſeucion del Demonio: porque todo lo que el enemigo podia aver a las manos, viſiblemente lo arrebatava, i echaba en el fuego: i le faltò poco para quemar en el un niño, que ſacò de entre ſus padres, eſtando ellos durmiendo, ſin los gritos, que el niño daba no lo ſocorrieſen. El Santo Obiſpo enbiò al dueño de aquella caſa agua bendita, diziendole, que antes que la roziaſe ſacaſe fuera della todos los muebles, i

Alcuinus, in vita S. Vvibrordi.

Suſius, tom. 6. die 7. Novembris.

G

Ciprianus Arelatenfis, *in vita S. Cafarij, c. 19.*

Iodocus Coccio, *in The fauro novo, lib. 5. de Sacram. Baptismi, art. 8.*

H

Bernardinus Corius, *in vita Ludovici Secundi Imperatoris.*

Martilius, *in Hidragiol sect. 3. cap. 6.*

I

Sigibertus Genblacens. *in Chronic. anno 858.*

Iodocus Coccio, *lib. 5. de Sacramento Baptismi.*

las personas. Lo qual hecho, quando roziaron la bendita agua en la parte donde solia estar la cama, se levantò una llama, que pegò fuego a la casa, i la quemò toda. Entonces mandò el Santo, al Padre de familias, que quando la reedificale, le echase agua bendita, con lo qual no volviò mas el Demonio.

8 Cipriano Arelatenfe ^G en la vida de San Cafario, dize, que como Elpidio Diacono acudiese al Santo Obispo por remedio contra el Demonio, que le ponía muchas asechanças, i hazia llover sobre su casa aguazeros de piedras, con que le perseguia: el Santo le rozò con agua bendita, i con ella lo librò de enemigo tan penoso.

9 De este mismo genero es otro milagro que refiere Bernardino ^H Corio, que dize avia en una casa de la Ciudad de Maguncia un Demonio, que hazia en ella notable daño, arrojando piedras, i descalabrando a algunos: i quando los Clerigos dezian las Letanias, i echaban el agua bendita en aquella casa, huía el Demonio, i se entraba en el cuerpo de un onbre, que avia cometido incesto con su misma hija.

10 Sigiberto Genblacense, ^I dize al mismo proposito, que en una Parroquia de la misma Ciudad de Maguncia avia un Demonio, que arrojaba piedras a las paredes de las casas, con tanta fortaleza, que parecia herirlas con martillos. Despues se fuè desvergonçando,

mas hablando claramente , descubriendo los hurtos , senbrando discordias entre los vezinos , inquietando , i afrentando los demas onbres . Los Clerigos se juntaron , i salieron en procesion diziendo las Letanias , i rozian- do con agua bendita las calles , i casas , con lo qual el Demonio cesò por entonces de serles molesto.

11 Dize tambien el Padre Antonio * Po- sevinus de la Compañia de Iesus , que en un lu- gar llamado Kerpes en Polonia , avia quedado una carcel , en la qual los Moscobitas avian muerto muchos Alemanes , i era tan molesto el Demonio , que quando avia Luna , lo vian andar manifestamente a cavallo , i alargando- le , o afloxandole las riendas lo galopeaba cer- ca de las almenas dexandolo tan rendido , que apenas se podia tener en pie . Otras vezes to- mando forma , i talle de Moscobita llevaba en los onbros un carro cargando de trigo , i lo arro- jaba en un lago , que estava cerca de la fortale- za : i esto en medio del dia , i en presençia de todos . El remedio contra este molesto ene- migo fuè el agua bendita , que bendixo un Pa- dre de la Compañia de Iesus para este efecto.

12 Dize mas este mismo Autor , ^L que ai un lago diez mil pasos distante de Ode- pe (lugar señalado al Obispado Novoven- dense) el qual era señoreado del Demonio , que notablemente afligia a toda aquella ve- zindad , moviendo tempestades , perturbando

K
Antonius Posevinus.

Martilius, in Hidragiol.
sect. 3. cap. 6.

Antonius Posevinus.

Martilius, in Hidragiol.
sect. 3. cap. 6.

el aire , excitando truenos , i arrojando rayos , i haziendo otras cosas semejantes a estas , que tuvieron por unico remedio el agua bendita , con que el Demonio no les fuè mas penoso.

M
Antonius Posevinus.

Masilius, in *Hydragiol.*
sect. 3. cap. 6.

13 Dize tambien este mismo ^M Padre, que un Herege tenia una heredad llamada Par-nomoisa, i en ella una casa de canpo junto a una laguna , que era tan infestada del Demonio, que no avia quien se atreviese a vivir en ella: por lo qual mucha parte del edificio estaba caido. Celebrò Misa alli cerca un Padre de la Compañia de Iesus: fuè a la casa , exorcizola, roziola con agua bendita , i al punto huyeron los Demonios, dexandola habitable.

N
Nicolas Trigault, *lib. 4.*
de la Historia de la Chi-
na cap. 8 §. Mas la in-
signe provincia de Dios.

14 Por remate deste Capitulo pondremos otro caso mas moderno , que sucediò en la Ciudad de Nanquin , una de las mas celebres del Imperio de la China , de que hizo memoria el Padre Nicolas ^N Trigault. Avian edificado los Chinos un insigne Palacio , para vivienda de unos de los muchos , i diversos Letrados , que tiene su Imperio. I aunque en la fabrica observaron las supersticiosas ceremonias , que solian guardar en semejantes edificios , que eran muchas : no les aprovechò para poder vivir en el por miedo de los Demonios , i diversas fantasmas , que alli se vian. Vendieronlo de buena gana , i por poco precio al Padre Mateo Richo de la Compañia de Iesus para su vivienda, i de los demas Padres , que roziandola con agua bendita , llevàdo en procesion una

imagen de Christo Señor nuestro, desaparecieron todos los Demonios, i fantasmas, i nunca mas volvieron, de que tomaron motivo los Gentiles a reconocer la virtud divina, i se dispusieron para recibir la Fè.

EXTRAORDINARIO
temor, que tiene el Demonio a el
agua bendita.

CAPITULO VIII.



PARA persuadirnos el respecto, i reverencia con que debemos usar deste admirable socorro de la Iglesia, añadiremos nuevos exenplos del temor, que le an cobrado los Demonios, ^A capitales enemigos de lo bueno, i provechoso al genero humano.

2. El primero exenplo en esta prueba, sea el q refiere el Discipulo, de un onbre tomado del vino, que encontrandose con un endemonio, que entrase en el, i que dexase aquel onbre. El Demonio le respondiò, que no podia. Preguntada la causa dello: dixo. Porque esta mañana estuviste en la Iglesia, i te cayò una gota de agua bendita en la boca. Venció sin duda una sola gota desta agua la ardiente sed, e insaciable deseo, que estos invisibles

A
Discipulus, *serm* 10.

espi-

espiritus tienen de afligir, i apoderarse de los cuerpos humanos.

3 Confirma este intento la mucha experiencia, que tuvo de esta eficacia la gloriosa virgen ^B Santa Teresa, que dexò escrito, que aunque los Demonios huyen de la Santa Cruz, quando se la ponen delante, vuelven luego: lo qual no hazen quando se les echa agua bendita. I de San Annon Arçobispo Coloniese refiere nuestro Padre don Lorenço ^C Surio, que estando muy cercano a la muerte, i padeciendo acerbissimos dolores, viendo que el Demonio se le ponía delante de los ojos, le reprehendiò, de que tuviese atrevimiento de llegar a su presencia: mas no desapareciò hasta, que mandò echar agua bendita, con que acabò de ponerle temor, i verguença de parecer delante del.

4 Digno es de este lugar lo que el venerable ^D Beda refiere, que aviendose embarcado en una Nave los santissimos Obispos Germano Altisiodorense, i Lupo Trecaisnense, de Francia para Bretaña, levantaron los Demonios una tan furiosa tenpestad, que no pudiendo resistir la humana industria de los, que governaban el Navio, i demas marineros, a mas priesa se iban todos a pique. Lupo recordò a Germano (que del quebrantamiento de la tenpestad se avia dormido) i viendo el peligro lance, en que se hallaban, bendixò agua, cuyo rozio cayendo sobre la mar, ahuyentò todos los Demonios autores de la tenpestad:

^B
S. Theresa, en su vida en
el capitulo 31.

^C
Surius, tom. 6. die 4. De-
cembris.

^D
Vener. Beda, lib. 1. His-
toria Anglorum, cap. 17.

Jacob Gretser, lib. 2. de
benedictio. & maledict.
cap. 11.

la Nave subió a lo alto, i acabò prestamente su carrera.

5 Temen, i veneran los Demonios esta bendita agua, que les inpide sus tenpestuosas fuerças, i maliciosos inpetus: i el mismo respecto le tienen en las turbaciones, i violentos huracanes, i remolinos, que levantan, i forjan en los aires, como aquella, que avian comenzado, quando predicaba San Vicente ^E Ferrer, que atemorizó de tal suerte a los oyentes, que temian no se hundiesen los mismos cielos, cayendose sobre ellos. Mas el Santo Confesor reconociendo los Autores de aquella inopinada turbacion, rozó por el aire agua bendita: con lo qual al punto se deshizo toda aquella fingida tramoya, i el Cielo quedó sereno, i el aire sosegado, i pacifico, arredrados aquellos tiranos, i sediciosos enemigos.

6 Otra historia notable en materia de embustes, i engañosas apariencias del Demonio deshechas con el agua bendita refieren, entre otros graves Autores, Chrispino ^F en la vida de San Parthemio, que en el tienpo de las almadras de aquella tierra, i pesca de los atunes, quando los pescadores echaban las redes, i lances no podian sacarlos a tierra, aunque los tenían dentro de sus mallas, i delante de los ojos, porque se les deslizaban, i desaparecian de entre las manos: lo qual sucedia en todos los parajes, i lugares de la pesca, hasta la Ciudad de Abidun, que es en la Asia. Los pescadores

E

D. Fr. Ioan López, Obispo de Monopoli, en la Hist. de S. Domingo, lib. 2. c. 21. pag 69. col. 1.

Petrus Rauzanus. in vita S. Vincentij, lib. 3.

Surius. tom. 1. die 5. mē. sis Aprilis.

F

Chrispianus, in vita S. Parthemij.

Metaphrastes, die 2. Februarij.

Gretserus, lib. 2. de benedict. & maledic. c. 11.

Marsilius, in Hidragicl. sect. 3. cap. 5.

Surius. tom. 6. die 7. Februarij.

frustrados de su trabajo , i aprovechamiento, todos juntos pidieron a San Parthemio , rogase a Dios por ellos: el qual les revelò, que aquel impedimento , i mala obra era del enemigo. Luego al punto se partiò el Santo a los puef- tos , i lugares de la pesca , i aviendo benedezido el agua con sal bendita , i rogado al Señor por el buen suceso, la fue esparziendo sobre todas las redes , i mandò que las lançasen a el mar con que sacaron tanto pescado , que supliò la falta, que aviã tenido del, los dias precedentes: i reconpen:ò esta tan rica ganancia la esterilidad, i perdida del tienpo, i trabajo. I lo particular , que ai que advertir es , que estando sentado San Parthemio junto a un lugar llamado Cataptelee mirando como sacaban las redes de los atunes, el mayor, de los que en la red venian, saltò della , i fue dando saltos hasta echarse a los pies del Santo : el qual echandole su bendicion, mandò, que le partiesen, i repartiesen entre los que le aconpañaban.

G
Paladius, *in vita Sancti*
Macarii.

Sorius, *tom. 3. die 2. Iacobi*
Macarii.

7 A este genero de enbeleco invisible del Demonio, se sigue otro visible , i no menos notable , que refiere Paladio ^G Obispo de Capadocia, de una muger, que por arte de Nigromancia parecia yegua a su marido, i a los demas circũstãtes. El marido acudiò a S. Macario por remedio, i el Sãto conociendo el autor de aquel prestigio, la rozìò con agua bendita , i con esto apareciò en su primera forma: i el Demonio no volviò a proseguir su encãto, o Metamorfosis.

8 En la vida de San Nortberto Arçobispo Magdeburgense, se refiere, ^H que aviendó hecho una ausencia de su Convento, i dexado los Religiosos de dos en dos ocupados en sus obediencias: procuraron los Demonios inquietarlos, acometiendolos en forma de un esquadron de gente armada, yendo muchos dellos en cavallos fuertes, que daban grandes bufidos, i relinchos, i les tiraban muchos instrumentos de guerra, al parecer verdaderos: los pobres Religiosos turbados, i despavoridos, se pusieron en defensa pensando ser enemigos de la tierra, i así les tiraban lo que hallaban mas a mano. Otros Religiosos, que los vieron puestos en tanta congoxa, i fatiga, fueron prestamente por agua bendita, i en esparziendola desaparecieron aquellos fingidos cavalleros, dando grandes alaridos, i haziendo grandes algazaras.

9 Siguese ver lo que aprovecha tambien esta santa agua contra los hechizos. A cerca de lo qual dize el Padre Iacobo Gretsero, ^I que consta de los annales de Francia, que el año de ochocientos i cinquenta i nueve la gente de una Villa de aquel Reyno era gravemente molestanda con pesadas burlas, i malos tratamientos del Demonio, particularmente de hechizos: de los quales trabajos avia sido el agua bendita su unico remedio, i eficaz medicina.

10 En el mismo Reyno de Francia dize

H

Suslus, tom. 3. die 6. Iunij.

I

Iacobus Gretserus, tom. 1. de Cruce, lib. 4. c. 48.

K

Nicolaus Orlandinus.

Triunfo del Agua bendita,

L

Iacobus Sprenger, in
mallico maleficarum, p. 2.
quest. 1.

M

Martinus del Río, *dis-*
quisitionum magicarum,
lib. 6. c. 2. sect. 3. q. 3.

N

Antonius Posevinus, de
Esotibus Livonia popu-
lis, anno 1585.

Antonius Daurontius,
tom. 2. *Catechismi*, Histo.
tit. 20. de *agua benedic-*
ta, exemplo 15.

Marshallus, in *Hidragiol.*
sect. 3. cap. 6.

el Padre Nicolao ^K Orlandino, que se merian las ovejas de hechizos, i de mal de ojo, del qual mal se libraban con el agua bendita, de q̄ los Padres de la Compañia se aprovechaban. I el Padre Iacobo ^L Sprēger Inquisidor de Alemania dize, que dos mugercillas riñeron el año de mil i quatrocientos i ochenta i quatro, i que una dellas, que tenia un niño, sabiendo, que la otra era bruja, i temiendo no le matase el hijo, lo puso en la cuna junto a su cama, i lo roziò con agua bendita. Hecho esto se durmiò. A media noche recordò sobresaltada, porque oyó llorar el niño: i alargando el brazo para mecerlo, hallò vazia la cuna. Saltò con presteza de la cama, i toda despavorida encendiò lumbre, i buscando su hijo, lo hallò debaxo de la cama haziendo pucheros, mas sin lesion ni daño alguno.

11 Deste genero, es otro milagro, que refiere el Padre ^M Martin del Río de la Compañia de Iesus, que sucediò en el Reino de Mexico, donde una India, sentia todas las noches, que le quitaban de la cama un niño, que tenia, i que luego se lo volvian a poner en el mismo lugar: i via por experiencia, que poco a poco se iba el niño consumiendole, sin hallar remedio alguno. Llevòlo a la Iglesia, i roziado con agua bendita sanò.

12 El mismo intento prueba lo que refiere el Padre Antonio Posevino ^N escribiendo a la Duquesa de Mantua, que un Herege Calvinista se quexaba mucho a un Padre de la Con-

pañia

pañia de Iesus , que en su distrito (era el Herege guarda de una fortaleza de Livonia) no podía coger los lobos , que solia alli aver , aunque se cansaba en hazerles hoyas , i tranpas , en que de ordinario suelen caer: por parecerle, que los aldeanos de la comarca con sus hechizos lo estorbaban: El Padre respondió. Yo tengo agua bendita, roziarlas è con ella , i vereis como cogéis buenas presas , i como no aprovechan los encantos, i hechizeros. Riose el Herege, i dixo . Si yo viesse ese efecto de vuestra agua, que con ella cayesen los lobos , creeria , que el agua bendita era cosa divina . El Padre bendixo agua en su presencia con las ceremonias acostunbradas de la Iglesia, i roziando con ella las hoyas , luego cayeron los lobos en las tranpas, i el Herege en la cuenta de su yerro , quedando hecho con este desengaño humilde cordero el que poco antes era infiel lobo para el rebaño de los fieles.

3 De una muger Moscovita concubina de un soldado (refiere el mismo Padre o Posevino) que era atormentada del Demonio tan fuertemēte, que no avia esperança de sofegarla de sus violentos furors . Fuele pedido remedio de tanto mal a un Padre de la Compañia , el qual despues de las oraciones ordinarias le echò en la boca unas gotas de agua bendita: i luego al punto trocò por la boca un haz de henno . Dixo a los que la guardaban el mismo Padre , que aunque fuese a fuerça de brazos , le

Antonius Posevinus.

Marilius, in Hidragiol.
sect. 3. cap. 6.

echafen de en quando en quando algunas gotas de aquella santa agua. Hizieronlo assi, i a la media noche, echò por la boca un bulto de plumas, con lo qual quedò del todo libre, i agradecida fue luego a dar las gracias al Padre, que tanto bien le avia hecho.

14 Esta pobre muger tuvo felice suceso en su trabajo: no le tuvo tal otra desventurada hechizera, que con otros hechizos avia querido quitar a la endemoniada los que avian sido causa de su daño: porque llevada de un furor rabioso murió luego despedaçando sus carnes inhumanamente. De lo qual se advierta la reverencia, i estima, que se debe al arca del Testamento, i quan justo es, que esté a sus pies, sin pies, sin manos, i sin cabeça el idolo de Dagon: *P* i juntamente se advierta la reverencia, i estima que se debe tener de los ministros de la Iglesia, para acudir a ellos por remedio en nuestras necesidades: no haziendo caso de los ministros del Demonio, a los quales el les dà el pago de contado, quando piensan, que mas propicio, i obligado le tienen.

15 Para mayor confirmacion deste asunto, dize Georgio 2 en la vida de San Teodoro Archimandrita, que sanò con esta santa, i bendita agua, a muchos onbres, que estaban como muertos, por aver comido de la carne de un buey, que estaba coziendo en una olla, quando el demonio pasó por ella. Solo murió uno, que lo llebaron a un hechizero, para que lo sa-

nase,

P
2. Regum, cap. 5. vers. 4.

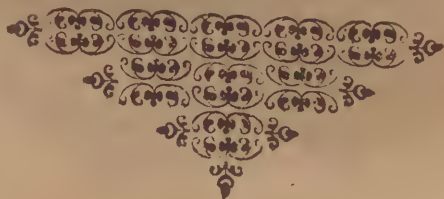
Q
Georgius, in vita S^{cti}.
Theodori Archimandrita.

Sutius, tom. 2. die 22.
Aprilis.

nase, que es justo, que quien dexa de acudir a la fuente viva, que sienpre mana divinas, i vivificas aguas, i se vâ a buscar agua cénagosa de cisternas, i algibes rotos, que no pueden tenerla, sino mala, i corronpida, que muera de sed, pues tiene la culpa, i la pena juntamente de su mal.

16 A este milagro tan antiguo añadiremos otro mas moderno, que sucediò en Treveris el año de mil i quinientos i ochêta i ocho, i lo refiere el Padre Martin^R del Rio, que una muger rustica ofreciò a cierto onbre unos huevos, los quales recibì un paje suyo en el sonbrero, i luego se lo puso en la cabeça. Fue tanto el dolor, que començò a sentir en ella, que no sabiendo, que hazerle, fue a la Iglesia, i metiò la cabeça, que llebaba ardiendo, en la pila del agua bendita: con lo qual sandò: i hecha diligencia, la hechizera confesò, como iban los huevos de tal suerte hechizados, que el que los comiese moriria: i que de solo tocarlos causarian fatiga, i turbaciou.

R
Martinus del Rio, *Dis-*
quisit. magic. lib. 6. c. 2.
fol. 3. q. 3.



SALVDINOPINADA,
que el agua bendita obrò en diversas
ocasiones.

CAPITULO IX.

A
S. Vincēcius Ferrer. *ser.
de aqua benedicta, dis
tinct. 21.*

B
Idē S. Vincēcius, *eodem
serm. & distinct.*

C
Surius, *tom. 1. die 1. Fe-
bruarij.*

D
Edinerus, *in vita S. An-
selmi.*

E
Surius, *tom. 2. die 21.
Aprilis.*

Surius, *tom. 2. die 22.
April.*

F
De reb. in dio. lib. 2. *epist.
de lapone. reb.*

Daurout. *tom. 1. catech.
tit. 22. de aqua ben.*



I PARA Prueba de lo que pro-
mete el titulo deste Capi-
tulo, i tambien para satisfa-
zer a lo que prometimos de
probar con antiguos mila-
gros la antigüedad de nue-
stra bendita agua: digo lo primero, que afirma
San Vicente Ferrer, ^A que el Principe de los
Apostoles S. Pedro, diò vista a ciento i diez i
ocho ciegos con agua bendita. I el mismo San
Vicentè ^B dize, que el glorioso Abad San Ber-
nardo diò con la misma santa agua vista a diez
i ocho, i Santa Brigida ^C a dos. I Edinero ^D di-
ze, que San Anselmo Obispo de Canturia, ^E
vista a otro cõ el agua bẽdita. ^F I con la misma
la diò a un niño de quatro años el glorioso Ar-
chimaudrita Teodoro. I los Padres de la Con-
pañia de Iesus, que escriben del Iapon, ^F dizen,
que es este el unico remedio para la dolencia
de los ojos de los de aquella nacion, de que son
mui molestados: i asì van muchas leguas de sus
casas a buscar el agua bendita. De suerte, que
desde el tiempo de la Iglesia primitiva, conien-
çò el Señor a dar vista a los ciegos por medio

de esta santa agua, i se à ido continuando hasta
nuestros tienpos.

2 I no solo an recebido este beneficio los
ciegos del cuerpo, mas tambien los del enten-
dimiento: digo, los, que perdido el juizio no
ven con la razon lo que deben hazer, ni co-
mo se deben portar. Vno destos fue una muger
frenetica: a la qual volviò su entero juizio ^G el
glorioso San Macedonio con agua bendita, co-
mo Teodoro lo refiere. I el Cardenal Pedro
Damiano ^H escribe, que San Odilon Abad
Cluniacense, sanò a un soldado, que estava loco
furioso, con esta santa agua: i con la misma sa-
nò el mismo Santo Abad a un muchacho lla-
mado Gerardo, que estava en el Monasterio
Iurense, que padecia enfermedad de lunatico,
o morbo caduco.

3 Ni fue menos milagrosa la cura, que hi-
zieron los Padres de la Compañia ^I en el nue-
vo mundo a un onbre mudo, perlatico i acalen-
tado, que de todos estos males lo sanaron
con esta milagrosa agua. Tambien fue mui ad-
mirable el sanar cõ ella San Macedonio ^K a una
muger, que padecia hambre canina de fuerte,
que no le bastaban treinta gallinas, que cada
dia se comia: i solos unos tragos de agua bendi-
ta, que le diò a beber, la redxeron a una comi-
da ordinaria. I San Annon ^L Arçobispo Colo-
nienfe sanò de una incurable Hidropesia, a un
miserable moço con unos tragos de agua ben-
dita, que le diò a beber.

^G
Theodoretus, in vita
sancti. Macedonij, tom. 2.
sect. 13.

^H
B. Petrus Dam. in vita
sancti Odilonis.

Surius, tom. 1. die 1. Ia-
nuar.

^I
Alano Copo, Dialog. 1.
Fr. Christov. Moreno,
del agua bendita, c. 28.

^K
Theodoretus in vita S.
Macedonij, 10. 2. sect. 13.

^L
Surius, tom. 6. die 4. De-
cemb. lib. 2. cap. 4.

M
Surius, tom. 2. die 24.
Aprilis.

N
S. Greg. Tur. in vita S.
Martini, cap. 10.

O
Idem S. Greg. in eadem
vita, cap. 37.

P
B. Petrus Damianus, in
vita S. Odilonis.

Q
S. Bernardus, in vita S.
Malachie.

Surius, tom. 6. die 5. No
vemb.

R
S. Hieron. in vita S. Eu-
phrasie.

Surius, tom. 2. die 13.
Martij.

S
S. Gregor. Papa, lib. 1.
Dialogorum, cap. 10.

Surius, tom. 5. die 14.
Oobris.

4 Tambien sanò con esta bendita agua el mal de riñones a un soldado Gascon llamado Bernardo, S.^M Roberto. I S. Gregorio ^N Turonense dize, que un Notario, o escribiente fuy llamado Bodilo, padecia tales dolores de estomago, que ni podia reposar, ni exercitar su oficio: del qual mal, sanò con agua bendita tocada en la patena de San Martin: i que con este remedio se quitaban las tercianas. I el mismo Santo ^O dize, que un paje del Rey Childeberto, i una donzella de la Reyna su muger sanaron de mal de coracon con esta santa agua. I San Odilon ^P sanò con la misma a un niño, que padecia la misma dolencia. I San Malachias ^Q Obispo sanò un çaratan, que tenia en el pecho una muger Inglesa.

5 El glorioso Doctor San Geronimo, ^R contando la admirable vida de la virgen Santa Eufrasia, dize, que estando un dia rajando leña, se diò con la hacha en un pie una peligrosa herida, que creyeron todas las Monjas, que curiera della. Mas su Abadesa le roziò la herida con agua bendita, i hizo por ella oracion, i luego al punto quedò sana. I el glorioso Doctor San Gregorio Papa ^S testifica, que un Soldado de nacion, cayò de un cavallo, i se quebrò una pierna, en pena de no aver condecido con el ruego de San Fortunato Obispo, que le pedia cierta cosa justa: i reconociendo su pecado, sanò con agua bendita, que el Santo Prelado le enbiò.

6 Otro caso singularmēte milagroso cuen-
ta nuestro Padre Surio ^T de S. Lorenço Obis-
po Dublinese, que forçado de los negocios de
su Iglesia, fue a Inglaterra a hablar al Rey En-
rico, que a la sazón estava en Canturia. Hospe-
dose el Santo Prelado en el Monasterio de la
santissima Trinidad, donde fue de los Religio-
sos benigna, i devotamente recebido, i a su ins-
tancia les dixo Misa el dia siguiente. Estando
celebrandola, entre la gente que a ella asistia
estaba un onbre loco, que oyendo dezir, que
aquel Obispo era Santo, le diò gana de matar-
lo, para hazerlo compañero del glorioso Martir
Santo Tomas Arçobispo de aquella Ciudad.
Llevò para esto un buen baston, i estando la
gente mui descuidada descargò el palo a dos
manos sobre la cabeça del Santo Obispo, ha-
ziendolo caer a un lado del Altar, herido gra-
vemente. Todos los Monges, i Seglares, que
estavan presentes bañados en lagrimas acudie-
ron con presteza a levantarlo del suelo: i vol-
viendo en si dentro de poco tiempo pidiò agua,
i la bendixo, i mandò, que con ella le labasen la
herida: lo qual hecho, cesò de correr la sangre,
i la herida se cerrò. Prosiguiò la Misa, i en aca-
bandola, vieron, que el casco de la cabeça esta-
va ya sano, aunque le faltaba un pedaço peque-
ño, que saltò con el golpe. Sabido esto por el
Rey, quiso ahorcar el loco: mas el Santo Obis-
po intercediò por el, i no le costò poco el li-
brarlo.

^T
Surius, tom. 6. die 14.
Novēbris in vita S. Lau-
rentij Episcopi Dublinden-
sis.

Triunfo del Agua bendita,

V

S. Gregor. Tur. in vita
sancti Martini, cap. 25.
18. & 33.

X

Surius, tom. 3. die 16.
mensis Maij.

Y

Surius, tom. 6. die 16
Novem. in vita sancti Ed-
mundi, cap. 20.

Z

De rebus indicis, ab ini-
tio pagina 62.

En la Historia nueva de
Etyopia, lib. 2. cap. 5.

A

Francis. Sach. 1. p. Hist.
Societ. Iesu, lib. 6. n. 174

Thom. Bozius, de signis
Eccl. tom. 1. lib. 3. c. 2.

B

Tho. Boz de signis Eccl.
tom. 1. lib. 5. c. 2. signo 11.

7 An sanado con esta misma agua varias personas de calenturas: particularmente un cavallero Chanciller Real, i una niña, i un niño, de quien haze mencion San Gregorio Turonense, ^v i otro niño a quien diò a beberla, que para este efecto bendixo S. Domuolo Obispo Cenomanese, ^x a instancia de Eleuterio Presbitero, tio del niño: i otro Clerigo, a quien para este efecto la embiò San Edmundo Arçobispo ^x de Canturia.

8 Otros muchos exenplos, i experiencias se an visto en las partes de Oriente, donde an predicado los Padres de la ² Conpañia. I mas en particular haze mencion el Padre Francisco Sachino ⁴ de un onbre, que aviendo llevado en las Islas Malucas dos hijos suyos a la Iglesia, para que los Padres los baptizasen: acabado el Baptismo les diò unas mui rezias calenturas, tales, que el Padre entendiò, que se le moriau, i que esto era por aver recebido el Baptismo. Volviò con presteza a la Iglesia, i mostrole un Sacerdote; que para quitarle el vano temor le mandò, que con particular espiritu de prudencia, i Fè les diese a beber agua bendita: con la qual luego al punto sanaron. I en estas mismas Islas dize Tomas ⁵ Bozio, que era mui ordinario, todos los enfermos, particularmente los de calenturas, ir con presteza a la Iglesia a beber agua bendita, con que se hallaban con repentina, i milagrosa salud. I que el año de mil i quiniento i ochenta i tres [que fue en el que yo

nací]

nacian sanado mas de ciento: i que los endemoniados, que avian quedado libres de los Demonios, fueron doze.

9 Tambien los quartanarios an hallado remedio en esta santa agua, pues como dize San Gregorio Turonense, ^G sanó de unas prolijas quartanas con el agua bendita un Clerigo, que era mui fatigado dellas. I que con la misma sanó Santa Mondegunda muchos quartanarios: i que lo mismo hazia S. Eusechio el recluso. I de Santa Brigida dize nuestro Padre Surio, ^D que sanó con agua bendita dos donzellas, que estaban paraliticas.

10 Estas son las enfermedades, que avemos podido reduzir a particulares especies: las restantes serán generales por no averlas especificado los Autores, i no ser razon, que por esso no se pongan en este Tratado. De estas, sea la primera la Historia, que refiere el Metafraste, ^E que en Antioquia avia una noble Matrona llamada Evelia: a la qual se le avian muerto quatro hijos en mui breve tienpo: i viêdo, que el quinto, i vltimo, que le quedaba tenia una fiebre mortal, acudió con presteza al glorioso Doctor San Ioan Chrysostomo (que estava allí desterrado de su Cathedral por Eudoxia Emperatriz) i derramando copiosas lagrimas le pidió remedio en tanta calamidad. El Santo Doctor le dió a entender, que si ella, i su marido no hazian penitencia de sus pecados ocultos, se les moriria tambien aquel ultimo hijo. I co-

^G
S. Greg. Tur. in vita S. Martini, & S. Hildegunda, cap. 24. & 28.

^D
Surius, tom. 4. die 23. Julij, in vita S. Brigide.

^E
Metaphrastes, in vita sancti Ioan. Chrysostomi, die 13. Novembris.

F
Idem Metafrastes, in
vita eiusdem Sancti Ioā
nis Chrysostomi.

G
Antonius Possevinus,
Commentario i de rebus
Moscobitarum, capit. de
Baptismo, art. 2.

Thomas Bozius, de fig-
nis Eccles. lib. 5. de Bap-
tismo, art. 8.

H
Lisiardus, in vita S. Ar-
nulphi Episc. Martyris.

Surius, tom. 4. die 16.
mensis Augusti.

mo ellos prometiesen la enmienda, bendixo
agua, i la diò al enfermo, con la qual quedò lue-
go sano.

I I El mismo Metafraste dize, ^F q̄ el Presi-
dente de aquella Ciudad era Herege Marcio-
nista, i de la misma se cta su muger, i todos sus
familiares. I queriendo la divina misericordia
sanar sus almas, diò el Señor a la muger del Pre-
sidente vna enfermedad oculta, i tan fuerte,
que no hallando remedio en los Medicos, ni
en las medicinas, i menos en las oraciones de
los que seguian sus errores, acudieron por el, a
la Iglesias de los Catolicos, i estano a la puer-
ta pedian a San Ioan Chrysostomo misericor-
dia, i remedio. Salì a ellos el Santo Prelado, i
aviendoles reprehendidò de sus vanos errores,
i ellos prometido la enmienda: le diò de su ma-
no a beber agua bendita a la enferma, con que
quedò sana, i todos alegres, i gozosos, se vol-
vieron dando gracias al Señor.

I 2 De los Moscobitas refiere el Padre ^G
Antonio Posevino, que hazen poco caso de las
medicinas, i Medicos, porque la ordinaria me-
dicina, de que usan para todos sus males es el
agua bendita, o el agua tocada en las Reliquias
de los Santos. Tanto como esto es su Fè, i de-
votion I no fue menor la de una pobre muger,
que teniendo cinco hijos enfermos, ya para es-
pirar, acudiò a San Arnulfo ^H Obispo, el qual
los ròziò con agua bendita, i la casa en que esta-
ban, i con esto quedaron sanos. I San Mala-

chias ¹ Obispo fando con la misma agua a un hijo del Rey de Escocia, que estaba pa a espirar: i a un Conde, que avia estado muy enfermo le dió salud tan obusta, que pudo luego subir a cavallo, como lo refiere San Bernardo. De una muger de otro Conde, que se estaba muriendo, dize el venerable Beda, ^K que cobró repentinamente salud con el agua bendita, que le enbió San Cuthberto Obispo, i que la salud fue tan entera, que pudo levantarse luego, i ir a la mesa a servir la copa al Santo Prelado. El qual tambien sarò con agua bendita a un criado, que estaba tan enfermo, que no podia respirar.

13 San Gregorio ^L Turonense dize, que aviendo enfermado dentro de tres dias: todas las personas de la familia del Conde Hortensio en pena de no aver condecendido el Conde en un justo ruego de San Quinciano, se arrojò a sus santos pies arrepentido, i temeroso, i alcanzò del una poca de agua bendita, cõ que rozò las paredes de su casa, i los enfermos, que luego sanaron. Edinero ^M en la vida de San Anselmo Arçobispo de Cantùria, dize, que a un Mõge enfermo en el Monasterio deste glorioso Santo, le fue revelado en sueños, que sanaria de aquella dolencia con agua bendita de mano de su Santo Abad. El enfermo le suplicò la b. ndixese, i con ella recibió salud.

14 El Padre Nicolas de Trigault ^N Apostol de la China refiere, que en aquel Imperio,

I

S. Bernard. de Clar. in
vita S. Malachia.

K

Beda, in vita S. Cuthberti.

Serius, tom. 6. die 20.
Martij.

L

S. Gregor. Turonensis.

Serius, tom. 6. die 13.
Novembris.

M

Edinerus, in vita S. Anselmi.

Serius, tom. 2. die 21.
Aprilis.

N

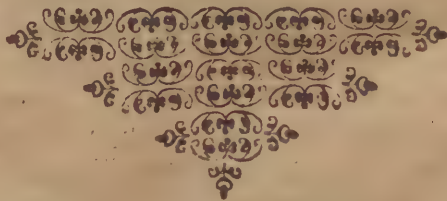
El P. Nicol. Trigault,
en la Historia de la Chi-
na lib. 5. c. p. 18. §. Esto
occurrió.

espe-

especialmente en la Provincia de Xaucheo, casi siempre era efficacissimo remedio para las enfermedades de los nuevos fieles el agua bendita. I aun los Neophitos echaban con ella los demonios de los cuerpos, que atormentaban.

15 En una Aldea desta misma Provincia, dize el mismo ^o Padre avia una muger Gentil muy enferma. Llamaron a un Padre de la Compañia de Iesus de los que alli residian, para que la roziase con esta bendita agua, por la experiencia, que tenian de su admirable eficacia contra todo genero de enfermedades. Sando, i convaleció tan presto, despues, que fue roziada con el agua bendita, que no dudando de la divina virtud, que en ella obraba, pidierõ luego el Bautismo ella, i su marido, i mas otras treinta personas: entregando al fuego los idolos, que antes adoraban. I de San Francisco Xavier dize el Padre Pedro de Ribadeneira, ^p que sandò muchos enfermos de diferentes enfermedades,

haziendo sobre ellos la señal de la Cruz, i roziandolos con agua bendita.



^o
El mismo P. Nicol. de Trigault, en el lib. 5.º c. 5.
9. En otra Aldea.

^p
Pedro de Ribadeneira, en la Historia de S. Ignacio su Patriarca, impresa en folio, año 1594. página 231.

VARIEDAD DE MILAGROS,
que obrò esta sagrada agua.

C A P I T V L O X.



I Conpañan a la variedad igualmente el agrado, i el descanso : este porque no harta ni enfada con la continuacion de un mismo trabajo: aquel porque con facilidad, i a poca costa de tiempo, i estudio dá a conocer muchas cosas, i a gozar de cada una lo que basta: nuevo gusto, i apetito para lo que de fuyo es bueno: facil tolerancia, i suave engaño aun para lo que no es tal. I dexando de discurrir por la hermosura, que causa en la tierra la variedad de animales, plantas, i flores : en el agua la diferencia, i variedad de pezes grandes, i pequeños: en el aire la de tan varias, i diversas aves : quiso el supremo Criador de tantas, i tan agradables criaturas, que tambien uviese en su Iglesia, variedad de estados, i que en su divino culto se empleasen diversas Religiones, con variedad de institutos, i particulares fines, diferencias de ceremonias, hábitos, exercicios, i ministerios, con que pareciese mas vistosa, i a sus benignos ojos mas agradable. Esto quiso enseñarnos el Santo Rey, i Profeta, ^A quando nos pinta a la hermosa Esposa al lado derecho de su dulce

A

Psalmo . 44. versu 10.
*Affuit Regina à dextris
in isin vestitu de aurato:
circundata variatate.*

E e

Esposo

Esposo con roçagante ropa de oro cercada de variedad.

2 I porque a la belleza , i hermosura de nuestra bendita agua no le faltase semeiante ropage, con que mejor la adornasemos , i la pusiessemos a la vista del mundo , para que todo el, mas , i mas se le aficione : pondremos en este Capitulo primeramente el oro , de que se le compone , i texe la tela de que se à de vestir, que serà de una primavera de diversos milagros, ya diferentes de los que avemos referido hasta aora.

B
Marfil. in *Hidragiologia*
lib. 3. cap. 6.

3 Dize pues el Arçobispo de Salerno Marco Antonio ^B Marfilio , que alcançò a conocer en su Ciudad de Salerno una mui anciana , i devota muger , que tenia singular devocion con el Apostol San Mateo (que como avemos dicho tiene su sepulcro en aquella Ciudad) i fue quien instituyò la bendicion del agua bendita: a cuyo Templo iba todos los dias mui de mañana , i con gran devocion , i piedad se roziaba con el agua bendiaa , i todas las gotas de agua que le caian en las tocas , manto , i ropa, se volvan granos de finissimo oro : por lo qual diò nonbre a los de su familia, i linage, que se llamasen la familia de Auro fino. Vivió este Autor en tiempo de Sixto Quinto , a quien dedicò un libro, donde refiere entre otros este singularissimo milagro.

4 Siendo ya esta santa agua de tan fino metal: configuientemente se sigue , que no le à de

enpecer el fuego, antes le à de dar mas resplandor, i quilates, i que se podrá dar a prueba. Lo cierto es, que las tiene hechas, i mui antiguas en este genero nuestra bendita agua: como podrán verse en Abdias ^C Babilonico Discipulo de los Apostoles: el qual refiere, que como el glorioso Apostol San Andres, i un Discipulo fuyo llamado Exoos, estuviesen en Tesalonica en una casa cercados de fuego inmenso, que ya començaba a enprenderse en ella: el devoto Discipulo echò en el fuego unas gotas de agua bendita, que llevaba en una redoma: con lo qual el fuego se apagò, i los Gentiles, que vieron este milagro, se convirtieron a la Fè del Dios, a quien tan milagros la agua dava testimonio.

^C
Abdias Babilonic, lib. 3.
Hist. Apostolica.

5 Hallamos tambien en los tienpos mas modernos, que el fuego à tenido respecto a el agua bendita, reprimiendo en su presencia sus llamas, pues como dize Rodulfo Fuldense ^D (que floreciò por los años de ochocientos i sesenta) estando Santa Lioba en su Convento se prendiò fuego en la Ciudad con tanta presteza, que se temiò, que dentro de poco tienpo se convertiria toda en ceniza. La Santa siendo inportunada de los afligidos Ciudadanos, echò en un vaso de agua una poca de sal bendita por San Bonifacio, i les dixo la echasen en el rio, i luego sacasen agua del i la esparziesen contra el fuego: a la qual se rindiò con tanta presteza, como si del Cielo uviese caido un copioso aguazero, que le apagase sus llamas.

^D
Rodolph, Fulden, in vita sanctæ Liobæ, cap. 16.

Iodocus Coccio, lib. 5.
de Bap. art. 17.

Triunfo del Agua bendita,

E
Floreardus, *apud Baro-*
nium, anno Christi 944.

F
B. Petr. Damian, *in vita*
S. Romualdi, c. 27. S. Post
quam autem.

Surius, *tom. 3. die 19. Ju-*
ni.

G
Fr. Hernando del Cas-
tillo, *en la Historia ge-*
neral de Santo Domin-
go, lib. 2. cap. 62.

6 I Floreardo ^E dize, que en el año de novecientos i quarenta i quatro andaban por el aire unos globos de fuego amenazando a las cabeças: los quales apartaban de si, i los ahuyentaban los fieles con el agua bendita, i con enseñarles Cruces benedizidas con bēdicion Episcopal. I mas moderno es lo que refiere el Cardenal Pedro Damiano, ^F de San Bonifacio Obispo, i Martir Discipulo de San Romualdo, que aviendo venido en un partido, que le hazia el Rey de Rusia, de que recibiria la Fè, si pasase sin lesion por medio de una grande hoguera: el Santo Obispo echò en contorno del fuego una poca de agua bendita, i desta fuerte pasó por medio del sin algún daño: lo qual visto por los Gentiles se convirtieron, cunpliendo con la promesa, i contrato, que avian hecho.

7 A este hermoso resplandor, que diò nuestra bendita agua en los casos referidos, opongamos un lexos, que lo haga mas vistoso: i sea el que refiere el Padre Maestro Frai Hernando del Castillo, ^G de San Gonçalo de Amarante de su sagrada Religion de Predicadores, que estando predicando, i deseando persuadir al auditorio el daño que causa en las almas la excomunion, mandò a una muger, que acertò a pasar por alli con una canasta de pan mui blanco, que parase. I aviendolo visto todos, lo descomulgò de parte de Dios, i luego al punto se puso mas negro,

i feo,

i feo, que los mas denegridos carbones. Después desto mandò traer agua bendita, i alcanzando la excomunion roziò con ella los panes, que luego volvieron a su antigua blancura, i hermosura.

8 Ni fue menos prodigioso el caso, que refieren los Padres Pedro^H Thirico, i Antonio Dauroucio, ambos de la Compañia de Iesus, i Alberto Krancio, Historiador Secular, i es, que el Conde Enrico Raceburgense tenia presos algunos Ciudadanos de Paris: a los quales affigia, i maltrataba con muchos, i varios tormentos. I aunque intercedia por ellos Evernoldo Obispo de Racenbourg, no pudo alcanzar nada del Conde en utilidad los presos. Llegò el dia solemne de la Pascua, i por la alteza de este dia, llebaron los presos a la Iglesia, para que en ella oyesen Misa con sus prisiones, i buena guarda, i todos en una collera de una gruesa cadena. Celebrò el Obispo la Misa, i quando diziendo el Asperges llegò con el agua bendita a roziar los presos, echò sobre ellos, i sobre las prisiones aquella santa agua, diziendo el verso del Psálmo 114 5. *El Señor suelta los presos*: i luego al punto la cadena, i prisiones se quebraron, i los presos se fueron libremente. En testimonio de lo qual se guarda en aquella santa Iglesia la cadena milagrosamente deshecha a fuerza del agua bendita.

H

Petrus Thiricus, de *Demoniacis*, p. 3. cap. 45.

Antonius Dauroucius, tom. 1. *Catechismi* Hippocr. tit. 20. de aqua benedict. Exempl. 16.

Albertus Krancius, lib. 5. *Vandelia*, apud Tyrii, ubi supra.

I

Psálmo, 145. versu 8. *Domini. solvit compedidos.*

K
Alano Copo, en *supri-*
mer Dialogo, cap. 3.

L
S^o Gregor. Papa, *lib. 3.*
Dialogorum, cap. 37.

9 Otro caso admirable, que pertenece a esta hermosa variedad, refiere el Cardenal Alano ^K Copo, diciendo, que en el Iapon, i Reyno de Firandio estaban trabajando unos peones Christianos, i uno dellos hurtò a otro, no se, que cosas: que echadas menos por su dueño, i no pareciendo el culpado, por no obligarse a jurar, se concertaron, que bebiesen todos del agua bendita: en la qual echaron un poco de madera de una Cruz, que alli estaba. Luego el culpado se hinchò, como si estuviera hidropico: i reconociendo su pecado, pidió perdon del mal exemplo a los compañeros, i restituyò el hurto

10 Tiene tambien gusto de singularidad lo que refiere el glorioso Doctor, i Pontifice ^L San Gregorio, de ciertos Longobardos, que aviendo cogido cantidad de azeituna, i molidola para sacar azeite, tenian sobre ella cargada la viga, i no podian sacar azeite alguno. Llegò en esta ocasion con rostro alegre, i coraçon plazêtero un venerable Presbitero llamado Sanctulo, que les pidió le dexasen llenar de azeite un pellejo, que tenia en las manos vazio. Ellos con la rabia, i enojo, que tenian, i mal suceso de su trabajo, lo deshonoraron, i afrentaron por dos o tres vezes. El Santo Presbitero entonces mandò traer agua, i en presencia de todos labendixo, i con ella rozò el pie de la azeituna molida: la qual començò a dar tanta abundancia de azeite, que se llenaron todos los pilones, i todas las tinajas: concediendo entonces los

Longobardos con mucho gusto, i hazimiento de gracias, que el Santo Presbitero llenase, i llebasse el pellejo, que pedia de azeite.

11 Otro caso algo a este semejante, refiere Casiano,^M diciendo, que en Egipto el Abad Abraham iba a la siega, i encontrò una muger con un niño, que estava para espirar por falta de leche. La afligida madre pedia al Santo Abad con muchas lagrimas, que la remediasse. El Santo bendixo un jarro de agua, i se la diò a beber: con lo qual luego començaron los pechos, antes secos, a obrar abundantes apoyos de leche: con la qual sustentò al hijo, i se volvió gozosa a su casa alabando al Señor, que es maravilloso en sus Santos, i sabia hazer leche con agua, el que del agua hizo vino.

12 Poco avemos hecho en rendir a los pies de nuestra divina agua la voracidad del fuego, la tenpestad del aire, las furiosas olas, la esterilidad de la tierra, la malicia de los Demonios, la ferocidad de las serpientes, i la innumerable multitud de enfermedades, de que se à dado breve noticia, si no le rendimos, i ponemos en prisiones la enemiga mayor,^N que el genero humano tiene, que es la muerte: cuya guadaña por averla tambien enborado nuestra bendita agua, la colgaremos de su triunfante carro entre los demas despojos de su glorioso triunfo, para que sublimada su alteza sobre todo encarecimiento, rindamos al Autor destas gracias perpetuas glorias, i alabanças, como a manantial,

M
Ioann. Casianus, colla-
tione 15. cap. 4.

N
1. Corinth. c. 15. v. 26.
Novissima autem inimi-
ca destruetur mors.

Triunfo del Agua bendita,

de donde todas ellas proceden , i fienpre procedieron.

O
Surius , tom. 2. die 8.
Martij.

P
Gotschalens Holeoud,
parte hyemali, ferm. 62.
litera C.

Ioannes Mayor, in Speculo
exemplorum , verbo
Excommunicatio. Exem-
plo 2.

13 Dize pues nuestro P. D. Lorenzo Surio^o en la vida del glorioso Abad San Vicente Vvin Vvaloco, que aviendo muerto una honesta muger madre de un mancebo Monge de su Monasterio , i aviendole dado una poca de agua bendita con que la roziale: el devoto, i obediente hijo , dixo : Madre , fanete el Señor Iesu Christo en cuyo nonbre mi Maestro cura tantos enfermos de diversas dolencias. Con lo qual la difunta refucitó , i el hijo bolvió a su Convento mui consolado. A este milagro se seguia otro notable de la vida a que volvió un Presbítero difunto con la aspercion del agua bendita : el qual por tener singulares circunstancias, se dexa para el Capitulo siguiente.

14 Mas, porque no quede en olvido uno de los casos mas raios ; que an sucedido en el mundo, i el testigo de vista , que lo refiere era Religioso de la sagrada Religion de los Padres Ermitaños de San Agustin , ^P le pondremos en este lugar , pues es triunfo de la muerte, i muerte de setenta años . Dize pues el Padre Frai Gotschalco Holeoud , que estudiando en Italia en la Ciudad de Sena: acaso cabando; hallaron entero , i sin lesion alguna en la carne , i cabellos, el cuerpo de una muger . que avia setenta años que era difunta Pusieronla en la muralla de la Ciudad , donde todos los que quisieron fueron a verla. A la media noche, queriêdo

Sacristan de la Iglesia entrar en ella para encender la lanpara, i rezar Maitines, el cuerpo de la muger fue dandole voces, i diciendole, que avia muerto descomulgada, i que por esta causa no se avia resuelto su cuerpo, que fuese al Legado del Papa, para que le diese el beneficio de la absolucion: el qual alcançado, en rozando el cuerpo con agua bendita, al punto se convirtió en menudos polvos.

ESCLARECIDO, I FAMOSO
milagro, que escribe el Obispo
de Tui.

C A P I T U L O X I.



E tan insigne el milagro, que escribe el Obispo ⁴ de Tui, hecho por intercesion de nuestro glorioso Arçobispo S. Isidoro Doctor de las Españas, por medio de la agua bendita, i en confirmacion de sus soberanos efectos, que me pareció, no solo ponerlo en Capitulo particular, mas tambien referirlo con las mismas palabras, que lo traduxo de Latin en nuestro vulgar, mas à de cien años, el Bachiller Ioan de Robles Freile de Santiago, i Prior de San Iuan de la Calçada: advirtiendole, que el Obispo de Tui, que lo escribió en Latin,

A
Don Lucas Obispo de Tui, en el cap. 37. del libro de los milagros de S. Isidoro Arçobispo de Sevilla, i Doctor de las Españas: traduzido de Latin en nuestro vulgar por el Bachiller Ioan de Robles Prior de S. Ioan de la Calçada, in preso año de 1525.

fue Coronista del Rey don Alonso de Leon, i de la Reyna doña Berenguela, hija del Rey don Alonso de Castilla, i madre del Rey don Fernando, que lo fue de Castilla, i de Leon, llamado comunmente el Santo.

2 Fue en aquel tiempo (dize el Obispo de Tui) un Clerigo Presbitero de un lugar, que se dize Horçonaga, que es cinco leguas de la Ciudad de Leon: el qual era onbre mui vicioso (dexando en silencio por justos respectos la mayor parte de sus vicios) i como este peccador Clerigo gastase los dias de su vida en luxurias, i otros grandes pecados, por el amor, que tenia al glorioso Doctor San Isidro, amole Dios todo poderoso en tal manera, que quiso agotarle, i corregirle, como suele hazer a las personas, que bien quiere. Afsi, que le firió de una mui grave, e quasi intolerable enfermedad: la qual le turó por algunos dias, i le apretó tan reziamente, que le llegó al fin de su vida. E como el Clerigo se vió ya cerca de la muerte, e perdió la esperança de la vida, embió ciertos mensageros al Monasterio de San Isidro, pidiendo humildemente al Abad, e Canonigos de la dicha casa, que tuviessen por bien de darle el habito de su santa Religion: e que prometia, e afirmaba de enmendar, e corregir su vida de aî adelante, segun que por el dicho Abad le fuese mandado, conforme a los Santos Mandamientos de su Regla; e de vivir debaxo de su obediencia.

3 Como el Abad lo supo ovo mucho placer de la conversion de aquel pecador: mayormente, porque quando moço avia sido criado de la dicha casa del bienaventurado Confesor San Isidro, i enbiole luego dos Canonigos de su Monasterio, varones discretos, i honestos. Al uno llamaban don Feliz, que era Vicario del dicho Monasterio, e a el otro don Miguel, a los quales mandò, que lo recibiesen por obedienciario, i hermano de la Orden, i si viesesen, que estaba cerca de la muerte, le diesesen el beneficio del santo habito de la sobrepelliza: e que primero le hiziesen confesar todos sus pecados, e recibiese el santo Sacramento del Santissimo cuerpo, i sangre de nuestro Señor Iesu Christo.

4 Estaba a la fazon el dicho Clerigo enfermo en el dicho lugar Horçonaga, que es quinze millas, o cinco leguas pequeñas de la Ciudad de Leon. E como los dichos Canonigos fueron ansi a visitar al dicho enfermo, hablaron con el, i el con ellos de penitencia, e ansi mismo en las otras cosas, que pertenecian a la salud de su anima, i recibieronlo por hermano, e compañero de la Orden, segun el Abad les avia mandado. Mas porque les pareció, que el no estaba mui peligroso, e que segun su disposicion, e costumbres, podria retroceder, e tornarse al siglo, como de antes, no le vestieron el habito de la sobrepelliza, salvo dixeronle ansi: Vees aqui te queda el habito de la santa

Triunfo del Agua bendita,

Religion, si tu enfermedad se agravare, viste el habito, pues ya es tuyo: pero si Dios te dexare convalecer desta enfermedad, mejor es que te vayas sano, i libre para el Monasterio de San Isidro, e alli de tu propria voluntad te ofrezcas al servicio de nuestro Señor. E dicho esto dexaronle la sobrepelliza a la cabecera de la cama, e volvieronse los dos Religiosos para su Monasterio.

5 Desque ellos idos, acrecentose tanto la enfermedad de aquel pecador, que perdiò la habla, i estuvo tres dias sin ella, e sin mover mienbro alguno de su cuerpo, e al cabo espirò. El, muerto, vino el Capellan de aquel lugar de Horçornaga, que se dezia Martino, ombre de buena vida, e honesta conversacion, e como entrò en la casa del finado con la Cruz, e con el agua bendita, començò a dezir su responso, e oracion, i encomendar el cuerpo, i echarle del agua bendita, e ansi mismo la esparciò por la casa, segun se acostunbra. E luego un cantaro, que alli estava lleno de agua, se trastornò, e se vertiò el agua del, veyendolo todos, sin que le tocase persona, ni cosa alguna: e luego en aquel punto refucitò el que estava finado, e lebantose turbado, e tomò muy presto la sobrepelliza, q̃ estava a su cabecera, e vistiosela, i començò a dar grandes voces muchas vezes, e con grande inportunidad, diziendo: Echad del agua bendita en aquel cantaro, porq̃ el Demonio, que desde mi mocedad siẽpre me

engañò, vertiò el agua del cantaro, e se escondiò en el: por eso echad luego del agua bendita sobre el cantaro.

6 Como aquello vieron, e oyeron los que estabã presentes, ovieron gran temor, e fuyerò todos, mas el pecador del Clerigo resucitado, clamaba, e daba voces, diziẽdoles: Llegaos acá no fuyais, ni ayais miedo, que aqui estã presente la bienaventurada Virgen Madre de Dios, i el mi señor S. Isidro Confesor de Iesu Christo con gran muchedumbre de Angeles. Como aquello oyeron los que fujian, tornaronse para el, e començaronle de preguntar con gran diligencia que cosa era aquella, e como avia acontecido. Respondioles el, e dixo así.

7 Ruegovos ante todas cosas, q̃ hagais luego aparejar todo lo q̃ es necesario para llevarme al Monasterio de mi señor S. Isidro: e hizo así mesmo llamar al Capellan del lugar, e confesò todos sus pecados con grandes gemidos, e con mucha contricion, e dolor de su coraçon. E acabada su cõfesion començò a contar lo q̃ le avia acaecido a los q̃ estaban presentes: los quales se lo preguntaban cõ mucha instãcia, e dixoles así.

8 Sabed, q̃ antes, que mi anima saliese del cuerpo, vi delante de mi tanta muchedũbre de Diablos, q̃ verdaderamente me parecia, q̃ todos los canpos, i casãs, e arboles estaban llenos de aquellos aborrecibles Demonios: los quales traian mui grãde, e larga escritura, en q̃ estaban escritos, e bien notados quantos pecados avia

yo fecho en este mundo. E yo mezuino veia, e conoçia claramente fer aquellas las maldades mismas, que yo avia cometido, e no las podia negar. E como yo ansi sabidor, i conoçedor de mis males estoviesse tenblando con gran temor, i miseria, e mirando como los Demonios estaban aparajando sus lazos de fuego, para atarme, e llebarme preso a los infiernos: llegò luego el bienaventurado San Isidro con muchas compañías de Angeles, e a grandes voces començò de maltraera a los Demonios, diciendoles: O ladrones, esclavos fugitivos, malaventurados, a que venistis aqui? O porque vos atreveis a llevar este onbre, que es mi encomendado?

9 Respondieron los Demonios, i dixeron. Apartate de nos Isidro, apartate de nos, que este onbre nuestro es, ca desque salió de la cuna, sienpre nos sirviò, e muchas vezes negò a Dios con sus malas obras. Tu sienpre fuiste limpio, i Santo, e amaste los onbres limpios, e honestos: como dizes, que te pertenece este mal onbre, enbuelto en tantas maldades, i enredado en tantos, e tan grandes pecados? E diciendole esto, mostravaule la escriptura de mis grandes pecados, e dezianle: Ves aqui quantos, e quan grandes males à cometido. Entonces replicò San Isidro, e dixo: Nuestro Señor es tan misericordioso, que en la tribulacion, que à de dar a los onbres no mira tanto, en que manera vive el pecador, quan-

to en que manera acaba su vida. Este onbre mientras vivió, siempre se encomendò a mi, e al fin de su vida, por satisfacion de su penitencia tomò el habito de mi Monasterio. Respondieron los Demonios: Como dizes tu, que este onbre tomò el tu habito, pues nunca lo vistió, ni usò del en su vida, ni aora, qes muerto lo tiene vestido, ni usa del, que allà se lo dexò puesto a la cabecera. Tornaba a replicar San Isidro, i dezia ansi. El habito de la santa Religion mas verdadera, i principalmente se toma en el anima, que en el cuerpo, i este fiero mio, aunque tarde: pero en su vida pidió el habito de la conversion, e le fue dado, e si en el cuerpo no le tiene vestido, esto fue por culpa, o negligencia de los que estaban con el: lo qual no se le à de imputar a el, e ya en su anima trae vestido el Santo habito.

10 I estando ansi mi Señor San Isidro altercando con los Demonios por librarne de ellos, vino la mui gloriosa Virgen Maria Madre de Dios, i con ella venia innumerable multitud de la Corte celestial. E como los espiritus malos la vieron, fueron mui turbados, e desdichados, e començaron a dezir con grandes clamores a nuestra Señora estas palabras: O Virgen Maria, porque vienes tan presto en ayuda deste mal onbre homicida, luxurioso, &c. Respondió entonces nuestra Señora, i dixoles asi:

11 O mezquinos malaventurados, qui-

tadvos

tad vos desta porfia, porque el mi amado San Isidro mereció alcançar de Dios esta gracia, que yo sea ayudadora suya en todas las cosas, por quanto el predicó, e guardó fielmente los Mandamientos del mi Hijo, i porque alabó, i ençalgó digna, e loablemente la mi virginidad, e la guardó por obra en su persona: e así mismo hizo, e ordenó un libro de Psalterio en mi alabanza por estilo muy elegante, e lo dexó a las gentes para que me alabasen con el. A esto respondieron los Demonios, i dixerón: Fuerça se nos haze en esto, segun parece: por ende apelamos para el Redentor. Dixo entonces nuestra Señora. Pues tornemos agora el anima al cuerpo, e id al juicio del Redentor. I como mi señor San Isidro vió aquel mandamiento de la Virgen gloriosa ayudadora suya: diole muchas gracias por la gran merced, que le fiziera en esto: e volviose a mi pecador siervo suyo, e dixome así: Estas cosas todas, que as visto, e oido, dilas a los siervos de Dios, que moran en el mi Monasterio: porque pongan su esperança en Dios; i en la santissima Virgen Maria su Madre, i procurén de servirles fielmente, e que no se turben por las acechanças, e tentaciones de los Demonios: porque yo estoi siempre aparejado para socorrer muy presto a ellos, e a todos los que por mi intercesion quisieren inplorar la misericordia de Dios, así como tu as visto por experiencia.

12 E dixome mas : Sabete , que el Señor te otorgará espacio de tres dias de vida, en los quales si yo uviere victoria en tu favor contra los Demonios en el juizio del Alto Iuez, no dexes de hazer frutos dignos de penitencia. E si los espiritus malignos alcançasen victoria contra ti , para que fueses perpetuamente condenado : es tanta su rabia , e tan grande su crueldad , que no te dexarán vivir solo un momento . Mas porque yo espero alcançar delante de Dios , mediante su misericordia, el remedio de tu anima , doi esto por señal cierta a todos aquellos , que a mi se encomendaren , e por mi ayuda invocaren la misericordia de mi Señor Iesu Christo : despues de tercero dia a la hora de Nona se partirà tu anima del cuerpo . e la fuesa en que as de ser sepultado se hallará llena de resina , e pez , porque aquello que los espiritus malos avian aparejado para darte tormentos perpetuos , sea a los siervos de Dios causa de alabar la clemencia divina , e darle por ello muchas gracias . Pues tornate aora a tu cuerpo . E así como el mi señor San Isidro me ovo dicho aquello , yo le di gracias infinitas : e aunque en ninguna manera me queria partir del , tornè a esta vida presente , al punto que fue echada sobre mi cuerpo el agua bendita : la qual tiene tanta virtud , que quando la echan , o esparzen por qualquier parte , los espiritus malos fuyen della , i no la pueden esperar .

13 E tambien os hago saber, que el nuestro Capellan Martino es mui querido de San Isidro, e los Demonios tienen gran temor del.

14 E oidas anfi aquellas cosas, el dicho Capellan, i todos los que alli estabā presentes glorificaban a Dios, e a la su Madre santissima, e Señora nuestra la Virgen Maria, e a el su siervo el glorioso Doctor mui principal San Isidro, que a los que en el esperan tan piadosa, i diligētemente libra, e defiende del poderio de los enemigos. E despues de aquello, el dicho muerto resucitado, se fue apresuradamente para el Monasterio de San Isidro, e luego en llegando tomò el habito, e hizo profesion en el dicho Monasterio, prometiendo de guardar, e cumplir los preceptos regulares: i el que de antes era mui pecador, tornose varon Angelico: de manera, que en aquellos tres dias, que vivió continuamente permaneciò en oracion, i en dar gracias a Dios por la merced recebida, e acabados los dichos tres dias, a la hora que el glorioso Confesor San Isidro le avia dicho, estando con el orando los Canonigos del Monasterio, segun tienen de costumbre, diò el anima a su Criador.

15 E porque anfi falleciò a la hora de Nona, como el avia dicho, creyeron todos, q̄ era verdad lo que avia contado: pero deseavan todos mucho saber si era verdad lo otro que avia dicho de la pez, i resina, que se hallaria en su sepultura. E avia sobre ello grāde alteraciō entre

los Canonigos del Monasterio , e los vezinos de la Ciudad , que avian venido muchos al rumor de aquel milagro . E algunos querian calunniar, e dezir maliciosamente, que si tal pez, i resina se hallase en la sepultura, que seria puesta al por industria de algunas personas, para dar favor a aquello. E estando ansi en gran contenciõ sobre ello, acordaron todos de comun voluntad de hazer esta experiẽcia, q llamasen un muchacho de los peregrinos estrãgeros, q iban para Santiago por la calle del camino Frances, q pasa junto con la dicha Iglesia de S. Isidro. Ansi, que fuese estrangero niño, que no supiese la lẽgua Castellana, ni podiese ser avisado de persona alguna, e que tirase una piedra por la claustra, e cimiterio del dicho Monasterio, e donde la piedra fuese a parar, alli abriesen la fuesa para el dicho difunto, e ansi quitarian todos la duda, i escrupulo de sus coraçones.

16 Acordado ansi aquello, salieron a la calle, i vieron venir ciertos romeros de tierra de los Teutones, que es en Alemania: entre los quales venia un muchacho de la misma nacion. E como lo vieron, tomaronlo, e metieronlo en la Iglesia, e dixeronle, que tirase una piedra por la claustra del dicho Monasterio, i el moço tomó una piedra pequeña, e tirola quãto mas le-xos pudo por la dicha claustra, hãzia la parte, q a el se le antojò de echarla. E ansi como la tirò anduvo la piedra de acà para allà discurriendo a una parte, e a otra por la dicha claustra, e

andaban todos en pos de la piedra, para ver donde paraba, e alli donde parò la piedra cabaron, e abrieron luego la sepultura para el dicho difunto, e hallaronla tan llena de pez, i resina, e de tal manera puesta, como si por mano de los onbres a sabiendas, e con gran diligencia, e industria se oviera hecho: de lo qual fueron todos maravillados, e alabaron, e bendixeren mucho al Señor, que por el su glorioso Confesor San Isidro haze tantas maravillas. E sacaron luego la dicha pez, i resina de la dicha sepultura, e sepultaron en ella el cuerpo del dicho difunto.

17 E como el sobredicho Capellan de Horçonaga Martino viò tan gran milagro, tomò mucha mas devocion con el bienaventurado Confesor S. Isidro, e dexò luego el figlo, e recibì el habito, e profession en el dicho Monasterio de San Isidro, en el qual por mucho tienpo vivì, i murì santamente, e fue testigo mui verdadero de este tan excelente milagro con otras muchas personas, que ansi mismo lo vieron, i oi dia viven, i dan testimonio dello. E ansi el que antes se llamaba Martino, despues se llamò Don Martino, por razon del habito, e profession del dicho Monasterio, en el qual cada Canonigo se à
de llamar Don.

(: 2 :)

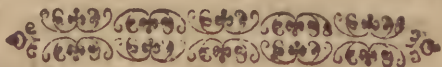


PORQUE VSA LA IGLESIA
echar agua bendita sobre las sepulturas, i tu-
mulos de los fieles difuntos, i que utilidad re-
ciben sus almas, quando sobre sus sepul-
turas, i cuerpos se esparze esta
bendita agua.

CAPITULO XII. DIVIDIDO EN
cinco Parrafos.



S DIFICULTAD tan
nueva en las escuelas la pro-
puesta en este Capitulo,
quanto antigua, i general-
mente recibida en la Igle-
sia esta ceremonia de espar-
zir el agua bendita sobre los cuerpos de los di-
funtos, antes, i despues de enterrarlos. I sien-
do question de nadie tratada, i apenas toca-
da de algunos, es fuerça proceder en ella con
gran tiento, i recato: i que lo poco, que dixe-
remos sirva de motivo, para que otros mejor
la disputen, i difinan, teniendo por fin la glo-
ria de Dios, consuelo de los fieles
vivos, i alivio de los
difuntos.



TESTIMONIOS QUE PRUEBAN ser util a los difuntos esta santa, i devota aspercion.

1 **Q**ue las almas de los fieles, que murieron en gracia de Dios, i son detenidos en las penas de Purgatorio reciban algun alivio, i consuelo con esta santa ceremonia, si no es cierto, es mui probable: lo uno por las fidedignas historias, que dello nos dan noticia: lo otro por las razones, i conjeturas, que apuntaremos, aunque brevemente.

2 De las Historias sea la primera una, que refiere cierto Padre Monge ^A de nuestra sagrada Orden, diziendo, que despues que los Santos Apostoles fueron recegidos al Cielo uvo un Sacerdote varon Religiosissimo, i santissimo, que con gran perfeccion imitaba su Apostolica vida. Este santo Sacerdote regia una Iglesia en el Reino de Francia en la Provincia de Gascuña. Predicando vn dia de Domingo en su Iglesia, rogò al Pueblo, que el dia siguiente acudiesen todos a ella, porque queria celebrar Misa por los fieles difuntos. Juntose todo el Pueblo el Lunes en la Iglesia, i acabada la Misa, antes de desnudarse las sagradas vestiduras, fue al Cementerio con agua bendita, i un hisopo: i dando una buelta en torno por lo interior del,

ciendo

A

Vease el Padre Fr. Christoval Moreno en un libro pequeño, que imprimió del agua bendita: el qual en el cap. 29. refiere esta Historia, sin dezir el nombre del padre Monge Cartuxo, donde la hallò.

ziendo el agua abendita : todos los sepulcros se abrieron , i vieron los que le acompañaban , como los difuntos sacaban los brazos , i en las manos abiertas recibian el agua bendita . De este caso dieron cuenta al Obispo , el qual mandò al devoto Sacerdote , que cada dia celebrase por los difuntos . I fuele a este mismo Sacerdote revelado , que el Lunes fuese dedicado para celebrar en el misas por las almas del Purgatorio , i asì se mandò en aquel Obispado , i que se hiziesen por ellas absoluciones comunes , o generales en los cementerios (que eran los lugares donde entonces se enterraban los fieles) la qual devocion se estendiò despues por toda la Iglesia , i con gran puntualidad se observa hasta en nuestros tiempos .

3 Deve aqui ponderarse una admirable disposicion de la divina Providencia , pues sièdo cosa cierta , que quando el devoto Sacerdote ofreciò el santo sacrificio del Altar , recibieron las almas de los difuntos muchas , i mui mayores misericordias de Dios , que quãdo roziò sobre sus sepulcros esta bendita agua : no hizieron entonces alguna demonstracion exterior del consuelo , i alivio , que recibian , i la hizieron quando la esparziò sobre sus sepulcros . La razon desto es , que ya era notorio , i sabido en la Iglesia , que con el santo sacrificio del Altar , son las almas del Purgatorio grandemente favorecidas , i ayudadas . I asì si entonces dieran aquella muestra de gozo , no causara a los fieles

mucha

mucha admiracion : mas lo segundo no era tan notorio, ni tan sabido en la Iglesia, i assi conuino confirmar con aquel estupendo milagro lo que a Dios agrada esta Religiosa, i caritativa ceremonia, con que los vivos ayudamos a los difuntos, i quan loable es la institucion de las Capellanias, que disponen, que en dizieno Misa el Capellan diga un responso, i eche agua bendita sobre la sepultura.

4 Ni fue Gascuña sola la dichosa en onrarla Dios con esta maravilla : fue tambien nuestra madre España, quien goza de la misma prerrogativa, i favor: pues los Escritores de la vida de San Diego Confesor de la Orden de los Menores, natural de San Nicolas del Puerto de este Arçobispado de Sevilla, dizen, que era deuotissimo de las almas de Purgatorio, cuyas sepulturas roziaba todos los dias con agua bendita, i tal vez se vió, que ocupado en este ministerio se levantaban los difuntos, i a porfia clamaban diciendole : *A mi Padre Santo, a mi.* Veanse el Padre Frai Melchor ^A de Cetina, i el Padre Antonio de Quintana Dueñas de la Compañia de Iesus nuestro especial Padre, i amigo.

5 Nres de menos autoridad don Lucas ^C Obispo de Tui, que tratando de los milagros de nuestro glorioso Arçobispo S. Isidoro (cuyo cuerpo està en la Ciudad de León en un Convento de Canonigos Reglares dedicado al mismo Santo) dize, que despues de aver en-

B
El P. Fr. Melchor de Cetina, en la vida de San Diego, lib. 1. discurso 13.
S. Alcumplimientos

Antonio de Quintana Dueñas, en el libro de los SS. de Sevilla, i su Arçobispado. En la vida de S. Diego.

C
Don Lucas Obispo de Tui, en el libro de los milagros de S. Isidoro, en el cap. 38.

terrado en el claustro de aquel Convento, al Clerigo, que tomò alli el habito [de quien hizimos mencion en el Capitulo precedente] se apareció a un novicio, que avia sido su Parroco, i le dixo, que el dia siguiente a la hora de No-
na fuese al lugar de su sepultura, donde le habla-
ria mas de espacio. I aviendo dado el novicio
cuenta a su Maestro, que se llamaba don Do-
mingo, i al Vicario del Convento llamado don
Felix, se concertaron de dezir Misa por el. I
despues ^D que uvieron celebrado fueron todos
tres a la sepultura del dicho difunto, i dixerón
sus Resposos, i Oraciones, i la incensaron, i
roziaron con agua bendita. Ya que se querian
volver, oyeron una voz mui blanda, i suave, que
les dixo: Gracias a Dios, i a vosotros por tantos
beneficios como a mi pobreza se an dado.

6 Despues desto, a la hora señalada volvie-
ron los tres Sacerdotes, i entre otras cosas, que
por gran espacio de tienpo hablaron con el di-
funto, el Vicario don Felix le preguntò, como,
i en q̄ manera los espíritus de los difuntos por
la aspercion del agua bendita alcançan tanto re-
frigerio, como avia dado a entender? A lo qual
respondió, que quando las almas de los fieles,
que cometieron grandes pecados, i despues de
averlos confessado no tuvieron tan perfecta
contricion como devian, para que se les remi-
tiesen las penas, q̄ merecian por ellos: eran cer-
cados en el Purgatorio de fuego, i alli en aque-
llos cercos, o ^E cuerpos de fuego eran apre-

^D
El mismo don Lucas, en
el cap. 39.

^D
El Cardenal Roberto
de Belarmino, en el lib. 2
del Purgatorio, cap. 11.
prueba, como el Purgato-
rio, es corporal, i de fuego.

Triunfo del Agua bendita,

F
Ioannes Mayor, in 4.
dist. 23. quest. 2.

*Etiam non est susocanda
sed fovenda devotio mu-
lierum; finita Missa ad-
ducensium Sacerdotē ad
sepulchrum mariti, vel
propinqui defuncti; ut
aqua benedicta aspersa
orationes aliquas dicat
pro defuncto, &c.*

*Illa namque religio se fe-
ri possunt: licet nescias ob
quos fines admittē de-
beas.*

miadas a estar padeciēdo sus ardores, i en ellos vienen a los lugares sagrados para recibir de los vivos alguna ayuda, o socorro de limosnas, oraciones, i otras buenas obras, que por ellas se hazen. I que los Demonios se vienē tras ellas por fatigarlas, i perturbarlas con su horrible, i espantosa presençia. I quando por los sagrados lugares, por donde las dichas almas vienen, se esparze el agua bendita, huyen los Demonios, i tambien aquel cuerpo, o cerco de fuego, que el alma trae consigo se apaga del todo, o en parte, segun requiere la santidad, o la Orden de aquel que esparze el agua bendita, i segun tiene los merecimientos, el espiritu que así padece.

7 A estos tres testimonios no queremos se les dē mas credito de el que se deve a los Autores, que los escriben, pues la Iglesia no à determinado cosa en contrario, ni prohibido la lectura de sus libros. I así es justo tomar el consejo de Ioan^F Mayor, Autor muy grave, que a este proposito dize: *Tambien no se ha de ahogar, antes favorecer la devocion de las mugeres, que acabada la Misa traen al Sacerdote al Sepulcro del marido, o pariente, para que roxiandolo con agua bendita diga algunos Resposos, i Oraciones por el difunto. I poco mas adelante dize: Porque aquellas cosas pueden ser hechas religiosamente: aunque no sepas, por que fines debes admitirlas.*

S. II.

RAZONES DE CONGRVEN-
cia desta santa ceremonia.

DIze Iuan Mayor prudentemente, que es dificultoso de saber el fin, o la razon, porque se admite el uso desta ceremonia, porque pueden ser muchas las razones, como ya veremos. La primera es de graves Doctores, ^G que afirman, que el rociar esta bendita agua sobre los sepulcros de los difuntos, es para ahuyentar dellos los espiritus inmundos, que alli se recogen a burlar, i escarnecer de los que en ellos estan enterrados, por el entrañable aborrecimiento, que les tienen: que por esta razon suelen los Demonios estar de asiento en los sepulcros, ^H como consta de los dos endemoniados, que estavan en los monumentos, o sepulcros cercanos al lago de Genezareth: de donde salian algunas vezes ferocissimos a hazer daño a los pasajeros.

2 Esta razon la limita prudentemente el Padre Pedro Tirreo ^I de la Compañia de Iesus a solos los sepulcros de los condenados: no a los de los Santos, que ya gozan de la beatifica vision: cuyos cuerpos, dize el Espiritu ^K Santo, que estan sepultados en paz, i sus almas en las divinas manos. I no es de creer permita la bondad divina, que los cuerpos de los Santos,

G
Ioannes Maldonatus, in
c. 8. S. Math. num. 28.

Manuel de Ovalle, d.
empsalms, opusc. 1. sect.
2. cap. 1. nu. 17.

Michael Timot. in spo-
culo ordinand. cap. 24.
duodecima part. tract. 6.

H
Matthæi, cap. 8. vers. 28.
Occurrerunt ei duo ha-
lentes Dæmonia demo-
nium, ita ut nemo posset
transire per viam illam.

I
Petrus Thirreus, de Ap-
paris. spirituum, cap. 9.

K
Ecclesiastici, c. 44. v. 14.
Corpora ipsorum in pace
sepulta sunt, & nomen
eorum vivit, &c.

Sapient. cap. 3. vers. 1.
Iustorum autem anima
in manu Dei sunt, &c.

Triunfo del Agua bendita,

L

Abbas Eugippius, *in vita*
S. Severini.

Surius, *tom. I. die 8. Fe-*
bruar.

M

Surius, *tom. I. die 16.*
Ianuarij.

N

Bravonius, *in vita S.*
Vvolfstani.

Surius, *tom. I. die 19.*
Ianuar.

O

B. Petrus Damianus, *in*
in vita Sancti Mauri.

Surius, *tom. I. die 20.*
Ianuarij.

que en vida, i muerte triunfaron de los Demonios, sean maltratados, ni escarnecidos de aquella infernal canalla, particularmente constando de muchas Historias, que llevados los endemoniados a los sepulcros de los Santos, los Demonios eran forçados a salir de sus cuerpos con gran tormento, i confusion.

3 Con la brevedad, que suelo, confirmaremos esta nuestra conjetura con esclarecidos milagros, que obrò la diuina Magestad contra los demonios por medio de las santas Reliquias de sus fieles siervos, que descansan en la verdadera paz, despues de sus conflictos, i coronas.

4 Primeramente dize el Abad Eugipio, que en llevando algunos endemoniados al sepulcro de San Severino, huían luego los demonios. I lo mismo afirma nuestro Padre don Lorenzo Surio ^M del sepulcro de los SS. Martires, Bernardo, Pedro, Acurfio, Adiuto, i Sotò de la Religion Serafica, q murieron en Marruecos I de San Vvolfstano Obispo, refiere Bravonio, ^N que despues de cien años fue hallado su santo cuerpo sin corrupcion, i entre otros muchos milagros, sanò cinco endemoniados.

5 El Cardenal Pedro ^O Damiano, cuenta un singular milagro, que obrò nuestro Señor en una muger endemoniada, llevandola al sepulcro de San Mauro Obispo Cesennate: porque no pudiendo el espiritu inmundo sufrir la virtud, que de aquel santo sepulcro salia: el

salid por la boca de la afligida muger, enbuelto en un fluxo de sangre. I Cirilo ^P Monge, en la vida de San Eutimio Abad dize, que a la fama de los milagros, que obraba en su sepulcro, llevaron a el un Monge endemoniado llamado Pablo: al qual el Santo Abad le apareciò de noche, estando junto a su sepulcro, i al punto, quedò libre del mal que padecia: de fuerte, que pudo asistir a los Maitines con los Padres Mõges de aquel Convento.

6 El Metafraste ^Q refiere un notable caso de un onbre atrevido, que diò una grande bofetada a un santo Monge llamado Vidal: el qual le profetizò, que a el le darian otra, tal, que casi toda Alexandria se juntafe a sus clamores. Succediò, que el mismo dia, que el Santo Monge muriò, el demonio en forma de Etiope le diò al sacrilego otra bofetada tan rezia, que muchos la oyeron, i luego se apoderò del con tanto furor, que no puede encarecerse, con lo qual, la ciudad se alborotò. Vltimamente, dando una grande carrera se fue a la celda del Santo Confesor, donde estaba difunto (sin saberlo persona alguna) i con la virtud de sus santas reliquias quedò sano el endemoniado. I el mismo ^R Autor dize, que entre los muchos milagros, que hizo nuestro Señor en el sepulcro de San Isidro martir, fueron tambien muchas expulsiones de demonios.

7 Del sepulcro de sanra Adelheide Abadesa Vilecêse, ^S escribe, Bertrada (hermana de

P
Cyrillus Monachus, in
vita S. Euthimij Abba-
tis.

Surius, tom. I. die 20.
Iannarij.

Q
Metaphrastes, in vita
S. Vitalis Monachi.

Surius, tom. I. die 23.
Iannarij.

R
Metaphrastes, in vita
S. Isidori Martir.

Surius, tom. I. die 5. Fe-
bruarij.

S
Bertrada, in vita S. Adel-
heidis Abbatisæ.

Surius, tom. I. die 5. Fe-
bruarij.

T

Aug. Ticenensis, *in vita*
S. Guarini. Episc. &
Cardin.

Surius, *tom. I. die 6. Fe-*
bruarij.

V

Metaphrastes, *in vita.*
S. Maria.

Surius, *tom. I. die 8. Fe-*
bruarij.

San Vvolphelmo Abad) que no aviendo dado credito una muger a los milagros de aquella Santa, el Demonio la poseyò, i atormentò, hasta, que forçado de los exorcismos confesò no faldria della, hasta que la llevasen al sepulcro de la Santa Abadesa, i entonces, saliò enbuelto en un asqueroso bomito. I Agustino Ticenense, ^T Canonigo Reglar, dize, que el dia del transito dichoso de San Guarino Obispo Preneestino, i Cardenal de la santa Iglesia de Roma, una muger poseida del Demonio anduvo por toda la Ciudad Albanense, diziendo, como el Santo Obispo avia en aquel dia subido al cielo, i que por su ruego, e intercesion avia de sanar del mal, como sucediò en llegando a tocar su santo sepulcro.

8 Es grandemente admirable la historia de ^V Santa Maria, hija de San Eugenio Monge, en cuyo Convento muriò con nombre de Marino. I aviendo padecido con grande constancia la expulsion del dicho Convento a titulo de incontinente, ya despues de penitenciada, i enterrada, permitiò Dios, que poseyese el Demonio a la muger mentirosa, que avia publicado, que concibiò del Monge Marino. I como al enterrar la Santa Virgen, echasen de ver, que era muger: acudieron despues a su santo sepulcro los Padres Monges a pedirle remedio para aquella muger malvada, como sucediò por los meritos, e intercesion de aquella esclarecida virgen.

9 De Santa Austreberta, ^x refiere nuestro Padre Don Lorenzo Surio, que a su sepulcro obrò Dios innumerables milagros, i entre ellos muchas expulsiões de demonios. I lo mismo dize el Metafraste ^x aver sucedido en el sepulcro de San Auxibio Arçobispo Solense en Chipre, el qual fue Discipulo de San Marcos Evangelista. I lo mas singular fue, que tal vez yendo quarenta endemoniados a tocar el oloroso licor, que destilaban sus santos huesos, el Santo Obispo quinze millas antes, que llegasen, se les apareciò, i los sanò, i ellos profiguieron su camino, i postrados ante su sepulcro le dieron las gracias.

10 Ignacio Monge, ^z dize, como muchos endemoniados eran llevados al sepulcro de Tarasio Arçobispo Constantinopolitano, i eran libres de aquellos espiritus malignos: lo mismo sucedia ^a en el sepulcro de San Eucherio Obispo Aurelianense. Otro caso singular refiere el Metafraste ^b de el gran Cenobita Teodosio, que en su sepulcro librò de la opresiõ del Demonio un devoto suyo, que que viviendo el Santo, no quiso usar con el de esta misericordia. I tambien es singular otro exemplo, que refiere Cirilo Monge, ^c aver obrado Dios por medio de las reliquias de San Euthimio Obispo: manifestando primero el Demonio oculto, que tenia un onbre natural de Galacia, llamado Procopio: i luego libràdolo de su opresiõ: i en reconocimiento deste

X

Surus, tom. 1. die 10.
Februarij.

Y

Metaphrastes, in vita
S. Auxibij Episcopi.

Surus, tom. 1. die 19.
Februarij.

Z

Ignatius Monachus, in
vita S. Tarasij, apud
Metaphrast.

A

Surus, tom. 1. die 20.
Februarij.

B

Metaphrastes, in vita
Theodosij Cenobita.

Surus, tom. 1. die 11.
Iannarij.

G

Cirilus, in vita sancti
Euthimij.

Surus, tom. 1. die 20.
Iannarij.

bene-

Triunfo del Agua bendita,

beneficio se hizo Monge de aquel Monasterio. Otro ^D notable caso obraron estas mismas reliquias en un onbre llamado Xenico , poseido fuertemente del demonio.

I I A el mismo proposito haze, lo que Angrado ^E Monge refiere del cuerpo de S. Anberto Obispo Rotomagenſe, que llevandolo a enterrar al Convento de Fontanela, donde avia sido Abad, en tocando a las andas, i paño con que iba cubierto: dexò el demonio dos pobres mugeres, que atormentaba en los lugares de Fraxundo, i Paldriaco, por donde iba el entierro. I el Metaſtraſte ^F afirma, que querièdo algunos Obispos de Alexandria deſterrar los Demonios de un Aldeguela, o barrio llamado Manuthe, donde aſiſtian como en propia morada, un ſanto Angel ſe apareciò a Cirilo Obispo de aquella Ciudad, i le mandò trasladarſe alli las reliquias de San Ciro, i de San Marcos, que ſerìa remedio unico (como lo fue) para ahuyentar de aquel lugar los Demonios. I de las reliquias de los Santos Martires, Proiecto Obispo de los Alyernos, Amario Abad, i Elidio, refiere nueſtro Padre Don ^G Lorẽço Surio, que tambien echaban los Demonios de los cuerpos de muchos fieles, que acudian por remedio a ſu ſepulcro.

I 2 Finalmente dize San Iuan Chriſoſtomo ^G a eſte proposito. *De la ſuerte, que los atrevidos Capitanes de ladrones, i los impios violadores de los ſepulcros, ſi acaſo buscando preſas, o*

^D

Idem Authores, ibidem.

^E

Angrado, invita S. Anbertis Episc. Rotomag.

Surius, tom. 1. die 9. Februarij.

^F

Metaſtraſte, apud Surium, tom. 1. die 31. Ianuarij.

^G

Surius, tom. 1. die 25. Ianuarij.

^H

S. Chriſoſto. hom. 7. de Septem Machabais.

hurtando despojos, vienen a dar en las armas, o ornatos Imperiales: aunque sean codiciosísimos de robos, todavia conocidas las insignias Reales, cobran terror para huir de aquel lugar, ni se atreven a acercarse, ni a tocarlas, porque echan de ver, que de alli, no les puede venir algun provecho, antes mucho peligro. De esa suerte, verdaderamente los demonios, que son ladrones, Principes, i Maestros de ladrones, donde ven los cuerpos de los coronados Martires, luego al punto se apartan, retiran, i huyen de su presencia.

13 Todo lo referido en esta digresion, es muy cierto, i lo confirman las razones de congruencia, que ai para, que assi lo creamos. Porque primeramente, estando las almas de los Santos libres de la sugesion de los demonios, i que estos estàn ya persuadidos, que no los pueden sacar de las divinas manos, donde [como ya diximos] estàn guardadas: consiguientemente se persuaden, que no pueden estar sus reliquias en olvido de la divina Providencia, sino, que à de mirar por ellas, como cosa que tanto estima: pues por esto dixo el Psalmista, *que la muerte de los Santos es preciosa en el acatamiento, o presencia del Señor.*

14 Lo segundo se sigue de esto primero: porque quando los Santos vivian, tenian esperanza los demonios, de que los podrian contristar, i vencer: mas despues de muertos, frustrada ya su malicia, huyen de las reliquias de los Santos, como de cosa, que grandemente aborre

I
Psalmo, 115. versu 15.
Preciosa in conspectu Domini mors Sanctorum eius.

cen, i que experimentan la virtud, que el Señor les comunica en premio de lo que en vida padecieron sus cuerpos, así en los martirios, como con las penitencias.

K
Raphael de la Torre,
*tractat. de potestate Ec-
clesiastica coercondi Da-
moni, disputat. 14.*

15 Lo tercero es, justa ponderacion de un docto moderno, ^K que sola la memoria de los Santos, i de sus reliquias, les causa a los demonios mayor tristeza, congoxa, i pena, que a los onbres, la vista, i presençia de estos espíritus infernales. I si sola la vista dellos, en figuras fingidas, o fantasticas, an sido poderosas para quitar la vida a muchos onbres: i nosotros llevamos tan pesadamente, ver otros onbres, que son nuestros enemigos, i que mucho los aborrecemos: podemos de aqui facilmente colegir quan aborrecible les es a los demonios el ver los sepulcros de los Santos, que dellos en vida, i muerte triunfaron, i que están ocupando en el cielo las sillas, que ellos perdieron? Porque si tanto sienten los onbres, que otros ocupen los puestos, i dignidades, que ellos tuvieron, o que se les devian: especialmente, si son de menor calidad de la que tenían ellos, quando los ocupaban: que envidia, que dolor, que rabia puede imaginarse, que diga, o signifique, el sentimiento de los demonios, viendo a los Santos en el cielo: i sus cuerpos venerados, i reverenciados en la tierra?

16 De los cuerpos de los condenados, si, burlan, i escarnecen los Demonios: i quando Dios lo permite, los desentierran, i los sacan

de las Iglesias arrastrando, como sucedió en Genova al cuerpo de Valentin, Defensor de la Iglesia de Milan, que aviendolo enterrado en la de San Siro Martir : los que guardaban la Iglesia, oyeron a media noche grandes voces, como que querian sacar por fuerza algun retraido della : i acudiendo con preteza, vieron dos disformes Demonios, que le avian echado un lazo a los pies, i que lo sacaban de la Iglesia, dando el miserable condenado grandes voces, i alaridos, todo en vano: porque a la mañana estaba fuera della con el lazo a los pies. Esta Historia contaron a San Gregorio Papa, Venancio Obispo ^L Lunense, i Liberio varon nobilissimo, i magnifico.

L
Venantius Epif. Lunens.
apud S. Greg. lib. 4. Dial.
cap. 53.

17 Tambien suelen los Demonios sacar de las Iglesias los cuerpos de los descomulgados, como sucedió poco despues del Concilio Bituricense, ^M que aviendo muerto a un Caballero, que estava descomulgado : i no aviendo querido absolverle, ni permitido, que lo enterasen en sagrado el Obispo propio, que fue el Caturcense: unos soldados de hecho, lo enteraron en la Iglesia de San Pedro, i por la mañana lo hallaron desnudo mui lexos del cimiterio donde lo avian enterrado. Fueron a ver la sepultura, i la hallaron en la forma que la dexaron. Abrieronla, i vieron dentro solos los vestidos del difunto. Pusieron el cuerpo otra vez en la misma sepultura, i sobre ella grande cantidad de piedras. El día siguiente hallaron el

M
Vide Concil. Lemovicē
cc secundū, in 2. a. ñione.

Baronium, tom. 11. annual.
Eccles. anno Christi
1034. §. 17.

cuerpo como el dia precedente , i la sepultura de la fuerte que la dexaron: i aviendo sucedido sucedido lo mismo cinco vezes , lo enterraron lexos del cemeterio. Este suceso refirió el mismo Obispo Caturcense en la accion segunda del Concilio Lemoviense, año de 1034.

N
S. Gregor. Papá, lib. 4.
Dialog. cap. 54.

18 Otras ^N vezes no sacan los Demonios de las Iglesias los cuerpos de los condenados, porque en ellas les dan las penas, que dispone la divina iusticia, como se vió en el cuerpo de un tintorero de Roma, enterrado en el Templo de San Ianuario Martir, que la noche siguiente oyó el Sacristan, que salian de la sepultura unas tristes voces, que dezian: *Estoi ardiendo, estoi ardiendo* Enbió su muger algunos onbres de su oficio, para que lo desenterrasen, i viesen si en el cuerpo avia alguna novedad. Cabaron hasta llegar donde lo avian puesto, i solo hallaron los vestidos con que lo enterraron.

19 A un Cortesano de la Provincia de Valencia, que avia cometido cierto pecado deshonesto (i murió de repente al septimo dia) enterraronle en la Iglesia, i de su sepultura comenzaron a salir vivas llamas, que duraron muchos dias, i fueron consumiendo toda la tierra, que estaba sobre el cuerpo difunto, cuya carne, i huesos, tambien se resolvió en llamas de fuerte, que no pareció mas. Este caso refirió a San Gregorio Papa, o Maximo Obispo Siracusano, que avia sido Abbad de San Benito en Roma. De otro caso casi semejante a

O
Maximus Episc. Siracusanus. apud S. Gregor. Papam, lib. 4. Dialog. cap. 32.

este de una Monja casta: pero pailera, i desconfiesta, que despues de enterrada en la Iglesia de San Lorẽço, fue vista sacarla del sepulcro, i aserrarla por la cintura, i quemar el medio cuerpo superior, quedando el otro medio cuerpo ileso, diò noticia al mismo Santo Pontifice, Felix ^P Obispo Portuense: lo qual sucediò en la Provincia Sabinense.

20 Estos exenplos tan calificados firvan de prueba de lo que pueden los demonios a cerca de los cuerpos de los condenados, con que se haze mas creible, lo que an confesado muchos bruxos, i bruxas en los tribunales de la Sãta Inquisicion, que les es mui ordinario desenterrar de los cemeterios otros bruxos, i bruxas, cuyas carnes (aunque corronpidas, i podridas) les guisa el Demonio de suerte, que las tienen por suaves: en lo qual esta perfida, e infame gente excede a la crueldad de los mas inhumanos Indios Caribes: pues si estos comen carne humana: es carne fresca, i q̃ no estubo enterrada: mas aquellos la comen corronpida, i despues de entregada a la tierra. I como fuera grãde inconueniẽte, q̃ generalmente anduviesen los Demonios desenterrando, i escarneciendo los cuerpos de todos los condenados: pudo nuestra Madre la Iglesia introducir, i permitir esta ceremonia de la aspercion del agua bendita sobre los sepulcros, i cuerpos de los difuntos, para que los dexen los Demonios, i no sean causa de inquietud, i perturbacion en la Iglesia.

P
Felix Episc. Portuensis,
apud S. Gregor. Papam,
lib. 4. Dialog. c. 51.

Q
S. Ioan. Chriftost. apud
D. Tho. in *Catena aurea*,
Mathei, cap. 3.

Theophilaſt. in cap. 8.
Mathei.

R
Abulenſis, *quaſi*. 99. in
cap. 8. *Mathei*.

Fr. Lucas de Montoya,
en la *Coronica de los Pa-*
dres Minimos, lib. 1. c. 7.

S
Rober. Belacm. lib. 2. de
Purgatorio, c. 6. *Q. Oſta-*
ua eſt.

T
S Gregor. Pap. in lib. 4.
Dialog. cap. 40.

V
B. Petr. Damian. lib. 2
epiſtolarum. ep. 15. ad
Diſidelum Abbatem, &
Cardinalem.

8 Pudo tambien inſtituirſe eſta ceremonia para ahuyentar de los ſépulcros, los Demonios, que ſingen ſer las almas de los difuntos, i que ſe convierten en Demonios, como lo afirman San Ioan ^Q Chriſoſtomo, i Teofilacto. O para echarlos de aquellos lugares donde ſuelen fingirſe almas de difuntos; para amedrentar, i eſpantar los fieles que van a las Igleſias, como lo afirman el Abulenſe, ^R i otros.

9 Pudo tambien la Igleſia introducir eſta ceremonia para ahuyentar los Demonios de las partes donde las almas de los fieles difuntos tienen ſus purgatorios, porque aunque el lugar propio del Purgatorio, es en los lugares ſubterraneeos, cerca del infierno de los condenados, i del Linbo, donde eſtuvieron las almas de los Santos Padres, i de aquel donde oi eſtán los niños, que no recibieron el Baſtiſmo (como lo lo prueba el Cardenal ^S Roberto Belarmino) tambien es cierto, que muchas almas tienen ſus purgatorios ſeñalados en otras partes, como cōſta de graviſſimos Autores, que lo refieren. Porque primeramente dize S Gregorio ^T Papa, que el alma de Paſcaſio Diacono de Roma padecia ſu purgatorio en los baños Puteolanos. I (como luego diremos) el miſmo São Pontifice cuenta de otro difunto, que penaba en otro baño. i el Cardenal Pedro Damian, ^V dize, que San Severino Arçobiffo Colonienſe, tuvo ſu purgatorio en un rio: i eſto ſe confirmará mas, con lo que diremos en el § 3.

10 De estas autoridades referidas, i otras, que despues ^x alegaremos, consta, que las almas de muchos difuntos vienen ^x a pedir a los vivos, les ayuden con Misas, Oraciones, i obras penales, que llamamos satisfactorias. En especial sucedia esto a nuestro Padre don Dionisio ^z Rikel (llamado el Doctor Estatlico) porque tenian experiencia de lo mucho, que les ayudava con sus fervorosas oraciones, i grandes penitencias.

11 Otro milagro mui singular, i nuevo de la aparicion de otra alma, para, que los vivos la ayudasen con sus Oraciones, i Misas, refiere mui por extenso el Padre Ioan Eusebio Nierenberg ^a de la Compania de Iesus. I aunque algunos graves ^b Doctores afirman, que las almas de los fieles difuntos, son atormentadas en el Purgatorio por la divina iusticia, mediante el fuego, que alli tienen: otros muchos ^c ai, que dicen son atormentadas por medio de los demonios. En especial dize nuestro Padre Don Dionisio, ^d que se le apareció el alma de su padre entre dos espíritus mas negros, que los Etiopes: i que aviendolo pedido tiernamente, que rogase a Dios por el: aquellos crueles verdugos lo echaron en un horno de fuego, i alli lo açotaron con varas de hierro fuertemente.

12 Siendo pues todas estas cosas verdaderas (por la grande autoridad de las personas, que las refieren) devemos piadosamēte creer,

X

En. esen. numer. 10. i en el §. 3.

Y

Robert. Belarm. lib. 2. de Purgat. c. 8.

Z

D. Theodoricus Leher, in vita Dionisij Cartusiani, que extat in fine, 4 lib sent. eundem Dionisij.

A

Ioā Euseb. Nierēberg, En el libro de la Heresia de Dios, lib. 2. c. 11. § 4.

B

S. Tho. in 4. d. 20. art. 5. Bellar. lib. 2. de Purgat. cap. 13.

C

Beda, lib. 3. Hist. Angel. cap. 19.

Dionis. Cartus. lib. de quatuor novissimis.

Gulielm. Abb lib. 1. vita S. Bernardi, cap. 10.

D

D. Theodoric. Leher in vita Dionis. Cartus.

que

E
Ad Ephes. cap. 2. vers. 4.

F
1. Chorint. c. 12. vers. 26.
Et si quid patitur unum
membrum, compatiatur
omnia membra.

G
Ezechielis. c. 13. vers. 5.
Non ascendistis ex aduer-
so, neque opposuistis mu-
rum pro domo israel.

H
L. Capitalium, §. famo-
sos, ff. de penis.
Famosos latrones in his
locis ubi grassati sunt,
furca figendos compluri-
mis placuit, ut conspectu
terreantur alij ab eisdem
facinoribus, & solatio sit
cognatis & affinibus in-
teremptorum, eodem lo-
co pena redita ubi latro-
nes homicidia fecissent.

que nuestro divino Padre, rico de misericor-
dias, ^E quiso darnos noticia de todas estas ne-
cessidades, que nuestros hermanos los fieles
difuntos padecen, para que les ayudemos, con
la pobreza de nuestros caudales en estas idas, i
venidas de sus almas: pues como dixo el Apó-
tol, ^F los miembros del cuerpo humano se cō-
padecen unos de otros: i mucho mas nos debe-
mos conpadecer los miembros místicos de la
Iglesia, viendo lo que padecen nuestros her-
manos: no se diga por nosotros, lo que por
Ezechiel ^G dixo Dios a sus Sacerdotes, que
no se le opusieron, como muro, por la casa de
Israel.

§. III.

QUE ALGUNAS ALMAS
tienen el Purgatorio en los lugares donde co-
metieron las culpas, i la razon de con-
gruencia, que ai en
esto.

I PIDE la justicia humana, que se dè la pe-
na debida a los delinquentes, en los mis-
mos lugares donde cometieron sus delitos. I
así el Derecho de los Enperadores ^H dispu-
so, que los famosos ladrones fuesen puestos
en la horca en el territorio donde hizieron los
hurtos. I la razon, que de síle mandato dieron,
fue: Para que los demas con su vista se amedren-

ten de cometer semejantes maldades : ita tambien para que los deudos, i parientes de los que padecieron muerte en aquellos sitios, tengan algun consuelo de que se dió la pena a los transgresores en los lugares, que hizieron los homicidios.

2 Tambien nuestras leyes del Reyno ^I quieren que se ponga mucho cuidado en esta misma execucion, i assi ordenan, *Que sean remitidos los tales malhechores, para que dellos se haga justicia, a las Ciudades, Villas, i Lugares donde delinquieron.* I en otra ley se declara mas, diziendo, ^K *Que sean tenudos los Alcaldes, i Oficiales del Lugar donde estuviere, de lo prender, i prenderan, i enbien preso, i bien recandado a los Alcaldes, i juezes del lugar donde assi fixo el maleficio, porque alli donde cayò en la culpa, reciba la pena.*

3 El Derecho Canonico ^L se conforma en esto con el Derecho Civil: i a este proposito hazen las leyes antiguas, ^M y modernas, que tanto cuydado ponen, en que los juezes, que prenden los delinquentes, los remitan a aquellos, juezes, que lo son en la Provincia, i territorio donde cometieron las culpas, para que alli sean castigados, donde fueron transgresores, i assi, como opinion comun, i generalmente recebida, i mui frequentemente executada, tienen este mismo parecer, i sentencia el Abad Panormitano, ^N el Presidente don Diego de Cobarrubias, Prospero Farinacio, Iulio Claro, Azebedo, Abendaño, Gregorio

^I
L. 1. tit. 16. lib. 8. Recopilacionis.

^K
L. 3. eodem titulo.

^L
Capite Postulasti, et 14. Et in cap. finali, de foro competentis. Et ibidē glos. verbo ratione delicti. quā multa iura adducit.

^M
L. finali. ff. de accusationibus, l. 5. cui 7. §. finali, eodem tit. Et l. 1. §. autentica, quā in Proventia. Et in autentico, ut nulli iudici §. si vero, quis compellitur fori cellat. 9. Et in Authent. ut omnes obediāt iudicibus, §. Hac considerantes, collat. 5. iūcta glos. verb. criminū. De iure Regio. l. 32. tit. 2. p. 3. Et l. 15. tit. 1. p. 7. Et l. 1. tit. 29. p. 3.

^N
Abbas, in c. postulasti Et in c. fin. de foro competentis. Covarrub. in practicar. quest. cap. 11. nu. 3. Farinacius, in praxi criminali, tom. 1. q. 7. nu. 1. Iulius Clarus, in praxi crim. §. fin. q. 38. n. 1. Azebedo, in l. 1. nu. 62. tit. 16. lib. 8. Recopil. Avendañus, duxequen dismandatis, 2. p. cap. 7. à nu. 5.

Gregor. Lopez gloss. 1.
in l. 15. tit. 2 p. 7.

Avila, in capitibus Pra-
torum, c. 27. verb. Entre-
guen.

Don Ioan Vela, de de-
lictis & modo procedendi
in criminalibus, c. 6. n. 10

O

Apocalip. cap. 12. ver. 9.

P

Genesis, cap. 3. ver. 23.

Q

Genesis, capis. 19. v. 24

R

Genesis, cap. 19. ver. 26.

S

Numeri, cap. 25. ver. 4.

T

Iosue, capit. 7. ver. 25.

V

Numeri, cap. 16. v. 32

X

Leuitici, cap. 10. ver. 2.

Y

1. Regum, cap. 6. ver. 7.

Lopez, Avila, i don Ioan de Vela, con otros muchos.

4 Esta disposicion del Derecho humano, tiene apoyo en el divino : pues apenas pecaron los malos Angeles en el cielo Inpireo, quando fueron castigados, arrojandolos ^O del, a la tier-
ra, i a los infiernos. Adan fue tambien peniten-
ciado en el ^P Paraíso, donde fue transgresor. Los de Sodoma, i sus convezinos, en las ^Q Ciu-
dades donde delinquieron. La muger de Lot,
en el lugar donde volviò ^R el rostro a ver el in-
cendio. Los Principes Caudillos del Pueblo
de Israel, fueron puestos en unas ^S horcas a
vista de los subditos, que no castigaron: i al mis-
mo proposito pudieramos traer otros innume-
rables exenplos, que confirman este intento:
to, como son el de Acan, ^T i el de Datan, ^V i
Abiron, el de los hijos de Aaron, ^X i el de
Oza. ^Y

5 Lo referido milita en las penas corpo-
rales, que afsi Dios, como los onbres, dan a
aquellos, que las merecen: porque con ellas pa-
gan lo que deben, i el resto del Pueblo, teme,
que pasará por el mismo castigo, si cometie-
re las mismas culpas, i delictos. Mas en las pe-
nas de las criaturas espirituales como son las
de los Demonios, i de las almas condenadas al
infierno, i a el Purgatorio, como no las ve-
mos: parece debe correr diferente razon, pues
no nos espantan, ni atemorizan, ni retraen de
las ofensas, que ellas cometieron en algunos

espe-

especiales lugares : i así en buena razon humana , debia correr diferente estílo en las criaturas invisibles, teniẽdo sus penas los demonios, i los condenados solo en el infierno: i las almas de Purgatorio en su propio lugar , que es el general , de donde nunca debian salir hasta acabar su purgatorio, i irse al cielo.

6 Respondemos a esta objeccion , i que aunque lo referido, sea así, segun la lei comun, i general disposicion de la divina Providencia: dentro della cabe, que aya algunas excepciones, para su mayor gloria, i mayor utilidad de los onbres a los quales muchas vezes an aparecido los demonios en horrendas figuras, que demuestran bien las penas, que en el infierno padecen, i donde quiera, que estàn llevandolas sienpre consigo : como en especial consta de el Demonio, que San Bartolome ^z hizo salir en la India, de un idolo de los Gentiles en forma de un abominable Etiope lleno de cadenas, i de llamas de fuego.

7 Mas porque avia de aver onbres tan insensibles , que avian de negar la inmortalidad de las almas , i las penas de los condenados en el infierno : convino, que no solo Christo Señor nuestro , nos diese ^A noticia dellas con la parabola del rico avariento sepultado en el infierno : mas tambien, que las almas de algunos condenados volviesen al mundo a darnos noticia de lo que por allà pafa, i como les fue al dar la cuenta, ante el tremendo Tribunal ^B del

Z

Petr. Episc. Equilinus.
*De Natalibus. lib. 7.
cap. 103.*

Vincentius Velvacens.
*in speculo Histor. lib. 9.
cap. 185.*

A

Lucæ. cap. 16. vers. 22.
*Mortuus est autem, & di-
ves & sepultus est in in-
ferno, &c.*

B

Ad Hebræos, c. 10. v. 31.
*Horrendum est incidere
in manus Dei viventis.*

Hijo de Dios vivo, cuyos beneficios, i confesjos, viviendo, tuvieron en poco.

8 El mas celebre de estos testimonios para enſeñança de los fieles, i confuſion de los Atheiſtas, fue el del Doctór Pariſienſe, que teniendo en vida reputacion, i credito de Santo, i haziendole ſolemnes obſequias: quando ſe dezia la leccion del ſegundo Nocturno, que comiença: *c Respondeme, quantas maldades, i pecados tengo:* ſe aſentò en las andas, i cõ horrèda voz dixo: *Por juſto juizio de Dios ſoi acuaſado.* I volviendo a recoſtarſe, dexò ſuſpenſo, i admirado el concurſo de los circunſtantes: haſta, que el ſiguiente dia, al miſmo tienpo, con mas tremenda voz, dixo, *Por juſto juizio de Dios ſoi juzgado.* Atonitos los oyentes, i multiplicados en el tercero dia, al miſmo tienpo volviò a dezir con mas eſpantofa voz: *Por juſto juizio de Dios ſoi condenado.* Eſte deſengaño tan grande, fue motivo a nueſtro glorioſo Patriarca Bruno, que dexaſe el ſiglo de veras, i retirado a la indezible aſpereza de los incultos montes, i breñas de Cartuxa, en ellos fundafè nueſtra ſagrada Orden, que de alli ſe dilatò por las tres partes del mundo, pues ſolo en la quarta, o Mundo nuevo, no ai caſas de nueſtra ſanta Religion.

9 Los Autores que refieren eſta Hiſtoria por la mayor parte ſon tan antiguos, i tan fidedignos, que no neceſitan de recomendacion alguna, eſpecialmente conprobando ſu autoridad muchas Hiſtorias manuſcriptas antiquiſi-

C
Iob, c. 13. v. 22. & 23.
Et tu reſpõde mihi, Quã
tas habeo iniquitates, &
peccata, ſclera mea, &
delicta oſtende mihi.

mas, i otros muchos testimonios autenticos, que juntò aora ultimamēte en el año de 1639. un Padre Monge nuestro Flamenco sin declarar su nonbre, mas, q̄ con esta firma ^D G. Suriano. Belga. Las alegaciones todas a este proposito, sin mudar cosa alguna se pondrán en el S. signiente, para que el que gustare de verlas, no necesite de buscarlas: i el que no quisiere leerlas prosiga nuestro discurso.

D
G. Suriano Belga, in vi
ta S. Brunonis,

10 *Vetustissimus codex cænobij Grādimōtensis, quem habuit à doctissimo viro D. de Cordes Lemovicensi, Parisijs anno 1625. exaratum circa annum Domini 1115. Thomas Morimundus in Chronico, quod ad annum 1150. tantum extendit. Auctor anonymus vitæ S. Stephani Obasniæ Abbatis in diœcesi Lemovicensi: vivebat anno 1140. Fragmentum Hist. Anglicanæ incerti auctoris: vivebat anno 1180. Chronicon Albanum. Matthæus Paris in parva Historia. Hermanus Petri Sudorpius Ser. 12. in Orat. Dom. Iacobus Guytrodus c. 6. Speculi Sacerd. Ioannes de Indagine in Chrón. Henricus Kalcariensis de Origine Cartus. Vvernerus Roclevinck in Fascic. Temp. Ioannes Gerson Tract. de simplif. cord. not. 23. pag. 382. 3. partis operum D. Antoninus Episc. Flor. 2. p. Chronici tit. 19. c. 22. Volaterr. lib. 20. Antropol. pag. 478. Naucerus vol. 2. Chronol. generat. 37. pag. 807. Ioānes Murmelius Rurem. in suo Poem. Poeta anonymus de illust. Cartus, instit. Polydarus Virg. lib. 7. de invent. rerum cap. 3. Henr. Glarean. Poeta Helvet. Sixtus Senēsis lib. 4. Biblioth. Ioannes Cariō lib. 3*

Triunfo del Agua bendita,

Chron. Hartman. Schedel. in mag. Chron. Ætat. 6. mundi Arnoldus Bostius Carm. Genebrar. lib. 4. Chronol. ad annum 1804. Hieron. Platus, lib. 2. cap. 22 Iacobus Suarez à Sancta Maria Episcop. Sagiensis, serm. 72. in Apacalip. Annæus Robertus, lib. 2. rerum iudicatarum, cap. 2. Ioannes Rouserius, de Oring. Frantor. pagin. 43. Severinus Binius, 2. part. tom. Concil. General. Francis. Mennenius ac symbol. & Orig. equit. Christ. Fr. Modius in ordin. Eccles. Alexad. Fantin. & Matth. Cremon. in vita S. B R V N. Petrus Blomoben. Petrus Dorlandus in Chron. Cart. Petrus Sutor. de vita Cart. Petrus à Groteria in Chron. Thomas de Truxillo Dominic. tom. 4. Thesaurus Conciliorū, Barto. Medina Dominic. in Summula de pec. Benedictus Falco, lib. de excel. Neap. Iacobus Billius, lib. de iudicio finali. Gabriel Prateolus, to. 1. Hist. Eccles. Ioann. Bonifac. lib. Histor. Virg. cap. 14. Francis. Belforestus, tom. 1. Cosmogr. Franc. Haræus de Vitis SS. Petrus Ribadeneira in Flor. Sanct. Rob. Bellarm. lib. 2. de Purg. cap. 8. Marc. Ant. Sabell. Philippus Bergomas. Iac. Vimphelingus in Historijs. Erardus Vvinheim in Sacra. rio urbis Agripp. Vinc. Belluacens. in Spec. Quibus omnibus accedit Iodocus Lorichius ex Doctore postmodum Carthusianus citans Origines Camaldulensium, quorum Ordini sanè posthumat Carthusiensis Ordo. Magnum Chronicon. Belg. ad annum. 1082. Humbertus Domminic. in Serm. ad diversos statūs. Magnum Speculum exempl. Dierys. Carthus varijs locis. Henriquez, de fine

Hominis. Anacletus Sicco in sua Hymnodia Ecclesiast

11 Iporque no parezca, que la antigüedad de este caso entibia el credito tan debido a pruebas tan eficazes, añadiremos otros mas modernos testimonios, no menos espantosos, i tremendos. El primero sea de un infelice Notario, que haziendole el oficio de cuerpo presente, en un Aldeguela llamada Coretto, en la Diocesi de Pavia, el año de 1601. algo la cabeça de las andas, i vuelto a un pariente suyo, le dixo, que fuase presto a la casa del mismo difunto, i que alli hallaria ciertos papeles, que luego mui de prisa los restituyese a cierto lugar pio: pues por averlos ocultado, estava condenado: i en acabando de dezir estas palabras volvió a reclinar la cabeça, como antes estaba. Este caso refiere el Padre Martin del Rio ^E gravissimo Doctor de la Compañia de Iesus: i añade otro sucedido el año de 1590. en el Reyno del Pirù: de una moça de diez i seis años llamada Catarina, que se apareció en cuerpo aereo, certificando su condenacion.

^E Refert Martin. del Rio, *Disquis. Mag. lib. 2. q. 26* seña. 6.

12 De estas almas de los condenados, no tenemos noticia, que ayan quedado por algun tiempo padeciendo sus tormentos en los lugares, que pecaron. Mas las del Purgatorio es cierto moralmente, que algunas vezes penan en los lugares donde cometieron sus culpas, como consta de los testigos que referimos, por nuestro consuelo, in enseñanza.

F
S. Greg. lib. 4. Dialog
cap. 55,

G
El P. Fr. Diego Muri-
llo, en la Hist. de las ex-
celencias de Zaragoza
en el Tratado 2. cap. 36
9. Hasta agora.

H
R. P. Fr. Fr. de Góçag.
3. p. fundat. sue Relig. in
Provinc. Granata, Mo-
nasterio 9. Santa Clara
de Alcaudete.

13 Primeramente dize San Gregorio Pa-
pa, ^F que el alma de un onbre, que avia sido
bañero, servia en su mismo baño, todas las ve-
zes, que a el acudia, un venerable Presbitero,
a quien despues declaró quien era, i la neces-
sidad que tenia de que celebrase por el algunas
Misas.

14 El segundo testimonio, es de el Padre
Frai Diego Murillo, ^G en la Historia de las ex-
celencias de Zaragoza, en la vida del. M. R. P.
Frai Alcozvasco, de la Serafica Orden: el qual
dize, que este santo varon tenia particular de-
votion, i gusto en despertar los Religiosos a
Maitines, i que algunas vezes, quando llegaba a
tocar la campana, hallaba asido de la foga un bul-
to blanco, i sin turbacion, ni miedo alguno lo
cogia entre las manos, i lo arrimaba a la pared
diziendole: *Criatura de Dios, dame lugar para
hazer señal a las divinas alabanzas.* I en comen-
çando a tañer la campana, desaparecia el bulto:
señal, que era alma de algun Religioso, que
penava alguna culpa, cometida en aquella obe-
diencia.

15 Confirma mas esta verdad, lo que re-
fiere el Reverendissimo P. Fr. Francisco ^H de
de Góngora, General de la misma Orden de
San Francisco, tratando de la fundacion del
Monasterio de Santa Clara de la Villa de Al-
caudete (que está entre Cordova, i Granada)
en el qual dize avia una Monja llamada Soror
Sabina Aibarez, que se apareció a su Abadesa

el año de mil i quinientos i setenta i ocho, a los veinte i ocho de Enero, estando cantando en los Maitines todas las Monjas el Canto del *Benedictus*: i despues de otras circunståcias, que tuvo esta aparicion, i de averla conjuado dos Religiosos i la Abadesa, le respondiò: Yo soy Sabina Alvarez, que por espacio de siete años è purgado en esta casa mis defectos, negligencias, i los delictos cometidos, i despues de ocho dias, por la gran bondad, i misericordia de Dios, gozarè de su presencia. I lo que aqui è hecho à sido por su mandado, para que sepan las hermanas, que è llegado al puerto de la i salud. I aviendole mandado la Abadesa, i el Padre Confesor, en virtud de santa obediencia, que se fuese, i no volviese mas a inquietarlas, obedeciò.

¹⁶ Haze al mismo proposito lo que refiere el Padre Frai Lucas de Montoya, ^K Coronista de la sagrada Orden de los Padres Minimos, tratando de la fundacion, que tienen en Cordoba, donde dize, que siendo Corrector de aquella santa casa el Padre Frai Luis de Cardenas, yendo a Maitines una noche aconpañado de otro Religioso, que llevaba luz al Coro, quando entraron en el, vieron dentro algunos Religiosos de su habito, i asentados en los bancos, como que estaban rezando el Oficio divino. Admirado, i algo temeroso, les preguntò el Padre Corrector, quienes eran, i que hazian alli? Respondiò uno, al parecer mas venerable,

I

Esta Monja pidió a su Abadesa, que dixesen por su alma ochenta Misas, las sesenta de difuntos, las diez de la Pasion de Christo nuestro Señor, e las diez de sus llagas.

E

El P. Fr. Lucas de Mōtoya, en la Cronica general de S. Francisco de Paula, en el lib. 3. tratando de la Provincia de Granada. En el Convento de Cordova.

i dixole : Aqui estamos por la volũtad de nuestro Señor cunpliendo algunos defectos del officio divino: encomiendanos a Dios, que presto se cunpliràn nuestros gozos.

L
El mismo Padre Fr. Lucas
casade Montoya.

17 El mismo Padre Frai Lucas de Montoya refiere otro caso semejante, que sucediò en la Religion del glorioso Patriarca S. Francisco el de Afsis diziendo : Iba un Religioso de ordinario a Maitines el primero, i por mucho que se anticipaba, via otro sienpre sentado en una silla del Coro. Diole gana de saber quien fuese, i una noche entrò algo antes de las doze, hallandole ya en la silla: llegose a el, i dixole : Padre de parte de Dios te pido me digas quien eres, i porque estàs aì, i si te puedo ayudar en algo. Apenas dixo esto el piadoso Religioso, quando el de la silla se bolviò en una viva llama, i dixole: No temas, yo soi Frai fulano, que muchos años vivi eu este Convento, i me sentè en esta silla, i porque tuve descuido en hazer profunda inclinacion al *Gloria Patri & Filio, & Spiritui sancto*, me à dado nuestro Señor el purgatorio en este mismo lugar, donde tan negligente fui en venerar la invocacion de las tres Personas divinas, ante quien los Serafines, i Cherubines se inclinan. Ruega por mi a Dios, i haz que se celebre Misa por mi, que su Magestad serà servido de me librar de estas penas. Todas son palabras del mismo Padre Coronista.

18 De estos ultimos exenplos referidos,

me

me dió noticia el Licēciado Alonso ^G Sanchez Gordillo, Beneficiado propietario de la Parroquia de la Magdalena de Sevilla, Abad mayor de esta Ciudad, i Colector Apostolico, persona de buenas letras, i abentajado talento, nuestro especial amigo: los quales exenplos le dieron ocasion a introducir en su Parroquia, (quando como Preste los dias de Domingo rozia el Pueblo con agua bendita) en llegando al Coro a asperxar las personas Ecclesiasticas, que estàn en sus sillas, tambien esparze de la bendita agua sobre las sillas, que estàn vazias, por si acafo pena en ellas algun Capellan por no aver pagado en el Coro el oficio divino con la atencion, i devocion, que se debe satisfacer esta obligacion.

^G
El Licenciado Alonso Sanchez Gordillo, Abad mayor de Sevilla, i Colector Apostolico.

19 Oxala, que esta misma ceremonia se introduxese en las Catedrales, donde algunos señores Prebendados, dexan el peso del canto a los Capellanes de Coro, i Veinteneros, por estarse parlando unos con otros en cosas ajenas de aquel lugar, i tiempo. Que no sin especial misterio refiere el Evangelista ^H San Marcos, que no permitia Christo Señor nuestro, que pasasen por el Templo, aunque fuese llevando un jarro de agua: advertencia, que por parecerle mui a proposito de lo que pasa en las Iglesias Catedrales, me pidio, i mandò un espeial señor, i amigo, Canonigo de una santa Iglesia, i Doctor Teologo, que lo apuntase en la primera ocasion, que se ofreciese: porque

^H
Marci, cap. xi. vers. 16.
Et non sinebas ut quisquam transferret vas per Templum.

Triunfo del Agua bendita,

I

Marci, cap. 11. vers. 17.
*Quia domus mea domus
orationis vocabitur om-
nibus gentibus Vos autē
fecistis eam spelūcam la-
tronum.*

Isaix, capite 56. vers. 7.

Ieremix, cap. 7. vers. 11.

K

Psalmo, 68. versu 10.
*Quoniam zelus domus
tua comedit me.*

como dixo Christo Señor nuestro, ⁱ su casa es casa de oracion: no lonja, no aduana, no audien-
cia. I si se haze reflexion, ningun pecado casti-
gò por sus propias manos, sino este pecado de
profanar el Templo: que por esso estaba profe-
tizado: ^K *El zelo de tu casa me comió*, tomando
la metafora del que siente en el estomago al-
guna cosa que le dà nctable pena, i congoxa,
que para manifestarla, dize: Comeme el esto-
mago, como si tuviese dentro cosa, que me lo
despedaça. A este modo debemos creer siente
mucho Christo Señor nuestro, que en el Co-
ro, i en su Iglesia, se atienda a otra cosa mas, que
a glorificarle, i bendezirle: i que los que en es-
to faltan an de ser castigados severamente en
esta vida, o en la otra.

S III.

NUEBAS RAZONES DE
conveniencia de esta misma
ceremonia,

I **P**Veden tambien los mismos difuntos re-
cibir con esta santa agua bendita algun
consuelo, i alivio, como le reciben con las de-
mas ceremonias Ecclesiasticas, que usa la Igle-
sia en los entierros, i sepultura de los difuntos:
porque todas van encaminadas a la gloria de
Dios, edificacion de la Iglesia, i biẽ de los mis-
mos difuntos: i no ai razon para exceptuarla

en

en esto de las demas, como son el incienso, i la cera, que se gasta en los entierros: porque segundixo Santo Tomas, *L* estas cosas sirven como limosnas hechas a la Iglesia, i para el uso de los fieles pobres, que tambien suelen vestirle a costa de los difuntos.

2 De estos pobres, que aconpañan los entierros dixo San Ambrosio *M* en una Oracion funebre, que hizo a la muerte de su hermano Satiro. *Lloraron tambien los pobres, i lo que es mas precioso, i de mayor estima: labaron con sus lagrimas los delictos del difunto. Aquellas son lagrimas Redentoras.* Llama con razon este Santo Doctor a las lagrimas de los pobres; lagrimas Redentoras, porque alcançan, e inpetran de Dios nuestro Señor todo lo que quieren.

3 Avia muerto en Iope (puerto de Iudea) *N* Tabita muger mui virtuosa, i honesta, i acudieron a su entierro innumerables pobres llorando, i enseñando al Principe de los Apostoles las ropas, i otras muchas cosas, que aquella Santa muger les avia dado, i la falta, que muerta les hazia. Merecieron sus lagrimas, que el Apostol San Pedro se la resuscitase. I si esto pudieron alcançar del Santo Apostol los pobres: que no alcançaràn de las misericordiosísimas entrañas del Autor de la vida?

4 Bien fundado estava Pammachio en esta verdad, de quien San Geronimo *O* dixo las siguientes palabras: *Los demas maridos esparzen*

L

S. Tho. in suplemento, 3. p. q. 71. art. 9. ad 6. *Ad 6. dicendum, quod boni in smidi oblatione cadelarum vel olei, potest prodesse defuncto, in quantum sunt elemosina quadam, dantur enim ad cultum Ecclesie, vel etiam in usum fidelium.*

M

S. Ambro. inorat. funeb. de excessu fratris sui Saty. *Fleuerunt, & pauperes, & quod preciosius est, multoq; uberius, lacrimis suis, eius, delicta laverunt, illa sunt lacrima redemptrices.*

N

Acto. 9. v. 36. & seq.

O

S. Hier. epist. 26. ad Pammachium, cap. 2. *Ceteri mariti super rumulos coniugum spargunt violas, rosas, lilia, floresque purpureos, & dolores pectoris his officiis consolantur. Pammachius noscer, sanctam favillam osaq; veneranda, elemosina balsamum rigat. His pigmentis atq; odoribus fovet cineres quiescentes: sciens scriptum: sicut aqua extinguit ignem, ita elemosina extinguit peccatum.*

Triunfo del Agua bendita,

P
Ecclesiastici, c. 3. v. 33.

Q
S, Chriftost. tom. 3. hom. 61. in Ioannem. Sed ea facienda, qua si aliquid conferre possint: elemosinas, oblationes, &c. Honor enim mortuo non fluit esse, non ciuitatur, sed Hymni, & Psalmi, & vita optima.

R
2. Ad Thesalo. c. 4. v. 12. De dormientibus ut non contristemini sicut & ceteri, qui spem non habent,

S
Genes. capite 50. v. 10. Vbi celebrantes exequias planctu magno, aliquando vchementi impleverunt 7. dies.

T
Ieremias, c. 22. vers. 13. Non plangent eum: ve frater, & ve soror, non crepabunt ei, ve Domine, & ve inclite.

sobre los tumultos de sus mugeres, violetas, rosas, lirios, i flores encarnadas, i consuelan con esto el dolor de sus pechos. Nuestro Pammachio riega con balsamos de limosna la santa pavesa, i venerados huesos de Paulina. Con estas confeccioncs, i olores abriga las cenizas, que descansan sabiendo, que està escrito, que de la suerte, que el agua apaga el fuego, de esta suerte la limosna apaga el pecado. **P**

S Por esta causa reprehende San Ioan Chrysostomo **Q** a los que con exceso lloran los difuntos: aconsejandoles, que en lugar de las lagrimas les ayuden con limosnas, i sacrificios: porque la honra del difunto, i el provecho, que adquiere de sus deudos, i criados, no son sus indiscretas lagrimas, sino los Hymnos, i los Psalmos, i la buena vida.

6 Es verdad, que el Demonio diò en persuadir a los Gentiles, que hiziesen grandes llantos, i lamentos sobre sus difuntos (que tocò el Apostol) **R** en lo qual parece, que los Egipcios se aventajaron a otras naciones: o por lo menos fueron supersticiosos en esto, como consta del libro del Genesis, **S** que quando llebaron a enterrar el cuerpo del Santo Patriarca Iacob, i pasaron el Iordan, lloraron siete dias con notable vehemencia. I por ventura se originò de aqui en Palestina el abuso de los llantos, i clamores en las muertes de los Reyes, que tocò Ieremias. **T** quando profetizò, que en pena de las culpas de Ioakin hijo de Iosias Rei de Iudea, no lo llorarian con suspiros de *Ai hermano,*

ai hermana, ai Señor, ai Inclito, que debian ser las palabras mas ordinariamente repetidas en estas ocasiones. Añadieron tambien a las personas, que lloraban, ministriles, q̄ tocasen melancolicos instrumentos, para probocar a mayor sentimiento, i lagrimas, de que ay mencion en el Evangelio; ^v i dize San Ambrosio, ^x que era costumbre antigua, que se à de entender delos Gentiles, como dize el Abulense. ^r

7 Ipor ventura los Hebreos, quando los desterraron a España, ^z introduxeron en ella el abuso de mugeres, que se alquilasen a llorar de dia, i de noche, que aun durò en Sevilla hasta casi nuestros tienpos, de que mandò el Proverbio: *Quien quisiere llorar traiga azeite*: porque con las turbaciones, i reboleciones, que fuele aver en las casas de los difuntos, les era penoso el proveer de azeite a las plañideras, que asì llamaban a las mugeres, que ganaban la vida a este oficio. I desta demasia, i abuso se à de entender la reprehension de S Ioan Chrysostomo: porque el sentimiento, i lagrimas moderadas Christo con su exemplo nos lo enseñò en la muerte de Lazaro. ^a Certificanme personas de credito, que en Vizcaya ai toda via este abuso de plañideras alquiladas para llorar en las casas de los difuntos.

8 En lugar destas plañideras se usa en nuestro tienpos llevar muchos, o pocos pobres, cõforme al caudal del difunto, con cirios encendidos, que representan su viva fee, i muchas

vezes

V

Mathæi, cap. 9. ver. 23.
Et cum venisset Iesus in domũ Principis, & vidisset tibi cines, &c.

X

Sancti, Ambrosius, super capit. 8. Luca lib. 6.
Quia mox veteri, tibi cines, ad incendendos excitandosque lucus ferbantur adhiberi.

Y

Tostatus, in c. 9. Math. quæst. 114.

Z

Garibai, lib. 7. cap. 10.

A

Ioannis, cap. 11. ver. 35.
Et lacrymans est Iesus.

B

El Maestro Gil González de Avila, *En la Historia del Rey dō Enrique el Tercero, en el cap. 31. i en el 38.*

v ezes van vestidos los pobres à costa del mismo difunto, para que se acuerden de rogar por e la Dios con mas fervor. Los Catolicos Re-
bes ^B Don Ioan el Primero, i Don Enrique el Tercero, mandaron en sus testamentos, que el dia de sus entierros vistiesen seiscientos pobres, i les diesen de comer los nueve dias de las honras. I desde que el enfermo està Sacramentado hasta que lo lleban a enterrar, suelen estar Religiosos, o otros Ecclesiasticos, ayudandole a bien morir, i rezando por el Psalmos, i Himnos, diziendo Resposos, o Oficios de difuntos.

9 Tambien es mui ordinario en este tiempo esparzir el agua bendita sobre el cuerpo difunto, i en su contorno, porque todas son acciones santas, i unas misticas medicinas: con las quales, quanto es de nuestra parte procuramos enbalsamar, i recrear las espirituales heridas, que le pueden causar los Demonios, ora sea con sus horribles visiones, ora con sus agotes de barras de hierro. I con el piadoso afecto, que tenemos procuramos de tal suerte echar el agua bendita, que si pudiessimos, apagaramos con ella todo el fuego, que abraça las almas de los que quisimos bien, i a quien tuvimos obligacion, que padecen en el Purgatorio: i esto es a Dios mui agradable.

10 Desto tambien servian en los primeros siglos de la Iglesia (i dellos se à deribado hasta los nuestros) los conbites funerales, o Agapes,

que

que se hazian a los pobres, i a los Ecclesiasticos, i resto del Pueblo, que aconpañaba los entierros, que despues bolvian a la casa del difunto, i alli comian, o cenaban: i acabado el Agape volvian a la Iglesia a encomendarlo a Dios. Desta ceremonia daremos ^c mayor noticia en el Tratado del pan bendito.

I I La razon principal, i fundamental, de que aproveche a los difuntos esta aspercion del agua bendita, i las demas que avemos tocado, es, porque de suyo son obras buenas, i fantasmáticas, i configuientemente meritorias, i satisfactorias. I como las almas de los difuntos, que piamente mueren en el Señor, no por eso son apartadas de la Iglesia, que es el Reyno de Christo (como lo enseña S^a Agustín ^D) antes quedan unidas en caridad con los fieles vivos, respecto de que toda la Iglesia es un cuerpo, i su cabeza es Christo: ^E fíguiese (como dixo bien San Pedro Abad Cluniacense ^F) que debe aver comunicacion entre la cabeza, i sus miembros, i entre los mismos miembros, al modo que la ai en el cuerpo humano. I si en este son solicitos unos miembros por favorecer a los otros en los trabajos, que padecen (como lo enseña el Apostol a los de Corinto ^G) quanta mas sollicitud, i cuidado debemos poner los fieles en hazer participantes de nuestras buenas obras a los que penan en el Purgatorio, que son nuestros hermanos, i miembros de miembros: cuyas penas, i tormentos exceden todo lo

C
En nuestro tratado del pan bendito.

D
S. Aug. lib. 2.º. de Civit. Dei. c. 9. Neq; enim piorū anima defunctorū ab Ecclesia separantur, quæ est Regnum Christi.

E
Ad Ephes. cap. 1. v. 22. Et ipsum dedit caput su- pra omnem Ecclesiā. quæ est corpus ipsius.

F
S. Petr. Abb. Cluniacens. in epist. cōtra Petrusburgens.

G
1. Ad Corint. c. 12. v. 25. Et si quid patitur unum membrum, compatiuntur omnia membra.

doloroso, i penoso, que es imaginable en esta vida? *H*

H
S. August. *Psalm* 37.

S. Tho. in 4. *dist.* 20. q.
1. art. 2.

S. Greg. in 3. *Psalm* pœnit.

S. Bernard. in *serm.* de
obitu Vmberti.

Beda, lib. 3. *cap.* 5. *Histor*

Dionis. *Car.* de 4. *noviss.*

Sorius, tom. 3. in *vita* S.
Christine mirabilis, *dis*
23. *mens.* 1. *lib.*

I
Concilium Nannetense.

12 Podemos pues, i debemos ayudar a estas santas almas con nuestras buenas obras, por lo que tienen de satisfactorias: con las quales reciben singular consuelo, i refrigerio: i mucho mas con las que nuestra Madre la Catolica Iglesia à instituido, i ordenado para este mismo fin, como son las de el Oficio de los difuntos, i otras en sus entierros: porque estas tienen duplicada la satisfacion, quando con buena voluntad, i fervor de caridad se hazen: porque lo primero, por lo que toca a la intencion, i prece de la Iglesia, es fuerça sea grande el socorro, i ayuda. I lo segundo por lo que toca al ministro, que de su parte coopera con esta santa, i meritoria accion, deseando, i rogando a Dios, que los tales difuntos sean del todo libres de sus tormentos. I que el efecto de consuelo, que mostraron los difuntos en sus sepulcros deba atribuirse a la intencion de la iglesia, i piadoso afecto del que incienso, o rozia esta bendita agua, parece colegirse del Concilio Nannetense, que despues de aver dicho, que el Presbitero aconpañado de las Cruzes, vaya en cerco de los portales, i entradas de la iglesia roziando el agua bendita, añade, que ore por los que alli estàn descansando.



§. V.

DE OTRO MODO CON QUE

esta santa aspercion aprovecha a las almas
de los fieles difuntos.

I Demas de los modos, que quedan referidos en este Capitulo, con que pueden ser ayudadas las almas de los difuntos con la aspercion del agua bendita, ai tambien otro, que es infalible al modo de los Sacramentos, que obran cierta, e indubitavelmente sus efectos, como no pongan de su parte estorbo, o impedimento aqueillos, q̄ los reciben. I la razon que dà desto el Doctor Enrico Enriquez, ^K es, que si no tuviese el agua bēdita este infalible modo de obrar (que los Teologos llaman *ex opere operato*) en vano se roziaràn los onbres a si mesmos con el agua bendita, i los sepulcros de sus difuntos.

2 El Padre Maestro Frai Martin ^L de la Vera General, que fue de la sagrada Orden de San Geronimo, confiesa llanamente, que es opinion de Enrico Enriquez, que el agua bendita tiene virtud *ex opere operato*, para perdonar, i mitigar las penas a las almas, que están en el Purgatorio. Esta sentencia, que tambien fue de Ioan ^M Mayor se les haze mui probable a los Doctores, ^N que afirman, que las demas cosas Sacramentales tienen tambien este modo de

K

Enriquez, *lib. 1. de Sacramentis in genere, cap. 20. num. 3.*
Nam aliàs frustra adhibetur devota susceptio aque benedicta. & aspersio in vivos & sepulchra defunctorum, si nullum fructum haberent ex opere operato.

L

El P. M. Fr. Martin de la Vera, *En la instruccio de Ecclesiasticos, c. 7. §. 8.*

M

Ioan Mayor, *in 4. dist. 23. q. 2. in margine, in additionibus, littera O, circa finem.*

N

Dominicus Soto, *in 4. dist. 15. q. 2. art. 3.*

Ioan. Azor, *lib. 4. institut. moral. cap. 11.*

Thomas Vvald. *to. 3. de Sacramental. tit. 4. c. 68.*

Greg. Val. *tom. 4. disp. 7. Gen. de pœnit. q. 4. p̄nc. 1. §. Est autem.*

Melchior Cano, *lib. 12. de locis Theolog c. 13. ad 9*

Ledesma, *4. 1. p. q. 18. art. 3. dub. 3.*

obrar al modo de los Sacramentos : i en quanto a la remision de las penas temporales , que quedan de los pecados veniales, ya perdonados por los Sacramentos , i actos de penitencia , lo afirma el Padre Esteban Fagundes. °

O
Stephanus Fagundes, in
2. Ecclesie precepto lib. 2.
cap. 153. Probat forarius
Ibi unde hoc Sacramen-
talia . & elemosina po-
tuerunt remittere ex op-
ere operato penas tempo-
rales relictas ex veniali-
bus, iam per Sacramenta
atque actus penitentia
dimissis.

P
El P. Christoval Ruiz
de la Compañia de Je-
sus.

3 Comunicando yo esta dificultad con el
mui Reverendo Padre ^P Christobal Ruiz de
la Compañia de Jesus, Consultor del Santo Ofi-
cio , i Catedratico de Prima en su Colegio de
San Hermenegildo de Sevilla, me enbiò su pa-
recer por escrito : su fecha en siete de Dizen-
bre de mil i seiscientos i veinte i ocho años,
que abreviado , i reduzido a menos palabras, es
en esta forma.

4 Asentamos por primer fundamento,
que el agua bendita no tiene mas virtud de la
que le comunica la Iglesia mediante las ben-
diciones , i oraciones con que la bendize , i de
agua comun la haze sagrada . I asì avemos de
entender , que hecha la aspersion del agua ben-
dita, se conseguiràn en todo , o en parte los
provechos , que la Iglesia pide a Dios vengan a
aquella cosa sobre que se echa, conforme al afec-
to , i devocion de aquel , que haze la aspersion .
I en esto concuerdan los Teologos.

5 Fuera de los efectos ordinarios corpo-
rales del agua bendita , que son ahuyentar los
Demonios , librar de las tenpestades , i enfer-
medades : tiene tambien otros espirituales . I
aunque muchos Teologos no quieren conce-
der, que el obrar estos efectos, sea infaliblemẽ-

te, fino por modo de inpetracion, segun la bendicion de la Iglesia, ayudandose los que usan de estas cosas Sacramentales de sus propios actos (que llaman los Teologos *ex opere operantis*) toda via es mas piadoso lo que otros dicen, que la Iglesia tiene potestad de Christo Señor nuestro, dada en virtud de las llaves para instituir cosas Sacramentales, que remitan las culpas veniales al modo de los Sacramentos, teniendo el sugeto alguna disposicion en alguna manera sobrenatural, aunque de suyo no fuese bastante: mas juntandose con el agua bendita, se borran los pecados veniales, mas, o menos quanto a la culpa, i con remision demas, o menos pena, conforme al afecto, i disposicion del que usa del agua bendita.

6 En los difuntos tiene el caso mas dificultad por no ser capaces de disposicion. I assi el roziar el agua bendita apaovecha a sus cuerpos, i sepulturas, para librarlos de toda infestacion de los Demonios. I en quanto a las almas relaxandoles alguna cosa de la pena temporal, que padecen en el Purgatorio, conforme al afecto, con que se les echa el agua bendita, pues es cierto pedirse en este alguna disposicion. Que si la vertiese acaso materialmente, como agua ordinaria profana, sin pretender hazer bien a los difuntos: no es creible, que la santa Iglesia tuviese intencion, que obrafe estos efectos.

7 El modo con que la Iglesia obra esta re-

Triunfo del Agua bendita,

mision de la pena, es el mismo, con que perdona las demas penas de las almas del Purgatorio: conviene a saber, con las Indulgencias, Jubileos, i Bulas, que los Teologos llaman por modo de sufragio, que es aplicandoles de los meritos de Christo, i Tesoros de la Iglesia.

8 Esta doctrina no tiene inconveniente, porque no quita al agua bendita calidad alguna de las referidas en este su Triunfo. Solo declara el modo, con que triunfa de las penas del Purgatorio. Que aunque les pareciera á algunos ser mayor calidad, que sus efectos fuesen infalibles al modo de los Sacramentos: debemos conformarnos con la voluntad del Legislador, i no exceder del modo, con que quiso disponer las cosas de su Iglesia: porque como adelante diremos, tiene inconveniente el atribuir a las cosas Sacramentales, mas eficacia de la que quiso Christo Señor nuestro, que tuviesen. Si bien me persuado, que el agua bendita en esta parte es mejorada mas, que las otras cosas Sacramentales, como en su lugar diremos.



PARTE TERCERA.

DEL AGVA BENDITA
CON QUE SE CONSAGRAN

los Templos, i se reconcilian, o purifi-
can los que an sido
violados.

CAPITULO PRIMERO.

I



ONSIDERANDO la santa
Iglesia Católica nuestra Ma-
dre la humana fragilidad, i
las continuas asechanças ^A
de nuestros invisibles ene-
migos, que como inmundas
aves (significadas en las inportunas, que alu-
yentava Abrahan ^B de su sacrificio) avian de
poner estorbo, para que en nuestros Catolicos
Templos [dedicados al Dios vivo, i verdade-
ro ^C] no se le ofreciese el unico, e incruento,
[que es nuestra reconciliaciõ, i propiciacion ^D]
con la debida linpieza, i aconpañado de los su-
aves, i espirituales perfumes (que son la oracio-
nes ^E de los fieles, que en ellos oran) quiso, i
tuvo por bien (inspirada del Espiritu santo)
instituir ^F una misteriosissima agua: aconpaña-
da de santissimas ceremonias, con que sus ten-
plos fuesen consagrados, i dedicados a su divino

culto:

A

Genesis, cap. 2. vers. 15.
Et tu insidiaberis calca-
neo eius.

B

Genesis, cap. 15. vers. 11.
Descenderuntq; volucres
super cadauera. & abige-
bat ea: Abraham.

C

S. Aug. lib. 22. de Civit.
cap. 10.

D

Ioannis. cap. 2. versu 2.

Ad Rom. cap. 3. ver. 25.

E

Apocalip. cap. 5. vers. 8.

F

Pontificale Romanum,
titul. de dedicat. & con-
secrat. Ecclesie.

G

Concilium Nicenum, 2.
Cap. Ecclesijs, de conse-
crat. dist. 1.

H

Cap. Ecclesias Arriano-
rum de consecrat. dist. 1.

I

Capite Ecclesia 27. de co-
secrat. dist. 1.

K

Capite Ecclesijs 20. de
consecrat. dist. 1.

L

Capite. sacris. de sepul-
tis. Extra.

M

26. q. 5. cap. Ministrare.
Et cap. Nemo, de conse-
crat. dist. 1.

S. Tho. 3. p. q. 83 art. 3.

N

S. Tho. 3. p. q. 82. art. 1.
ad 4.

O

Exodi, cap. 40. per totū.

P

Exodi, c. 40. v. 9. & seq.
Et assumpto unctionis o-
leo ungas tabernaculum
& unguis suis ut sanctifi-
centur: altare & locustū.

Q

3. Regū, c. 8. v. 1. & seq.

culto: i en caso, que fuesen quemados, ^G o vio-
lados por los Hereges, ^H o Gentiles, ^I o
por averse derramado en ellos sangre violenta,
^K o enterrado en ellos cuerpos de personas
descomulgadas, ^L i otros casos semejantes pu-
diesen ser purificados, i reconciliados, reser-
vando su bendicion, i consagracion a solos los
Obispos. ^M

2 Para este mismo fin (dize el Angelico
Doctor) ^N antes de consagrar estos templos,
los limpiamos, i exorcismamos para expeler de-
llos la virtud maligna del demonio, que como
es espiritu inundo, procura con todas veras
profanarlos o impedirles su santificacion, i con-
sagracion.

3 Tuvo la santa Iglesia exemplo de estos
sagrados ritos en aquellos con que mandò Dios
a Moises, o celebrase la ereccion, o consagra-
cion del Tabernaculo en el desierto, teniendo
de manifesto el mar de bronze, donde Moi-
ses, Aaron, i los demas Sacerdotes menores se
labaron las manos, i los pies: i en la unction ^P
con el oleo del Sanctuario, con que fueron
tambien ungidos el Tabernaculo, el Altar, las
vestiduras del Sumo Sacerdote, i de los otros
ministros.

4 Tambien tuvo el mismo exemplo en la
dedicacion, o consagracion del Templo de Sa-
lomon, quando pusieron en el los Sacerdotes,
i Levitas el Arca del Tetamento viejo, asis-
tiendo el Rey, ^Q i toda su Corte, resonando

la musica de voces, i de instrumentos solennif
simamente: ofreciendo en sacrificios, veinte i
dos mil reses bacunas, i ciento i veinte mil ove-
jas, i otros tantos carneros. I para que el pue-
blo entendiese quan agradables avian sido a
Dios aquellas dedicaciones, se llenaron el
Tabernaculo, ^R i Templo de unas nubes, que
los cubrian, i no dexaban a los ministros exer-
citar sus oficios: i en el Templo descendio fue-
go ^S del cielo, que consumio el holocausto, i
las victimas.

^S Mas porque este insigne Templo fue
despues profanado, i la idolatria crecio tanto
en Ierusalen, que no acudian a ofrecer en el
sus sacrificios como debian sus Sacerdotes, i
Levitas, antes le tenian cerrado, i contamina-
do: quando el buen Rey Ezechias tomò el cep-
tro, luego mandò, que el Templo fuese abierto,
i que los Sacerdotes, i Levitas lo limpiasen, i
purificasen, echando todo lo profano, e inmund-
do en las aguas del arroyo Cedron.

⁶ Otra renovacion, i purificacion se hizo
en tiempo de Esdras ^V por Zorobabel Princi-
cipe de los Hebreos, i Iesus hijo de Iosedec,
que era Sumo Sacerdote, quando el Pueblo
volvió de la captividad de Persia. I Iudas Ma-
cabeo lo volvió a purificar, ^x i renovar seña-
lizando dias, para que todos los años se cele-
brase esta renovacion, i purificacion. A esta
dedicacion llamaban los Hebreos *Encenia*, que
como dizen San Agustin, ^r i Santo Tomas

R

Exod. c. 40. v. 32. & 33.
Operuit nubes tabernacu-
lum testimonij, & gloria
Domini implevit illud.
Nec poterat Moyses ingre-
di templum faderis nube
operient e omnia.

3. Regum, c. 8. vers. 10.

S

i. Para. 1p. cap. 7. vers. 1.
Ignis descendit de celo, &
devoravit holocausta, &
victimas, & maiestas Do-
mini implevit domum. Nec
poterant Sacerdotes in-
gredi templum Domini, co-
quid implet Maiestas
Domini templum Domini.

T

1. Regum, 1010, cap. 29.

V

1. Esdr. c. 8. v. 35. & 36.

X

1. Machab. c. 4. vers. 42.
& sequentibus.

Y

S. August. in Ioan. c. 10.

S. Thom. in Ioan. c. 10.
edione 5.

N n

signi-

Z

Ioannis, cap. 10. ver. 22.
Festa sunt autem Lucania in Ierosolimis, & hijs erat.

A

Leuitici, cap. 14. v. 49

significa lo mismo que innovacion, o renovacion, i haze mencion della San Ioan Evangelista, z quando dize, que Christo Señor nuestro se paseaba en el portico de Salomon, porque era esta fiesta en tienpo de invierno.

7 Demas de la dedicacion, i purificaciones referidas, mandaba ^A Dios, que si en su Pueblo uviere alguna casa, que tuviese lepra, la purificasen, i limpiasen con las siguientes ceremonias. Traianle al Sacerdote dos pajaros vivos, i un poco de Cedro, una poca de grana, i la yerva hisopo. Sacrificaba luego el un pajar sobre aguas vivas en un vaso de barro, i luego mojaba en la sangre del pajar sacrificado, i en las aguas vivas el palo de cedro, la grana, la yerva hisopo, i el pajar vivo, i luego lo soltaba para que volase, i se fuese. Despues desto el Sacerdote roziaba siete vezes la casa, que avia tenido lepra con las aguas vivas, i la sangre del pajar sacrificado: i rogando por ella a Dios, quedaba purificada, i podia desde luego habitarse.

8 Estos, i otros fueron los exenplos, que tuvo la Iglesia Catolica para la dedicacion, i consagracion de sus Templos, i para la purificacion de los que an sido profanados, o violados: con lo qual se convence la perfidia de los Hereges, que detestan estas nuestras ceremonias, como si fuesen en alguna cosa profanas, o como si no tuviesen exẽplares en la ley escrita, de donde pudiesen colegir el agrado, que tiene Dios en estas dedicaciones, i purificaciones.

9 I si fue tan accepta ^B en los divinos ojos la del Templo de Salomon, por aver colocado en el, la Arca del Testamento: donde (como dize el sagrado Texto ^C) no avia otra cosa mas, q̃ las tablas de piedra en q̃ estava la ley escrita (i al lado ^D del Arca, la vara de Aaron, i el vaso de oro con el Manà del desierto) i era forçoso, que con el insuave olor de tan innumerables sacrificios, estuviese tambien todò cubierto de humo: que agrado podremos colegir, teniendola divina Magestad, en la cosagracion de nuestros Templos, tan limpia, i tan aseada, i sobre todo tan misteriosa? No colocamos en nuestros Templos el Arca del Testamento viejo, sino la del nuevo: aquella en quien estàn depositados, ^E i de manifesto todos los tesoros de la Sabiduria, i Ciencia de Dios. No la vara de Aaron, sino la flor de la vara, que subió de la raiz de Iesè, ^F en quien se hallan de asiento todos los Dones del Espiritu santo. No el vaso del Manà, que formaron los Angeles en la region del aire, i firviò de pan a los hijos de Israel quarenta años en su peregrinaciò de Egipto, sino el verdadero pan ^G del Cielo Empireo, que es sustento de Angeles, i nació en la casa de Pan, ^H que eso significa Belen. No se ofrecen sacrificios de bezerros, de corderos, ni ovejas en nuestros Templos, sino el Vnigenito del Eterno Padre, que le es mas agradable que el bezerro tierno, ^I que cria uñas, i cuernezuelos: el Cordero sin mancha, que se comẽço

^B
3. Reg. cap. 8 per totū.

^C
3. Regum, cap. 8. vers. 9.

^D
ad Hebr. cap. 9 vers. 4.

^E
Ad Colosca, c. 2. ver. 3.

^F
Isaie, capite 11. vers. 1.

^G
Ioannis, cap. 6. vers. 48.

^H
Lucz, cap. 2. v. 4. & seq.

^I
Psalmo, 68. versu 32.

Triunfo del Agua bendita,

K

Ad Hebr. cap. 9. ver. 26.

L

Genes. capit. 4. versu 8.

M

Isaix, capit. 53. versu 7.

N

S. Tho. 3. p. 1. q. 83. art. 3.

ad 2.

Cap. Placuit, de consecrat. dist. 1.

O

Ioannis, capit. 15. v. 27.

A

Isaix, c. 1. v. 11. & 13.

Q

Ad Ephes. cap. 5. ver. 2.

R

Alvinus Flac. Alcuinus.
Si autē Filius Dei in tē-
plo in quo caro brutorum
animaliū sseebatur am-
bulare voluit: quāto ma-
gis nostram orationis do-
mum in qua caro, & san-
guis eius consecratur, vi-
sitare gaudebit

S

S. Bruno, lib. de land-
bus Eccles. 2. cap 7.

Durandus, in rationali,
cap. 6.

a ofrecer en el principio del mundo, ^K por aver sido prefigurado en el inocente Abel, ^L muerto a manos de su embidoso hermano, aquel primogenito, que como mansa oveja en presencia del que la esquila, no abrid su boca ^M para quejarle. No llenamos de cenizas, i huesos de aves, i animales nuestros Templos, i Altares consagrados: antes colocamos en ellos las cenizas, ^N i reliquias de los verdaderos amigos de Dios, que dieron sus vidas por testificar ^O su fee, i serle leales siervos, i amigos. No encendemos en nuestras Iglesias el incienso de la Sinagoga, que ya le dava al Señor en rostro: ^P sino el incienso bendito, i confecciones aromaticas, que significan nuestros fervorosos afectos, con que acompañamos la hostia misma que le ofrecid su Hijo, ^Q en olor de suavidad.

^{IO} A este proposito dixo bien Albino ^R Flaco Alcuino: Si el Hijo de Dios, quiso pascarse por el Templo de Salomon, en el qual se ofrecian sacrificios de carne de animales brutos: quanto mas se dignarà de visitar nuestra casa, que es casa de oracion, donde se ofrece, i consagra su carne, i sangre? I porque no es nuestro intento tratar de estas dedicaciones, i purificaciones, sino solo tocarlas: remitimos los lectores, a que vean en nuestro Patriarca San Bruno, ^S i otros Doctores, las ceremonias con que se celebran, i los misterios que significan: porque solo nos conviene tratar del agua santa con

que

que estos Templos se bendizen, i consagran, que es la mas celebre ceremonia entre todas las de estas dedicaciones, i purificaciones, fuera del sacrificio de la Misa.

CEREMONIAS QUE VSA LA
santa Iglesia en la bendicion desta agua, i
que misterios significa.

C A P I T V L O II.

I



O PRIMERO, que haze el Obispo es, exorcizar la sal, i luego la bendize con especial oracion. Lo mismo haze en el agua exorcizandola, i luego bendiziendola. Luego bendize la ceniza con singular Oracion sin exorcismo. Luego mezcla la sal con la ceniza, haziendo tres Cruces, diciendo: *Sea bendita igualmente esta mezcla de sal, i ceniza en nonbre del Pa ✠ dre, i del Hi ✠ jo, i del Espiritu ✠ santo. Amen.* Luego toma un puñado de la sal, i ceniza, i por tres vezes la echa en el agua en forma de Cruz, diciendo. *La mezcla de la sal, de la ceniza, i del agua igualmente sea hecha en nonbre del Pa ✠ dre, i del Hi ✠ jo, i del Espiritu ✠ santo. Amen.* Siguele la bendicion del vino, sin exorcizarlo. Luego el Obispo echa el vino bendito en el agua en forma de Cruz, diciendo: *Esta mezcla del vino, sal, ceniza, i agua,*

A

Vide Pontificale Romanum, titul. de consecrat. Ecclesia.

Triunfo del Agua bendita,

sea hecha igualmente en nonb e del Pa ✠ dre, i del Hi ✠ jo, i del Espiritu ✠ santo. Amen. Luego dize otra Oracion.

2 Despues desto se pone el Obispo la Mitra, i dize una larga Oracion, que casi toda es facada de las letras sagradas, i de San Ambrosio, i es la que se sigue.

3 *Agua celestial, seas sancti ✠ ficada por la palabra de Dios. Seas sancti ✠ ficada agua, que fuisse pisada con las plantas de Christo. Tu que oprimida de los montes no eres encarcelada: que cayendo en duras rocas no te quiebras, que esparzida en la tierra no desfallezes. Tu la tienes en peso. Sobre tus onbros cargan los montes sin çabullirte. Tu estás detemida sobre lo mas encunbrado de los cielos. Tu eres la que ciñendo, o cercando todas las cosas, las limpias, i labas, i de nadie eres labada. Tu quando huyò el Pueblo Hebreo te endureciò como muralla. Tu despues en salados remolinos rescuelta ahogas los habitadores del Nilo, i enbrabecida en el estrecho persigues el enemigo esquadron. Tu eres una: i la misma eres a los fieles, salud, i a los criminosos pena i castigo. La piedra herida por Moyses, te arrojò de si: ni pudiste estar oculta quando fuisse mandada salir con el inperio de la Magestad. Tu llevada (como en carroça) por las nuhes, de donde suavemente te deslizas, hazes fecundos los senbrados. Por ti, a los cuerpos en el Estio secos, quando te beben eres graciosamente dulce, i saludablemente vivificadora. Tu bullendo en las intimas venas de la tierra, o encerrada en*

ella,

ella, le das vital aliento, i fertil jugo, para que produzga sus acostunbrados frutos, dexandole refrigeradas las entrañas. Por ti tienen alegre principio las cosas: por ti tienen fin alegre, o por mejor dezir, de Dios, es, que no sepamos termino, i fin: o que no sepamos los vuestros Omnipotente Dios, cuya virtud no ignorandola, quando exalçamos las excelencias de las aguas, predicamos, i engrandecemos lo insigne de vuestras obras. Vos sois Señor el Autor de la bendición, i el origen de nuestra salud Rogamos, i pedimos (Señor) con toda humildad, que derrameis la copiosa lluvia de vuestra gracia sobre esta casa, con la abundancia de vuestra bendición, franqueando bienes, concediendo dichas, ahuyentando adversidades, destruyendo al Demonio autor de males, concediendonos el Angel amigo de la luz, provida defensa de vuestras criaturas. Con firme vuestra bendición con su fervor, i gracia esta casa comenzada a edificar en vuestro nonbre; i acabada con vuestra ayuda, para que dure, i permanezca por largos siglos. Sed Señor la firmeza de sus fundamentos: la proteccion, i defensa de sus techos; asistid a la entrada de sus puertas, gozen de vuestra presencia sus retretes, i capillas. Sea sagrado, i acogida la firmeza de sus paredes a los que a ella acudieren, obrada por el resplandor, i i hermosura de vuestro rostro. Hasta aqui son todas palabras de esta bendición.

4 Declara Guillermo^B Durando Obispo
Mimatēse las ceremonias de esta bendita agua
con estas palabras. Lo primero se à de dezir de

B
Guillelmus Durandus,
in rationali,

Triunfo del Agua bendita,

C
Ioanis, capit. 3. versu 5

D
Ioannis, cap. 3. versu 5

E
Ad Colosens. c. 4. v. 6.

F
Marci, capit. 9. vers. 50.

G
Mathæi, cap. 5. vers. 13.

H
Leuitici, cap. 2. vers. 13.

la bendicion de esta agua, aquello que dize el Señor: **C** Si alguno no renaciere del agua, i del Espiritu santo, no entrará en el Reyno de los Cielos: porque el agua, que es idonea para labar los cuerpos, mereció recibir tanta virtud divinamente, que de la suerte que laba los cuerpos de las manchas, de esa suerte limpia las almas de los pecados. Manifesta cosa es, que esta agua con que se consagra la Iglesia significa el Baptismo: porque la Iglesia en cierta manera es baptizada. Mas la misma Iglesia material dà a entender la Iglesia, que tiene dentro de si: conviene a saber la muchedumbre de los fieles, de donde tomó el nonbre de Iglesia: la que contiene por lo contenido.

S Mas ofrecese preguntar, porq̃ se mezcla la sal a esta agua, como tratando del Baptismo nuestro Salvador, no aya hecho alguna mencion de la sal: porque no dixo; si alguno no renaciere de agua salada, o mezclada con sal, o alguna otra palabra semejante: solamente dixo: **D** Si alguno no renaciere de agua, i de Espiritu santo. I lo mismo se puede dezir del oleo, i chrisma bendito. Mas a se de notar, que la sal en las divinas letras, se pone muchas vezes, por la Sabiduria, conforme a aquel lugar, que dize: **E** Vaestras plasticas sean salpescadas. I el Señor dixo a sus Discipulos: **F** Tened con vosotros la sal, i tened paz entre vosotros. I demas desto, **G** vosotros sois sal de la tierra: mas si la sal fuere desvanecida con que se salpescará? I de aqui es, que en la ley ningun sacrificio **H** se ofrecia, que no fuese salpescado con sal. De todos los quales

testi-

testimonios se convence, que la sabiduria es significada en la sal: porque la sabiduria es el condimento, o salsa de todas las virtudes, como la sal de todos los manjares.

6 El roziar (el Obispo) tres vezes la Iglesia con la yerva hisopo mojada en esta bendita agua, significa las tres inmerciones del Baptismo. Lo primero por la expulsion de los Demonios. Porque el agua bendita, propriamente tiene virtud suya para ahuyentar los Demonios: i por esto se dize en su exorcismo, que sea hecha agua para ahuyentar toda la potestad del enemigo. Lo segundo por la linpreza, i purificaciõ del mismo Tenplo: porq̃ por el pecado todas las cosas terrenas quedarõ dañadas, i manchadas. I de aqui es tambien, q̃ en la lei, casi todas las cosas eran purificadas con el agua. ^L Lo tercero, por apartar toda la maldicion, i introducir la bendicion. Porque la tierra con sus frutos al principio del mundo, recibio la maldicion, ^K por aver sido hecho el engaño del Demonio en su fruta. ^L Mas el agua no estuvo sujeta a alguna maldicion. I de aqui viene, que Christo nuestro Señor comio de un peze, ^M i no se lee, que comiese carne, si no fue del Cordero Pascual: i esto por el precepto de la ley, ^N i para darnos exenplo de abstinencia aun en las cosas licitas.

7 Tambien nuestro Patriarca San Bruno, declarando las ceremonias de esta bēdita agua, dize lo siguiente. O Despues desto entra el Obispo en el Tenplo, i santifica la otra agua: por la qual es significado el Espiritu santo. A la qual agua,

I
Numeri, c. 19. per totū.

K
Genesis, cap. 3. vers. 17.

L
Genesis, cap. 3. vers. 5.

M
Ioannis, cap. 21. v. 13.

N
Exodi, c. 12. per totū.

O
S. Bruno, lib. de Landi-
qui Ecclesi, cap. 7.

Triunfo del Agua bendita,

P
Ioanois, cap. 7. vers. 38.

Q
Iacobus de Voragine,
in Historia Lombardica,
sive legenda SS. in legen-
da ultima, que est 177.
de Dedicatione Templi.

R
Robert. Belarmino, 2.º
tom. 1. controvers. 7. de
Ecclesia Triunfante, lib.
3. cap. 5. de cultu. SS.

S
Guibertus Tornacus,
tract. de officio Episcopi,
cap. 13.

no solo se le mezcla sal, mas tã biẽ vino, i ceniza. Que sea significado por el agua el Espiritu Santo: oye al mismo Señor, q̃ dize: **P** El que creyere en mi, de su vientre correràn rios de agua viva. Lo qual declarando el Evangelista, luego prosigue: Esto dixo Christo del Espiritu, que avian de recibir los que en el creyesen. Mas hermosamente a esta agua (por la qual es significado el Espiritu Santo) se le mezcla vino, i ceniza: por que aquellos, a quien el Espiritu santo laba, i toca, son sin duda alguna embriagados con el vino de la Sabiduria, i se cubren con la ceniza, o polvo de la penitencia. Todas son palabras de nuestro Santo Padre.

8 Iacobo de Voragine **2** Obispo Genuẽse, explicando las mismas ceremonias dize: Por el agua es tambien signicada la humanidad de Christo. Por el vino su divinidad. Por la sal la santidad de su vida. Por la ceniza su Pasion.

9 El Cardenal Roberto **R** de Belarmino dize, al mismo proposito, q̃ la mezcla del agua, ceniza, sal, i vino, es para mostrarnos, que toda la vida de los fieles, se deve gastar en mortificar los vicios, i en buscar, i retener la nueva vida. Por el agua (dize) significa al hombre, segun lo que tiene de su cosecha despues del pecado, que es estar frio, e insipido. La ceniza significa la penitencia, i mortificacion de los vicios. La sal, el sabor. El vino el alegria, i el fervor de la vida nueva.

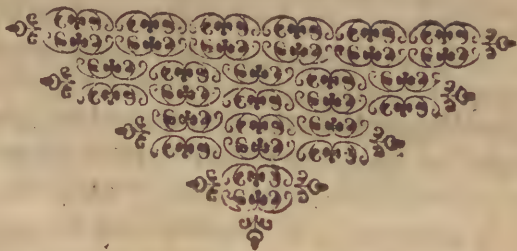
10 Guiberto Tornaco, **S** declarando las mismas ceremonias, dize: El agua significa al Pueblo. La sal, la doctrina. La ceniza la memoria

de la

de la Pasion de Iesu Christo Señor nuestro. El vino, la alegría de la divinidad. El agua (tambien) significa la passibilidad de la humanidad. Las quales dos cosas se unen, porque en Christo ai dos naturalezas. El aspersorio de la yerba bispo, con que la Iglesia es alimpiada, significa la humildad; por la qual es el alma santificada. Echase del agua al pie del Altar (profigue) para dar a entender, como en los misterios divinos, se à de cometer a Dios humildemente lo que excede a las humanas fuerças.

II El Obispo Genuense, ^T en su historia Lombardica, dize, que son quatro las cosas, que ahuyentan al Demonio. La primera, la abundancia de las lagrimas, que es significada en el agua. La segunda, el espiritual gozo, que es significado en el vino. La tercera es, la madura discrecion, significada en la sal. La quarta, la profunda humildad, que es significada en la ceniza.

(: : :)



^T
Iacobus de Voragine,
in Historia Lombardica,
legenda 177.

EFFECTOS ESPIRITVALES, I
corporales de esta bendita agua.

CAPITULO III.

H

S. Thom. 3.ª part. q. 83.
art. 3.ª ad 3.ª

I



RATANDO el Angelico ^A
Doctor de la cōsagracion de
los Tenplos, dize, que aun-
que es verdad, que son inani-
mados, i por esta razon no
son capaces de recebir gracia,

todavia por la consagracion adquieren una cier-
ta virtud espiritual: por la qual son hechos aptos
para el culto divino: esto es, para que los on-
bres reciban en ellos cierta devocion, para estar
mas promptos, i dispuestos para las cosas divi-
nas, fino es, que por su culpa, e irreverencia se
hazen indignos de este favor, i merced.

2 De esta virtud concedida a los Tenplos
consagrados haze mencion la sagrada Escritura
en los libros de los Machabeos, por averla ex-
perimentado Heliodoro, quando dezia ^B al
Rey Seleuco: *Verdaderamente en aquel lugar
ai cierta virtud de Dios: porque el mismo que tie-
ne su morada en los Cielos, es visitador, i ayudador
de aquel lugar.* Por esta razon dize el Angelico
Doctor, ^D q algunos probablemente afirman,
que por la entrada, que hazemos en los Ten-
plos consagrados, se nos perdonan los peca-
dos veniales, como tambien por el agua ben-

B

2. Mach. c. 3. v. 38. et 39
Eo, quod in loco sit vere
Dei quedam virtus. Nā
ipse, qui habet in celis ha-
bitationem visitator, &
adiutor est loci illius.

C

S. Thom. 3.ª p. q. 83.
art. 3.ª ad 3.ª

ditā,

dita, i otras cosas Sacramentales, que son de este genero.

3 Añade el Doctor Enrico ^D Enriquez, que esta sentencia de Santo Tomas, en quanto causar devocion la virtud divina, que esta en los Templos consagrados: es *ex opere operato* (como dizen los Teologos) si bien es verdad, que el Santo Doctor no lo dize claramente, mas puede colegirse de sus palabras, como algunos lo afirman. ^E I en quanto al perdon de los pecados veniales: en esta forma, lo dize el Padre Maestro Frai Domingo de Soto entre otros. ^F

^D
Enriquez, *in summa*,
lib. 1. de Sacram. in Gen.
c. 20. §. 4. littera X. & Z.

^E
Cardenali, Belarminus.

Enriquez, *ubi supra*.

^F
Dominicus Soto, *in 4.*
dist. 15. q. 2. art. 3.

S. Brigita, *in suis revelationibus*, *lib. 7. cap. 14.*

4 Segun estos Doctores, podemos piadosamente creer, que son ciertas, i verdaderas las palabras, que dize Santa ^G Brigida, le dixe Christo Señor nuestro, visitando una santa Iglesia consagrada, donde iba en romeria, que son las siguientes. *Quando entraſtis en mi Templo, dedicado con mi sangre, de tal suerte quedastis limpios de vuestros pecados, como si entonces os acabasen de baptizar:* porque como esta santa Matrona estava en gracia, i bien dispuesta con aquella larga peregrinacion, es mui creible, que entonces se le perdonaron las culpas veniales, i las penas, que se les debian, i la copiosa gracia, que entonces recibio, le sirvió como de segundo Baptismo.

5 Obra pues la consagracion de los Templos por medio de esta bendita agua, que sean especialmente dedicados en, casas santas de

Triunfo del Agua bendita,

H

Gregor. 9. in capite Si
Ecclesit. De consecr. Ec-
cles. vel altaris, tit. 40.

I

Innocentius 3. in capite
Proposuit, eodē tit. 20.

K

Innocentius 3. in capite
Consultuisti, eodē tit. 20.
de consecr. Eccles.

L

Gregorius 9. in capite
Aqua de consecrat. Eccle-
sia, vel altaris, tit. 40.

M

Beda, in Historia Angli-
cana, lib. 5. cap. 2.

Surius. tomo 3. dia 7.
Maij in vita S. Ioannis
piscopi Eboracensis.

Oracion , i para que los organos de las alaban-
ças divinas (como dixo el Papa Gregorio No-
no ^H) no se suspēdan con las contaminaciones,
i violaciones , que procuran los Demonios , i
assi se à de acudir por esta santa agua, cada , i
quando que sucedan semejantes infortunios.
Por esto dixo Innocencio ^I Tercero, escribiē-
do al Arçobispo de Santiago de Galicia: Que-
dando en pie la Iglesia, i el Altar , podrá ser recon-
ciliada por el agua bendita con cerniza, i vino. I es-
cribiendo al Obispo de Sena, le dize: Los Ceme-
terios , en los quales acaeciere , que se ayan enter-
ra do algunos descomulgados , se àn de reconciliar
con agua solemnemente bendita , segun que se acost-
unbró hazer en el dia de la dedicacion de la Igle-
sia. I finalmente Gregorio Nono dize: No nega-
mos , que con el agua bendita por un Obispo pueda,
por otro Obispo reconciliarse la Iglesia.

6 De los efectos corporales , obrados por
medio de esta agua consagrada, i bendita, refie-
re uno el venerable Beda, ^M diziēdo: Avia tres
semanas, que estaba indispuessa en la cama una Cō-
desa, i la enfermedad era de suerte, que no se podia
mover: Enbiole el Santo Obispo Ioan Eboracense
una poca de agua, que avia sobrado de la consagra-
cion de un templo, que el Conde su marido avia edi-
ficado, i el Santo Obispo lo avia cōsagrado en aquel
dia. Mandò al Religioso, que la llevaba, que le die-
se a beber della , i que con la restante le labasen to-
das las partes enfermas donde sentia dolor: lo qual
hecho , cobrò la enferma tan entera salud , que pu-

do

do luego levantarse , i servir la copa al Santo Obispo en la mesa donde comia con su marido el Conde. Por este exeuplo en aquel Templo vi-vo, morada del Espiritu Santo , podremos co-legir lo que obra esta bendita agua en los Ten-plos que con ella se consagran , aunque no ten-gan voz para manifestar su santificacion.

CELESTIALES TESTIMO-
nios de laantidad que reciben los Templos, i
Altare por su consagracion.

C A P I T V L O . IIII.



VIENDO sido culpables los
Escribas, i Fariseos, 4 i el
Regulo , por pedir a Chris-
to nuestro Señor milagros
de la tierra , i del cielo para
tenerle por Dios: que tal
viene a ser la culpa de los Hereges, que tienien-
dolos del cielo, i de la tierra , no quieren creer-
los, i gustan mas , que darse en su obstinacion, i
perfidia? Quedese ellos en ella, i para su mayor
condenacion, i testimonio de su maldad referi-
remos en este capitulo algunos estupendos , i
admirables milagros, con que à querido la Ma-
gestad divina darnos testimonio del agrado, i
plazer, que tiene en la consagraciõ de nuestros
Templos, i Altares: para que así los Hereges,
como los Iudios, i Gentiles, queden convenci-

A
Mathzi, cap. 12. v. 38.

Ioannis, cap. 4. vers. 48.

B
S. Gregorius Magnus,
lib. 3. Dialog. cap. 30.

G
Durandus, in rationali,
lib. cap. 6. dicit reliquias
istas fuisse S. Agatha.

dos de su incredulidad, especialmente los de estos ultimos tiempos, que desprecia los sacros ritos con que estas dedicaciones se celebran: contentandose, con que sean sus Iglesias unas lonjas, o casas de conversacion, sin diferencia alguna a las plebeyas en que viven.

2 Haze a este proposito un caso mui raro, i mui admirable, que refiere San Gregorio Papa el Magno **B** averle sucedido en un Templo, que estuvo cerrado muchos años, por aver sido de Hereges Arrianos, i despues lo consagrò en Iglesia de Catolicos, colocando en el las reliquias de los Santos Martires, **C** Esteban, i Marta. Sucedió, que estando celebrando la Misa solenne de la dedicacion, i la gente tan apretada, como suele en semejantes concursos, sentian, que por entre los pies, i piernas de todos iba pasando el Demonio en figura de puerco, hasta salir de la Iglesia, aunque no se manifestava a la vista. Pocos dias despues de la consagracion en uno mui sereno, descendió sobre el Altar una nube, que lo cubrió todo, llenando la Iglesia de una celestial fragancia, i causando en los animos un respecto, i temor tan grande, que con estar abiertas las puertas, no se atrevian a entrar dentro los Sacerdotes, i demas ministros.

3 El dia siguiente, estando apagadas las lanparas, vieron los que en la Iglesia asistian como baxò fuego del Cielo, que las encendió. I dentro de pocos dias despues de dichas las

Misas rezadas, apagò el Sacristan las lanparas, i cerrò la Iglesia. I como dentro de breve tiempo volvièse, i las hallasè ardiendo, se persuadiò avia sido descuido suyo, i las volviò a apagar, i cerrar las puertas. Pasadas tres horas bolviò a abrirlas, i hallò encendidas las lanparas [como dize San Gregorio] para dar a entender nuestro Señor por este modo el resplandor de la Fè Catolica, que sucedia a las tinieblas de los errores de Arrio.

D
3. Reg. cap. 8. per totum.

E
2. Mach. cap. 1. vers. 20.

F
1. Ad Corin. 6. 10. v. 11.

G
Ad Rom. cap. 13. v. 12.

H
2. Machab. 6. 3. vers. 38.

4. Con este exemplo humillarán los Hebreos su jactancia, de que en su Templo Ierosolimitano, uvo prodigios del Cielo las vezes, que fue cõsagrado, ^D i reedificado, i de la agua grãsa, que hallarõ Noemias, ^E i los demas, que le aconpañaban a la buelta de su captiverio: en la qual se avia convertido el fuego del Templo, que escondieron sus antecesores, i roziada sobre el sacrificio, en tocandole los rayos del Sol, se convirtiò en fuego. Ya pasò aquella figura, ^F i sucediò en la ley de gracia la luz, i fuego divino, que la significaba. I si toda via aviendo pasado ^G la noche, i venido el dia, no quierẽ los Hebreos echar a mal las obras de las tinieblas, aprovechemonos los fieles de nuestro dichoso dia, dãdo pasos en el, de honestidad, como dize el Apostol.

5. Mas porque no perseveren los mismos Hebreos en su ceguedad, alegando, que en el Templo Ierosolimitano, asistia la ^H virtud de Dios, que le defendiò del inpio Heliodoro.

I
Leontius Abbas, apud
Sophronium, in Prato spi-
rituali, cap. 4.

*Ex quo sanctificatus est
altare. istud: ego iugiter
illi altare iussus sum.*

K
Idem Sophronius, in eo-
dem Prato, c. 10. §. Pos-
quam.

L
S. Gregorius Pap. lib. 3.
Dialog. cap. 19.

tambien les daremos exenplos de la asistencia de los Santos Angeles en nuestros Tenplos, i i Altares. Oigan lo que ¹ Sofronio Patriarca de la misma Ciudad santa de Ierusalen, refiere averle dicho el Abad Leoncio, i fue, que baxando de su celda a la Iglesia un dia de Domingo para recibir la sagrada Comunión: vió al lado derecho del Altar un Ángel, que estaba en pie. Recibió el Santo Abad temor con aquella celestial vision, i quando se volvía a su celda oyó una voz del cielo, que le dezía: *Deside que fue este Altar santificado, me fue mandado, que continuamente esté aqui presente.*

6 El mismo Autor ^K dize de un Anacoreta, que aviendo entrado en la cueva del Abad Bernabe donde estava un Altar, que aquel santo Abad avia dedicado, i consagrado, vió sobre el Altar un Angel: el qual le preguntó, *que hazia alli?* I el Angel respondió: *Despues, que fueron estas cosas consagradas se me encargó la guarda dellas.*

7 El respeto, i reverencia con que vemos venerar estos consagrados Tenplos; nos enseñan dos exenplos dignos de toda admiracion, i ponderacion: el primero refiere San Gregorio Papa ^L aver sucedido en su tiempo en la ciudad de Verona, en el año, que el rio Tiberanegó de tal suerte a Roma, que llevó su corriente por encima de las murallas. En este tiempo estava el Rey Autharico, i el Conde Pronulfo en Verona, i el rio Atheso entró

por la Ciudad tan furioso, que anegò muchas casas, i pasando con su copiosa corriente de improviso por la Iglesia de San Zenon, i estando las puertas abiertas, i muchos fieles dentro, las aguas no entraron; aunque llegavan por de fuera hasta las ventanas, que estaban cerca del techo: con lo qual los fieles estaban dentro de la Iglesia encerrados sin poder salir por la comida necesaria para pasar la vida todo el tiempo, que durò aquella inundacion. Lo que mas les fatigaba era la sed: i forçados de la necesidad, llegaron a la puerta a tomar del agua, que llevaba el rio, i con esto pasaban, hasta que tuvo por bien nuestro Señor, que cesase la avenida, i pudiesen salir a sus casas, quedandose enjuta la Iglesia.

8 Ya con este exemplo veràn los perfidos Hebreos, que si pudo la presencia de la Magestad divina en el Arca de su viejo Testamento por medio de los santos Angeles ^M detener las corrientes del Iordan hasta que entrase en la tierra de promision el Pueblo de Israel: tambien pudo la misma divina Magestad del Señor, que asiste, i està real, i verdaderamente en el sacrosanto Sacramento del Altar, detener las corrientes de este inpetuoso rio por ministerio de sus mismos Angeles, para que no anegase aquel templo dedicado a su divina Magestad, i consagrado a la memoria de su siervo San Zenon.

9 El segundo exemplo, no menos memo-

M
Ios 2, c. 3. v. 15. & 16.

N

Simeon Metaphr. apud
Surium, tom. 5. Historia
SS. die 29. Septemb.

able refiere Simeon ^N Metafraste de el Ten-
plo dedicado a San Miguel Archâgel en un lu-
gar llamado Cheretopa en la Region Chemen-
te. Porque queriendo los Gentiles destruir-
lo, i juntamente a Archipo, que era el que
cuidaba del: juntaron el agua de dos caudalo-
sos rios, i la llebaron sobre una mui encun-
brada peña, que estaba alli cerca, i la dispusie-
ron de suerte, que sin divertirse, ni esparzir-
se; toda cayese de improviso, i lo destruyese.
Oraba Archipo al Santo Archangel fervorosa-
mente viendo el gran peligro, i al tiempo, que
descendian las aguas con increíble estrepito,
se apareció el Archangel junto al Ten-
plo, i en presencia de Archipo (a quien avia
llamado) ya que llegaban las aguas cerca de
donde estaban, hizo contra ellas la señal de
la Cruz, i les mandò, que parasen. Detuvie-
ronse al punto como si fueran de cristal, i ha-
ziendo la señal de la Cruz contra la peña, se
estremeciò, i juntamente la tierra, i hazien-
dose en ella una mui profunda abertura, man-
dò a las aguas, que de alli adelante se sumer-
giesen por ella: al qual Angelico precepto obe-
decieron puntualmente las aguas. De esta fuer-
te quiso Dios nuestro Señor manifestar el res-
pecto, i veneracion, que se deve tener a los Ca-
tolicos Templos. Sucedió este milagro a los
cinco de Setiembre.

10 Por estos favores, i mercedes, que re-
cibimos de las liberalissimas manos de Dios,

cele-

celebramos cada año las dedicaciones, o consagraciones de los Templos, en los mismos dias que fueron santificados: porque es justo sea-
mos mui agradecidos a sus beneficios, conforme al consejo, que nos dió el Santo Rey David, quando despues de aver referido un largo catalogo de beneficios, que recibió el Pueblo Hebreo de la Magestad divina, concluye diciendo *O Constituid. dia solenne celebrandole con ramos de arboles*: como si dixese, dedicad, o señalad dia especialmente festivo al Señor, en reconocimiento de todos estos beneficios, i favores, que aveis recebido de sus liberalísimas manos: con todo jubilo, i alegría, llevando ramos en las manos, i adornado el Templo con yervas olorosas, coronando dellas los animales dedicados a las víctimas.

II Mas porque estos favores, i beneficios se reduzen a tres titulos, por esta razón [como dize el Angelico Doctor ^r] ai três maneras de dias festivos, en que los traemos a la memoria, i los celebramos. El primero es por los beneficios concedidos a Christo Señor nuestro Primogenito del Padre ². Eterno, que pues no se desdenó de llamarnos hermanos, ^R i hazernos hijos adoptivos de su Padre, i que entramos a la parte de su legitima, i herencia, ^S fue justo, que le dedicásemos cada año dias festivos por estos beneficios, i favores. El segundo titulo, es por los beneficios, i mercedes que recibimos en los especiales miembros de Christo

O
Psalmo. 117. *versu 27.*
Constituite diem solem-
nem in conderis.

Vide Ioannem Lorinū.
in hui locum.

P
S. Thom. c. 10. S. Ioann.
lectione 5.

Q
Ioannis, cap. 1. *vers. 14.*

R
Ad Hebraeos, c. 2. v. 11.

S
Ad Rom. cap. 8. *vers. 17.*

Triunfo del Agua bendita,

T
1. Corinth. c. ix. ver. 3.

V
1. Ad Corinth. c. 12. v. 12
Et seq.

X
S. Tho. in cap. 10. Ioan-
nis, lectione 5.

nuestra mistica cabeça: ^r pues por ser noso-
tros mienbros de aquellos mienbros, debe-
mos regozijarnos, ^v i festejarnos en sus so-
lennidades, i mas en especial en la de la Vir-
gen, por ser nuestra Reyna, i Señora. El ter-
cero titulo es por los beneficios, que en gene-
ral à recebido la Catolica Iglesia nuestra Ma-
dre: i para memoria dellos celebramos cada
año la dedicacion de la Iglesia. Por esta razon
dize mui bien Santo Tomas, ^x esta festividad
es tan solemne, que se prefiere a la de cada uno
de los Santos en particular, por ser aquella
solennidad de beneficios genera-
les, i estotras de sin-
gulares.



SVPERIORES TESTIMONIOS,
que prueban la santidad de los Templos
consagrados.

CAPITULO V.

I



V N Q V E las razones, i exem-
plos referidos dan suficiente
muestra de la santifica-
cion de nuestros Catolicos
Templos, asi por la exce-
lencia de los ministros, co-

mo por lo misterioso de las ceremonias, i por
los Angeles, que son guardas deputadas a los
mismos Templos, i Altares consagrados: toda-
via quedan otros testimonios de superior or-
den, que es justo no los ignore el vulgo, i los
demas fieles, que no aprendieron la lengua La-
tina: a los quales pretendo hazer este pequeño
servicio por la gloria, i honra, que espero resul-
tarà de ello a aquel señor, que por la infinitad
de su bondad, quiso darlos tan inefables, para
aliento, i consuelo de los fieles, i confusion de
los Hereges, i Gentiles. Porque aunque es bue-
no guardar el secreto del Rey (como el Angel
San Rafael ^A dixo al viejo Tobias) tambien
dixo, que era cosa onrosa rebelar, i manifestar
las obras de Dios, que an estado ocultas.

2 Ealredo ^B Ingles de nacion, Monge pro-
feso, i Abad del Convento en Rhievall, de la

sagra-

A

Tobiz, cap. 12. vers. 7.
*Et enim Sacramentū Re-
gis abscondere bonum est;
opera autē Dei revelare,
inconfiteri honorificū est.*

B

Ealredus in vita S. Edu-
ardi Regis Anglie.

Sutius, tom. 1. die 5. Ia-
nuarij.

Baronius, anno Christi
610. 9. Tempore quo.

Triunfo del Agua bendita,

sagrada Orden Cisterciense, que vivio por los años del Señor de mili ciento, i sesenta i quatro, escribiendo la vida de San Eduardo esclarecidissimo Rey de Inglaterra, virgen, i Confesor, dize, que aviendo hecho voto antes que fuese Rey de visitar en Roma las reliquias del Apostol San Pedro (su particularissimo Patrono) despues por hallarse impossibilitado de cunplirlo, con acuerdo de los Grandes de su Reyno pidió absolucion de aquel voto al Romano Pontifice San Leon Papa Nono: el qual le absolvió del voto conmutandolo en que diese a los pobres parte del gasto, que avia de hazer en el camino, i lo restante gastase en edificar un nuevo Convento de Monges, en honra del Apostol San Pedro, o que reedificase alguno otro, que le uviese sido ya dedicado, dotandolo magnificamente, para su conservacion, i la de los Religiosos, que alli viviesen.

3 Al mismo tienpo que San Eduardo recibió estas letras i Bulas Apostolicas, recibió tambien una carta de un Anacoreta Ingles, varon de mucha santidad, que hasta los ultimos años de su larga, i prolixa vida avia vivido solitario en una cueba subterranea: diziendo al Rey como se le avia aparecido San Pedro, i mandadole escribiese en su nonbre, que la gracia de la remision del voto hecha por el Sumo Pontifice, avia sido dictada por el mismo Santo Apostol, i que no dudase, de que

estaria libre del. I luego añadiò diziendo: Tengo yo un especial lugar llamado Thorneya, escogido por mi en la Occidental parte de Londres: el qual yo propio con mis manos consagrè, i dediquè a mi nonbre: yo le ennobleci con mi persona, yo le ilustrè con milagros. Este lugar en tienpos pasados fue entregado a la potestad de los Barbaros por los pecados del Pueblo, i assi fue hecho de rico pobre, de ensalzado humilde, de noble despreciado. Este Tenplo quiero, que el Rey lo repare, i haga Convento de Monges, que lo engrandezca con edificios, que lo haga rico de posesiones. No avrà alli otra cosa, que casa de Dios, i puerta del Cielo. Alli se à de levantar esta escala: por la qual los Angeles an de subir a presentar en el divino acatamiento las oraciones, i ruegos, i an de baxar a llevarles la gracia, i buen despiciente de sus peticiones.

4 Con estas, i otras razones, que dezia el Santo Anacòreta en su carta, se informò muy de proposito el Santo Rey de aquel memorable Tenplo, i hallò por certissima tradicion, i autenticos testimonios, que quando San Agustin Arçobispo Doroverniense Apostol de Inglaterra destinado para su conversion por San Gregorio Papa el Magno, convirtiò a la santa Fè a Ethelberto Rey de aquella Isla, convirtiò tambien a Seberto ^c su nieto, que regia entonces los Ingleses mas Orientales. Este Rey puso su Corte en Lombardia, i dentro de sus

^c
El venerable Beda, lo
llama Saberetho, tom. 3.
in Historia Anglorum.
lib. 2. cap. 3.

cercas edificò un Templo al Apostol San Pablo, i nonbrò por primer Obispo a Melito. Tambien edificò fuera de los muros un Monasterio a la parte Occidental en onra del Principe de los Apostoles San Pedro, i lo dotò con muchas posesiones.

5 La noche antes del dia en que se avia de dedicar, i consagrar la Iglesia deste Convento, por el Obispo Melito, se apareció el Apostol San Pedro en habito de peregrino de la otra parte del rio Thamenise, que llevaba su corriente cerca del Convento, a un pescador, rogandole lo pasase de la otra parte, i le gratificaria su trabajo. El pescador lo tuvo por bien, i en desenbarcando el Santo Apostol, entrò en la Iglesia, i luego al punto descendió del Cielo una tan copiosa luz, que parecia medio dia. Acompañaron la entrada de San Pedro en el Templo gran numero de Cortesanos celestiales, con alegre musica de Angeles, i suavísimos olores. Acabada la consagracion del Templo con todas las solennidades, i ritos ordinarios: volvió el Pescador del Cielo al pescador del rio (que estaba fuera de sí viendo el resplandor que salia del Santo Apostol) i le habló blandamente, i le animò, i confortò: i aviendo entrado en el barco le preguntò si tenia algunos pezes? El pescador le respondió, que atonito de las cosas, que avia visto, no avia cuidado de echar las redes esperando su buelta, i la retribucion que le avia prometido. El San-

to Apostol le mandò echase la red, i al punto se llenò de peces todos de un genero , salvo uno de notable grandeza , que era diferente de los otros . Sacados a la orilla, le dixo : Este peze mayor en cantidad, i estimacion llevarás de mi parte a Melito Obispo, los demas tomalos en pago de tu trabajo.

6 Despues le dixo el Santo Apostol. De este genero de peces todos los dias de tu vida cogerás grande copia , i despues por largos tiempos tus descendientes : mas tened cuidado de no pescar los dias de Domingo . Yo soi Pedro , que hablo contigo , que dediquè esta Basílica en mi nonbre , acompañado de los Ciudadanos del Cielo , i anticipè la bendicion del Obispo con la potestad de mi santificacion. Dile pues al Obispo lo que viste , i lo que oíste, i darán fee , i testimonio a tu dicho las señales que quedan impresas en las paredes . Que dexe la dedicacion , i supla lo que dexamos de hazer, que fueron los sacrosantos misterios del cuerpo, i sangre del Señor, i q̄ predique, i enseñe al Pueblo, i le notifique, q̄ inui de ordinario è de venir a visitar este Templo , i me hallare presente a sus ruegos, i plegarias, i que les abrirè la puerta del Cielo a los que vivieren sobriamente, piamente , i justamente : lo qual dicho, desapareció el Santo Apostol.

7 Por la mañana el pescador llevò el pece al Obispo , que ya venia a la dedicacion, i dandole el recaudo referido de parte de San

Pedro : quedó absorto , i abriendo las puertas de la Iglesia vió en el suelo las letras de los dos Alfabetos (Griego , i Latino) la pared ungida doze vezes con oleo : gotas de cera de los doze cirios , que avian ardido en presencia de las doze Cruces , i todas las cosas que avian sido roziadas con el agua , todavia frescas , i llenas de humedad. Visto esto por el Obispo , i por el Pueblo , bendixeron al Señor : i daba testimonio de estas verdades el ver cumplida en el pescador , i en sus descendientes la promesa , que el Santo Apostol les hizo : i ellos en reconocimiento de tan gran favor ofrecieron al glorioso Santo , i a los Monges de su Monasterio los diezmos de las pescas. I porque uno dellos los defraudò , no pudo pescar peces algunos , hasta que arrepentido de su culpa , restituyò los diezmos que avia usurpado , i prometìò al Santo la enmienda.

8 A este testimonio tan irrefragable , se adelanta otro , ^D de la dedicacion del Templo del Archangel San Miguel en el monte Gargano , que està en los fines de Apulia , doze mil pasos de la Ciudad Sipontina . Llamase monte Gargano por aver tenido en el su ganado un onbre mui poderoso de este nombre : el qual mui aconpañado de criados , buscando un toro , que se avia hecho solitario , vino a hallarlo en la cumbre de aquel monte , i dexandose vencer de la colera , le tirò una

D
Ado Archiepif. Vienef.
die 29. Septemb. sui Mar
tyrologij.

Vfsuardus , in Martyrol.
die 29. Septembris.

Beda , in Martyrol. to. 2.
in die 29. Septembris.

Surius , tom. 5. die 29.
Septembris.

Liber vetustissimus in tè
plo eiusdem gloriosissimi
Archangelis Michaelis.

flecha con intencion de matarlo. La flecha volviò con la misma velocidad, que avia salido del arco, i hirió a Gargano, de lo qual con razon el, i los demas admirados, volvieron a la Ciudad, i dieron cuenta al Obispo de aquel suceso. El Obispo mandò, que en toda la Ciudad se ayunasen tres dias, i se pidiese a Dios noticia de aquel misterio. Acabado el ayuno se le apareció el Arcangel San Miguel, i le dixo, como ya queria Dios manifestar lo que hasta entonces estava oculto: como en aquel monte avia de asistir, i guardar el Templo, que alli estava dedicado a su nonbre, e invocacion. Acudieron los Ciudadanos a pedir socorro de sus necesidades a este Templo (que estava edificado a modo de una cueba tosca) por intercesion del Santo Arcangel San Miguel: aunque no se atrevian a entrar dentro, hasta que experimentaron su divino favor, i patrocinio. Porque temiendo de dar una batalla a los Neapolitanos, que entonces eran infieles, los Sipontinos, que eran todos Christianos, acudieron a invocar la proteccion de San Miguel, quando los Neapolitanos entretenidos en juegos, i conbires la pedian a sus falsos Dioses. La noche precedente al dia en que se avia de dar la batalla, se apareció el Archangel al Obispo, i aceptando los ruegos de su Pueblo le prometió la victoria. Al tiempo de la refriega se estremeciò grãde mente el monte Gargano, i salieron del muchos

rayos,

Triunfo del Agua bendita,

rayos , que mataron gran numero de Gentiles , i les causò tan grande espanto , que a rienda suelta volvieron huyendo hasta encerrarse en su Ciudad, yendo en su alcance los Sipontinos haziendo en ellos gran matança. Sirvieron a los Neapolitanos este suceso para convertirse a la santa Fè , i a los Sipontinos de animo, consuelo, i agradecimiento , volviendo al monte Gargano a dar las gracias al Santo Archangel, que tan milagrosamente les avia favorecido.

9 Entonces vieron junto al Templo en un marmol señaladas las plantas del Santo Archangel para testimonio de su asistencia, i por esta causa llamaron aquella Iglesia Podomia, o Apodomia, por la señal de pies, que alli quedó impresa. Hizieron luego los fieles junto a este Templo , otro dedicado a San Pedro Apostol , i en el dos altares , uno de la Virgen nuestra Señora, i otro de San Ioan Baptista. El Obispo consultò al Sumo Pontifice, si dedicaria aquel Templo del Santo Archangel? El Pontifice le respondiò , que en caso que lo dedicasen, fuese en el mismo dia, que avian alcanzado la victoria, i que assi el Sumo Pontifice como el Obispo, i Ciudadanos, ayunassen tres dias en memoria de la santissima Trinidad para el buen acierto.

10 Despues desto se apareciò San Miguel al Obispo, i le dixo, que no necesitaba que le dedicasen aquella Iglesia , porque el

mismo, que la avia hecho la avia dedicado: que al Obispo tocaba celebrar la Misa, i que el Pueblo comulgase en ella, que sienpre asisti-
ria el Santo Archangel en aquel lugar, favo-
reciendo, i anparando a los files que se valie-
sen de su intercesion. Todo lo referido es
de Adon^E Arçobispo Vienense, i de nues-
tro Padre Don Lorenzo Surio, sacado del
manuscripto antiquissimo, que està en la mis-
ma Iglesia de este glorioso Archangel, i ha-
zen tambien mencion de esta su dedicacion
mas brevemente el venerable Be-
da, Vsuardo, i otros mu-
chos Doctores.

(: : :)



^E
Ado Archiepisc. Vien.

D. Laurentius Surius,

Venerabilis Beda.

Vsuardus, ubi supra.

DE LOS TENPLOS QUE
Christo Señor nuestro consagrò des-
pues de su gloriosa As-
cension.

CAPITULO VI.

A
Carolus Saucius, lib.
annalium Ecclesie Au-
relianensis, nu. 12.

Vincentius Velvacens.
in speculo Histor. lib. 23.
cap. 36.

Rober. Gaguinus, lib. 3
Hist. Francorum in Da-
goberto.

Albertus Crantzius, li-
bro 1. Saxonia.

Guillelmus de Nangis,
anno Domini 1221. in
S. Ludovico.

Petrus Alloix, in vita
S. Dionisij, capit. 26. &
innotis ad hoc cap.

Anton. Yepes, tom. 2.
Centur. 2. anno Christi
644.9. Viendo el Rey Do-
goberto.

B
Surius, tom. 5. die 9. Oc-
tobris, cap. 25.



I Ela dedicacion del Tenplo
de San Dionisio Areopagi-
ta magnificamente dotado
por Dagoberto Christianis-
simo Rey de Francia legua
i media de la Ciudad de Pa-
ris escribieron Carlos ^A Sauseyo, Vincencio
Velvacense, Roberto Gaguino, Alberto Grã-
zio, Guillelmo de Nangis, Pedro Halloix, el P.
Maestro Frai Antonio de Yepes, i haze della
mencion Santo Tomas, i otros Doctores. La
notia que nos dieron de esta dedicacion, es la
siguiente.

2 Dagoberto Christianissimo Rey de Frã-
cia diò orden al Arçobispo de Paris, para que
en compañia de otros muchos Obispos consa-
grasen el insigne Tenplo, que avia fundado a
gloria de Dios, i de San Dionisio Areopagita
primero Obispo de Atenas, i despues de Pa-
ris, i en memoria de sus dos Santos compañe-
ros Rustico ^B su Arcipreste, i Eleuterio su Ar-
cediano: cuyas reliquias estaban colocadas en
aquella Iglesia, i tenidas en grande veneracion.

Aviendo de fer la consagracion en el dia del
 Apostol San Matias, la noche antes rogò con
 grande afecto a los ministros del Templo, un
 onbre leproso, que le dexasen en el para enco-
 mendarle a Dios, i pedirle remedio de su en-
 fermedad. Alcançolo, i estando en el mayor
 silencio de la noche, representando a nuestro
 Señor su miseria, i pidiendole la salud, que de-
 seava, viò de improviso a Christo Señor nues-
 tro aconpañado de los Apostoles San Pedro, i
 San Pablo, que entraban en el Templo, i que
 les seguian San Dionisio, i sus dos companeros
 Rustico, i Eleuterio. Christo nuestro Sumo
 Pontifice iba vestido de ropas blancas mui res-
 plandecientes i celebrò los misterios de la de-
 dicacion en la forma acostunbrada: i acabadas
 las ceremonias, se llegó al leproso, i le dixo: Tu
 onbre, quando por la mañana vengan los Obis-
 pos a consagrar esta Iglesia, diles, que yo la cõ-
 sagrè, i en testimonio desto, q vean la limpieza
 de tu lepra: i sucediò assi, porque luego toda
 la lepra de aquel onbre se le quitò del cuerpo,
 i se puso sobre una piedra: i á permanecido
 en ella, i permanece hasta en nuestros tien-
 pos, como afirma averla visto el mui Re-
 verendo Padre Roberto Gaguinò. Los Obis-
 pos, quando consideraron la sanidad del le-
 proso, i oyeron las razones, que de parte de
 Christo Señor nuestro les dixo, dexaron de
 consagrar el Templo. Especifica el Padre Maes-
 tro Frai Antonio de Yepes el modo con que

este leproso fue limpio de su lepra, que fue tocandole Christo Señor nuestro ligeramente el rostro con la mano, i quitandole toda la piel del cuerpo con su cabellera de la cabeça, quedando el rostro bueno, i sin lepra, i todo aquel despojo de la piel leprosa la puso Christo Señor nuestro sobre la piedra, i se muestra entre las reliquias que tiene aquel Santuario, que es de Monges de S Benito.

3 Adviertase, que esta dedicacion de este Templo es diferente de la que hizo Estefano Papa el Tercero ^c en el año de setecientos i cinquenta i quatro. Porque este Sumo Pontífice, no consagrò la Iglesia, fino un altar dedicado a los Apostoles San Pedro, i San Pablo, i San Dionisio Arcopagita, que estaba edificado delante de las reliquias de este Santo, i de sus compañeros Patrones del Templo. La causa, o motivo de esta dedicacion fue la siguiente.

4 Quando este Sumo Pontífice fue a Frãcia a pedir la proteccion, i favor del Rey Pipino padre del Enperador Carlo Magno, estuvo enfermo en Paris de fuerte, que llegó a lo ultimo de la vida, i entonces se mandò llevar al Templo de San Dionisio, i alli orò a nuestro Señor pidiendole salud por los merecimientos de los Santos Apostoles, e intercesion de San Dionisio. Estando en su oracion, viò delante el altar a los Apostoles San Pedro, i San Pablo, ya San Dionisio al lado derecho de San Pedro vestido con una larga ropa de grana, i oro, de

C
Stephan. Papa 3. in manuscripso per vetusto, apud Surium, 10. 5. die 10. Novembris.

hermoso rostro, i venerabilissimas canas, i oyò, que el Principe de los Apostoles les dezia: Este nuestro hermano, nos pide sanidad. Respondiole San Pablo: aora serà sano. I volviendo San Pedro el rostro a San Dionisio le dixo con risueño senblante. Por tu causa se le concede la salud. Luego el mismo Santo se fue al lecho donde estaba el Sumo Pontifice Estefano, llevando en una mano una palma, i en la otra un incensario, aconpañandole un santo Presbitero, i un Diacono: i en llegando a el le dixo: Hermano la paz sea contigo, no temas, no moriràs hasta que vuelvas prosperamente a tu filla. Levantate sano, i dedica este altar a los Santos Apostoles Pedro, i Pablo, celebrando Misas en hazimiento de gracias. Al punto se hallò bueno el Pontifice, i desaparecieron los Santos, i la inmensa claridad que avia en el Tenplo. I diziendo, que queria celebrar la Misa, pensaban los que le asistían, que era dementacion, hasta que vièdole enteramente sano, i que diò razon de este milagro al Rey, i a todos sus Grandes, se persuadiéron tambien, que era verdad lo que dezia. Todo este suceso lo dexò escrito el mismo Pontifice Estefano Tercero, i del lo refiere nuestro Padre don Lorenzo Surio, en la vida de San Dionisio, i de sus Santos conpañeros.

5 Ni fue solo este Tenplo el que consagrò Christo Señor nuestro, pues como consta de las Bulas Apostolicas de Sixto IIII. D

D
Sixtus Papa 4. in quadam Bulla.

Ioannes Pap. 22. in quadam Bulla.

Carolus Sauscius, in analibus Ecclesie Aurelianensis.

Petrus Halloix, in vita S. Dionisij Arcop. c. 26. in notis.

Ioan XXII. i lo afirman tambien Carolo Saufeyo, i el Padre Pedro Halloix de la Compania de Iesus: es tradiciõ en Abiñon, q̃ Christo S. N. consagrò en aquella Ciudad al Templo de nuestra Señora de los Dones, q̃ edificò santa Marta.

6 Tambien es tradicion en Bruxelas, que cerca de aquella Ciudad dedicò Christo S. N. otra Iglesia llamada Nuestra Señora de la Kenfe, i desta dedicaciõ haze mencion Arnoldo ^E de Raife, el P. Pedro Halloix, i otros escritores.

7 I aunque no consta con certidũbre si fue Christo Señor nuestro, o algun santo Angel, o santo Apostol quien dedicò, o consagrò el Tẽplo, que edificò cerca de la Ciudad Senonense santa Childechilda hija del Rey de Frãcia Clodobeo, en onra de Dios, i de los santos Apostoles, ponemos aqui la memoria de su consagracion, por ser de superior orden como las precedẽtes. Hazen della mencion Bernardo ^F Odonio, i Roberto Cenal, i dellos la refiere el Padre Pedro Halloix, i fue en esta manera.

8 San Eradio Obispo Senonense convocò los Obispos comarcanos a su Diocesi para cõsagrar a Dios el Templo, q̃ le avia edificado santa Childechilda junto a la Ciudad. I estando la noche antes de la consagracion todos los Obispos con san Eradio en oracion dentro de la misma Iglesia nueva, oyeron voces de Angeles, q̃ dulcissimamente cantaban. Por la mañana llegando a adereçar el altar, que era todo de marmol, vieron en sus quatro esquinas, en medio

E

Arnoldus de Raife, *ad natale*, SS. Belgij per Ieann. Molannum die 14. Aprilis.

Petrus Halloix, *in vita S. Dionisij*, c. 26. *in notis*.

Novalle, SS. Brabantia.

F

Bernardus Odonius, *in gestis Hormisdæ Pape*.

Robertus Cenalis, *lib. 1 de re Gallica*, perioche. 12.

Petrus Halloix, *in vita S. Dionisij Areop.* c. 26 *in not. eiusdem cap.*

del las señales de las cinco Cruces, que se hazen en la consagracion de los altares, viendolas decentemente señaladas, i persuadidos los Obispos, q̄ estaba hecha milagrosamente la dedicacion, no se atrevieron a consagrarlo de nuevo, i assi se quedò como Templo ya cōsagrado, por virtud divina, aunque invisiblemente.

9 Aunque de lo referido en los capitulos precedētes podia colegirse la antigüedad desta bendita agua con q̄ se consagran los Tēplos, como no ai noticia de q̄ algun Santo Pontifice, o Concilio la instituyese en la forma q̄ al presente la cōsagran los Obispos, podemos creer, q̄ es tan antigua, como la consagraciō de los mismos tēplos con q̄ se consagrā. Porq̄ aunq̄ es verdad, q̄ en la primitiva Iglesia, i tienpo de los santos Apostoles, no se harian estas cōsagraciones cō tātās ceremonias, i tātās oraciones, como al presente vemos: no dudo, q̄ lo principal, i mas substācial q̄ se observaba entonces se obserba aora.

10 La antigüedad de la consagracion de los Templos, parece tuvo principio de los mismos santos Apostoles, pues se celebra en Roma en el primer dia de Agosto la dedicacion del Templo, que S. Pedro Apostol edificò, i cōsagrò. Afsi lo advierte Ioan^G Molano en las adiciones al Martyrologio de Vsuardo, diziendo. *En Roma la dedicaciō de la primera Iglesia edificada por S. Pedro, i por el consagrada. I en el Martyrologio^H Romano antiguo [q̄ no alcançò a verlo el Cardenal Baronio] se hazē memorias de*

G

Ioannes Molanus, in additio. ad Martyrolog. Vsuardi 1. die Augusti. Roma, dedicatio prima Ecclesie, à B. Petro constructa, & consecrata.

H

Martyrolog. Romanum verus, die 13. Maij. Sancta Maria ad martyres dedicatio nis dies agitur, à Bonifacio Papa instituta.

Die 19. Septēb. Et Roma dedicatio Ecclesie eiusdē Archangeli à B. Bonifacio constructa in circo, qui locus inter nubes dicitur.

Triunfo del Agua bendita,

diferentes dedicaciones de Templos, como son a treze de Mayo, dia señalado por el Papa Bonifacio, a la dedicacion de Santa Maria, a los Martires. I en Roma a veinte i nueve de Setiembre la dedicacion de la Iglesia del Arcangel san Miguel, que mandò edificar san Bonifacio Papa. I en diez i siete de Novienbre la dedicaciõ del Templo de san Pedro. I es de advertir, que san Bonifacio Papa començò su Pontificado el año de quatrocientos i diez i ocho: i en el de trecientos i veinte, que se celebrò el Concilio Cartaginense quinto, ¹ se habla de la consagracion de los Templos, como de cosa antigua, diciendo, que todas las vezes que se dudare si las Iglesias estàn consagradas, se à de celebrar luego con brevedad su consagracion.

II Traen algunos Doctores para confirmar esta misma antigüedad de la consagracion de nuestros Templos, i altares, unas palabras del Concilio Aquense, ^K o Aquisgranense celebrado en tienpo de Gregorio Papa VI. i del Enperador Ludovico, i son las siguientes. *De donde oi tambien la Religion Christiana, tomando exemplo de la antigua tradicion de los Padres, edifica, i dedica casas en onra de Dios, levanta altares, i los unge con oleo, i con sacrosanto chrisma. Coligiendo de este texto, que es tradicion de la Iglesia desde los Santos Apostoles, esta dedicacion, i consagracion Mas no advierten, que el Concilio en todos los capitulos ² preccden- tes avia tratado de los antiguos Padres, que*

I
Concil. Cartaginense, 5.
*Ordine vero temporis, 3.
in fine, cap. 6. Similiter,
Ex de Ecclesijs (quoties
super earum consecratio-
ne hesitatur) agendum est,
id est, ut sine ulla trepi-
datione consecrentur.*

K
Concil. Aquense, sive
Aquisgranense, lib. 1.
cap. 24.

L
Idem Cõ il. lib. 1. c. 17.
Et sequentibus.

vivieron en la ley de naturaleza, refiriendo las cosas exteriores con que celebraban el culto divino. Como Abraham ^M edificò altares al Señor, i ofreciò a Melchisedech ^N las decimas de los despojos. Como quiso sacrificar a su hijo, i lo uviera degollado si el Angel ^O no lo estorbara. Como Isaac en Bersabee donde le apareciò el Señor, le edificò luego un altar. ^P Como Iacob caminando a Aran, despues que viò la misteriosa escala, lebâtò la piedra, ^Q q̃ le avia servido de almohada, ungiendola con oleo: i despues cerca de Siquen edificò un altar, ^R i luego en Bethel edificò otro, ^S llamandole casa del Señor: i despues de aver referido todas estas dedicaciones, saca el Concilio como por consequencia, que con estos exenplos, i tradicion de estos Padres la santa Iglesia dedica altares, i consagra Tenplos a Dios. Mas no haze mencion alguna de los Padres antiguos del Testamento nuevo, ni de su tradicion. I despues en el libro siguiente, ^T trata el Concilio de las unciones, i dedicacion del Tabernaculo, i Tenplo, i de las vezes que fue purificado, i renovado. I assi este texto solo prueba lo que avemos fundado, que la santa Iglesia no haze cosa nueva en dedicar altares a Dios, i consagrarle tenplos, pues assi en la ley de naturaleza, como en la escrita, uvo semejantes dedicaciones, i consagraciones, si bien con la diferencia que ai de la figura a lo figurado.

12 Tambien fue yerro el de aquellos, que

creye-

M

Genes. cap. 12. versu 8.
Et cap. 13. versu 18.

N

Genes. cap. 14. ver. 20.

O

Genes. cap. 22. ver. 12

P

Genes. cap. 26. ver. 25.

Q

Genes. cap. 28. ver. 18.

R

Genes. cap. 33. ver. 20.

S

Genes. cap. 35. vers. 7.

T

Concil. Aquisense, lib. 2.
ap. 13. Et sequentibus.

V

S. Gregor. Papa, *lib. 9. epistola 71.*

Sutius, *16m. 3. die 25. mensis Maij.*

Beda, *lib. 1. Hist. Anglorum, cap. 23. & seq.*

X

2. Machab. *cap. 5. v. 19. Verum non propter locum gentem, sed propter gentem locum Deus elegit.*

creyeron, que san Gregorio Papa el Magno dio principio a las confagraciones de los Templos. Porque este santo Pontifice no habla dellas, como de cosa nueva, o institucion suya: solo dize, escribiendo a Melito ^v Abad, que dixese de su parte a san Agustin Arçobispo Dorovemiese, de quien avemos hecho mencion) que los Templos dedicados a los falsos dioses, que avia en Inglaterra, no los derribasen los fieles, que entoece se convertian, sino que destruyesen los Idolos, i dexando los Templos en pie los purificasen con el agua bendita, que por ellos esparziesen, i levantasen altares colocando reliquias de Santos. El motivo de esta disposicion fue, que los Gentiles sentian grandemente, que les destruyesen sus antiguos Templos, i llevaban menos mal verlos hechos Iglesias de Christianos, i les era motivo de convertirse con mas facilidad. La razon que pudo tener san Gregorio para disponer las cosas de la conversion de Inglaterra con esta suavidad, fue lo que leemos ^x en el segundo libro de los Machabeos, que no eligió Dios la gente Hebrea por respecto de su Templo, sino el Templo por respecto, i relacion a su Pueblo, i que si por los pecados de aquella gente avia permitido fuese profanado, tambien se dignaria de favorecerlo, i orarlo, quando el Pueblo enmendase sus vicios i pecados.

13 Aqui es forçoso volver los ojos a todo lo que avemos dicho en favor del Pueblo

Christiano, ponderando las mercedes, que el Señor le à hecho, prefiriendo sus Templos, Iglesias, i Altares a todos los que se le dedicaron en el tiempo de la ley de la naturaleza, i en la escrita, así en el Tabernaculo de Moises, como en el Templo de Salomon. Pues el venir Christo Señor nuestro a consagrar los Templos, i tambien los santos Angeles, i el Apostol San Pedro, i San Pablo con los demas Santos, que avemos referido: no ai duda sino que es una excelencia, i prerogativa inestimable, i que tenemos los fieles grande obligacion de reconocerla, i estimarla, i dar por ellas al Señor incesables, e incansables gracias.

14 Devemos juntamente ponderar lo que se ofende el mismo Señor de nuestros pecados, pues son causa de que permita los fracasos, que an tenido tantos Templos de Catholicos, que fueron consagrados, i tuvieron Angeles deputados para su guarda, i conservacion. Porque quando son las culpas grandes, permite Dios, por sus justos juizios, que aya scismas, heregias, disensiones, guerras, i otros infortunios, con que padece la Nave de San Pedro grandes borrascas: si bien para los virtuosos, i verdaderos siervos de Dios todo les sirve para sacar dello mayores ^r bienes. Con razon llorò Ieremias ^z la destruicion del Templo Ierosolimitano, i el poco calo que hizo del el Señor, quando le merecieron los pecados.

Y
Ad Rom. cap. 8. ver. 18.

2
Tienor. c. 2. v. 6. 7.

Triunfo del Agua bendita,

del Pueblo tan justo castigo. I justo es lloremos con tierna devocion el estrago, que an hecho en nuestros tienpos los Hereges de Francia, i Suecia en nuestras Iglesias, i el barbaro modo con que an tratado las santas Imagenes, i el santissimo Sacramento. En nuestra mano està el remedio de estos males, que es enmendar la vida, i servir al Señor con cenzilla coraçon, sana voluntad, i encendido afecto de devocion.



DEL AGVA BENDITA CON
sinple bendicion.

SV ANTIGVEDAD EN LA
Iglesia, i su utilidad.

CAPITULO VII.

I



TR O genero de agua bendita tenemos los fieles, que a diferencia dela baptisml, i de la bendita ordinaria, i de la que sirve en la consagracion, i reconciliacion de los Tenplos, se llama bendita con bendicion sin ple, que es lo mismo, que dezir, bendita, no con solennes ceremonias señaladas por la Iglesia para este efecto, sino con qualquiera bendicion hecha por algun Catolico Christiano, ora Ecclesiastico, ora Seglar: ora sea varon, ora sea muger.

² Este nonbre de sinple bendicion, no es nuevo en la Iglesia, antes es antiquissimo, como consta de un decreto de san Evthichiano ⁴ Papa, que lo fue por los años del Señor de dozientos i setenta i seis: el qual santo Pontifice viendo, que los fieles llevaban a la Iglesia todo genero de cosas comestibles para que las bendixesen los Sacerdotes, i para ofrecerlas en los altares, dize: *Per tanto hermanos avemos*

^A
S. Euthichianus Papa.

Triunfo del Agua bendita,

dicho esto, para que estas cosas, que no es licito ofrecer sobre el altar, segun la constitucion de los Apostoles, i de sus sucesores, se lieven a casa de los Sacerdotes, i ellos las bendigan, i benditas con bendicion juple los Pueblos las reciban.

3 No obstante esta pichibicion, quedò uso en algunas Iglesias de bendezir en ellas los Sacerdotes (particularmente en algunos dias solennes) las cosas de comer, que para este efecto los fieles les traian. I assi Guillermo ^B Durando Obispo Mimatense, tratando del dia santo de Pascua de Resurreccion, dize: *En este santo dia no debemos comer cosa alguna, que no estè bendita, por el Sacerdote: porque nuestro enemigo procura aora con mas cuidado derribarnos. De donde en algunos lugares todas las cosas de comer las llevaban a la Iglesia, i alli en el portal, o en la Sacristia, con Cruz, i agua bendita las bendizen.*

4 Esta loable costumbre de la primitiva Iglesia imitan en nuestros tienpos los nuevos fieles, que se convierten a nuestra santa Fè, especialmente en la India, como lo afirman los Padres de la Compania de Iesus ^C que predicaban en aquellas Regiones. I mas en particular especifican, que en el Rèyno de Cochin, en el Arçobispado de la Ciudad de Santo Tome suelen los fieles en ciertos dias llevar al Sacerdote las cosas que an de comer, para que las bendiga. Succediò, que un dia destos un

B

Guillermus Durandus,
in rationali, lib. 6. c. 86.

C

En la Historia nueva de
Etiopia en el libro 2.

ombre poco temeroso de Dios, tomò un coco, que estava entre las demas cosas. I aunque los que estaban presentes le amonestaron, que aguardase a que lo bendixesen, no quiso, antes se fue con el coco. Pero antes de llegar al fin de su jornada, oyò una voz, que lo llamaba: i como bolviese el rostro, i no viese persona alguna, prosiguiò su viaje, el qual acabado, se le acabò juntamente la vida.

S Este coco por bendezir sea escarmiento, para que no nos descuidemos en bendezir lo que comemos: i quando no podamos llevarlo todo a los Sacerdotes, bendiga cada uno lo que à de comer, no sea, que le suceda lo que a la otra Monja golosa de Roma, de la qual dize San Gregorio Papa, ^D que se le entrò el Demonio en el cuerpo, porque comiò en la huerta, sin bendezir una lechuga: sobre la qual estava asentado: como lo confesò, quando lo conjuraban para que de ella saliese. Lo mismo sucediò a un Fraile lego de la Orden de Santo Domingo, bebiendo un vaso de vino sin bendezirlo, como lo dize el Padre Maestro Frai Hernando ^E del Castillo en la Coronica de su Religion. I lo mismo a un muchacho, porque bebiò un jarro de agua sin echarle la bendicion, como le refiere nuestro Padre Don Lorenzo ^F Surio, i dandole a beber luego al punto una poca de agua bendita, huyò el Demonio dexandole libre.

^D
S. Gregor. Papa, lib. 1.
Dialog. cap. 4. S. Quadam vero,

^E
Fr. Hernando del Castillo, en la Coronica de Santo Domingo, 1.ª parte libro 1, cap. 60.

^F
Surio, in Inventione S. Calixti.

G
Ioannes Nider, in for-
micario.

H
Durandus, in rationali
lib. 6. cap. 86.

I
Thomas à Kempis, 3.ª
serm. ad novitios, serm. 1.
S. Mulier quadam,

K
S. Gregor. lib. 1. Dialog

6 De otra Monja cuenta el Padre Fr. I. an Nider, ^G q̄ estando muy enojada, i no queriendo comer, al fin se asentò a la mesa a instancia de una parieta suya, i no queriendo bendezir la comida, al primer bocado sintiò en la boca una mosca, i viendo que no podia echarla fuera, se la tragò, i al punto fue poseida del Demonio.

7 I Guillermo Durando ^H dize, que viò en Bolonia una muchacha, que la atormentaron los Demonios tres años. I preguntandoles el exorcista, que como avian entrado en aquel cuerpo? Respondieron, que estaban anbos sentados en una granada quando la mucha. ha la comiò.

8 Lo mismo le uviera sucedido a una buena muger, de quien el venerable varon Tomas de Kenpis ^I cuenta, que como uviese comprado un jarro de leche, i en el camino le diese tentacion de probarla, se sentò, i antes de beber della, le hizo la señal de la Cruz. El Demonio huyendo della rompiò el suelo del jarro falliendose por alli, i juntamente la leche, quedando la muger libre de aquel tan manifesto peligro por medio de la bendicion, que echò sobre la leche.

9 I San Gregorio Papa ^K cuenta del glorioso Patriarca San Benito, que echando la bendicion sobre un vaso de vidro con vino, que le ofrecian inficionado con veneno, al punto se quebrò el vaso, i el vino se derramò.

10 Este modo de bendezir se contiene en

aquella

aquella proposicion general, que pone el glorioso Apostol, ^L escribiendo a su Discipulo Timoteo, en que dize: *Toda criatura es buena, i es santificada por la palabra de Dios, i por la oracion*. Bien es verdad, que quando esta bendicion es hecha con autoridad de la Iglesia, i por sus ministros para esto diputados, es mucho mas inpetratoria, que la bendicion que recibe por los fieles, que no son especiales ministros suyos.

11 Este fundamento tiene en nuestra España, que bendiga la mesa de nuestro Catolico Rey alguno de los mayores Prelados, que asistien a su Corte. Oí la bendize el ilustrissimo, i Reverendissimo señor Don Alonso de Guzman, Patriarca de las Indias, Arçobispo de Tiro, del Consejo de su Magestad, i su Capellan mayor, i Limosnero mayor, tio del Excelentissimo Duque de Medina Sidonia. I es de creer, que los demas serenissimos Reyes Christianos haràn lo mismo, i respectivamente los demas Principes, Titulos, i Señores de vasallos.

12 Mas es de advertir, que aunque cada cosa de las que Dios criò fueron buenas, i todas juntas mñi buenas, ^M todavia por el pecado de nuestros primeros Padres quedarò las deste mñdo inferior, inficionadàs, i puestas en poder del maligno (que asì llamò Christo ^N al Demonio) i por esta causa, aunque ellas en si sean buenas (como dize el Apostol) por la circũstancia

L
1. Ad Thimot. c. 4. v. 4.

M
Genesis, cap. 1. vers 31.
*Viditq; Deus cuncta, quæ
fecerat, & erant valde
bona.*

N
1. Ioannis, cap. 5. v. 18.
*Et mundus totus in malo
positus est.*

referi-

Triunfo del Agua bendita,

O
S. Ioan. Chrysos. tom. 2.
homil. 32. in capit. 19.
Matthaei, in fine.

referida, quedan malcadas, i necesitan de que sean benditas. Por esto dixo San Ioan. ^O Chrysostomo: *Esta es la causa de Santificar las viandas: porque todo el mundo está puesto en el poder del maligno. Luego toda cosa corporal, que es parte del mundo, está puesta en la potestad del maligno: por lo qual conviene, que sea santificada.* Esto dize San Chrysostomo.

13 Devemos bendezir lo que comemos, i bebemos, i tambien qualesquier obras, en que ponemos las manos, i para que se eche de ver, quā agradable es a Dios, que a falta de la bendicion de los Obispos, i Sacerdotes, tambien los fieles usen deste remedio de la bendicion simple (no como ministros de la Iglesia, sino como hijos, i miēbros suyos) referiremos en el Capitulo siguiente algunos notables milagros, que nuestro Señor à obrado por medio desta bendicion simple hecha sobre el agua por onbres seglares, i por santas mugeres, para que de aqui se colixa quanto mayores los obrará la divina liberalidad por medio de los Obispos, i Sacerdotes, quando como ministros de la Santa Iglesia, i en su nonbre bendizen la misma agua: i otros milagros tambien de los mismos ministros obrados por medio del agua bendita con bendicion

simple.



MILAGROSOS TESTIMONIOS
de esta santa agua bendita con bendi-
cion simple.

CAPITULO VIII.



L primero de estos testimo-
nios milagrosos sea, el que
refiere S. Epifanio, ⁴ que
obrò Iosefo, de nacion Iu-
dio: el qual conociò, i tratò
este glorioso Doctor, i del
supo el modo de su conversion, que fue singu-
larissimo. Fue tanta la virtud de este Iosefo, i
lo que por la dilatacion, i confesion de la Fe
Catolica padeciò, q̃ lo hizo Conde el buè En-
perador Constantino. I conociendo su gran va-
lor, i zelo, le diò sus cartas, i poderes, para que
pudiese edificar tenplos en qualquier Ciuda-
des, Villas, i Lugares, donde avia Iudios: todo a
costa del Enperador.

² Llegò con esta comision primeramen-
te a la Ciudad de Tiberiade, donde quiso edi-
ficar un suntuoso, i magnifico Tenplo: i avien-
do juntado los materiales, i teniendo a punto
muchos hornos de cal, no podian tomar fuego,
porque los perfidos Iudios con encantamentos
lo estorbaban. Supo esto Iosefo, i saliendo cor-
riendo de la Ciudad, no parò hasta llegar a los
hornos. I con la gran confiança, que en Dios

A
S. Epiphanius, tom. 2.
lib. 1. contra herejes, c. 54

T t tenia,

tenia, mandò en presencia de innumerable gente, que le traxesen un valo de agua, i haziendo sobre ella la señal de la santa Cruz, dixo: En nonbre de Ielus Nazareno, a quien nuestros antepasados crucificaron, sea heccha virtud en esta agua contra todos los encantamientos, i artes magicas, que estos an hecho: i para que tēga eficacia, i virtud de fuego para poder acabar, i perficionar la casa del Señor. En diziendo estas palabras, con su misma mano fue echando algunas gotas de agua en cada uno de los hornos, i luego al punto todos los encantamientos fueron deshechos, i se encendió fuego copiosísimo, con que pudieron mui bien cozerse todos los materiales de la cal, que se deseaban.

B
*S. Epiphanius, tom. 2. lib.
1. contra hereses, cap. 3.*

3 El mismo san Epifanio ^B tratando de la conversion deste Iosefo, dize, que aviendole reprehendido Christo Señor nuestro en sueños, porque no acababa de creer en su divina Magestad, añadió diziendole: Si quisieres obrar alguna maravilla divina en mi nonbre, para mayor certeza de mi Fè, llamame, i yo lo harè. Sucedió, que en la Ciudad de Tiberiade (donde estaba) avia un loco endemoniado, que con indezible furia despedaçaba las ropas, que le ponian, i andaba totalmente desnudo publicamente. Quiso Iosefo en este loco hazer experiencia de la promesa, que se le avia hecho: i aviendose encerrado a solas con el, i tomado agua en la mano, la bendixo diziendo: En non-

bre de Iesu Christo Nazareno crucificado, fál Demonio del, i quede sano. Diò el onbre entonces una gran voz, i arrojandose en tierra, echò por la boca mucha espuma, i estubo de aquella fuerte sin moverse, mucho tienpo. Iosefo creía, que estaba muerto: mas de alli a grande rato, se leuantò, i linpiò el rostro: i como se viese del todo desnudo, no hallaba rincón donde esconderse de verguença, hasta que echandole ropa, que se vistiese, lo sacò Iosefo de alli bueno, i sano, i vivió adelante con mucho seso, i prudencia, dando gracias a Dios, i al Iudio por las mercedes, que avia recebido, por su medio.

4 Otro milagro notable refieren la historia Tripartita, ^c Teodoreto, Bredano, Baronio, Alfonso de Castro, Antonio Dauroucio, i otros Autores: el qual sucedió en esta manera. Aviendo mandado el pijssimo Enperador Teodosio, que fuesen arruinados, i deshechos todos los Tenplos de los Idolos: el Prefecto de la Ciudad de Apamea intentò poner por tierra el de Iupiter: mas perdía la esperança dello, porque era tan grandioso, i estaba tan fuertemente fabricado, que le parecia imposible tener efecto su deseo. Con todo esto no faltò quien lo animase, diziendo, que si se cabase mucho al derredor de tres columnas, i luego se pusiese a sus vasas mucha cantidad de maderos: en pegandoles fuego, daria todo el edificio del Tenplo abaxo.

G

*Historia Tripartita, lib. 9
cap. 33.*

Theoretus, lib. 5. c. 21.

Bredanus, lib. 5. cap. 38.

*Baronius, anno Christ.
389. n. 106. 107. & 108.*

*Alphonsus de Castro, ad-
versus haereses, ad finem,
libri 2.*

*Antonius Daurontius,
10. 2. catech. Hist. tit. 20.
de aqua benedicta, exem-
plo 16.*

5 Hizose assi, i aunque pegaban fuego a la leña, no ardia, porque lo impedia un Demonio mui feo, que sobre ella aparecia, i lo estorbaba. Dieron aviso desto a Marcelo Obispo de la Ciudad, el qual despues de hecha Oracion, hizo la señal de la Cruz sobre un vavaso de agua, i dandoselo a un Diacono llamado Equicio, le mandò, que fuese con presteza, i que con mucha Fè roziasè la leña con aquella agua bendita: i que luego le pusiesè fuego. Hizose assi, i el Demonio no pudiendo resistir a la bendicion del agua, i virtud que por ella avia recebido huyò: con lo qual el Pretecto alcançò lo que pretendia.

6 Eusebio^D Cesariense, i Niceforo Calixto, Surio, i el Padre Francisco Longo Coriolano, dicen, que como en la Iglesia de Ierusalen faltase en la vispera de Pascua oleo para encender las lanparas, Narciso Obispo de aquella santa Ciudad pidiò, que le traxesen agua: la qual bendixo, i mandò, que la echasen en ellas, i luego al punto se convirtió en oleo, i diò luz mas resplandeciente, i clara, que la ordinaria que solian dar en los dias precedentes.

7 Roberto^E Rechio, Roberto Baccono, Vincencio Velvacense, Marco Antonio Marsilio, i nuestro P.D. Lorenzo Surio, dicen, q̃ san Edmundo Arçobispo de Canturia, sand un Cle rigo enfermo de calenturas con el agua santa, que para este fin le pidiò, que bendixese.

D
Eusebius Caesariensis,
lib. 6. Histor. Ecclesiast.
cap. 8. & 9.

Nicephorus Calixtus,
lib. 5. cap. 9.

Surias, tom. 5. die 29.
Oto. in vita S. Narcisi.

Francis. Long. Coriola.
in summa Concil. pagin.
(mihi) 498. col. 1. in an-
notat. textus.

E
Robertus Rechio.

Robertus Bacconus.

Vincencius Velvacens.
apud Marsil. in Hydra-
grol. sect. 3. cap. 6.

Surias, tom. 6. die 16.
mensis Novembris.

8 I Teodorico ^F Abad dize, que estando santa Hildegunda embarcada, movida a compasion de las lagrimas, i ruegos de una buena madre, que le ofrecia un niño ciego: sacò del rio con la mano izquierda una poca de agua, i con la derecha la bendixo, i labando con ella los ojos del niño, cobró luego al punto entera vista.

9 Dize el mismo Autor, ^G que cierto varon llamado Arnoldo de Vvacherneim, conocido de la misma gloriosa santa Hildegunda, teniendo tan enferma la garganta, que apenas podia respirar: encomendandose en las oraciones desta santa, ella bendixo una poca de agua, i se la enbiò, con lo qual quedò sano, así como la gustò.

10 El mismo Autor ^H dize, q̄ en un lugar llamado Binga estaba una hija de cierta muger llamada Hazecha, mui a lo ultimo de la vida, tres dias avia, perdida la habla, i con el agua bendita, que le diò santa Hildegunda luego cobró la voz, i las fuerças.

11 Esta misma ^I muger diò de beber del agua, que le avia sobrado a su hija, a un mancebo, que estaba para espirar, i con la dextras le labò el rostro, i luego estubo bueno.

12 Avia un cierto Eunuco Anacoreta por nonbre Teodoro en las partes del Iordan (dize ^K Sofronio) el qual forçado de la necesidad entrò en una nave para ir a Constantinopla. I como la nave se detubiese mucho tien-

^F
Theodoricus, in vita
S. Hildegunde, lib. 3. c. 18.

Surius, tome 5. die 17.
Septembris.

^G
Idem Theodori. in eadem
vita, lib. 3. cap. 6.

Iodocus Certeio, lib. 5.
de Baptismo, art. 8.

Marfil. in Hydragiolog.
sect. 3. cap. 6.

^H
Idem Theodoricus, lib. 3.
cap. 8. in eadem vita.

^I
Idem Theodoricus, ibi-
dem.

^K
Sofronius, in Præspiri-
tali.

Triunfo del Agua bendita,

po en la navegacion, saltò el agua, i los marineros, i pasajeros estaban en gran congoxa, i desesperacion. Mas el Anacoreta le bantandose, i estendiendo las manos hazia el Cielo a Dios: El qual salva de la muerte nuestras almas: hecha oracion, signò el mar con la señal de la Cruz, i dixo a los marineros. Bendito sea el Señor, sacad quanta agua tuvieredes necesidad, i hincheron del agua del mar hecha dulce, todos los vasos, que en la nao traian, i todos glorificaron a Dios.

13 En la vida de san Domnòlo Obispo Cenomanense, que hizo escrebir Haduino, ^L se cuenta, que como un Presbitero llamado Eleuterio le ofreciese un niño deudo suyo, que avia mucho tienpo, que era fatigado de calenturas, el santo Obispo mandò traer agua, i despues de bendezirla, le diò a beber al niño: con lo qual luego estubo bueno.

14 De san Onbre Bueno, Confesor, Ciudadano Cremonense, cuentan los Canonigos ^M de aquella Catedral en su vida, que aviendo dado a los pobres el vino, que llevaba en los cantaros para sus cabadores, temiendo volver a su casa a llenarlos por la condicion rezia de su muger, los hinchò de agua, i les echò la bendicion: i llegando a las viñas echò de beber a los pcones: los quales admirados de la bondad del vino, se lo a labaron mucho: el santo varon creyendo, que burlaban, probò a beber, i hallò que tenian razon, alabando a

nuef-

L

Haduinus in vita S. Domnoli Episcopi.

Surius, tom. 3. die 16. mensis Maij.

M

Canonici Cremonenses, in vita S. Homini Boni confessoris.

Surius, tom. 6. die 13. Novemb. is.

nuestro Señor dentro de su coraçon por el milagro.

15 Sigiberto ^N Monge Genblacense en la vida de san Maclovio Obispo, i Confesor, dize, que como este santo Prelado celebrase Misa con gran devocion un Sabado santo, traxeron a la Iglesia un difunto con grandes llantos, i acompañamiento, de fuerte, que movia a compasion a los presentes. El santo Obispo mandò, que aguardasen cõ el cuerpo, hasta que acabase la Misa: lo qual hecho exortò a todos, a que acudiesen a nuestro Señor a pedir la vida de aquel difunto: lo qual alcançaren con facilidad de su divina Magestad, porq̃ resucitò el difunto, i pidió al santo le diese a beber un poco de vino. Hallose el santo Obispo confuso, porque no lo avia en la Iglesia: mas lleno de misericordia se volviò a Dios, i le pidió, que pues avia hecho lo mas, hiziese lo menos. I tomando en la mano izquierda un vaso de piedra (porque no avia otro a mano) con la derecha lo bendixo, i luego al punto se convirtió en vaso de vidrio. Luego pidió, que echasen agua en aquel nuevo vaso, i echandole su bendicion convirtió el agua en vino, i a vista de todos lo diò a beber al que avia resucitado. Ordenando nuestro Señor estas cosas (alo que se puede creer) para mayor gloria de su siervo, i ponderacion de lo que le agrada este modo de bendicion simple, de que avemos traído tan esclarescidos exenplos.

^N
Sigibertus, in vita S. Maclovij.

Sorinus, tom. 4. die 15. Novembris.

DE VN CIERTO GENERO
de agua llamada bendita , mas reprobada
por la Iglesia.

C A P I T V L O IX.

A
Ad Galatas , c. i. ver. 9.
Si quis vobis Evangelizaverit, prater id, quod accepistis, anathema sit.



I E S C O M V L G A de anatema el glorioso Apostol ⁴ [escribiendo a los de Galacia] a qualquiera persona , que les evangelizase, o predicase otro Evangelio diferente del que avian oido , i recebido : Esto es, a qualquier persona, que les enseñase doctrina diferente, o contraria a la que Christo Señor nuestro avia enseñado : i predicadoles los santos Apostoles.

2 Esta pena , o maldicion comprehendio a los hereges primitivos de aquellos tiēpos , que començaron a sembrar perniciosā zizaña entre el buen trigo del Celestial Padre de familias. I tambien comprehēde a todos los que les sucedieron por largos años , i edades, hasta los ultimos nuestros, en que el demonio recogio en sus infernales troxes, grandes manojos, que quemar por las eternidades, que no tendrán fin.

3 A este riesgo, i peligro se ponen los q̄ en las Iglesias particulares introduzen algunas ceremonias , i ritos nuevos, sin averlos primero examinado los Sumos Pontifices , o alomenos

sus Patriarcas, Arçobispos, Obispos, i legitimos Prelados, a cuya ciencia, i prudencia pertenece el aprobarlas, i confirmarlas.

4 Tales fueron las ceremonias, i bendiciones, que se introduxerõ i duraron por muchos años en diversas Regiones sobre el agua, que benediziã en las Iglesias para hazer en ella prueba de la inocencia de los que eran falsamente acusados: de la qual serã forçoso dar noticia a los fieles, para que se guarden della, i para que les sirva de aviso, de no introducir semejantes supersticiones publica, ni secretamente, aunque sea con color de piedad, zelo de justicia, o pretexto de mayor bien.

5 Buscando con cuidado el origen, o motivo, que pudo tener este genero de agua bendita: hallo, que en la ley quando algun marido tenia sospechas, de que su muger no le guardaba la fee debida, i queria averiguar la verdad respecto de no aver informacion bastante para apedrearla, mandaba ^B Dios, que la llevase al Templo; i presentase a el Sacerdote: el qual ofrecia por ella cierta cantidad de harina de cebada (sin derramar sobre ella oleo, ni ponerle incienso) i luego echaba en un vaso de barro una poca de la agua santa, que estava en el Templo, i en ella una poca de tierra del suelo que pisaban. Demas desto le descubria la cabeça, i le ponía sobre las manos el sacrificio referido, quedãdose el Sacerdote con el vaso de agua (q̃ el texto llama amarguissima)

B

Numeri, cap. 5. vers. 12.
Et sequentibus.

Capite Cõsulisti 2. q. 4.
§. in libro nanq̃ Numerorum.

en las manos. Despues dello escribia ciertas maldiciones, con que conjuraba a la que era acusada, i boriaba lo escrito con el agua que tenia en el vaso, i se la daba a beber. Esta agua era llamada agua Zelotipia, o agua de zelos: i si la muger era culpada luego se hinchaba, i podria el vientre: i si estaba sin culpa, quedaba sana, i sin alguna lesion, i en premio de su fidelidad quedaba fecunda, si era esteril.

6 A imitacion de est agua concedida a los Hebreos, el Pueblo nobelero, e indocto, començo a ^C introducir el genero de agua bendita, de que aora tratamos, en los casos sospechosos de adulterios: i tambien en qualesquier otros graves, e inormes delitos, de que solo avia sospecha, ^D indicios, o publica voz, i fama, sin poderse averiguar, ni justificar, o por confesion del reo, o probança de testigos, tomando el Demonio este medio (con color de zelo de justicia) para introducir este abuso, con q despues avia de llevarse muchas almas de los acusadores, i juezes, i ser el verdugo de muchas inocentes, que avian de morir sin aver cometido semejantes pecados.

7 Debieran nuestros Catolicos fieles conocer este lobo rabioso, ^E que venia cubierto con piel de mansa oveja, en que procuraba una temeridad no menor que la otra con que convidava a Christo puesto sobre el chapitel del Templo, ^F i que no era pastor propio, sino ladrón oculto, el q en vez de entrar por la puerta

subia

C

Vide Ioannem Fernandez. in suo Thesauo, verbo, Aqua, num. 9.

D

Vide S. Isidorum, lib. 6. Legū Vvisigothorū, tit. 1. de accusatoribus criminorum. Et leg. 3. Quo modo iudex per examen aqua ferventis causam perquirat. Extant. idm. 3. Hispania illustrata.

E

Mathæi, cap. 7. vers. 13.

F

Mathæi, cap. 4. vers. 5.

subia por las cercas, i ^G vallados: i que si por la puerta entrase, hallaria el llavero, que sucediò en este oficio al Apostol san Pedro, a quien las entregò ^H Christo para si, i los demas Pastores del Catolico rebaño.

8 Debieran saber, que el Angel de las tinieblas ^I semeja muchas vezes al Angel de la luz, i se viste de su ropaje: si bien es verdad, que no puede dexar de dar muestra de quien es, porque vive en tinieblas. Debieran saber, que no debemos tentar ^K a Dios pidiendole sin necesidad (i con necedad) señales, portentos, i milagros. i que miẽtras no consta, que uno es culpado, debe ^L ser tenido por inocente. Que la ley de gracia no se avia de escribir en tablas de piedra, como la ley ^M antigua (misterio, que significaba la dureza de los coraçones Hebreos) sino en los coraçones de los fieles, coraçones de carne, ^N que significan la blandura, i suavidad, con que avian de dar lugar al Espiritu santo (que es dedo de Dios ^O) que en ellos, i en sus entrañas escribiese la ley de gracia. No debieran ignorar, que el Espiritu de Christo no era el rigido, severo, i fuerte de la letra, que mata, ^P sino el suave, i amoroso, que vivifica, i no apaga la pavela, ^Q que està dando pena con su humo. Que no es triste pendero, ni permitiò a sus primos hiziesen baxar del cielo fuego, que consumiese ^R los descomedidos Samaritanos (siendo mayor su culpa, que la de los cien soldados de Ochozias, ^S que

^G
Ioannis, cap. 10. vers. 1.

^H
Mathxi, cap. 16. v. 19.

^I
2. Ad Corint. c. 11. v. 4.

^K
Deuther. cap. 6. vers. 16.

Mathxi, cap. 4. vers. 7.

Mathxi, cap. 11. vers. 39.

^L
Regula Iuris. Semel malus, vide glossam.

^M
Exodi, cap. 31. vers. 18.

^N
Ezechiels, c. 19. vers. 19.

^O
Exodi, capite 8. vers. 19.

^P
2. Ad Corint. c. 3. v. 6.

^Q
Isaix, capit. 42. vers. 3.

^R
Lucz, c. 9. v. 54. & 55.

^S
4. Reg. c. 1. v. 10. & seq.

T

Ioannis, c. 8. v. 10. & 11.

V

Numer. c. 5. v. 12. & seq.

X

Psalmo, 37. versu 1.

Y

Toto tit. 34. de purgatio-
ne Canonica.

Z

Martinus del Rio, dis-
quisit. magic. 10. 2. lib. 4.
cap. 4. sect. 4.

a peticion de Elias abrasò el fuego, que descen-
diò del Cielo) sino, que fue tanta su suavidad,
i blandura, que aconsejó a la adultera, que fue-
se aquel, en que avia sido cogida, el ultimo de
sus adulterios.

9 Finalmente no quiso Christo Señor
nuestro conceder en la ley de gracia aguas de
pruebas ^v que descubriesen pecados ocultos,
con que sus fieles fuesen apedreados: antes les
diò aguas benditas, con que cubriesen ^x sus pe-
cados publicos, i secretos, i fuesen borrados pa-
ra sienpre de su memoria, i con ellas merecie-
sen el Cielo. Y para los casos dudosos particu-
larmente donde uviese escandalo publico, diò
autoridad a su Esposa la Iglesia, para que insti-
tuyese otros modos de pruebas, mas suaves, i
mas conformes a nuestra humana fragilidad, q̄
podrán verse en los Derechos ^x Canonicos, i
Civil, porque no es de nuestro intento referir
las, ni tratarlas.

10 Las ceremonias, con que se hazian las
pruebas del agua bendita, eran en dos maneras.
La una para el agua caliēte, la otra para el agua
fria. De las unas, i de las otras haze mencion
largamente el Padre Martin del Rio. ^z

Recogidas mas sucintamente eran
en esta forma.

(: : :)



DE LAS CEREMONIAS DE
esta agua, quando estaba caliente, para prue-
ba de los delictos, i quando fria, i la
del hierro caldeado.

C A P I T U L O X.

I OS que avian de hazer esta
prueba del agua caliente, en-
traban en la Iglesia con grã-
de humildad, i postrados en
tierra hazian oracion, i en-
tre tãto dezia el Sacerdote
tres oraciones mui devotas : las quales acaba-
das se levantaban, i el Sacerdote les dezia Misa,
i antes de comulgarlos, los conjuraba diziendo-
les, que no se atreviesen a hazerlo si avian co-
metido los delictos, que se les ñinputaban. I si
callaban davalles la sagrada comunion, ^A dizen-
doles, que aquel santo Sacramento les fuese
aquel dia para prueba de su inocencia.

² Acabada la Misa, baxaba el Sacerdote del
altar hasta el lugar donde avian de calentar el
agua, llevando consigo un Misal, i una Cruz, i
dezia una breve Letania, i despues exorzizaba,
i bendezia el agua con oraciones tan devotas, i
llenas de historias de la sagrada Escritura, que
apenas se hallará cosa, que trate de alguna ma-
ravilla, o milagro obrado en materia de aguas,
que en ellas no se tocase.

A

*Es doctrina asentada del
Angelico Doctor, que no
se puede dar la sagrada
comunion en casos seme-
jantes.*

*S. Tho. 3. p. q. 80. art. 6.
ad 3. Vnde nullomodo cor-
pus Christi debet dari a-
liqui suspecto de crimi-
ne, quasi ad examinatio-
nem.*

3 Despues desto desnudabanlos de sus ropas, i vestianlos de ropas Ecclesiasticas, como son Albas, i Dalmaticas, i hazianles, que besasen los santos Evāgelios, i la santa Cruz. Luego los roziaban con el agua bendita, i despues les daban a beber della, diziendoles, esta agua os doi para prueba. Luego ponian fuego a la leña, que estaba debaxo de la caldera, i despues, que grandemente hervia, la quitaban, i ponian junto al fuego: i en presencia del juez entraban las manos desnudas, llevadas al fondo del agua con el peso de unas piedras, que les ataban a las muñecas. Despues sacaban las manos del agua, i se las enbolvian, ataban, i sellaban por mano del juez: i desta fuerte eran guardados hasta el tercero dia, que en presencia de varones idoneos miraban si avia en ellas alguna señal del fuego: i si la avia eran castigados como delinquentes, i si no, eran sueltos, i dados por libres.

*C E R E M O N I A S E N L A
prueba del juizio^B del agua fria.*

4 **L**As ceremonias con que se bendezia el Agua fria para hazer prueba de su inocencia los que eran acusados, e infamados, sin aver para castigarlos informacion bastante, son casi las mismas, que de la prueba del agua caliente. Mas a lo que parece hazianles entrar en ella las manos. Si eran culpados abrafabalos el agua como si fuese fuego, de que Baptista^C Fulgoso

^B
Martinus del Rio, *Disquisit magic. to. 2. lib. 4. cap. 4. sect. 4.*

^C
Baptista Fulgoso, *libro 18. cap. 1.*

refiere un notable exenplo sucedido a una muger, que hizo esta prueba. Mas si no lo eran, fallian della sin lesion alguna: con lo qual eran dados por libres.

5 Debe advertirse, que aunque algunas naciones por permission de sus leyes usaron de estas pruebas referidas, i de las que luego tocaremos, i la divina Magestad mostrò la inocencia de algunas personas en casos mui notables, q̄ refieren el Cardenal Baronio, ^D i otros graves Autorès: no sucedio esto por la bendicion del agua (porq̄ esta siẽpre fue subrepticia, i fuera de la intencion, i voluntad de la Iglesia (como luego diremos) sino por aver querido salvar aquellas personas innocentes, llebado el Señor de la inmensidad de su bondad, i movido de la necesidad, simplicidad, i buena fee de los que no sabiendo la prohibicion de la Iglesia, i viendo, que aquel modo de pruebas era usado en las Iglesias donde vivian, eran forçados a hazerla: por esto la hazian, i el Señor se apiadaba dellos. Mas quando faltaban estas circunstancias, como tambien faltaba institucion, o promesa divina, venia a ser una temeridad soberbia, i un querer tentar, i obligar a Dios, a que cada dia hiziese milagros: por lo qual algunas vezes permitia por sus justos juizios, que en estos humanos se errase, i padeciesen los inocentes, como lo advirtió grave, i cuerdamente san Ivo Carnotense. ^E

6 Por esta razon los Sumos Pontifices, i

i Con-

^D
Baronius, anno Christi
876. 949. & 998.

^E
S. Ivo Episc. Carnatensis.

F

Capite Mennam 2. q. 4.

G

Ex D. Greg. secū dū Gra-
tiani. Aut, ex Alexan-
dro Papa ad Reginaldū
Episcopū Cumanum, se-
cundū Martinū del Rio,
disquisit. magic. cap. 4.
sect. 3. question. 4. in fine
sectionis.

H

Stephanus Papa 5. secun-
dum Gratianum, in cap.
Consulisti. 2. q. 4. sive Ste-
phanus 6. scribens Heri-
berto, secundum Ildephō-
sum Chacon.

I

Capite Nobilis 2. quest. 1.

i Concilios antiguos, i modernos procuraron extirpar semejantes abusos: i así vemos, que san Gregorio Papa, ^F que gobernò la Iglesia por los años del Señor de quinientos i noventa, escribiendo a Brunichilde Reyna de Francia [segun Graciano ^G] le dize, como el Obispo Menna [que era con quien escribia] avia hecho ya el juramento Canonico en la prueba de su inocencia, i que no consintiese, que nadie le obligase a hazer la del agua fria, caliente, o la del hierro encendido, las quales condenaba, i prohibia, como f ruebas, que la invidia las avia inventado I por los años de ochocientos i diez i seis el Papa Estefano 5. [segun el mismo Graciano ^H] respondiendo a la pregunta que le avia hecho Hulerto Obispo Moguntino, si seria acertado obligar a dos casados [de quien avia sospecha, que estando durmiendo avian ahogado un hijo, que consigo tenian] que hiziesen la prueba de su inocencia con agua caliente, o hierro encendido: le dize, que los sacros Canones no obligan a hazer semejantes pruebas, i que lo que no estava establecido por los Sumos Pontifices, no se à de presumir, que aya de tener efecto con novedad supersticiosa.

7 I aunque es verdad, que en el Decreto ai un capitulo, ^I en el qual el Concilio Tributiente ordena, que el hombre noble, o libre, que una vez se perjurò, no sea admitido su dicho en el Sinodo, si no se expurgare con el agua caliente o hierro encendido: parece, que esta,

ultimas palabras, las añadió Graciano: porque este mismo Capitulo sacado de este mismo Concilio se refiere en el libro 5. de las Decretales, *K* i alli solo dize el Texto, que haga la expiacion, o prueba, no como onbre libre: lo qual explica la Glosa, *L* diziendo, que esta prueba à de ser al arbitrio del juez. Porque a los onbres nobles no se les debia pedir mas prueba en los casos dudosos, que su juramento: a los siervos si, como gente sospechosa, i de pensamientos baxos. Mas este Texto no habla palabra alguna del genero de prueba, que avian de hazer los esclavos, i gente plebeya.

8 Lo cierto es, que ni el un Texto, ni el otro puso las palabras formales del Concilio, solo sacò el sentido: i en el Texto original no se haze mencion alguna de agua caliente, ni fria, sino solo dize: *M* Que el onbre notoriamente libre, que fuere acusado de algun crimen, o infamia, se purgue de ella con el juramento: mas que si fueren las culpas tan graves, que el pueblo le tenga por sospechoso de llas, i por esta causa se aya perjurado, que en tal caso sea examinado con cautela por el fuego del hierro encendido,

9 El qual Concilio, *N* aunque afirmativamente mandase, que se hiziese esta prueba con el hierro encendido; i con el agua fria, o caliente: no pudo tener, ni tuvo valor por ser Concilio Provincial de solos veinte i dos Obispos, i no averse hecho con autoridad del Sumo

K
Capite Nobilis homo, de purgatione canonica, titulo 34. lib. 5.

L
Glossa ibidem, verbum ingenuus non est.

M
Consilium Tribuni sc, cap. 22. apud Sur. tom. 2. Concilium. Per ignem candentis ferro caute examinatur.

N
Vide Suarez, tom. 3. A 3. p. D. Thom. ad q. 8. art. 6. disput. 67. scilicet. Superst vero.

○
Vide Severinum Binū,
2. p. tom. 3. Concil. agens
de hoc Concilio.

P
Concilium Lateranēse,
cap. 18.

Capite sententiā, ne Cl-
rici, vel Monachi, tit. 50.
lib. 3.

Q
Lucius Papa Tertius,
capite, ex suarum. lib. 5.
tit. 34. de purgat. Canon.

R
Honor. Papa Tertius,
capite dilecti filii, de pur-
gat. vulgari. lib. 5. titen-
lo 25.

S
Mag. inus del Rlo, 20. 2.
disquis. magic. lib. 4.
cap. 4. q. 2.

Pontifice, ^o ni averlo aprobado la Sede Apes-
tolica, ni algun Concilio general, sino solo con
la autoridad del Enperador Arnolfo el año de
ochocientos i noventa i cinco : antes los Con-
cilios Generales, i Sumos Pontifices ordena-
ron lo contrario, como consta del Concilio
Lateranense, ^p que se celebrò por los años de
mil i dozientos i quinze, siendo Sumo Ponti-
fice Innocencio III. en que prohibe, que nin-
gun Clerigo dè, alguna bendicion a la prueba
del agua caliente, del agua fria, i hierro encen-
dido. 1 el año de mil i ciento i ochenta i uno,
avia prohibido Lucio III. 2 el uso de la prue-
ba del agua fria, como juizio peregrino, i fue-
ra del uso de los sagrados Cánones, i que un
Presbitero, que avia hecho prueba de su ino-
cencia con este genero de agua, no se le admi-
tiese, sino que de nuevo la hiziese, guardando
lo dispuesto por el Derecho Canonico. I Ho-
norio III. ^R por los años de mil docientos i
veinte, reprehendiò a los Cavalleros Tenpla-
rios, porque en Livonia obligaban a los rezien-
baptizados, quando dellos tenian algunas sos-
pechas, a que hiziesen la prueba del hierro en-
cendido: lo qual ya estaba prohibido (dize Ho-
norio) como cosa en que se tentaba a Dios.

10 I aunque estas prohibiciones comen-
çaron tan de atras : todavia an quedado algu-
nas reliquias de aquellas ceremonias, aũque sin
las bendiciones, de que hizimos mencion. Por-
que en Alemania, ^s quando ai notables sospe-

chas.

chas , de que algunas mugeres son hechizeras , o bruxas , i no puede bastantemente probarse , antes de proceder en el conocimiento de sus maleficios , las lleban al campo , i desnudas les atan la mano derecha con el pie izquierdo , i con el derecho la mano izquierda: i desta suerte las echan en agua fria. Si se quedan sobre el agua sin hundirse , creen que son bruxas , o hechizeras , i proceden contra ellas con tormentos , i otros generos de castigos , hasta hazerles confesar sus maldades: i si se van al fondo las sacan , i dan por libres. La razon que dan de no hundirse en el agua , vease en el Padre Pedro Thirreo ^T de la Compania de Iesus.

II Otros dos generos de pruebas en los casos dudosos inventò tambien la malicia humana , inspirada de aquella Serpiente infernal , que no se contentò con quitar a nuestros Padres primeros la vida ^V espiritual de sus almas , i con ellas las nuestras: mas tambien les fue causa de que perdiesen la vida corporal , i que todos pasemos las gargantas por la guadaña de la muerte. I como su gozo (si gozo puede caber en el Demonio) lo tiene librado en nuestra perdicion : procura anticiparlo por todos los caminos posibles.

II De aqui se originaron los duelos , i desafios , que casi en todo el mundo se tuvieron por justificados , i no an podido extirparse de todo punto hasta estos ultimos siglos , en

^T
Petrus Thirreus, de De
moniacis, par. 2, cap. 19.
num. 1.

^V
Genes. cap. 2. ver. 17.

X

Concilium Tridentinū,
sess. 25. cap. 19. de refor-
matione.

Y

Capite Monomachia, 2.
quæst. 4.

Z

Martinus del Rio, Di-
guis. magie. lib. 4. c. 4.
q. 4. sect. 3.

A

Leg. 3. Visigothorum.
tit. 1. de accusat. crimi-
nosorum leg. 3. Quem
do iudex per examina
que serventis, causam
perquirat.

B

El fuero de Baeza, ma-
nuscrito en vitela.

C

Don Frai Prudencio de
Sandoval, Obispo de
Tui.

que el santo Concilio de Trento, ^x siguién-
do las ordenaciones de los Concilios ^r anterio-
res, apretò tanto en ello, que no se permiten ya
publica, ni secretamente en ningunos Reynos
de la Christiandad, donde està recebido es-
te santo Concilio de Trento: particularmen-
te en nuestra España, donde antiguamente
eran tan ordinarios, i tan permitidos por las le-
yes Civiles.

13 El otro genero de prueba Diaboli-
ca, no fue menos general en el mundo: assi
en las gentes Barbaras, i remotas, como tan-
bien en las mas cultas, i cercanas. Vieron de-
lla los Longobardos ^z los de Esclabonia: los
Flamencos, i los Alemanes, i oi la usan los
Japones: i Francia, i España no fueron en es-
te genero menos tenazes, que las otras nacio-
nes referidas. Esta prueba, o expiacion es la
del hierro encendido, de que avemos hecho
mencion varias vezes: i porque se hazia en
España en tienpo de los Visogodos ^a con ce-
remoniã semejantes a las del agua, que lla-
maban bendita, que avemos referido: me pa-
reció a proposito ponerlas a la letra, sacadas
del fuero ^b de Baeza, que le diò el Rey don
Alonso, quando por revelacion de san Isido-
ro la ganó de los Moros: el qual fuero, o leyes,
con que avia de gobernarse, le è visto, ile
alegan don Frai Prudencio de Sandoval ^c
Obispo de Tui, Coronista del señor Rey
don Felipe Tercero, despues de Argote de

Molina ^D i de Ambrosio de Morales, personas graves, i diligentes Escritores.

El titulo del Libro dize assi.

LA PRIMERA OTORGANZA
del fuero del glorioso Rey don
Alonso. ^E

14 **L**A mugier, que so marido matare sea quemada. O se salve por fierro calent. Toda mugier, que tales cosas faze debe prender fierro, mas non por omezilla, que la faga si non fuere probado por prueba que aya usado a otros.

15 De las medianeras, o alcahuetas, sean quemadas. E si negaren, salvense por fierro.

16 El fierro, que por justicia fazer, fuere fecho aya quatro pies assi altos, que a la que a salvarse oviere. La mano puede meter de yuso. Aya en largo un palmo, i en ancho dos dedos. E quando l tomare lievel ocho pies, e pongal suavemiente en tierra.

17 Mas antel bendiga el Misa cantano. E despues el, i el juez calienten el fierro, e mientra el fierro calentare, ningun ome non este acerca del fuego, que por ventura faga algun mal fecho. E la que el fierro oviere de tomar primero, se confese mui bien. E despues sea escudriñada, que no tenga algun

D.

Argote de Molina. en la Nobleza del Andaluzia, tratando de Baeza, c. 27. Ambrosio de Morales en la Cronica de España, libro 2. cap. 23.

E

Este Rey don Alfonso fue el 7. de Castilla llamado Emperador de las Españas, nieto de don Alfonso el 6. que gano a Toledo: como consta de la Cronica general de España, que hizo el Rey don Alfonso el Sabio. en la 4. p. cap. 3. 1 de la Cronica del Arzobispo don Rodrigo, en el cap. 154.

Triunfo del Agua bendita,

mal fecho ascondido. E de si libe las manos ante todos. E las manos alinpiadas, prenda el fierro.

F
Anastasius Germonius,
titulo de purgat. vulgari.

G
*Toto titulo de purgatione
vulgari, libro 5.*

H
Capite Mennam, 2. q. 4.

I
*S. Thom. 2. 2. quest. 95.
ari. 8. ad 3.*

*S. Antoninus, 4. p. tit. 15.
cap. 34. §. 2.*

*Turrecremata, in capite
cōsulisti de purgat. vulgari.*

*Abbas Panorm. in cap.
finali, de purgatione vulgari.*

*Avētinus, lib. 4. in anna-
libus Boiar.*

*Nauas, in manuali,
c. 11. nu. 39.*

18 Mas antes fagan oracion, que Dios demuestre la verdat. E despues, que el fierro uviere levado. Luegol cubra el juez la mano con cera, e sobre la cera pongal estopa, o lino. E despues atēla con ipaño, e livela el juez a su casa. E a cabo de tres dias catel la mano. Si fuere quemada, quemenla.

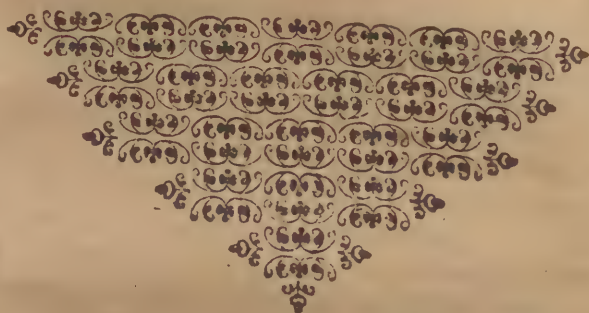
19 Otros muchos casos señala aquel fue-ro del Rey don Alonso, en el qual se manda-ba hazer otra prueba: i aunque aqui vā expre-sado el modo con que se hazia en España, en otras partes le avia diferente: porque unas ve-zes se hazia andando descalços sobre el hier-ro despues de bien caldeado: otras poniendo-se guantes de malla ardiendo: otras tocando laminas caldeadas, otras apretando en las ma-nos el hierro encendido, como lo refiere Ana-stasio F Germonio doctissimo Iurifconsulto. Llama el Derecho Canonico a estas pruebas, pruebas, o purgaciones vulgares ^G por aver-las el vulgo inventado contra si inhumanamē-te: lo qual, como dixo san Gregorio ^H era ten-tara a Dios.

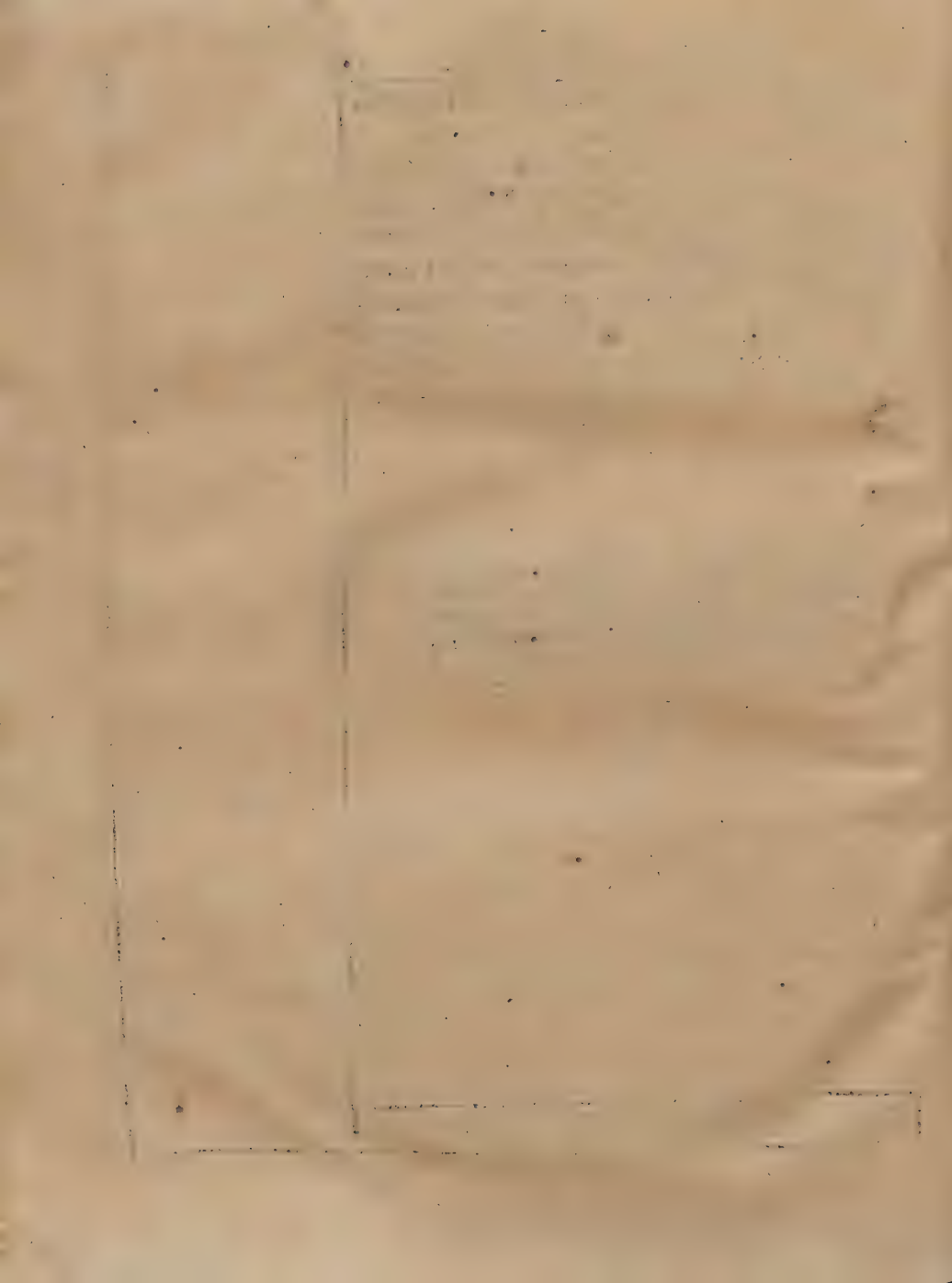
20 Todas estas pruebas las condenan tan-bien por supersticiosas, i perversas, así los Doctores Teologos, como los Canonistas, que podrán verse en sus lugares. Santo To-mas, ^I san Antonino: el Cardenal Torque-

mada

mada, Panormitano, Ioan Aventino, el Doctor Nabarro.

21 El auerlas permitido algunos Enperadores, o Reyes Christianos (como costa de lo referido) fue zelo indiscreto, i demasiado de-
seo de hazer justitia: i assi mas se debe atender a la buena intencion, que a los malos medios, que observaron en estos fueros, pues sus yerros en estos casos no fueron de mala voluntad, sino de entendimiento engañado con apariencia de bien.





PARTE QVARTA.

DEL MODO CON QVE
LAS BENDITAS AGVAS
quitan los pecados veniales.

QVANTAS, I QVALES
cosas limpian las almas de las culpas lige-
ras, o veniales.

CAPITVLO PRIMERO.



VIA enbiado el Rey de Si-
ria a la Ciudad de Dothan
toda su Caballeria, sus car-
ros de guerra, i lo valiente,
i luzido de su exercito, pa-
ra que le prendiesen al san-
to Profeta Eliseo, i no se les escapase. Viò al
amanecer todo este aparato de los enemigos,
i el cerco de toda la Ciudad, el pagezico, o cria-
do, que seruia al santo Profeta, a quien acudiò
turbado, i medroso, ^A diziendo: *Ai, ai, ai señor, i*
que à de ser de nosotros? Que haremos? El santo
Eliseo, despues de hecha oracion, suplicò a
Dios abriese los ojos del pajezico, para que
viese quantos mas en numero, i calidad eran los
que estaban para su guarda, i defensa. Abrióle
el Señor los ojos, i viò un ^B monte lleno de

^A
4. Regum, c. 6. nu. 15. &
sequentibus.

Hen, hen, hen, domine mi,
quid faciemus?

Ibidem versu 17. Et ecce
mons plenus equorum, &
currum igneorum in cir-
cuisu Elisei.

Y y caba-

C

4. Regum, cap. 6. ver. 15.

D

Mathæi, capit. 8. nu. 25.

E

Sapient. capite 1. vers. 1.
Senti de Domino in bonitate, &c.

F

Ad Ephes. cap. 2. vers. 4.
Deus autem, qui dives est in misericordia.

G

Psalmo, 147. versu 16.
Qui dat nivem sicut lanam, &c.

H

Canticorum, c. 2. v. 15.
Capite nobis vulpes parvulas, que demoluntur vineas, &c.

I

Iacobi. capit. 3. vers. 2.
in multis enim offendimus omnes.

1. Ioannis, cap. 1. ver. 8.
Si dixerimus quoniam peccatum non habemus.

Caballos, i carros de fuego en contorno de Eliseo: con lo qual perdió el miedo i se aseguró de que no recibirian daño, antes saldrian vencedores de los Asirios sus enemigos.

2 Suelen las almas devotas, i temerosas de Dios afligirse, i desconsolarse sobradamente, quando atentamente consideran en el quieto examen de sus conciencias, quan innumerables son las culpas, o pecados veniales, en que caen de ordinario, i que estas multiplicadas, i negligentemente rechaçadas i sacudidas, disponen grandemente a culpas mayores, que originan inopinados fracasos, i lastimosas caidas, i así acuden en compañía del criado de Eliseo diziendo: ^C Señor que à de ser de nosotros? I con los santos Apostoles: ^D Señor, salvadnos porque perecemos.

3 Mas si sentimos ^E (como debemos) altamente de la bondad de Dios (como nos lo aconseja el Espíritu santo) hallaremos, que es rico de misericordias, ^F i que *al peso de la nieve dà tambien la lana*, ^G con que le resistamos, i que así son innumerables aqueſtas pequeñas zorrillas, ^H que destruyen la viña de la querida Espoſa (quando no las caçan, i las dexan, que con el uso, i la continuacion del tiempo, se transformen en lobos carnizeros) tambien tiene proveido su divino Espoſo de infinitos modos, fuertes, i maneras, con que se remedian estos continuos, i casi inevitables daños: ^I de los cuales remedios, unos los infi-

tuyó

tuyò Christo inmediatamente por su divina persona: otros por la del Espiritu santo, que nos enseña a pedirlos con gemidos ^K inenarrables: i finalmente la misma Esposa cō la autoridad ^L de su Esposo à instituido muchas cosas Sacramentales: con las quales tambien se perdonan estas culpas, i entre ellas las aguas benditas de que tratamos, como luego veremos eu sus lugares propios.

4 Por la razon referida dixo el santo Concilio de Trento, ^M que los pecados veniales, aunque buena, i utilmente, i fuera de toda presuncion se digan en la confesion para alcançar dellos perdon [como lo muestra el uso de los pios onbres] pueden tambien ser perdonados de otras muchas fuertes, i maneras. Mas porque no caule confusion el referir esta diversidad de fuertes, las reduziremos, i juntaremos a sus principales generos, fuentes, o principios, de donde se originan, para que se perciban mas facilmente, i con agrado.

LA ORACION DEL PADRE nuestro.

5 El primer ardor, i deseo de aprender (dixo san Ambrosio ^N) es la dignidad del Maestro. I assi aviendo de dar principio a referir los remedios de los pecados veniales, era debido, que començasse mos por la Oracion del Padre nuestro, que fue el remedio mas propio que Christo

K

Ad Rom. cap. 8. vers. 6.
*Sed ipse spiritus postulat
pro nobis gemitibus inenarrabilibus.*

L

Mathæi, cap. 16. v. 19.
*Et tibi dabo claves Regni
celorum, &c.*

M

Trident. Sess. 14. cap. 5.

N

S. Ambros. lib. 2. de virginibus.

Primus discendi ardor, nobilitas est Magistri.

Triunfo del Agua bendita,

O

Matthai, cap. 6. ver. f. 9.

Lucas, capit. 11. num. 2.

P

S. Thom. in catena aurea ad cap. 6. Matthai.

S. Bernard. serm. in cena Domini. Et alij multi post modum referendi.

Q

S. Aug. Relatus in Concilio Toletano 4. cap. 9. & à Magistro, & à Ivone.

R

Capite, de quotidianis, de pœnit. dist. 3.

S

Amalarinus, lib. 4. de Eccl. offic. c. 2.

nuestro Señor nos enseñò para esta remision de que tratamos. Porque aviendo este divino Maestro enseñado ^O esta oracion a la gente espiritual, i perfecta (quales eran los santos Apostoles) como consta de la misma oracion, i de lo que della dizen los santos ^P i los Doctores: i exercitandose en ella tantas virtudes, como son la Humildad, Confiança, Caridad, Resignacion, i otras muchas: i en ella se haze un contrato con el Padre Eterno, de que nos perdona nuestras culpas, pues por su amor perdonamos, las que contra nosotros cometieron nuestros proximos: justo es, que este divino remedio sea el primero, i que dixese del el glorioso Doctor san ^Q Agustín (referido en un Capitulo del Derecho ^R) *Borra totalmente esta oracion los minimos pecados cotidianos.* Si bien es verdad, que es muy cuerda la advertencia de Amalario Fortunato ^S que no digamos esta oracion solamente con los labios, sino euidemos, que lo que los labios dizen lo desee el coraçon.

LA ORACION HECHA EN LA Iglesia consagrada

6 Reduzese primeramente, a la oracion del Padre nuestro la que se haze en los Tēplos, o Iglesias, consagradas solennemente por los Obispos, por algunas singulares circunstancias, que en ella hallan los Doctores. Veanse entre

otros

otros el Angelico ^T Doctor: el Padre Maestro Frai Domingo de Soto, i Iodoco Lorichio: i lo que adelante diremos.

LA ORACION AFECTVOSA.

7 Reduzese tambien a la misma oracion del Padre nuestro qualquiera otra oracion afectuosa, como lo dizen S. Cesario ^V Obispo Arelatense, i san Vicente Ferrer.

QUALQUIER PSALMO DE los Penitenciales.

8 Reduzese tambien a la misma oracion qualquiera de los Psalmos penitenciales que se rezaren: el qual remedio pone entre otros Iodoco ^X Lorichio.

INCLINAR LA CABEZA A EL santissimo nombre de Iesus.

9 Ambrosio ^r Espiera Tabersino pone este remedio, entre otros contra las culpas veniales, o cotidianas.

INCLINAR LA CABEZA, O LA rodilla al nonbre de nuestra Señora.

10 El Padre Maestro Frai Ioan ^z Taule-ro añade este remedio al precedente para la remision de las mismas culpas.

T

S. Tho. 3. p. q. 83. art. 3.

Sotus, in 4. dist. 11. q. 2. art. 3.

Lorichius, in suo Thesaur. verbo peccator. remission. nu. 2.

V

S. Celsarius, homil. 1. in quadragesima.

S. Vincennius, dist. 157.

X

Lorichius, in suo Thesaur. verbo Sacramentum paenit. num. 6.

Y

Ambros. spiera in quadragesimali. serm. 7. considerat. 3. conclus. 1.

Z

Tanlerus, in preparat. ad felicem mortem.

GENUFLEXION.

A
Taulerus, apud Blosium
in tractat. consolatio pu-
sillanimum.

Tabiēsis, in summa, ver-
bo Aqua.

B
Lorichius, in Thesau-
ro novo, verbo peccatorum
remisso, num 2.

C
Abb. Panuf. collatio. 20.
c. 7. apud Casianum.

D
Tauler. in preparat. 1.
ad felicem mortem.

II El Padre Abad Ludovico ^A Blofio re-
fiere por doctrina del mismo Padre Taulero,
que obra el mismo efecto la genuflexion: esto
es el hincarse de rodillas los fieles: lo mismo
dize Frai Ioan Tabiense.

VENERAR LAS IMAGENES,
i las Reliquias.

12 Vno de los catorze, o quinze remedios,
que hallò Iodoco ^B Lorichio para la remision
de las mismas culpas ligeras, fue la veneracion
de las Imagenes, i de las Reliquias.

LA INTERCESION DE LOS
Santos.

13 Algunas vezes (dize el Abad ^C Panu-
fio) se quitan estos pecados por la intercesion de
los Santos.

LA MEDITACION, I EXER-
cicio de la Pasion de Christo Señor
nuestro.

14 Borranse tambien los veniales (dize el Pa-
dre Frai Ioan ^D Taulero) por la meditacion, i
exercicio de la Pasion del Señor.

EL PERDON DE LAS injurias.

15 Reduzese tambien a la Oracion del Padre nuestro el perdon de las injurias, por ser una de sus partes : i assi hizieron especial mencion deste remedio el Serafico Doctor S Buenaventura, ^E san Antonino Arçobispo de Florencia, i san Vicente Ferrer. Si bien es verdad, que Haligario ^F Obispo Cameracense, parece reducir este perdon de las injurias a la virtud de la limosna, porque el perdonarlas, es lo mismo, que darlas de gracia a los q nos injuriaron

EL SANTO BAPTISMO.

16 Istituyò tambien Christo Señor nuestro el Sacramento del Baptismo, para remedio de del pecado original, i de los ^G actuales : entre los quales tienen los veniales su lugar, como lo advirtió nuestro Doctor extatico don Dinisio Rikel. ^H

EL AGUA BENDITA.

17 A el santo Baptismo, como a su fuente, se reduce el agua bendita ordinaria, que es la mas celebre, i antigua ceremonia Sacramental, que instituyò la Iglesia. Haze mencion della el Concilio Agatense, quando tratando

E
S. Bonavent. in 1. p. centiloq. ij. *Et in tractat. de tribus ternarijs peccatorum infamibus, ubi agit de venialibus.*

S. Anton. 3. part. tit. 10. cap 1. §. 1.

S. Vincentius, dist. 158.

F
Haligarius, in prefatione de penitentis utilitate, tom. 9. Bibl. VV. PP.

G
Vide Titidētinū sess. 14. c. 2. tit. de dif. Sacram. poenitentia, & Baptismi.

H
Dionis. Cartusian. in 4. dist. 4. q. 1. §. Ainc Thomas.

I
Concil. Agatens. & habetur, c. in Capite dist. 50.

de

K
*Glossa, capit. in Capite;
dist. 50.*

L
*S. Tho. 3. p. q. 87. art. 1.
ad secundum.*

M
*S. Hier. tom. 2. epist. 25.
ad Paulam super obitu
Eusebii.*

N
*S. Tho. 2. 2. q. 185. ar. 3.
S. Vincentius Ferrer.*

Caietanus, ubi supra.

O
*Trident. sess. 14. cap. 5.
Canone 2.*

*Et habetur in cap. secundum
de post naufragium, de
penit. dist. 1.*

*Catechismus, Pij Quinti
de confess. nu. 47. in cap
de penitentia. Trident.
sess. 14. de Sacram. poe.
nu. c. 5. de conf. ff.*

Triunfo del Agua bendita,

de las ceremonias, que à de guardar el Obispo en la reconciliacion de la penitencia publica, dize, que despues de hecha oracion (segun lo mandan los Canones) rozien con agua bendita a los penitentes. I la razon que de esto dà la Glosa, ^K es, para que por ella les sean borrados los pecados veniales.

EL MARTIRIO.

18 Dize el Angelico ^L Doctor, que el martirio recebido por Christo, tiene fuerza de baptismo, i por esta causa purga el alma de toda culpa mortal, i venial: fino es, que halle la voluntad pegada al pecado: porque si es venial, lo irà a pagar al Purgatorio.

ENTRAR EN RELIGION.

19 Segundo baptismo llama el glorioso Padre, i Doctor san Geronimo ^M al entrar en Religion: i asì con mucha razon dizen S. Tomas: ^N i san Vicente Ferrer, que quita los pecados veniales. I Caietano dize lo mismo de la profesion en la Religion.

CONFESION SACRAMENTAL.

20 Es segunda tabla despues del naufragio, la confesion Sacramental [dize el santo Concilio de Trento ^O] y siendo despues del

Bap-

Baptismo (que es la tabla primera) poderosa para librarnos del infierno. (adonde lleban las culpas mortales) fuerça es lo sea para librarnos de las veniales, que solo lleban al Purgatorio? particularmente estãdo declarado por la Iglesia, ^P que estas son suficiente materia de este Sacramento divino.

^P
Concil. Trident. sess. 13.
de Sacram. pœnit. c. 5.

LA CONFESION GENERAL

comun.

21 Es la confesion general comun, una de las mas celebres cosas Sacramentales, que instituyò nuestra madre la Iglesia: de la qual usamos en el rezo de Prima, i Completas, i afirman della, que quita los pecados veniales, el Angelico Doctor, ^Q el Abad Panusio, Durando de san Porcian, el Discipulo, i otros.

^Q
S. Tho. in 4. d. 21. q. 2.
art. 1.

Panus. coll. 10. apud Cassianum.

Durand. in 4. d. 21. q. 2.

Discip. serm. 110. lit. R.

Reginaldus, in praxi fori pœnit. lib. 5. de contris. sc̃t. 1. cap. 4.

LA CONFESION HECHA AL

proximo.

Summa Tabiena, verbo Aqua.

22 En los grandes aprietos, i peligros de la vida, quando faltavan Sacerdotes, solian los fieles dezir sus culpas los unos a los otros: no para que los absolviesen dellas, sino para moverse ellos a mas dolor, i arrepentimiento dellas. I esta es la razon, porque hazen mencion deste remedio para las culpas veniales, el Arcediano Guidon de Baijsio, ^R i Reginaldo, des-

^R
S. Tho. in c. 5. epist. D. Iacobi, in illa verba, cõfitemini ergo.

Archidiacon. 2. p. super decreto de pœnit. d. 3. cap. de quotidianis.

Reginal. in praxi. lib. 5. de contris. sc̃t. 1. cap. 4.

Z z

pues

Triunfo del Agua bendita,

pues del Angelico Doctor. Mas de este remedio se usa (i se use) poco por los inconvenientes, que tiene, que son muchos.

PENITENCIA LIGERA.

23 Reduzese al mismo genero de la confesion Sacramental la penitencia ligera, que uno haze de sus ligeras, o leves culpas, como lo afirma el Serafico Doctor san Buenaventura. ^S

LA CONTRICION.

24 Es tan poderosa la contricion (si tiene las calidades, que pide el santo Concilio de Trento ^T) que es bastante para quitar los pecados mortales, i consiguiientemente los veniales, aunque para la remision de estos no se requiere necesariamente la contricion formal, i tan perfecta, como para aquellos: como lo advierte doctamente el Padre, i Doctor Francisco Suarez. ^V

LA ATRICION.

25 Es tambien remedio contra las mismas culpas veniales, la atricion, como lo enseñan [entre otros] el Padre Maestro Frai Domingo de Soto, ^X i Vicente Filiucio.

S

S. Bonavent. 1 p centi loquij, & tractat. de tribus sernarijs peccataru in famibus.

T

Trident. sess. 14. c. 4. tit. de contritione.

V

Suarez, tom. 4. in 3. par. q. 87. ar. 2. disp. 11. sect. 3. initio assertionis primæ.

X

Sotus, in 4. dist. 15. q. 2. art. 1.

Filiucius, tom. 1. moralium. question. tractat. 6. de contrit. c. 5. de effectibus secundarijs Sacram. pœnis. § sexto.

EL GOLPE DEL PECHO.

26 Es este remedio uno de los celebres entre las cosas Sacramentales, que divinamente inspira el Espiritu Santo en los coraço- nes, que a Dios ofendieron : porque como dixo bien san Agustín : *Y Que otra cosa es la herida, o golpe del pecho, sino una exterior muestra de castigar, i corregir el oculto pecado?* Por esta causa atribuyen a este remedio la remision destas ligeras culpas, comunmente los Doctores, i lo prueban con un Capitulo del Derecho : *Z* si bien Taulero *A* (acordandose por ventura del Publicano *B*) añade, que con el golpe de pecho, se diga: Señor *aved misericordia de mi.*

GEMIDO, I LAGRIMAS.

27 Por la misma razon, el gemido, i las lagrimas obran el mismo efecto, como lo advierte Ludovico *C* Blofio : i lo de las lagrimas lo prueba el Abad Panufio *D* con aquellas palabras del Psalmista : *E Labarè todas las noches mi lecho, i regarè mi estrado con lagrimas.*

RECONOCIMIENTO DE las culpas.

28 Este reconocimiento con humilde, i amante conversion a Dios, dize el Abad *F* Lu-

Y
S. August. 10. 10. serm. 8.
de verbis Domini.

Z
Capit. tres sunt de po-
nit. dist. 1.

A
Taulerus, in preparat. i
ad felicem mortem.

B
Lucæ, cap. 18. vers. 13.
Deus propitius esto mihi
peccatori.

C
Blof. in canone vite spi-
rit. cap. 3.

D
Panuf. collas. 20. cap. 7.
apud Cassianum.

E
Psalmo, 6. versu 7.

F
Blof. in canone vite spi-
ritualis in fine, cap. 3.

Et in brevis regula, §. Non
solum.

dovico Blofio , que quita eficazmente las cul-
pas veniales.

PROPOSITO CONTRA EL
venial.

29 Dizen algunos graves Doctores , que
se quitan tambien los pecados veniales por el
proposito contrario a ellos, o por algun acto de
virtud , que en alguna manera repugne al ven-
nial, i excluya su complacencia. Vease el Padre
Doctor Fracifto Suarez, ^G i Vicente Filiucio.

DESEO DE CARECER DEL
venial.

30 El mismo Padre, i Doctor ^H Francisco
Suarez dize, fer probable, que quando alguno
en la oracion pide perdon destas culpas , lleva-
do del deseo de carecer dellas , alcança dellas
perdon.

PROPOSITO DE NO COMETER
otra vez el pecado venial.

31 El Padre Vicente ^I Filiucio, i otros afir-
man, que el proposito formal absoluto de no
cometer el pecado venial (como si mintiò de
no mentir) es probable, que quita el pecado
ligero, que en mentir , o en otra leve materia
cometiò . Todos estos remedios , i otros se-
mejantes se reduzen al Sacramento de la peni-
tencia.

G

Suarez , tom. 4. in 3. p.
q. 87. ar. 2. disp. 11. sect. 3.
assert. 3.

Filiutius, tom. 1. moral.
quest. tract. 6. c. 5. de
effectibus secundarijs Sa-
cram. poenit. num. 119.
§. Dico 3.

H

Idem Suarez , in eadem
assert. 3. nu. 19.

I

Filiutius, tom. 1. moral.
quest. tract. 6. c. de effec-
tibus secundarijs Sacra-
menti poenit. §. 7. Quaro
et m. sequenti.

LA SACROSANTA EVCHARISTIA.

32 El vivifico, i sacrosanto Sacramento del altar quita los pecados veniales, como consta de muchos testimonios, i graves Doctores, que alega, i sigue el Padre Francisco Suarez, K

K
Suarez, *ubi supra eodem*
num. 19.

S. Bonavent. *tractat. de*
tribus peccatorum terna
ris in famibus.

REVERENCIA A EL SANTIS- simo Sacramento.

33 Estienden esta remision de culpas algunos Doctores L a la reverencia, i acatamiento, q̄ hazemos al santissimo Sacramento. Veanse Ambrosio Espiera, i M Iodoco Lorichio.

L
Suarez, *tom. 3. de Sacra-*
mentis, q. 79. art. 8. ini-
tio scilicet. 10.

EL PAN BENDITO.

34 Entre las cosas Sacramentales, que instituyò la santa Iglesia Catolica nuestra Madre, con las quales se quitan los pecados veniales: sienpre tuvo el pan bendito lugar despues del agua bendita, como consta de los santos Doctores, que tratan desta materia, i que obre esta remision parece colegirse del Concilio Nannetense. N

M
Ambros. *spiera in Qua-*
dragesimali, serm 7. con-
siderat. 3. conclus. 1.

Lorichius, *in Thesauro*
verbo peccator. remissio.
num. 2.

EL COMER, O EL BEBER, AL- guna cosa de las que bendize la Iglesia.

35 Reduzese tambien a este genero de remedios el comer, o beber alguna de las cosas, que bendize la Iglesia, como son la sal, el agua, i demas cosas comestibles. Afsi lo afirma Io-

N
Concil. Nannetense, c. 9.
apud Sur. tom. 3. concilio
rum.

O
Iodoc. in *Theſauro ver-*
bo peccatorum remiſſio.
num. 2.

P
Gretſerus, de *benedictio-*
nibus, lib. 2. c. 25. §. *Illud*
cum alijs Theologis.

Q
Paulus Laiman, libro 1.
tract. 6. c. 4. corolario 3.

R
Nigronius, *tractas. de*
benedictione menſe, in ci-
tamento 2.

S
S. Chriſtoſtom. *Pſal. 41.*

doco O Loriguio, i el Padre Iacobo P Gretſe-
ro dize lo miſmo, i lo eſpecifica en los Corde-
ros, que ſe bendizen en la Paſcua.

EL AGNVS DEI.

36 El Padre Pablo Laiman Q atribuye la
virtud de quitar los pecados veniales al Agnus
Dei de cera, de la miſma fuerte que los quita el
agua bendita, como diremos deſpues.

HAZIMIENTO DE GRACIAS *deſpues de la comida.*

37 No ſolo con la comida de las coſas ben-
ditas ſe alcança eſta remiſſinn (como queda di-
cho) mas tambien con el hazimiento de gracias
deſpues, que comemos. Aſſi lo enſeña el Padre
Iulio R Nigronio de la Compañia de Jeſus, i
lo prueba con la autoridad de ſan Ioan Chriſo-
tomo: S el qual dize, que de la fuerte, que los
onbres mui poderoſos, deſpues de ſus vanque-
tes, limpian las meſas con alguna eſponja de olo-
ſo baſamo, para que quite las manchas, que en
ellas caen: a eſe modo el hazimiento de gra-
cias deſpues de la comida limpia las culpas ve-
niales, que en ella ſe cometieron, i dexan el al-
ma ſuficientemente bien olorofa.

EL SANTO SACRIFICIO DE *la Miſa.*

38 Quita tambien los pecados veniales el

santo

santo sacrificio de la Misa, que en razon de sacrificio, haze diferente genero, que los precedentes. Trata largamente desta remision el Padre Maestro don Frai Melchor Cano, ^T Obispo de Canaria, i el Chanciller de Paris Ioan Gerson, Iodoco Lorichio, i una Glosa del Derecho.

LAS COLECTAS DE LA MISA.

39 Llamamos Colectas de la Misa las ultimas oraciones, que en ella se dicen, antes de dar el que celebra la bendicion al Pueblo, i destas colectas dize el Padre Maestro ^V Soto, que tambien quita los pecados veniales.

OIR MISA, O OIR SERMON.

40 Estos dos remedios se ponen en los rudimentos de la doctrina Christiana, contra los pecados veniales, como lo afirman el Padre Francisco ^X Suarez, i Iodoco Lorichio. El P. Fr. Ioan ^r Taulero añade, que la Misa se à de oir devotamente, i recibir la bendicion del celebrante. I lo mismo aconseja el Discipulo, ^Z en quanto a recibir la bendicion.



PRO-

T
Cano, de locis, lib. 12.
cap. 13. in ult. § in res-
pons. ad 2. argumentum.

Gerson, in summa, lib. 3.
fol. (mibi) 101. pagin. 2.
3. *Quantum ad secundam.*

Iodocus, in Thesau-
ro, verbo peccator, remissio.
num. 1.

Glosa, in cap. Aquam de
consecrat. dist. 3.

V
Sotus, in 4. dist. 15. q. 2.
art. 3.

X
Suarez, tom. 4. in 3. par.
q. 87. art. 4. sect. 2. n. 14.

Iodocus, in Thesau-
ro, verbo peccator, remissio.
num. 2.

Y
Tauler, in preparat. 1.
ad felicem meritem.

Z
Discipulus, in serm. 110. ad
finem sermonis.

PROSIGVE LA MATERIA
del Capitulo precedente.

CAPITULO II.

AMOR DE DIOS.



L amor de Dios sobre todas las cosas puede sin penitencia formal remitir los pecados veniales, pues puede los mortales, conforme la opinion de Santo Tomas, ⁴ i la mas comun de los Doctores.

FERVOR DE CARIDAD.

² De la suerte pues (dize el Tostado ^B) que todas las vezes, que nace la caridad, o es infundida, se quitan los mortales: de la misma suerte todas las vezes, q̃ es engendrado gran fervor de caridad, son quitados los veniales. La razon desto es de Santo Tomas, ^C i comun de los Doctores, que de la suerte, que el pecado mortal se opone a la caridad, i no pueden conpadecerse juntamente en un sujeto: assi tambien los veniales se oponen al fervor de la caridad, i no pueden hallarse juntamente fervor de caridad, i pecados veniales: no obstante se hallen de ordinario estos pecados en sujetos, que tienen verdadera caridad,

A

Suar. to. 4. in. 3. p. q. 87.
artic. 2. disput. 11. sect. 3.
assertione 2.

Fillutius, tom. 1. moral.
quæstion. tract. 6. de con-
trit. cap. 5. de effectibus se-
cundarijs: Sacram. pœni-
sent. § 5. Quæro,

B

Tostat. Epil. Abulēsis,
sup. c. 2. lib. 4. Reg. q. 39.

C

S. Tho. 3. p. q. 87. art. 1.

dad, porque no se le oponen, sino a su fervor como queda dicho.

QUALQUIER COSA QUE SEA
a proposito para excitar el fervor de
la caridad.

3 Por la razon referida en el remedio precedente, lo es tambien qualquier cosa, que sea a proposito para excitar a este fervor: i assi lo pone entre otros el Cardenal Ioan de Torquemada. **D**

AFFECTO DE CARIDAD.

4 Este remedio que se reduce a los precdentes, lo pone el Abad Panufio **E** entre otros.

CONVERSION DEVOTA DEL
coracon a Dios.

5 El Padre Maestro Frai Ioan Taulero **F** antepone a otros remedios de los pecados veniales la conversion devota del coracon a Dios.

LA ENMIENDA DE LAS
costumbres.

6 Prueba el Abad **G** Panufio con un lugar de Isaias, **H** que la enmienda de las costumbres quita tambien los pecados veniales.

D

Turrecremat. in 2. part.
super Decreto, in cap. Tres
sunt, de penitent. dist. 3.

E

Panuf. collat. 20. cap. 7.
apud Casianum.

F

Tauler. in prapert. 1.
ad salicem mortem.

G

Panuf. collat. 20. cap. 7.
apud Casianum.

H

Isaiz. cap. i. versu 17.
Discite benefacere, qua-
rite iudicium.

LA PACIENCIA EN LOS
castigos.

I
S. Vincentius, *dist.* 15.

K
S. Bernard, *in suo Florentio*, qui extat in *summa Ioannis Gerson*.

S. Anton, 1. p. tit. 10. c. 1. *in fine quinti* 9.

Ioann. Gers. *in summa*.

L
S. Aug. *serm.* 41. *de Sanctis*.

S. Caesar, *hom.* 3. *tom* 5. *Biblioth.* VV. PP.

M
1. Ad Corint. 6. 3. v. 12. *Lapidis preciosos, ligna, fanum, stipulas. &c.*

N
Gloss super verbo Apostolica benedictione in proelio sexti.

O
S. Aug. *tom.* 7. *lib.* 2. *contra epistol. Parmeniani*, cap. 10.

7 Tenganse pues en paciencia los castigos (dize S. Vicente Ferrer ¹) los quales dà Dios: porque aunque al modo de onbre airado, el mismo dà las tribulaciones: con todo eso si se llevan en paciencia, es misericordioso. Remite los pecados, &c. Este mismo remedio ponen san Bernardo, ^K san Antonino de Florencia, i Ioan Gerson.

HAZIMIENTO DE GRACIAS
en los trabajos.

8 El glorioso Doctor san Agustín; ^L i san Cesario Arelatense, casi con las mismas palabras, dicen: Mas si en la tribulacion no hazemos gracias a Dios, ni con buenas obras redimimos los pecados, nosotros tardaremos tanto en aquel fuego del Purgatorio, quanto fueren consumidos, i abrasados los tales pecados pequeños. como heno, ^M astilla, i madero.

EL AYUNO.

9 Haze tambien su genero especial en esta materia de remision de culpas veniales, el ayuno, como lo afirma la Glosa ^N de las Decretales, i mucho antes el glorioso Padre, i Doctor san Agustín. ^O

LA AFLICCION.

10 La affliccion del coraçon, i la del cuerpo, pone entre otros remedios de estas culpas, el Abad Panusio, ^P i lo prueba con aquel verso del Psalmista. *Mira Señor mi humildad, i trabaxo, i perdona todos mis pecados.*

^P
Pannf. collat. 20. cap. 7.
apud Casianum.

LA LIMOSNA.

11 Demas de los innumerables lugares de las divinas letras, que enseñan quitarse los pecados con la limosna, ai tres capitulos del Decreto, ^R que prueban el mismo intento.

^Q
Psalmo, 24. num. 18.

LA CORRECCION FRATERNA.

12 Es un genero de limosna la fraterã correccion. I assi dixo bien el P. Pedro ^S Canisio de la Compañia de Iesus, que quita los veniales, conforme a aquella sentenciã del Apostol Santiago, ^T en que dize: *El que fuere causa de que el pecador se convierta, salvarle à de la muerte, i el cubrirà la muchedumbre de sus pecados.*

^R
Cap. Quamobrem, cap.
Medicina.

Cap. Saned. pœnit. dist. i.

^S
Canisius, in Catecismo
de peccatorum expiatione.

^T
Iacobi, capit. 5. in fine.

EL SACRAMENTO DEL Orden.

13 Por la razon general de la gracia, que con los santos Sacramentos se recibe en aque-

llos que de su parte no ponen estorbo, le compete al Sacramento del Orden quitar los pecados veniales, como lo enseña el Angelico Doctor. A esta fuente se reduzen los siguientes arroyos, que della manan.

LA BENDICION DEL
Obispo.

14 Es celebre entre las cosas Sacramentales la bendicion Episcopal, quando los santos, i los Doctores tratan de la remision de los pecados veniales: lo qual prueban con un Capitulo del Derecho. ^x Consiguientemente obran la misma remision las bendiciones de los Arçobispos, i Patriarcas: aunque esto lo limita el Abad ^r Panormitano al territorio de la jurisdiccion de cada uno: porque fuera de ellas no pueden bendezir.

LA BENDICION DEL
Abad.

15 Estienden esta remision de culpas a la bendicion del Abad, los Padres Manuel Rodriguez, ^z i Enrique de Villalobos.

LA BENDICION DEL
Prelado.

16 Vna Glosa de las Decretales ^a estiende la misma remision a las bendiciones que dan los Prelados.

V

S. Tho. 3. p. q. 87. art. 3.

X

Capite, diffum est 1. q. 1.

S. Bonavē. 1. p. centiloq. sect. 6. de pecc. veniali.

Y

Panormit. in cōment. 4. Et 5. lib. Decretalium, in cap. antiqua de privileg.

Z

Manuel, tom. 2. summa, cap. 82. num. 8.

Villalob. 1. p. sum. tract. 4. diffc. 11. num. 2.

A

Glos. super verbo Aposto licā benedictionē in proemio sexti.

LA BENDICION DEL Sacerdote.

17 Entre seis remedios, que a este proposito trae Ambrosio Spiera, ^B uno dellos es la Bendicion del Sacerdote.

LA BENDICION DE Monjas.

18 San Antonino ^G Arçobispo de Florencia, i el Patriarca Pedro Paludano, ^D dizẽ, que en la bendicion de las monjas se quitan los veniales. Creo hablan estos Doctores en las bendiciones, que las monjas reciben: no de las que dan sus Preladas: lo qual declaras Valerio Reginaldo, ^E especificando la bendicion de las virgenes.

EL PRESIGNARSE.

19 Para consuelo de los fieles, dezimos con san Bernardo, ^F con el Cardenal Hugo, con Ioan Gerson, i Iodoco Lorichio, que obra el mismo efecto, que las cosas precedentes el presignarse con la señal de la santa Cruz.

LA CENIZA BENDITA.

20 Dize el Doctor Enrique ^G Enriquez, que se quitan tambien los veniales con la ce-

niza

B

Spiera, in quadragesima
li, serm. 7. cõsid. 3. cõcl. 1.

C

S. Anton. 1. p. tit. io, c. 1.
j. 5. in fine.

D

Paludan. in 4. dist. 16.
quæst. 171. 2.

E

Valer. Reginal. lib. 5. de
contritione, cap. 4. sect. 1.
nu. 43. Tum etiam benedictionem Episcopali, &
benedictioni virginum.

F

S. Bernar. in suo floreto,
lib. 3.

Hugo Card. in cap. 18.
S. Luca.

Gerson, in summ. lib. 3.

Iodoc. verbo peccator.
remis. num. 2.

G

Enriquez, in sum. lib. 1.
de Sacramen. in genere,
c. p. 2. & 4. in istis textibus.

Triunfo del Agua bendita,

niza bendita, que nos pone en las frentes nuestra Madre la Iglesia Catolica en el primero dia de la Quaresima.

*DEL SACRAMENTO DE LA
Confirmacion.*

21 Por la razon general, q̄ es comun a todos los santos Sacramentos de la gracia, que en ellos se recibe, toca tambien al de la Confirmacion la remision de los veniales, como lo advierte el Padre Francisco Suarez. ^H

H
Suarez, *tom. 4. in 3. par.*
q. 87. art. 4. disp. 12. sect.
1. 3. 5.

S. Tho. 3. p. q. 87. ar. 3.

*EL SACRAMENTO DEL
Matrimonio.*

22 Por la misma razon ^I compete al Sacramento del Matrimonio el perdon de estas ligeras culpas,

I
S. Tho. 3. p. q. 87. art. 3.

LA EXTREMA VNCION.

23 De este Sacramento dize el Concilio de Trento, ^K que su uncion quita, i limpia los pecados, que an quedado en el enfermo, i las riliquias de los mismos pecados. I san Buena-ventura lo pone entre los remedios de los veniales.

K
Trident. *sess. 14. tit. de*
infirmis, Sacramenti Ex-
træ unctiois, cap. 2.
S. Bonavent *122. de tri-*
bus peccatorum Ternarijs
in famibus.

VNCION SACRAMENTAL.

24 Dize el Angelico Doctor, ^L que con

L
S. Tho. 3. p. q. 87. art. 3.

la uncion Sacramental, con que son ungidos, i consagrados los Obispos, Enperadores, i Reyes, se remiten estas culpas.

LA COMPASION FRATERNAL.

25 Este remedio entre otros pone el Seráfico Doctor san Buenaventura. *M*

LA LECCION SAGRADA.

LA PALABRA DIVINA.

LA HOSPITALIDAD.

26 Estos tres remedios contra los veniales, pone entre otros, el venerable Padre Abad Ludovico *N* Blofio.

VISITAR LOS ENFERMOS.

ACUDIR A LOS ENCARCELADOS.

LABAR LOS PIES A LOS
huespedes.

ACUDIR A LAS VIGILIAS.

27 Todos estos remedios (entre otros) pone san Cesario Obispo *O* Arelatense, para la remision de los veniales.

QUALQUIER OBRA DE
misericordia.

28 El Chanciller de Paris Ioan Gerson, *P*

dize,

M

S. Bonavér. 1. p. cōtilog.
trattat. de tribus ter-
narijs peccatorum in fa-
mibus ubi agit de venia-
libus.

N

Blof. in canone vitæ spi-
ritualis, cap. 3.

O

S. Cæsarius. hom. Ex. v. r
bis Apost. 1. ad Corinth.
cap. 3.

P

Gerson, in summ. lib. 3.

Q
Panuf. collat. 20. cap. 7.
apud Casianum.

R
Proverb. c. 15. vers. 27.
Per misericordiam, & si-
dem purgantur, pecca-
ta, &c.

S
Cap. Misericordia. de per-
nit. dist. 1.

T
S. Anton. l. p. tit. 10. §. 1.

V
Biel. in 4. d. 16. q. 5. art.
3. dub. 3.

X
Filiat. tom. 1. moral. qq.
tract. 6. c. 5. de effectibus
secundarijs Sacram. pœ-
nit. nu. 20. §. Dico 5.

Y
Toftat. super. c. 4. lib. 4.
Reg. quæst. 29.
Ex hoc sequitur. quod non
solum sunt octo modi tol-
lendi peccata venialia. sed
infiniti: nam quotiescūq;
contingit nos habere ali-
quod actum charitatis fer-
uentem: necesse est tolli
peccatum veniale, & ta-
men non est aliquis ac-
tus, qui non possit fieri cū
magno fervore caritatis.

dize, que con qualquier obra de misericordia
espiritual, o corporal, se alcança remission de el-
tas culpas: lo qual prueba el Abad Panufio **Q**
con un lugar de los Proverbios. **R**

QUALQUIERA BUENA OBRA.

29 Con un capitulo del Derecho **S** prue-
ba san Antonino de Florencia, **T** que con qual-
quiera buena obra se remiten los pecados. Las
palabras del Texto son las siguientes. *Redimete
con tus obras.* Verdad sea, que Gabriel **V** Biel
añade, que la obra buena à de ser meritoria: i
Vicente Filiucio, **X** que la tal obra meritoria à
de ser ordenada a este fin de alcançar por ella
la remission de la culpa venial.

30 Finalmente dize el venerable Obispo
de Avila don Alonso **T** de Madrigal el Tofta-
do. *De esto se sigue, que no solamente son ocho los
modos de quitar los veniales, sino infinitos. Porque
todas las vezes, que acaece, que nosotros tengamos
algun acto de caridad fervoroso, es necessario, que
nos sea quitado el venial. I con todo esto no puede
aver algun acto, el qual no pueda ser hecho con grã
fervor de caridad.*

31 Advierto por remate de estos dos Ca-
pitulos, que por evitar proligidad, i desocupar
los margenes, nos facamos a ellos muchos mas
Autores, que refieren estos mismos reme-
dios, si bien algunos dellos fue-
ron singulares.

SI LAS AGVAS BENDITAS
tienen alguna especialidad en el modo de
obrar mas del que tienen las otras
cosas Sacramentales.

C A P I T V L O III.



IENDO como es, cosa cier-
ta, que con ninguna de las
cosas Sacramentales à obra-
do nuestro Señor, tantas, i
tan portentosas maravillas,
como con las benditas aguas

de su Iglesia Catolica (de q̄ avemos dado larga
noticia en este su triunfo) consiguientemente,
parece se les deve atribuir algũ singular modo
de obrar diferente, que al resto de las otras co-
sas Sacramentales en la remission de las cul-
pas veniales, que todos generalmente atribu-
yen al agua bendita, como a privilegiada sobre
todas ellas: lo qual parece quiso declararnos
Diego ^a Nuñez, Doctor moderno, a quien si-
gue el Padre Antonino Diana, que aviendo di-
cho, como los Sacramentos de la ley de gracia
la obran en el alma verdaderamente con con-
taçto real, i entitativo, añade luego. De la mis-
ma fuerte el agua bendita, es elebada de Dios,
para que verdadera, i realmente toque al alma
con el contaçto, que es llamado virtual, porque
no es quantitativo, i todavia aquel contaçto, es

A

Didac. Nugus, in 3 p.
co. 2. q. 87. art. 3. diffie. 2.
Antoon. Diaca, in resol
moral. tract. 4. de Sacra-
ment. resol. 61. ita simi-
litor aqua benedicta ele-
batur à Deo, ut vere, &
realiter tangat animam
actu illo, qui appellatur
virtualis propterea quod
non est quantitativus. &
nihilominus ille cōtaçtus
est realis & entitativus,
quo medio aqua movet
ipsam animam, remiten-
do, & realiter corrumpē-
do veniale peccatum.

Bbb

real,

real, i entitativo: cō el qual medio el agua mueve la misma alma, remitiendo, i realmente corrompiendo el pecado venial. Esto es lo que en especial dizen los Autores del agua bendita.

2 Este modo de obrar, que es por modo de Sacramento (esto es cierta, e infaliblemente) le atribuyen tambien al agua bendita muchos Escritores modernos: si bien afirmando lo mismo de las otras cosas Sacramentales: aũq algunos dellos piden con el uso de estas cosas, actos propios, como podrían verse en los mismos Autores, que son los siguientes. El Cardenal ^B Toledo, el Padre Maestro Frai Domingo de Soto, Frai Francisco Vitoria, Melchior Cano, Filiucio, Fagundes, Azor, Enriquez, Tomas Vvaldense, i Ledesma.

3 No dudo, que si yo me acomodase a seguir estos Autores, muchos en numero, doctos en todas facultades, i graves en la estimacion de la Iglesia, que pusieramos al triunfo de nuestra bendita agua una corona, o una diadema de indezible resplandor. Mas dexandolos, que abunden en sus sentidos, propondrè al deseoso de su mayor aprovechamiento, las autoridades, que me fuerçan a seguir el dictamen cōtrario, i despues alegrarè las razones con que se confirma, i ultimamente responderè a las autoridades i razones de los que defienden la otra opinion, dexando a el Lector, que tome dellas la que le pareciere tiene mas solidos fundamentos.

4 Primeramente debemos penderar mu-

B.
Toletus, in sum. lib. 3.
cap. 3. in fine.

Sot. in 4. d. 15. q. 2. ar. 3

Francis. Vitoria, n. 99
c. 110.

Cano, de locis, lib. 2. c. 13.
ad arg. 9.

Filiucius, tom. 1. tract. 6
cap. 5. nu. 129.

Fagundes, precep. 2. lib. 2
cap. 1. num. 11.

Azor, tom. 1. lib. 4. c. 11.
9. quarto quaritur.

Enriquez, lib. 1. de poe
nit. cap. 5. num. 8.

Thom. Vvald. tom. 3. de
Sacramentalibus, tit. 4.
cap. 68.

Ledesma, 4. 1. p. q. 28.
art. 3. dub. 3.

cho lo que a este proposito dixo el Sinodo Moguntino, cuyas son las siguientes palabras. Seguimos en la Iglesia la antigua costumbre, mientras, que preparamos la sal, el agua, i otras ciertas cosas para el uso de los fieles por las oraciones en la palabra divina: la qual costumbre nadie reprehenderà, q̄ se pusiere a pensar aver recibido la Iglesia (entre los demas socorros para la conservacion, i aumento de la salud) potestad contra las asechanças de los Demonios, i para apartar las demas potestades dañosas. El qual poder, mientras lo exercita para utilidad de los fieles por las cosas exteriores, imita ciertamente en esto los exenplos de los Santos: los quales se lee, que por mandado divino usaron de cosas temporales para obrar ciertos efectos. La qual costumbre mandamos, que se observe en nuestras Iglesias, con tal, que los Pastores diligentemente enseñen a el pueblos, que los efectos, que de alli se originan, i nacen, no se an de atribuir a la eficacia de las mismas cosas, sino a la operacion de la virtud divina por la invocacion del divino nonbre fortissimo.

5 Destas palabras consta, como las cosas Sacramentales, que la Iglesia bēdize, no fuerō instituidas para remitir culpas veniales, sino para alcāçar virtud cōtra el poder de los Demonios, que estorbā, e inpiden nuestra vida, salud, i aprouechamiento espiritual, i corporal: i que las maravillas que Dios nuestro Señor obrare por medio de estas cosas, que la Iglesia prepara

C
Sinodus Mogunt. apud Sur. tom. 4.
Veterem modū in Ecclesia sequimur, dū salē, aquā, & ceteras quasdā res, in usum fidelium per orationes in verbo Dei preparamus. Quem morē nemo reprehendat, qui secum reputaverit Ecclesiam inter cetera salutis, & utilitatis sue, tum augendā, tum cōservandā per fidem, etiam exorcizandi potestatem, contra insidias Demonum, aliaq̄, noxias potestates averiendas, ac cepisse. Quam potestatem dum per res externas ad utilitatem fidelium exercet Ecclesia nimirū in eo sanctorum imitatur exēpla, qui ad eliciēdos quosdam effectus divini in usu, res corporales adhibuisse legantur. Quem morem in Ecclesijs nostris precipimus conservandū, dūmodo Pastores populum sedulo doceāt, effectus, qui inde petuntur, non ipsorum rerum efficacia, sed divina virtutis operationi, per fortissimi nominis divini invocationē, tribuēdos esse.

D

Toftat. in 4. lib. Regum,
cap. 2. q. 38. in fine.

Dicēdū igitur quod aqua
benedicta non habet in se
absolute virtutē faciendū
aliquid eorum, quā ponū
tur in benedictione eius
nec etiam efficit aliquid
directū, vel instrumenta-
liter, sed solum prodest ad
hoc, quod quando nos as-
pergimus aquā benedic-
tā devote in domibus nos-
tris, vel super nos: Deus
effugat Dæmones, & sa-
nat animā, & facit alia,
quæ dicuntur in benedic-
tione aquæ: & hoc solum
propter devotionē, & ora-
tiones Ecclesiæ benedicen-
tis aquam, & propter de-
votionem aspergentium,
& suscipientium.

E

Idem Toftatus, q. 39.
Dicendum quod assigna-
tio ista facta est a DD.
junioribus, & motiva
fuit propter dictā sancto-
rum antiquorū, quia illi
in libris suis loquētes ali-
quādo de remissionē pecca-
ti venialis ponebant ex-
plū in aliquibus actibus:
sicut in sumptione Eucha-
ristiæ, & elemosinā, &
aqua benedicta, & Docto-
res juniores legētes libros
antiquorū sanctorū quia
non reperiunt, nisi illa
oīa exempla de remis-
sione peccatorum venia-
lium: non possuerunt nisi

oīa

con las ceremonias, i bendiciones, que tiene pa-
ra ello ordenadas, i dispuestas, no se les an de
atribuir a la eficacia infalible, i ex opere operato,
que por la bendicion reciben, sino a la liberalis-
sima bondad de Dios, que concediendo con el
ruego de su Esposa, las obra quando quiere, i
como quiere, i ve, que mas conviene para su
gloria, i honra.

6 Tratando en especial de la eficacia del
agua bendita, el venerable Obispo de Avila
don Alonso de Madrigal, dixo lo sigui-
ente: *A de dezirse pues, que el agua bendita no
tiene en si virtud absolutamente de hazer algu-
na cosa de aquellas, que se piden en su bendicion,
ni obra, o haze alguna cosa directa, o instrumen-
talmente, sino que solamente aprovecho para
que quando nosotros las roxiamos en nuestras ca-
sas, Dios ahuyenta el Demonio, i sana el alma,
i haze las demas cosas, que se dizen en la ben-
dicion del agua. Esto solo por la devocion, i las
Oraciones de la Iglesia, que bendize el agua, i
por la devocion de los que la roxian, i de los que
la reciben. Esto es lo que dize este grave
Doctor en especial del agua bendita, que es
conforme a lo alegado del Sinodo Mogun-
tino.*

7 De las otras cosas, a quien mas de or-
dinario atribuimos este efecto de quitar los
pecados veniales, dize el mismo Toftado
lo siguiente. *Ase de dezir, que el señalamien-
to, o assignacion destas cosas, fue hecho por los*

Docto-

Doctores modernos, i el motivo que tuvieron, fuerón los dichos de los Santos antiguos, por- que ellos hablando algunas vezes en estos libros de la remision del pecado venial, ponian exem- plo en algunos actos, como eran, la comunion de la Eucharistia: en la limosna, i en el agua ben- dita, &c. I los Doctores modernos leyendo los libros de los antiguos Santos, porque no halla- ron sino aquellos ocho exemplos de la remision de los pecados veniales, no pusieron sino ocho modos. Empero los antiguos no pusieron aque- llos modos, como que por ellos solos se hiziese la remision: sino que los pusieron como exemplos de otros. I bastante cosa es poner pocos exemplos por regla, que contiene muchas cosas.

8 O puede se dezir (dize el mismo F Tof- tasto) que se exprimieron, o nonbraron ocho modos: porque casi a estos se reduzen los demas modos de obrar bien, por ser actos mui genera- les, como por recibir el Santissimo Sacramen- to de la Eucharistia, se entienda el recibir los de- mas Sacramentos, porque ninguno ai que no ayude para la remision del pecado venial. Por la limosna se entiendan todos los bienes, que ha- zemos a los proximos, porque propriamente son llamadas limosnas todas las buenas obras, que hazemos a nuestros proximos, que de la libe- ralidad proceden, i se originan. Por la Ora- cion entendamos todos los bienes espirituales, que hazemos para con Dios, los que consisten

ocho modos. Antiqui tamē non possuerūt illos modos, cūquā per illos solū fie- ret remissio: sed possuerūt illos tanquā exempla alio- rum. Satis est autem ap- poni pauca exempla pro regula, continente mul- tas res.

F

Vel potest dici, quod ex- presi fuerūt peccaliter isti modi, quia ad istos, quā si reducuntur alij modi bene agendi: cum isti sint valde generales, sicut per sumptionē Eucharistia in- telligamus sumptionē om- nium Sacramentorū, nā nullū est quod non conse- rat ad remissionē peccati venialis, cum in quodli- bet conferatur gratia. Et gratia tollit mortalia, vel venialia. Per elemosinā intelligamus omnibona, quæ ad proximū facimus. Nā proprie omnia bona, quæ ad proximū facimus ex liberalitate elemosina vocantur. Per orationē in- telligamus omnia bona spiritalia, quæ ad Deū facimus, scilicet, quæ cō- sistunt in solo corde. Per ieiuniū intelligamus om- nia corpora afflictiva cor- poris nostri. Per aquā be- nedictā intelligamus om- nes ceremonias Ecclesiās- ticas, quæ non sunt Sa- cramenta. Et per istū mo- dum facile est reduci om- nia genera bonarū opera- tionū ad istos oīto modos.

Triunfo del Agua bendita,

en solo el coraçon. Por el ayuno entendamos todas las cosas, que a nuestros cuerpos causan afliccion. Por el agua bendita entendamos todas las ceremonias Ecclesiasticas, que no son Sacramentos. I por este modo es facil de reducir todos los generos de buenas obras a estos ocho modos.

9 O puede se dexir, ^G que son nonbrados estos ocho modos, porque estas ocho operaciones son las mas comunes: por las quales los onbres pueden ser amonestados.

10 O puede se dexir, ^H que son nonbrados estos ocho modos: porque con estos ocho actos se echa de ver mejor, i canpea mas el fervor de la caridad, que en las demas obras nuestras: i con todo eso, no solo por estos es hecha remision de los veniales: mas tambien por qualesquier otros, hechos con caridad ferborosa.

II A estas quatro razones del Toftado se pueden añadir otras quatro, que dà Gabriel ^I Biel. La primera, porque estos modos incitan el libre alvedrio a la detestacion del pecado: por la qual mas eficazmente se remiten. La segunda, porque aqueitos remedios son ordenados mas frequentemente para la remision de los veniales, por la intencion del que usa dellos, i por la de la Iglesia. La tercera porque en estos modos concurren la oracion, i el merecimiento de la Iglesia. Lo quarto, porque a estos modos se reduzen los demas remedios: por lo qual qualquiera obra meritoria, tiene virtud de remitir el pecado venial.

A estas

G

Vel potest dici, quod nominati sunt isti octo modi, quia ista octo operationes sunt comuniores per quas homines monerisolent.

H

Vel potest dici, quod nominati sunt isti octo modi quia in istis octo actibus appareret fervor charitatis potius quam in alijs actibus. Et tamen non solum per istos, sed per quoscunque alios actus factos cum charitate fervente fit remissio peccatorum venialium.

I

Gabriel Biel, in 4. d. 16. q. 5. art. 3. dub. 3. & art. 2. conclus. 4.

Huius Doctoris verba posita adducuntur.

12 A estas razones se pueden tambien añadir las de san Antonino ^K de Florencia, i las de el Patriarca Pedro ^L Paludano i otros muchos Autores : los quales dizen, que con estas cosas sobredichas, basta menor dolor, i displicencia de las culpas veniales, para alcançar de ellas remision, que si no usásemos de estos remedios. Lo otro, porque mueven, e incitan el libre alvedrio a la dereftacion del pecado. Lo otro, porque valen mas, i aprovechan mas para la remision de la pena : porque muchas destas cosas obran por el merecimiento, i ruegos de la Iglesia. Lo otro, porque en estos casos vale, i obra mas la general contricion, que en los otros, si se usa dellos con esta intencion. Lo otro, porque a muchas destas cosas les está como anejo el afecto de amor de Dios, o es facil, el allegarseles este afecto, o el de contricion: con los quales afectos estas culpas se perdonan, como se vee en la predicacion, o platica exortativa. Lo otro, porque a alguna destas cosas (como es entre otras la limosna) les está prometido la remision de las culpas : porque por ellas es prometido algun auxilio excitando a penitencia. Mas de la fuerte, que estas cosas no valen proxima, e inmediate para la remision de los veniales, sino remota, e indiretamente alcançando auxilios para buenos movimientos, i actos meritorios : assi tambien se pueden inpedir estos efectos : o porque por la indisposiciõ del sujeto Dios nuestro Señor no dà el auxilio (el

K

S. Antonin. 1. part. liter. iiii. 10. cap. 6. §. 5.

L

Petrus Palud. in 4. d. 16. q. 1. conclus. 4.

qual

Triunfo del Agua bendita,

qual si concediera, fino fuera por la indisposicion sobre dicha) o por que aunque Dios de el auxilio, el onbre no usa del, ni corresponde qual debe. *

I aunque es verdad, que estas cosas dichas, pueden valer para la remision de los mortales, como para la de los veniales: i la promesa no està hecha mas para los unos, q̃ para los otros: con todo eso porque la remision de los veniales es mas facil, i para la de los mortales se requiere gran penitencia, gran dolor, confesion Sacramental actual, o proposito della: por esto a estas cosas Sacramentales se les atribuye la remision de los pecados veniales, i no de los mortales: no obstante, que [como queda dicho] tambien ayudan a la remision de los unos, i a la de los otros.

(: :)



QUE DIZEN LOS SANTOS
Doctores a cerca de la remision de las
culpas ligeras.

CAPITULO IIII.



AEMOS probado en los Capítulos precedentes la muchedumbre, i variedad de remedios, que ai en la Iglesia, para alcançar de Dios perdon de los pecados veniales: i juntamente, que no ai determinado numero para su remision, i que assi el agua bendita, como las otras cosas, que comunmente llamamos Sacramentales, no tienen especial modo con que obrar este perdon de las culpas cotidianas: lo qual resta conprobar con los santos Doctores de la Iglesia, i con la autoridad de los demas Escritores, que à tenido assi antiguos, como modernos, haziendo de todos sus divisiones en capitulos diferentes, por evitar confusion. i dar agrado a los lectores.

2 Tiene en estas pruebas el primer lugar el Angelico Doctor, ^A assi por su santidad, como por sus letras, i tambien por aver hablado en esta materia con la claridad, que suele en todas las otras. Tratando, pues el santo Doctor de aqueſtas cosas Sacramentales, i de su modo en obrar la remision de los pecados veniales, dize:

A
S. Thom. in 4. d. 16. q. 2.
art. 2. quæſtiunc. 4. ad 2.
in ſolut. ad. 3.
Ad ſecundum dicendum,
quod ita ſine contritione
non deſunt peccatum ve-
niale. ſed dicuntur dele-
re in quantum contritio-
nem cauſant.

B
S. Tho. 10. 8. q. 7. ar. 12.
in corpore.

Non enim causant gratiam, sed excitant rationem ad aliquid considerandum, quod excites charitatis fervorem. Et etiam pie creditur, quod virtus divina interius operetur excitando dilectionis fervorem. Et hoc modo aqua benedicta: benedictio Pontificalis. & huiusmodi sacramentalia, causant remissionem venialis peccati, quodammodo vero sunt, quia causant remissionem peccati venialis, solummodo excitando charitatis fervorem per modum considerationis, sicut oratio Domini: transio pectoris: & alia huiusmodi.

C
S. Thom. 4. d. 21. q. 2. ar. 1. in responsione ad 1.
Ex contritione penitentis: ex humilitate confessionis: ex oratione Sacerdotis, in quantum est persona quodammodo ex vi clavium. Quando autem fit publice coram multis & cum multis in Ecclesia, non est sacramentalis. Unde tunc habet efficaciam ex tribus primis, & non ex quarto.

A el segundo argumento se à de responder, que estas cosas sin contricion, no borran el pecado venial: mas dize se, que los borran, en quanto causan contricion.

3 A el mismo proposito dize en otro lugar: **B** Porque no causan gracia, sino excitan la razon a considerar alguna cosa que excite el fervor de caridad. I tambien se cree p. 2. dosamente, que la virtud divina interiormente obra, excitando el fervor del amor. I de esta suerte, el agua bendita, la bendicion Pontifical, i las demas cosas Sacramentales, causan la remision del venial. Mas algunas cosas ai, que causan la remision de los veniales, solamente excitando el fervor de la caridad, por modo de consideracion, como la oracion del Padre nuestro, el golpe de pechos, i las demas semejantes.

4 El mismo glorioso Santo, **C** tratando de la confesion general, que dezimos en la Misa, i en las horas de Prima, i Completas, i haziendo diferencia della a la confesion Sacramental, dize, que la Sacramental vale (esto es tiene eficacia) por quatro titulos, o por quatro razones, para la remision de las culpas: Por la contricion del que se confiesa: por la humildad de la confesion: por la oracion del Sacerdote, que absuelve, en quanto, es, cierta persona, i por virtud de las llaves. Mas quando se haze publicamente en la Iglesia delante de muchos, i en compania de muchos, entonces, no, es Sacramental, i assi tiene eficacia por los tres primeros titulos: mas, no, por el quarto.

S. Antonin. 1. p. lis. tit.

10. cap. 1. §. 5.

*Et sicut dicit Tho. plur-
ra, & pauciora venialia
per praedicta remittuntur,
secundum quod per hoc
maior, vel minor fervor
concitatur: quod de plu-
ribus, vel paucioribus sal-
tem implicite contritione
continent. Unde non opor-
tet, quod semper omnia
venialia dimittantur.*

E

S. Bona, in 1. p. centilog.
sect. 6. de peccat. veniali.

*Curatur autem pecca-
tum veniale per actus in
quibus est aliqua humi-
liatio. & devotio, qui qui-
dem actus gratia infor-
mati repugnant veniali,
& sic ad actum curatio-
nis, & deletionis venia-
lium gratum gratia fa-
cientem coadiuvant, &
vigorant, &c.*

F

Idem S. Bonavent. to. 7.
in cõpend. Theolog. veris.
lib. 6. de Sacramentor.
virt. cap. 34.

*Multa sunt per quae tol-
luntur peccata venialia,
quae per tria comprehen-
duntur. Primo sunt om-
nia illa, quae gratiam cõ-
ferunt, ut omnia Sacra-
menta Ecclesiae, secundo
illa quibus impedimenta
fervoris, & gratia tollun-
tur, sicut est aqua bene-
dicta, quae virtutem ini-
mici reprimat & Episco-
pali benedictio. Tertio e-*

5 Siguiò a el Angelico Doctor (como fuele) san Antonino ^D Arçobispo de Floren-
cia, cuyas palabras son las siguientes. *I como di-
ze Santo Tomas, por las cosas dichas se remiten
mas, o menos veniales, segun que por esto, es leban-
tado mas, o menos fervor, que tenga contricion por
lo menos implicita: por lo qual no conviene, que sien
pre se perdonen todos los veniales.*

6 El mismo sentimiento tuvo el Serafico
Doctor san Buenaventura, ^E q̃ tratando de es-
tas mismas cosas Sacramẽtales, dize: *Mas el pe-
cado venial curase, por los actos: en los quales ai al-
guna humillacion, & devociõ: los quales actos, de ver-
dad, informados con la gracia repugnan al venial.*
I de esta suerte a la cura, & medicina de los veniales
son coadjutores, & dan vigor a la gracia, que haze
amigos de Dios aquestos remedios. De suerte,
que segun este Santo Doctor, las cosas sacra-
mentales, no obran por si mismas infaliblemen-
te esta remision, sino que cooperan con la gra-
cia para que se perdonen.

7 En confirmacion de esto, dize el mismo
Santo en otro lugar: ^F *Muchas son las cosas, por
las quales se quitan los pecados veniales: las qua-
les se comprehenden, o reduzen a tres. Lo primero
son todas aquellas cosas, que dan gracia, como son
todos los Sacramentos de la Iglesia. Lo segundo
aquellas cosas con que se quitan los impedimentos
del fervor, & de la gracia, como es el agua bendita,
que reprime la virtud del enemigo, & la bendicion
Episcopal. Lo tercero, es el exercicio de la humil-*

Triunfo del Agua bendita,

exercitium humilitatis ex parte nostra, sicut est suspiro peccatoris, oratio Dominicalis, elemosina, ieiuniū, & huiusmodi. Ratio autem horum est, quia cum venialia dimittantur per fervorem charitatis, quae implicitē, vel explicitē continet omnia illa, quae nata sunt de se fervorē charitatis excitare, dicuntur venialia dimittere: talia vero sunt omnia, quae praedicta sunt. Vnde cum secundum quantitatem fervoris sit quantitas remissionis patet, quod prout per enumerata maior, vel minor excitatur fervor, qui implicitē, vel explicitē contritionem continet, plura, vel pauciora venialia dimittuntur: non tamen semper omnia.

G

S. August. tom. 9. lib. de decem cordis, cap. 11.

Qua sunt remedia: Eleemosynarum, ieiuniorum, & orationum, ipsa sunt tria.

H

Idem, to. 3. in Enchiridio ne ad Laurentium.

Multa itaque sunt genera elemosinarum, quas cum facimus adiuvamur, ut dimittantur nobis peccata nostra.

dad de nuestra parte, como es el golpe de pechos, la oracion Dominical, la limosna, el ayuno. La razon desto es, porque como los veniales se perdonen por el fervor de la caridad, la qual implicita, o explicitamente contiene en si todas aquellas cosas, que de su naturaleza tienē el excitar el fervor de la caridad, se dize, que perdonan los veniales: de este genero son las referidas. De donde como segun la quātidad del fervor, sea la quātidad de la remision, es cosa patēte, q̄ segun el mayor, o menor fervor es excitado con las cosas dichas (el qual fervor implicita, o explicitamente tenga contricion) se perdonan mas, o menos veniales: no enpero sienpre todos.

8 Esta doctrina aprendieron estos santos Doctores de los mas antiguos, que les precedieron: porque aunque no hablaron con los terminos, que oi se usan en las Escuelas, de *opere operato*, ni *opere operantis*, todavia se colige claramente de sus escritos, que quando tratan de la remision de los veniales con el exercicio de las cosas Sacramentales, siēpre suponen, que an de ir aconpañadas de contricion, dolor, penitēcia, i actos meritorios con q̄ la merezcamos.

9 Pregunta S. Agustín, quales son los medios de los pecados veniales, i el mismo responde diziēdo: Tres son los remedios, de limosnas, ayunos, i de oraciones. I el modo de esta remisiō lo dize en otro lugar, ^H con estas palabras. De suerte, que ai muchos generos de limosnas: haziēdo las quales, somos ayudados para que se nos perdonē nuestros pecados. I dixo prudentissimamēte, que

somos

lomos ayudados con estas cosas, para alcançar perdón destas culpas: porq̃ es necesario, q̃ con el uso de los remedios cooperẽ nuestros actos de penitẽcia, i dolor. Por esto dixo el mismo Sãto en otro lugar, ^I tratãdo destas culpas veniales. De tal suerte enflaquecen el alma, q̃ si no se corrigen, o secan, con el medicamẽto de la penitencia cotidiana, la apartẽ de los abraços castísimos de aquel hermoso Esposo. I en otra ^K parte dize al mismo proposito: *Es la penitencia a los q̃ de ordinario pecan, necesaria de ordinario: porque todos caemos en muchas faltas: las quales cada dia se nos perdonan, si siempre son lloradas.*

^{IO} Del golpe de pechos dize el mism S.D. ^L q̃ quita los pecados veniales, mas luego explica el modo como los quita, diziendo: *Golpear el pecho, q̃ es sino arguir lo q̃ està en el pecho escõdido, i cõ fuerte golpe castigar el pecado q̃ estava oculto?* De lo referido se colige. q̃ estas cosas Sacramẽtales, i las demas, q̃ con ellas se nonbran por remedio de las culpas ligeras, es verdad q̃ quitan los pecados veniales: mas esto deve entenderse que procede del afecto con que las ayudamos, o que excitan en nosotros de dolor, displicencia, penitencia, i fervor de caridad: a los quales principalmente deve esta remision atribuirse.

^{II} San Paciano Obispo de Barcelona, ^M Autor mui grave, i antiquísimo, tratando de la remision de estas culpas ligeras cotidianas, no les hallò otro remedio mas propio, q̃ actos contrarios a las mismas culpas, i assi dize: *Por lo*

^I
Idem, to. io. hom. 50. c. 8.
Ita exterminant, ut ab illis sponsi speciosi forma, castissimis amplexibus separent, nisi medicamento quotidiane penitentie discescentur, aliàs, deccrescentur.

^K
Idem, to. 4. lib. de vera, & falsa pœnit. c. 7. aliàs 8.
Est enim penitentie assidue peccantibus, assidue necessaria: in multis enim offendimus omnes: quæ quotidie remittuntur, si semper deplorentur.

^L
Idem S. August. to. io. serm. 8. de verbis Dñi.
Tundere autem pectus, quid est, nisi arguere, quod latet in pectore, & evidenti pulsus oculum castigare peccatum.

^M
S. Patianus, in Parænesi ad penitentiam.

Quæternacitas humanitate redimetur: convitium satisfactione penabitur: tristitia, iucunditas: asperitas lenitate: gravitate levitas: honestate perversitas.

Triunfo del Agua bendita,

qual la tenacidad se redimirà con la humanidad: la afrenta con la satisfaccion, la tristeza con el alegría, la aspereza con la blandura, la perversidad con la honestidad. I siendo asì, que en tienpo de estos Santos Doctores avia en la Iglesia frequente uso del agua bendita ordinaria: es mucho de maravillar, que no supiesen, que tenia virtud infalible, i eficaz para remitir los pecados veniales (de los quales especialmente hablaban) sin dolor dellos, penitencia, o fervor de caridad?

N

S. Gregor. lib. 2. moral.

Electorum mētes, si quas in se carnales cogitationes inveniant, pœnitentie ardore consumunt, quia eo semetipsos iudicantes subtilius, feriunt quo districtum iudicem præstolantur vicinum.

O

S. Isidorus, lib. 2. de Ecclesiast. offic. cap. 24.

Et ne pœnitentie remedijs, nos non egere putamus, pro quotidianis humanæ fragilitatis excessibus, sine quibus in hac vita esse non possumus, ita ut pœnitentie compunctione fructuosa, universi fateamur doleri peccata, sicut scriptum est. Beati quorum remissa sunt peccata.

12 La misma admiracion puede causarnos la doctrina de san Gregorio Papa, ^N que no parece aver alcançado este modo, que los Doctores modernos atribuyen a las cosas Sacramentales: i asì solo refiere los generales, que tienē las almas santas: de las quales dize: *Las almas de los escogidos, si hallan en si algunos pensamiētos carnales, los consumen con el ardor de la penitēcia: por que tanto mas fuertemente se hieren, i lastiman, juzgando se a si mismos, quanto mas de cerca esperan el juez riguroso.*

13 I san Isidoro ^O nuestro glorioso Arçobispo, al mismo proposito dize: *I no juzguemos, que no necesitamos de los remedios de la penitencia, por los excessos de la fragilidad de cada dia, sin los quales en esta vida, no podemos permanecer. De suerte, que con la frequente confucion de la penitencia, confesemos, que nos son perdonados todos nuestros pecados, como està escrito: Bienaventurados aquellos a quien los pecados se le perdonaron.*

COMO DECLARAN LA
remision de los veniales con las cosas Sacra-
mentales: los Doctores Escolasticos que
figuen la opinion de Santo
Tomas.

CAPITULO V.



I N este Capitulo pondremos
a parte los Doctores, a quiẽ
por las Dignidades, que tu-
vieron en la santa Iglesia, i
por sus esclarecidas letra
merecen ocupar el prime-
lugar despues de los santos Doctores, que en
el Capitulo precedente quedan referidos.

2 El primero es Adriano, ^A Sexto Pon-
tifice deste nonbre, i doctissimo Canonista,
que tomò mui a pechos el defender esta opi-
nion de Santo Thomas. I así hablando de cier-
ta opinion de Scoto, viene a dezir estas pala-
bras: *Con todo eso, por que parece irracional, que
qualquier pecado se pueda remitir sin buena dis-
plicencia, &c.* I en otro lugar ^B nota de blando
a san Buenaventura en no conformarse del to-
do con Santo Tomas, en pedir claramente con
el uso de las cosas Sacramentales, la detesta-
cion, e interior penitencia, sino averse conten-
ta lo con dezir, que cooperan a la remision de
las dichas culpas. I que para alcançarla, aya

neces-

A

Adrianus Sextus, in 4.
agens de Sacramen. conf.
q. 4. respons. ad 4. confir.
Nihilominus, quia irra-
tionalitate videtur quod sine
bona displicentia peccati
tunc quodcumque remis-
possi, &c.

B

Idem Adrianus, agens
de eadem Sacram. conf.
iii de remis peccat. post
mortem. 2. q. 3. ideo ali-
ter, in respons. ad 4. ar-
gumentum.

Et B. Bonavent. qui in
hoc minus sentire videtur.

C

Idem, ibidē, §. Circa hoc tamen in respons. ad primam confirmationem.

Fateor etiā quia in habitu, in perfectis posset tātus fervor excitari quod absumeret omne veniale peccatum, sicut in his qui se martirio exponunt, sed hac rara avis in terra nostra est.

D

Petrus Paludanus, in 4. d. 2. q. 1. ar. 2. conclus. 2.

Non tamen sunt hac cōtemnēda licet non sint sacramenta, nec per modū sacramenti habeant effectum ex opere operato, quia eff. cō. m. habent per modum meriti, & fidei ex opere operante, & non ex solo fervore, & devotione utētiū, sed totius Ecclesie.

E

Ioan. à Turrec. tract. parvo de aqua benedicta, cap. 7. §. 4. differentia.

Quarta differentia potest assignari secundū superius dicta in sexto capitulo, ex parte modi operationis sive efficiētie: quia sacramenta nove legis, ex opere operato suos operantur effectus: sacramēta vero secundum cōmuniorem opinionem, ex opere operante.

necessidad de fervor de caridad, movido, i excitado con las cosas Sacramentales, consta de otras ^C palabras del mismo Pontifice, en que dize: *Confieso, que en los perfectos, tambien se podrá excitar tanto fervor de caridad, que consumiese toda culpa venial, como en aquellos, que se ofrecen al martirio. Pero esta ave raras vezes se ve en nuestra tierra. De fuerte, que sienpre presupone dolor, contricion, displicencia, i detestacion de los veniales, aun con las cosas Sacramentales.*

3 El segundo testimonio, es, de Pedro Paludano Patriarca de Ierusalen, ^D de la sagrada Orden de los Predicadores, que tratando de estas cosas Sacramentales, viene a dezir: *Mas no se an de tener estas cosas en poco, aunque no sean Sacramentos, ni tengan efecto al modo de Sacramento ex opere operato: porque tienen efecto por modo de merito de Fe ex opere operante, i no solo del fervor, i devocion de los que usan dellas: mas tambien de toda la Iglesia.*

4 El Eminentissimo Cardenal Ioan de Torquemada, ^E de la misma sagrada Orden de Predicadores, haziendo diferencia de los santos Sacramentos, i del agua bendita, dize: *La quarta diferencia se puede señalar (segun lo dicho en el capitulo 6.) de parte del modo de la obra, i de la eficiencia: porque los Sacramentos de la ley nueva obran sus efectos ex opere operato: mas las cosas Sacramentales obran (segun la opinion mas comun) ex opere operante.*

5 I escribiendo sobre el decreto, ^F habla con mas resolucion, i dize: *Per que dezimos, que nuestro acto se requiere para la remision del venial: i que estas cosas, no se dize, que remiten los veniales, sino en quanto, o inclinan el animo a movimiento de penitencia, o en quanto levantan en nuestro acto, fervor: el qual implicita, o explicitamente, contienen contricion, v detestacion de los pecados.*

6 El Eminentissimo Cardeal Tomas de Vio Caietano, ^G de la misma sagrada Orden de Predicadores, en conformidad de Santo Tomas, dize: *Ase pues de entender, que para que se borren los veniales: fuera de la gracia habitual, se requiere acto de caridad, que virtual, o formalmente obre displicencia dellos. I por tanto todas aquellas cosas, que se dize, remiten los veniales, conducen a la dicha displicencia.*

7 El Eminentissimo Cardenal Roberto Belarmino, ^H de la Compania de Iesus, dize: *Max verdad es, que [las cosas Sacramentales] no obran infaliblemente, como obran los Sacramentos: i la razon, es, lo uno, porque estas cosas no tienen fuerza por pacto de Dios expreso, como los Sacramentos, sino por los ruegos de la Iglesia, i por la devocion de los que usan dellas.*

8 Alberto Magno, ^I Arçobispo de Ratisbona, de la Orden de Predicadores, dize, tratando de estas cosas Sacramentales. *De donde como segun la cantidad del fervor, sea la quan-*

^F
Tuncet, in c. tres autem
te pœnit. d. 1. ad 3. Et in
c. aqua, de consecr. d. 3.

Dicimus enim quod ac-
tus noster requiritur ad
remissionem peccati venia-
lis: Et quod ista non dicitur
remittere peccatum ve-
niale nisi in quantum, aut
inclinant animum ad mo-
tum penitentia, aut quantum
in actu nostro fervore ex-
citant, qui implicitè, vel
explicitè contritionem, vel
detestationem peccatorum
continet.

^G
Cater. 3. p. q. 87. art. 1.
§. Ad hoc evidentiâ, &c.

Intelligendum est ergo,
quod ad deletionem venia-
lium ultra habitum gratia,
requiritur actus charita-
tis, virtualiter, vel forma-
liter inferens displicentiam
venialium. Et propterea
quacumque remissiva dicitur
peccatorum venialium,
ad dictam displicentiam
conducunt.

^H
Bellarm. 2. p. primi tomi
li. 3. c. 7. de cultu Sactorum
§. 3. ad controver. 3. Gen.
Verum est tamen, quod non
operantur infalibiliter, si-
cut operantur Sacramen-
ta. Et ratio est, tum quia
vim habent eiusmodi res,
non ex pacto Dei expreso,
quomodo Sacramenta, sed
ex precibus Ecclesie, &
devotione utentium.

^I
Alb. Mag. in compendi
Theo

Theolog. veris. lib. 6. c. 34
Unde cum secundū quāsitatem fervoris sit quāsitatem remissionis, patet quod prout per enumerata, maior vel minor excitatur fervor, qui implicite vel explicitē contritionē continet, plura vel pauciora venialia dimittuntur, nō tamen semper omnia.

K

Marfil. in Hidragiolog
3. parte.

L

To stat. in lib. 4. Regum.
cap. 2. q. 39.

Etiam dicendū est quod non potest remitti peccatum veniale per asperisionem aqua sicut remittuntur mortalia per Baptismū. Nam licet aqua Baptismi per se, non remittat peccatum: tamen necesse est, qui baptizatur remitti peccata, nisi ipse obicem ponat. Et tamen nō sic de aqua benedicta, dato, quod non ponat obicem. Sinon habet devotionem non est dubiū, quod nihil ei proficiat aqua benedicta.

M

Durand. in 4. d. 21. q. 3.
num. 6.

Prima confessio ex qua tuor habet virtutem remittendi peccata venialia, quo ad culpam, & quo ad poenam, vel in tota, vel in parte: scilicet ex contritione confitentis, ex humilitate confessio-

nis:

Triunfo del Agua bendita,

tividad de la remision, es cosa patente, que por las cosas ya nonbradas, como es excitado mayor, o menor fervor, que implicita, o explicitamente tiene dentro de si la contricion, se perdonan mas, o menos veniales: no enpero siempre todos.

9 Marco Antonio ^K Marfilio Columna, Arçobispo de Salerno, dize: Verdadera, i cierta es la sentencia de Santo Tomas, que ensēña, que por el agua bendita se remiten los veniales ex opere operante: esto es, que el acto de devocion, i reverencia, con que el onbre se mueve para recebir las cosas sagradas, obre la remision de los pecados, no dando gracia como en los Sacramentos, sino por el acto de devocion sobredicho.

10 Don Alonso de Madrigal, ^L Obispo de Auila, por sobrenombre el Toftado, demas de lo que queda referido en otros capitulos, dize así: Tambien se à de dexir, que no se puede remitir el pecado venial por la asperision del agua bendita, de la suerte que los mortales por el Baptismo. Por que aunque el agua del Baptismo, por si no remita el pecado, con todo eso es necesario, que se remitan los pecados a aquel, que se baptiza, sino es, que el pone estorbo. I esto no es así con el agua bendita, por que aunque demos, que algunos se rozien con agua bendita, i dado que no ponga esto, si no tiene devocion, no ai duda de que nada le aprovecharà el agua bendita.

11 Durando ^M de san Porcian Obispo Meltense, de la sagrada Orden de los Predicadores, haziendo diferencia de la confesion

Sa-

nis: ex oratione absolven-
tis, & ex vi clauium. Sed
secunda solum habet vir-
tutē ex tribus primis, sed
non ex quarto, quia illi
confessionī, non adiungi-
tur absolutio Sacerdotis,
sed solum oratio.

N

Archidiaconus, in cap. Aqua
de consecrat. dist. 3.

Quod remissio peccato-
rum venialium quae fit per
aspersionem aquae bene-
dictae, non fit per modum
Sacramenti, sed per mo-
dum meriti.

O

Gerſon, in ſum. li. 3. fol.
(mibi) 110. pag. 2. & ſeq.

Quantum ad ſecundā
partem in qua erant in-
ſinuandi plures modi per
quos venialia delentur,
dum tamen aliquantula
contritio precedat: eſt no-
tandum, &c.

P

Paramo, lib. 2. tit. 3. cap.
11. pagin. (mibi) 389.
columna 1. num. 57.

Hinc etiā in Eccleſia. &
eius ingreſſu ad laicos dex-
trum ſi commode poſſit
apponiſſur vas aquae be-
nedictae, ut fideles ingre-
dientes ad adorandū Deū
ſe diſponant ad emunda-
tionem, quae fit per contri-
tionem, ut ſic efugantes
Dæmones, qui omni cona-
tu orationis fructum im-
pediūt: illum liberius, &
uberius conſequantur.

Sacramental, i de la confeſſion general, dize:
La primera confeſſion tiene virtud de redimir los
pecados veniales, en quanto a la culpa, i en quan-
to a la pena, en todo, o en parte, por quatro razo-
nes. La primera por la contricion del que ſe confe-
ſa, por la humildad de la confeſion, por la ora-
cion del que abſuelve, i por virtud de las llaves. Mas
la ſegunda, ſolo tiene virtud por las tres prime-
ras razones, mas no por la quarta, porque en aque-
lla confeſion no ſe le junta la abſolucion del Sacer-
dote, ſino ſolo la oracion:

12 El Arcediano Guídon N de Baijcio
(eſclarecido Canonista) demas de poner por
remedio para los veniales (entre otros) la con-
feſſion, que hazemos de ellos a nueſtros pro-
ximos (la qual eſtā claro, que no avrá nadie,
q̄ aſirme ſer la tal remiſiō ex opere operato) Si-
gue la ſentēcia de Alberto Magno, i Paludano,
diziēdo: Que la remiſion de los pecados veniales,
que ſe haze por el rozio del agua bendita, no es he-
cha por modo de Sacramento, ſino por modo de me-
recimiento.

13 El Chanciller de Paris Ioan o Ger-
ſon, antes de poner catorze, o quinze modos
de quitar los veniales, dize: Quanto a la ſegun-
da parte, en la qual ſe avrán de poner muchos
modos: por los quales los veniales ſon borrados,
con tal, que preceda alguna contricion: ſe à de no-
tar, &c.

14 El Inquiſidor de Cicilia Ludovico Pa-
ramo, P dize: Que el poner ſe en la Igleſia, i en

Moura, in opusc. de incā
rat. scilicet. 2. cap. 11. nu. 17.
Et cap. 13. num. 8.

Ex vi tamen institutionis
Ecclesie ordinatur prima
rio contra Demones in spi
ritualia mala tendentes
dicitur, potest Ecclesia non
habere potestatem ad con
ferendam illi virtutē ex
opere operato, vel per me
dium impetrationis funda
ta in promissione divina
contra infirmitatem, vel
aliud malum non in dic
tum actu à Demone.

R

Blos. in canone vite spi
ritualis, c. 3. per totum
etiam in dictis Patrum
pag. (mibi) 692. S. Nemo
igitur.

Ergo culpā tuā agnosce
plāge, suspira, renova pro
positum: placide ad hoc la
bora, ut ipsas offensas de
vites, reliquum Deo com
mitens, teq; in eum proj
iciens. Et.

Venialia enim peccata
multis modis delētur. pu
ta, contritione, Dominica
orationis prolatione genu
flexione, aqua benedicta
asperfione. Si alicui dolor
sive contritio de est, salte
doleat, se non dolere: nam
hoc quoque dolor est. Itē
dolor si quis desiderium, Et
a morem non sentit desi
deret habere desiderium
atque amorem.

la entrada della al lado derecho (si puede hazer
se con comodidad) el vaso de agua bendita, es, pa
ra que los fieles, que en la Iglesia entran, se dis
pongan para la limpieza, que se haze con la con
tricion. No refiero sus mismas palabras, por
que son las de el Padre Maestro Fray Ioan Vi
guerio, que se pondrán despues.

15 El Doctor Manuel de Ovalle, ^R i de
Moura, Diputado del Tribunal del santo Ofi
cio en Eborá, tratando del agua bendita, dize:
Por virtud de la institucion de la Iglesia se ordena
primeramente contra los Demonios, que procuran,
i sollicitā los males espirituales: i puede de xirise, que
la Iglesia no tiene potestad para darle virtud ex
opere operato; o por modo de impetracion fundada
en la promesa divina, contra la enfermedad, o con
tra algun otro mal, que no sea obrado por el Demo
nio. De las quales palabras evidentemente se
concluye, que tanpoco la tendrà contra los pe
cados veniales.

16 El venerable Abad Ludovico ^R Blo
sio, tratando del remedio de los veniales, dize:
Conoce pues tu culpa, llora, suspira: renueva el
proposito, trabaja alegremente para evitar estas
ofensas. Lo demas encomiendolo a Dios, i arro
jate en el, &c. I en otro lugar. Porque los pe
cados veniales son borrados por muchos modos, co
mo son la contricion, la Oracion del Padre nues
tro, el hincarse de rodillas, &c. I si a alguno le
falta dolor, o contricion, por lo menos duelele, que
no se duele, porque tanbien es este dolor: desee te

ner deſeo, i amor. Tan lexos como eſto eſtaba eſte tan grave Autor de creer, que con ſolas las coſas Sacramentales ſe alcançaba la remiſſion, *ex opere operato.*

17 El Doctór Ioan Echio^s (martillo de Luthero) deſpues de aver probado, que el agua bendita no es Sacramento, porque los Sacramentos los inſtituyò Chriſto Señor nueſtro, i del tienen ſu principio: pero que el agua bendita le tiene de los onbres Santos: añade tambien otra diferencia, diziendo: *Tambien los Sacramentos ſon ſeñales eficazes de la gracia: mas el agua ſagrada, ni es ſeñal cierta de la gracia divina, ni ſantifica, ſino que tan ſolamente levanta el animo del onbre para la remiſſion de los pecados veniales: i en gran manera obra contra los acometimientos, i tentaciones del Demonio.*

18 De la ſagrada Orden de los Padres Predicadores, ya avemos viſto, como ſiguieron la opinion de el Angelico Doctór, ſan Antoino Arçobispo de Florencia, el Patriarca de Ieruſalen Pedro Paludano, los dos Cardenales, Caietano, i Ioan de Torquemada, Alberto Magno, Arçobispo de Ratiſbona, [que fue Maeſtro del miſmo Angelico Doctór] Durando de San Porcian Obispo Meldenſe. Ahora referiremos otros Doctóres de la miſma ſagrada Religion, ni menores en numero, ni de menores letras.

19 El primero ſea el Padre Frai Silveſtro Prieria, ^T Maeſtro del ſacro Palacio, i Maeſtro

^S
Echius, to. 4. homil. 5. de Sacram. nov. legis, pag. (mili) 33. & 34.
Sacramenta quoq; ſunt ſigna efficacis gratia: aqua vero ſacra, nec gratia divina certum eſt ſignum neq; ſanctificat, ſed animum hominis erigit tantum ad remiſſionem peccatorum venialium. maximeq; facit ad proſtigandum Dæmonis inſultus, & tentationes.

^T
Silveſter, in ſum. verbo Aqua, num. 2. & 3.
Eſt quoddam Sacramentale, quaſi diſpoſitivum ad Sacramentum, quia ordinantur ad removendum prohibens, id eſt nequitiam Dæmonis, & venialia, & omne quod pedire poteſt effectum sacramentum. Unde cum Petrum de Palude, & Alexandrū, non facit remiſſionem venialium per modum Sacramenti, ſed per modum meriti. Quod intelligendum eſt in quantum excitat mentem ad quandam elevationem, & devotionem actualem, qua eſt virtualis contritio de venialibus ea diluens.

Triunfo del Agua bendita,

V

Armilla, in sum. verbo
Aqua n. 2.

Aqua hanc non dicimus
esse Sacramentum, &c.
deletq; venialia in quan-
tum excitat fervorem de-
votionis.

X

Soto, in sum. de Sacramē-
tis. De poenitentia ven.
lec. 18. §. ex his.

Non enim sine actu fer-
voris. & devotionis de
quo dictū est, peccata ve-
nialia remittuntur, quod
certum haberi debet ra-
tione supradicta. Quæ-
ritur igitur dicuntur dele-
re hac peccata, ideo dictū-
tur quia vel coniuncta es-
se debent actui illi fervo-
ris, & devotionis, vel ad
illum excitant.

Sed hæc omnia intelligen-
da sunt hæc efficere ex mo-
tu illo reverentia in Deum
& divina.

Hæc quidē diximus ma-
gis propria esse, quoniam
habent detractionē quā-
dam & ita poenitentiam
peccati. Sine hac igitur
idem sentiendum est de
illis, quod de præcedenti-
bus.

de Maestros, General de su Orden, que a el mismo proposito dize: *Ai cierto genero de Sacramental, como dispositivo al Sacramento, porque se ordena para apartar lo que impide: esto es la maldad de los Demonios, i los veniales, i todo lo que puede impedir el efecto de los Sacramentos. De donde es (segun Pedro Paludano, i Alexandro) que no haze remision por modo de Sacramento, sino por modo de merecimiento: lo qual se à de entender en quanto levanta el alma, i la excita a cierta elevacion actual, que es contricion virtual de los veniales, limpiandolos.*

20 El Padre Maestro, e Inquisidor Frai Bartolome ^v Armila abrebiò esta materia, resolviendola en estas palabras: *Deximos, que esta agua no es Sacramento, i borra los veniales, en quãto excita fervor de devocion.*

21 De la misma sagrada Orden, i Cate-dratico de Prima de Salamanca, fue el Padre Maestro Frai Pedro ^x de Soto, el qual dize: *Sin acto de fervor, i devocion (como arriba queda dicho) no se remiten los pecados veniales: lo qual se deve tener por cierto, por la raxon arriba dada. Todas pues aquellas cosas, que se dizen borrar los pecados, se dizen, o por que deven estar juntas a el acto de fervor, i devocion, o excitant a el. I añade: Mas todas estas cosas an de ser entendidas, obrar esta remision por el movimiento de reverencia cerca de Dios, i de las cosas divinas. I tratando del Padre nuestro, i del golpe de pechos, profigue diziendo: De verdad diximos estas cosas ser mas*

proprias, porque tienen cierta detestacion. i assi penitencia del pecado: mas sin esta, lo mismo se a de dezir, que de los remedios precedentes.

22 El Padre Maestro Frai Ioan r Viguerio dize, tratando del agua Bendita: De aqui es, que a la entrada de la Iglesia se pone un vaso de agua bendita, para que los fieles que entran a orar a Dios se dispongan para la linpreza, que es hecha por la contricion, para que sean libres de las distracciones, asechanças, i tentaciones de los Demonios, que impiden el fruto, i utilidad de las oraciones.

23 La Suma Rosela^z dize assi: Preguntase, si el agua bendita es causa de la remision de los pecados veniales, como los demas Sacramentos? Responde se, que no, porque no es Sacramento, sino cierta remision, que por ella se haze, por modo de merecimiento, no de Sacramento: porque el agua bendita es dada para remover, i apartar al que prohibe la remision, i para disponer a devocion, i dolor de pecados.

24 El Padre Maestro Frai Ioan A^o Taulero dize al mismo proposito: Rogiandonos con el agua bendita, i trayendo con contricion sus pecados a la memoria, &c. De suerte, que junta la contricion al agua bendita, para la remision de estas culpas veniales.

25 El Padre Frai Ioan B^o Tabienna de la misma sagrada Orden, dize al mismo proposito: Dizese enpero, que aparta el pecado venial, porque el venial se perdona por el fervor de la

Viguer. tit. de Sacramental. nov. leg. cap. 16. §. 8.

Et inde est, quod in ingressu Ecclesia, ponitur vas aquæ benedictæ, ut fideles ingredienti ad orandum Deum se disponant ad emundationem, quæ fit per contritionem, ut, à distractionibus, ac insidijs: & tentationibus Demonum fructum, & utilitatem orationum impediens liberentur.

Z

Sum. Rosel. verbo Aqua num 2.

Virum aqua benedicta sit causaremiss. VV. peccator. sicut cætera Sacramenta? Respondetur secundum Petrum de Palude in 4. d. 2. Quod nõ: quia non est Sacramentum sed remissio, quæ fit per ipsam per modum meriti, nõ Sacramenti. Aqua enim benedicta datur ad removendum prohibens remissionem, & disponendum ad devotionem, & dolorem peccatorum.

A

Tauler. in præparat. i. ad salutem mortem.

Aqua lustrali, se aspergendo, & peccata sua recogitando cum contritione, &c.

B

Tabiennis, in sua sum. Tabienna, typis mandata

Bono-

Triunfo del Agua bendita,

Bononia, in adibus Benedi-
cti Hæctoris, anno 1520.
verbo Aqua.

Dicitur autē remove re
peccata venialia, quia ve-
niale peccatū dimittitur
per fervorē charitatis, qui
explicitē, vel implicitē cō-
tritionē contineat, & ideo
illa, quæ nata sunt de se
excitare fervorē charita-
tis: peccata venialia re-
mittere dicitur. Huiusmo-
di autē sunt, primo, quæ
gratā cōferunt sicut om-
nia Sacramēta. 2. quibus
impedimentā fervoris, &
gratiæ auferuntur sicut
aqua benedicta, quæ vir-
tutē inimici reprimat. E-
piscopalis benedictio, vel
etiā exercitiū humilitatis
ex parte nostra, sicut tñsio
pectoris, inclinatio, vel ge-
nuflexio: oratio Domini-
calis, unctio extrema, panis
benedictus, generalis con-
fessio, cōpassio, dimissio
alieni delicti, omnis unctio
Sacramentalis: Eucharis-
tia, & alia quæcūq; le-
vis pœnitētia. Cum enim
peccata venialia cōmittū-
tur ex actu nostro requiri-
tur actus noster ad dimis-
sionē corūde. Sed ista præ-
dicta dicuntur remittere
peccata venialia in quā-
tum in actū nostrū fervorē excitant, nec sine cōtritione dēnt peccata venialia, sed dicun-
tur de loro in quantū contritionē causant; & secundum quantitātē fervoris est quantitas
remissionis, & ideo secundum, quod per ista, maior, vel minor consecratur fervor, qui de
pluribus, vel paucioribus implicitē ad minus contritionem contineant: secundum hoc plu-
ra, vel pauciora venialia dimittantur & non omnia semper.

caridad, q̄ explicita, o implicitamente encierre, o tē-
ga contriciō. Por esto, aquellas cosas, q̄ de su natura
leza, o cosecha tienen calidad de excitar fervor de
caridad, se dize, que perdonan los pecados veniales.
De este genero, i calidad son aquellas cosas, por las
quales se da gracia, como son todos los Sacramen-
tos en los quales se quitan los impedimentos del fer-
vor, i de la gracia. El agua bendita, que reprime la
virtud del enemigo: la bendicion Episcopal: tan-
bien el exercicio de la humildad de nuestra parte,
como son el golpe de pechos, la inclinacion, el hincar
las rodillas, la oracion Dominical (o Pater noster)
la estrema uncion, el pan bendito. la confesion ge-
neral, la compasion, el perdon del delicto ageno, to-
das las unciones Sacramentales, la Eucharistia, i
qualquier otra penitencia ligera. Porque como los
pecados veniales sean cometidos con nuestros pro-
pios actos, se requiere tambien acto nuestro para su
remision. Mas estas cosas se dize, que quitan los
pecados veniales, en quāto excitan nuestro fervor:
ni quitan los pecados veniales sin contricion: mas se
dize, que los quitan en quanto causan contricion, i
segun la cantidad del fervor, es la quātidade de la
remision. I por tanto, segun q̄ por estas cosas se exci-
ta mayor, o menor fervor, el qual por lo menos ten-
ga contricion de mas, o menos pecados: segun esto se
remiten mas, o menos veniales, i no sienpre todos.

QUE SIENTEN OTROS
Doctores, i graves Maestros cerca desta
misma remission.

CAPITULO VI.

I



VESTRO Padre don Dionisio Richel (Doctor Ex-tatico) siguiendo ^a (como el mismo lo afirma) a Santo Tomas, a san Buenaventura, a Alberto Magno, i a

Paludano, dize estas palabras: El pecado venial se remite por el fervor de la caridad: el qual fervor implicita, o explicitamente contiene contricion. De aqui es, que aquellas cosas, que de suyo tienen excitar, o mover el fervor de la caridad, se dize, que quitan los veniales.

2 El Doctor Alexandro Pesancio, ^B Romano, comentando al Angelico Doctor, quando llega a tratar de el modo con que las cosas Sacramentales remiten las culpas veniales, dize lo siguiente: Las cosas Sacramentales, no remiten los pecados veniales ex opere operato. Lo primero, es patête, como consta de Santo Tomas; aqui, Lo segundo, por que sin fundamêto, i graciosamente se dize, q le fue dada a la Iglesia potestad para instituir algũ infalible instrumento para purgar, o limpiar los veniales: porq para esto se requiere divina promesa: la qual no cõsta, ni de lugar de la sagrada

A

Dionis. Cart. in 4. d. 16. q. 1. in fine §. septimo in vestigat.

Veniale peccatũ, per charitatis fervorem dimittitur qui fervor implicitè, vel explicitè continet contritionem. Hinc per illa, quæ ex se nata sunt excitare fervorem charitatis venialia dimittidicuntur.

B

Alexand. Pesant in 3. p. D. Th q. 87. ar. 3. dispns. 1. Quomodo per Sacramentalia remittatur veniale peccatum, conclus. 1.

Eee

Escri-

Argent. in 4. d. 21. ar. 1.

Quandoq; veronon est sacramentalis puta quādo dicitur in Prima. & Completorio. vel in Missa. vel etiam quando praedicator finita praedicatione huiusmodi confessionem praedicat Populo. Et tunc per huiusmodi confessionem delentur peccata venialia ex consuetum generali contritione. & ex Sacerdotis supplicatione cū super ipsi consentientibus dicit orationem. Misereatur in vestris. &c.

D

Hugo, to. 3. de Sacramentis lib. 2. p. 9. initio primi capituli.

Sunt quēdā Sacramenta in Ecclesia, in quibus etsi principaliter non consistat salus, tamen salus ex eis augetur in quantum devotio exercetur, &c. Ex his igitur Sacramentis alia constant in rebus quae sunt aqua aspersionis. susceptio cineris, benedictio ramorum, & cetera alia. Alia autem constant in factis. qualia sunt signaculum crucis, exussatio exorcizationis. expansio manuum, incurvatio genium, &c.

E

Biel, in 4. d. 16. q. 5. ar. 3. dub. 3. & ar. 2. concl. 4.

Asignantur autem ista non per hoc, quod alia excludantur, quoniam in

ter

Triunfo del Agua bendita,

Escritura, ni de los Padres. Mas los testimonios de los Padres, que junta Enriquez en el lugar alegado, prueban, que a antigua costumbre en la Iglesia de bendezir el agua: de exorcizar, i otras cosas de este genero.

3 Tomas Argentinas, C tratando de la Confesion general, que se dize a Prima, i Completas, viene a dezir así: I entonces por aquesta confesion son borrados los pecados veniales por la contricion general de los que la dizen, i por el ruego, i suplica del Sacerdote: quando dize, sobre los que se confiesan: Misereatur vestri, &c.

4 Hugo de S. Victor, D dize: Ai en la Iglesia eiertos Sacramentos, en los quales, aunque principalmente no consta la salud: con todo eso se aumenta dellos, en quanto se exercita la devocion. Destos pues Sacramentos, los unos constan en cosas, como son el agua bendita, el tomar la ceniza, la bendicion de los ramos, i de las candelas, &c. Otros enpero constan en hechos, como son el presignarse con la santa ✠ el soplo de la exorcizazion, el estender los brazos, el hincarse de rodillas, &c.

5 Gabriel E Biel respondiendo a la duda i objecion, que contra esta quarta sententia se podia traer, que porque se señalan determinadamente algunos modos de quitar los veniales, siendo verdad, que por qualquiera obra meritoria pueden perdonarse: dà quarta razon para ello, diziendo: Señalanse estos, no porque se excluyan los demas, por que entre ellos principalmente vale la contricion: est es diligencia del

pecado venial: mas los señalados especialmente, es, porque aquellos modos incitan el libre alvedrio a la detestacion del pecado: por la qual, mas eficazmente se remiten. La segunda razon: porque aquellos remedios son ordenados mas frequentemente para la remision de los veniales, por la intencion del que usa dellos, i por la de la Iglesia.

6 Ioan Maior, ^F Doctor Parisiense, avien do dicho, como se quitan los veniales con la aspercion del agua bendita, i queriendo responder a una objecion, que el mismo se pone, dize asi: Responde se, que no se sigue, que se le perdonen mas pecados veniales a aquel que se rozia con mas cantidad de agua bendita, si no es, que se ponga intencion de acto interior: porque por ventura el agua bendita no quita los veniales por razon de opere operato sin acto interior: mas porque es ordenada por la Iglesia con religiosissimo culto ya continuado, especialmente disminuye los pecados veniales: porque si los remitiera per virtutem de opere operato, el agua bendita, que se esparciera sobre el que duerme, o sobre el que está divertido, les borrara los pecados: lo qual no parece debe afirmarse.

7 El Doctor Martin de Azpilcueta, ^G Na barro, despues de aver repetido unas palabras de Santo Tomas, dize: Las quales cosas advertidas, se responde a lo primero, que se opone, concediendo de verdad, que no se perdonan los veniales, si no es con alguna penitencia: mas con estas cosas Sacramentales, se remiten con penitencia menor.

tercetera, maxime valet cōstitutio. id est, displicentia cōmissi venialis: sed, quæ dicta sunt, specialiter assignantur. quia illi modi incitant liberum arbitrium ad destitutionem peccati. per quæ efficacius remittuntur. Cū etiā quia in illis concurrunt oratio. & meritum Ecclesiæ. Tū quia illa frequenter ex intentione agentis & Ecclesiæ ordinatur ad remissionem venialis. Tū, quia cetera, ad illa reducuntur. Vnde quodlibet opus meritorium habet virtutem remittendi peccatum veniale.

F

Maior. in 4 d. 23. q. 2. Respondetur. Non si quitur nisi ponatur actus interioris intentio: quia forte aqua benedicta non tollit venialia ratione operis operati, sine actu interiori: tamen quia ordinatur ab Ecclesiâ religiosissimo ritu iā continuato specialiter peccata diminuit. Nam si virtute operis operati diminueret; aqua proiecta super dormientem. vel inadvertentem, eius peccata aboleret, quod non videtur dicendum.

G

Azpil in cap. de Quotidianis de poenit d. 3.

Quibus prenotatis respondetur ad primum op. pos.

^opositum concedendo qui
em venialia non dimittit
i. sine aliquali peniten-
tia: seu sic, cum peniten-
tia minori.

H

Estilos, in 4. d. 1. q. 15. de
agua benedicta.

Sed valent ista tantum
modo ex fide, & devotio-
ne Ecclesie, in cuius per-
sona ab eius ministris vel
consecratur, vel adhiben-
tur, & proinde quantum
ad valorem seu efficaciam
in eodem gradu cum ora-
tionibus Ecclesie sunt col-
locanda sunt enim hoc em-
nia vel plerumque itaquam
orationes quedam visibi-
les, & perpetua ad im-
petrandam Dei beneficia,
pro quibus consequendis
sunt consecrata: impro-
babilius autem dicunt quod
dam, aqua benedictam
conferre non gratiam qui-
dem sed remissionem ve-
nialium, ex opere operato.

Alexander. p. 4. q. 8. me-
bro 1. art. 1. § 1.

Ad illud vero, quod obij-
citur de aqua benedicta,
dici potest, quod ipsa va-
luit ad dimissionem venia-
lium peccatorum licet non
sit instituta à Dño, ad
hoc ut ex visua fiat: sicut

est de Baptismo. & in his Sacramentis nova legis. Illud autem, ad quod principaliter
instituta fuit aqua benedicta, hoc fuit ad cohibitionem potestatis Daemonum.

K Ricard. in 4. d. 21. art. 3. q. 1. §. Respondeo. Per alium autem, non fit venialium remis-
sio ex vi Sacramenti sed tantummodo per modum meriti, quod principaliter consistit in condi-
tione, ad quam habendam induitur homo per confessionem generalem. & orationem sacerdotalem.

Triunfo del Agua bendita,

8. Guillermo Estio, ^H Chanciller, i Cate-
datico de Prima de Teologia en la Univer-
sidad de Duaco, tratando del agua bendita, de
la señal de la santa Cruz, del golpe de pechos,
de la bendicion Episcopal, i Sacerdotal: de los
exorcismos contra los Demonios, i de las ben-
diciones de las Iglesias, de los altares, de las pal-
mas, de las sagradas vestiduras, de los Aguas
Dei de cera, del cirio Pascual, i las cosas que se
bendizen para comer, dize, que ningunas de estas
cosas tienen efectos espirituales ex opere ope-
rato. I luego añade. Mas enpero algunos dizen
inprobablemente, que el agua bendita no dà gracia,
sino la remision de los veniales ex opere operato.

9 Alexandro de Ales ^I de la Serafica Or-
den, dize: Mas a aquello que se pone objeccion del
agua bendita, se puede dezir, que ella valió para la
remision de los pecados veniales, aunque no sea in-
stitucion de nuestro Señor para esto, que sea hecha
por virtud suya, como es en el Baptismo, i en los Sa-
cramentos de la ley nueva: mas a quello, para que
principalmente fue instituida el agua bendita, fue
para que reprimiese la potestad del Demonio.

10 Ricardo de Mediavila, ^K de la Serafi-
ca Orden, dize al mismo proposito: Por la otra
confesion no se haze remision de veniales por virtud
de Sacramento, sino tan solamente por modo de me-

rito:

rito: lo qual principalmente consiste en la contrición: para tener la qual se ayuda el onbre por la confesion general, i oracion Sacerdotal.

11 El Padre Frai Alonso de Castro, ^L de la misma Orden, despues de aver dicho la antigüedad de la bendicion del agua bendita, i las preces, que se pide en ella, dize: No que tenga la misma agua, por la bendicion, necesariamente aquella virtud: por que ni aun el agua del Baptismo (sigun la opinion mas verdadera) tiene esta virtud, sino q̃ Dios assiste a las palabras dichas sobre el agua, i obra: mas cõ discreçia: por que en el Baptismo Dios assiste, por su promesa, i por eso nunca dexa de obrar. Pero en el agua bendita, no està de esa suerte, ni (como si dixese) està de esa suerte obligado, por que ni el lo prometió, ni el instituyó esta señal, sino que se à de confiar de Dios, quo darà, i obrarà en nosotros aquello, que en el agua se pide.

12 El P. Fr. Ioan de Pineda ^M de la misma Orden, despues de aver puesto algunos remedios para esta remisiõ: añade: Sin todo lo dicho es menester displicencia, i dolor, para q̃ se nos perdonen los veniales, pues es imposible perdonarse la culpa cometida voluntariamente, si voluntariamente no desplaxe, i este desplacer basta q̃ sea vrtual, o en comũ.

13 El Padre Frai Enrique ^N de Villalobos trata doctamente esta dificultad, i viene a dezir: I assi conluyo, que estos Sacramentales quitan los veniales ex opere operantis: en quanto son con algun movimiento de reverencia a las cosas divinas (como dize Santo Thomas) o porque

L

Castro, de here, ibi, lib. 2. verbo aqua, §. secundum hereses.

Non quod ex ipsa benedictione, aqua ipsa habeat necessariam istam virtutem: quia nec aqua Baptismatis (iuxta veriorum opinionem) habet hanc virtutem: sed quod Deus assistit, & operatur verbis super aquam dictis. Dissenter tamen, quia in baptismo Deus ex promisso assistit, atq̃ idcirco non quam non operatur. At non sic est de aqua benedicta nec sic (ut dixerim) obligatus est, quia nec ipse promissus, nec ipse hoc signum instituit, sed confidendum est de eo, quod dicit, & efficit id in nobis, quod in aqua postula sum est.

M

Pineda en la 2. parte de la agricultura. Dialog. 33. §. 6.

N

Villalobos, 1 par. sum. Tratado 4. difficult. 11. §. 1 assi conluyo.

Triunfo del Agua bendita,

de su naturaleza tienen junto el dolor de los pecados, como acontece en la confesion general, i en el golpe de pechos, o porque tienen especial promesa de Dios, como en la limosna.

○
Manuel Rodriguez, in
sum. tom. 2. cap. 82. n. 8.

14 El Padre Maestro Frai Manuel^o Rodriguez, dize: *I ninguno destos Sacramentales remite los pecados veniales ex opere operato, sino solamente en quanto son actos para excitar la caridad, i amor de Dios, como lo prueba Santo Tomas.*

P
Angelus, in sua summa,
verbo Aqua, num. 2.

15 Angelo de Clavasio^p de la misma Seráfica Orden, dize en su suma las palabras que quedan referidas en la suma Rosela.

Q
Suar. to. 4. in 3. p. D. Th.
q. 87. ar. 4. sect. 2. nu. 5.
Nullum Sacramentale
est in Ecclesia, de quo cōf-
ret esse institutum ad tol-
lendas culpas veniales ex
opere operato.

16 El Padre, i Doctor Francisco² Suarez de la Compañia de Iesus defiende esta sentencia de Santo Tomas mui doctamente, el qual resumiendo toda esta dificultad, dize: *Ninguna cosa Sacramental ai en la Iglesia: de la qual conste ser instituida para quitar las culpas veniales ex opere operato.*

R
Nigronus, tractat. de
Benedictione mensae, in-
ciamento 8.

17 El Padre Iulio Nigronio^R de la misma Compañia de Iesus, despues de aver probado con la autoridad de san Ioan Chrysostomo, que el hazimiento de gracias, despues de aver comido quita los pecados veniales, que en la comida se cometieron: dà la razon desto, diziendo, que como en las gracias, que damos se dize *Kirie eleison*, &c. que quiere dezir: *Señor ten misericordia: Christo ten misericordia:* estas palabras incluyen cierta penitencia virtual, i displicencia de los pecados cometidos:

porque pedimos, que Dios se apiade de las culpas, que poco antes se cometieron. I luego se dize la oracion del Pater noster: con la qual se quitan los veniales, si se dize esta oracion con el afecto que dà a entender el Padre Francisco Suarez, que ya queda alegado.

18 El Padre Pablo Lainan^s de la misma Compañia de Iesus, tratando de estas cosas Sacramentales, i de su modo de obrar, viene a dezir: Las cosas Sacramentales, como son el agua bendita, los Agnus Dei de cera, &c. no tienen por si mismos virtud de remitir los pecados veniales inmediatamente, sino tan solo remotamente, en quanto por los ruegos de la Iglesia, i sus suffragios, nos alcanzan de Dios auxilios de la gracia, preciniente, i excitante, como nos alcanzan tambien los demas beneficios de Dios. I despues de aver alegado en confirmacion de esta doctrina a el Angelico Doctor, i otros Autores, prosigue diziendo: Pruébese de aquella razon, que tambien los pecados veniales no se le perdonan al hombre sin penitencia interior, e infusion de la gracia. por lo qual la Iglesia, no tiene potestad fuera de la administracion de los Sacramentos, de remitir los pecados cierta, e infaliblemente, en quanto al estado de la culpa. Mas otra razon es, de la remission de la pena, &c.

19 El Padre Gabriel Vazquez^r de la misma Compañia de Iesus, defiende esta opinion de Santo Tomas con muchos fundamentos, i vivas razones, i finalmente dize: Por lo qual

Lainan^s lib. 4. Theolog. moral tract. 6. c. 4. coroll. 3. Sacramentalia, puta, aqua benedicta, agni ceteri, &c. non habent vim per se, & immediate remittendi peccata venialia: sed tantum remote. quatenus per Ecclesiam preces, & suffragia impetrant nobis a Deo auxilia gratia prevenientem, & excitantem, & alia Dei beneficia.

Probatum ex eo quod peccata etiam venialia non remittuntur homini, sine interiore penitentia, & gratia infusione quamobrem Ecclesia non habet potestatem extra collationem Sacramenti, certo, & infalibiliter remittendi peccata, secundum reatum culpe. Alia vero ratio est de remissione pœna, &c.

Vazq. 10. q. in 3 p. D. Th. q. 87. ar. 3. dub. 1. & ideo. I deo existimo in Sacramentalibus, nunquam remitti peccatum ex ipsarum institutione sicut in Sacramento penitentia, mortalia & opere operato; nec solum remitti venialia in Sacramentalibus, propter opus ipsum religionis, quo in cultum Dei agitur benedictam sumimus cum devotione tantum tanquam erga res sacras, sed ratione actus charitatis virtualiter habentis veram contritionem peccati propter Deum, aut ratione ip-

ipſus explicite contri-
tionis, ita S. Tho.

V

Egidius, de Sacramētis,
q. 71. art. 3. dub. unico,
num. 24.

Nulla Sacramentalia
visua, & per se ac imme-
diatē suo usu: abstrahē-
do à merito eius, qui eis
utilitur: habent vim re-
mittendi peccata venia-
lia, sed tantum quatenus
a aliqua ratione in nobis
excitant pium aliquem
motum, & saltem virtua-
lem peccatorum displicen-
tiam, quia Ecclesia non
habet potestatem sua ins-
titutione efficaciter an-
nectendi rebus aliquibus
vim remittendi peccata
venialia.

X

El P. Diego Montero,
en el Arte de orar, Tra-
tado 17. cap. 7. 9. Tercei-
ra verddade.

Triunfo del Agua bendita,

creo, que en las cosas Sacramentales nunca se re-
mite el pecado por virtud de su institucion. como los
mortales ex opere operato en el Sacramento de la
penitencia, ni remitirse los veniales en los Sacra-
mentales solamente, per la misma obra de la reli-
gion, con el qual tomamos agua bendita en honrade
Dios, solamente con devocion, como de cosas sagra-
das: sino que esto es, por razon del acto de caridad,
que tiene virtualmente verdadera contricion del
pecado, por amor de Dios, o per razon de la contri-
cion explicita. Assi lo tiene Santo Tomas, &c.

20 El Padre Egidio de Coninch, ^v de la
misma Compania de Iesus, tiene tambien esta
misma opinion, i la funda doctamente, figuien-
do a Santo Tomas, i a el Padre Maestro Frai
Pedro de Soto, i assi dize: Ningunas cosas Sa-
cramentales por su virtud, i por si inmediate-
mente con su uso (abstrayendo del merecimiento de a-
quel que usa dellas) tienen fuerza de remitir los
pecados veniales, sino tan solamente en quanto por
alguna razon excitan en nosotros algun movimien-
to pio: i por lo menos alguna virtual displicencia
de los pecados: porque la Iglesia no tiene potestad,
para con su institucion juntar a algunas cosas la
virtud eficaz de remitir los pecados veniales.

21 El Padre Diego Montero, ^x Provin-
cial, de la Compania de Iesus, en el Reyno de
Portugal, dize a este mismo proposito: E ain-
da, que Victoria, Soto, Ledesma, Cano, e outros
tem, que esta remissao se faze, ex opere operato, e
he infalibel, onde mon over complacencia de o con-

trario:

trario: hei con tudo mas probabel, que se alcança por modo de enpretação, como asima dizemos das inspiraçoẽs, nos Templos, como se colige de Santo Tomas.

22 I el Padre Valerio ^r Reginaldo dice assi: Basta aver amonestado, que jamas se remite el pecado venial, quando plaze, o en acto, o en virtud: porque permaneciendo la causa permanece el efecto. Mas todo el tiempo que no desplaze por lo menos virtualmente, aunque se use de estos remedios, no se remite, como lo dà a entender Santo Tomas, quando dice, que estos mismos remedios causan remision de los veniales, en quanto inclinan el animo al acto de la penitencia, o a la detestacion del pecado, explicita, implicita, o virtualmente.

23 El Padre Leonardo Lesio, ^z de la misma Compañia de Iesus, tratando de aquella dificultad, si la Iglesia tiene potestad para poder instituir cosas exteriores, que por si sean eficazes, particularmente para efectos corporales, como son sanar los enfermos, i otros actos semejantes: i despues de aver dicho, que no puede instituillos, añade: De donde tambien las cosas Sacramentales no tienen fuerza, ni virtud, sino por modo de ruego, para alcançar de Dios algun auxilio de gracia preveniente, i divina proteccion contra las molestias, i fatigas del Demonio, i otros daños semejantes: de lo qual resulta, que muchas vezes no tengan efecto.

Reginal. lib. 5. de contritione, caput. 4. sect. 1. numer. 43. §. Cum.

Sufficit monuisse nunquam remitti peccatum veniale, quando ipsum vel actu, vel virtute placet, quia manente causa manet effectus. Imo, quando non displicet, saltem virtualiter, etiam si dicta remedia usurpentur, ut indicatū est à D. Th. dum ait ea ipsa remedia causare peccatorum venialium remissionem, in quantum inclinant animum ad actum penitentiae sive ad peccati detestationem explicitam sive implicitam, virtuale: e

Lesius, lib. 2. de iustitia & iure, c. 43. dubitatio ne 10. n. 63 §. De qua re.

Quia ecclesia, talem modum curandi non instituit imo nec instituit repetuit, quia non potest signa per se efficacia instituire praesertim ad effectus corporales. Unde etiam Sacramentalia non habent vim nisi per modum impetrationis ad obtinendum à Deo aliquod auxilium gratiae praeventivae, vel divinae protectionis adversus Daemonum infestationes & similia incommoda, quod fit ut ipse, non habeant effectum.

K
Ambros. Spiera, in suo
Quadragesimali, ser. 7.
considerat. 3. quæ est de
de militate timoris: pau-
lo post primâ cõclusionẽ.
Quod declarans B. Tb.
in eadẽ dist. dicit, quod
istã, quæ numerata sunt
dicuntur venialia pecca-
ta remittere: in quantum
in actũ nostrũ feruorẽ ex-
citant. Nam propie venia-
lia, ex actibus nostris, &
non alienis remittuntur,
quia ex eisdẽ causis ali-
quid fit, & corrumpitur;
ut patet 2. Ethicor. & ex
tra de regulis iuris in 6.
Omnis res, sed peccatum
veniale causatur ex actũ
nostro, ergo, & per ali-
quid, quod in nobis erit
remittetur. Missa, aqua
benedicta, &c. sunt opera
aliena, ergo illa propie
non remittuntur, nisi ut
dictum est, &c.

B
Ioan Berol. serm. 110.
litter. R. usque ad finem
sermonis.

C
Francis. Fervandentius.

24 El Padre Frai Ambrosio ^A Spiera
Tabernino, despues de aver puestto seis mo-
dos de çuitar los veniales, prosigue dizien-
do: Lo qual declarando Santo Thomas en la
misma distincion, dize, que estos, que avemos
nonbrado, se dize, que remiten los veniales, en
quanto excitan el fervor en nuestro acto. Por-
que propriamente los pecados veniales con nues-
tros actos, i no con los agenes se remiten, por-
que como consta del segundo de las Ethicas, de
las mismas causas, es una cosa hecha: i de las
mismas se corronpe. I en el sexto de las Decre-
tales ai una Regla de Derecho, que dize, que to-
da cosa, que nace por unas causas: por las mis-
mas se disuelve: el pecado venial se causa por
nuestros actos: luego remitirse à por alguna co-
sa, que este en nosotros. La Misa, el agua ben-
dita, i las otras cosas son cosas agenas: luego
las culpas no se remiten propriamente, si no es de
la suerte dicha?

25 El Padre Frai Ioan Berolt ^B (por
otro nonbre el Discipulo) tiene esta opinion,
con las mismas palabras, que Thomas de Ar-
gentinas, por eso no las repito: pero refierome
a ellas.

26 El Padre Frai Francisco ^C Fervan-
dencio, respondiendõ a la calunnia de los He-
reges, que dizen afirmar los Catolicos, que
el agua bendita quita los pecados mortales.
Viene a dezir estas palabras. Iamã ningu-

no de los Catolicos sintió, ni enseñó, que con el
 agua bendita se borren los pecados mortales:
 mas si con Fè, humildad, i contricion de ani-
 mo, alguno se roziare con ella en el nonbre del
 Señor, se le remiten los pecados veniales, i li-
 geros. No ex opere operato, por virtud de su
 institucion, sino opere operantis: esto es, tenien-
 do consideracion a la piedad, i buena in-
 tencion del que assi
 se rozia.



QUE RAZONES PRUEBAN
la sentencia de los Santos, i Doctores de la
Iglesia referidos en los Capítulos
precedentes.

CAPITULO VII.



VIENDO juntado los pareceres de tantos, i tan graves Doctores, conviene aora ver las razones en que fundaron su sentimiento: porque autoridades sin razones, no convencen el entendimiento del onbre, sino sola la voluntad: a cuya cortesía quedá darles el crédito, que por bien tuviere. Mas quando ai razones vivas, que muestran eficazmente lo que es verdadero, i cierto: ya no está en el alvedrio del onbre dexar de creer lo que como verdadero se le proponē: porq̃ así como lo bueno es el objecto de la voluntad: así también lo verdadero es el objecto del entendimiento. Nies por esto mi intencion condenar las opiniones cōtrarias, que onbres doctos, i temerosos de Dios tuvieron por probables, solo propongo esta del Angelico Doctor, que yo confieso la tengo por cierta, i verdadera.

2 La razon principal, i fundamento mas solido, que tiene en su favor esta sentencia, es creer los Doctores, que la siguen, no tiene la

Iglesia autoridad de instituir cosas corporales, que obren sobrenaturales efectos cierta, eficaz, e indubitamente, al modo, que los santos Sacramentos obran sus efectos, que [como queda dicho] los Teologos llaman ex opere operato.

3 Para prueba de esto, conviene primeramente traer a la memoria la autoridad, que queda alegada del Sinodo Moguntino, ^A donde se declara, que facultad fue la que recibid la Iglesia en la bendicion que dà a las cosas corporales, como son la sal, el agua, i las otras de este genero, que fue para alcançar de Dios el aumento de la salud, i su conservacion: potestad contra las asechanças de los Demonios, i para apartar las demas potestades dañosas. Mas no dize que obran, o pueden obrar estas cosas remision de pecados, cierta, e indubitamente al modo de los santos Sacramentos.

4 Esta omision en ocasion, que vâ tratando este santo Sinodo de la autoridad, i poder, que la Iglesia recibid de Christo Señor nuestro, para aprovecharse de cosas exteriores, para alcançar de su divina Magestad efectos sobrenaturales: es mui digna de ponderacion en este caso, como tambien lo que nos enseña el Catecismo de Pio Quinto, ^B diziendo a este proposito. Porque los pecados, solo se pueden remitir por los Sacramentos, si se guarda su forma: porque de otra suerte, ningun derecho se le à concedido a la Iglesia para absolver de pecados.

A

Sinodus Moguntina,
apud Surium, tom. 4.

B

Catechismus Pij Quinti.
Nam per Sacramenta
solum si eorum forma ser
vetur, peccata remitti
possunt: aliter enim nul
lum ius à peccatis absol
vendi Ecclesia datum est

Egidius, q. 71. de ceremoniis baptismi. art. 3. dubio unico, conclus. 2.

Maiores probatur, quia plus est posse talem vim aliquibus rebus annexere quam posse per se immediate remittere venialia: at, qui extra collationem Sacramenti nulli Prælati Ecclesia possunt immediate alicui remittere peccata venialia, &c.

5 A esta declaracion del Catecismo, devemos añadir una prudentissima advertencia de un ^c Doctor moderno: el qual dize, que de la fuerte, que no pueden los Prelados de las Iglesias, ellos mismos por sus personas, remitir los pecados veniales, si no es mediante los Sacramentos: assi tan poco pueden instituir cosas exteriores, que tengan esta calidad. I pues no pueden lo primero, que es menos: de creer, es, que no podrán lo segundo, que es mas. I no aviendo memoria, que algun Sumo Pontifice, Patriarca, Arçobispo, Obispo, Abad, ni otro algun Prelado inferior, aya perdonado pecados veniales, si no es con el uso de los santos Sacramentos de la Iglesia: parece debemos creer, que tan poco los an perdonado, mediante la institucion de cosas Sacramentales: i que esta institucion, no fue para este efecto especial de perdonar veniales eficazmente, e infaliblemente, como lo afirman algunos Doctores, si no para alcançar por este medio de la divina Magestad el fervor de la caridad, la penitencia, i detestacion, necesarias para la remision de estas culpas, como los otros Santos, i Doctores, que dizen lo contrario, segun que ya lo avemos referido.

6 Confirma mas este intento, ver, que aunque la Sede Apostolica à concedido a todas las Religiones: que sus mayores Prelados puedan absolver a sus subditos de las des-

comuniones, irregularidades, suspensiones, entredichos, i de las penas, que incurren en el fuero de la conciencia, i en el fuero exterior. no sabemos, que jamas les aya concedido autoridad de absolver de pecados veniales, si no fuere mediante los Sacramētos. Lo mismo dezimos de los jubileos, gracias, e indulgencias concedidas por los Sumos Pontifices (aunque sean las de la Bula de la santa Cruzada) que nunca an concedido en ellas, i por ellas perdon de culpas veniales, señal suficiente para creer con el Catecismo de Pio V. que fuera de la administraciō de los santos Sacramentos, no recibì la Iglesia Catolica autoridad de su divino Esposo, para perdonar pecados veniales, como reconoce averla recebido para la remision de las penas.

7 Ni obsta el dezir, que el Catecismo habla de la remision de los pecados mortales: los quales con solos los Sacramentos puede perdonarlos la Iglesia: mas no de los veniales: los quales puedē ser remitidos con varios modos, como lo dixo el Concilio Tridētino, ^D i el mismo Catecismo. Digo, que no obsta esta razon, porque las palabras generalmēte dichas, deben tomarse generalmente sin alguna restriccion. I como la palabra pecado sea general, i comprehenda, el original, mortal, i venial, figuese, que dixo bien el Catecismo, que los pecados se perdonan mediante los Sacramentos: el original con el Baptismo: los mortales, i veniales con el Sacramento de la penitencia, dexando

D
Trident. Sessione 14. c. 5.

E

S. Tho. 3. p. q. 87. art. 3.

F

Ioannis, cap. 1. versu 8.

G

Iacobi, cap 3. versu 3.

H

Iacobi, cap. 1. versu 15.

I

Proverb, cap. 24. v. 16.

K

Abbas Theonas, de nocturnis illusionibus, col. lat. 2. cap. 13.

L

S. Hier. Epist. ad Celantiam, cap. 1.

Nos vero etsi multum inter peccata distare credimus, quia & legimus: tamen satis prodesse ad cautionem dicimus, etiā minima pro maximis cavere, &c.

tambien en su fuerça, i vigor la opinion del Angelico Doctor ^t (comunmente seguida de los Teologos) que tambien se alcança remission de los pecados veniales, ex opere operato, con los otros cinco Sacramentos restantes, como no aya impedimento de parte de aquellos que los reciben.

8 Confirma mas esta exposicion, ver, que la sagrada Escritura llama a las culpas veniales, pecados, ofensas, i caidas, q̄ es el nōbre generico, que dà tambie a los mortales. I assi dixo san Ioan Evangelista. ^F Si dixeremos, q̄ no tenemos pecados, nosotros mismos nos engañamos, i no ai verdad en nosotros. I Santiago dixo: ^G En muchas cosas ofendemos todos. I en otro lugar: ^H La concupiscencia, quando concibe, pare el pecado, i el pecado, quando fuere consumado, engendra muerte. I en los Proverbios ^I dize Salomon: Siete vèz caerà el Iusto, i levantarse à. Que otra cosa es caer (dize el Abad Theonas ^K) sino pecar? De fuerte, que las culpas veniales son llamadas tambien en las sagradas letras, pecados, caidas, i ofensas: nonbres todos, que tambien les atribuyen a las mortales, no obstante, que entre la malicia de las unas, i de las otras sea grandissima, i casi infinita la distancia, pues estas nos priban por toda la Eternidad del fumo bien, que es Dios: i aquellas no nos apartan del, ni solo un momento: aunque es verdad, que si se reiteran, i se tienen en poco, disponen para los mortales. ^L I si la Iglesia no tiene autoridad

para

para remitir pecados mortales, si no es con la ministracion de los santos Sacramentos. Lo mismo debemos dezir de los veniales, pues no los exceptua el Catecismo, i por esto añadid.

M Porque segun san Agustin dize, como aya cierta penitencia, la qual se haze cada dia en la Iglesia por los pecados veniales, ella de verdad fuera en vano, si los pecados veniales pudieran perdonarse sin penitencia. Las quales palabras no admiten explicacion, pues es notorio, que en todas las Iglesias ai todos los dias agua bendita, i se dize en ellas muchas vezes la Confesion general, i la oracion del Padre nuestro; i en ellas se reciben las bendiciones de los Obispos, Abades, i de los otros Prelados, i de los simples Sacerdotes: que si todas estas cosas quitasen los pecados sin dolor, i penitencia, no dixera el Catecismo: *Ella de verdad fuera en vano, si los peccados veniales pudieran perdonarse sin penitencia.*

9 Segunda razon. El instituir cosas corporales, que infaliblemente, i con eficacia obren efectos sobrenaturales, depende de quien tiene el Señorio, i poder absoluto de comunicárlas la virtud de los merecimientos de Christo Señor nuestro, de donde tienen su virtud, i eficacia. Esta es la causa, por la qual sin divina Magestad, como dueño de sus tesoros, pudo, i quiso aplicarlos en los santos Sacramentos, señaládoles materias i formas. La Iglesia no tiene autoridad para instituir nuevos Sacramentos, ni

M
Catechismus Pij Quinti.

nuevas formas, i materias de los Sacramentos ya instituidos, aplicandoles eficacia ex opere operato, como la aplicò Christo Señor nuestro a las formas, i materias que señalò. Luego tampoco puede aplicar de los merecimientos de Christo su Esposo virtud sobrenatural a las cosas exteriores, para que cierta, e indubitabilmente obren efectos sobrenaturales, como son remitir pecados veniales, i obrar milagros corporales, i espirituales, mediante las cosas Sacramentales, que avemos referido?

10 Ni obsta dezir, que aunque es verdad, que a solo Christo Señor nuestro pertenece el instituir cosas exteriores, que por virtud de sus merecimientos, den gracia, i obren otros efectos sobrenaturales, i que la santa Iglesia no puede mudar las materias, i formas de los Sacramentos, que su divino Esposo instituyò, ni instituir otros nuevos (como lo enseñan comunmente los Teologos) todavia puede instituir cosas Sacramentales, con que se remitan los veniales cierta, e indubitabilmente, por no ser necesaria para esta remision infusion de gracia, i assi puede instituir cosas Sacramentales, mas no Sacramentos.

11 Esta solucion no obsta: porque no es cosa cierta, que los veniales se perdonen sin gracia, o aumento della, pues es gracia remision de pecados, aunque sean leves. I assi se seguiria, que si pudiese la Iglesia aplicar absolutamente la eficacia de los merecimientos de

su divino Esposo , para que obrasen infaliblemente las cosas exteriores, que señalase: pudiera tambien instituir nuevos Sacramentos, como los pudo instituir su divino Esposo: pues los Sacramentos son señales de cosas sagradas, que santifican el alma. I así vendriamos a dar en el error de los Hereges, que dicen atribuimos al agua bēdita tanta virtud como al agua del Baptismo. No porque el agua bendita quite el pecado original, como lo quita el Baptismo, sino porque atribuyendole virtud de quitar los pecados veniales a el modo que los Sacramentos, ya el agua bendita fuera señal de cosa sagrada, que santificaba el alma, obrando en ella gracia, o aumento della. Este inconueniente, i absurdo, que nos oponen los Hereges, no puede tener lugar en la opinion del Angelico Doctor, que no concede la remission de estas culpas, sino a la contricion, i penitencia con que acompañamos el uso de las cosas Sacramentales, como queda referido.

12 Tercera razon. La eficacia, que tiene el agua bendita, le viene de la bendicion que le dà la Iglesia quando la bendize. Mas la experiencia muestra, que pidiendo en esta bendicion igualmente la santificacion, pide tambien la salud, vida, i otros efectos corporales, que no los obran las cosas Sacramentales cierta, e indubitablemente: luego devemos creer, que en las bendiciones de estas cosas exteriores, no aplica la santa Iglesia los tesoros de su divino

Esposo, como quien tiene poder absoluto, dantes eficacia infalible al modo de los Sacramentos, que instituyò, fino por modo de ruego, queriendo, que los fieles nos ayudemos de nuestra parte, excitandonos en el fervor de su amor, o teniendo displicencia, atricion, o contricion de los pecados veniales.

13 Confirma mas esta razon, el aver prohibido los Sumos Pontífices el abuso, i deprecada costumbre, que en muchas Regiones, i Provincias introduxo el Demonio de bendezir el agua caliente, i la fria, i el hierro caldeado, para prueba de la innocencia de aquellos, que no tenian otro mejor modo con que proballa: como ya lo advertimos en la tercera parte de aqueste nuestro libro. I si la Iglesia uviera entendido, que tenia potestad de aplicar los merecimientos de Christo Señor nuestro absolutamente, para que tuviese este genero de agua bendita indubitables efectos, no dexara de aplicarselos: pues con este modo se librarán muchos inocentes, i se castigaran muchos mal hechores, como sucedia en el tiempo de la Sinagoga con el agua Zelotipica, que con divina ordenacion instituyò Moises en el Pueblo Hebreo. Mas no teniendo la Iglesia divina ordenacion, no quiso aprobar aquellos generos de pruebas: porque fuera obligar a la divina Magestad, que cada dia hiziesse milagros, librando los inculpados, i castigando los reos. I lo mis-

mo fuera, si pudiera instituir cosas Sacramen-
tales, que obrasen otros efectos con la infal-
libilidad, que los Sacramentos obran: lo qual,
no ai duda, que tuviera grandissimo incon-
veniente, especialmente en los bienes cor-
porales, que se piden en la bendicion de las
cosas Sacramentales, pues muchas vezes no
conviene, que se nos den, que es la razon,
por la qual el Señor no nos los dà, o los di-
fiere para mejor ocasion, aunque su amada
Esposa lo pida en las oraciones, que institu-
yò en las bendiciones de estas cosas exte-
riores.

14 Mas dado caso, que la santa Iglesia tu-
viera potestad para instituir cosas Sacramen-
tales, que eficaz, e infaliblemente obrasen la
remision de las culpas veniales. Lo cierto, e
indubitable, es, que de hecho no se la à aplica-
do: lo qual con evidencia moral se prueba en
esta forma. Si la santa Iglesia tuviera esta po-
testad, la uviera conocido, i exercitado en
tantos siglos de años: mas ni la à reconocido,
ni la à aplicado a algunas cosas en general, ni
en particular. Luego no tiene la potestad, i se-
ñorio sobredicho? La proposicion mayor se
prueba: porque no era de menor necesidad,
ni de menor importancia reconocer esta potes-
tad de las llaves en la remision de las culpas ve-
niales, que en las penas, que la Iglesia remite
con las indulgencias: luego si à reconocido lo
menos, i que no es de tanta inportãcia, tambien

debe creerse , que reconociera lo mas , i que juntamente lo manifestara , i xecutara: pues no solo en buena filosofia , mas tambien en buena Teologia, es en vano la potencia , que a algun acto no se reduce?

15 Confirma mas esta razon la autoridad de los Pontifices, Patriarcas, Cardenales, Arçobispos, Obispos, i grandes Prelados de la Iglesia (que avemos referido) onbres todos tan sabios, i tan eminentes , que no an reconocido ni creido, que la santa Iglesia aya aplicado semejante virtud, i eficacia a estas cosas Sacramentales: antes an enseñado, i enseñan lo contrario: siendo mui creible, que por lo menos los Pontifices, i Obispos procuraran apoyar, i defender su jurisdiccion, si creyesen, que con su Pontifical bendiccion podian remitir los pecados veniales ex opere operato, sin aver auido alguno, que hasta oi tal aya escrito, ni enseñado. Luego moralmente es imposible; que si la santa Iglesia uviera reconocido, o exercitado tal jurisdiccion, que tantos, i tales varones lo uvieran ignorado?

16 La proposicion menor, de que la santa Iglesia no aya aplicado a algunas cosas en general, ni en particular este modo de remitir culpas, pruebasse tambien con evidencia. Lo primero, que no lo aya aplicado a todas las cosas, que generalmente bendize, es cosa clara; i manifestada, porque en todas sus bendiciones, lo que de ordinario pide, es salud del cuerpo, i del

alma: i si esto quisiere significar, que se aplica a las tales cosas benditas, eficacia, i virtud para remitir culpas veniales, ex opere operato: seguirse la, que tienen esta virtud, la piedra fundamental de los Templos, que se consagran: i que los que ayudan a la obra de los tales Templos, alcançasen la sobredicha remision: i la misma alcançasen los que fuesen roziados con el agua bendita, con que se consagran los mismos Templos, o alcançasen a tocar de la sal; que entonces se bendize: i lo mismo con la ceniza bendita, con que se haze aquella santa agua: porque en todas estas cosas se pide lo mismo. Lo mismo se pide en los habitos de Frailes, o Monjas, que se bendizen [segun el Misal Romano] para vestir los niños, i niñas, que por devocion de sus padres, o promesas, q dello an hecho, los llevan para este fin a las Iglesias. Lo mismo se pide en la bendicion del pan ordinario, quando nos sentamos a comer a las mesas: i lo mismo en la bendicion de los huevos, hortaliza, i demas cosas de comer, que a instancia de los fieles se bendizen: i dezir, que todas estas cosas tienen virtud, i eficacia de remitir culpas veniales [por virtud de las palabras dichas en su bendicion] ex opere operato: demas de sonar mal en las pias urejas, i ser cosa nueva, e inaudita: ni se puede probar con autoridad de la sagrada Escritura, ni por tradicion de la santa Iglesia: como tampoco con autoridad del Sumo Pontifice, ni de algun Concilio, que son

las fuentes, i los manantiales, donde los Catolicos Doctores deven acudir para prueba de sus sentencias, i opiniones.

17 Que no aya aplicado la santa Iglesia a alguna destas cosas Sacramentales, en particular esta virtud, i eficacia consta claramente por el dicho de los mismos Doctores, que siguen la opinion contraria de Santo Tomas: porque aunque traen algunos textos, con que pretenden probarla, son fuera de proposito, que no pudo el Padre Azor ^N dexar de confesarlo, i assi dize: *De la bendicion, que llaman Pontifical, o Episcopal, no ai algun Texto en el Derecho Canonico, ni tradicion alguna en los Padres: enpero comunmente los Teologos Escolasticos en el 4. dist. 16. Hostiense, i la Glosa enseñan, que por ella se borran los veniales, &c.* Al mismo modo vâ confesando de las demas cosas Sacramentales, que no ai Texto, ni tradicion de los Padres atiguos, que tal asirme.: solo que los Doctores dizen, que se quitan los pecados veniales, con estos remedios. Luego si los que defienden la contraria opinion, no la fundan en razon solida, ni en Texto de Derecho, ni en lugar de la sagrada Escritura, ni en tradicion de la Iglesia, ni en la autoridad de los Santos, sino solo en el comun dezir de los Doctores, que con la Glosa, i Hostiense dizen, que las cosas Sacramentales quitan los veniales: si comunmente los Doctores de la Iglesia dixesen (como cõsta de las palabras suyas formales, que avemos referido

N

Ioan. Azor. to. *Instit.*
moral. lib. 4. cap. 9. n. 28.
De benedictione.

De benedictione, quam
vacant Pontificia, seu
Episcopali, in iure Cano-
nico nullus extat Canõ,
nec ulla in patribus tra-
ditio. Communiter tamẽ
Scolastici Theologi, 4. d.
16. & Hostienses, & Glos-
sa docent per eam venia-
lia deleri, &c.

en los Capítulos precedentes) que no los quitan ex opere operato , ni por el medo , que los Sacramentos: figuese, que la opinion nueva de tan pocos Doctores, que figuen la contraria de Santo Tomas, ni es cierta, ni deve aconsejarse a los que desean su mayor aprovechamiento, con el uso de los remedios , que avemos juntado para demonstracion de que no aya especial determinacion de algunos, i que por todos corra la razon general , necesaria para la remision de estas culpas ligeras , que es fervor de caridad, displicencia, o contricion.

18 Demas, que los Doctores de la Iglesia no pueden conceder a las cosas Sacramentales la potestad, de que vamos hablando : porque a ellos solo les toca declarar, i enseñar lo que aprendieron de la misma Iglesia, i del Espíritu santo su Esposo , que la gobierna, i rige : i pues lo que della aprendieron , i enseñaron, es, que la principal virtud del agua bendita, i su admirable , i soberana eficacia es, contra los Demonios , i para que nos ayude a hazer actos fervorosos de amor de Dios, i de penitencia , i a tener displicencia de las culpas cometidas : lo acertado será creer, i enseñar esto en grande bien del Pueblo Catolico , que desta fuerte no tomaràn los Luteranos ocasion de dezir, que los fieles atribuimos al agua bendita tanta eficacia , como al Baptismo , siendo verdad , que ningun Doctor Catolico se la atribuyò, ni puede atribuir sin nota de heregia.

19 Confirmase mas claramente, que no aya aplicado la santa Iglesia a algunas cosas en particular la eficacia ex opere operato para remitir las culpas ordinarias. Porque si la uviera aplicado, supierase a quantas, i a quales cosas les diò esta eficacia, i poder: mas esto no se sabe: luego a ninguna se la à concedido? Pruebase facilmente la menor deste filogismo: porque apenas ai dos, o tres de los Doctores, que concuerden en el nonbrar estas cosas Sacramentales: porque unos cuentan tres, otros quatro, otros cinco, otros ocho, otros nueve: otros diez, otros catorze, i otros muchas mas. Otros nonbran entre las cosas Sacramentales algunos de los Sacramentos. como son el del Baptismo, Eucharistia, extrema Vncion, i Penitencia. Otros nonbran la contricion, disculpença, penitencia, gemido, lagrimas, golpe de pechos, i otros remedios semejantes, que son actos nuestros propios: a los quales no cõsta, que la santa Iglesia les aya aplicado en la ley de gracia mas eficacia, ni virtud, que la que teniã en la de naturaleza, i en la de Escritura (como queda dicho) luego a ninguna cosa en particular à dado la santa Iglesia esta virtud, i eficacia. I si sola la autoridad de los Doctores basta para que creamos, que tienen esta virtud todas las cosas, que los mismos Doctores enseñan: figuese, que ai infinitos modos de quitar los veniales (como lo dize el Tostado) pues no ay limite, ni fin en los enxenplos generales,

que

que refieren, i en que exemplifican los Doctores, que avemos alegado aqueſta remiſion: cuyas palabras quedan ya referidas.

20 Digo mas, que no convino que Chriſto Señor nueſtro dieſe eſta pôteſtad de remitir culpas veniales ex opere operato, a la ſanta Igleſia, fuera del uſo de los ſantos Sacramentos, que inſtituyò ſu divina Mageſtad: porque ſiendo tantos, i tan fáciles los remedios, que ai para la remiſion de eſtas culpas, i que ſolo eſtá en nueſtra voluntad el aprovecharnos dellos, como ſon la contricion, el dolor, la diſplicencia, el fervor de la caridad: la confeſion general: la oracion del Pater noſter, el golpe de pechos, i otros innumerables, no avia neceſidad de aumentar otros, que no pudiesemos tenerlos tan a mano, i nos fueſen dificultoſos de alcançar, como ſon la bendicion del Obiſpo, el pan bendito, i otros, que ſi no es en las Igleſias, o fuera de nueſtras caſas, no podemos averlos, o aprovecharnos dellos.

21 I lo principal, porque Chriſto Señor nueſtro no còvenia dar eſta autoridad a la ſanta Igleſia, es, por la relaxacion, que dello ſe ſiguiera en la virtud, i en las buenas coſtunbres. Pues ſi (no aviendo la ſanta Igleſia còcedido eſta virtud, i eficacia en el obrar a eſtas coſas Sacramentales, antes enſeñando los ſantos, i los eſclarecidos Doctores arriba alegados, que juntamente con ellas devemos tener dolor, i arrepentimiento de las culpas veniales para alcançar perdon

dellas) es tanto el descuido, i negligencia, que en evitarlas ponemos, que hazemos burla, i donaire de los que nos las advierten, i reprehēden, diziendo, que no ay que hazer caso dellas, pues se quitan con el agua bendita, i con un golpecito de pechos: con lo qual nos hazemos tibios, negligētes, i pereçosos, i nos disponemos a mayores relaxaciones, i nos ponemos en ocasion de mui lamentables males: que fuera si la santa Iglesia uviera dado, i concedido a estas cosas Sacramentales virtud, i eficacia, para que sin penitencia, displicencia, o fervor de caridad remitiese, ex opere operato, estas semejantes culpas?

22 Ni obsta el dezir, que el mismo inconveniente podriamos atribuir a la eficacia ex opere operato, con que los Sacramentos obran la remision de las culpas veniales. Porque como con cada uno de los santos Sacramentos, o se recibe gracia, o se aumēta la primera: de aqui procede, que aquella superabundācia de nueva, gracia se estiende a la remision de estas culpas veniales: no obstante que ninguno de los Sacramentos se instituyò propia, i directamēte contra los veniales, como lo dize Santo Tomas. Mas esta prerrogativa, diosela quiē pudo, i quiso graciosamente concedersela. Demas, que de ordinario, quando recebimos los cinco Sacramentos nos confesamos primero, para mejor recibir sus efectos, i eficacia: i assi no tiene inconveniente, el dezir, que con los Sacramentos

se

O
S. Thom. tom. 8. q. 7. de
peccato veniali, art. 11.
in responsione ad 15. arg.
Nec extrema unctio, nec
aliquod Sacramentū no-
vel. gis, est principali-
ter institutū contra pec-
cata venialia, licet per
ea peccata venialia re-
mittantur, &c.

se alcança remision destas culpas en la forma referida: mas aile en la remision dellas con las cosas Sacramentales, no aviendo fervor de caridad, dolor, idisplicencia.

23 Otro inconveniente, no menor se figuriera de aver la santa Iglesia concedido a las cosas Sacramentales virtud, i eficacia, ex opere operato para la remision destas culpas, i es, que los dormidos, o divertidos recibiesen esta remision, si estuviesen en parte donde alcançasen alguna gota de agua bendita, o la bendicion Episcopal, perdonandoseles todos quantos pecados veniales tuviesen, aunque fuesen innumerables, con solo, que en aquella ocasion no tuviesen la voluntad afecta, o asida a los tales pecados. Porque como la naturaleza de el obrar ex opere operato, no pida en el recipiente, mas de que no ponga estorbo, ni impedimento de su parte para recibir aquellos efectos: de aqui se sigue, que no poniendolo, el que està dormido, loco, divertido, o enbriagado, alcançase de innumerables culpas veniales remision, i absolucion cumplida, i entera, aunque en ellas se uviera deleitado mucho tiempo, i a sabiendas las uviera cometido: con tal, que quando se echò a dormir, o se enbriagò, no tuviese gusto, voluntad, o complacencia dellas: lo qual es tan grande inconveniente, que facilmente disuena a las almas devotas, i temerosas de Dios.

24 Ni obsta la salida, que algunos quieren dar en este caso, diciendo, que en el, no se alcanzara la remision, que se supone, porque el que duerme no usa del agua bendita, como de remedio instituido por la Iglesia para la remision de aquellos pecados: i assi no alcanzará a gozar de sus efectos.

25 No obsta (como digo) esta evasion, porque esta aprehension, que se pide, es imaginaria, pues no tiene fundamento, ni en la sagrada Escritura, ni en el Derecho, ni en la tradición de la Iglesia, ni en la autoridad de los Doctores antiguos, ni en la mayor parte de los modernos: i assi es imposible, que moralmente se haga este acto, de aprehension verdadera, no teniendo fundamento cierto, en q̄ estriba, antes teniendo dolo firmisimo, i solidisimo la opinion contraria: i assi queda el inconveniente referido en su vigor, i fuerza: pues no puedo yo formar concepto, i aprehension verdadera, de que la santa Iglesia instituyò estas cosas Sacramentales para remision de estas culpas: si es esto lo que está por averiguar, i es contrario a lo que afirmado los Santos, i los Doctores antiguos, i casi todos los modernos.

26 Ultimamente se prueba la sentencia del Angelico Doctor con razon siguiente. Todas las cosas son destruidas, i deshechas por sus contrarios. El contrario del pecado venial es el fervor de la caridad. Luego para deshazerlo, i destruirlo, es menester este fervor, o sus efectos,

tos, quales son contricion, penitencia, displicencia, i atricion. La proposicion mayor es cierta, assi en las cosas naturales, como tambien en las morales. La menor es doctrina clara, i llana de Santo Tomas, i de los demas Teologos, que dizen, que el pecado mortal quita la caridad, i el venial, solo su fervor.

27 Ni obsta negar la consequēcia, diziendo, que usando de las cosas Sacramentales con intencion, de que por ellas se remitan los veniales, vā alli enbebida, e implicita virtualmente la displicencia, i dolor, bastante para la remision de aquellas culpas: assi no es necesario fervor de caridad, penitencia, o contricion.

28 No obsta esta respuesta, porque si de derecho, i segun lo dispuesto por la voluntad divina se requiere fervor de caridad, displicencia, o penitencia para la remision de los pecados veniales, no puede ser bastante para alcançarla el usar de estas cosas Sacramentales solamente con intencion de aprovecharse dellas para la remision de las culpas: porque en este caso, solo ai memoria de culpas, no dolor, ni displicencia virtual dellas: porque entonces ai displicencia, i dolor virtual, o implicito de las culpas, quando uvo algun acto general, que las abraçò todas: i entonces a cada una en particular le toca, i alcança el dolor, i displicencia virtual, como sucede en el que muere sin confesion, que no pudiendo confesarse, ni teniendo

tiempo

24 Ni obsta la salida, que algunos quieren dar en este caso, diciendo, que en el, no se alcançara la remision, que se supone, porque el que duerme no usa del agua bendita, como de remedio instituido por la Iglesia para la remision de aquellos pecados: i assi no alcançará a gozar de sus efectos.

25 No obsta (como digo) esta evasion, porque esta aprehension, que se pide, es imaginaria, pues no tiene fundamento, ni en la sagrada Escritura, ni en el Derecho, ni en la tradiciõ de la Iglesia, ni en la autoridad de los Doctores antiguos, ni en la mayor parte de los modernos: i assi es imposible, que moralmente se haga este acto, de aprehension verdadera, no teniendo fundamento cierto, en q̄ estriba, antes teniẽdolo firmisimo, i solidisimo la opinion contraria: i assi queda el inconveniente referido en su vigor, i fuerça: pues no puedo yo formar concepto, i aprehension verdadera, de que la santa Iglesia instituyõ estas cosas Sacramentales para remision de estas culpas: si es esto lo que está por averiguar, i es contrario a lo que afirmado los Santos, i los Doctores antiguos, i casi todos los modernos.

26 Vltimamente se prueba la sentencia del Angelico Doctor con razon siguiente. Todas las cosas son destruidas, i deshechas por sus contrarios. El contrario del pecado venial es el fervor de la caridad. Luego para deshazerlo, i destruirlo, es menester este fervor, o sus efectos,

tos, quales son contricion, penitencia, displicencia, i atricion. La proposicion mayor es cierta, assi en las cosas naturales, como tambien en las morales. La menor es doctrina clara, i llana de Santo Tomas, i de los demas Teologos, que dizen, que el pecado mortal quita la caridad, i el venial, solo su fervor.

27 No obsta negar la consequencia, diziendo, que usando de las cosas Sacramentales con intencion, de que por ellas se remitan los veniales, va alli enbebida, e implicita virtualmente la displicencia, i dolor, bastante para la remision de aquellas culpas: assi no es necesario fervor de caridad, penitencia, o contricion.

28 No obsta esta respuesta, porque si de derecho, i segun lo dispuesto por la voluntad divina se requiere fervor de caridad, displicencia, o penitencia para la remision de los pecados veniales, no puede ser bastante para alcanzarla el usar de estas cosas Sacramentales solamente con intencion de aprovecharse dellas para la remision de las culpas: porque en este caso, solo ai memoria de culpas, no dolor, ni displicencia virtual dellas: porque entonces ai displicencia, i dolor virtual, o implicito de las culpas, quando uvo algun acto general, que las abraçò todas: i entonces a cada una en particular le toca, i alcanza el dolor, i displicencia virtual, como sucede en el que muere sin confesion, que no pudiendo confesarse, ni teniendo

tiempo para hazer actos particulares de contricion, haze uno general de todo aquello en que ofendiò a Dios. Este tal acto se dilata, i estiende a todos, i a cada uno de sus pecados, a los sabidos, i a los ignorados: porque si qualquiera dellos se le ofreciera entonces a la memoria, lo detestara, i aborreciera con aquel acto general, que entonces hizo: i assi entrò virtualmente con los demas. Mas en estotro caso es mui diferente, porque no uvo acto general de contricion, ni fervor de caridad encendido, que virtualmente comprehendiese los pecados veniales, sino [como queda dicho] una memoria dellos en confuso: i esto, ni puede, ni debe llamarse penitencia implicita, pues no lo es: mas aila, quando usando del agua bendita, i de las demas cosas Sacramentales para remision destas culpas, añadimos un dolor general dellas, i un arrepentimiento de averlas cometido, para el qual, las cosas Sacramentales nos ayudan, i sirven de despertador, i recuerdo: i tanto, quanto mayor fuere el acto de fervor de amor de Dios, que se exercitare, i mas intensamente se estendiere, tanto mas pecados veniales remitirà, i mas minorará las penas, que por ellos deben padecerse en el Purgatorio. I tan fervoroso puede ser el acto, que se excitare, que consuma todas las culpas veniales, i las penas, que por ellos se debian: i de suerte, que si entonces muriera uno con estos afectos, se fuese derecho al cielo, sin pasar por

el Purgatorio, como lo dixo el Papa Adriano Sexto, que queda arriba alegado.

RESPONDESE A LA OBJE-
cion de un Capitulo del Decreto, que se suele
alegar contra la opinion de Santo Tomas:
i es el Capitulo, *Aquam.*

C A P I T V L O VIII.

Procuran probar su opinion algunos de los Doctores, q̄ no figuen a S. Thomas, con un Capitulo del Decreto, ⁴ que es de S. Alexandro Papa: cuyas palabras (aunque quedan referidas en la primera parte de este Tratado) son las siguiētes. *El agua roziada con sal bendezimos a los Pueblos, para que todos con ella roziados, seā santificados, i purificados: lo qual mandamos, q̄ hagan todos los Sacerdotes. Por que, si la ceniza de la ternera roziada con sangre santificava, i limpiava el Pueblo: mucho mas lo santifica, i limpia el agua roziada con sal, i sagrada con las preces divinas. I si con la sal, que roziò Eliseo Profeta sanò la esterilidad de la agua, quanto mas la sal sagrada con divinas preces, quitara la esterilidad de las cosas humunas; i santifica, limpia, i purga a los contaminados, o mǎzellados, i multiplica los demas bienes; i aparta las asechāças del diablo, i defiende los hōbres de las malicias de las fantasmas. Estas son las palabras del Texto: en las*

A

Capite Aquam de consecrat. dist. 3. Sur. tom. 1. Concil.

Aquam sale conpersa m populis benedicimus, ut ea cuncti aspersi sanctificentur, & purificentur: Qued, & omnibus Sacerdotibus faciendum esse mandamus. Nam si cinis vitale sanguine aspersus populum sanctificabat, atque mundabat: multo magis aqua sale aspersa divinisque precibus sacrata populi sanctificat, atque emundat. Et si sale asperso per Eliseum Prophetam sterilitas aqua sanata est: quanto magis divinis precibus sacratus sal, sterilitatem rerum auferet humanarum, & coinquinos sanctificat, atque mundat, & purgat, & satera bona multiplicat, & insidias diaboli avertit, & a phantasmatum versutis homines defendit.

Iii

quales

quales no se trata de, q̄ el agua bendita obre remissiō de culpas, *ex opere operato*: ni se haze mēcion de pecados veniales: por q̄ santificar, i purificar, *ex opere operato*, solo compete a los Sacramentos de la ley de gracia, por averlo querido Christo N. S. I así la santificaciō, de que aqui habla S. Alexandro Papa, se entiende de aquella, que con la divina gracia podemos alcançar, ayudandonos con nuestros propios actos, i oracion de la Iglesia. Sino es, que ya quisiessimos entender por esta santificacion, i purificacion (entre las demas cosas) tambien la pureza, que obra esta santa agua en las partes inmundas, sobre que se esparce, conforme se pide en su bendicion: pues dan a entender esto las palabras de san Alexandro: limpia, santifica, i purga a los contaminados, o manzillados, mucho mas excelentemente, que el agua de la Sinagoga.

2 Tambien se hallarà esta palabra santificar en la sagrada Escritura, significando la disposicion para la santificacion, que causa la gracia: en el qual sentido parece aver hablado el Apostol, ^B quando dixo: *El marido infiel es santificado por la muger fiel; i la muger infiel por el marido fiel.* Porque con los buenos consejos, i vida santa del uno de los casados, dispone al otro para que crea, i se baptize, i reciba la verdadera, i perfecta santidad. Vease acerca deste modo de santificacion imperfecta, lo que dize el glorioso Doctor san Agustin. ^C

3 Para mayor inteligencia de lo qual, ad-

vierito

*Ps quidquid eo tactū, vel
aspersum fuerit, careat
inmunditia.*

*Et coinquinatos sanctifi-
cat, atque mundat, &
purgat.*

^B

*1. Corint. cap. 7. ver. 14.
Sanctificatus est enim vir
infidelis per mulierem fi-
delem. & sanctificata est
mulier infidelis per virū
fidelem.*

^C

*S. August. lib. 2. de pec-
catorum meritis, & re-
mis. c. 25. & 26.*

vierto de nuevo lo que ya queda advertido, que dos cosas eran las que prohibian, e inpedian en la ley escrita el tratar, i tocar las cosas sagradas. La principal era la culpa: para remedio de la qual servia la contricion, i el amor de Dios, manifestado con los sacrificios de la ley. Lo segundo eran ciertas irregularidades contraídas por faltas corporales: como eran el aver tocado algun cuerpo muerto, i otras, que lo flaqueza de la naturaleza humana no podia sienpre prevenir, o evitar: para remedio de lo qual instituyò Dios el agua de la aspercion, o agua santa, i otras, que tocamos en la segunda parte deste Tratado. ^D Porque es el Señor tan amigo de linpieza, que no consentia en los ministros, que le servian mancha alguna en el alma, o en el cuerpo, que luego no se vuiese de limpiar, i purificar con los remedios para esto señalados: que esto quieren dezir aquellas palabras del Exodo: *E Los Sacerdotes, que llegan al Señor sean santificados, no sea que los mate.*

4 I como en la ley de gracia con la muerte de Christo tuvieron fin los sacrificios, i las ceremonias legales, i el Sumo Sacerdote, que en ella tenemos sea la misma linpieza: sin que tenga necesidad de sangre de corderos, ni cabritos para entrar ^F en el supremo Sancta Sanctorum, i para ofrecerse de nuevo cada dia a su soberano, i Eterno Padre, en las manos de los nuevos Sacerdotes (que a los de la ley vieja sucedieron) convino, que se les proveyese de

D

En la 2. parte de este Tratado, cap. 4. §. 1. num. 1. i los siguientes.

E

Exodi, cap. 19. vers. 22. Sacerdotes quoque, qui accedunt ad Dominum sanctificentur, ne percussat eos.

F

Ad Hebræos, c. 9. v. 11. & sequentibus.

remedios convenientes para llegar con la decencia, i reverencia possible a la celebracion de misterios tan inefables. Para la remision de las culpas, nos dexò Christo Señor nuestro los santos Sacramentos (como avemos dicho) los quales nos justifican, i santifican, i hinchén de bienes de gracia. I contralas fragilidades, e inmundicias corporales, naturales, o adquiridas, diò su divina Magestad autoridad a su Iglesia, para que instituyese el agua bendita (i las demas cosas Sacramentales) la qual [como san Alexádro ^G dize] tâto mas purifica, i santifica, i alcança del cielo otros innumerables bienes, quanto los ruegos, i preces con que se bendize son mas excelentes, i mas inpetratorias, que las de la ley escrita, donde el glorioso Santo vá contraponiendo la santificacion, pureza, o limpieza corporal, que con el agua bendita alcançamos a la santificaciõ, i purificacion de la ley, que se alcançava con sus ceremonias. Porq̃ de la pureza espiritual, i santidad con que se deve llegar a celebrar, avia acabado de hablar san ^G Alexandro en la Epistola Decretal, de donde Graciano sacò este Texto, de q̃aora tratamos.

5 De suerte, que una es la santificacion espiritual interior, i a los ojos de Dios (como dize el Padre Francisco Suarez ^H) La qual es hecha por la gracia santificante, i puede dezirse santificacion propia, i absolutamente. La otra es santificacion exterior, i legal: la qual se usaba mucho en la ley vieja (como queda dicho) la primera llaman

G

Capit. Aquam, de consecras. diff. 3.

Epistola 1. Decretalis S. Alexandri Papa.

H

Suarez, dem. 3. in. 3. p. D. Tho. q. 60. art. 3. in. 1. sectionis secunda.

los Teologos *santidad simpliciter*: la segunda *santidad secundum quid*. Mas de la santificacion de los pecados veniales, ni san Alexandro tratò, ni menos dixo, que el agua bendita los quitava *ex opere operato*, i así es forçoso, que digamos, q̃ para su remision, se à de estar a las leyes ordinarias de fervor de caridad, contricion, dolor, penitencia, i uso de los Sacramentos: aunq̃ tan bien el agua bendita los quita, ayudando con su virtud a exercitar los actos referidos.

6 Ni obsta contra lo que en este Capitulo queda dicho un Capitulo del Derecho, que es sacado de S. ¹ Agustín, i son estas sus palabras. *Entiendese, q̃ todos eran culpados, i reos de crimen: porque los pecados veniales sienpre les eran remitidos, i perdonados por las ceremonias. Si pues algun pecado avia en ellos era criminal.* V à hablando S. Agustín de los Fariseos ^K acusadores de la adultera, q̃ uno en pos de otro se salieron del tēplo.

7 No obstan (digo) a questeas palabras, de que en la ley vieja se remitian las culpas veniales por las ceremonias legales: pot q̃ aqui culpas veniales (segũ lo siēte la Glosa ^L) son las culpas mortales, de q̃ se alcançaba perdon con las ceremonias señaladas en la ley de Moises, a diferencia de otras culpas, q̃ teniã pena de muerte inexcusable, como la Idolatria, ^M adulterio, ^N pecado de blasfemia, o i otros: de los quales no podiã ser absueltos, ni libres (en el fuero exterior) cõ sacrificios, i ceremonias, sino que aviã forçosamente de ser castigados con pena de muerte.

I

Cap. Qui vult. de poenit. dist. 6.

S. August. 10m. 4. lib. de vera, & falsa poenitentia, cap. 20.

K

Ioannis, cap. 8. vers 9

L

Glossa, super verbo, semper remittebantur, in c. Qui vult. de poenitent. dist. 6.

M

Deuther. c. 13. ver. 6. & 9. & cap. 17. vers. 5.

N

Leuitici, cap. 24. ver. 10.

O

Leuitici, c. 24 vers. 16.

8 Tambien podia dezirse, que las culpas veniales, de que san Agustin habla en el Texto referido, son las mortales, que an sido hechas dignas de venia, i perdon: porque uvo dellas dolor, arrepentimiento, contricion, i penitencia: i así con las ceremonias legales acababan de satisfazer por ellas. Mas las culpas mortales, que no avian llegado a este estado, se llamavan criminales, porque pedian pena eterna para su justo castigo. Tiene esta respuesta solido fundamento en los Capítulos del Derecho, el uno de san Agustin, ^P i el otro de san Ambrosio, ^Q que quedan referidos.

9 Mas dado caso, que algunas de las ceremonias legales remitiesen las culpas veniales, seria cosa muy absurda, creer, que las remitiesen *ex opere operato*, i sin displicencia, o dolor, explicito, o implicito? Sino, que esto seria por los actos de humildad, i Religion, que a estas cosas juntaban. Veanse el Papa Urbano Sexto, ^R i el Padre Francisco Suarez: ^S i si aquellas ceremonias legales instituidas por Dios nuestro Señor no tenían virtud *ex opere operato*, para remitir culpas, tanpoco devemos creer, que las tengan las ceremonias Eclesiasticas, o cosas Sacramentales: pues no consta aver recebido para este efecto la santa Iglesia del divino Legislador, que se la pudo dar, autoridad para darles semejante eficacia, i virtud?

10 Dirà alguno, que por ventura le concedió la santa Iglesia al agua bendita esta vir-

tud,

P

Cap. *Quem poenitet de poenitentia*, dist. 1.

S. Agust. tom. 4. de vera & falsa poenit. cap. 9.

Q

Cap. *Serpens*, de poenit. dist. 1.

S. Ambros. lib. de Paradoiso, cap. 14 parte 1.

R

Urbanus Sextus.

S

Suarez, tom. 3. in 3. p. D. Tho. q. 60.

tud, i eficacia, quando la bendize, diziendo, que sea salud del alma, i del cuerpo. Porque si dixera vida del alma, creyeramos, que pedia la vida espiritual, que alcançamos en el Baptismo: mas no pide sino salud: i esto parece ser remision de las culpas veniales, las quales no quitan la vida del alma, sino la enferman, i debilitan.

11 Respondo, que esta peticion, que haze la santa Iglesia en la bendicion del agua bendita, diziendo, que sea salud del alma, i cuerpo: es tan general, que apenas ai cosa, que se bendiga en la Iglesia, donde no entre esta peticion. Veanse las bendiciones de los ramos, la de la ceniza, la de las candelas, la de los habitos de la Religion, que visten a los niños, la del pan ordinario, que comemos, i finalmente la bendicion general, que se pone en el Misal ^T Romano para todas qualesquier cosas de comer.

12 Fuera desto, en el Pontifical ^V Romano pide la Iglesia esta misma peticion para todos aquellos, que ayudaren a la edificacion de los Templos: i en su consagracion se pide varias vezes, en las cosas, que por menudo van bendiziendo los Obispos. I como seria cosa dura de creer, que con solo comer unos hiebos, o hortaliza bendita, sin otro genero de disposicion mas, que estar en gracia, i comer estas cosas [como benditas] por eso luego al punto intaliblemente se alcançase remision de innumerables pecados veniales, con solo no tener la

^T
Missale Romanū in fine.

^V
Pontificale Roman. tit. de benedictione primarij lapidis, pro Ecclesia adificanda. Et tit de locatione. Et consecratione Ecclesie.

Triunfo del Agua bendita,

aficion pegada a ellos: a ese mismo modo, parece cosa dura, i fuerte de creer, que con sola el agua bendita se alcance la remision de los veniales: en virtud de aquellas palabras: *Salud del alma, i del cuerpo*, que tambien se piden en las otras cosas, que se bendizen en qualquiera ocasion, conforme a lo dispuesto por la santa Iglesia. Lo mismo se pide en el agua bendita, que se dà a los enfermos en la Religio del Carmen, quando la bendizen con las reliquias de san Alberto, i con particulares oraciones, que para esto señalan sus Brebiarios, ^x como consta de uno impreso en Venecia año de mil i quinientos i sesenta.

13 Confirmase esto mas: porque pidiendo la santa Iglesia en las palabras referidas igualmente salud para el cuerpo, i para el alma, vemos, que no obra el agua bendita esta salud corporal, *ex opere operato*, siempre, e infaliblemente: luego aunque la salud del alma fuesen los pecados veniales, tampoco obrarà su remision el agua bendita por virtud de aquellas mismas palabras, particularmente siendo la remision de las culpas veniales, cosa mucho mas preciosa, que la salud del cuerpo, i que tiene inconvenientes el concederse sin dolor, contricion, o penitencia, como queda dicho?

14 Confirmase mas, porque si para poder alcanzar las indulgencias (que son remision de la pena) pide la santa Iglesia (como lo advirtio bien el Cardenal Belarmino^r) que se hagan

tales,

X

Brebiarium Carmelitanum: Venetia ann. 1560. fol. 432, col. 4.

Y

Bellar, 2 p. primitivico troversariu, lib. 2 de Purgatorio. c. 16. §. Ad hac.

tales, i tales obras pias, que rezen, que den limosna: porque avemos de creer, que la santa Iglesia quiera remitir las culpas veniales sin mas actos penales, ni efectos de caridad, que rozarse con agua bendita, o con darse un golpezito de pechos, i mas de la suerte, que oi se usa, riendose, i haziendo burla de los que hazen caso de las culpas veniales? El Señor por su bondad les abra (a los que esto dizen, i hazen) los ojos para que vean quan errados andan, i en el peligro, que viven.

15 Por remate deste Capitulo, i recomendacion de lo alegado, traigo a la memoria aquellas memorables palabras, que Christo Señor nuestro dixo a S. Pedro la noche de la Cena: *Z* conviene a saber: *El q̄ està labado, no tiene necesidad, sino de labarse los pies, por que està todo limpio:* las quales explica nuestro P. D. Dionisio, *A* diziendo: *El que està limpio, i labado por el Baptismo, no tiene necesidad de que se lave mas que los pies: esto es, que purifique, i limpie las afecciones, para que no se prendan de las cosas caducas, i terrenas. Por el Baptismo està limpio el baptizado, de toda culpa, mortal, venial, i original: mas si vive mucho tiempo despues del Baptismo, à menester labarse el polvo, que se le pega del trato de las criaturas: esto es de los pecados veniales: porque aunque se puedan evitar cada uno en particular, pero todos, es imposible evitarlos, sola la Virgen^B nuestra Señora fue libre desta miseria humana: i assi como toda hermosa, i sin mancha, la vido el*

Z

Ioannis, cap. 13. ver. 10.

A

Dionis. Cart. in hunc locum, art. 33.

B

Triden. Sess. 6. de iustificatione, Canone 23.

Triunfo del Agua bendita,

C
Apocalip. cap. 12. vers. 1.

D
Cantic. cap. 5. versu 3.

E
Jeremias, cap. 13. vers. 6.

F
Ecclesiastico, c. 13. v. 1.

G
Lucas, cap. 10. vers. 42.

H
Canticos, cap. 5. vers. 2.

I
Canticos, cap. 3. vers. 4.

K
Ioannis, cap. 13. v. 10.

Evangelista tener los pies ^C *sobre la inconstante Luna.* Todas son palabras de este Extatico Doctor.

¹⁶ Bien es verdad, que las almas santas, i dedicadas especialmente a la contemplacion, temen salir de sus lechos ^D (esto es de su quietud) por no tocar con sus pies labados, i limpios las cosas terrenas, i trato de las criaturas: porque tienen experiencia, que como son de tierra, o los ^E manchan, i asean con su lodo, o por lo menos con su polvo los manzillan, i enpañan. ^F Temepues el alma contemplativa dexar su mejor parte, ^G por la activa de Marta. Mas quando es inspirada, que dexe el ocio por la accion, salta del lecho, ^H i sin reparar en inconvenientes busca en los proximos a su amado, hasta que le halla, i le tiene. ^I

¹⁷ Deve en este lugar ponderarse, que no dixo Christo ^K Señor nuestro, el que está labado, no tiene necesidad, mas de mojarse los pies, o roziarlos: sino que tenia necesidad de labarselos. Porq̃de la fuerte, que para q̃ el rostro, manos, o pies, que tienen necesidad de limpieza, la alcançen, no les basta roziarlos, o mojarlos con agua, sino que necesitan, de que los refreguemos con las manos una, i muchas vezes, i tanto mas limpios quedaràn, quanto mas agua les echaremos, i mas los refregaremos: a ese modo los pecados veniales tienen necesidad para su limpieza, que nos aprovechemos del agua bendita: i tambien, que nos valga-

mos,

mos, e ayudemos de nuestras manos: esto es de
nuestros actos, de dolor, penitencia, fervor de
caridad, i de los demas referidos: i desta suerte
avrà limpieza, i pureza en la cabeça, i manos
del alma [significada en la que pedia san ^L Pe-
dro] i tambien en los pies, para que no aya en el
Purgatorio, que purificar, i acendrar en el cri-
tol de fuego, que tanto lastima, i atormenta. ^M

18 Lo mismo entiendo quiso dar a enten-
der la santa Iglesia en ordenar, que a esta santa
agua se le echase sal, para que advirtamos, que
no se remiten las culpas veniales tan blanda, i
suavemente, que no sea menester un poco de
escògor, qual le causa la sal en las heridas don-
de toca, que es lo mismo, que el vino, i el azei-
te, ^N con que el Samaritano curò las de
aquel, que hirieron los ladrones,
descendiendo de Je-
rusalen.

L

Iohannis, cap. 13, ver. 9.

M

Vide Bellarm. 2. p. 1. 1. 10.
controv. lib. 2. de Purga-
torio, cap. 14.

N

Lucx, cap. 10. versu 34.



RESPONDESE A LOS TEX-

tos, que se alegan para probar, que la oracion
del Pater noster quita los pecados

veniales *ex opere
operato.*

CAPITULO IX.

A
Cap. de quotidianis, de
poenitentia, dist. 3.

De quotidianis brevi-
bus levibusque peccatis.
sine quibus hac vita non
ducitur, quotidiana ora-
tio fidelium satisfaciat:
eorum est enim dicere, Pa-
ter noster, &c. Delet om-
nino hac oratio minima
quotidiana peccata.

B
Cap. Tres sunt de poenit.
dist. 1.

Neque ea dimitti no-
bis volumus, quæ dimissa
in Baptismo non dubita-
mus: sed illa utique, quæ
humana fragilitate, quæ
vis parva, tamen crebra
subrepunt.

C
S. August. in 1. p. to. 10.
hom. 28.

Quoniam propter ipsa
peccata humana, & tol-
lerabilia, & tanto crebro
ra quanto minora: cons-
tituit Deus in Ecclesia te-
pore misericordia prerog-
anda quotidiana me-
dicinam, ut dicamus di-
mitte nobis debita nostra
sicut & nos dimittimus:
ut his verbis, Iota facie
corpore Christi, & calice
communicemus.



I L primer Texto del Decre-
to, ^A que algunos traen para
probar la contraria senten-
cia, es uno, que dize assi:
De los pecados cotidianos, bre-
ves, i leves, sin los quales no
se puede pasar esta vida; satisfaga la oracion coti-
diana de los fieles: porque dellos es, dezir Padre
nuestro, &c. I poco mas adelante dize: Borra
totalmente esta oracion los minimos pecados coti-
dianos.

2 El segundo Texto ^B dize assi: Ni que-
remos, que se nos perdonen [con esta oracion]
aquellos pecados, que no dudamos avernos perdo-
nado en el Baptismo, sino (de verdad) aquellos, que
(llevados de la fragilidad humana) aunque peque-
ños, a menudo entran escondidamente, i a furto.

3 Respondo que no dudamos, de que con
esta santa oracion se quitan los veniales, antes
digo con san Agustin, ^C que en estos tiempos de
misericordia Christo nuestro Señor instituyó en su
Iglesia esta medicina cotidiana para remedio de estos

peca-

pecados humanos, i tolerables : i tanto mas ordinarios, quanto menores , para que digamos perdonanos nuestras deudas , &c. Solo lo que pretendemos declarar, es, que esta remision de estas culpas no es por virtud *ex opere operato* , que le concediese Christo, ni su Esposa la Iglesia, a esta santa oracion, sin que aya mas necesidad, que dezirla, aunque sea con intencion de que aproveche para la remision de los veniales. Porque como el que v a a ganar un Jubileo , no le basta ir a la Iglesia con intencion de ganarlo, sino, que tiene necesidad de hazer las diligencias, por virtud de las quales gana el tal jubileo: a ese modo, i de esa misma forma, el que reza la oracion del *Pater noster*, con intencion, de que por ella se le remitan los veniales, no alcanzará dellos remision, si no haze lo que Christo Señor nuestro dispone, i ordena en la institucion de este admirable jubileo, que es un acto de caridad fervoroso, i encendido : con que perdonemos a nuestros proximos las culpas, que contra nosotros cometieron. I si no hiziere mos este acto fervoroso de caridad, es cosa clara, i llana, que no se nos perdonaran nuestras culpas. Así lo dixo nuestro divino Maestro, quando despues de aver enseñado esta santa oración a los sagrados Apostoles, i dicho en ella a su Eterno Padre, que nos perdonase nuestras deudas de la suerte, que nosotros perdonamos a nuestros deudores : luego sacò esta consecuencia, i dixo : ^D *Si vosotros perdonaredes a los*

^D Matth. cap. 6. vers. 14.

Triunfo del Agua bendita,

ombres sus pecados, perdonaros à los vuestros, vuestro Padre Celestial: mas si no los perdonaredes, tampoco os los perdonará a vosotros vuestro Celestial Padre.

E
SACRUS AUGUSTINUS.

F
Iacobí, cap. 2. versu 13.
Iudicium enim sine misericordia illi qui non fecit misericordiam.

G
Ecclesiastici, capite 28.
versu 1. & sequentibus.
Qui vindicari vult, à Domino inueniet vindictam, & peccata illius seruās seruabit. Relinquit proximo tuo, nocenti te, & tunc deprecanti tibi peccata soluentur. Homo homini reseruat iram. & à Deo quarit medelam? In hominem similem sibi non habet misericordiam, & de peccati. suis deprecatur? p̄ se cum caro sis reseruat iram, & propitiā tiorā petit à Deo? Quis exorabit pro delictis illius?

4 Hazemos un concierto con Dios (dize san Agustín ^E) un pacto, o contrato: tu Dios te dize, perdona, i yo perdono. No perdonaste? Tu te tienes, contrati: yo no te tengo. De suerte, que la remision de las culpas, que Christo nuestro Señor en esta oracion nos promete, no es porque digamos, o rezemos esta oracion, sino por el acto de fervor de caridad, que con ella se excita para perdonar a nuestros proximos las ofensas, que contra nosotros tienen hechas. I si no las perdonamos, quedamonos en peor estado que antes: porque con esta misma oracion provocamos la divina justicia, que castigue sin misericordia nuestros pecados ^F, pues nosotros no queremos tenerla de nuestros deudores.

5 Admirablemente nos enseñd el Espiritu divino esta verdad, quando por el Ecclesiastico dixo: ^G El que quiere vengarse, hallará, q̄ Dios toma del vengança, i le guardará sus pecados muy biē guardados. Dexa de tener mala voluntad al que te haze daño: i entonces quādo pidieres perdón, seràn sueltas tus culpas. El onbre reserva la ira para el onbre, i và a buscar, que Dios le perdone? No tiene misericordia para con el onbre, que le es semejante: i pide perdón de sus pecados? Siendo pues el carne, reserva la ira, i pide a Dios propiciacion? Quien à de atreverse a rogar por

sus

sus delitos? Como si mas claro dixera: nadie por cierto se atreverá a pedir cosa tan fuera de camino?

6 Si quieres (pues) dize san ^m Ioan Chri-
fostomo, que te perdone Dios lo que pecaste, per-
dona al que pecò contra ti: no sea, que te diga:
Siervo ^I malo, i perezoso, bizte suelta de todo lo q̃
me devias, porque me rogaste: i nõ fuera bien, que
tu tuvieras misericordia, i piedad de tu proximo,
como yo de ti la tuve?

7 A el mismo proposito dize el Catecismo
de Pio Quinto. ^K Verdaderamēte serà tenido por
desvergonçadissimo aquel, que pide a Dios, que le
perdone la pena de su culpa, teniendo el pecho ar-
mado contra su proximo. I si confirma este san-
to Pontifice por mui desvergonçado al que pi-
de a Dios le perdone la pena de su culpa, te-
niendo falta de caridad para con su proximo,
que nombre le daremos a aquel, que estando
falto desta virrud, pide a Dios que le perdone
su culpa, que es mucho mas, que no la remisiõ
de la pena? Ponderelo quien supiere ponderar,
que es estar en gracia, o en desgracia de Dios,
i que es culpa, i que es pena, que esto pide luz
del mismo Dios.

8 Tratando el glorioso Padre, i Doctor S.
Agustin ^L desta santa oracion, de las culpas co-
tidianas, i de sus remedios, dize: Por estos pe-
cados estàn en vela los ayunos, las limosnas, i las
oraciones: en las quales quando deximos, perdo-
namos nuestras deudas, manifestamos, que tenemos

culpas,

H

S. Chiristof. homilia de
orationis Dominica.

Si vis ergo, ut dimittan-
tur tibi à Deo, que com-
missisti, dimitte peccati in-
te. Ne si non dimiseris di-
catur tibi, serve nequam,
& piger, omne debitum
dimissi tibi quia rogas-
ti me, &c.

I

Matthæi, c. 18. vers. 32.

K

Catechismus Pij V. expli-
cans verba huius oratio-
nis.

L

Cap. Tres sunt, de peni-
tentia, dist. 1.

Ex D. August. tom. 2.
epistola 108. quæ est ad
selencianam.

M

S. August. tom. 4. lib. de vera, & falsa pœnit. c. 8.

N

S. August. 1. p. tom. 10. serm. 31. de verbis Apostoli.

O

Idem, tom. 7. lib. 2. cōtra epist. Parmen. cap. 10.

Idem, lib. 21. de Civitate Dei, cap. 27.

Idem, tract. 17. in Ioan.

Idem, tom. 10. hom. 50. in fine, c. 6. & c. 7. & 8.

Idē, 2. p. to. 10. ser. 244.

P

S. August. tract. in orationem Dominicam.

Q

Matthæi, cap. 6. ver. 32.

R

Matix, capite 58. vers. 7.

S

Ecclesiast. c. 29. ver. 15.

culpas, que nos sean perdonadas: i en estas palabras, humillando nuestras almas, no cesamos en cierta manra de hazer cada dia penitencia. I en otro lugar, ^M dize: Es la penitencia frequentemente necesaria a los que frequentemente pecan: porque todos en muchas cosas ofendemos: las quales cada dia se remiten, si cada dia se lloran. I mas adelante dize: Estas culpas continuas frequentes, i en cierta manera necesarias: labense cō frecuente confesion, restaurense con frequente compuncion. I en otro tomo, ^N dize: La confesion nos sana, i la vida cauta, la vida humilde, la oracion con Fè, la contricion del coraçon, las lagrimas no fingidas, que corren de la vena del coraçon. Otros muchos lugares deste glorioso Doctor se podrán ver, que van alegados al matgen, ^O solo referirè uno, que declara mas todo lo que se puede dezir eu esta materia.

9 No tan solamente devemos orar (dize el gran Padre ^P Augustino, sino que tambien devemos dar limosna: por que quando se dà a la bonba, para que la nave no se vaya a pique, de las voces, i de las manos nos aprovechamos. Aprovechamos, i valemonos de las voces, quando dezimos, perdonanos ^Q nuestras deudas: i valemonos, i aprovechamos de las manos, quando hazemos, que se parta de nuestro pan con el hanbriento, ^R i que se recoja debaxo de nuestro techo el que no tiene donde albergarse, esconde en el seno del pobre la limosna, ^S i el rogará por ti al Señor.

10 De lo referido consta, como aviendo

Christo

Christo N. S. instituido esta santa oracion para remedio de las culpas veniales, i ordinarias, no le concediò virtud *ex opere operato*, para que las remitiese: sino que quiso, que juntamente con dezirla le juntásemos actos fervorosos de caridad, de humildad, i obediencia, de limosna, i otros semejantes, con los quales mereciésemos la tal remision, i no con solo recitarla.

R
Matx, cap. 5. v. 7.

S
Ecclesiastici, c. 29. v. 15.

II I si Christo N. Señor en quien estava la autoridad suprema de la aplicacion de sus mercedimientos, no quiso dar a esta santa oraciò la virtud i eficacia al modo de Sacramento [porq̃ echò de ver, q̃ no còvenia] como creeremos, q̃ la S. Iglesia aya còcedido esta virtud, i eficacia a las cosas Sacramētales, no aviédolo ella declarado, ni definido, ni auido noticia dello? Por manera, q̃ los que dicen, que con la oracion del Pater noster se quitan los veniales, dicen biē: mas diràn sin fundamento, que sin algun dolor, displicencia, o contriciò de las tales culpas, se borran, i perdonan con solo rezarla? Porque de la suerte, que dezimos bien, i con verdad, que la legia. el jabon, el agua caliente, i la ceniza quitan las manchas de la ropa blanca, sin que por eso excluyamos, que à de aver manos, q̃ estrieguē, laben, cuelen, enjabonen, tuerçā, i tiendā al Sol la ropa labada: a este modo tambien en la remisiò de los pecados veniales (cò esta oraciò i con las cosas Sacramentales) quādo dezimos, que los quitan, no avemos de excluir nuestras manos: esto es, no nos avemos de estar mano

Triunfo del Agua bendita,

Z
Ai Hebr. cap. 4. ver. 16.

Iacobi, cap. 1. versu. 6.

A
Iacobi, cap. 4. vers. 3.

B
Matthxi, cap. 6. ver. 33

C
Psalmo, 61. versu. 6.

D
Psalmo, 101. versu. 18.

E
Iudich, cap. 9. versu. 16

F
Innocent. 3. De oratione
Dominica, lib. 4. cap. 17.

G
Isai, cap. 58. versu. 14.

H
Matthxi, cap. 6. vers. 7.

trono de su gracia, como dize el Apostol a los Hebreos: **Z** No dudando tambien en la Fè, &c. A de ser recta: de suerte, que el que ora pida lo que le conviene: porque muchas vezes no es oída la oraciõ, porque se piden en ella cosas indecentes; i assi dixo San Tiago: **A** Pedis, i nõ recibis, porque pedis mala mente, &c. A de ser ordenada, como el deseo, porque la oracion interprete del deseo, es: i es el orden devi do, que antepõgamos en el deseo, i ruego las cosas es- pirituales a las carnales, i las celestiales a las ter- renas: conforme a lo que dixo Christo por san Ma- teo: **B** Buscad primero el Reino de Dios, &c. A de ser tambien devota, porque lo mantecoso de la devo- cion haze, que sea acepto el sacrificio de la oracion, conforme a el Psalmista: **C** Sea llena, o lar deada mi anima, como con enjundia, i gordura. Deve tan- bien la oracion ser humilde, conforme al Psalmo. **D** Miró a la oracion de los humildes. **I** de Iudich. **E** Sienprete agrado el ruego de los humildes, i mãsos.

I 9 El Papa **F** Innocẽcio 3. pone quatro ex- celẽcias desta santa oraciõ diferẽtes de las refe- ridas, diziendo: Esta oracion por muchas causas lle- va vètaja a todas las demas oraciones. La una pör la auteridad del que la enseñó. La 2. por la breve- dad de las palabras. La 3. por la suficiencia de lo que se pide. La 4. por la fecundidad de los misterios. Por la autoridad del que la enseñó, porque fue enseñada por su misma boca: cõforme a Esaias: **G** La boca del Señor habló. Por la brevedad de las palabras, por- que facilmẽte se dize, i pronuncia, conforme a lo que està escrito **H** Quando orais, nõ querais hablar mu-

chas

chas palabras. Por la *susficiencia* de lo que se pide: por que cõtiene lo necesario para esta vida, i para la otra: porque la piedad (como dize el Apostol ¹) tiene promesa de la vida, que agora es, i de la que serà. Por la fecundidad de los misterios: por que contiene en si inmeños secretos: pasaràn mui muchos, i serà la ciencia de muchas maneras, dixo a Daniel ^K el Angel.

20 Teniendo pues una oracion tan admirable, tã soberana, i divina, en la qual llamamos a Dios, nuestro Padre a boca llena: reparemos en el amor, que como hijos le devemos? I si tambien es Señor nuestro [como sin falta lo es] reparemos en el temor, con que devemos reverenciarle, i hablarle? No sea, q̃ viendo, q̃ dezimos esta oracion como oracion de ciego, mas por uso, i costunbre, q̃ por devocion, i deseo de nuestro aprovechamiẽto: no nos reprehenda cõ las palabras, que reprehendiò a su Pueblo, quando por Malachias ^L le dixo: *El hijo honra a su padre, i el siervo a su Señor, pues si yo soi Padre adõde està mi hõra? I si soi yo Señor, adõde està mi temor? Aquel hijo, no honra a su Padre, q̃ no se precia de imitarle, i de parecerle, sino, q̃ figue diferentes costumbres: i aquel siervo no tiene temor de su amo, q̃ dexa de hazer lo q̃ su seõor le manda* La cõdiciõ de nuestro buen Padre Dios: su Primogenito Iesu Christo, hermano mayor nuestro, nos la enseñò, quando dixo: ^M *Orad por los que o persiguẽ, i calunian, para que seais hijos de vuestro Padre celestial, q̃ haze salir su sol sobre los buenos, sobre los malos, i llueve sobre los justos, e injustos*

I
1. Thimot. cap. 4. ver. 8.

K
Danielis, cap. 12. ver. 4.

L
Malachias, cap. 1. v. 6.

M
Matthæi, cap. 5 ver. 44.

M
1. Ad Corinth. c. 1. v. 3.

{N
Lucx, cap. 6, versu 46.

21 Mas si nosotros echamos por otra vereda, i no imitamos la noble, i generosa condicion de este soberano Padre de las misericordias: *M* usurpado tenemos por cierto el nombre de hijos, i le deshonoramos, nopreciándonos de imitarle? Ni tanpoco podemos pteciarnos de que le tememos, si no hazemos lo que nos manda, pues tiene dicho por san Lucas: *N* *Que es lo que me andais llamando, Señor, Señor, i no hazeis lo que os mando?* Digamos pues esta santa oracion con amor de hijos, i con reverencia de siervos, i con las calidades, i circunstancias, que quedan declaradas, que de esta suerte no dudo que alcancemos perdon de los pecados veniales, i que se nos añadiràn tantos bienes, i mercedes, quantos de tan buen Padre, i Señor pueden esperarse.



RESPONDESE A LOS TEXTOS con que prueban algunos, que el golpe de pechos quita los pecados veniales, *ex opere operato*. I tambien se responde a otras ob-
jecciones de cosas Sacramentales.

CAPITULO X. DIVIDO EN
cinco Parrafos.

SI EL GOLPE DE PECHOS
quita los pecados veniales, i como
los quita.

§. I.



N TRE otras cosas Sacramen-
tales (como avemos visto)
cuentan los Doctores el gol-
pe de pechos, i dicen, que
quita los pecados veniales.
Pruebanlo algunos con un

Texto del Decreto ^A (sacado de san Agustin)
cuyas palabras son estas. *Ai penitencia de humil-
des, i buenos fieles, pena cotidiana, en la qual heri-
mos los pechos, diziendo: Perdonanos, &c.*

2 En otro lugar dize el mismo san Agus-
tin: ^B *Demas de esto, no se me esconde, que esta vi-
da mortal constituida en carne corruptible, no pue-
de estar sin pecado; mas aquellos cotidianos, i lebes,*

^A
Cap. Tres sunt de peni-
tentia, dist. 1.

^B
S. August. 1. p. tom. 10.
homil. 19.

Triunfo del Agua bendita,

tienen tambien sus baños cotidianos: esto es, herimos nuestros pechos, i dezimos en la oracion: Perdonanos, &c.

3 A estos Textos facilmente respondemos con otros del mismo santo. Porque despues que en el Texto del Dereto ^C referido, dixo las palabras que alli se alegan: luego añadió: *I en estas palabras humillando nuestras almas no cesamos en cierta manera de hazer penitencia.* I para que se ethe de ver con evidencia, como esta remision la atribuye al acto interior de dolor, contricion, i penitencia, oigamos lo que dize en otra parte, ^D cerca del golpe de pecho: *Que otra cosa es* (dize Augustino) *herir, i golpear el pecho, sino arguir lo q̃ està en el pecho escondido, i con golpe manifesto, i patente castigar el oculto pecado?* De suerte, que aquesta accion exterior, que hazemos, es un mostrador, i una señal, que haze el alma del dolor, i pena, que tiene de las culpas, que reconoce: i no solo las reconoce, confiesa, i manifesta, mas tambien las castiga. I porque algunas vezes sucede, que comenzando a compungirnos de culpas veniales, i ligeras, vamos recibiendo mas luz, i conocimiento de las mayores, i doliendonos de ellas, venimos a enternecernos, i llorarlas con verdadera contricion, i lagrimas: de aqui viene, que tambien el golpe de pechos aprovecha, i ayuda para la remision de las culpas mortales, e inormes: *Hiera tambien sus pechos por estas culpas* (dize el mismo

C
Cap. Tres sunt, de penitencia, dist. 1.

D
S. August. p. 1. tom. 10. ser. 8. de verbis Domini.
Tundere autem pectus quid est, nisi arguere quod latet in pectore. & evidenti pulsui, occultum castigare peccatum?

Agul-

Agustino: ^E) Haga tambien por estas culpas limosnas, &c. En las quales palabras con evidencia consta, como para la remision de las unas, i otras culpas se requiere, que juntamente con el golpe de pechos aya contricion, dolor, i penitencia, pero proporcionablemente. Para los mortales la contricion verdadera, i perfecta, que despues declarò el santo Concilio. ^F Mas para los veniales, penitencia, i contricion, no tan grande, ni tan lebātada de puuto, de la fuerte, que varias vezes lo avemos declarado, i especificado De la primera suerte heria el Publicano ^G su pecho: de la segunda los justos.

S. II.

SI LA CONFESION GENERAL quira los pecados veniales.

^IEL justo (dize Salomon, en sus Proverbios ^A) es acusador de si mismo. No tiene necesidad (como si dixera) de fiscal, el que es justo, porque como su conciencia le valga por mil testigos, ^B sienpre anda vergonçoso, i temeroso, i deseofo de que el Señor salga victorioso en su juizio. ^C Es gloria del justo tener un Señor tan justo, que el en su presencia sea sienpre ^D reo. Sabe, que no ai onbre tan justo, que no peque: ^E i suele caer, el que lo es, siete vezes en en un dia ^F. I aun los perfectos ofenden a Dios en muchas cosas: ^G lo qual tan-

E

S. Aug. 1 part. tom. 10. hom. 19.

F

Trid. Sess. 14. de Sacramento penitentie, cap. 4. de contritione.

G

Lucar. cap. 13. vers. 11. Er sequentibus.

A

B

Proverb. 8. 18. vers. 17.

C

Psalmo, 50. versu. 6.

D

3. Regum, cap. 8. v. 46.

E

Ecclesiastes, c. 7. v. 21.

F

Proverb. cap. 24. v. 16.

G

Iacobi, cap. 3. versu 2.

M m m

bien

bien considerãdolo la santa Iglesia nuestra Madre, ordenò, i dispuso, que entre las demas oraciones, i preces de la Misa, i del rezado, se dixese una confesion general, que por mayor declarase las culpas, de que nos reconocemos reos, i culpados, para que traídas de esa suerte a la memoria, tengamos de ellas compuncion, i dolor, i hagamos actos de contricion, i penitencia (siquiera generalmente) los quales actos implicitamente comprehendan todos nuestros pecados, sin excluir, ni retener alguno dellos: para q̄ de esa suerte, assi la Misa, como nuestro rezado, sea agradable a los divinos ojos. Mas aunque esto es assi, no consta hasta aora, que la santa Iglesia aya dado a esta confesion general singular virtud, o eficacia contra los pecados veniales, como tanpoco contra los olvidados: i assi se à de estar a las reglas comunes de la sagrada Escritura, que es tener dolor, arrepentimiento, i pesar de las culpas cometidas contra nuestro Señor, i proposito de no bolverá ellas.

2 Este dolor, i arrepentimiento, este sentimiento, i pesar de aver ofendido a Dios (aun en las culpas veniales) nos le intimò, i ponderò bien Jeremias, quando dixo: ^H Maldito sea el varon, que prohibe, i quita a su cuchillo el derramar sangre: avia dicho poco antes: ^I Maldito sea el varon, que haze las obras del Señor negligentemente. Donde se advierta, que no dize: Maldito sea el que no haze las obras de Dios.

H
Jeremix, cap. 48. v. 10.

I
Jeremix, eodem capite.

Porque en esas palabras diera a entender, que trataba de culpas mortales. Mas habla de las veniales, i así dixo, que fuese maldito el que haze las cosas de Dios con negligencia, en lo qual de ordinario no se hallan, sino culpas veniales: i luego añade, diziendo: *I sea maldito el que prohibe a su cuchillo el derramar sangre. Sin derramamiento de sangre* (dize el Apostol^K) *no ai remission*: i así, quien tuviere bote el cuchillo, que le entregò Christo^L (esto es su libre alvedrio: con el qual puede cortar la parte de sus afectos, que quisiere) i no derrama su sangre (esto es, el que no corta sus afecciones, i deseos terrenos) persuadase, que no alcançará de ellos perdon, segun las reglas ordinarias de la divina justicia, i que es digno, i merecedor de que le maldigan, porque quanto es de su parte probocaa que le lance^M del pecho en que le tiene: respeto de su tibieza, negligencia, i floxedad.

3 *Derrama* [dize el Abbad Panufio^N] *sa-
ludablemente esta sangre (con la qual se anima la
materia de los pecados) el que parte, i corta lo que
halla en sus miembros carnal, i terreno, i mortifi-
cados los vicios nos haze vivir a Dios, i crecer en las
virtudes espirituales.*

4 Por no alargar este Capitulo remito al Lector a lo que de la confesion general dizen los santos, i Doctores, que tengo alegados en esta quarta parte: los quales bastantemente dizen lo que desta confesion conviene que sepa-

K

Ad Hebr. cap. 9. ver. 22.

L

Matthæi, cap. 10. v. 34.
*Non veni pacem mittere,
sed gladium.*

M

Apocalip. cap. 3 ver. 16.

N

abbas Panuf. collat. 20.
cap. 7. de pœnit. in fine,
apud Ioan. Cassanum.

Triunfo del Agua bendita,

O
S. Augst. lib. de discipli-
na Christiana, c. 1. infine.

*Erubescamus, salu con-
fiteamur, & pectora tunc-
damus, non ut super pec-
cata nostra pavimentum
solidemus. Nam qui tunc-
dit pectus, & non corri-
gitur, sol. dat peccata, &
non tollit. Tandem pec-
tus, & cedamus nos, &
corrigamur à nobis, ne
ille postea nos cedat, qui
Magister est, &c.*

mos. Solo de nuevo añado un admirable lugar de san Agutín, ° que tratando dellas, i del golpe de pechos, dize: *Tengamos siquiera verguença, confesemos, i hiramos los pechos, no para que macizemos el suelo sobre nuestros pecados: porque el que golpea el pecho, i no se corrige, maciza los pecados, i no los quita. Golpeemonos el pecho, i hiramonos, i corrijamonos, per que no nos lastime, i hiera el que es Maestro, &c.* Con lo qual, i lo advertido en este lugar, confio en Dios, que nos perdonará los veniales sin dificultad alguna.

S. III.

DEL MODO CON QUE LA bendicion del Obispo quita los pecados veniales.

ENseñando el santo Profeta Moises a su hermano Aaron (que era el Sumo Pontifice del Pueblo Hebreo) el modo, i manera con q̄ avia de bendezir a los hijos de Israel (que era el escogido Pueblo de Dios) dixo así: *A Bendigate, i guardete el Señor: muestre el Señor su rostro, i aya de ti misericordia: convierta el Señor su faz a ti, i dete paz.* I añade luego (en persona de Dios) *I invocarán mi nonbre sobre los hijos de Israel, i yo los bendexiré.* Esta era la bendicion con que el Sumo Sacerdote, i sus hijos avian de bendezir al Pueblo, i della ave-

A
Numeri, cap. 6. vers. 25
& sequentibus.

mos hecho mencion en este Tratado.

2 En la ley de gracia tienen los Sumos Pontifices, i Obispos, ciertas formulas ^B de palabras con que bendizen al Pueblo, i le dan su bendicion Pontifical : a la qual estàn anexos quarenta dias de indulgencias. Los simples Sacerdotes tienen tambien autoridad para bendezir al Pueblo [como lo hazen en la Misa] mas no con la bendicion Episcopal, (que les està vedada) ni a su bendicion estàn anexas algunas indulgencias. Pueden tambien bendezir las cosas, que an de comer los fieles [como queda ya advertido] con la qual distincion se declaran, i conciertan algunos Textos, i dichos de Doctores ^C antiguos, que parecian encontrados.

B
Vide Pontificale Roman.

C
Vide Durand. in rationali, lib. 4. cap. ultimo.

3 Resta saber, si con la bendicion Episcopal, Sacerdotal, con la de los Abades, o otros qualesquier Prelados, se quitan los pecados veniales sin displicencia, dolor, i arrepentimiento, que dellos tengan los que la reciben. Porque (como avemos visto) ai Doctores, que dicen, que con cada una destas bendiciones se alcanza la sobredicha remission.

4 Prueban algunos, que la bendicion Episcopal tenga esta virtud, i eficacia, con un Texto de las Decretales ^D (sacado de san Agustin) en el qual el santo Doctor vâ declarando, como, aunque algunos Sacerdotes sean malos, no dexa por esso Dios de obrar por medio

D
Capit. Disium est 1. q. 1.

de ellos, lo que es propio, i anexo a su oficio, i dignidad. I entre otras cosas que alli refiere, una es la bendicion con que Aaron, i sus hijos bendezian al pueblo de Israel. Mas ni alli se trata de pecados veniales, ni de la bendicion Episcopal, ni menos de que tenga eficacia *ex opere operato* para remitirlos. I pues tantos Patriarcas, Cardenales, Arçobispos, i Obispos, Abades, i Prelados (como avemos alegado) dicen, que esta remision no es en virtud de la eficacia que la santa Iglesia le á dado, sino en virtud de los actos propios de humildad, i religion, i de los demas virtuosos, con que de nuestra parte nos preparamos para recibir la bendicion Pontifical (que es lo mismo que se pide con el uso de las demas cosas Sacramentales) sin que aya ayido hasta oi algun Obispo, que reconociese, o enseñase lo cōtrario: resta creer, que la opiniō del Angelico Doctor (como otrasvezes avemos dicho) es la cierta, i verdadera, i cō debe enseñarse al Pueblo, para que sepan los onbres disponerse, i prepararse para alcançar esta remision, pues sin ella no la alcançaràn: no obstante, que los quarenta dias de indulgencia, los ganaràn los fieles, que estuvieren en gracia, con solo recibir la bendicion Pontifical de la fuerte, que de ordinario la recebimos: que es hincando la rodilla en tierra, i besando la mano al Obispo, aunque no hagamos reflexion de los pecados veniales.

5 Dixo el Espiritu santo por el Ecclesiast.

tico:

co: ^E La bendicion del Padre firma, i establece las casas de sus hijos. I si la bendicion de un padre terreno, i corporal obra este efecto en los hijos: que duda, si o que obrará otros mucho mas excelentes la bendicion del Pontifice, que es verdadero Padre Elpiritual, i de orden mas superior, que los carnales, i terrenos? No lo duda. Solo pido la disposiciõ conveniente de parte de los hijos espirituales, que la reciben. Doze fueron los hijos del santo Patriarca Iacob, i todos llegaron a q̃ los bendixese su padre: mas por averle derramado el mayorazgo como agua, ^F i aver Simeon, i Levi, sido pertinazes, i tercos, ^G en salir con la suya: en lugar de bendiciõ fueron malditos, i los demas hijos, que fueron humildes, i obedientes, queda on cargados de bendiciones, i loores.

6 La cudicia, q̃ tenia Iacob, i Esau, por la bendicion de su padre, i el cuidado que tenia Rebeca, i de que no la perdiese su amado hijo, nos deben despertar a ser folicitos, i diligentes, en no perder ocasion alguna en que podamos recibir bendicion de los señores Obispos, que no la recibamos: por lo mucho que grangcaremos con ella, si nos dispusieremos a recibirla con profunda humildad, obediencia, reverencia, devociõ, i fervor de espiritu.

^E
Ecclesiast. cap. 3. v. 11.

^F
Genes. cap. 49. versu 4.

^G
Genes. cap. 49. v. 6.
Et sequitur.

^H
Genes. c. 49. v. 8. Et seq.

^I
Genes. cap. 27. per totũ.

§. IIIL

DE LA ORACION HECHA
en los Tenplos consagrados.

I **A** Cerca de la oracion hecha en los Tenplos consagrados no ai Doctor alguno, que alegue algun Texto, ni de alguna razcn, por la qual quite los pecados veniales, porque ni en la consagracion ^A de los dichos Tenplos se pide esta remision, ni parece aver razon particular por donde se le atribuia esta eficacia solo la general, que de las demas cosas Sacramentales afirman los Doctores.

2 Alguno de ellos se contentò con dezir, que pues Dios hizo tan magnificas promesas de oir ^B a los que orasen en el Tenplo de Salomon, que quanto mas oirà a los que oraren en los tenplos consagrados? Dezimos, que nadie niega, ni negarà esto: mas de donde se colige, que la oracion hecha en estos Tenplos quite los pecados veniales, sin dolor, arrepentimiento, ni displicencia de ellos?

3 Es verdad, que Salomon suplicò ^C a nuestro Señor (el dia de la consagracion de su Tenplo) que oyese a los que alli orasen, i les perdonase los pecados, que contra su divina Magestad cometiesen: mas sienpre prevenia el dolor arrepentimiento, i la enmienda de vida, Fè, i obras que avian de tener los que orasen:

a lo

A

Vide Pontificale Roman.

B

3. Regū. cap. 8. vers. 19.

2. Paralip. cap. 7. v. 12.

3. Reg. c. 8. v. 22. & seq.

2. Paralip. cap. 6. vers. 14.
& c. 7. v. 12. & seq.

a lo qual debe atribuirse aquella remision de culpas, no a la oracion, respeto de ser hecha en aquel santo Templo. Lo mismo se à de de zir de nuestros Templos consagrados, aunque por esta especial calidad de estarlo, debe piadosamente creerse, que ayudará Dios a tener contricion, i la displicencia, que se debe.

3 Vna sola dificultad se ofrece tocar en esta materia: i es, que ya, que el Templo consagrado no tenga virtud *ex opere operato*, para remitir las culpas veniales: si acaso la tiene para mover, i excitar a devocion a los que oran en los Templos?

4 El Doctor Enrico D Enriquez afirma, que si, i alega algunos Doctores por esta parte: pero lo mas cierto es, que no (como lo prueba el Padre Francisco Suarez *z*) i la razon principales, la que tantas vezes avemos referido, que no tiene la santa Iglesia autoridad para aplicar de los merecimientos de Christo nuestro Señor a cosas exteriores, para que obren cierta, eficaz, e infaliblemente algunos efectos sobrenaturales: porque eso quedò refer-

vado al mismo Christo, como dueño, i Señor absoluto de ellos.

D
Enriquez, lib. i. de Sacra. in genere, c. 10. §. 4.

E
Suarez, tom. 3. in 3. p. D. Tho. disputas. 16. circa sect. 4. art. 4. q. 65. §. circa secundum effectum.



S. V.

COMO LA VNCION SAGRA-
da quita las culpas ligeras.

1 **F**Ve sienpre tenida en grande estima, veneracion, i reverencia la uncion sagrada, con que los Reyes, Sumos Sacerdotes, i Profetas eran ungidos en la ley escrita. *Montes de Gelboe* (dezia David ^A en las endechas de su suegro) *no descíendan sobre vosotros el roxio, ni la lluvia, ni aya allí campos de primicias: porque allí fue postrado el yelmo de los fuertes, i el yelmo de Saul, como si no fuera ungido con oleo.* Esta uncion que avia hecho Samuel ^B a Saul, tenia a David tan atado para vengarse de sus agravios, que aunque pudo, no lo quiso hazer ^C por el respeto grande, que a aquella santa uncion tenia.

2 Tambien en la ley de gracia son ungidos algunos Reyes: i en nuestra España tenían esta preheminencia los Reyes de Nabarra: ^D aunque despues, que aquella Corona entrò en la de Castilla, se à desusado el recebir esta uncion. Tambien los Sumos Pontifices, i Obispos son consagrados ^E con unctiones sagradas: mas así las que son hechas con crisma, como tambien los que son hechas con solò oleo bendito, no tienen virtud para quitar los pecados veniales, respeto de las tales consagraciones, i unctiones: sino respeto de los actos propios de re-

ligion,

A

2. Regum, c. 1. vers. 21.

B

1. Regum, cap. 24 v. 5.

C

1. Regum cap. 26. v. 12.
Cap. 24. vers. 6.

D

Esteban de Garbat, en
la historia del Reinado
Nabarra.

E

Vide totum titulum de sa-
cra unctione. Extra. lib.
1. tit. 15.

ligion, i reverencia al culto divino, i los demas, que en tales ocasiones se excitan, i se obran.

3 Solo resta responder a un Capitulo ^F de las Decretales, que algunos alegan (harto mal alegado) en favor de la sentencia contraria: donde Innocencio Tercero hablando de la extrema uncion dize: *La uncion visible, i exterior es señal de la uncion invisible interior*: las quales palabras son santissimas, i verdaderissimas, i se entiēden del santo Sacramento de la extrema Vncion, o Confirmacion: mas seràn mui fallas, si se entendieten de las otras unciones referidas, en las quales por virtud de ellas no reciben gracia interior los que son ungidos por virtud de estas unciones. Salvo si ellos la alcançan con verdadera contricion, i actos propios a los quales (ayudados de la gracia justificante) i no a las sagradas unciones por si solas se deben atribuir semejantes efectos.

^F
Capitulum cum venisset, Extra. De sacra unctione, lib. I. tit. 15.



DEL MODO CON QUE LA
señal de la santa Cruz , i la limosna,
obran la remision de las
culpas.

*CAPITULO XI. DIVIDIDO EN
dos Parrafos.*

SI LA SEÑAL DE LA SANTA
Cruz, quando con ella nos signamos, qui-
ta los pecados veniales, i en
que forma.

§. I.



NA de las cosas Sacramen-
tales , que diximos quitar
los pecados veniales , fue el
presignarnos , o hazer sobre
nosotros la señal de la santa
Cruz : lo qual basta para su
remision , conforme a la opinion del Doctor
Enrico ⁴ Enriquez. Mas cõforme a la de S. To-
mas, i a la de los santos , i Doctores , que tengo
alegados, no basta, sino es, que nos ayudamos
de actos fervorosos de amor de Dios , de reli-
gion, i humildad: en los quales vaya enbebida la
penitencia implicita, o explicita, que varias vezes
avemos pedido.

2 Podria alguno replicar, que la señal de la

santa

A
Enriquez. lib. 1. de Sa-
crament. in genere, c. 20.
versu 4.

La Santa Cruz tiene virtud *ex opere operato*, para ahuyentar los Demonios: i así no tiene inconveniente creer la tiene para remitir los veniales con la misma eficacia. I que tenga la Santa Cruz virtud, i eficacia contra los Demonios, cierta, indubitable, e infalible: parece probarse claramente con lo que les sucedió (en diversos tiempos) al Emperador Juliano Apostata (como lo refiere san Gregorio ^B Nazianzeno) i a un Judío [como lo refiere S. Gregorio ^C Papa] que viendose acometidos de los Demonios, i que los querian maltratar, ellos se valieron prestamente de la Santa Cruz (aunq̃ infieles) i se libraron de aquel peligro: del qual no se libraron en virtud de sus obras, ni actos de caridad [pues no la tenían] sino por virtud de la señal de la Cruz, que sobre sí hizieron.

3 Respondo, que esta ceremonia Santa de pregñárnos la instituyeron los Santos Apostoles (como lo afirman Ionas, ^D Obispo Aureliense, i Anastasio Obispo Niceno) i de ella usaron mucho los fieles en la primitiva Iglesia, i puede verse en Tertuliano, ^E quanto era de los fieles frequentada. Mas no consta que entō ces los Santos Apostoles, ni despues la Santa Iglesia le aya concedido virtud alguna para obrar efectos sobre naturales.

4 El ahuyentar los Demonios puede proceder por uno de tres titulos [como lo advirtió el Cardenal Belarminio ^F] o porque Dios nuestro Señor le aya dado a la Santa Cruz esta

B
S. Greg. Naz. orat. 1. in
Iulianum.

C
S. Gregor. Papa, lib. 3.
Dialog. cap. 7.

D
Ionas, Aurelianēsis Episc.
lib. 1. de cultu imaginum,
tom. 5. Biblioteca VV. PP.

Anastasio Niceno, in
quæst. in scripturā 10. 6.
Biblioteca VV. PP.

E
Tertulianus, de coronamilitis,
c. 3. in fine.

Iacobus Pamelius, in
annotat. ibidem.

F
Bellarmin. tom. 1. de effectibus
Sacram. cap. 31.
). Et autem.

Triunfo del Agua bendita,

virtud, o por la devocion del onbre que se vale de ella, o por la aprehension de los Demonios. Que Dios nuestro Señor aya dado esta virtud a la santa Cruz, no consta, ni a la autoridad autentica con que probarlo, i así no osamos afirmarlo. El segundo titulo con que pueden ser, i de hecho son ahuyentados los Demonios, es, quando viendonos en qualquier aprieto, i necesidad contra estos enemigos, nos presignamos, i valemos de la santa Cruz, avivando la Fè, ensanchando la Esperança, i acogiendo a Dios nuestro Señor con actos de contricion, i caridad. Esto es lo mas ordinario, i lo que hizieron los Santos en estas ocasiones, i lo que agora hazen los justos. Lo tercero con que huyen, es por la aprehension vehementissima, i dolor indezible, que les causa a los Demonios el ver la santa Cruz con que fueron vencidos, i que por medio della fueron despojados de las almas que tenian presas, i detenidas en el ⁶ Linbo. I de la fuerte, que los animales caferos en viendo el agote con que fueron algunas vezes castigados, huyen, aunque lo vean en las manos de un niño: i el fistolete, o pistola, si està cargada, haze temer al mas valiente, aunque este en las manos de quien no sabe dispararlo: a este modo, en viendo los Demonios la señal de la santa Cruz, huyen, porque la aborrecen, i temen el dolor que les causa su memoria.

5 Esto fue lo que le sucediò a Juliano

Apost-

Apostata, que signandose con la santa Cruz, opuso a los Demonios aquella arma defensiva, con que ellos lo dexaron; i lo mismo hizieron con el Iudio, que no sabiendo con que defenderse de los Demonios, que iban a maltratarlo, se resignò: i entorces lo dexaron, diziendo. Vaso bazio es, mas està sellado. Dando a entender, que era oubre sin Fe, mas era defendido por la señal que avia hecho si bre si. Otras razones a este proposito podrán verse en el Padre Egidio^H Coninch.

6 Mas es tanta la malicia de los Demonios, que aunque por entonces huyen, luego buelben: porque como no se le à concedido a la santa Cruz alguna otra virtud sobrenatural contra estos espiritus inmundos mas de la referida, buelben (como lo dize santa Teresa^I) a porfiar, como moscas importunas. Mas si les echan agua bendita no buelben, porque a esta santa agua le concede nuestro Señor esta singular virtud graciosamente, por pedirselo su santa Esposa con tantas oraciones, i plegarias, i tener tanta necesidad de ella contra espiritus, aunque malos, tan poderosos.

7 A una dificultad, concerniente a lo que avemos dicho, resta que satisfagamos: i es, que los exorcismos tienen eficacia *ex opere operato* contra los demonios, como consta de las palabras de inperio, con que los Sacerdotes los lançan de los que quieren recebir el Baptismo: luego si la Iglesia tuvo autoridad para dar efi-

H
Egidius Coninch de Sacram. & cens. q. 71. de ea remonijis Baptismi, artic. 3. num. 31.

I
S. Teresa, en su vida, cap. 31.

cacia

Triunfo del Agua bendita,

cacia a los exorzismos cōtra los Demonios, tãbiẽ pudo darla a la santa Cruz, i consiguiẽtemẽte al agua bendita contra los pecados veniales?

8 Respondo cō el Padre Maestro Frai Domingo de Soto, ^K que los exorzismos que se hazen en el Baptismo para reprimir a los Demonios, que no inpidan su efecto, son sienpre saludables, i eficaces, si no es, que pone estorbo, e inpedimento la malicia del que se baptiza. Mas el lançar los Demonios de los cuerpos, que atormentan, no es sienpre infalible en los exorzismos, aunque sea en los catecumenos: los quales despues de exorzizados reciben el Baptismo: porque el principal fin del exorzismo es, que no inpidan los Demonios el efecto de este vivifico Sacramento: i esto es lo que el exorzismo obra, aunque el cuerpo del baptizado sea atormentado: pues se à visto algunas vezes ser atormentados de los espiritus malignos muchos siervos de Dios, ^L sin culpa fuya, antes estando mui en su gracia, i amistad. En los de mas casos fuera de la administracion del Baptismo, la experiencia nos enseña (dize Soto) como los exorzismos no obran cierta, eficaz, e infaliblemente. Vease lo que desta materia disputamos en el tratado de los exorzismos, ^M i exorzistas de la Iglesia Catolica: donde resolvemos, que aunque no todas vezes los exorzismos ordinarios, ministrados por los exorzistas Catolicos expelen los Demonios de los cuerpos, no por esto dexan sienpre de atormentar-

K

Dominicus Soto, in 4.
dist. 6. q. 2. art. 3. §. Gra-
vius autem dubium est.

L

En la vida de doña Ma-
ria Vela, por otro nombre
la muger fuerte 3. p. c. 12.

M

Latius in Tractatu nostro
de exorzismis.

los, i causarles intolerables penas: porque estos ministros de la Iglesia tienen autoridad delegada de Christo Señor nuestro: la qual no tienen los Sacerdotes en la bendicion del agua. I así es mui diferente razon la que corre en el un caso, que en el otro. Porque la Iglesia, aunque con puso, i ordenò las formulas de los exorcismos, no les diò el modo de obrar: porque ese se lo prometì Christo Señor nuestro, aunque la Iglesia de su parte, i los mismos exorcistas ayudan con sus merecimientos. En la bendicion del agua bendita, no ai especial promesa, sino la general, como queda dicho.

9 De esto se sigue, que los exorcismos Baptismales no obran *ex opere operato* contra los Demonios, mas de que no inpidan el efecto del santo Baptismo: lo qual se debe reduzir a la virtud del mismo Sacramento: porq̃ quien diò potestad a los que le recibieron para que hiziesen ^N hijos de Dios (con el Baptismo) a los que creyesen en su nonbre: consiguientemente les diò potestad para apartar, i quitar los impedimentos, que estorbasen esta soberana filiacion. Y porque los Demonios (que están apoderados de las almas de aquellos que an de baptizarse) son los que principalmente estorban, e inpiden el Baptismo, consiguientemente fue incluida [en aquella potestad] virtud para lançarlos, i ahuyentarlos de las almas de los baptizados, para que de esa suerte el agua baptismal obre infaliblemente sus efectos *ex*

^N
Ioannis, cap. I. vers. 12.

O

Ioan Andres, en las adiciones al Especulador, tit. 1. de Procuratore, §. Ratione autem forma, ver-
so, sed quid si procurato-
rium in addit. super par-
te obtinuit.

Gregor. Lopez, in l. 13.
tit. 5 p. 3. in glos. quarta.

Suarez de Paz, in Pra-
xi annotatione 4. de Pro-
curatore, 2. 23.

P

Marci, c. 9. n. 26. & seq.

opere operato, i sin contradiccion de los espíritus malignos, pues es cosa asentada en derecho, que quando a alguno se le manda, o se le concede alguna cosa, es visto darle lo anejo, ac-
cesorio, i dependiente a ello, como despues de Ioan Andres ^o (celebre Iurifconsulto) lo re-
suelven Gregorio Lopez, i Suarez de Paz.

IO Mas fuera del ministerio de este Sa-
cramento divino, aunque (como queda dicho)
siempre los Demonios son atormentados con
los exorzismos Catolicos, no siempre son expel-
lidos eficazmente, o quedan ligados de suerte,
que dexen de hazer algun daño: porque quiso
Christo Señor nuestro, que en estos casos tan-
bién cooperasen los ministros, i por esto dixo ^p
en una ocasion, que cierto genero de Demo-
nios no podian ser echados, sino con el ayuno,
i con la oracion, que son actos propios de los
exorcistas. I así en estos casos, quiso su divina
Magestad, que con su especial promesa coope-
rasen los merecimientos, i actos penales de sus
ministros: i así es de creer, q̄ la santa Iglesia, q̄
es la que instituyó las cosas Sacramentales, no
avia de querer, que obrasen intaliblemente, i
siempre como los Sacramentos, sino que coo-
perasen con ellas los efectos de penitencia, do-
lor, i fervor de caridad: aun quando tuviera
plenario, i absoluto dominio en los
tesoros de su divino

Esposo.



§. II.

DE LA LIMOSNA, I DEL
modo con que quita los pecados veniales,
i mortales.

LO primero, que presuponemos es, que la limosna no es cosa Sacramental (como tampoco la oracion del Pater noster) i assi, pues no es ceremonia instituida por la santa Iglesia, ni consta, que ella le aya concedido virtud, ni eficacia contra los veniales, resta, que busquemos el manantial, de donde casi todos los Doctores le atribuyen esta eficacia, i virtud.

2 La limosna (dixo el santo viejo ^A Tobias) libra de todo pecado, i de la muerte, i no sufrirà que vaya el alma a las tinieblas. I en otra ocasion le dixo el Angel San Rafael: ^B Buena es la oracion con el ayuno, i la limosna, i vale mas, que atesorar tesoros de oro: porque la limosna libra de la muerte, i ella es la que purga los pecados, i haze hallar la vida eterna. I en los proverbios ^C dize el Espiritu santo: Por la misericordia, i por la Fè son purgados los pecados. I por el Ecclesiastico: ^D Al fuego encendido mata el agua, i la limosna resiste a los pecados. I Daniel dixo ^E a Nabucodonosor: Redime tus pecados con limosnas, i tus maldades con hazer misericordia a los pobres. I finalmente Christo nuestro Señor dixo por san Lucas: ^F Lo que os sobra dad-

^A
Tobias, cap. 4. vers. 11.

^B
Tobias, cap. 4. vers. 8.

^C
Proverb. cap. 13. v. 27.

^D
Ecclesiastico, c. 3. v. 33.

^E
Danielis, cap. 4. v. 24.

Triunfo del Agua bendita,

lo de limosna, i veis aî todas las cosas os son limpias.

3 Todos estos lugares de la sagrada escritura, que tan favorablemente tratan de la limosna, hablan generalmente de todo genero de pecados, sin excluir alguno: i asî es fuerça, que confesemos, que aprovechan para limpiarnos, i purgarnos de los veniales, mortales, i original: porque (como ya avemos dicho ^G) el nonbre Pecado a todos estos se estiende. I pues seria cosa agena de buena razon, dezir, que con sola la limosna se quitan los pecados mortales, i original *ex opere operato*, sin dolor, pesar, ni arrepentimiento de las tales culpas, i sin los Sacramentos, para este fin instituidos, i señalados: tambien (en su proporcion) serà temeridad dezir, que con la limosna se quiten los pecados veniales sin otro genero de acto virtuoso: al qual, i no a la limosna sola deba esta remission atribuirse.

4 Preguntarà alguno, como puede ser verdad lo que dicen los Textos referidos: de que la limosna libra de todo pecado, i que la limosna es la que libra de la muerte, i purga, i limpia de las culpas, si esta limpieza debemos atribuir-la a nuestros actos virtuosos, i no a sola la limosna? Respondo, que el Espiritu santo por el Eclesiastico ^H nos dize el como se haze este secreto. *Esconde, o encierra la limosna en el seno del pobre* [o como lee la Vulgata ^I *correcta*, en el coraçõ del pobre] i ella rogara por ti de todo mal.

G
En esta 4. parte en el ca-
pitulo,

H
Eclesiastico, c. 29. v. 15.

I
Eclesiastico, c. 29. v. 15.
Conclude elemosinam in
corde pauperis, & pro
taxerabis ab omni ma-
lo.

De fuerte, que el modo de obrar de la limosna en los pecadores, es rogando, no pidiendo de justicia, ni de *condigno* (como dicen los Teologos) sino de *gracia*, y de *congruo*.

5 Desta fuerte librò la limosna de todo mal original, mortal, i venial, a el Centurion Cornelio, Capitan de la gente de Italica, que estaba en Judea. Porque como era tan limosnero, i a la limosna juntava la oracion, i otras virtudes morales: mereciò de la benignissima liberalidad de nuestro Señor, que graciosamente le oyese los clamores, i voces, ^K que daban sus limosnas: i asì le enbiò un Angel, que lo encaminase al Apostol san Pedro, el qual lo catequizò, i bautizò con toda su familia, deudos, i parientes.

K
Actorum, c. 10, per totū.

6 Dà, verdaderamente voces, la limosna hecha a los pobres, para que Dios se enternezca, i para que se digne de condescender con nuestras plegarias, i peticiones. Estaba el otro Centurion (que refiere san Lucas ^L) en su casa, cuidando de la salud de un esclavo, que lo estimaba como las niñas de sus ojos. Supo de las maravillas de Christo, i enbiole los ancianos de aquella ciudad, para q̄ intercedieten por el: llegaron los Judios, dieron a Christo la enbaxada, representaronle lo q̄ el Centurion los amaba. Dizenle, que les à edificado una Sinagoga, i que es digno de que lo visite. Luego al punto parte Christo a buscarle, i a sanarle el siervo, i alabar la Fè con que salió a recebirle.

L
Lucæ, c. 7. v. 2. & seq.

M
Daniels, cap. 4. vers. 24.

7 Deziarle, que era digno de que le oyese, por la limosna que les avia hecho, mas no se le debia de justicia: porque era Gentil, e incircunciso, como tanpoco a Nabucodonosor, por las limosnas que le aconsejó Daniel, que hiziese, i así le dixo el mismo Profeta: *M Por ventura te oirá el Señor, i te perdonará tus pecados.* Porque como conocia la condicion de Dios (el santo Profeta) creía, que la limosna clamaría, i daria voces, i se opondria a la divina justicia para detener su agote, como de hecho sucedió todo el tienpo, que eumendó su vida, i hizo limosnas, las quales cesando, cayó el agote, i lo echó de la silla del Reyno, i fue a parar con las bestias del campo.

Tobias, cap. 12. vers. 8.

8 De lo dicho consta, como el modo de obrar de la limosna no es *ex opere operato*, directa, cierta, e infaliblemente: i así los pecados, que con ella se purgan, i limpian, son en virtud de los actos de caridad, i misericordia, i los demas virtuosos, que son excitados, e impetrados con la limosna. Por esto dixo de ella el Angel a Tobias, *N* que era buena acompañada de la oracion, i del ayuno. En que dió a entender los propios actos nuestros, con que debemos procurar la remision de los pecados.

9 Bastantemente creo, queda respondido a los lugares de la sagrada Escritura, que tratan de la limosna: resta responder a quatro Textos del derecho, que algunos suelen traer contra la opinion de santo Tomas.

10 El primero texto es el Capitulo ^o Quã obrem: sacado del glorioso Padre, i Doctor de la Iglesia san Geronimo: en el qual refiere las palabras arriba alegadas, que Daniel dixo a Nabucodonosor. Mas en todo aquel capitulo no se habla palabra alguna de pecados veniales, ni menos del modo de su remission.

11 El segundo texto es el Capitulo ^r Medicina: cuyas palabras traducidas en nuestro vulgar, dicen assi: *La medicina quita los pecados grandes. Tenemos muchos socorros con que redimir los pecados. Tienes dineros, redime tu pecado, &c.* Este Texto es sacado de san Ambrosio, i no prueba cosa alguna de lo que los contrarios pretenden: porque aqui no habla de los pecados veniales, i ligeros, sino de los mortales, i graves, i assi acaba el texto diciendo: *Los pecados criminales (pues) se redimen con limosnas.* De cuyo modo de redencion ya avemos dicho en este capitulo, como no es, *ex opere operato.*

12 El tercero Texto es ² el Capitulo Sane (sacado de san Agustín) cuyas palabras son estas: *De verdad se à de huir, no piense alguno que aquellos crímenes nefandos (los quales los que los cometen, no poseeràn el Reyno de Dios) que cada dia se an de obrar, i redimirlos cada dia con limosnas. Porque lo primero se à de mudar la vida, i de los pecados pasados, se à de propiciar a Dios por las limosnas. No se à de comprar Dios, para que en cierta manera tengamos licencia de cometerlos sin pena alguna, Porq̃ a nadie le dio licencia de pecar,*

O
Capite. *Quam obrem de penitencia, dist. 1.*

P
Capite. *Medicina, de penitencia, dist. 1.*

S. Ambros. lib. de Elix, & ieiunio, c. 20. *Gratianus dicit, quod in sermone Dominica de Abrakã. Medicina enim tollit peccata magna. Habemus etiam plura subsidia, quibus peccata nostra redimamus. Pecuniam habes, redime peccatum tuum.*

Q
Capite. *Sane, de penit. s. Aug. in Enchiridione, cap. 75. Licet à Gratianus recitetur, cap. 70.*

Sane cabendū est ne quisquam existat infandā illa crimina. qualia, qui agunt, Regnum Dei non possidebunt, quotidie perpetranda. & elemosinis quotidie redimēda, sin melius quippe est vita mutata: & per elemosinas de peccatis prateritis est propitiandus Deus, non ad hoc emendus quodam modo, ut ea sen. per liceat impune committere. Nemi enim dedit laxanē sum peccandi: quamvis miserando debeat iam facta peccata, si non satisfactio congrua negligatur.

aunque aviendo misericordia borre los pecados pasados, si no ai negligencia en la congrua satisfacion. Todas son palabras de san Agustín, i en ellas no trata cosa alguna de los pecados veniales, sino solo de los mortales, i del modo con que los remite la limosna, que es ayudandose el onbre con la nueva vida, i actos virtuosos, que debe hazer de su parte.

3 El quarto Texto es el Capitulo, ^R Tres sunt [sacado de san Agustín] en el qual pone tres modos, que debemos tener de penitencia para alcançar remision de nuestros pecados: i despues de aver dicho del original, i actuales mortales, viene a dezir de la penitencia de los veniales. Por estos están en vela los ayunos, las limosnas, i las oraciones: en las quales quando dezimos, perdonanos nuestras deudas, manifestamos, que tenemos culpas, que nos sean perdonadas, i en estas palabras, humillando nuestras almas, no cesamos en cierta manera de hazer cada dia penitencia. Las quales palabras, no solo no contradizen a la opinion de santo Tomas, antes la prueban, i confirman, pues el ayuno, oracion, i limosna, no son cosas Sacramentales, sino actos propios nuestros de penitencia, con que castigamos nuestro cuerpo, i procuramos agradar a nuestro Señor, i tenerle propicio: i así a estos actos propios de penitencia, i dolor, por aver ofendido a su Magestad, se à de atribuir la remision destas culpas, no a la eficacia que tēga, ex opere operato. De lo referido consta, como

R

Capite, Tres sunt, de penitencia, dist. 1.

S. August. epist. 108. ad Seleucianum. Et non ad Felicianum.

Propter hac, ieiunia eleemosine, orationes in vigilanti in quibuscum dicimus dimitte nobis debita nostra, sicut & nos dimittimus, manifestamus habere nos, quod nobis dimittatur: atque in his verbis humilantes animas nostras, quotidianam quodammodo agere penitentiam non cessamus.

ningun Texto de los que los contrarios alegan les es favorable, ni les ayuda, antes confirman lo que avemos dicho.

14 Resta responder a las autoridades de gravissimos, i doctissimos santos, que se pueden alegar a falta de buenos Textos. Porque lo primero, el glorioso Pontifice san Leon el Magno ^s dize: *Fuera de aquel Baptismo de la regeneracion, en el qual son labadas todas las manchas de los pecados: este remedio nos es dado, que si se contrae alguna cosa de culpa en esta terrena habitacion, se borre con las limosnas.*

15 San Maximo ^r es del mismo parecer, i así dize: *La limosna en cierto modo, es otro baptismo de las almas, para que si alguna despues del Baptismo, llebado de la fragilidad humana, delinquiere, le quede, que pueda ser limpio con las limosnas.*

16 San Cipriano ^v dize lo mismo, que la limosna es otro baptismo, para que labemos todas las inmundicias, que contraemos despues del primero. I luego dize: *De aqui se muestra, i se prueba, que de la suerte, que con el baño del agua saludable se apaga el fuego del enfermo: de esa suerte cō las limosnas, i buenas obras, se apaga la llama de los delictos.*

17 La limosna (dize S. Ioan ^x Chrysostomo) no dexa apagar nuestras lanparas, ni nos dexa parecer en las bodas con ropas asquerosas, sino antes las laba, i las vuelve mas limpias que la nieve.

18 Dionos (dize san ^r Agustín) el segundo

S

S. Leo. *serm. 2. de collectionis.*

T

S. Maximus, *serm. 2. de elemosinis.*

V

S. Ciprianus, *de opere, & elemosinis.*

X

S. Chrysost. *hom. 33. ad populum Antiochenum, & hom. 34. & hom. 25. in Acta Apost. & hom. 34. in Genesim.*

Y

S. August. *1. p. tom. 10. hom. 34.*

Triunfo del Agua bendita,

Z
S. Ambrosio, *serm. 15.* &
serm. 30.

A
S. Leo, *serm. 5. de collec-*
tis.

B
Proverb. *cap. 13. ver. 8.*
Redemptio anima viri de
vitia sue.

C
S. Ambrosio, *lib. de Elia,*
& ieiunio, cap. 20.

baptismo: porque quien ai sin pecado? En nues-
tros graneros, i troxes tenemos abundancia, que
apague nuestras llamas con la limosna de un pan.

19 Limpia [dize san Ambrosio ^Z] la limos-
na lo que manchava la avaricia: i las manchas
que avias contraido hurtando las cosas ajenas;
dando las tuyas las purificas. Mira pues, que tal
sea la gracia de la misericordia, pues siendo una
sola virtud, es remedio de todos los pecados?

20 San Leon Papa ^A dize: Las limosnas
borran los pecados, matan la muerte, i apagan la
pena del fuego perpetuo.

21 Demas destas autoridades, parece co-
legirse, que pues todos estos Santos llaman a la
limosna segundo baptismo, i dizen, que obra
como el Baptismo: i el primer baptismo obra
sus efectos, *ex opere operato* (como no halle es-
torbo de parte del que le recibe) figuiese, que
la limosna obre la remision de las culpas, *ex*
opere operato, sin ser necesario algun dolor, dis-
plicencia, o penitencia, particularmente en las
culpas veniales.

22 Respondo con vn lugar del Rey Salo-
mon en sus Proverbios, ^B que dize. *La reden-*
cion del alma del varon son sus riquezas. Dando
a entender, que los pecados le tienen preso,
i captivo, i que su libertad, i rescate pende de
sus riquezas. Mas para que salga del cepo, o
prisiones, a menester, que juntamente con re-
partir sus tesoros, se valga de sus pies, i manos.
Dixolo admirablemente san Ambrosio, ^C por

estas

estas palabras: *Vendistete con tus pecados, redimete con tus obras, redimete con tu dinero.* Pone primero las obras buenas, que à de hazer, i luego pone la limosna, que à de dar: porque la limosna es lo mismo, que misericordia, i el que no tiene misericordia consigo, no haze limosna verdadera. Esta sentencia es de san Agustin, cuyas palabras son las siguientes: ^D *Hazer limosna, es hazer misericordia: entiendolo, comiença de ti mismo.* Porque como puedes ser misericordioso con otro, si eres cruel para ti mismo? Por eso dixo S. Ambrosio (i se refiere en el Decreto ^E) *Val es el dinero: pero la misericordia es preciosa.* De suerte, que de esta piedra iman cobran las limosnas virtud para mostrarnos el norte del cielo. I asì dize san Leon Papa, ^F que como las limosnas son obras de caridad, i de ella està escrito, que ^G cubre la muchedumbre de los pecados, por eso los quitan.

23 *Si repartière todos mis averes* (dize el Apostol ^H) *en dar de comer a los pobres: i si entregare mi cuerpo a que sea abrasado: si no tuvière caridad, nada sòr.* O (como lee Vatablo ^I) *no saco cosa alguna de provecho.* De suerte, que lo primero que avemos, i debemos asentar, es, que estemos en caridad, para que las limosnas nos aprovechen, comenzando a compadecernos de nosotros, i a dolernos del miserable estado de nuestras almas, i teniendo proposito firme de no cometer de nuevo las mismas, ni otras algunas culpas: demos largas limosnas

D

S. August. *de verbis Domini.* apud D. Tho. in *catena aurea.*

E

Capite, *Medicina misericordie de panis.* dist. 1.

Ex D. Ambr. lib. de *Elia & ieiunio*, cap. 20.

F

S. Leo, *serm. 2. de collectis.*

G

I. Petri, *capit. 4. vers. 8.*

H

I. Ad Corinth. *c. 13. v. 3.*

I

Vatabl. *in hunc locum.*

K

Trid. sess. 14. de Sacram.
pœnit. canone. 2.

Cap. Secunda, de pœnit.
dist. 1.

L

S. Greg. Naz. oratione
de pauperum amore.

M

S. August. homilia 47.

N

S. Leo. serm. 4. Quadra-
gesima.

con afectos grandes de misericordia, i piedad, teniendo proposito de confesarnos de lo que la conciencia nos acusare, que desta suerte la limosna es llamada (con razon) de los santos Doctores de la Iglesia segũdo baptismo: no porque obre como el primero, *ex opere operato*, la gracia, sino porque nos dispone para ella, i nos encamina a la confesion: la qual es la segunda tabla despues del naufragio, como lo dize el santo Concilio de ^K Trento, i el Derecho Canonico.

24 Todo lo sobredicho se entiende en las limosnas que se an de hazer por las culpas graves, i respectivamente por las culpas leves: por que es doctrina general, que comprehende a todas, guardando los afectos de contricion, penitencia, misericordia, i caridad, segũ la gravedad mayor, o menor de las culpas, que tenemos: i en especial tratando de las veniales, dize san Gregorio ^L Nazianzeno: *Purguemonos pues con la miseration, i con aquesta yerba excelente limpiemos las manchas, i contaminaciones del animo; i blanqueemoslas, unos como la lana, i otros como la nieve: conviene a saber, segun la proporcion, o medida de la misericordia.* I san ^M Agustín: *La misericordia es [hermanos] la que aparta la ira del Señor, i perdona los pecados.* I S. Leon ^N Papa: *La medida de la benignidad se tasa de los afectos pios, i jamas desampara la eficacia de tener misericordia a aquel, en quiẽ la misma misericordia no falta.* Experimentò esto la viuda de Sarepta, &c.

25 Esta viuda de Sarepta ^O es la que en tiempo de una mortal hãbre, no le quedaba mas de un puño de harina para hazer una hallulla, i comerse la entre ella, i su hijo, i dexarse morir. Diosela liberalmente al santo Profeta Elias, que necesitava de comida: el qual aucto de caridad tuvo el premio, que sabemos, pues nunca le faltò harina, hasta que Dios tuvo por bien, que cesase la hanbre. No le tuvo menor (en las alabanças de Christo Señor nuestro) la otra viuda, que echò en el gazofilacio, ^P o cepillo de las limosnas del Templo, dos cornadillos, de que hizo mencion el Evangelista san Lucas. Con semejantes afectos de caridad demos nosotros nuestras limosnas, que ellas clamaràn, i vozearàn por nosotros, i nos alcançaràn remision de nuestros pecados, sin falta alguna: mas á de ser con las circunstancias, i calidades arriba declaradas.

^O
3. Reg. cap. 17. v. 2. seq.

^P
Lucas, cap. 21. versu 2.

26 I los que estàn en pecado, no dexen por eso de dár limosnas. antes las den mayores, i mas liberales: porque como no merecen de condigno (esto es de justicia) que se les reciban a cuenta de sus deudas [por razon de no estar en gracia] mientras mayores fueren sus limosnas, mas clamaràn, i mas pobres, i siervos de Dios por ellos rogaràn: i ellos mismos, si se acostunbran a darlas, se enterneceràn, i vendrán poco a poco a mudar de vida. Pensamiento es admirable de san Ioan Chrisostomo, que a este proposito dize: 2 La limosna ilustra el

^Q
S. Chrisost. apud D. Th.
in catena aurea. Lucas
cap. 11.

Triunfo del Agua bendita,

*alma, engruesala, hazela buena, i hermosa. El que
tiene pensamiento de tener misericordia del que
pide: presto cesará de pecar. Porque de la suerte
que el Medico, que de ordinario cura las heridas,
facilmente se duele de los trabajos de los otros, de
esta suerte, si nosotros vacaremos a cuidar de las
miserias de los pobres: facilmente tendremos en
poco las cosas presentes, i seremos llevados al
cielo. No es pues pequeño el antidoto
de la limosna, como valga
para todas las
heridas.*

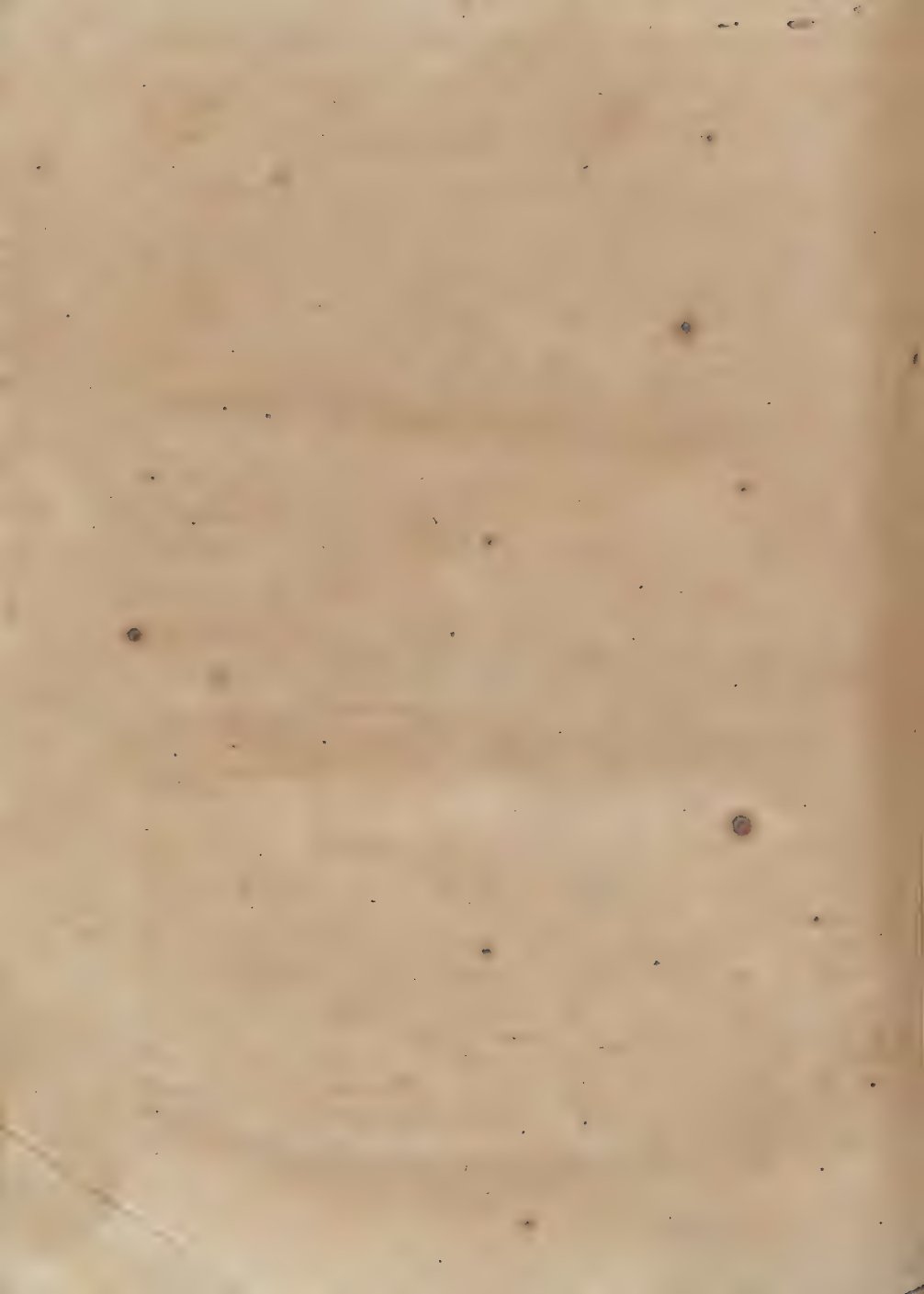
F

I

N.







INDICE GENERAL DE LAS cosas mas notables , que se contienen en este Tratado.

A.

ADULTERIO;

Dela Leona, i de la Cigüeña, como se ocultava, fol. 45. num. 3. Que castigo le dieron los Cigüeños. Vease Cigüeña.

Muger sospechosa de adulterio, como se purgava desta sospecha en la ley escrita, fo. 169 n. 5. En la ley de gracia, como se purgava. nu. 6. El modo desta prueba, o juicio. Vease pruebas de juicio vulgar.

AGAPE.

Convite general, que se hazia en los entierros, a los pobres, i a los Eclesiasticos, que los acompañaban, fo. 136. pag. 2. nu. 10.

AGVA NATVRAL:

Y la tierra, tienen gran parentesco. f. 1. nu. 1. Fue tenuta de los Gétiles por origen de sus Dioses, i de los onbres. Atribuyérõle deidad, Adoraciõ. Lebátaronle aras. Ofrecieronle sacrificios. Creyeron, que juraban los Dioses por

el agua, como cosa mas antigua, fo. 16. nu. 2.

Con ella roziaban los Gentiles las Casas, las Villas, las Ciudades, los Templos, i Estatuas de sus Dioses, para purificarlo todo, i santificarlo a su modo, f. 2. p. 2. n. 5.

Los Indios de Mexico, que nõ bre pusieron al Dios del agua, f. 9 num. 11.

Cõ ella se roziabã los Mercaderes de Roma, para librarse de los perjuros cometidos en la vëta de sus mercancías, f. 2. p. 2. nu. 6. Lo mismo hazian los Sacerdotes quãdo avian de sacrificar, f. 3. p. 2. n. 7.

En que forma los Indios de Calicut se roziaban, para quedar (a su parecer) limpios de todas culpas, f. 8. p. 2. nu. 10.

Los del Catayo, i Tibeltenian por purificadoras de sus pecados las aguas del Idolo Bradiõ. Las pañales que del cuentan, f. 9. n. 13. i 14. Agua de Mercurio: qual, f. 3. p. 2. nu. 7.

Mahoma enseñõ a los Moros errores a cerca de la limpieza que

el agua obra en las almas. También laban sus difuntos, i porque causa, f.7. nu.6. Los errores de los Turcos en esta materia, f.7. n.7. Excelencia del agua por la antigüedad de su materia. Fue criada el agua en el mismo tiempo, que crió Dios el cielo Enpireo. Es mas antigua, que todas las criaturas corporales f.18. n.8.

En qué sentido es el agua la mejor de las criaturas, f.17. n.4.

Es su propio efecto limpiar, i purificar, f.45. p.2. nu.1. y los siguientes.

Que animales reconocieron esta propiedad, purificandose de lo que aprehenden ser feo, o torpe, nu.1. y 3.

Purifica todas las cosas corporales, i a si misma: ella sola es la que vivifica todas las cosas corporales, f.46. n.4. y 5. Sana los pezes lastimados, o heridos, que le buelven, i a otros muchos animales enfermos, f.53. nu.4. y 5.

La primera, i última de las maravallas de Christo, las obró en el agua, f.6. n.1.

Agua, i fuego, Hieroglificos de la purificacion, i limpieza. Con ambas cosas purificabá a los que enterraban los difuntos. Llamavase esta ceremonia Suficion, f.3. n.10.

Dos manos, labandose có agua,

Hieroglifico de la innocencia, f.4. n.11. Algunos Gentiles tuvieron estas cosas por dislate, n.12. Dicho de Diogenes a este proposito, nu.12. El de Valentiniano, n.13. Vase Templos. Baños.

AGVA LLOVEDIZA.

Có ella se rozió la Reyna Dido, quando se ofreció en sacrificio a sus dioses infernales: i quando se ofrecian sacrificios a los Dioses soberanos de los Gentiles usabá labarse todo el cuerpo, f.3. n.8.

AGVA DE FUENTES.

Echabanles los Gentiles unas monedas, que llamaban Stipes, en señal de la divinidad, que en ella veneraban, f.10. n.16.

Los Indios de Guatimala, sacrificaban en agua de fuentes, especialmente quando pedian hijos. Otras ceremonias, que en ella observabá para otros fines, f.9. n.11.

Rozian los Gentiles a los que asistían a sus sacrificios, con agua de fuentes, f.3. n.7.

En España, cerca del rio Barba te, ay una fuente llamada Meca, donde los Moros vienen a bañarse, teniendola por purificadora de culpas: i en el Téplo de Meca tienen otra agua, que dicen les causa el mismo efecto, f.7. n.7.

El agua de algunas fuéres ella misma se purifica, i aclara, f. 46. n. 6

AGVA DE RIOS naturales.

Creyeron della los Gétiles, que tenia calidad de purificarlos de los homicidios voluntarios, e involuntarios, f. 3. n. 9

Enseñaro en la India los Bracmanes, que labandose en el rio Ganges; quedaban limpios de todas sus culpas. Otras supersticiones de este genero, que tienen, f. 7. nu. 8.

Los Indios Peruanos echaban en el agua de rios algunas cosas, que significaban sus pecados, para que el agua se los llevase, i nun camas pareciesen, f. 5. n. 18.

Los Negros de Etiopia adoraban al rio Nilo, i le sacrificaban vacas, i bueyes. El motivo de esta supersticion, f. 8. n. 10.

Agua del Iordan, preservada de corrupcion. La causa desto, f. 70. n. 20.

AGVAS DE RIOS infernales.

Creyeron los Gentiles que las avia. Atribuyeronles divinidad. Hizieronles sacrificios, f. 1. nu. 2.

El rio Atelo inundando furiosola ciudad de Verona, no entró

en el Templo de san Zenon, que estaba abierto, f. 149. nu. 7. Las de otros rios respetaron la señal de la Cruz, que les hizo el Arcangel san Miguel, f. 150. nu. 9.

AGVA DEL MAR.

Tuvieron los Gentiles al Mar por hijo del Oceano, i Salacia, Diosa del agua f. 52. p. 2. nu. 1.

Los Indios del Perú, lo adoraban por Dios con nombre de Mamacocha, f. 92. n. 11.

Atribuyeronle otros Gentiles virtud de purificar todos los males, f. 2. n. 3.

Para llegar religiosaméte a sus sacrificios Gentilicos, creyeron necesitar de labarse con agua del mar, añadiendole piedra azufre, f. 2. n. 3.

Con agua del mar purificaban sus armadas, i con otras ceremonias, f. 2. n. 4.

Los Hebreos echabā en el mar todo lo que tenian por malo, desdichado, o inmundo, f. 5. n. 18.

Los Bracmanes de la India, q supersticiones creē del mar, f. 7. n. 8.

Los Phocēses arrojaron al mar un gran peso de hierro; lo que quihieron significar con esta accion, f. 5. n. 18.

Apuleyo, mudò la forma de jumento mojan dose la cabeza siete

vezes en el agua del mar, f. 2. n. 3.

Esta agua ella misma se purifica, i limpia, f. 16. n. 5.

El agua del mar de bróze, que estuvo en el Templo, de que servia, f. 59. n. 4.

AGVA CALIENTE:

En una fuente de la India, f. 9. n. 13. La del Idolo Bradid, n. 14.

Con agua caliente se hazia la prueba del juicio vulgar, f. 171. nu. 12.

AGVA FRIA:

Tambien se hazian con ella las pruebas del juicio vulgar. f. 171. nu. 4.

AGVAS BENDITAS

Tiene la Iglesia Catolica. Son en quatro maneras. Fueron significadas en los quatro rios del Paraíso, f. 12. n. 2. Son aguas nuevas profetizadas, f. 46. nu. 7. y los siguientes. Su abundancia: f. 13. n. 5. y 6.

AGVA BENDITA

Baptismal.

Significada en la del rio Phison, i porque, f. 12. n. 2 y 4.

Labala misma muerte, f. 47. n. 9.

AGVA BENDITA

ordinaria.

Su definicion, f. 56. n. 1. Los leños, i figuras, que tuvo en la ley escrita, n. 2. Tuvo principio de los

Santos Apostoles. Fue san Mateo quien le señaló bendicion propia, f. 57. n. 7. Despues se añadieron mas oraciones, i la exorzizacion, i bendicion de la sal. San Alexandro Papa i Martir, mandó que se bédixese en las casas de los fieles, f. 57. n. 8. Que Autores creen, que la institucion desta bédita agua es por tradicion Apostolica. n. 8. y 9.

Ceremonias, que oy observala Iglesia Catolica Apostolica. Latina en la bédición desta santa agua. Lo qen ella se pide f. 59. n. 1. y 3.

Que significa la unió del agua con la sal. Es llamada agua santa, aguadela saludable sabiduria, f. 60. n. 6. Otros muchos significados del agua, i de la sal, antes, i despues de la mezcla destas dos cosas, n. 7. i los siguientes.

Razon porque se exorziza el agua antes de bendezirla, f. 61. n. 11. y 12.

Ceremonias de la Cartaxa en esta bendicion, f. 62. n. 13.

La bendicion mayor del agua, que se usava en tiempo de S. Gregorio Papa el Magno, f. 63. n. 1. y siguientes.

La bendicion menor, que en aquel tiempo estava en uso, f. 65. n. 9.

La bendicion del agua; que oy usa la Iglesia Romana en la víspera de la Epiphania, o Pascua de

COSAS MAS NOTABLES.

Reyes, f. 66. y los siguientes.

Ceremonias de la Iglesia Griega en la bendición del agua bendita ordinaria, f. 71. n. 1. y 2. Las de los Sirios, o Caldeos, p. 2. n. 1. y los siguientes. La de los Etiopes, o Abisinos, f. 74. p. 2. n. 1. De los Armenios f. 75. p. 1. n. 1. De los Mogarabes en la p. 2.

Razones que tuvo la Santa Iglesia para poner a las puertas, o entradas de los Templos esta agua bendita, f. 82. por todos los números del §. 3.

EFFECTOS DE ESTA bendita agua lustral.

Ahuyenta los Demonios de los ombres, i de todas sus cosas: sus engaños: sus asechanças, f. 84. nu. 2. Deshaze los encantos, hechizos, nigromancias, i todas las otras artes magicas dañables. n. 3. Desvanece las ilusiones, fantasmas, i temores, que suelen causarnos los Demonios, n. 4. Causa en las almas una alegría, i gozo espiritual, que las consuela, i recrea, n. 5. Impetra la presencia, gracia, i favor del Espíritu Santo, n. 6.

Excita los coraçones para la oracion, i devocion, i ala penitencia, f. 85. n. 6. y los siguientes. Limpia el alma de las inmundicias de los pecados, i la dispone para recibir

los santos Sacramentos con mas pureza, n. 10.

Quita los estorbos, e impedimentos que ai, para que los santos Sacramentos no obrén en nosotros los efectos, q obran, quando nos disponemos, como debemos para recibirlos. Es medicina del alma, i tambien del cuerpo, f. 86. n. 11.

EFFECTOS CORPORALES desta santa, i bendita

agua.

Purifica, i limpia con mayor energia, que el agua de la aspersiõ de la Sinagoga, las irregularidades, o contaminaciones corporales diurnas, i nocturnas, de los ombres, i lugares donde alcanza su aspersiõ. f. 59. n. 5. y 6. f. 86. n. 12.

Haze fecundas las mugeres estériles, n. 13.

Fructifica los campos, f. 87. n. 14.

Ahuyenta de las viñas, sementeras, i arboles, los animalejos dañosos, n. 14. y 15. Sana el aire apesadado, i a los heridos de peste, n. 16. y 17. A sanado muchos leprosos, f. 88. n. 18. Vn encarcerado, n. 19. A sido antidoto contra el veneno, n. 20. y 21.

Santa Marta amansó cõ la agua bendita un cruelissimo Dragon, llamado Tarasco. De este tuvo

origen.

INDICE GENERAL DE LAS

origen la figura de la Tarasca, que el dia del Corpus và delante de la procession, f. 89. n. 22. y 24.

Muchos exenplos de la expulsion de demonios, que á obrado esta agua bendita, de los cuerpos humanos, que atormentabá. f. 92. n. 6. y los siguientes.

Otros muchos testimonios, de que esta santa agua ahuyentó los Demonios de los lugares donde eran molestos, f. 95. p. 2. todo el capitulo 7.

Otros irrefragables testimonios del grã temor, que los Demonios tienen a esta agua bendita, todo el capitulo 8.

Con esta agua bendita dió vista el Apostol san Pedro a 118. ciegos. San Bernardo a 18. Santa Brigida a dos. S. Anselmo a uno. San Teodoro Archimandrita a otro. Los Padres de la Cõpañia de Iesus en el Iapon, con esta bendita agua sanan las enfermedades de ojos, f. 104. p. 2. n. 1.

Con ella volvieron a tener uso de razón una muger frenetica, i un ombre furioso, f. 15. n. 2. Cobrò habla un mudo. Fue libre de una hãbre canina una pobre muger, n. 3. Con la misma sanó san Bernardo a un ombre, que padecia mal de riñones. Vn Notario de san Gregorio Turonés se libró de un cruel

dolor de estomago. Otros sanaró de tercianas; y otra donzella de la Reyna muger de Childeberto, nu. 4.

Santa Eufrosia sanó con esta agua bendita, de una grande herida, que se dió en un pie, raxando leña, f. 94. n. 5.

S. Lorenzo Obispo Dublinense sanó a sí mismo de una grande herida, que en la cabeça le dió un loco, bédiziendo primero el agua, f. 106. n. 6. Otros muchos enfermos sanaró con esta bendita agua de calenturas ordinarias, de tercianas, i quartanas, n. 7. y los siguientes.

Gotas de agua bendita convertidas en oro fino, f. 100. n. 3. Apagó el ardor del fuego milagrosamente, n. 4. 5. y 6.

San Gonçalo de Amarante hizo un notable milagro cõ el agua bendita, f. 110. n. 7.

Evernoldo, Obispo Raceburgense, roziando el agua bendita sobre las cadenas de unos presos, se quebraron, i ellos se salvaron, f. 111. n. 8.

El agua bendita en el Iapon, descubrió quien avia hecho cierto hurto, n. 9. Roziada sobre un pie de azeituna enpedernido, salió copioso oleo, n. 10. Con agua bendita por el Abad Abraham, tuvo copiosos apoyos de leche una pobre muger, que carecia dellas.

COSAS MAS NOTABLES.

f. 112. n. 11. Con la misma un discipulo de san Vvinvaloco, rozió a su madre difunta, i resucitó, n. 13. Vna difunta de 70. años, que por estar descomulgada no se auia cõvertido en polvo: en absolviendola i roziádola con esta santa agua se resoluió en polvo, i ceniza, n. 14.

El esclarecido milagro del agua bendita, que escriuió don Lucas, Obispo de Tui, f. 113. por todo el cap. 11.

Testimonios q̃ prueban ser util a los difuntos esparzir agua bẽdita sobre sus sepulcros, f. 119. en todo el §. 1. Razones de congruencia de esta santa ceremonia, f. 122. todo el §. 2. y f. 28. todo el §. 3.

De que suerte apronecha esta devota aspercion a las almas de los fieles, que estãn en el Purgatorio, f. 138. en todo el §. 3.

AGVA BENDITA CON
que se consagran los
Templos.

Motivos, q̃ tuvo la Iglesia Catolica para instituir esta bendita agua, f. 140. n. 1. Las ceremonias, con que se bendize. Su significacion: todo el cap. 2. de la 3. parte.

Razon, porq̃ se limpian, i exorcizan los Templos, antes de su cõsagracion, f. 140. n. 2. Tuvo la santa Iglesia exemplo en los ritos de

la Sinagoga, para consagrar sus Templos con ceremonias exteriores, n. 3. 4.

Efectos corporales de esta bendita agua, f. 146. por todo el cap. 3. de la 3. parte.

AGVA BENDITA CON
simple bendicion.

Que quiere dezir el nonbre de esta bendita agua, f. 162. n. 1. Este nonbre, es antiquissimo en la Iglesia Catolica, nu. 2. Solian los fieles llevar todas las cosas de comer, para que las bendixesen los Sacerdotes en la Iglesia, nu. 3. Esta costumbre se observa en la India, nu. 4.

Por no bendezir la comida, i la bebida, se apoderaron los Demonios de muchos, que comieron, i bebieron sin esta bendicion, f. 162. p. 2. n. 5. 6 y 7. Con esta bendición se libraron muchos fieles de grandes peligros, n. 8. y 9. Por evitar estos inconvenientes se bendizen las mesas de los Reyes, Principes, i Señores, f. 164 n. 11. y 12. Muchos, i esclarecidos milagros obrados con esta bendita agua, f. 165. por todo el cap. 8. de la 3. parte.

AGVA LLAMADA
bendita, mas reprobada
por la Iglesia.

Qual

INDICE GENERAL DE LAS

Qual agua aya lido esta? f. 169.
n. 4. Que origen tuvo? n. 5. y 6. La obligacion que tuvieron los Catolicos a no introducir la, ni permitir la, n. 7. 8. y 9. Era en dos maneras su bendicion: una para el agua caliente, f. 171. cap. 10. n. 1. 2. y 3. Otra para el agua fria, n. 4.

Sucedieron algunas vezes cosas milagrosas con estas pruebas de agua. La causa desto. Otras vezes padecian los inocentes, f. 172. n. 5. La causa porque las prohibió la Iglesia, n. 6. 7. y 8. Que reliquias i adónde an quedado, de estas pruebas, f. 173. p. 2. r. 10.

A I R E.

Mas moderno que las aguas. Fue formado dellas, i en que manera, f. 21. n. 18.

S. ALBERTO.

Recibió pacientemente un bofetón de un endemoniado, f. 63. n. 8.

ALMAS DE DEFUNTOS,

Que están en Purgatorio, suelen tenerle algunas vezes en las sepulturas, i otras partes, f. 126. {que por yerro fue 129. n. 18 } Si aparecen a los vivos, f. 128. n. 10. i los siguientes. Quien las atormenta, n. 11. Suelen tambien padecer, dónde cometierón los delitos, f. 128.

§. 3. Respondeste a una objeccion, f. 130. n. 5. y 6. Razones que ai para que algunas vezes aparezcan, §. n. 7. Exemplo del Doctor de Paris, motivo a la fundacion de Cartuxa, n. 8. Autores, que lo confirman, n. 10. f. 131.

ALTARES.

Consagrados, tienen Angeles que asisten a guardarlos. f. 149. n. 5. y 6. El respeto que se les debe, n. 7. En el templo de san Dionis, consagró un altar Estefano Papa 3. por mandado del mismo santo, f. 157. 3. y 4.

ANGELES.

Santos cantaron dulcemente en la dedicacion de un altar, que fue invisiblemente consagrado, f. 158. p. 2. n. 8. Son señalados por guardas de los altares consagrados, f. 149. n. 5. y 6. Vea se S. Miguel.

ANTIGVEDAD.

Quan venerable es? Edificaron los de Cadiz Templo. Otras muchas alabanzas de la antiguedad. Juraban los Dioses de los Gentiles por el agua, como por la cosa mas antigua, segun la fabulosa opinion de aquellos infieles, fo. 16. nu. 1. y 2.

La verdadera antiguedad del

agua

COSAS MAS NOTABLES.

agua natural, nu. 3. y f. 20. nu. 16.

La antigüedad del agua bendita ordinaria en la santa Iglesia, fo. 57. nu. 7. La del agua bendita con que se consagran los Templos, fo. 159. nu. 9. y los siguientes. La del agua bendita con simple bendición, f. 162. nu. 2. y los siguientes.

APARICIONES

De san Pedro, fo. 153. nu. 5. y f. 57. nu. 4.

De S. Miguel, f. 155. n. 8. y 10.

De S. Dionisio Arcopagita, fo. 157. nu. 4.

De Christo a un Leproso, n. 2. Vase almas.

APIO

Quiere ser regado con agua salada, f. 54. n. 6.

ASPERSION

Del agua bendita ordinaria, refucitó a una difunta, f. 112. n. 13.

A un Clerigo Presbitero, f. 114 nu. 5.

Convirtió en polvo el cuerpo de una muger, hallada entera después de 70. años que la enterraron, f. 112. nu. 14.

Que significa la aspersión repetida tres vezes, q̄ se haze en la consagracion de los Templos, fo. 145. nu. 6.

A V E S:

Si nacieron de los aguas, fo. 21. nu. 19. y en que manera.

El Aue llamada Sila alborota el mar con sus escrementos, f. 46. n. 5.

AVGVSTO CESAR

Se tenia por hijo de Apolo, fo. 31. nu. 5.

A V T O R

Del agua bendita ordinaria, f. 57. nu. 6. y 7. y los siguientes.

B.

BAÑO, O BAPTISMO,

Fue emulado el Catolico nuestro en el de los Indios de Yucatan, f. 10. nu. 15.

Tambien lo emularon los Indios del Reyno Mixteco: los quales celebrauan fiesta a la Diosa de los baños, nu. 16.

Lo mismo dize Tertuliano de otros antiguos Gētiles, f. 11. n. 17.

De baños, o Baptismos usaron los herejes Hemerobaptistas, que eran furiosos, creyendo que cada dia eran necessarios para la vida del alma, y que sin ellos no pudieran alcanzar remission de las culpas, f. 6. n. 3. Reprehendiolos desta supersticion Christo S. N. n. 4.

El Templo Carolico en su consagracion recibe uno como bap-

INDICE GENERAL DE LAS

tismo para su purificacion, con la aspercion del agua bédita, f. 144. n. 4. y 5.

BATALLA

En el monte Gargano, f. 154. n. 8. y 9.

BENDEZIR,

Significa hazer mente lo que se bendize, f. 22. n. 2. Tambien hazer felizes, ricos, i prosperos, n. 3. Tambié desear, i rogar, que sucedan bien las cosas, nu. 4. Significa tambien magnificar, enfalçar glorificar, cantar, i otras cosas, nu. 6. Tambien significa el hazer bien, f. 24, nu. 8.

Puede el hombre bendezir; en que manera; con que efectos, fo. 25. nu. 1. y 2.

Bendixeron al pueblo de Israel Aron, i sus hijos. Tambien bendixeron el Tabernaculo, nu. 3.

Quien bendize à de ser mejor de lo que bendize, f. 26. nu. 5. El modo, que observó Aaron quando bendixo al pueblo, nu. 7.

Bendezir có la señal de la Cruz fue usado en tiempo de la ley natural, f. 27. nu. 1. Tambien en la ley escrita, nu. 2. Fueron benditas todas las gentes en Christo, hijo de Abraham, segun la carne, fo. 28. nu. 3. y los siguientes.

Razon para bendezir las cosas animadas, e inanimadas, f. 44. n. 12

Did Christo S. N. con su exemplo principio a bendezir estas cosas, nu. 13.

BENDICION

Divina recibieron los pezes, y las aues produzidas del agua primero que las otras criaturas. Después la recibieron nuestros primeros padres en el Parayso. Tambien Noe, i su familia, f. 22. pag. 2. nu. 2.

Son llamados bendiciones los dones, o presentes, que se enbían vnos a otros, f. 24. nu. 9 y 10.

La forma de palabras, que observaua Aaron quando bendezia al pueblo, f. 26. nu. 6.

Christo Señor nuestro fue nuestra bendicion, sufriendo la maldicion en el arbol de la Cruz, f. 29. nu. 7.

Es llamado por Isaias bendicion, f. 42. nu. 8.

Tuvieron noticia desta bendicion los hombres en la ley de naturaleza, y en la escrita, f. 30. n. 2.

Los Gentiles tambien, por el Oraculo de Apolo. Dichos de Filósofos, y Oraculos de las Sibilas, n. 3. y f. 31. n. 5. con los figurétes.

Los efectos de la bendicion de los Sacerdotes Catolicos, f. 45. nu. 14.

Bendicion del agua en la Iglesia

fia Latina, f. 59 todo el cap. 2. En la Orden de la Cartuxa, f. 62, n. 3. La bendicion mayor en tiempo de san Gregorio, fo. 63. nu. 1. La menor, f. 65. nu. 9. La de la víspera de la Epiphania, 66. nu. 1. La de la Iglesia Griega, nu. 19. y f. 71. nu. 1. y. 2. De los Siros, o Caldeos, §. 2. nu. 1. De los Etiopes, o Abisinios, f. 74. §. 3. De los Armenios, f. 75. §. 4. De los Moçarabes, §. 5.

BENDICION DE

Abad

Quita los pecados veniales, fo. 186. p. 2. nu. 15.

BENDICION DEL

Obispo,

Como quita los pecados veniales, f. 23. a p. 2. todo el §. 3.

BENDICIONES DE

los Prelados

Quita los pecados veniales, f. 186. p. 2. n. 16.

BENDICION DE

Sacerdote

Quita los pecados veniales, f. 187. p. 1. n. 17.

BENDICION DE

Monjas

Quita los veniales, f. 187. p. 1. nu. 18.

BOFETON

Diò a S. Alberto un endemoniado, fo. 93. nu. 8. y un atreuido diò otro al santo Mønge Vidal, f. 123. nu. 6.

S. BRVNO.

El motiuo de su conuersion, f. 130. nu. 8.

BRV X A S.

Suelen las brujas desenterrar los cuerpos para comerse los, fol. 130. nu. 8.

Como se conocen aora las que lo son en Alemania, f. 173. nu. 10.

C.

CARTV X A,

Dilatada por las tres partes del mundo, f. 130. nu. 8. Origen de su instruccion, en el mismo numero.

C A S A S,

Las de los Hebreos, que tenian lepra, eran purificadas con notables, i misteriosas ceremonias, fo. 141. nu. 7.

CENIZA,

La bédize el Obispo para mezclarla cõ agua, sal, i vino en la cõsagracion de los Templos, f. 143. nu. 1. Que significa? f. 145. nu. 7. 9. y 10.

CEREMONIAS

Que observan los Indios de

Guatemala, fo. 9. nu. 12.

Las de las Iglesias en las bendiciones, las reprehenden los E-rejes, f. 26. nu. 3.

Las de los entierros, que utilidad tienen, f. 134. n. 1. y 2.

Las del Agape, f. 136. nu. 10.

Las que vsaua la Sinagoga en las casas, q̄ tenían lepra, f. 114. n. 7.

Las que usaua la Iglesia en la en la bendicion del agua lustral, f. 60. n. 2.

Las de la Cartuxa, f. 62. nu. 13.

Las de tiempo de san Gregorio Papa en la bendicion mayor, fo. 63. nu. 1.

Las de la menor, fo. 65. nu. 65.

Las de la vispera de la Epiphania, f. 66. desde la pag. 1.

Las de la Iglesia Griega, f. 71. nu. 1. y 2.

Las de los Siros, pag. 2. Las de los Etiopes, f. 74. nu. 1.

Las de los Armenios, f. 25. p. 1.

Las del Mistil Moçarabe, en la pag. 2.

Las que se observan en los Tēplos, que se consagran, fo. 148. to do el cap. 2.

Las del agua caliēte para prueba de los delictos, f. 171. n. 1. Las del agua fria, n. 4. Vea se pruebas.

CHRISTO

Señor nuestro, descendiente,

según la carne de Abraham, Isaac, Iacob, a los quales fue prometido, que nasceria de su linage. f. 28. n. 3. y 4. Prometido tambien a David: por lo qual le llamaban los Iudios hijo de David. nu. 5. Reynó desde el madero de la Cruz, f. 29. nu. 6.

Llamole Isaias, Bendicion entre el Egypcio, y el Asirio. fo. 42. nu. 8. Fue el Pacificador de las gētes, n. 8. 9. y 10.

Conlagró el Templo de S. Dionis, acōpañado de muchos santos, i tambien otros dos Templos dedicados a su santísima Madre, fol. 156. p. 2. todo el cap. 6.

Que dixo de Christo el Oraculo de Apolo, f. 31. n. 5. Reconociéronle por Hijo de Dios los Demonios, nu. 6. Porque los reprehendió, nu. 7. Llamale Pece, la Sibila Eritrea, f. 34. nu. 10.

Que dixerō de las Sibilas, f. 33. nu. 8. y todos los siguientes.

Porque se llama Sal, f. 49. n. 1. Castigó por sus propias manos, solamente a los que profanaron el Templo, f. 134. nu. 19.

CIELO,

Quando, i como fue criado? Qual es el primero? Qual el segūdo? Qual el tercero? Qual es el cielo de los cielos, f. 17. n. 5. Que

COSAS MAS NOTABLES.

Autores afirmó la antigüedad del cielo Empíreo, nu 7. Los demas cielos fueron firmados del agua, f. 18 nu. 10. y 11. En la lengua Hebrea son llamados Samaim q̄ quiere dezir de las aguas, f. 20. n. 5.

CIGVENA

Adultera, y su castigo, f. 45. n. 3.

CLERIGO

Resucitado con el agua bendita, f. 113. cap. 10.

COLECTAS

En la Misa, son las oraciones, que en ella dize el Sacerdote. Cō ellas se quitan los veniales, f. 184. n. 39.

CONBITES GENERALES.

Vease la palabra Agape.

CONFESSION GENERAL:

En que manera quita los pecados veniales, f. 2.

CONFESSION SACRAMENTAL,

Es la segunda tabla despues del naufragio, f. 180. nu. 20. Si se puede hazer al seglar, fo. 181. nu. 22. Para la confesion Sacramental dispone el agua bēdita, f. 81. n. 8. y 9.

CONSAGRACION

De los Templos, i su antigüedad, fol. 159. num 9. y 10.

CONTRICION

Perfecta, quita todos los pecados, f. 181. nu. 24.

CORO.

En el se debe guardar silencio, i modestia, f. 134. n. 19. En el Coro purgó un difunto las negligencias, que alli tuvo, f. 132. nu. 15.

CRUZ.

Con esta señal se dieron bendiciones a los hombres en el tiempo de la ley de naturaleza, y en la escrita, f. 27. nu. 1 y 2. Profetizó David, que Christo Reynaria desde el madero de la santa Cruz, f. 29. nu. 6. Del titulo, que sobre la Cruz mandò poner Pilatos, n. 6. Hizo el Arcangel san Miguel la señal de la Cruz, contra dos rios, q̄ descendian inpetuosamente para derribar su Templo. Detuvieronse las aguas, y obedecieron a todo lo que les mandò, f. 150. n. 9.

Perfignarse con la santa Cruz, en que manera quita los pecados veniales, y en que manera es penosa a los Demonios. y los ahuyenta, f. 233. pag. 2. todo el f. 2.

CULPAS.

Vease pecados.

**D.
DEMONIO**

Es el remedador, o Gimio de las cosas Ecclesiasticas, f. 11. n. 18.

Haze sus pactos con los Magos los dias de Domingo, antes que se bendiga en las Iglesias el agua bendita f. 60. p. 2. nu. 5.

Vertió el Demonio vn cantaró lleno de agua para esconderse en el. De la aspersión que hazia un Parocho con el agua bendita, fo. 114. nu. 5.

Muchos exenplos del estraordinario temor, que los Demonios tienen a esta bendita agua, f. 100. todo el cap. 8.

Milagrosas expulsiones de Demonios, de los cuerpos que atormentaban, obradas con el agua bendita, f. 91. todo el cap. 6.

Huyen vergonçosamente los Demonios de las casas, i demas partes donde es esparcida esta santa agua, f. 95. todo el cap. 7.

Si pueden los Demonios superiores echar los inferiores de los cuerpos, i lugares, en que habitã, f. 92. nu. 2.

Lo que puede el Demonio contra los que estãn en pecado mortal, f. 123. nu. 8.

Haye el Demonio de los sepulcros de los santos, f. 123. nu. 8.

Mas le atormeta la vista de los

santos, que el a los hombres cõ su forma, f. 128. nu. 15.

Suele desenterrar los cuerpos de los condenados, y de los descomulgados, f. 126. n. 17. aunque por yerro es, f. 129.

Suele mentirse ser alma de difunto, f. 127. nu. 8.

Donde quiera que vã llevãdo su infierno, f. 130. nu. 6.

Quatro cosas lo ahuyentan, fo. 146. nu. 11.

Apoderose de vno, porque no bendixo la comida, f. 163. n. 8.

DESCOMVNION,

Que puso san Gõçalo de Amante a unos panes blancos, y que efectos causò en ellos, f. 110. n. 7.

Muger descomulgada resucitada enteramente despues de 70. años, a pedir absolucion: la qual alcangada, i roziada con agua bendita, se cõvirtió en polvo, fo. 112. nu. 14.

D I C H O

Agudo de Diogenes, a uno, que se labava con agua pensando que con ella se quitaban los pecados, fo. 4. nu. 12.

Otro sentencioso de Valentiniano, del mismo proposito, n. 13.

D I D O

Se ofreció en sacrificio a el infier-

COSAS MAS NOTABLES.

fierno: las ceremonias, que observò, f. 3 n. 8.

DIEZMOS,

Lo que sucedió a uno por no pagarlos, f. 194. nu. 7.

DIFUNTOS

Refucit dos cõ el agua bédita ordinaria f. 112. n. 13. y f. 114. n. 5. Vna difunta, despues de 70. años refucitó, y pidió absolucion de las centuras con que la enterraron, nu. 14. Varias vezes an dado muestras del consuelo, que reciben con el agua bendita esparzida sobre sus sepuleros, f. 119 p. 1. nu. 2. 4. 5. 6. Razones de congruencia que apoyan esta santa ceremonia, f. 122. en los §§. 1. y 2. por sus numeros. Como les aprouecha a los difuntos esta santa aspercion, f. 134 todo el §. 4. y el 5.

Algunos difuntos an manifestado a los vivos como estaban cõdenados, f. 130 n. 7. y los siguiétes.

Aprovechan a los difuntos las limosnas, y oraciones, que por ellos se hazen, f. 134. p. 2. todo el §. 4. Es reprehensible llorarlos demasiadamente, f. 135. p. 2. n. 5. y 6.

DRAGON.

Santa Marta amallò con el agua bendita a un môstruoso Dragon, f. 86 n. 23.

DVENDES.

Vno inquietava la casa de un Senador Parpiniense. Como fue ahuyentado, f. 95. nu. 1.

DVELO, DESAFIOS.

Su origen, i prohibicion, f. 174. nu. 12.

E

ELEFANTE.

Su honeltidad, i limpieza, f. 46. nu. 3.

ENCENIA,

Que cosa sea, f. 141. nu. 6.

ENFERMO.

Esle mui util roziarlo cõ agua bendita, f. 85. nu. 8 y 10.

ENTIERROS.

Hazianse en ellos conbites funebres, llamados Agapes, para las personas pobres, y Ecclesiasticos, f. 136. nu. 10.

EPIPHANIA.

En este dia concurrentes festiuidades, f. 69. nu. 15.

EREGES

Sienten mal de las ceremonias, i bendiciones, que usa la Iglesia, f. 26. n. 3. y f. 91. nu. 4.

Sus errores refutados, n. 4.

ESTERILIDAD.

La quita el agua bédita, f. 86. n. 13

ESTRELLAS.

Menos antiguos que las aguas,
f. 20. nu. 16.

EVCHARISTIA.

Antiguamente la recibian los
hombres en las manos, auiendo-
las primero labade, puesta la ma-
no derecha sobre la izquierda, y
deso suerte la llegaban a la boca
para consumirla, f. 78 nu. 5.

Mandó un Concilio, que no
lallevasen los fieles a sus casas, si-
no que la consumiesen en las Igle-
sias, nu. 6 y 7. Llamavanla voca-
dos, o particulas. Recibianla cada
dia los fieles en la primitiva Igle-
sia, nu. 7. Las mugeres la recibian
sobre un lienço limpio, que llama-
ban Dominical por averles prohi-
bido recibirla en las manos des-
cubiertas, nu. 9.

EXORZIZAR.

Exorzizase la sal en la bendi-
cion del agua bendita ordinaria
Que se pide en su exorzizacion,
f. 60. nu. 2. y 3. La razon porque
se exorziza el agua antes de ben-
dezirla, fo. 61. nu. 11. y 12.

F.

FIELES.

Vestianse ropas blancas para
orar en la Iglesia, f. 80. nu. 10.

FLECHA

Arrojada por Gargano, se vol-

vió contra el, y lo hinó, que mil-
terio uvo en esto, f. 154. nu. 8.

FUEGO,

I agua Geroglifico de la puri-
ficacion, i limpieza, a cerca de los
Gentiles, f. 3. nu. 10.

Fuego purificado cō las aguas
del Idolo Bragit. Quales fueron
sus pecados, qual su penitencia:
patrañas todas de los Indios, f. 9.
nu. 13. y 14.

Fue el fuego formado del a-
gua: en que modo? f. 21. n. 18.

Baxó fuego milagroso del cie-
lo, que encendió las lanparas de
un Templo rezien cōsagrado, fo.
148 nu. 3.

FVENTES

De agua natural tenian los Gé-
tiles a las entradas de sus Templos,
o cerca dellos, para labarse, creyén-
do que los purificaba de sus cul-
pas. Quan grande fue este enga-
ño, f. 80. nu. 1.

Tambien las uvo a las entradas
de nuestras Iglesias, i a falta dellas
pozos, cisternas, i vasos de figu-
ras varias, fo. 77. num. 4. y los si-
guientes.

Con esta agua se lababā los fie-
les las manos, para recibir cō mas
decécia en ellas la comuniõ, f. 78.
n. 5. y 6. Tambien para poder orar
con mas decencia, fo. 80. nu. 10.

GENTILES.

Sus erradas supersticiones en materia del agua, f. 1. n. 2. y todos los siguientes.

Tuvieron noticia de la bendición, q̄ les auia de merecer Christo, f. 30. todo el cap. 6.

El Apostol alegó sus escritos. Aconsejó leyessen los fieles los libros Griegos, q̄ trataron de Christo f. 32. nu. 3. y f. 33. nu. 4.

Los errores que tuvieron acerca de la sal. f. 52. p. 2. todo el §. 3.

GOLPE DE PECHOS,

Es remedio contra los pecados veniales. Como obra su remissió, f. 182. nu. 26. y f. 228. pag. 1. todo el §. 1.

GOTAS DE AGVA

Bédita cōuertidas en oro fino, f. 109. nu. 3.

H.

HIERRO CALDEADO,

Vna de las pruebas vulgares en los jizijs dudosos, fo. 174. nu. 13. Que naciones la usaron, Que ceremonias, obseruaban en España en estas pruebas, n. 13. 14. los siguientes. Vn grande pelo de hierro echaron en el mar los Phocenses. Con que intencion, f. 5. nu. 17.

HISOPOS.

Vsaron dellos los Gentiles, pa-

ra roziar los que entraban en sus Templos. Otras vezes usaban de la rama de los olivos, f. 4. nu. 14.

HISOPO, YERVA,

Con ella rozia el Obispo las Iglesias, que consagra. Que significa esta ceremonia, f. 145. nu. 6.

I.

IDOLO BRADIT

En la India. Su ridicula historia, f. 9 nu. 13. y 14.

IGLESIA CATOLICA,

Espiritual Paraíso, f. 12. nu. 3.

Con que aguas lo riega su diuino Esposo, n. 14 El motiuo que tuvo la Iglesia de poner a las puertas de sus Templos el agua bendita, f. 82. §. 2.

INCENSAR.

Los sepulcros de los difuntos, y esparzirles agua bendita: les aprouecha, f. 120. nu. 5. 9.

INCESTVOSO

Poseido del Demonio por aver pecado con su hija, f. 98. nu. 9.

INDIOS

Del Pirù, escriuiã sus pecados, i los arrojan en el agua, creyendo, que con esto quedabã limpios dellos; f. 5. nu. 18. Supersticiones, i errores de los Indios Malabares,

INDICE GENERAL DE LAS

f.7.nu.8. De los Orientales, n.8.
De los Occidentales. De los Me-
xicanos. Sus Sacrificios, f.9.n.11.
Supersticion de los de Guatima-
la, nu.12.

IOSEPH

Indio. (no el de las antigueda-
des) alabado. Edificò Tenplos,
f.165.nu.1. Sana un endemonia-
do con agua bendita, nu.3.

L.

LABATORIOS

De agua simple, usaron los In-
dios de Tutucurrin en algunas sin-
gulares fiestas, para purificarse de
pecados, f.8.nu.10. Vase Baños.

LADRONES

Deuen ser castigados donde
delinquieron, f.128.nu.1. An de
remittirlos los juezes a las justi-
cias de aquellos lugares, fo.129.
nu.2. y 3. Exemplos, nu.4.

LANGOSTA,

Y otros animales nocivos, ahu-
yentados con el agua bédita, f.87.
nu.14. y 15.

LAGRIMAS

De pobres, son Redemptoras,
i en que sentido, f.135.nu.2. So-
bre los muertos (h son muchas)
las reprehende san Ioan Chrisos-
tomo, n.5. Plañidoras, de dō dese

introduxerō en España, f.136.n.7.

LANPARAS,

Milagrosamente encendidas,
f.148.nu.3.

LAGVNAS

Consagradas, i tenidas por di-
vinas de los Indios Mascas. Las
ofrendas, que en ellas echavan,
fo.10.nu.16.

LEPRA.

Con que ceremonias purifica-
ban los Hebreos las cosas que te-
nian lepra, f.141.nu.7. Con el tac-
to de Christo S.N. sanò un lepro-
so la noche que consagrò el Ten-
plo de san Dionis, f.156.nu.2.

LIMOSNA.

Sus loores sacados de la sagra-
da Escritura, i sus efectos, fo.238.
pag.1.n.2. Como quita todos los
pecados, pag.2.nu.4. y los siguién-
tes. Lo demas tocante à este pro-
posito, en lo restante del 5.2. Li-
mosnero, todo le sobra, f.24.n.8.

LOCO

Hiriò en la cabeça fuertemen-
te a san Lorenço Obispo Dubli-
nense, i el santo se sanò la herida
con agua bendita, f.106.nu.6.

LLUVIAS,

Los Indios de Tecusco les se-

ñalaron Dios Como le llamaban.
Las ceremonias con que les pare-
cia alleguraban sus senbrados.

L V Z,

Formada de las aguas, i hija su-
ya, f. 21. n. 17.

M.

MAHOMA

Enseñó a los Moros, i Turcos
vanos errores, en materia de lin-
pieza sobrenatural, q̄ el agua na-
tural causa, f. 7. nu. 6. y los siguen-
tes.

MALDICION,

I maldezir, que significa, f. 25.
nu. 10.

MALHECHORES.

Vease la palabra, Ladrones.

MANOS.

Dos manos labandose cō agua,
Hieroglífico de la innocencia, f. 3.
nu. 10. En las manos labadas reci-
bian antiguamente los hombres la
Comunion, f. 78 n. 5. Tambien las
lababan para orar con mas decen-
cia, f. 80. nu. 10. Lo que en esta ma-
teria de labar las manos persua-
dió el Demonio a algunos fieles
menos sabios, f. 81. n. 3.

MAR.

Vease, Agua del mar.

SANTA MARIA VIRGEN

nuestra Señora,

Libra de los Demonios el alma

de un Clerigo, devoto de S. Iñido
ro, Doctor de las Españas, f. 116.
nu. 11.

SANTA MARTA.

Rinde a sus pies, i voluntad un
cruel Dragon, roziandolo con
agua bendito, f. 89. nu. 23.

MERCVRIO TRI-

megisto,

Legislador, i Maestro de los
Egipcios, que dixo de Dios, f. 42.
nu. 7.

MESA,

Debe bendezirle antes de co-
mer en ella. El castigo, que les dà
Dios por medio del Demonio a
los que no lo hazen, f. 163. n. 5. La
de los Reyes Catolicos, quien la
bendize f. 164. n. 11.

MILAGROS

Piden los Hebreos, los Breges,
i los Gentiles, para crear las cosas
de la Fè Catolica. Danseles copio-
sissimos. En todos los capitulos 5.
6. 7. 8. 9. 10. y 11. de la 2. part. i en
el cap. 4 5 6. y 8. de la. part. 3.

SAN MIGVEL

Dedicò el Templo, que edificò
a su vocacion en el monte Garga-
no f. 154. nu. 8. y los siguientes.

Con la señal de la Cruz detu-
no la corriete de dos rios, que los
Géiles encañaron para destruirle

INDICE GENERAL DE LAS

Vn Templo. Mandó a las aguas, q̄ de allí adelãte se sumergiesen por lo profundo de la abertura de una peña, nuevamente hecha, f. 150. pag. 1. nu. 2.

MONJA.

El alma de una Monja se aparece, y dize donde penava, f. 132. nu. 15.

De una Monja se apoderó el Demonio, porque comió una lechuga sin l' endezirla, f. 163. n. 5.

MOROS,

Para que laban los cuerpos de de sus difuntos, f. 7. n. 6.

MOLA SALSA.

De que simples consta, f. 53. n. 3

MVERTOS,

No se an de llorar con exceso, f. 135. nu. 5. Veaſe, Difuntos.

MVGER,

Que a su marido le parecia yegua, volvió en su forma con el agua bendita, f. 101. n. 7. Mugeres plañideras en los entierros, de dō de se originaron. Ailas en algunas partes, f. 136. nu. 7.

N.

NATVRALEZA,

La perficiona el arte, fol. 26. nu. 4.

N I LO,

Adoradas sus aguas. Dōde tiene el nacimiento. f. 8. nu. 10.

NOVEDADES

En la Iglesia Catolica: quã culpables, f. 168. pag. 2. nu. 1. y los ſiguientes.

O.

OCCEANO.

Creyeron del los Gentiles, que con sus aguas purificava los pecados, f. 1. n. 3. Creyeron tambien, q̄ el Occeano, i la Salacia fueron padres del mar, f. 52. nu. 1.

OLEO.

Con agua bēdita, sobre un pie de azeituna, ſalió gran cantidad de oleo, f. 111. nu. 50.

OLIVA,

Su rama ſeruia a los Gentiles de hiſopo en sus asperſiones, fo. 4. nu. 14.

ORACION

Del Pater noſter, ſi quita los pecados veniales, i en que forma, todo el fol. 222. Excelencias de eſta oracion, f. 225. nu. 13. Es interprete del deſeo, n. 18. Vn templo cōſagrado quita los veniales, f. 232. f. 232. pag. 2. todo el §. 4.

ORACVLO

De Apolo, q̄ dixo de Dios? f. 30. n. 3. Que dixo de Chriſto? fo. 31. n. 5. Los Oraculos de las Sibilas. Veaſe, Sibilas.

COSAS MAS NOTABLES.

P.

S. PABLO

Alega dichos de Gentiles para probar algunas verdades, fo. 33. nu. 4.

PADRE NVESTRO.

Esta santa oracion quita los pecados veniales: en que forma? Todo lo demas tocante a esta materia, f. 222. pag 2. Todo el cap. 9.

PANES BLANCOS

Descomunlgados, se pñerò mas negros, que carbonos. Absueltos, i roziados con agua bendita, volvieron a su primera hermosura, fo. 110. n. 7.

PARAISO

Terreno, i sus quatro rios: figura de la Iglesia, i de las quatro diferencias de agua bendita, fo. 12. nu. 2 y los siguientes.

PARTOS,

Los facilita el agua bendita, f. 89. nu. 13.

PECADOS,

Solo Dios los quita por si, i por medio de algunas cosas, que para esto escoge, f. 5. n. 15.

Como se expiaban en la ley escrita, f. 76. nu. 1.

Los veniales, con que cosas se perdonan, f. 178. c. 1. y el 2. Menor dolor se requiere con el uso de las cosas Sacramentales, que

en ellas, fo. 191. nu. 12. Veale Veniales.

PECES

Formados del agua De q̄ agua? No muere de enfermedades: lastimados, o heridos fuera del agua, sanan en ella, f. 53. nu. 4.

S. PEDRO

Principe de los Apostoles, cõsagrò en Roma el Tenplo primero, que en ella fundò f. 159.

Baxò del cielo acompañado de muchos de sus Cortesanos, a consagrar un Tenplo dedicado a su nombre, cerca de Londres, fol. 153. n. 5. y los siguientes. Que premiò al pescador, que lo llevò en su barco, f. 154. nu. 6.

Enbiò presentado un grande pece al Obispo Melito, f. 153. n. 5. 6 y 7.

San Pedro, san Pablo, san Dionisio Arcopagita, i sus compañeros, baxaron del cielo a dar salud a Estefano Papa 3. f. 157. n. 3. y 4.

Apareciòse a un Monge, i le diò un recaudo para el Rey de Inglaterra, f. 152. nu. 2. y 3.

PENA, O CASTIGO.

Veale la palabra, Ladrones.

PENITENCIA,

Siempre necesaria al que siempre peca, f. 194. nu. 9.

INDICE GENERAL DE LAS

PERDON

No le merece el q̄ no sabe perdonar, f. 22 r. n. 2.

PIEDRA,

Herida por Moiser, todavia lleva copiosa agua, f. 14. n. 7.

PILAS DE AGUA

Tentan los Gentiles a las entrañas de sus Templos, f. 4. nu. 14.

PILATOS:

Porque se labò las manos, fo 4. nu. 11. No escriuió acaso el titulo de la Cruz, f. 29. nu. 6.

PLANTAS:

Quales conserva, i sana la sal, fo. 54. nu. 6.

POBRES,

Que se visten a costa de los difuntos: que dixo dellos S. Ambrosio, f. 135. n. 2. Quantos pobres mã daban vestir en sus entierros los señores Reyes don Iuan el Primero, i dō Enrique el Tercero, f. 136. nu. 8.

PROFECIAS,

Y sonbras de las benditas aguas, todo el cap. 6.

PRUEBAS

De iuzios vulgares, las invetò el Demonio por medio del vulgo nouelero, f. 169. nu. 4. Son en muchas maneras. La del agua caliente con sus ceremonias, f. 171. n. 1.

y 2. La del agua fria, nu. 4. La de los desafios, f. 174. nu. 12. La del hierro encendido, o caldeado, nu. 13. La del señor Rey don Alonso el 7. de Castilla, q̄ se permitiò en España. fo. 175. nu. 14. y los siguientes. La razon desta permission f. 176. nu. 21. El motivo destas pruebas, f. 169. n. 5. Las naciones, que las usaren, i el presente las observan, f. 174. nu. 13.

Prohibieron estos generos de pruebas los tantos Concilios, y Romanos Pontifices, f. 172. n. 6. i los siguientes. Las reliquias que an quedado destas pruebas, f. 173. nu. 10.

PURGATORIO

Tienen algunas almas en los lugares donde cometieron las culpas, f. 132. nu. 12. y los siguientes.

R.

RANAS

Parleras son los Hereges, y superogifico, f. 47. n. 7.

RELIGION, Y Religiosos.

Es la Religion segundo Bautismo, f. 180. nu. 19. Algunos Religiosos se an aparecido en el Corro, y tenido en el Purgatorio, fo. 133. nu. 16. y 17.

RELIQUIAS

De santos ahuyentan los Demonios, f. 124. nu. 11. Sola su memoria los atormenta, f. 128. n. 15.

ROZIAR.

Los Sacerdotes de los Tépleros roziaban con hisopos de agua a los q̄ entraban en ellos, al modo que los fieles en nuestras Iglesias, f. 8. nu. 10.

S.

S A L,

Tiene este nombre por salir del Sol, y del agua, f. 53. nu. 4. Creyeron los Gentiles, que fue amicalsi ma de sus Dioses, y dixo Platon, que ponian en sus mesas la sal divina. Numa Pompilio hazia poner en sus mesas saleros con sal. Que motivos tuvieron para creer estos errores. Los Egipcios la echaban en sus sacrificios. De que sal hazian sus ofrendas. La que tenían en sus Templos la guardaban las virgenes Vestales, f. 53. nu. 2.

El modo que tuvieron en purificar sus casas cō agua salpresada, f. 55. n. 8. Fue la sal tenida por Hieroglífico, o simbolo de la paz, f. 11. nu. 6. Dala salud, y vida, n. 7. Del agradecimiento, nu. 8. El verterse era presagio de infortunios,

foli 53. num. 2.

Consta la sal de agua con alguna mezcla de tierra, f. 49. n. 1. Está encerrados en ella el fuego, i el agua, fo. 50. nu. 2. Haze que todos les manjares mejoren de sabor, nu. 4. preserva de corrupció, n. 5. i fo. 54. nu. 5. Es medicina contra el veneno de las serpientes, f. 51. n. 7. Dala salud en las aguas a los peces heridos, i otros animales enfermos, f. 53. nu. 4. Sanan con la sal las plantas enfermas: como son la palma, el lentisco, y otras, f. 54. nu. 6.

Mandó Dios en la ley escrita, q̄ todos los sacrificios fuesen roziados con sal. Que significa su blancura f. 51. nu. 6.

Vsa la S. Iglesia echar sal exorizada, i bendita en el agua. Que significa antes, i despues de echar la, f. 60. nu. 6. y siguientes. Tambié usa echarla en el agua con que se consagran los Templos, f. 144 n. 5. i los siguientes. La razon porque nos la ponē en los labios antes de bautizarnos, f. 49. nu. 2.

Christo Señor nuestro es nuestra sal, f. 49. n. 2. Es quien nos preserva de todos nuestros males, n. 3. Razones ajustadas para darle este misterioso renombre, f. 40. pag. 2. nu. 1. y los siguientes.

Mística sal de la Iglesia. Qua

debe

INDICE GENERAL DE LAS

debe ser, segun lo declara el Apostol, fo. 48. nu. 1. Alabola Christo Señor nuestro, y nos mandò, que la tuviésemos con nosotros, n. 2.

SALACIO,

Deidad de la sal, que creyeren los Gentiles ser Diosa del agua, i muger del Oceano, ambos hijos del cielo, i padres del mar, fo. 52. nu. 1.

SALSAS.

Los Phacelitas usaban, en lugar de sacrificios, ofrecer salsas de cosas saladas, f. 53. nu. 2.

SAMARITANOS,

Si acaso los tocava alguno de otra secta, se atrojaban en el agua vestidos, i calzados (como se hallaban) para purificarse de lo in-mundo, que les parecia auerfeles pegado al alma, fo. 6. nu. 3.

SIBILAS,

Fueron virgines, i por esta prerogativa [dize san Geronimo] se les diò el don de profecia. Fueron tenidos sus Oraculos por divinos, f. 32. nu. 2.

Aconsejó el Apostol a los Gentiles; leyeren sus libros, i los de Histaspè, por la noticia que dieron del Hijo de Dios, nu. 3. Con su exemplo enseña el Apostol a a-

provecharnos de los libros Griegos, f. 53. nu. 4. El Demonio persuadió a los Enperadores, i Magistrados, prohibiesen la leccion de los libros, porque con ella los convenian, i convencian los Catolicos, nu. 6. Que santos, i que Doctores se aprovecharon de estos testimonios contra los Gentiles, f. 34/ nu. 6. y 7.

Sibila Agrippa, llamada también Egipcia: que profetizó de Christo? nu. 12.

Sibila Cumana, llamada también Amaltea, Erophila. i Demophila: que anunció de Christo? fo. 34 nu. 9.

Sibila Cumra, o Cimaria, llamada también Cummaquia, Italica, Deiphobe, i Melanchrena: que dixo de Christo? fo. 33. nu. 8.

Sibila Delphica, llamada también Artemia, Themis, Daphne, i Diana: q Oraculos diò de Christo? f. 37. n. 4. y f. 36. n. 15.

Sibila Eritrea, llamada Athenais, Sicala, Sardana, Gergecia, Rhodia. Libica, i Lucana: que noticia diò de Christo? f. 34 n. 10. y f. 38. nu. 13.

Sibila Europea: lo que cantó de Christo? fo. 38. nu. 10.

Sibila Helespontica: que escribió de Christo? fo. 35. nu. 13. y fo. 38. nu. 8.

Sibila Libica, quales sus profecias de Christo, fol. 35. nu. 13. y f. 37. nu. 3.

Sibila Persica, llamada Sambetha; Caldea, i Hebrea: que hablò de Christo? f. 35. n. 12. y f. 37. n. 2.

Sibila Phrigia, o Troyana, sus Oraculos, f. 36. nu. 16. y 38. nu. 9.

Sibila Samia, llamada Pitho: que dixo de Christo nuestro Señor? f. 35. nu. 14. y f. 38. nu. 6.

Sibila Tiburtina, llamada Albunea: que cantò del mismo Redentor? f. 36. nu. 17. f. 38. nu. 11.

Oraculos de otras Sibilas, cuyos nombres se ignoran, i dan noticia de Christo nuestra salud, f. 38. por todo el §. 4.

Dudas de algunos a cerca de estos Sibilinos Oraculos; a que se responde, i se prueba, que conuino fuesen mui claros, i manifestos, f. 40. n. 1. y todos los siguientes.

T.

TENPLOS DE GENTILES.

Los de Cadiz dedicaron uno a la antigüedad, f. 16. nu. 1.

Vasò tener cerca dellos, o a las entradas, fuentes, i vasos de agua, con que labarse, creyèdo con ella purificar sus almas, f. 80. nu. 1.

En Calicut [que es en la India Oriental] i en Meaco (Imperial del Japon) los Sacerdotes de los

Tenplos rozian con agua limpia a los que entran en ellos, f. 8. nu. 10.

Mandò S. Gregorio Papa, que en Inglaterra no los derribassen, nno que los purificassen, i consagrasen en Iglecias, f. 165. nu. 12.

TENPLO DE ARRIANOS,

Estuvo muchos años cerrado, i despues S. Gregorio Papa lo còlagò en Iglecia de Catolicos. Los milagros q allí lucieron, f. 148. nu. 2. y siguientes.

TENPLOS DE CATOLICOS.

En la Primitiva Iglefia, i muchos años despues, se víó tener fuera, i cerca de nuestros Tenplos aguas de fuentes, pozos, i cisternas, para labarle los fieles, i asistir con las manos labadas a hazer oracion, i recebir en ellas la comuniõ, f. 77. n. 3. y los siguientes.

Porque causa se mãdaron quitar, i en su lugar poner a la entrada de los Tenplos el agua bendita ordinãria, como se à usado hasta estos tienpos, fo. 81. nu. 3. 4. y los siguientes.

TENPLOS CON-
sagrados.

La dedicacion del Tenplo de Salomon, quan celebre? fo. 140. nu. 4. Las vezes, que fue profanado, i purificado, n. 5 y 6. Metivos,

Exemplos, que tuvo la Iglesia para dedicar, i consagrar Templos a Dios, f. 119. por todo el cap. 1. de la 3. parte. La diferencia de nuestros Templos al de Salomō, f. 142. nu. 9. y 10.

Ceremonias, que usa la Católica Iglesia en la bēdiciō d. l. agua, con que consagra sus Templos, fo. 143. nu. 1. y los siguientes. Declaraciō destas ceremonias, f. 144. nu. 4. y los siguientes. Recibē con la consagraciō, i con el agua bendita, uno con el Bautismo, nu. 4. y 5. Aunque son inanimados, reciben por virtud de la consagraciō, una cierta espiritual virtud, f. 146. nu. 1. Dellas se haze menciō en las divinas letras, nu. 2.

Que dize el Doctor Enrico Enriquez del modo, con que obra esta virtud. Que dize el P. M. Fr. Domingo de Soto, a cerca de la remisiō de las culpas por la entrada en estos Templos, f. 147. nu. 3. y 4. Lo que dixo a este proposito Christo Señor nuestro a Santa Brigida, nu. 5. Los efectos desta consagraciō, n. 6.

El Apostol S. Pedro consagrò vn Templo, que edificò en Roma, f. 159. nu. 10. El mismo santo baxò del cielo a consagrar un Templo, que se le edificò junto a Londres. Este Templo lo reedificò, i

dotò amplisimamente el Rey Eduardo por mādado del santo Apostol f. 153. nu. 5 y los siguientes.

S. Miguel Arcangel dedicò en el mōte Gargano, otro, q̄ alli avia fundado. Toda la historia deste milagro, f. 154. n. 8. y los siguientes.

Christo Señor nuestro consagrò el Templo de S. Dionisio acompañado de S. Pedro, S. Pablo, san Dionisio Arcopagita, san Rustico, i Eleuterio, fo. 156. nu. 1. y los siguientes. Tambien consagrò otros dos Templos dedicados a su purísima Madre, el uno en Aviñon, i el otro cerca de Bruxelas, f. 158. nu. 5 y 6.

Otro Templo, que edificò santa Childechilde, hija de Clodoveo Rey de Francia, fue milagrosamente consagrado por los Cortesanos del cielo, f. 158. nu. 7 y 8.

En el Templo, que fue primero de Arrianos, y despues lo consagrò san Gregorio Papa, sucedieron milagros portentosos, f. 148. nu. 2. y 3.

Estephano III. consagrò, por mandado de san Dionisio Arcopagita, vn altar, q̄ avia en su Iglesia de S. Dionis. La salud milagrosa, que le diò este santo Martir, fo. 157. nu. 3 y 4.

Asisten a los Templos, i Altarres consagrados, especiales An-

COSAS MAS NOTABLES.

celos de guarda, f. 149. nu. 5. y 6.
Exemplos de la reverencia, i res-
pecto, que tuvieron las cosas inani-
madas a los Templos cōsagrados,
nu. 7. y 9.

La razon porque celebramos
cada año la dedicacion, o cōsagra-
cion de nuestros Templos Catoli-
cos, f. 150. nu. 10. y los siguientes.

TIERRA,

Criada desde el principio del
mundo, qual fue? Porque se lla-
mó tierra, hendo agua? fol. 118.
nu. 8. 9. y 10.

Qual fue la tierra, que apareció
después de la divisiō de las aguas?
fol. 19. n. 12. Eā la tierra funda-
da sobre las aguas n. 13. y 14. Fue
formada dellas, nu. 15.

V.

VARIEDAD

En las cosas causa deleite. Vea-
se la variedad de milagros, obra-
da con el agua bendita ordinaria,

F

I

N.

fol. 109. todo el cap. 10.

VENIALES PECADOS.

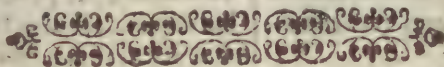
Quātas, i quales cosas los qui-
tan, f. 177. todo el cap. 1. y 2. Que
dizen a cerca de su remission los
santos Doctores, fo. 193. todo el
cap. 4. Como declaran su remis-
sion los Doctores Escolasticos,
f. 196. todo el cap. 5. Que tienen
otros graues Doctores a cerca de
la misma remission, f. 201. todo el
cap. 6. Las razones, con q̄ se prue-
ba, que esta remission es *ex opere*
operantis, fo. 206. pag. 2. todo el
cap. 7.

VINO,

Lo bendize el Obispo, i lo
mezcla con el agua, sal, i ceniza
en la consagración de los Templos,
f. 143. nu. 1. Que significa, f. 145.
nu. 7. y los siguientes.

VNCION SAGRADA:

Como quita los pecados venia-
les, pag. 2. todo el §. 5.



INDICE DE LOS LVGARES DE LA SAGRA-
da Escritura, que especialmente se declaran en
este Tratado.

Del Genesis.

Cap. 1. v. 1. In principio crea-
uit Deus cœlum & terram,
f. 17. n. 5 & f. 18. nu. 8.

V. 2. Et Spiritus Dei ferebatur
super aquas, f. 19. nu. 12. & f. 61.
pag. 2. nu. 11.

V. 22. Benedixitq; eis dicens:
Crescite, & multiplicamini, f. 22.
nu. 2.

V. 28. Benedixitq; illis Deus, &
ait: crescite, & multiplicamini,
f. 22. nu. 2.

Cap. 2. v. 7. Formauit igitur
Dominus Deus hominẽ de limo
terre, f. 19. nn. 12.

V. 10. Et fluvius egrediebatur
de loco voluptatis ad irrigandum
Paradisum, qui inde diuiditur in
quatuor capita, f. 12. nu. 2. 3. 4. &
5. & f. 43. nu. 10.

Cap. 9. v. 1. Benedixitq; Deus
Noe, & filij eius, f. 22. nu. 2.

Cap. 24. v. 2. Pone manum tuã
subter femur meum, f. 28. n. 3.

Cap. 26. v. 4. Et benedicentur
in semine tuo omnes gentes ter-
re, fo. 28. nu. 4.

Cap. 47. v. 10. Et benedicto Re-
ge egressus est foras, f. 23. nu. 6.

Cap. 49. v. 10. Non auferetur
Sceptrum de Iudã, & Dux de se-
more eius donec veniat, qui mit-
tendus est, f. 28. pag. 2.

Del Lemitico.

Cap. 9. v. 22. Et extendens ma-
nus ad populum benedixit ei, fo.
27. pag. 2. nu. 2.

Del Deuteronomio.

Cap. 21. v. 23. Quia malidictus
à Deo est, qui pendet in ligno,
fol. 29. pag. 2.

Del libro de Esdras 1.

Cap. 4. v. 14. Nos autem memo-
res salis, quod in palacio comedi-
mus, fo. 51. pag. 2. nu. 8.

De Tobias.

Cap. 12. v. 7. Etenim Sacramẽ-
tum Regis abscondere bonum est.
opera autem Dei revelare, & con-
fiteri honorificum est, f. 152. n. 1.

V. 8. Bona est oratio cum ieiunio,
& elemosyna, f. 239. p. 2. n. 8.

De los Psalmos.

Psal. 2. v. 3. Dirumpamus vin-
cula eorum, & proijciamus à no-
bis iugum ipsorum, fo. 81. nu. 2.

Psal. 21. v. 15. Sicut aqua esu-
sus sum, fo. 12. nu. 3.

V. 32. Annuntiabitur Domino

generatio ventura: & annuntiabūt
coeli iustitiam eius, populo qui
nascetur, quem fecit Dominus,
fo. 14 pag. 1.

Psal. 28 v. 4 Vox Domini in
virtute: vox Domini in magnifi-
cencia, f. 47. pag. 1.

Psal. 37. v. 5. Quoniam iniquita-
tes meae supergressae sunt caput
meū, & sicut onus grave gravatae
sunt super me, f. 5. nu. 17.

Psal. 44 v. 10. Astitit Regina à
dextris tuis investita deaurato cir-
cundata varietate, fol. 109 nu. 1.

Psal. 45. v. 5. Fluminis impe-
tus legitificat Civitatem Dei, f. 12.
nu. 3.

Psal. 64 v. 10. Flumē Dei reple-
tum est aquis, fo. 12. nu. 3.

Psal. 73. v. 12. Operatus est sa-
lutem in medio terrae, f. 43. nu. 9.

Psal. 77. v. 16. Ece duxit aquam
de petra: & deduxit tanquam flu-
mina aquas, f. 14. pag. 2. nu. 7.

Psal. 79. v. 4 Et ostende faciem
tuam, & saluērimus, f. 27. pag. 1.

Psal. 106. v. 35. Posuit desertū
in stagna aquarum: & terram sine
aqua in exitus aquarum, f. 15. p. 1.

Psal. 113. v. 16. Coelum coeli
Domino: terrā autem dedit filiis
hominum, fo. 17. pag. 1.

Psal. 117. v. 27. constituite diē
solemnem in condēsis, f. 151. p. 1.

Psal. 131. v. 11. De fructu ven-

tris tui ponam super sedem tuam,
fol. 28. nu. 5

Psal. 147. v. 16. Qui dat niuem
sicut linam, f. 177. pa. 2. n. 2.

Del libro de los Proverbios.

Cap. 11. v. 11. Benedictione ius-
torum exaltabitur Civitas, fo. 45.
nu. 14

V. 25. Anima, quę benedicit, im-
pinguabitur, fo. 24 nu. 8.

Cap. 13. v. 8. Redēptio animæ
viri divitiarum suarum, f. 241 p. 2. nu. 12.

Cap. 18. v. 17. Iustus, prior est
acusator sui, f. 229 nu. 1.

Del Ecclesiastes.

Cap. 1. v. 1. & 2. Vanitas vani-
tatu n dixit Ecclesiastes: vanitas
vanitatum, f. 52. pag. 1.

De los Cantares.

Cap. 3. v. 11. In diademate, quo
coronavit illum Mater sua, fo. 29.
num. 6.

De la Sabiduria.

Cap. 14. v. 7. Benedictū est enim
lignum, per quod fit iustitia, f. 29.
num. 7.

Del Ecclesiastico.

Cap. 3. v. 11. Benedictio Patris
firmat domos filiorum, f. 232. p. 1.

Cap. 24 v. 40. Ego sapientia ef-
fudi flumina, fo. 12. nu. 3.

V. 41. Ego quasi trames aquarum
immensarum de fluvio, ego quasi flu-
vij Dioryx, & sicut aqueductus
exivi de Paradiso, fo. 12. nu. 3.

V. 32. Rigabo hortum meum
plantationum, f. 12. nu. 3.

Cap. 29. v. 15. Conclude Elec-
mosinam in corde pauperis, &
hæc pro te exortabit ab omni ma-
lo, f. 238. pag. 2. n. 4.

Cap. 36. v. 19. Secundum bene-
dictionem Aaron da populo tuo,
fol. 27. nu. 2.

Cap. 39. v. 27. Benedictio illius
quasi fluvius inundavit, f. 43. p. 2.

Cap. 49. v. 1. Memoria Iosæ in
compositione odoris facta opus
Pigmætarij in omni ore quasi mel
indulcabitur eius memoria, & vt
musica in convivio vini, fol. 49.
pag. 1.

De Esaias.

Cap. 9. v. 6. f. 47. est Principatus
super humerum eius, fo. 29. nu. 6.

Cap. 19. v. 24. In die illa erit Is-
rael tertius Egiptio, & Assirio: be-
nedictio in medio terræ; cui bene-
dixit Dominus exercituum, f. 42.
num. 8.

Cap. 28. v. 19. Et tantummodo
sola vexatio intellectum dabit au-
ditoi, f. 93. nu. 7.

Cap. 32. v. 20. Beati, qui semina-
tis super omnes aquas, f. 15. pag. 2.

Cap. 41. v. 18. Aperiant in supi-
nis collibus flumina, & in medio
camporum fontes; ponam deser-
tum in stagna aquarum, f. 13. n. 5.

Cap. 43. v. 8. Educ foras populū

cæcum, & oculos habentem; sur-
dum, & ei aures sunt, f. 15. pag. 2.

V. 19. Ecce ego facio nova, &
nunc orientur, vtiq; cognosce-
tis ea, ponam in deserto viam, &
in invio flumina, f. 13. nu. 5.

V. 20. Glorificabunt me bestia
agri, Dracones, & struthiones,
quia dedi in deserto aquas, flumi-
na in invio, f. 13. nu. 5.

V. 21. Populum istum formavi
mihi, laudem meam cantabit, fo.
fol. 20.

Cap. 55. v. 1. Omnes sitientes
venite ad aquas, fol. 12. nu. 3. &
fo. 69. nu. 15.

Cap. 65. v. 1. Quæsierunt me
qui ante non interrogabant, invē-
nerunt, qui non quæsierunt me,
fo. 15. pag. 1.

V. 17. Ecce enim ego creo cœ-
los novos, & terram novam, fo.
47. pag. 2.

Cap. 66. v. 1. Cælum sedes mea,
terra autem scabellum pedū meo-
rum, fo. 18. pag. 2. nu. 9.

De Ieremias.

Cap. 2. v. 13. Et foderunt sibi
cisternas, cisternas dissipatas, quæ
continere non valent aquas, f. 47.
pag. 1.

Cap. 48. v. 10. Maledictus qui
facit opus Domini fraudulentum;
& maledictus, qui prohibet gla-
diū suū à sanguine, f. 229. p. 2. n. 2.

DE LA SAGRADA ESCRITURA.

De Daniel.

Cap. 3. v. 80. Benedicite omnes volucres cœli Domino, f. 17. p. 2.

Cap. 4. v. 2. Forſitan ignoſcet delictis tuis, f. 239. pag. 2.

Cap. 7. v. 9. Et capilli capitis eius quali lana munda, f. 16 n. 1.

De Oſeas.

Cap. 2. v. 18. Et percutionem eum eis ſœdus in die illa, cum beſtia agi & cum volucre cœli, & cum reptili terræ, f. 14. pag. 1.

Cap. 10. v. 11. Ephraim vitula docta diligere trituram, f. 15. p. 2. nu. 8.

Cap. 13. v. 14. Ero mors tua, o mors. morſus tuus ero, inferne, fo. 51. pag. 2. nu. 7.

De Iſa.

Cap. 2. v. 23. Et deſcendere faciet ad vos imbrem matutinum, & ſerotinum, fo. 47. pag. 1. nu. 8.

De Micheas.

Cap. 7. v. 19. Deponet iniquitates noſtras, & proſiciet in profundum maris omnia peccata noſtra, fo. 52 nu. 16.

De Malachias.

Cap. 1. v. 6. Filius honorificat Patrem, & ſeruus Dominum ſuū: ſi ergo Pater ego ſum, ubi eſt honor meus, &c. f. 217. nu. 20.

Del ſegundo libro de los Ma- chabecos.

Cap. 3. v. 38. Eo quod in loco

ſit veré Dei quidā virtus, fo. 146. pag. 2. n. 1. y 2.

Cap. 5. v. 19. Verum non propter locum, gentē: ſed propter gentem, locum Deus elegit, fo. 160. pag. 2.

De S. Mateo.

Cap. 8. v. 28. Occurrerunt ei duo, habentes Dæmonia, de monumentis exeuntes ſævi nimis, ita ut nemo poſſet tranſire per viam illam, f. 122. nu. 1.

Cap. 10. v. 34. Non veni pacem mittere, ſed gladium, f. 230. pag. 1.

Cap. 27. v. 24. Lavit manus coram populo dicens: innocens ego ſum à ſanguine iuſti huius, fo. 4. nu. 11.

De S. Marcos.

Cap. 9. v. ultimo. Bonum eſt ſal: quod in ſal inſuſum fuerit, &c. fo. 49. pag. 1.

De S. Lucas.

Cap. 11. v. 22. Si autem fortior eius ſupervenientiſ vicerit eū, &c. fo. 91. nu. 3.

De S. Ioan.

Cap. 7. v. 38. Qui credit in me ſicut dicit ſcriptura, flumina de ventre eius ſrucat aquæ vivæ, fo. 67. pag. 2. nu. 9.

Cap. 10. v. 22. Facta ſunt autem encenia in Ieroſolimis, & hiems erat, fo. 141. n. 6.

Cap. 12. v. 31. Nunc Princeps

huius mundi ei cietur, foras, fo. 91. pag. 2. nu. 3.

Cap. 16. v. 18. Exiui a Patre meo, & veni in mundum, f. 12. nu. 4.

De los Actos de los Apostoles.

Cap. 17. v. 24. Hic, coeli, & terra cum sit Dominus, f. 18. pag. 2. nu. 9.

De la primera a los Corinthios.

Cap. 13. v. 3. Et si distribuero in cibos pauperum omnes facultates meas, & si tradidero corpus meum, ita ut ardeam, charitatem autem non habuero, nihil mihi, prodest, f. 242. nu. 23.

De la segunda a los Corinthios.

Cap. 9. v. 6. Et qui seminat in benedictionibus de benedictionibus, & metet, f. 24. nu. 8.

Cap. 12. v. 2. Raptū huiusmodi usque ad tertium coelum, f. 17. pag. 2.

A los Galatas.

Cap. 1. v. 9. Si quis vobis Euan gelizaverit præter id quod accepistis, anathema sit, f. 168. p. 2. n. 1.

Cap. 3. v. 13. Christus nos redemit de maledictio legis factus

pro nobis maledictum, f. 29. p. 2.

A los Ephesios.

Cap. 1. v. 3. Qui benedixit nos in omni benedictione spirituali in coelestibus in Christo, fo. 43. pag. 2. nu. 11.

Cap. 4. v. 8. Ascēdens in altum captivam duxit captivitatem, fo. 51. pag. 2. nu. 7.

A los Colosenses.

Cap. 4. v. 6. Sermo vester semper in gratia salē sit oōditus, f. 48. pag. 2. nu. 1.

A los Hebræos.

Cap. 9. v. 22. Et sine sanguinis effusione non fit remissio, fo. 230. pag. 1.

De la segunda de S. Pedro.

Cap. 3. v. 5. Quod coeli erant prius, & terra de aqua, & per quam consistens Dei verbo, f. 18. pag. 2. nu. 10.

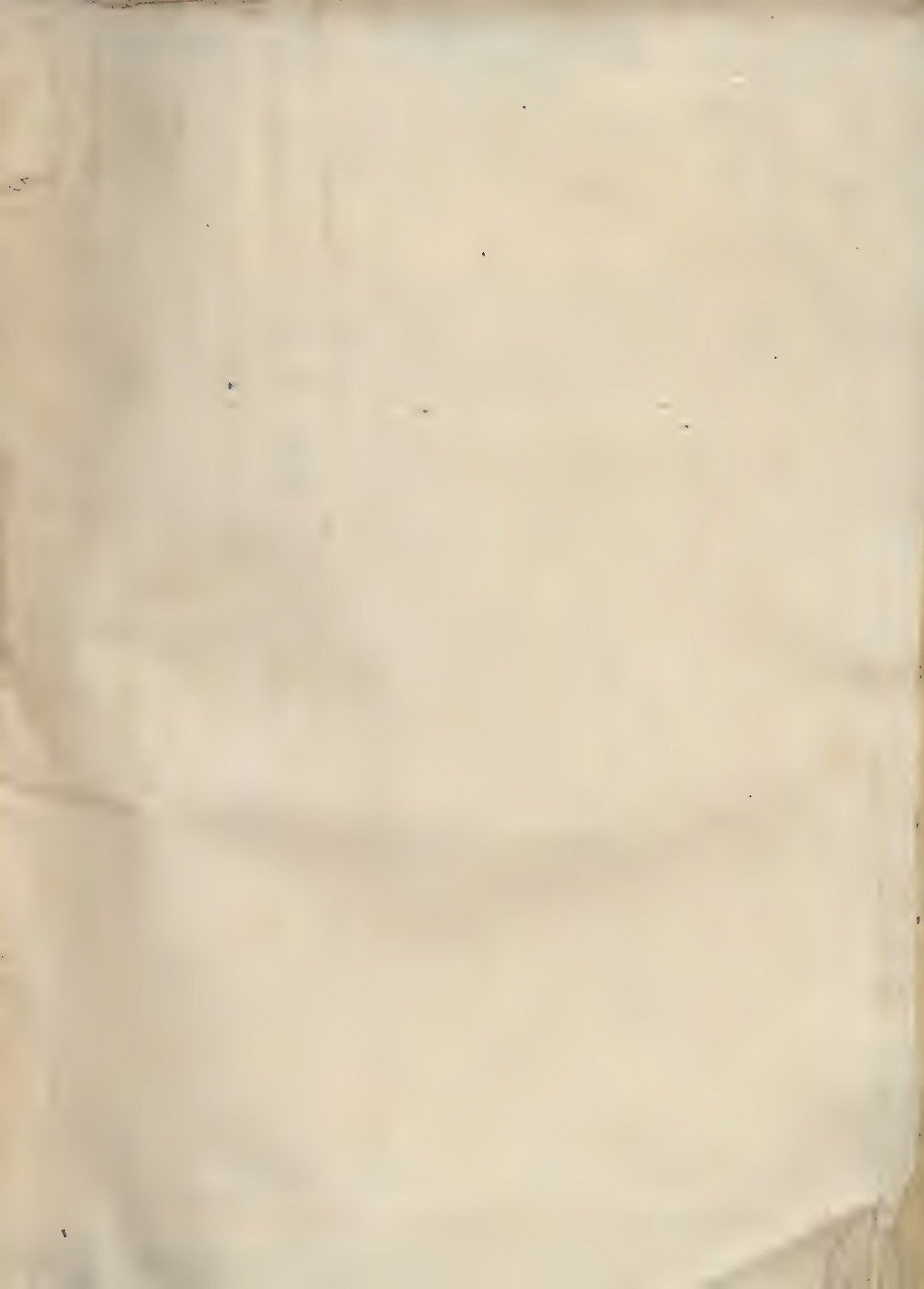
De la primera de S. Iuan.

Cap. 5. v. 18. Et mundus totus in maligno positus est, fo. 44. p. 2. nu. 13. & f. 164. nu. 12.

Del Apocalypsi.

Cap. 21. v. 5. Ecce nova facio omnia, fo. 47. nu. 8.

$$\begin{array}{r}
 33 \\
 17 \\
 12 \\
 \hline
 63 \\
 5 \\
 \hline
 315
 \end{array}$$



8

Cupre por lo de el delin gente. et en sus
 yde et que come te unde lin et auclarte hallon
 agnauado pusiñine los quer nos y si bre todo m
 nuso si quera en aquet ppet que tanto edeado
 me dege le ngar me que podrastra gundia nos en
 epa ra lien no do a d d. porque nos uero dar
 cial quando para mi se nspary aquer dabo. de
 Pineda uilla. poro cuera me en uerupio ibo y m
 gal los que a do in para entontes. pñe uerupio k d
 et con ta nro aume nro. cuts lo aquando tñe nro
 na aler uemo b' in guerra nro. Inoa de gofe

A.C.29.

AG3A

benoita.

18.

511